Limburgs Dagblad

Engsmering

Zaterdag 6 mei 1978. 60e jaargang no 106

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 – Hoofdredacteur: Ben Romijn – Abonnement: kwartaal ƒ 41,65, maand ƒ 13,98 – Giro 1035100

van de hoofdredacteur



De Russische staatschef Leonid Brezjnjev is in Bonn. Hij wordt vanwege zijn zwakke gezondheid zichtbaar ondersteund door de grote veteraan onder de ministers van buitenlandse zaken in de wereld. Andrej Gromyko, die alle wisselingen van de leiders in de Sovjetunie heeft overleefd. Ook president Walter Scheel helpt af en toe een handje als Leonid Brezjnjev na de zoveelste protocolaire handeling uit zijn fluwelen stoel moet komen en daarbij duidelijk een opwaartse duw best kan gebruiken. Trouwens voor een 71-jarige, die uiterlijk onbewogen in het spanningsveld van het wereldgebeuren staat, is dat niet te verwonderen. Bondskanselier Helmut Schmidt en de Duitse minister van buitenlandse zaken, Genscher, zijn meer de werkelijke onderhandelaars geweest in de voorbije dagen. Want Scheel is protocolair weliswaar de gastheer, maar de twee genoemde kabinetsleden zijn echt wel de mannen die met de Russen op de moeilijke onderhandelingsmat zijn geweest. Wat komt er uit zo'n gesprek niet lang voor de wereldtop van het Westen in Bonn bij elkaar komt? Ik heb meer dan 20 mogelijkheden gelezen en door commentaren horen vertellen wat er allemaal besproken zou kunnen worden. Het slotcommuniqué zal het straks wel vermelden. Hoe groot de scheiding van geesten in de loop der jaren geworden is, hoorde ik toen mij ter ore kwam dat een Russische verslaggever „Hemelvaartsdag" voor zijn luisteraars in Moskou vertaalde met „Dag van de luchtvaart". In zo'n vertaalfout zit werkelijk een hemelsbreed verschil in opvatting. Goede morgen lezer, de ontspanning zal nog heel wat inspanning kosten.

Het weer

LIMBURG
Half tot zwaar bewolkt met plaatselijk een regen- of onweersbui. Overwegend matige wind tussen oost en noord, tijdelijk veranderlijk. Middagtemperatuur rond 17 graden.

Vooruitzichten voor zondag en maandag: af en toe zon. Ook enkele lokale buien. Middagtemperatuur rond 17 graden.

VANDAAG:

zon op :	6.02	onder: 21.12
maan op :	5.33	onder: 19.17

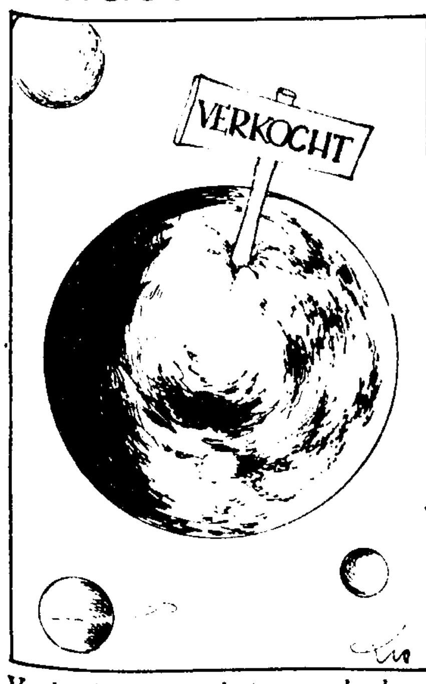
MORGEN:

zon op :	6.00	onder: 21.14
maan op :	6.30	onder: 21.28

Ei

De ministerraad heeft gisteren goedkeuring gehecht aan een ontwerp-besluit, waarbij normen voor scharreleieren worden vastgesteld. Het besluit leert, dat scharreleieren afkomstig zijn van „zowel op de grond lopende kippen in strooiselschuren als anderszins loslopende kippen". De nieuwe regeling bevat voorschriften voor een goede controle op de oorsprong van de eieren. En er komt een controleinstelling van overheidswege. Inmiddels hebben het landbouwschap, het produktschap voor pluimvee en eieren, het bedrijfschap groothandel in eieren, het bedrijfschap detailhandel in melk en melkprodukten, de dierenbescherming en de belangengroep Rechten voor al wat leeft een stem in het controlekapittel, om eventueel gescharrel alsdan meteen in de kiem te smoren. Tok tok...

Wereld in mineur



Verkocht. Je zou het soms denken

Industriebonden eisen verbod van oliekleurstof

Rode huisbrandolie blijkt gevaarlijk

UTRECHT – De industriebonden NVV en NKV eisen dat er onmiddellijk een eind wordt gemaakt aan het gebruik van de rode kleurstof „dye furfural". Deze stof moet op last van de Dienst Invoer en Accijnzen in alle Nederlandse raffinaderijen worden toegevoegd aan huisbrandolie teneinde die goed te kunnen onderscheiden van de onder een ander belastingtarief vallende gasolie.

Volgens de bonden is de stof uitermate gevaarlijk en tast zij bij inademing lever, nieren, longen en het centraal zenuwstelsel aan, veroorzaakt ze bij contact met de huid eczeem en werkt ze irriterend op de ogen. De grenswaarde van deze stof, dat wil zeggen de concentratie waarbij ze schadelijk wordt voor de gezondheid van mensen die er dagelijks mee werken, is vijf deeltjes per miljoen deeltjes lucht.

De bonden slaan alarm omdat ze ongerust zijn geworden door de conclusies van een team chemici en artsen dat op hun verzoek een onderzoek heeft ingesteld nadat bij Mobil Oil in Amsterdam – een raffinaderij waar 220 mensen werken – een ongeluk met de kleurstof was gebeurd. Bij het ongeluk kregen twee werknemers het spul over zich heen. De gevolgen daarvan waren ernstig.

De bonden eisen van de overheid dat het gebruik van de stof – en uiteraard de verplichting daartoe – onmiddellijk wordt afgeschaft. Ze schatten, dat er bij de olieraffinaderijen en -terminals en bij de chemische industrie die de kleurstof maakt, dagelijks enkele duizenden mensen mee in contact komen. Verder willen de bonden, dat de overheid een onderzoek instelt naar de gezondheidstoestand van alle mensen die er tot dusver mee hebben gewerkt.

Naar aanleiding van het rapport dat de deskundigen voor de bonden hebben uitgebracht heeft het Tweede Kamerlid Henk Hartmeijer (PvdA) schriftelijke vragen gesteld aan de regering.



● *Bij een aanval van AZ duelleert Kees Kist met de Ajacied Pim van Dordt.*

AMSTERDAM – Het doelpunt dat Kees Kist in de dertiende minuut van de tweede helft tegen Ajax scoorde, heeft AZ'67 de KNVB-beker bezorgd. De treffer kwam tot stand toen Lerby de bal liet glippen.

In de eerste helft viel het spel tegen. Ajax was toen de ploeg die iets meer kansen kreeg. De hoofdstedelijke formatie, waarin Ruud Geels zijn laatste bindende wedstrijd speelde alvorens naar Anderlecht te vertrekken, verzuimde deze kansen te benutten.

Eén troost was er voor Ajax. Het verliezen van de wedstrijd tegen AZ'67 stond deelname aan een Europees bekertoernooi volgend seizoen niet in de weg. Ajax komt namelijk uit in de strijd om de UEFA-beker.

Italiaanse regering geeft geen krimp

Opnieuw dood van Aldo Moro gemeld

ROME – Het veiligheidscomité van het Italiaanse kabinet heeft gisteren na afloop van een vergadering nogmaals herhaald, dat de regering op geen enkele wijze aan de ontvoerders van Moro tegemoet kan komen en dat het socialistische voorstel tot vrijlating van enkele terroristen, in de hoop dat de Rode Brigades daarmee genoegen zullen nemen, niet in overweging kon worden genomen.

Een uur later kwam in Genua, Milaan en Turijn het antwoord van de terroristen: „Wij besluiten de veldslag, die op 16 maart werd begonnen (met de ontvoering van de christen-democratische partijvoorzitter) met de uitvoering van het doodvonnis dat over Aldo Moro is uitgesproken". De boodschap werd op de gebruikelijke wijze overgebracht, met een telefonische waarschuwing aan plaatselijke dagbladen. Op het eerste gezicht vertoonde het communiqué alle kenmerken van authenticiteit: het scheen op dezelfde schrijfmachine te zijn getikt als alle vorige boodschappen en werd op dezelfde wijze „bezorgd".



● *Mensen op straat in Rome lezen de krant Vita Sera, die als grote kop meldt: „Wij zullen het vonnis tegen Moro uitvoeren".*

Bonden willen weer praten

Hoogovens overstag

UTRECHT – Hoogovens heeft zich gisteren positief opgesteld tegenover de eis van de Vereniging van Hoger Personeel Hoogovens (VHHP), de Unie BLHP en de industriebond CNV, dat er geen gedwongen ontslagen zullen vallen zolang het met de komende reorganisaties samenhangende sociaal plan van kracht is.

Auto tegen boom bestuurder dood

CADIER EN KEER – De 22-jarige H.M. uit Gulpen is gisteravond in het Annadal-ziekenhuis in Maastricht overleden aan de gevolgen van een ongeluk dat hem rond tien voor acht met zijn auto overkwam op de rijksweg Maastricht-Vaals, in de gemeente Cadier en Keer.
M. haalde een wagen in juist op het moment dat die ook begon in te halen. De auto's raakten elkaar en M. reed tegen een boom. Zijn passagier, mej. A.D. uit Wittem kwam met de schrik vrij.

VANDAAG in deze krant



● *Gitti en Erica*

GITTI EN ERICA DONDERDAG BIJ LD

Donderdag zullen Gitti en Erica bij het Limburgs Dagblad te gast zijn om de aanwezige fans blij te maken met hun handtekeningen. Lees verder over Vader Abraham die met zijn Smurfen tot achter het IJzeren Gordijn is doorgedrongen om daar het Russische Smurfenlied te introduceren op **pagina 5**



● *Alfredo di Stefano*

Alfredo di Stefano: „ALS ARGENTINIË TOCH WERELDKAMPIOEN WORDT..."

Alfredo di Stefano, een voetbalgrootheid van deze eeuw. Argentijn van geboorte, later genaturaliseerd tot Spanjaard. Hij was dé vedette van Real Madrid, nu zoekt hij werk als trainer maar komt niet aan de slag. De „blonde pijl" lijkt verbitterd. Hij heeft slechts één wens: „zijn" Argentinië moet wereldkampioen worden. **pagina 25**

Kabinet houdt vast aan plan „'kinderaftrek'

DEN HAAG – De regering blijkt niet van zins het voorstel tot afschaffing van de kinderaftrek onder invloed van de uitgebreide kritiek te wijzigen. Dit maakte minister-president van Agt gistermiddag bekend na afloop van de wekelijkse ministerraad.

Het kabinet besprak naast de reacties op de kinderaftrekplannen ook die op het wetsvoorstel inzake de vermogensaanwasdeling (VAD). De niet voltallige ministerraad hield zich vooral bezig met de verlaging van de kinderbijslag voor studerende kinderen van 16 en 17 jaar.

Het kabinet heeft niet gesproken over de kwijtschelding van ƒ 40 miljoen belastingschuld ten behoeve van de Nederlandse casino's. We zullen van dit punt geen kabinetskwestie maken", aldus van Agt. De regering zal zich neerleggen bij een besluit van de Tweede Kamer. Verschillende fracties maken bezwaar tegen het voornemen tot belastingkwijtschelding aan de casinostichting.

Brezjnjev: stop de wapenwedloop

BONN – President Leonid Brezjnjev van de Sovjetunie heeft gisteren gezegd dat als de bewapeningswedloop tussen oost en west niet wordt gestopt de wereld geconfronteerd kan gaan worden met een kernoorlog.

Brezjnjev sprak op de tweede dag van zijn vierdaags bezoek aan West-Duitsland twee en een half uur met de bondskaselier Helmut Schmidt. Medewerkers van Brezjnjev zeiden verslaggevers dat de Russische leider de ontwapening als het dringendste politieke vraagstuk in de wereld beschouwde.

Brezjnjev herhaalde zijn aanbod om in een wederzijds verdrag af te zien van de produktie van de neutronenbom. President Carter had al eerder op dit aanbod gereageerd. Volgens de president van de Verenigde Staten had het aanbod van Brezjnjev geen enkele betekenis omdat het neutronenwapen speciaal is ontworpen om een Russische tankaanval in Europa te stuiten

BLOEIMAAND 1978



TER BLIJDE HERINNERING ...

WIE NOG EENS - ter blijde herinnering - met eigen ogen wil bekijken wat voor soort cadeautjes er zo'n drie decennia en langer geleden op de geschenkentafel van een communikant prijkten, moet dezer dagen een bezoek brengen aan de Schatkamer van de St. Servaaskerk in Maastricht. Met Hemelvaartsdag is het „Schatkamerseizoen" weer opengegaan en het bijzondere daarbij is dit jaar een kleine tentoonstelling van „devotionalia rond het vroegere Communiefeest". Er is een vitrine voor ingeruimd, waarin een keur van „antieke" communiegeschenken staat te pronken.

Misschien hebt u het zelf ook nog meegemaakt en bent ook u destijds verblijd met gipsen beeldjes, parlemoeren rozenkransjes, een kerkboekje met goud op snee en misschien met uw naam verguld op het leren kaftje, een wandbord, een bestek met inscriptie, kop en schotel of een heel ontbijtset, en op de rand daarvan: „Ter blijde herinnering aan uwe eerste H. Communie" ... En de communieprentjes voegden daar in tekst aan toe: „Gedaan in de parochiekerk van de H. ... op Sacramentsdag 19 ....."

De secularisatie, zoals de „verwereldsing" in de kerk wordt genoemd, is ook aan de cadeautafel van de communikant niet voorbijgegaan. Deze weken kunnen we het zondag aan zondag vaststellen. Er worden geen heiligebeeldjes meer gegeven en Julietteke zou raar opkijken als zij een wijwaterbakje met engeltje daarboven in de handen gedrukt zou krijgen. Of een St. Janneke dat met een onwereldse blik vroomheid staat uit te stralen.

Natuurlijk waren vele van die voorwerpen op het kitscherige af. Maar wat deed het ertoe? In zuiderlijke landen worden ze nog bij de vleet gefabriceerd. Denk maar eens aan de bedevaartsoorden. De devotie-artikelen zijn daar over het algemeen nog niet veel veranderd. Een „topper" op dit gebied ontving de Spaanse consul in Maastricht van een Spanjaard voor bewezen dienst, een cadeautje uit zijn land meegebracht na de vakantie: een Mariabeeldje ingebouwd in een pantoffeltje dat met de punt naar boven staat en aan de rand omgeven is met kleurige lichtjes die nog kunnen branden ook!

Het aanzicht van de communiecadeautje is drastisch veranderd. Kinderen worden vandaag de dag op hun communiedag overstelpt met vele en dure cadeaus. Maar of die nog zo romantisch zijn als die van vroegere decennia? De expositie in de Schatkamer (zie foto) geeft op deze vraag een duidelijk antwoord...

FAMILIE-VERWIKKELINGEN

IN „DE VOLTREFFER", het clubblad van de Limmelse voetbalvereniging RKVCL, lazen we onderstaande familieverwikkelingen:

„Mijn vader en ik woonden samen in een flat. Een verdieping lager dan ons woonden een weduwe en haar dochter. Ik werd verliefd op de weduwe en trouwde met haar. Mijn vader werd verliefd op de dochter en trouwde met haar. Toen begon de ellende... daar mijn vader de dochter van mijn vrouw dus ook mijn dochter, trouwde, is zij thans mijn moeder. Ik ben echter tegelijk haar vader, omdat ik met haar moeder ben getrouwd. Verder werd mijn vader de schoonvader van zijn schoonmoeder en dus ben ik zijn schoonvader, aangezien ik met zijn schoonmoeder ben getrouwd. Maar dat is nog niet alles. Mijn vrouw krijgt een zoon en nu begint de ellende pas goed. Mijn zoon is allereerst mijn zoon, maar ook de broer van mijn moeder, omdat die de dochter is van mijn moeder. Hij is tevens de zwager van m'n vader. Ik ben de neef van mijn zoon en daardoor ook de neef van mijn moeder, omdat die zijn zuster is, dus mijn moeder is mijn tante. Het wordt nog erger. De jonge vrouw van mijn vader wordt moeder en haar zoon wordt dus mijn broer. Verder wordt ook mijn eigen zoon de oom van mijn kleinkind, omdat hij de broer van mijn dochter is. Mijn vrouw is zijn grootmoeder, want het kind is van haar dochter. Ik ben als haar man zijn grootvader, dus de grootvader van mijn broer en aangezien de grootvader van mijn broer ook de mijne is, ben ik dus mijn eigen grootvader ..... Dag Opa".

KERMIS

KOM MEISJES, BLIJF niet langer staan
Bombardee, bombardee
Laat ons samen naar de kermis gaan
Kom liefje, ga maar mee
Ei hartje, steek uw bekje bij
En neem plaats aan mijne zij
Beantwoord toch mijn vraag met „ja"! Bombardee, bombardee, bombardee
Dan zingen wij van traiderala
en roepen blij „Hoezee"!

Ja! Hoezee! De kermistijd is weer aangebroken. Volgens de in deze zeer betrouwbare Enkhuizer Almanak van het jaar 1978, de 383e jaargang van dit voor marktkramers, kermisklanten, schippers en sterrekundigen ónmisbare handboek, liggen de eerste zomerkermissen al weer achter de rug. Het kermisseizoen werd geopend met die tijdelijke nederzettingen in de vorm van oliekramen, schietsalons, draaimolens en wat al niet meer, op 30 april in o.a. Abdissenbosch, Nunhem, Eys en Arcen en vanaf die dagen tot november, december toe zal iedere week de kermiskaravaan voor enkele dagen ergens anders neerstrijken...

„De kermis is maar eens in 't jaar
Bombardee, bombardee
Men wandelt dan veel met elkaar
Elk neemt zijn schatje mee
Ei lieverd, wees voor mij niet bang
Ik hou u uit het dicht gedrang
Dan gaan wij saam naar kraam en spel
Bombardee, bombardee,
Geen draaien in het karroesel
En zingen van „Isabée".



Isabée? Isabée was zo'n honderddertig jaar geleden een vermaard liedje zoals nu het Smurfenlief van vader Abraham of dat van de cowboy waar Ria Valk op zit te wachten. Het duurde in die goede oude tijd echter jaren aleer zo'n liedeke een schlager was geworden, want het enige communicatiemiddel dat de volkszanger ten dienste stond was eigenlijk de kermis. Ook voor vele anderen was de kermis een onmisbaar middel om met de grote volksmassa in contact te komen. Kwakzalvers en helderzienden, kaartlegsters en exploitanten van worsteltenten, vlooien- en honden- en apentheaters maakten er goede zaken. Hoe zeer het kermisvieren door de massa gewaardeerd werd moet echter geconcludeerd worden uit het feit, dat een door de overheid aangekondigd kermisverbod vaak tot heftige ongeregeldheden kon leiden...

AUG. MOOK



PLANEET URANUS HELE NACHT ZICHTBAAR

IN VERSCHILLENDE jaarboeken staat vermeld dat op 5 mei de planeet Uranus in oppositie is. Daarmee bedoelen we dat de aarde dan precies tussen de planeet en de zon in staat. Zo'n planeet is dan de gehele nacht waarneembaar, rond middernacht staat deze hoog in het zuiden, wat erg gunstig is voor waarnemingen. Nu is de planeet Uranus jammer genoeg niet met het blote oog te zien.. Daarvoor is hij net te lichtzwak. Heeft u de beschikking over een gewone verrekijker, dan zal het opzoeken van Uranus niet al te veel problemen met zich meebrangen.

Het onderstaande sterrenkaartje laat zien waar u de lichtzwakke Uranus kunt vinden. Het kaartje toont het zuidelijk deel van de sterrenhemel, zoals dat rond één uur 's nachts (zomertijd) vanuit ons land te zien is. Laag boven de horizon staat het sterrenbeeld de Schorpioen, waarvan de helderste (rode) ster Antares erg opvallend is. Iets meer naar het westen ziet u ook de opvallende ster Spica, de helderste ster in het sterrenbeeld de Maagd. Veel hoger aan de hemel is ook het sterrenbeeld Boötes met de helderste ster Arcturus goed te zien.

Tussen de Maagd en de Schorpioen in vinden we het zwakke sterrenbeeld de Weegschaal. Als u dit sterrenbeeld kunt vinden, dan zal het opzoeken van Uranus ook geen moeilijkheid zijn. Deze planeet staat namelijk erg dicht bij de ster alpha van dit sterrenbeeld, dat is de ster die helemaal rechts in het sterrenbeeld staat (zie het kaartje).

URANUS IS de eerste planeet die met een sterrenkijker ontdekt werd. In 1781 ontdekte de Engelse astronoom William Herschell dit hemellichaam min of meer toevallig. Nauwkeurige waarnemingen hebben na verloop van tijd geleid tot de ontdekking van nog twee planeten: Neptunus (1846) en Pluto (1930). Uranus bleek zich niet langs de berekende baan te verplaatsen, en uit de waargenomen afwijkingen concludeerde men dat er nog meer planeten moesten zijn buiten de baan van Uranus.

Eigenlijk weten we nog niet zoveel van Uranus. De planeet is vrij groot (middellijn is 47.100 km), maar hij staat ook enorm ver van ons vandaan. (gemiddeld zo'n 3 miljard km). We weten dat de planeet een dampkring heeft waarin veel methaan en ammoniak voorkomt. Bij de planeet zijn vijf manen ontdekt. Sinds kort weten we ook dat deze planeet een ringenstelsel heeft, dat bestaat uit talloze brokstukken gesteente die om de pineetbol heendraaien. Dit ringenstelsel is echter niet zo opvallend als bij de planeet Saturnus. Op foto's heeft men er nog niets van gevonden, de ontdekking van het ringenstelsel is gedaan toen de brokstukken het licht van een achterliggende ster afschermden.

BEHALVE URANUS zijn er nog vier planeten aan de avondhemel te zien. Deze vier zijn wel met het blote oog zichtbaar, ze staan veel dichter bij de zon en weerkaatsen daardoor ook veel meer zonlicht in de richting van de aarde.

Kort na zonsondergang is de planeet Venus als een erg heldere ster boven de westelijke horizon te vinden. links boven Venus staat de wat zwakkere reuzenplaneet Jupiter. Als het wat donkerder is geworden kan de planeet gemakkelijk gevonden worden, hij is helderder dan de sterren in dat deel van de hemel. Nog verder naar het zuiden, hoog aan de hemel vinden we ook de planeten Mars (deze heeft een beetje roodachtige kleur) en Saturnus.

J. F. M. Jacobs,
Volkssterrewacht Simon Stevin
Hoeven (N.Br.) tel. 01659-2439.

EERBETOON VOOR EEN 80-JARIGE

MERCI, MERCI, MERCI... in een oplaag van vele tientallen heeft drs. Jef Notermans op deze wijze de afgelopen dagen gedankt voor de vele gelukwensen die hem bij gelegenheid van zijn tachtigste verjaardag werden aangeboden. Met twee „bundels" van felicitaties is de heer Notermans zeer bijzonder verguld: de hartelijke brieven van verschillende oud-vrienden in Indonesië en de overtuigende eerbewijzen van stedelijke en provinciale overheden. Zoals reeds bericht, ontving de Maastrichtse neerlandicus de zilveren erepenning van de provincie en het Maastrichtse stedeboek „Hospiti". Daarnaast – de heer Notermans liet het ons met vreugde en ontroering weten – eerde hem ook de provincie Belgisch-Limburg met een fraaie penning. Deze werd hem op charmante wijze uitgereikt door oud- en ere-gouverneur dr. Louis Roppe, die tot de persoonlijke vrienden van de heer Notermans behoort. De uitreiking vond plaats in het provinciaal domein Bokrijk, waarheen de 80-jarige door en met zijn familie was „ontvoerd".

ROMEINS SCHIP BLOOTGELEGD

NIET ALLEEN in Limburg worden nog geregeld Romeinse vondsten opgegraven. In Woerden werden vorige maand de resten van een Romeins schip blootgelegd. Daarbij zijn voorwerpen gevonden die erop wijzen dat op die plaats een vijfhonderd man sterk Romeins leger heeft gebivakkeerd. Een tegel onthulde dat het om het vijftiende cohort ging. Dit cohort behoorde tot de zogenaamde hulptroepen die werden gevormd door Romeinse vrijwilligers. Het fort waarin het leger verbleef, moet volgens een oude Duitse kaart „Laurium" geheten hebben. De vondsten stammen uit ongeveer honderd jaar na Christus. Het fort zou volgens hem tot driehonderd jaar na Christus hebben bestaan.

Behalve de tegel is er ook nog een volkomen gave koperen kan gevonden alsmede enige munten. Verder stuitten de onderzoekers op een naamplaatje van een Romeins officier, genaamd Vettius. Deze naam kwam vooral voor in Pompei. Andere vondsten wijzen erop dat de soldaten hun eigen dakpannen en potten moeten hebben gebakken.

ALMANAK onder redactie van pierre rousseau en servé overhof

Oplossing van gisteren

- m l - - - - a
m e i k e v e r
- e l o g e - k
- n a m e n s -
- e - e l t e n
e m o e - i n a
- e n t - e n a
e n s - k l e f

timmermansleerling	▼	twisten / snoepje ▼	studeren ▼	slag	▼	▼	niet even / op jacht gaan ▼	▼	opera / ontkenning ▼	tolk	▼	achter ▼
▶												
bijdehand ▶ / putemmertje						vlaktemaat ▶				zonnegod ▶ / vervelend ▼		
▶				deel v.e. cirkel ▶ / oevergewas ▼								koortswerend middel ▼
▶					scheepstouw ▼	bouwland ▼			vaartuig ▶ / keukengerei ▼			
knaagdier / verzachten ▶								kaliumzout ▶ / pers. vnw. ▼				
▶			telwoord ▶				naaigerei ▶					
schel		smoren ▶								zonnegod ▶		

Panda en de Meesterklungel



OFFICIELE MEDEDELINGEN

GEMEENTE SITTARD

BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders der gemeenten Sittard, Born, Limbricht, Nieuwstadt, Roosteren en Susteren maken bekend, dat ter voldoening aan artikel 10 van de Grondwaterwet Waterleidingbedrijven ter secretarie van hun gemeenten vanaf 8 mei 1978 gedurende twee maanden voor eenieder ter inzage wordt neergelegd een aanvraag met bijbehorende stukken van burgemeester en wethouders der gemeente Sittard, namens deze gemeente, om vergunning, als bedoeld in artikel 2, lid 1, van aangehaalde wet, van 6 oktober 1976, voor het stichten van een grondwaterwinplaats in die gemeente in het zogenaamde Hoogveld op de percelen, aangegeven op de bij de aanvraag gevoegde tekening nr. PS 287 blad 1.

Gedurende de termijn van terinzagelegging kunnen belanghebbenden schriftelijk bezwaren indienen tegen het verlenen van de gevraagde vergunning bij burgemeester en wethouders der gemeente, binnen welke het onroerend goed, waarop de bezwaren betrekking hebben, is gelegen. Het recht op schadevergoeding, als bedoeld in artikel 6 der aangehaalde wet, blijft bestaan, ook indien geen bezwaarschrift is ingediend.

Op vrijdag, 18 augustus 1978, om 14 uur zal ter secretarie van de gemeente Sittard een openbare zitting worden gehouden, waarop voor belanghebbenden die tegen het verlenen van de gevraagde vergunning schriftelijk bezwaren hebben ingediend, gelegenheid bestaat de ingediende bezwaren mondeling toe te lichten en overleg te plegen met de aanvrager.

Sittard, 3 mei 1978

Namens de colleges van
burgemeester en wethouders
voornoemd,
burgemeester en wethouders
der gemeente Sittard.
de secretaris
de burgemeester

Waterschap van de Geleen- en Molenbeek met zijtakken

Het bestuur van het Waterschap van de Geleen- en Molenbeek met zijtakken

maakt bekend

dat door de Gedeputeerde Staten van Limburg de navolgende vergunnigen werden verleend:

a. aan de gemeente Gangelt voor het lozen van grond- en hemelwater in de Rode Beek te Schinveld (17 april 1978, nr. BH 8540-15);
b. aan de gemeente Schinveld voor het lozen van draineerwater in de Rode Beek te Schinveld (24 april 1978, nr. BH 9489);
c. aan de gemeente Limbricht voor het lozen van overstortwater in de Limbrichterbeek te Limbricht (24 april 1978, nr. BH 9488);

dat deze besluiten gedurende dertig dagen na de dagtekening van deze bekendmaking voor belanghebbenden ter inzage liggen ten kantore van het Waterschap, Parklaan 10 te Sittard;

dat tot aan het einde van vorengenoemde termijn van deze besluiten beroep open staat op de Kroon.

Sittard, 6 mei 1978

Het bestuur voornoemd,
Mr. Prickartz, voorzitter
Schobben, secretaris.

● *In verband met de vertragingen van postzendingen door een staking in België is het stripverhaal over Suske en Wiske en Walli de Walvis ondergebroken moeten worden. Zodra Walli de Walvis door de stakers weer boven water wordt gebracht zal het stripverhaal worden voortgezet.*

VANDAAG de dag

Oppositie

LONDEN - De Britse conservatieve partij, die in oppositie is, is gisteren duidelijk als overwinnaar te voorschijn gekomen bij de plaatselijke verkiezingen, die in heel Engeland gehouden zijn.

Geen boek Biko

KAAPSTAD - De Zuidafrikaanse censuur heeft een boek verboden dat de gewezen hoofdredacteur Donald Woods heeft geschreven over de zwarte leider Steve Biko die in een Zuidafrikaanse gevangenis is overleden.

Opgebracht

IJMUIDEN - De hektrawler SCH-81 van de in IJmuiden gevestigde rederij Cornelis Vrolijk is donderdag in Ierse wateren opgebracht naar de marinehaven Cobh, bij Cork. De actie werd uitgevoerd door patrouillevaartuigen van de Ierse marine. De reden ervan was gisteren nog niet bekend.

Ford scoort hoog

WASHINGTON - De Amerikaanse ex-president Gerald Ford staat er bij de republikeinse kiezers het beste voor om een nieuwe kandidatuur te verwerven voor het presidentschap. Volgens een recente enquete is 40% van de republikeinen voor een kandidatuur van Ford.

Sanjay in cel

NIEUW DELHI - Het Indiase hooggerechtshof heeft gisteren gelast, dat Sanjay Gandhi, zoon van de voormalige Indiase premier Indira Gandhi, in hechtenis wordt genomen. Hij heeft volgens het hof getuigen à charge in een rechtszaak tegen hem willen beïnvloeden.

Hele leger

SUVA FIJI - Voormalige Britse eilandenkolonie in De voormalige zuiden van de Stille Oceaan, Suva Tiji, zal aan VN-verzoek voldoen hun macht in Zuid-Libanon te versterken met een bataljon, dat gewoonlijk uit 450 tot 600 man bestaat. Het zal rond 600 soldaten sturen. Dit betekent echter wel dat het land (500.000 zielen) zijn hele geregelde leger kwijtraakt. Dit telt namelijk 770 man.

„Pornografie"

SAN JOSE - Bij de rechtbank van Santa Clara in Californie is een aanklacht ingediend tegen oud-president Richard Nixon met de eis van schadevergoeding omdat hij met zijn memoires munt slaat uit zijn verkeerde handelingen, aldus een groepering die zich „mensen tegen pornografie" noemt.

Hongerstaking

LONDEN - Bijna alle 200 politieke gevangenen van Brazilie zijn sinds drie weken in hongerstaking uit protest tegen de voortzetting van de eenzame opsluiting van twee tot levenslang veroordeelde gevangenen, aldus is gisteren in Londen bekendgemaakt door Amnesty International.

Recordstaking

MONTREAL - Journalisten van twee vooraanstaande Franstalige bladen in Canada zijn weer aan het werk gegaan na een staking van zeven (!) maanden. Met deze staking hebben zij evenwel niet gedaan gekregen, dat hun voornaamste eis: vetorecht bij de benoeming van afdelingshoofden, ingewilligd werd.

Onjuist ontslag

AMSTERDAM - Drs. Emile Meijer heeft ten onrechte strafontslag gekregen als directeur van het van Goghmuseum in Amsterdam. Omdat de verhouding tussen Meijer als directeur en het ministerie van CRM blijvend is verstoord, kan hij echter niet meer terugkeren op de directiezetel van het museum. In verband hiermee moet hem een schadevergoeding van 25 duizend gulden worden uitgekeerd. Dit bepaalde het ambtenarenrecht in Amsterdam gistermorgen in zijn uitspraak in het beroep, dat Meijer tegen zijn ontslag tekende. De 57-jarige ex-directeur werd in 1976 ontslagen, omdat hij - volgens CRM - opzettelijk de begroting van het museum over 1975 met driekwart miljoen had overschreden.

Zeeschildpadden

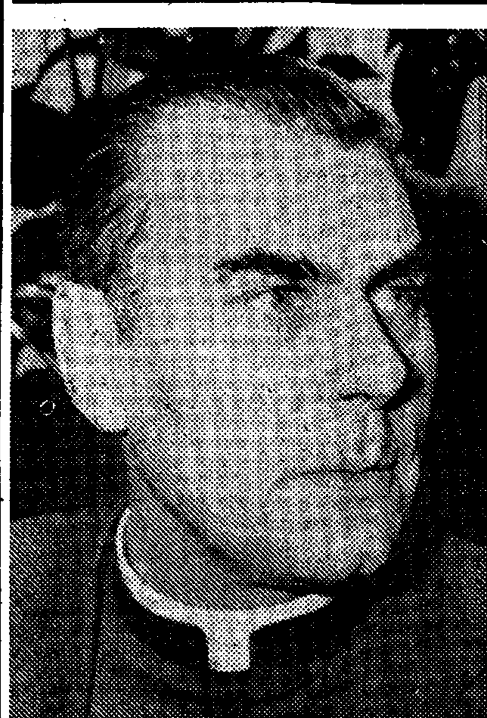
ZEIST - De Rangers, de jeugdleden van het Wereld Natuur Fonds, hebben al meer dan 100.000 zeeschildpadden gered. Zij brengen de eieren van deze zeedieren symbolisch, door de verkoop van certificaten, aan de man. Voor elke gulden kan een zeeschildpad worden gered. Het geld wordt onder andere besteed voor de bewaking van stranden en het instellen van kustreservaten waar de zeeschildpadden hun eieren komen leggen.

Open brief

HAMBURG - De bekende balletdanser Rudolf Noerejev, heeft per open brief de Russische staats- en partijleider Leonid Brezjnev, die op het ogenblik een bezoek brengt aan West-Duitsland, om een uitreisvergunning voor zijn 74-jarige moeder in de Sovjetunie gevraagd.

Mgr. drs. J. Bluyssen bij opening LPO III

Eenheid van hart nodig bij opbouw van pluriforme kerk



● MGR. DRS. J. BLUYSSEN ...nog veel te wensen...

EINDHOVEN - In het congrescentrum „Koningshof" te Veldhoven bij Eindhoven is gisteravond de eerste zitting begonnen van het derde der Landelijk Pastoraal Overleg (LPO). Dit overleg tussen bisschoppen, priesters, religieuzen en leken der r.k. kerk in Nederland, samen met buitenlandse gasten en vertegenwoordigers van de kerken der reformatie, duurt tot morgenavond.

In zijn openingstoespraak tot de rond 140 deelnemers omschreef bisschop J. Bluyssen van Den Bosch de bedoeling van dit LPO als een meer op de concrete praktijk gesteld beraad „over de wijzen waarop en de vormen waarin mensen van 1978 hun geloof gestalte geven en hun kerk-zijn in de samenleving waarmaken". Het algemene thema, waaraan de eerste zitting van LPO-III, die in oktober door een tweede zitting zal worden gevolgd, gewijd is, luidt: „kerkopbouw als opbouw van geloofsgemeenschap", een concreetbinnenkerkelijk thema. De LPO-zittingen van 1973 en 1975 waren gewijd aan de houding van de christen t.a.v. de gerechtheid in de wereld en aan de christelijke houding in de huidige consumptiemaatschappij.

Bisschop Bluyssen sprak het openingswoord als vice-voorzitter der r.k. bisschoppenconferentie Nederland. Voorzitter kardinaal Willebrands is herstellende van een operatie en kon daarom niet aanwezig zijn. Op verzoek van bisschop Bluyssen zond de vergadering een telegram van verbondenheid. De Bossche bisschop wees erop, dat ter voorbereiding van deze zitting een vijftigtal groepen in Nederland zijn bezocht en bevraagd op hun geloofsvisie en hun gezamenlijk kerk-zijn. Zeven van die groepen waaronder de Heerlense oecumenische groep „Zomaar mensen", werden uitgenodigd om een deel van het beraad mee te maken. Dit kan - zo zei bisschop Bluyssen - de levensechtheid van het beraad bevorderen.

Hij constateerde in de verslagen van de gevoerde gesprekken veelvormigheid (pluriformiteit) van geloofsbeleving en kerkelijke activiteiten, van betrokkenheid op de kerk en kerkelijke praktijken. Om in deze verscheidenheid een kerk op te bouwen voor deze tijd zal - zo beklemtoonde bisschop Bluyssen - meer eenheid van hart en geest nodig zijn, hiermee duidelijk verwijzend naar de geregeld fel oplaaiende polarisatie in de kerk van Nederland.

Doorwerking

Mgr. Bluyssen constateerde vervolgens, dat het landelijk pastoraal overleg zelf duidelijk in een proces van gelovige bezinning en kerkopbouw is geraakt. Hij vindt wel dat er veel te wensen overblijft. Er moet volgens bisschop Bluyssen nog heel wat gebeuren om het LPO dieper te doen wortelen in heel de r.k. geloofsgemeenschap in Nederland. Hij bepleitte daarom bij de bezinning op de vormen voortdurend te zoeken naar de fundamenten.

Bisschop Bluyssen begroette talrijke gasten. Onder hen bevinden zich de pauselijk pro-nuntius in Nederland, mgr. John Gordon, voorts mgr. M. Uylenbroek, secretaris van de pauselijke raad voor de leken, die op bijzondere uitnodiging van de bisschoppen gekomen is. Ook zijn er gasten uit de Belgische r.k. kerkprovincie en vertegenwoordigers uit de kerken der reformatie in ons land en het Humanistisch Verbond. Aan degenen, die de tweede kerkenconferentie dit najaar voorbereiden, namelijk dr. H. Fiolet, ds. F. Mooi en drs. H. van Hout, deelde bisschop Bluyssen nog mee, dat nagegaan zal worden hoe de resultaten van LPO-III in deze kerkenconferentie kunnen worden ingebracht.

„Oneigenlijk gebruik van de wet"

Dienstenbond tegen keuring WAO-kandidaten

UTRECHT - De dienstenbond FNV beschuldigt de Federatie van Bedrijfsverenigingen ervan, dat ze medewerking aan een onderzoek onder arbeidsongeschikten wil afdwingen door oneigenlijk gebruik te maken van een al lang slapend artikel in de wet op de arbeidsongeschiktheid. Bovendien wil ze de adviseur van de bedrijfsverenigingen, de Gemeenschappelijke Medische Dienst (GMD), bij wijze van extra zekerheid de eindverantwoordelijkheid voor het onderzoek geven, hetgeen volgens de bond uitdrukkelijk niet tot de taak van de GMD behoort.

Het gaat om een onderzoek waartoe is besloten door de sociale verzekeringsraad om na te gaan, welke factoren de verontrustende lastenstijging van de WAO veroorzaken.

Iemand die een jaar ziek is „gaat" van de ziektewet naar de WAO. Voor het onderzoek zouden de bedrijfsverenigingen alle gevallen moeten melden van werknemers die langer dan vijf maanden ziek zijn, aangezien de ervaring uitwijst dat van deze groep de helft in de WAO terecht komt. De GMD zou dan de te onderzoeken en te ondervragen personen moeten selecteren.

Volgens „Mercurius", het blad van de Dienstenbond NVV, zouden deze mensen dan, moeten worden opgeroepen, „zogenaamd voor een lichamelijk onderzoek, maar in feite om aan het determinantenonderzoek deel te nemen en dit op deze manier te laten slagen". Pas bij de arts zouden ze te horen krijgen waar het om gaat en dan zouden ze alsnog medewerking kunnen weigeren.

Twee bedrijfsverenigingen - die voor detailhandel, ambachten en huisvrouwen (DETAM) en die voor het agrarisch bedrijf - maakten bezwaar tegen deze opzet. Ze wilden de „vijf maands-zieken" wel melden aan de GMD, maar dan tegelijkertijd aan de betrokkenen meedelen, op grond waarvan ze werden gemeld. Zij wilden - aldus Mercurius - geen misleiding alsof het om een normaal geneeskundig onderzoek zou gaan.

Maar de onderzoekers vreesden volgens Mercurius dat de patiënten, als men ze in een te vroeg stadium op de hoogte zou stellen van het vrijwillige karakter van hun medewerking niet zo gemotiveerd zouden zijn. Bovendien is voor het slagen van het onderzoek de medewerking van alle bedrijfsverenigingen nodig.

Om dat te bereiken heeft de Federatie van Bedrijfsverenigingen een artikel uit de WAO van stal gehaald, waarin staat dat alle bedrijfsverenigingen bij de GMD gevallen van meer dan dertien weken arbeidsongeschiktheid moeten opgeven.

„Waarom zo wantrouwend tegenover de arbeidsongeschikte?", vraagt Mercurius zich af. De bond wil dat de zaak vanaf het begin open wordt gespeeld en dat de arbeidsongeschikte alle vrijheid van beslissen krijgt. Hij vindt het onderzoek zelf een zinvolle zaak, maar dan niet op deze manier. Mercurius concludeert, dat men zich nu kennelijk ook bij de uitvoeringsorganisatie heeft gerealiseerd, dat er muziek zit in onjuist gebruik van sociale verzekeringswetten.

● Overzicht van de blokkade in de haven van Kopenhagen

Deense havens dicht

KOPENHAGEN - Meer dan 700 Deense treilers hebben gisteren lange tijd zes Deense havens geblokkeerd waaronder die van de Deense hoofdstad. Zij deden dit door middel van kabels, die tussen de schepen gespannen waren.

De actie van de Deense vissers gold als protest tegen beperkingen van hun visrechten in de Oostzee. Zij willen bovendien dat Denemarken met de andere Oostzeelanden onderhandelt teneinde de bevoegdheid te krijgen meer vis te vangen dan de vastgestelde hoeveelheid. Het contingent voor 1978 dat aan de Deense Oostzee-vissers was toegestaan was bij internationaal verdrag op 40.000 ton vastgesteld, tegen 50.000 ton in 1977. Niettemin kregen de Deense vissers vorig jaar toestemming 20.000 ton extra te vangen.

Minister Tuijnman bepleit doelmatigheid:

„Streekvervoer meer bundelen"

UTRECHT - Minister Tuijnman van Verkeer en Waterstaat wil een verdergaande concentratie van streekvervoerondernemingen om het streekvervoer doelmatiger te maken in het totale openbare vervoer. Een bundeling van lijndienstactiviteiten is daarvoor zeker nodig. Een door de minister ingestelde werkgroep onderzoekt de mogelijkheden voor die bundeling.

Dat staat in het veertiendaagse personeelsblad voor streek- en stadsvervoerondernemingen „Versnelling". Volgens het blad gaat het de minister vooral om ondernemingen waar het lijndienstgedeelte van het streekvervoer maar een onderdeeltje is van het totale bedrijfsgebeuren. „De lijndiensten en andere commerciële activiteiten lopen hier administratief vaak door elkaar waardoor een goed inzicht sterk wordt bemoeilijkt", schrijft „Versnelling".

Volgens het blad vindt de minister dat inzicht echter juist noodzakelijk nu de bedrijven slechts door aanzienlijke bijdragen van het rijk hun diensten kunnen blijven verrichten.

In de werkgroep die de mogelijke bundeling van lijndienstactiviteiten voor de minister gaat onderzoeken zitten vertegenwoordigers van het ministerie van Verkeer en Waterstaat, van de commissie vervoersvergunningen en van het samenwerkingsorgaan van de Nederlandse streekvervoerondernemingen (ESO).

Huurprijzenwet wacht wijziging

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG - Huurders wier woning slechts een betrekkelijk eenvoudige en niet te dure verbetering heeft ondergaan zullen niet meer vallen onder de bepaling dat de huurprijs in de eerste vijf jaar na die verbetering verplicht met het vaste huurstijgingspercentage wordt verhoogd.

Huurder en verhuurder zullen samen een huurprijs moeten afspreken waarbij de verhoging in redelijke verhouding moet staan tot de verbeteringskosten.

Staatssecretaris Brokx van volkshuisvesting heeft deze wijziging van de ontwerp-Huurprijzenwet bij de Tweede Kamer ingediend. Hij wil daarmee voorkomen dat huurders bij kleine woningverbeteringen toch aanmerkelijke huurstijgingen moeten gaan betalen. Brokx wil ook dat de nieuwe huurprijs niet hoger mag zijn dan volgens het bestaande woningwaarderingssysteem als redelijk gezien kan worden.

Staatssecretaris Brokx deelde ook mee dat het kabinet binnenkort zal beslissen over de vraag of het tijdstip van de jaarlijkse huurverhoging definitief naar 1 juli verschoven moet worden. Vanuit de Tweede Kamer is erop aangedrongen om de tijdelijke maatregel voor dit jaar (de verhoging vindt anders op 1 april plaats) tot een definitieve te maken. Uitsluitsel daarover valt pas te geven in het kader van het hele bezuinigingsbeleid van het kabinet, aldus Brokx.

Volvo verwacht hogere winst

GOTHENBURG - Het Zweedse automobielconcern Volvo AB, waarvan de geconsolideerde winst vóór belastingen en verdeling verleden jaar is gedaald van 582 tot 351 miljoen kroon, denkt dit jaar meer winst te kunnen maken. In haar jaarverslag schrijft de onderneming, dat zij de produktie omzichtig vergroot om te voldoen aan de vraag die ontstaat door vergroting van haar marktaandeel.

De concernomzet is gestegen van 15,7 miljard kroon in 1976 tot 16,2 miljard kroon in 1977.

President Pehr Gyllenhammer van Volvo heeft meegedeeld dat de exploitatie van het concern het afgelopen jaar een stabieler aanzien heeft gekregen. De doelmatigheid bij de afzet is groter geworden, de mogelijkheid van winstgevende produktie is toegenomen en de personeelssterkte is met 2600 man verminderd tot 58.874 mensen.

De vierjarige overeenkomst met de Nederlandse regering zal Volvo Car BV volgens Gyllenhammer meer stabiliteit bieden. In totaal zijn verleden jaar 261.000 Volvo-personenauto's verkocht, 22.000 minder dan in 1976. De produktie zakte van 296.800 tot 225.700 stuks. De afleveringen van vrachtwagens verminderde met 300 tot 24.600, terwijl de vrachtwagenproduktie eveneens met 300 afnam tot 25.300 stuks.

Anti-joodse tekst tijdens passiespelen

OBERAMMERGAU - De nieuwe gemeenteraad van Oberammergau heeft het besluit van het vorige college op 8 februari om een andere tekst voor de passiespelen in Oberammergau te gaan gebruiken, ongedaan gemaakt. In 1980 zal krachtens dit nieuwe besluit wederom de tekst gebruikt worden van Alois Daisenberger, waartegen van joodse zijde bezwaar is gemaakt.

De hervormingsgezinden, die de uit 1750 daterende tekst van Ferdinand Rosner in ere wilden herstellen maar die nu slechts 5 van de 17 zetels in de gemeenteraad van Oberammergau bezetten, hebben verklaard, dat het nieuwe besluit gevolgen zal hebben, die niet te overzien zijn.

WIR valt slecht in Brussel

DEN HAAG - De Europese Commissie in Brussel wil niet met leden praten van de bijzondere commissie van de Tweede Kamer over de wet investeringsrekening. De Nederlandse kamerleden wilden vorige week met de Europese Commissie, het „dagelijks bestuur" van de EG, over de opstelling van Brussel die een aantal zeer ingrijpende wijzigingen noodzakelijk maakt in de ontwerpwet die de vorige regering op 26 mei van het vorig jaar bij de kamer indiende.

Het Nederlandse lid van het Europese parlement, Schelto Patijn (SOC) is van plan om de volgende week de Europese Commissie tijdens de vergadering in Straatsburg hierover mondeling vragen te stellen.

De ministers Van Aardenne (Economische Zaken) en Albeda (Sociale Zaken) kregen op 16 februari in Brussel te horen dat de Europese Commissie nog een aantal bezwaren heeft tegen de WIR. De commissie in Brussel vreest dat bij een ongewijzigde indiening van de ontwerpwet, Nederland aan concurrentievervalsing zou doen. De volgende week dinsdag begint de Tweede Kamer aan de behandeling van het wetsontwerp.

Gif(t)...

DEN HAAG - Er is geen sprake van dat gebruikte kleding naar landen van de derde wereld worden verzonden in giftige chemicaliën bevattende vaten.

Dit hebben de ministers van Sociale Zaken en van Ontwikkelingssamenwerking meegedeeld aan de CDA-kamerleden Corneliissen, Aarts en Van Leeuwen in antwoord op door hen gestelde schriftelijke vragen.

Bij de sortering van gebruikte kleding voor Afrika en Azië wordt gebruik gemaakt van kartonnen sorteringsvaten, die de chemische stof „p-tert-butylbenzoëzuur" in poedervorm hebben bevat. Deze vaten zijn doorgaans schoon, maar naar is gebleken, komt het een enkele keer voor dat er minuscule poederresten bevatten die bij de sorteringswerkzaamheden kunnen vrij komen.

In provinciehuis te Leeuwarden

Commissaris van koningin grijpt dief

LEEUWARDEN - De commissaris van de koningin in Friesland, mr. H. Rijpstra, heeft gistermiddag een dief in de kraag gegrepen, de 34-jarige Westduitser E. R. uit München.

Toen de commissaris van de koningin na zijn lunch in het provinciehuis naar zijn werkkamer terugkeerde, zag hij in het vertrek van zijn secretaresse een man. Deze had drie kostbare wandborden onder zijn arm en verdween spoorslags nadat Rijpstra hem gevraagd had of hij misschien de schrijfmachinemonteur was.

De ambtsdrager zette daarop de achtervolging in. Zowel in het trappenhuis als in de hal van het provinciehuis bleef de dief zijn belager voor. Eenmaal op straat, kreeg de commissaris hem echter te pakken ter hoogte van het gebouw van het telefoondistrict.

Met behulp van een bezoeker van de griffie bracht hij de dief terug naar het provinciehuis waar de politie de man even later ophaalde.

LD
commentaar

Controle

De vakbonden willen dat LIOF zich in de toekomst uitsluitend bezighoudt met het werven van nieuwe bedrijven. De controle op de bestaande bedrijven zou overgelaten kunnen worden aan een andere instantie. Die controle moet er in elk geval zijn. We zouden willen pleiten voor een dubbele bewaking van de bedrijven. Wanneer de ploeg van ir. Piet Niessen een bedrijf in zijn netten gevangen heeft zou het controleapparaat het bedrijf moeten doorsnuffelen op overlevingskansen en op rendement. Een nieuw bedrijf zou de eerste maanden – tot maximaal een jaar – begeleid kunnen worden door het bewakingsinstituut dat zwaarwegende adviezen zou kunnen geven om het rendement te verbeteren en de Limburgse arbeidsmarkt optimaal te benutten.

Begeleiding vanaf de allereerste aanvang kan mogelijk voorkomen dat een bedrijf zo in de problemen raakt dat van de een op de andere dag overheidssteun noodzakelijk wordt.

Het bewakingsinstituut zou in een zeer vroeg stadium de overheid kunnen adviseren om – indien mogelijk – een overbruggingskrediet te geven. Dat krediet kan soms nodig zijn om investeringen mogelijk te maken of een nieuwe markt te veroveren. De besteding van het overheidskrediet zou alleen kunnen gebeuren met toestemming van en onder toezicht van het controleapparaat. Geld weggooien zoals bij Maaskabel, Van Riet-Delnoye, Fristho, Everts en Van der Weijden en Holland United is dan niet meer mogelijk.

LIOF krijgt de handen vrij om zich helemaal te concentreren op het werven van nieuwe bedrijven. Want dat is hard nodig. De Ieren pakken het beter aan. Die sturen een ploeg ministers de wereld in met de opdracht om met nieuwe bedrijven terug te komen. De industrialisatie van Ierland komt dan ook goed op gang. Daar kan Limburg een puntje aan zuigen.

H. Th.

Lichte verbetering

Het is nu de tijd van de financiële „openbaringen" via de jaarverslagenreeksen en de kwartaaloverzichten. Wie tot nu toe van de grote concerns in het wereldgebeuren zoals Hoechst, Bayer, BASF, AKZO, Philips en vele andere bedrijven in binnen- en buitenland de zaken op een rijtje legt, wordt getroffen door een opvallende gelijkheid van redeneren ook al heeft men per sector of zelfs per bedrijf vaak totaal verschillende omstandigheden. Wat zijn die redeneringen, die basisfilosofieën dan? Wel, in de eerste plaats wordt de beteugeling van de inflatie in een groot deel van de landen geprezen. Ofschoon dat niet per definitie tot een verbetering van de winstpositie leidt, betekent het toch samen met een aantal rationalisatiemaatregelen een mogelijkheid om overeind te blijven en zelfs een lichte verbetering in de komende jaren mogelijk te maken. In vele jaarverslagen, vooral van Duitse en Nederlandse internationale bedrijven, die derhalve veel met buitenlands geld te maken hebben, wordt onderkend dat er ook verliezen geleden zijn vanwege de schommelingen in de verhoudingen van de munteenheden der landen. Hoechst b.v. signaleerde vanwege de sterke Duitse mark een flink verlies van valuta. Omzetstijgingen van zeer grote omvang deden zich in de chemische industrie op wereldniveau nauwelijks voor. Derhalve was de redeneerstraat: redeneertrant. Wij moeten dan maar door goede kostenbewaking en een voordeel van de inflatievermindering uitbuitend, tot een goede uitgangspositie proberen te komen. Lichte koersverbeteringen dus in het algemeen, maar meer vanwege inflatiebeteugeling, kostenbewaking en investeringsafzwakking dan door werkelijk aanvallend spel op nieuwe markten. Dat is duidelijk de koers van dit moment als men de mammoetbedrijven hun cijfers ziet spuien.

B.R.

OOK TWIJFELS BIJ GELDSTRAFFEN

Cel verbetert de mens niet, maar wat dan wel?

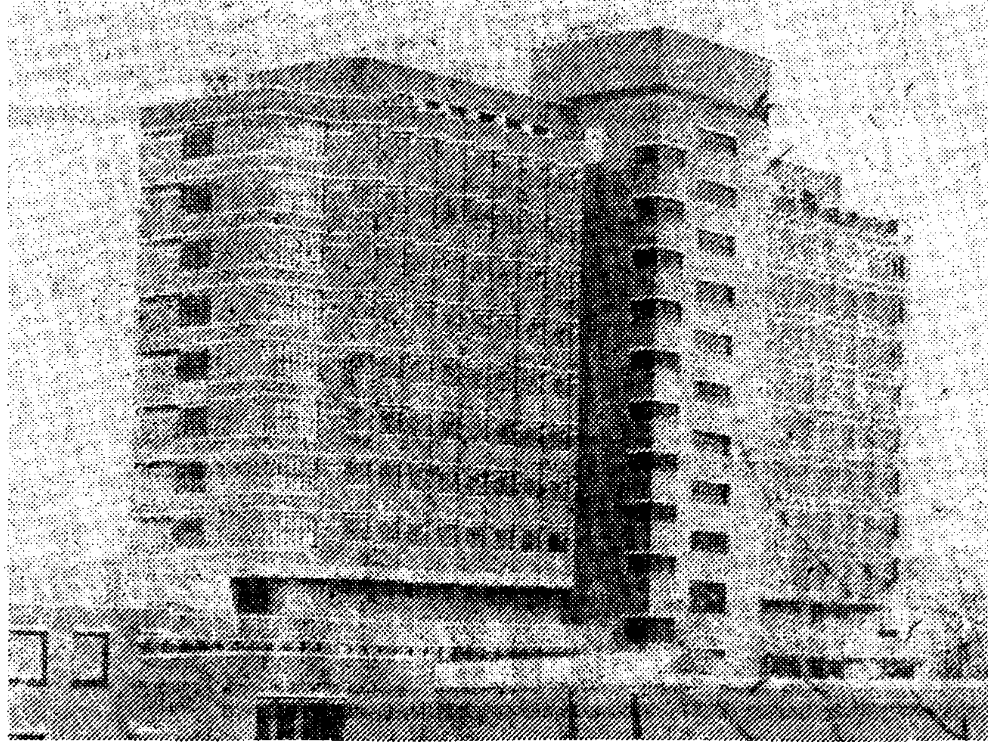
door Roel Schut

DEN HAAG – Wat doen wij met mensen die onze wetten aan hun laars lappen? Wat helpt beter om, zoals dat heet, „ongewenst gedrag" te vermijden: gevangenis of geldboete? Deze vragen over het wezen van de straf zijn opnieuw actueel nu minister De Ruiter (Justitie) het wetsontwerp vermogensstraffen bij de Tweede Kamer heeft ingediend. In het ontwerp wordt geconstateerd dat vrijheidsstraffen niet altijd even effectief zijn en dat in veel gevallen een bepaalde vorm van boete beter is. Dat kan een „gewone" geldboete zijn, maar ook het ontnemen van onrechtmatig verkregen voordeel.

Het ontwerp geeft de rechter de mogelijkheid om bij overtredingen en misdrijven waarop een gevangenisstraf van minder dan zes jaar staat, te kiezen tussen het opleggen van een boete of een vrijheidsstraf. Dat is één manier om tot minder vrijheidsstraf te komen. Een andere weg daartoe is de bevoegdheid voor de officier van justitie om de verdachte voor te stellen de zaak „af te kopen". Dan krijgt de rechter helemaal geen bemoeienis met zo'n affaire, wat hem werk en de verdachte een moeilijke gang naar de rechtszaal bespaart.

Dat laatste is vooral erg belangrijk, omdat uit wetenschappelijke onderzoeken de omvang is gebleken van de negatieve gevolgen die het terechtstaan en vooral de veroordeling tot een vrijheidsstraf met zich mee brengt. „Veel mensen komen slechter uit de gevangenis dan ze erin gegaan zijn", vindt het PvdA-Tweede Kamerlid en vice-voorzitter van de Tweede-Kamercommissie van justitie Hein Roethof.

De vraag komt dan ook steeds vaker naar voren of gevangenisstraf wel een doetreffend middel is om bepaald gedrag van mensen te veranderen. Een van de doelstellingen van de gevangenisstraf is – zo staat in artikel 26 van de Gevangeniswet – het voorbereiden van de delinquent op de terugkeer in de maatschappij. Het aantal recidivisten (mensen die toch weer in de fout gaan en opnieuw met justitie in aanraking komen) is echter opmerkelijk groot.



● *Vrijheidsstraf in een gevangenis (hier het nieuwe Huis van Bewaring in Maastricht) zou in de toekomst „voorbehouden" moeten zijn aan een zeer kleine groep van delinquenten...*

Andere wegen

Er zal dus naar andere wegen gezocht moeten worden om doeltreffend mensen hun gedrag te laten veranderen. Een grotere mogelijkheid om boetes op te leggen – zoals nu in het wetsontwerp bepleit wordt in overstemming met het uit 1972 daterende rapport van de commissie-Van Binsbergen – is een van de manieren daartoe. Of de verruiming van de boete-oplegging effect zal sorteren, moet uiteraard nog worden afgewacht. Misschien zal in de praktijk blijken dat de ene officier van justitie meer vertrouwen heeft in het effect van de schikking dan de ander.

Er zullen dus duidelijke richtlijnen nodig zijn voor het Openbaar Ministerie om te voorkomen dat er rechtsongelijkheid komt voor wat betreft de behandeling van verdachten in verschillende arrondissementen.

Bovendien is de rechterlijke vrijheid om te kiezen tussen boete of vrijheidsstraf geen automatische garantie voor het verminderen van de laatste soort sancties. Het zou heel goed denkbaar kunnen zijn dat rechters – vooral als de nieuwe wet net is ingevoerd – wat huiverig zullen staan tegen het opleggen van boetes in plaats van gevangenisstraffen. Tenslotte heeft het strafproces niet alleen de bedoeling het gedrag van de dader te corrigeren, maar gaat het ook om het tenietdoen van een stuk onrust dat door het delict in de samenleving is ontstaan. De rechter zal dit bij zijn afweging over de op te leggen straf zeker laten tellen.

Met het wetsontwerp Vermogensstraffen zoals dat er nu ligt zijn de problemen rond de strafoplegging echter nog niet de wereld uit. Als boetes de plaats gaan innemen van vrijheidsstraffen blijven de bestaande twijfels over de effectiviteit van de straf. Zal iemand door het betalen van een bepaald bedrag – dat kan variëren al naar gelang zijn inkomen – inderdaad gemotiveerd worden om ongewenst gedrag na te laten? Gedragsdeskundigen hebben daar hun twijfels over. Vandaar dat ook gezocht wordt naar alternatieve vormen van strafoplegging.

Een voorbeeld daarvan is de beslissing van de Arnhemse politierechter mr. Rommerts uit 1971 om drie jongelui die een bromfietser hadden mishandeld geen gevangenisstraf op te leggen maar hen te verplichten gedurende enkele maanden verpleegwerk in inrichtingen te doen. De officier van justitie was het met het opleggen van zo'n voorwaarde niet eens en ging in beroep bij het Hof in Den Bosch dat het vonnis van de politierechter vernietigde. Tenslotte kwam de zaak over de Hoge Raad die echter geen uitspraak deed over de kernvraag: de rechtmatigheid van de voorwaarde.

Wettelijke basis

Of er een stevige wettelijke basis zal komen voor alternatieve strafvormen in onze wetgeving zal onder meer afhangen van het rapport dat de commissie-Van Andel hierover moet gaan uitbrengen. Mogelijk komt dit rapport nog dit jaar klaar en kunnen dan de nodige stappen worden ondernomen om tot een wetsvoorstel te komen. Het is echter wel te hopen dat het rapport over de alternatieve straffen niet hetzelfde lot beschoren zal zijn als het rapport van de commissie-Van Binsbergen over de Vermogensstraffen. Dat kwam in 1972 klaar, waarna het zes jaar duurde voor het tot een wetsvoorstel werd verwerk.t

De discussie wat we met de straf willen bereiken zal overigens met het uitbrengen van bovengenoemde rapporten en de verwerking daarvan tot wetten niet zijn afgesloten. Er zal ook moeten worden nagedacht over de vraag of het strafrechtelijk apparaat (politie en justitie) wel overal moet blijven ingrijpen waar dat ook nu al gebeurt. Dat geldt vooral de conflicten die spelen in de familie- of gezinssfeer. Er werden nogal eens vraagtekens gezet bij het justitieel optreden bij dergelijke problemen, onder meer wanneer het gaat om het terughalen van minderjarigen die uit huis zijn weggelopen. Verschillende keren zijn hierbij (alternatieve) hulpverleners in conflict gekomen met politie en justitie. Hoe kan het werkterrein van het strafrechtsapparaat worden ingekrompen? In de eerste plaats kan een wetswijziging daartoe bijdragen. Het gaat dan echter om bepaalde doelterreinen waar een verandering plaatsvindt.



Organisatie

Een andere mogelijkheid schetste de Rotterdamse lector strafrecht mr. Cor Gutter in 1969 in het boek Mooi rood is niet lelijk. Hij bepleitte de oprichting van een nieuwe organisatie met bureaus over het hele land verspreid die een vorm van „eerste hulp" zou kunnen verlenen bij conflicten waar nu alleen nog maar een beroep op de politie om hulp mogelijk is.

Deze organisatie zou moeten kunnen beschikken over deskundigen op het gebied van toegepaste gedragswetenschappen (maatschappelijk werkers, psychologen, sociaalpsychologen, psychiasters) en juristen. Deze deskundigen zouden tussenbeide moeten komen in een conflictsituatie en ook hulpzoekers de nodige steun moeten geven. Ook „daders" zouden zich tot zo'n organisatie moeten kunnen wenden, bijvoorbeeld wanneer zij hun daad (bijvoorbeeld een diefstal) willen goedmaken.

Hoewel de plannen al bijna tien jaar oud zijn is mr. Gutter nog steeds overtuigd van de noodzaak tot het oprichten van zo'n organisatie die op den duur de vrijheidsstraf zou moeten doen verdwijnen. „Er zijn wel een aantal dingen veranderd maar de fundamentele aanpak van de problemen ontbreekt nog".



● *PRESIDENT FERDINAND MARCOS ... gebedsoffensief ...*

Religieuzen bidden en vasten tegen beleid Marcos

MANILLA – Meer dan honderd r.k. priesters en vrouwelijke religieuzen hebben afgelopen zondag in de kathedraal van Manilla een dag van gebed en volledig vasten gehouden als protestmanifestatie tegen de schending van de mensenrechten tijdens de verkiezingen op de Filippijen. Alsdus heeft een woordvoerder van de machtige vereniging van kloosteroversten op de Filippijnen meegedeeld.

Hun protest richtte zich met name tegen de arrestatie van verschillende oppositiekandidaten en van hun medestanders na de verkiezingen.

De verkiezingen op de Filipijnen werden 7 april gehouden. Er waren in ruim 5 jaar geen verkiezingen geweest. Zij bedoelden een interim-parlement te kiezen, waarvan de Filipijnense president Marcos voorzitter is en blijft. Van de 199 leden zouden er 165 gekozen worden, terwijl de rest werd aangewezen door president Marcos of de zogenoemde kiesraden. Na de verkiezingen werden 600 oppositieleiders en medestanders gearresteerd.

Het protest in de kathedraal van Manilla volgt op een open brief die 74 Filippijnse jezuïeten op 16 april aan president Marcos hebben gericht. Daarin verklaren zij, dat de wijd verspreide onregelmatigheden van wezenlijke invloed zijn geweest op de uitslag der verkiezingen. Zij verklaren ook, dat de protestmars op 9 april tegen deze onregelmatigheden volkomen terecht was.

De 74 jezuïeten die hun open brief allen met hun naam hebben ondertekend, schrijven Marcos dat de huidige politieke situatie noodzakelijkerwijs onrust en protest moet uitlokken. Zij eisen een onafhankelijk onderzoek naar de onregelmatigheden, mogelijkheden voor politiek protest en tenslotte de vrijlating van de gearresteerden.

Zuinig met energie is ook het parool voor elektriciteitscentrales

door Flip Feij

Aardgas is een hoogwaardige energiebron, die niet onuitputtelijk is. Met de hoeveelheid, die in 1960 in het Groningse Slochteren werd aangeboord, kan Nederland nog enige tijd vooruit. Om die periode zo lang mogelijk te rekken is door de rijksoverheid voor een spaarzin gericht beleid gekozen. Elektriciteitscentrales gelden als grote „slokoppen" van aardgas. Ze kunnen echter evengoed functioneren met een brandstof waarvan op aarde nog grote voorraden beschikbaar zijn: kolen.

Het aardgas dat we nog hebben kan beter zoveel mogelijk exclusief worden aangewend voor de openbare voorzieningen, zo meent de regering. Daarom is de centrales aangezegd, dat ze van de bel in Slochteren zullen worden ontkoppeld zodra de contracten met de Gasunie zijn verlopen.

De elektriciteitsproducenten zouden nog niet graag afstand doen van aardgas dat, vergeleken met menige andere brandstof, aantrekkelijke eigenschappen ten gunste van het milieu heeft. Ze streven immers naar een zo groot mogelijke verscheidenheid van hun brandstoffenpakket.

Inzetplan

In overleg met de ministeries van Economische Zaken, Volksgezondheid en Milieuhygiëne, de Gasunie, de provinciale besturen en de NV Samenwerkende Elektriciteits Produktiebedrijven (SEP) is daarom het „Brandstoffen inzetplan centrales" in voorbereiding genomen. Dit plan komt erop neer, dat de hoeveelheid aardgas waarop de gezamenlijke centrales nog recht hebben (ongeveer 100 miljard m3), niet achter elkaar zal worden opgemaakt. De producenten willen het gas daarentegen in reserve houden voor de jaren tot de komende eeuwwisseling.

De verwachting bestaat, dat het plan in juli zal zijn afgerond. De Zeeuwse energiemaatschappij is in verband met deze ontwikkeling met haar op aardgas gestookte conventionele centrale in Vlissingen begin dit jaar overgestapt op olie. Volgens de technici ging het om een betrekkelijk eenvoudige ingreep, met gemak voor het goede doel te verrichten.

Hoe het met dat aardgas ook zij, grofweg kan worden vastgesteld, dat steenkool voor de elektriciteitscentrales de brandstof van de toekomst is. In Europees verband is namelijk overeengekomen, dat ook olie een minder dominerende plaats zal moeten gaan innemen. De afhankelijkheid van de olieproducerende landen zou de Europese stroomvoorziening bij een vrijwel uitsluitend of in elk geval zeer groot olieverbruik onaanvaardbaar kwetsbaar maken.

De Provinciale Noordbrabantse Elektriciteitsmaatschappij (PNEM) beschikt over de zogenaamde Amer-centrales bij Geertruidenberg. Twee hiervan, de nummers 4 en 5, worden sinds 1976 met kolen gestookt. Voorheen gebeurde dat met olie, respectievelijk gas. De Amer-8-centrale, die in de loop van volgend jaar in bedrijf moet komen, wordt eveneens ingericht voor kolenstook. De PNEM-centrales stookten in 1977 voor 61,4 procent aardgas (1976: 59,6), voor 35,9 procent kolen (1976: 33,0) en voor 2,7 procent olie (1976: 7,4).

Prijs

Directie-voorzitter De Roy van Zuydewijn: „Deze cijfers brengen al duidelijk onze toenemende belangstelling voor kolen naar voren. Nu is de toepassing ongeveer eenderde kolen, in de nabije toekomst zal dat de helft worden en uiteindelijk moet het kolenaandeel op 60 tot 70 procent komen". Volgens de PNEM-directeur heeft steenkool het voordeel, dat het van verschillende landen in de wereld kan worden betrokken. Behalve uit de Verenigde Staten, komen de kolen bijvoorbeeld uit Polen en Australië. In theorie acht hij deze bodemschat nog voor honderden jaren aanwezig.

Een niet onbelangrijk ander voordeel van kolengestookte centrales is de prijs, die weliswaar evenals aardgas en olie is gestegen, maar die toch (nog) lang niet op hetzelfde niveau zit. Door de toepassing van steenkool kan de PNEM aan haar verbruikers een tarief in rekening brengen, dat iets gunstiger ligt dan wanneer vooral gas of olie zou worden gebruikt.

De belangrijkste bezwaren, die tegen het gebruik van kolen zijn in te brengen, zijn van milieuhygiënische aard. De uitstoot van kolengestookte centrales veroorzaakt luchtverontreiniging, die met speciale voorzieningen tot een aanvaardbaar geacht minium kan worden beperkt. In vergelijking met aardgas vereist dit van de maatschappij in de toekomst aanzienlijke extra investeringen, die in de elektriciteitsprijs wordt doorberekend.

Een ander probleem, dat de toepassing van kolen met zich meebrengt, is de produktie van as. Ongeveer 12 procent van de gestookte hoeveelheden kolen blijft in die tamelijk waardeloze vorm over. Volgens de PNEM-directeur zal de Noordbrabantse Elektriciteitsmaatschappij in de nabije toekomst jaarlijks rond de 240.000 ton as produceren. Voor de opslag daarvan heeft de PNEM bij Geertruidenberg een polder gekocht, maar toestemming om te gaan storten is er nog niet.Mr. de Roy van Zuydewijn: „Je moet toch ergens blijven met die as. Voor een deel zal het kunnen worden toegepast, bijvoorbeeld als ondergrond voor wegen. Je zou bij wijze van spreken als asproducent geld toe willen geven aan degene die het spul van je wil overnemen".

Behalve in Geertruidenberg zullen in de toekomst kolengestookte elektriciteitscentrales operationeel worden bij Nijmegen en Dordrecht. De conventionele elektriciteitscentrales van de Provinciale Zeeuwse Energie Maatschappij – één in Vlissingen, twee in Borssele – worden met olie gestookt.

Kernenergie

De kernenergie staat in het middelpunt van de belangstelling. De principiële beslissing over uitbreiding van het aantal kerncentrales is vooruitgeschoven, de discussie over eventuele vestigingsplaatsen van kerncentrales is nagenoeg verstomd, maar houdt velen nog altijd bezig.

De Energieraad heeft naar aanleiding van verontrustende geluiden over kernenergie uit kerkelijke kring voor de minister van Economische Zaken een stuk vervaardigd met aanbeveling om een brede maatschappelijke discussie over de toekomst van kernenergie teweeg te brengen. De minister zal het advies waarschijnlijk binnenkort bekendmaken.

PNEM-directeur De Roy van Zuydewijn is op zichzelf één van de voorstanders van kernenergie. Hij vertelt echter nuchter de werkelijkheid onder ogen te willen zien en daarom niets te zien in een ongenuanceerde strijd voor meer kerncentrales: „Die zou weinig zin hebben. Wat ik wel van het grootste belang vind is dat Nederland ervoor moet zorgen mee te kunnen blijven doen met de nieuwe technologische ontwikkelingen op het gebied van kernenergie. Als dat niet gebeurt, verspelen we een grote hoeveelheid kennis. Dan blijven we achter. Wij hebben in SEP-verband bijvoorbeeld kerngeleerden, die voorlopig nog werk genoeg hebben. Ik zou evenwel graag willen zien, dat ze dat behielden".

Persoonlijk denkt de PNEM-directeur, dat aan de toepassing van kernenergie veel minder bezwaren kleven dan hier en daar wordt beweerd. Hij meent, dat de zich tegenstanders noemende mensen zich wel verzekerd moeten hebben van wetenschappelijk verantwoorde argumenten. En naar zijn oordeel wil het daaraan nog weleens ontbreken. Een discussie over kernenergie louter met een emotionele benadering acht hij zinloos en in het nadeel van een goed klimaat.

Weerzien

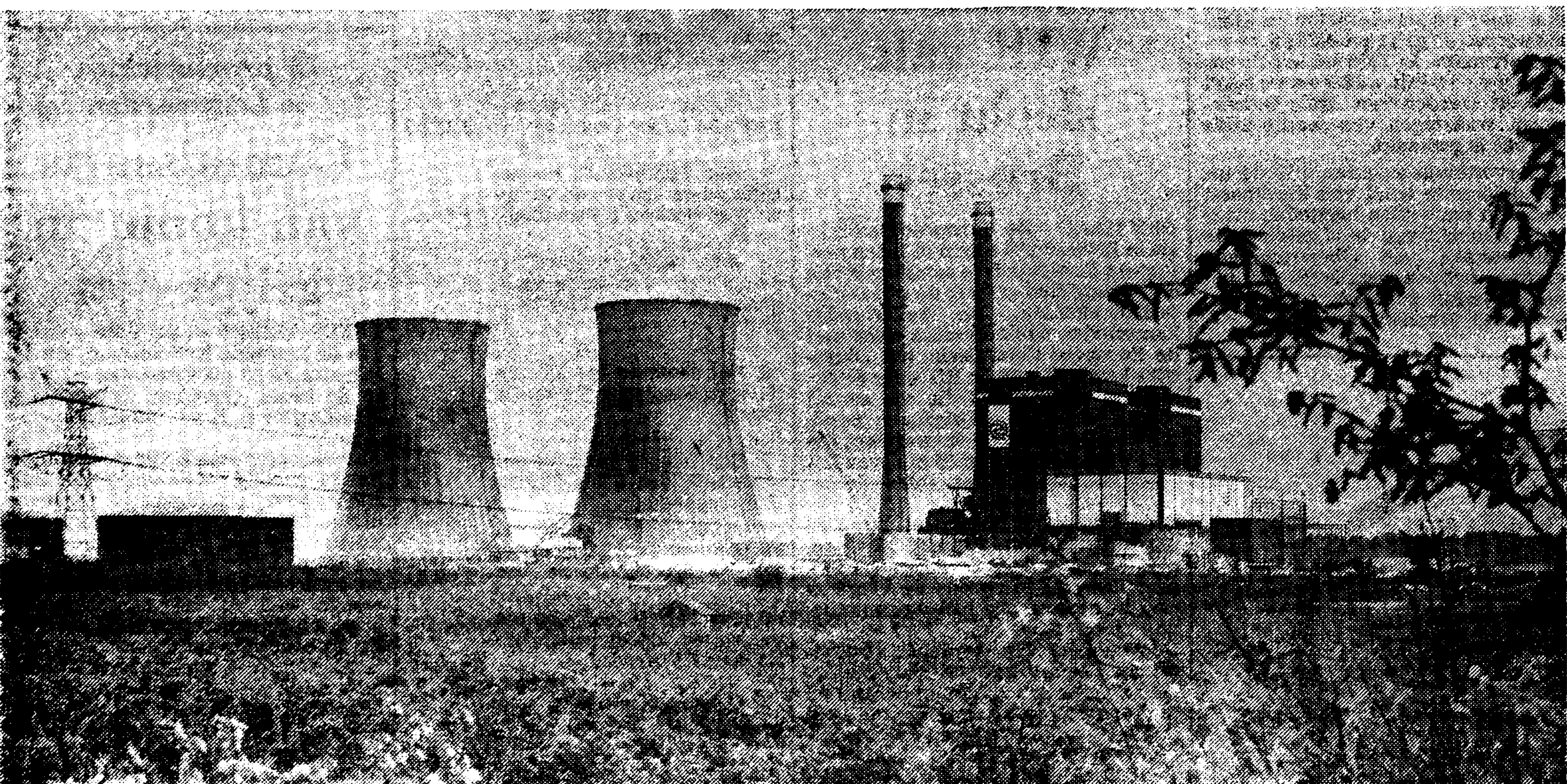
Hij signaleert, dat tegenwoordig de weerzin tegen kerncentrales zo zwaar weegt, dat de voorstanders zelfs niet eens meer mogen aantonen dat ze gelijk of ongelijk hebben als eens meer mogen aantonen dat ze gelijk of ongelijk hebben als het bijvoorbeeld gaat om een proefboring in een zoutlaag om een oplossing te vinden voor de problematiek van het radioactieve afval.

Wie men ook spreekt over grondstoffen en brandstoffen: allemaal zijn ze het erover eens dat er zuinig mee moet worden omgesprongen. Deskundigen, die dicht bij de beleidsvorming zitten, pleiten in dit verband voor (meer) overheidssteun ten behoeve van initiatieven die verspilling van energie voorkomen.

Verstandig gebruik

Ook de electriciteitscentrales dringen bij hun cliënten aan op een verstandig gebruik van energie. Ze bedrijven daarover – evenals het ministerie van Economische Zaken – ruime propaganda. Maar daarbij blijft het niet. De elektriciteitsmaatschappijen in de drie zuidelijke provincies zijn twee jaar geleden begonnen met een economische optimalisatie van het brandstoffengebruik. Die komt erop neer, dat per dag wordt bekeken welke combinatie van centrales in hun bezit het voordeligst stroom kan leveren voor het hele Zuiden. Deze centrales zijn daarmee voorlopers en een voorbeeld voor de andere, die over enige tijd in landelijk verband aan het optimaliseren zullen gaan.

De betrokkenen bij de stroomvoorziening hopen dat ook de gewone burger wat meer in die richting zal gaan denken en handelen. De heer Oele laat met nadruk weten dat het verhaal van de gordijnen die gesloten moet worden – dat tijdens de energiecrisis opgeld deed – nog onverminderd actueel is. Met deze gedachten gaat de elektriciteitsvoorziening de toekomst in. Eén ding staat voor de maatschappijen vast: het licht mag niet uitgaan.



● *Voor de PLEM speelt het probleem niet op korte termijn. De Limburgse stroomproducent is de laatste die een langlopend aardgascontract heeft kunnen afsluiten. Tevens is de PLEM de eerste centrale die het Ekofisk gas verstookt. Op middellange termijn verwacht de provinciale elektriciteitsmaatschappij gebruik te kunnen maken van steenkoolgas.*

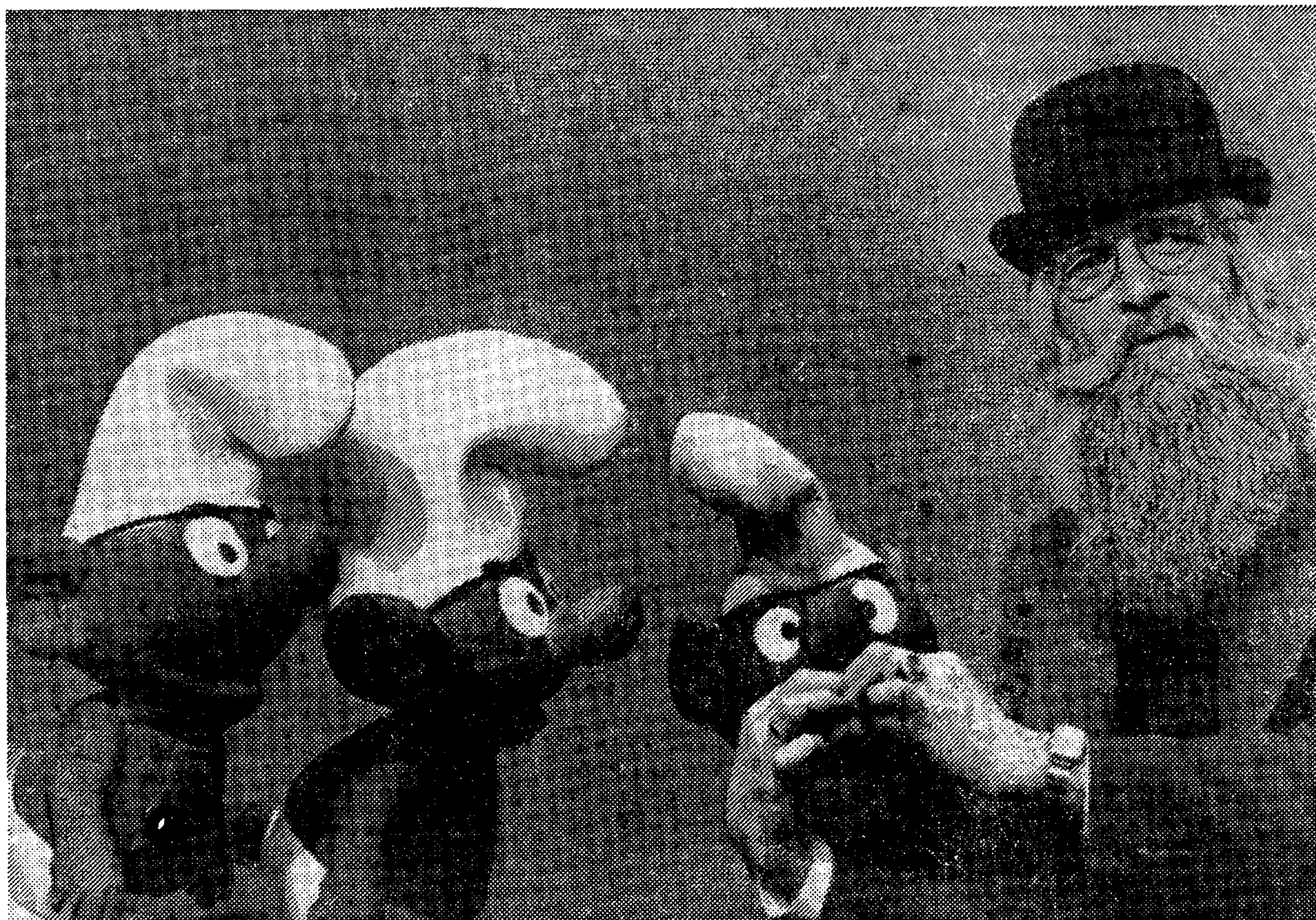
Vader Abraham gaat op de Russische toer

„Smurfen" nu achter het „ijzeren gordijn"

Van onze showpaginaredactie

BREDA/HEERLEN – Via het intervisienet (waarbij alle TV-stations van achter het ijzeren gordijn zijn aangesloten) zullen liefst een miljard mensen Vader Abraham kunnen volgen met zijn „smurfenlied". Dat gebeurt in de periode van 22 tot en met 27 augustus wanneer in Polen het voor de Russische landen alombekende „Festival van Sopot" wordt gehouden. Vader Abraham treedt op tijdens het showgedeelte in aansluiting op het festival. Samen met Gilbert Bécaud, Cliff Richard, Adamo en de populaire Belgische zanger Willy Sommers, die ook dit jaar weer op het schalgerfestival in Kerkrade van de partij zal zijn.

PIERRE KARTNER vertelde ons dat Harry Thomas alle contacten voor zijn optreden bij alle Oost-Europese TV-stations heeft gelegd. Voor 'n keertje gaat hij met z'n smurfenlied (dat werd gelanceerd tijdens het afgelopen schlagerfestival en RTL/Limburgs Dagblad „12 Uhr mittags") op de Russische toer. Hij zingt het lied in deze taal en zal daarvoor in de komende maanden in zijn villa in het Bredase Montenspark gaan repeteren.



● *VADER ABRAHAM*
... met z'n 'smurfenlied' nu ook op de Russische toer ...

Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon (045) 718100 toestel 239



Donderdag handtekeningen
Gitti en Erica bij Limburgs Dagblad



● *GITTI UND ERICA*
... komende donderdagmiddag van 12.30 tot 13.00 uur met handtekeningen voor de fans op het hoofdkantoor van het Limburgs Dagblad in Heerlen .....

Van onze showpaginaredactie

HEERLEN – Gitti und Erica, de twee charmante zangeressen die mede door de van het ZDF-scherm bekende en gelijknamige TV-serie momenteel internationaal grote populariteit genieten met het titellied „Heidi", zullen ten gerieve van de fans komende donderdag handtekeningen komen uitdelen. Dat gebeurt in de middaguren tussen 12.30 en 13.00 uur op het hoofdkantoor van het Limburgs Dagblad aan de Nobelstraat in Heerlen. Beide zangeressen doen dat voorafgaande aan de NCRV/Limburgs Dagblad Benelux-Blaastest 1978 die diezelfde avond in de Kerkraadse Rodahal wordt opgenomen. Zij treden daarin op tijdens het showgedeelte. Samen met het Original Bergsteigerkoor uit het Italiaanse Cortina d'Ampezzo, Ted de Braak en het ballet die Münsteraner Pferdchen van het ZDF.

MET HET SUCCESNUMMER „Heidi", dagelijks te horen op de radio, zijn Gitti und Erica als een komeet gestegen in de hitparadelijsten. In ons land zijn ze vanavond te zien en te horen in AVRO's Toppop (Nederland II, 19.10 uur) waar ze met het nummer „Heidi" op de twintigste plaats zijn binnengekomen. Beide zangeressen vliegen voor de TV-opnamen van komende donderdagavond van München naar Keulen vanwaar zij naar Heerlen reizen. Samen met Erica's man, de bekende Duitse musicus en tekstschrijver Christian Bruhn.

KAARTEN VOOR de „Blaastest" zijn (zoals ook gisteravond op TV aangekondigd) weer vanaf maandag verkrijgbaar bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad.

Mr. Rumbold en Mr. Lucas op de „schnabbeltoer"!

HILVERSUM – „Are you being served" of wel „Wordt u al geholpen, meneer" is een van de bijzonder populaire Engelse tv-series, zo leren ons de cijfers, waarmee de omroepverenigingen nu eenmaal werken. Een goede speurneus bij de TROS heeft zulks een aantal jaren terug voorzien en de man kreeg gelijk. „Are you being served" staat in waardering ongeveer op gelijke hoogte met „Daar komen de schutters" en „Oh moeder, wat is het heet".

Van TV bekende komieken even in ons land



● *Dit zijn ze dan. Mr. Rumbold en mr. Lucas zoals we hen kennen uit de Engelse comedy-serie „Are you being served". Beide waren graag bereid om in Hilversum even te poseren voor onze fotograaf.*

In de serie rond het warenhuis is een van de grootste trekpleisters onder anderen mr. Humphries, de vermeende homoseksueel, die er een opperste genoegen in schept de „inside-leg" -maten van potentiële kopers op te meten. Een handeling die immer tot uithalen van de lachlust van voornamelijk vrouwelijke kijkers leidt.

Verder wordt er een schitterende rol gespeeld door de directeur van het hele spul, Young mr. Grace geheten: een man van tegen de 80 en telkenmale vergezeld door een bloedmooie, rondborstige secretaresse. We vergeten mrs. Slocombe niet, miss Brahms, captain Peacock, ga zo maar door.

Twee van de hoofdrolspelers waren onlangs in Nederland om mee te werken aan een commerciële film ten bate van een nogal prijzig automerk. De opnamen werden gemaakt in de studio's van Cinecentrum in Hilversum.

Smith en Bennister

Tussen de bedrijven door waren beide acteurs best wel te porren voor een gesprekje. Nicholas Smith en Trevor Bennister heten ze voor de burgerlijke stand. In „Are you being served" dienen de beide heren te luisteren naar de namen mr. Rumbold, afdelingschef en mr. Lucas, toonbankmaatje van mr. Humphries en vrouwenversierder bij het leven in de vrije uren. Laten we ze voor het gemak maar Rumbold en Lucas noemen in dit verhaal.

Niet alleen in ons land is de serie uitermate populair; ook Engeland schijnt met plezier te kijken. Hoewel er slechts zes afleveringen per jaar worden gemaakt. Zijn die zes afleveringen dan zes maanden later uitgezonden, dan begint men weer vrolijk met herhalingen. Want - en dat schijnt opmerkelijk te zijn bij deze serie - men kan er maar niet genoeg van krijgen.

Een serie met een aantal extreme figuren, samengebracht op een afdeling in een warenhuis. In het heuse leven zou van elk personage een lijvig psychiatrisch rapport kunnen worden geschreven. Toch, en daar is het televisie voor, accepteren we het en lachen we ons een puist, zoals iemand laatst verkondigde.

Gedegen mensen

Rumbold: „Die serie kan, omdat er verschrikkelijk gedegen mensen in meespelen. Ikzelf zit al zo'n twintig jaar in het vak. Neem mr. Grainger, die mopperkont, die de hele dag net niet in slaap valt. Die man speelt al zeker een jaar of vijftig toneel. Noem dat maar eens geen vakman. Natuurlijk, deze serie is maar een deel van ons bestaan. Per slot zijn het maar zes afleveringen per jaar die we opnemen".

Rumbold is toneelspeler van professie. Is zo'n serie nu niet moeilijker of vervelender om te doen?

„Nee, dat valt best wel mee. Je moet nagaan dat we optreden met publiek erbij. In een zaal ben je gewend naar dat publiek toe te spelen, maar hier moet je naar de camera toe spelen. Dat gaf in het begin wel wat moeilijkheden, maar alles went. En wat heel fijn is dat je meteen de reactie kunt voelen".

Moeilijk bestaan

Engelse acteurs en actrices hebben het zeer moeilijk. Hun bestaan hangt vaak aan een zijden draadje. Is er geen werk, en dat komt nogal eens voor, dan is er ook geen geld. Want de uitkeringen, die wij in Nederland kennen bij werkloosheid, kent men niet in Engeland. Rumbold is daar persoonlijk zeer mee bezig; hij is dan ook actief lid van de vakbond van toneelspelers.

„Als je nagaat dat één op de dertig acteurs per jaar wordt aangenomen, kun je wel nagaan dat er armoede heerst. Per cursusjaar aan de Royal Academy of Arts worden 83 leerlingen toegelaten. Na twee jaar zijn er nog maar achttien over. Na vijf jaar is de opleiding afgelopen en blijven er misschien nog maar zes over. Vanuit de bond proberen we het allemaal een beetje te beperken, al die mensen. Daar komt nog bij dat als je wilt gaan werken aan het toneel, je lid moet zijn van de vakbond. Meestal is er dus geen plaats voor beginnende acteurs te vinden. Dus wat gebeurt er? Een paar kleine theaters in het land mogen per jaar twee of drie man per maand aannemen. Ze spelen dan in stukken die hooguit een maand in het theater staan".

„Het is dus duidelijk dat er voor de ruime 23.000 acteurs in Engeland minder dan 4000 banen per jaar beschikbaar zijn. Zeg maar rustig dat 70% zonder werk zit".

Succes

„Ikzelf? Ik heb inderdaad geluk gehad. Deze serie wordt goed betaald, omdat-ie zo bekend is. Ik ben begonnen met 150 pond per aflevering. Nu is dat opgelopen tot 200 pond. Dat is veel, als je nagaat dat de gemiddelde acteur per week 20 pond krijgt. Bij mij is het langzaam omhoog gegaan. En succes voor mij betekent niet dat ik vreselijk beroemd wil worden of zo, maar dat ik kan leven, mijn vrouw en mijn dochter van dertien te eten kan geven en in mijn autootje kan rijden. Dat is succes voor me. Noem ons maar gek dat we voor een hongerloontje toch willen werken. Moeten werken. Maar het is ons vak, we willen het graag. Ziek zijn is er voor ons niet bij. Twee dagen ziek betekent meteen dat ze een ander voor jou in de plaats nemen. Vandaar dat we in de vrije tijd die we hebben - en die dus niet wordt betaald - schnabbels moeten aannemen, zoals deze commerciële film. Tja, dat doe je dan".

„Als ik de keus had, ging ik nooit meer voor de camera's staan. Nooit. Ik houd van het toneel. Maar ach, Rumbold is een fijne man om te spelen. Ik kan er totaal mezelf in zijn. Hoef geen pruik op, kan mijn eigen bril ophouden en mijn eigen stem gewoon gebruiken. Alleen moet ik wat afgemeten praten. Nou, dat is niet moeilijk. Het gaat me nu goed. Ik geloof dat dit het eerste jaar is dat ik, 44 jaar oud, met geen enkel vooruitzicht op een pensioen of kerstgratificatie, een 10.000 pond per jaar verdien. Niet gek".

Gekozen

Trevor Bennister, mr. Lucas dus, denkt in dezelfde termen. Maakt de opmerking: „Als jongen zeg je op een bepaald moment: wat zal ik worden? Advocaat, bankier, arbeider of priester? Dan kies je ergens voor. Wij hebben duideijk gekozen voor het acteren. En dan weet je wat je te wachten staat. Oh ja, met mij gaat het ook niet slecht hoor. Komt door die serie. Ik vind het een goede serie, want de humor is overal. We hebben vorig jaar een gebouw van V en D geopend en daar hoorden we dat de „vakmensen" daar het erg leuk vonden, het herkenbaar vonden".

„Are you being served" is niet mijn hoofdwerk. Het past er ieder jaar weer mooi tussen. Ik heb een eigen radioshow, elke week, die Oh my sainted Aunt heet. Een beetje comedian-actig en dat programma is erg populair. Maar ook ik heb maanden niet kunnen werken, omdat er geen werk was".

„Ik ben begonnen met toneelspelen toen ik vijftien was. Nooit iets anders gedaan, wil ook nooit meer iets anders doen. Wie ik de fijnste rol vind hebben? Mr. Grainger. Dat is een lieve oude man, die zijn rol in deze serie erg serieus neemt. Maar dat is bekend: comedy is een serieuze zaak. Wat ik het liefste speel? Slechte en onsympathieke rollen. Die hebben meer diepte. De goeie rollen zijn ronduit saai. Boze mannen komen er in het algemeen het beste vanaf. Zeg sorry, we moeten weer beginnen. Part of the job".

Een haring en een broodje warm vlees gaan mee naar de kleedkamer.

☆ Elvis Presley

Twee vrouwelijke Amerikaanse helderzienden hebben begin vorig jaar al voorzien dat rock-koning Elvis Presley in 1977 het loodje zou leggen. Op 19 juli voorspelde Jacqueline Eastlund tijdens een televisieuitzending dat het Elvis' laatste jaar zou zijn. Ook helderziende Gloria James zei op 30 mei ervan overtuigd te zijn dat de dagen van de op 16 augustus 1977 overleden Elvis geteld waren. „Er is geen twijfel mogelijk. Elvis zal de jaarwisseling niet meer meemaken.

☆ BETTE DAVIS

Met welk dieet zij overtollige ponden snel weer kunnen kwijtraken, hebben Bette Davis en Barbra Streisand verraden. Beide sterren vallen per week acht pond af wanneer zij per dag niet meer dan duizend calorieën tot zich nemen, alcohol en zoetigheid vermijden en tegelijkertijd hun liefdesleven activeren. Commentaar van Barbra: „Tijdens de sex verbruik je in de eerste plaats calorieën, terwijl je na de daad geen honger meer hebt".

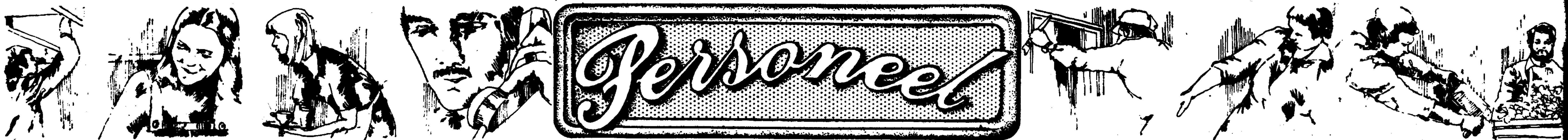
LD TOP 20



● *BONEY M.*
..... momenteel razend populair met hun „Rivers of Babylon".

1.	(1)	Rivers of Babylon	: Boney M.
2.	(2)	Argentina	: Conquistador
3.	(3)	Only a fool	: Mighty Sparrow and Byron Lee
4.	(6)	One, one and one	: Highlight
5.	(4)	You owe me	: Luv'
6.	(8)	The party is over	: Chaplin Band
7.	(10)	Parlez vous Francais	: Baccara
8.	(9)	It's O.K.	: Harmony
9.	(11)	Come back my love	: The Darts
10.	(14)	Lady McCorey	: BZN
11.	(–)	Heidi	: Gitti und Erica
12.	(–)	Substitute	: Clout
13.	(–)	Starship 109	: Mistral
14.	(19)	Oh heideroosje	: De Havenzangers
15.	(20)	Tiroler Holzhackerbub'n	: Boemerang
16.	(12)	Staying alive	: Beegees
17.	(–)	Amor amor	: Rod McKuen
18.	(13)	New York City	: Trammps
19.	(7)	The battle of Sally Ann	: Saskia en Serge
20.	(5)	Rosita	: George Baker

(De Limburgs Dagblad Top 20 komt tot stand in samenwerking met de Limburgse grammofoonplatenhandel en wordt elke zaterdag gepubliceerd op de radio/TV-showpagina. De platen uit de LD Top 20 worden steeds gedraaid tijdens de discoshows van het Limburgs Dagblad).



GUBBELS BOUWBEDRIJF B.V.

gevestigd te Noorbeek (L)
vraagt een

werkvoorbereider

Binnen dit kerngezonde regionaal opererende bouwbedrijf, merendeels gericht op utiliteits-, exclusieve woningbouw en restauratiewerk, is de behoefte ontstaan aan versterking van de staf.
De directie wenst bij handhaving van de kwaliteitsnormen de hiermee samenhangende efficiëncy en doelmatige werkmethoden te bevorderen.
Daartoe wordt contact gezocht met een bekwaam werkvoorbereider, die rechtstreeks onder de directie medewerking verleent bij de beleidsvorming. Persoonlijk zal hij bovendien de gegevens moeten aandragen ter verbetering van de werkmethoden, de planning, de calculatie en het opstellen van begrotingen.

Aan deze interessante functie zijn behalve een ruimgestelde salariëring - gebaseerd op opleiding, bekwaamheden en ervaring - gunstige ontwikkelingsmogelijkheden verbonden.

Gegadigden met een bouwkundige HTS of daarmee gelijk te stellen opleiding, aangevuld met bedrijfskundige opleiding c.q. ervaring, kunnen solliciteren. Ook bedrijfskundigen met aanvullende bouwervaring komen voor deze functie in aanmerking.
Leeftijd 25 - 40 jaar.

Schriftelijke sollicitaties met vermelding van levensloop en 2 pasfoto's worden ingewacht en vertrouwelijk behandeld door

Adviesbureau Dr. Joseph L. Herold
PADT, TEN HOVE & HEROLD B.V.
6212 AR Maastricht St. Lambertuslaan 9 - Tel. 043 - 14547

AUTO ZUID - GELEEN

RIJKSWEG N 125 - RENAULTDEALER

met 2000 m2 showroom voor nieuwe en gebruikte auto's, zoekt, na de pas gerealiseerde uitbreiding, voor aanpassing van de interne organisatie

USED CAR MANAGER

Wij zoeken de man die weet wat een gebruikte auto waard is. Die taxaties doet van deinruilwagens. Die verantwoordelijk is vóór en leiding kan geven aan de afd. gebruikte auto's.

AUTOVERKOPER

Voor hoofdzakelijk showroomverkoop van nieuwe renaults en gebruikte auto's. Min. leeftijd 25 jaar. Commercieel ingesteld, Middelbaar niveau, Contactueel.

BOEKHOUDER

Onze boekhouding gebeurt via een computer service bureau. Wij zoeken de man die na een inwerkperiode zelfstandig de administratie kan leiden. Enige jaren ervaring en minimaal praktijkdiploma boekhouden vereist.

Sollicitaties aan Auto Zuid dhr. Smeets of v.d. Kamp, Rijksweg Noord 125 Geleen. Tel. 04494 - 46333.

In Maria Roepaan te Ottersum, gelegen 25 km ten zuiden van Nijmegen, leven ongeveer 700 geestelijk gehandicapte kinderen en volwassenen. Zij wonen in een 12-tal paviljoens verspreid over een groot terrein. Zij worden in hun leven begeleid en zonodig verpleegd en behandeld door in totaal ±700 medewerk(st)ers van verschillende disciplines. Binnen de verplegingsdienst is de functie vacant van

paviljoenshoofd

voor één van onze paviljoens, waarin 40 medewerkers de zorg hebben voor 77 volwassen pupillen in 6 leefgroepen.

Van de betreffende medewerk(st)er verwachten wij dat deze
- vanuit een betrokkenheid met de zwakzinnigen, leiding en begeleiding kan geven aan het personeel van het paviljoen;
- het totaal aan taken binnen het paviljoen kan bundelen en in samenwerking met anderen deze taken kan verdelen en coördineren;
- zorg kan dragen voor een goed contact en samenwerking met de ouders van onze pupillen;
- de materiële en immateriële aspecten op elkaar kan afstemmen

Wij denken aan iemand met een hogere beroepsopleiding en met organisatorische en leiding gevende capaciteiten en ervaring in de zwakzinnigenzorg.
Inlichtingen worden gaarne verstrekt door mevr. J. Schoenmakers, coördinerend hoofd verpleging, tel. (08851) 3900, toestel 279.
Schriftelijke sollicitaties te richten aan hoofd Personeelszaken, Siebengewaldseweg 15, 6595 NX Ottersum (L.).

MR MARIA ROEPAAN
leefgemeenschap van geestelijk gehandicapten

De Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. breidt uit.

Omdat het orderpakket is uitgebreid, is er bij ons tijdelijk plaats voor een

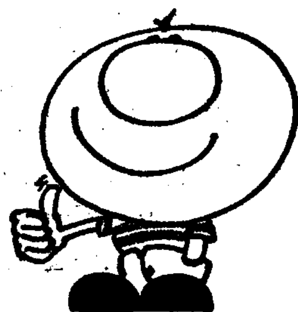
TYPIST

die er geen bezwaar tegen heeft afwisselend te werken in dag- en nachtdienst.

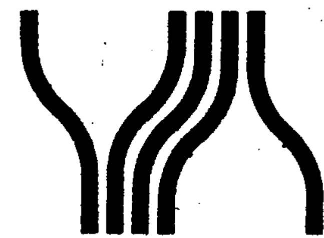
- Ervaring in het grafisch bedrijf gewenst.

Grote routine als typist of telexist, met toepassing van het 10-vinger-blindsysteem, vereist. Wij verwachten uiteraard een zeer goede kennis van de Nederlandse taal.

Schrijf vlug een bondige sollicitatiebrief aan het Limburgs Dagblad, t.a.v. Mr. F. van Hellemondt, Postbus 14, 6400 AA Heerlen.



Limburgs Dagblad
'n fijne krant



n.v. vereenigde glasfabrieken

Hoofdkantoor Schiedam, Buitenhavenweg 114-116. Telefoon: 010 - 26 02 00. Fabrieken gevestigd in Schiedam, Leerdam, Maastricht en Etten-Leur.

Voor ons produktiebedrijf Maastricht zoeken wij

a. machine operators

Hun taak bestaat uit het bedienen van de machines, waarmee potten en flessen worden gemaakt. Ook helpen zij mee bij het ombouwen van deze machines voor nieuwe produktie-runs.

Opleiding: LTS of daaraan gelijkwaardig. Leeftijd: tussen 23 en 35 jaar.

b. sorteurs-inpakkers

Hun taak bestaat o.m. uit het sorteren en het, met behulp van speciale machines, inpakken van de geproduceerde potten en flessen.

Leeftijd: tussen 23 en 35 jaar.

Beide funkties worden uitgeoefend in 4-ploegendienst.

Voor het inwinnen van inlichtingen en voor het maken van een afspraak kunt u bellen op 043 - 1 93 51, toestel 25.
Schriftelijke sollicitaties kunt u richten aan de N.V. Vereenigde Glasfabrieken, afdeling personeelszaken, Nieuweweg 25, 6221 AA Maastricht.

Grinderij de Cup N.V.

gevestigd te Rekem (België; bij Maastricht) exploiteert grindgroeven en verkoopt het bewerkte product aan betoncentrales, asfaltfabrieken e.d.

Wegens vertrek van de huidige directeur zoeken wij contact met gegadigden voor de functie van

manager

Hij wordt belast met de algemene leiding van de onderneming, waarbij het accent valt op de commerciële activiteiten: het leggen en onderhouden van contacten met overheden (concessies), makelaars (grondaankopen) en afnemers, terwijl ook de inkoop van materialen ten behoeve van de productie (brekers en draglines bijv.) tot zijn taak behoort. Daarnaast heeft hij de supervisie op de productie en op het financieel-economisch beheer.
Het zal duidelijk zijn dat deze veelzijdige taak alleen kan worden vervuld door een all-round persoonlijkheid, die zijn sporen heeft verdiend in de commerciële leiding van een bedrijf en die ook technisch en economisch voldoende onderlegd is. Leeftijd: 30 à 40 jaar. Kennis van de Franse taal is onontbeerlijk.

Wie belangstelling heeft voor deze zelfstandige en goed gehonoreerde functie kan rekenen op discretie wanneer hij, met bijvoeging van een overzicht van zijn antecedenten, solliciteert dan wel een oriënterend onderhoud aanvraagt onder nr. 4386 bij:

ADVIESBUREAU SLIKBOER, TEN HAGEN & CO. - PRINSEN BOLWERK 5 - HAARLEM.

SH

VREDESTEIN

In Maastricht is er toekomst voor Vredestein en voor u.

De Radiumfabriek in Maastricht is één van de vestigingen waar Vredestein z'n nieuwe toekomstplannen op gebaseerd heeft.
Omdat er een grote vraag is naar de produkten die er gemaakt worden zoals matrassen, schuimen, banden, matten, zolen, en nog veel meer produkten die in binnen- en buitenland verkocht worden.

Ook voor u is er toekomst bij Vredestein.
We hebben mannen nodig tussen de 18 en 35 jaar met een LTS-diploma of gelijkwaardige ervaring om al die artikelen te kunnen blijven maken.
Bel eens op, of kom meteen even langs bij meneer J. Frijns, onze personeelschef.
Hij zoekt mannen die ervan houden om elke dag hun handen vol te hebben aan degelijk vakwerk.
En die een behoorlijk loon in die handen willen zien.
U werkt in 3-ploegendienst.
Dat is niet alleen afwisselend maar wordt ook extra betaald.
En als "Vredesteiner" bij Radium kunt u kopen-met-korting in de bedrijfswinkel, waar alle Vredesteinartikelen, van autobanden tot matrassen goedkoop te koop zijn.

Kom eens praten. Vredesteiner zijn bij Radium heeft meer voordelen dan u denkt.
En meer toekomst.

De "Vredesteiners" vragen vaklui.

Vredestein-Radium B.V.
Cabergerweg 45,
6219 PE Maastricht
Tel. 043-843333.

FIRMA CROMBEEN GMBH
5135 Selfkant-Wehr, Hoengenerweg 1
Tel. 09-492456-981

Voor onze montageafdeling vragen wij voor directe indiensttreding

ERVAREN CONSTRUCTIEBANKWERKERS

Sollicitatie van maandag t.m. vrijdag van 10.00-17.00 uur, 's zaterdags van 10.00-12.00 uur

Gevraagd voor direkt voor langdurige projekten in Duitsland, omgeving Aken

METSELAARS
(event. kolonne)

OVEN-METSELAARS

BETONTIMMERLIEDEN
(event. kolonne)

ALLROUND DAKDEKKERS

STEIGERBOUWERS
(industriebouw)

GRONDWERKERS

Melden: Kaalheidersteenweg 217
Kerkrade-West.
Tel. 045-420040; 045-420049.
Ma. t/m vrijd. v. 8.30 t/m 17.30 uur.
Zat. v. 8.30 t/m 13.00 uur.
Na 18.00 uur: 04442-2362 of 045-457777.

AUTOBEDRIJF KOUSEN
off. Citroëndealer

Vraagt voor spoedige indiensttreding

een ALLROUND AUTOMONTEUR

die tevens de chef-werkplaats bij afwezigheid moet vervangen

Sollicitaties na telefonische afspraak

NULLANDERSTRAAT 131 KERKRADE
Tel. 045-457065

Radio en televisie dit weekend

ZATERDAG



Alle uitzendingen in kleur
■ zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

10.00 TV-academie. 10.00 Koken. 10.30 Media in de school. Teleac.
11.00 - 12.00 Open school.
15.30 Journaal.
15.32 Olie in het Noordpoolijs. Westduitse documentaire. De olievondsten in Alaska.
15.57 Ren je rot. Spelprogramma onder leiding van Martin Brozius en Lars Boom.
16.32 Speelplaats. De vierde klas van de Koningin Emmaschool uit Bussum bedacht en speelt het verhaal van Roderick, die als baas van een artiestenbureau een punkgroep aanneemt. Moeilijkheden ontstaan er als de zanger zijn stem kwijtraakt.
17.02 - 17.25 De Mickey Mouse Club. Voor de kinderen.
18.20 Wetenschap in beweging. Les 18. Telefoneren door glazen buisjes. Teleac.
18.50 De Fabeltjeskrant. Voor de kinderen.
18.55 Journaal.
18.59 The Flintstones. „Een lot uit de loterij". TV-tekenfilmserie.
19.25 Bij ons in Burgh-Haamstede. Muzikaal programma vanuit Haamstede met: Gerard Cox, Joke Bruys, Helen Shephard, Benny Neyman, Marie-Cécile



● *GERARD COX*
... een van de gasten in het programma „Bij ons in Burgh-Haamstede" (Nederland I, 19.25 uur)

Moerdijk en anderen. Presentatie: Pierre van Ostade.
20.10 Vallei der wetteloosheid. Amerikaanse speelfilm uit 1955 onder regie van Joseph H. Lewis met: Randolph Scott, Angela Lansbury, Warner Anderson en anderen. De strenge marshall van een stadje in Colorado wordt het leven zuur gemaakt door een bende. Zijn vrouw heeft hem al geruime tijd verlaten. Zij is zangeres en de bendeleider contracteerde haar voor een optreden niet wetende dat de marshall haar man is. Als hij dat verneemt schiet hij de marshall neer. Deze herstelt van zijn verwondingen en neemt wraak.
21.37 Journaal.
21.55 Sanford en zoon. „Wie eenmaal steelt". TV-comedyserie.
22.20 Mei '68 in Parijs. „Barricaden op de Boulevard Saint Michel". TV-serie over de studentenrevolte in Parijs die tien jaar geleden uitbrak en leidde tot stakingen en het heengaan van president Charles de Gaulle.
23.05 Landelijk Pastoraal Overleg. Een impressie van de gisteren en vandaag in Veldhoven gehouden zitting in het kader van het derde Landelijk Pastoraal Overleg.
23.30 Journaal.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

18.45 Paspoort. Informatie voor Marokkanen.
18.55 Journaal.
18.59 De Bereboot. Voor de kinderen.
19.05 Avro's toppop presenteert de nationale hitparade. Presentatie: Krijn Torringa.
20.00 Journaal.
20.27 De man aan de top. „Wie brengt er genade?". TV-serie. Er hangen weer aardig wat schandaaltjes in de Cardway-lucht. Twee reputaties schijnen daarbij lelijk in het geding te komen: die van Anderson Galt en die van topman Don Walling.
21.20 Wie van de drie? Spelprogramma onder leiding van Herman Emmink. Panel: Martine Bijl, Eefje Smit, Cees Brusse en Albert Mol.
21.50 Televizier Magazine. Actualiteitenrubriek.
23.05 MASH. „Ping pong". TV-comedyserie.
23.35 Journaal.

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

14.55 Programma-overzicht.
15.25 Journaal.
15.30 Sesamstraat. Voor de kinderen.
16.00 Spel zonder grenzen. Selectiewedstrijd voor het internationale studententoernooi. Tegen elkaar komen uit: Lahnstein, Bad Ems, Friedrichsthal, Sobernheim en Weilburg.
17.30 ARD-adviseur: auto en verkeer.
18.15 Kerkdienst. Vanuit Wurzburg.
18.45 Journaal.
18.48 Sportjournaal.
19.30 Intermezzo. Programma-informatie.
19.40 De dame van Monsoreau.
20.15 Hier und Heute. Actualiteiten.
20.50 Bij negenen. Amusement en tekentrucage.
21.00 Journaal.
21.15 Twee hemelse dochters en de Gimmicks. Vervolgfilm en nachtclubamusement. Met: Ingrid Steeger, Iris Berben, Klaus Dahlen, Heinz Schubert, Dieter Hildebrandt, Peer Augustinski, Maggie Mae, George Xarl en anderen.
22.45 Lottotrekking, woord voor de zondag en journaal.
23.05 Hoe later op de avond. Talkshow met Reinhard Münchenhagen. Gasten: regisseur Hark Bohm en zangeres Dunja Rajter.
0.05 ■ The damned. Engelse science-fictionfilm uit 1962 met MacDonald Carey, Shirley Ann Field, Oliver Reed en anderen. In een grot worden negen kinderen gevangen gehouden. Een Amerikaan en zijn Engelse vriendin doen een poging hen te helpen.
1.40 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

14.00 Programmaoverzicht.
14.30 Voor Joegoslavische gastarbeiders.
15.15 Voor Spaanse gastarbeiders.
15.58 Journaal.
16.00 The Flockton Flyer. „Nachtelijk spook". TV-serie.
16.20 Maak er wat van. „Optimistisch zeilen". Programma over zeilscholen en de mogelijkheid zeilboten te huren.
16.30 De gouden vijftigers. Hits uit de jaren vijftig. Met: Peggy March, Rex Gildo, Costa Cordalis, Bata Illic, Peter Kraus, Tony Marshall, Chris Roberts, Katja Ebstein en anderen.
17.30 De Muppet Show. Te gast: De Zwitserse mime-groep Mummenschanz.
17.59 De grote prijs. De weekwinnaars.
18.00 Journaal.
18.05 Spiegel der deelstaten. De kansen bij de juni-verkiezingen? Informatie en meningen uit de Bondsrepubliek. Daarna: kijk toch eens. Men kan het niet iedereen naar de zin maken.
18.55 Tot ziens, Charlie. „Manga, manga". TV-serie.
20.00 Journaal.
20.30 De straat. „Cordula en de stap in het leven". TV-serie over bedreigde jongeren.
21.15 Het verdwenen goud van de Inca's. TV-film. Brian Jones is treinmachinist in dienst van een oliemaatschappij. Het is een gevaarlijke baan door de regelmatige overvallen die er plaats vinden en waarbij op een keer de stoker wordt gedood. Brian heeft geld nodig en denkt dat via zijn vriendin Ima te krijgen...
22.55 Journaal.
23.00 De actuele sportstudio.
0.35 De commissaris. „Geld van dode kassiers". TV-serie. Een misdadiger beroofr steeds op dezelfde manier kleine banken. Pas als er een moord heeft plaatsgevonden kan commissaris Keller iets doen. De manier van stelen van Kranz, zojuist vrijgelaten, wordt gebruikt.....
1.35 Journaal.

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.30 De tweede start. Serie over scholing voor volwassenen.
19.00 Franse les. Les 7.
19.30 Z.B. Gevarieerd programma.
20.00 Journaal.
20.05 Economische magazine.
20.15 Sport in de regio.
21.00 Journaal.
21.15 Etnocidio. Mexicaanse documentaire uit 1976 over de uitzichtloze positie van de Otomi-Indianen.
23.20 Muziekwerelden. TV-serie over mensen die zich met de muziek bezig houden.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

18.30 Italiaanse les.
19.00 Kinderen van deze wereld. Voor de jeugd.
19.30 Leerhulp voor volwassenen.
20.00 Tussen Passau en Furth im Wald. Documentaire.
20.50 India Song. Franse speelfilm uit 1974 onder regie van Marguerite Seyrig met Delphine Seyrig, Michael Lonsdale, en anderen. Anne-Marie Stretter is dood en ligt in Calcutta begraven. Men vond haar lichaam in een hotelkamer in Bangkok. Haar geliefde wordt verdacht van moord. Hij was stapelverliefd op haar, maar Anne-Marie had meerdere minnaars.
22.35 De lokaties van Marguerite Duras. Documentaire.
23.35 Oorlog en vrede. „Twee ontmoetingen". TV-serie. Daarna: journaal.

BELGIË (Nederlands)
Kanalen: 10, 25, 44 en 47

14.00 Dag aan dag. Culturele actualiteiten.
14.30 ■ Ma en Pa Kettle terug op de hoeve. Amerikaanse speelfilm uit 1951. Tom en Kim verwachten een baby. Ma en Pa Kettle met hun kroost komen inwonen. Maar Ma Kettle is zo bazig dat ze besluiten terug te keren naar de oude boerderij.
15.40 Voetballen. Rechtstreekse reportage van de Engelse Cup Finale in het Londense Wembley-stadion tussen Arsenal en Ipswich Town.
18.00 De Bereboot. Voor de kinderen.
18.05 Disneyland. „De kleinste outlaw". TV-serie.
18.50 Morgen wordt het beter. Milieuprogramma.
19.30 Lottotrekking. Mededelingen en morgen. Programma-overzicht.
19.45 Journaal.
20.10 Zeg maar Henk. Amusementsprogramma onder presentatie van Henk van Montfoort, met

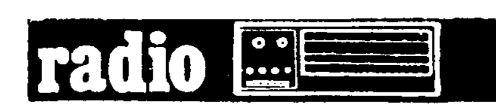


● *CONNIE NEEFS*
... zus van de bekende zanger Louis Neefs wordt voorgesteld in het programma „Zeg maar Henk". (België-Nederlands, 20.10 uur)

De Strangers, Sandra, Connie Neefs, Gene Summer en anderen.
21.00 Terloops. Nieuws in de marge.
21.45 The sweeney. „De informant". TV-politieserie.
22.35 Journaal.

BELGIË (Frans)
Kanalen: 3, 8, 28 en 42

15.10 Voor tuiniers.
15.40 Voetballen. Rechtstreekse reportage van de Engelse Cup Final tussen Arsenal en Ipswich Town.
17.50 Catvat. Documentaire over de verontreiniging van de zee. Daarna: tekenfilms.
18.35 Dinkey Duck. Voor de kinderen.
18.40 Spectacle. Theaternieuws.
19.10 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
19.25 Lottotrekking.
19.30 Journaal.
19.55 Le jardin extraordinaire. „Oerang-oetangs". Dierenfilm.
20.25 Arsène Lupin contra Arsène Lupin. Film met Edouard Molinaro, Jean Pierre Cassel, en anderen. Een nieuw avontuur dat duidelijk het stempel draagt van de werkwijze van de populaire inbreker die niettemin verdwenen is. Wat steekt daarachter?
22.25 Journaal.
22.40 Telescope.
23.40 Journaal.



● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55.

7.02 ● Met Hans op. 7.41-7.53 Dingen van de dag. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 ● VARA's zaterdagochtendshow. 10.33 ● Z.I. 12.26 Informatief programma. Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.41 ● In de Rooie Haan. 14.30 ● NAR, Nederlandse Artiesten Revue. 15.33 Kinderen een kwartje? 16.00 ● Het zout in de pap. 17.32 ● Dingen van de dag. 18.00 Vervolg dingen van de dag. 18.41 ● Proeflokaal. 19.30 ● Zing zomaar simpel een melodie. 20.00 ● De VARA feliciteert. 21.00-23.55 ● Voor wie niet kijken wil.... met om 22.00 Bespiegelingen van de week. 22.50 De rubriek „Contacten" van Elles Berger.

HILVERSUM II
402 en 201 m
(na 17 uur FM-kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55.

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Rustig bijkomen. 8.22 Aktua. 9.00 Coulissen. (9.35-9.40 Waterstanden) 10.00 De tien om kindershow. 10.30 Aktua-sportcafé. 11.30 Kom eens langs in Hamdorff, gesprekken en muziek. 12.49 Franco huis, informatie over het bedrijfsleven. 13.11 Aktua II. 13.30 Voorzichtig....breekbaar. 14.30 Met de beste wensen. 16.03 De Europarade. 17.55 Mededelingen 18.11 Aktua. 19.00 ● Tross-Country. 20.02 ● Concert à la carte. Klassiek wensprogramma. 21.20 ● Woorden in de avond. Voordracht. 21.45 ● Reflector. 22.45 ● Postludium, klassieke muziek. 23.45-23.55 ● Goed nieuws in het Arabisch.

HILVERSUM III
445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.02 ● Pop Station. 8.03 ● Happy Sound. 8.54 Eerlijk gezegd. 9.03 ● In. 10.03 ● Muziek bij de koffie. 12.03 ● Los Vast. (Tussen 13.30 en 14.00 de VIP-show met André van Duin). 14.03 ● Bij Barend. 16.03 ● Sportshow. 18.03 De rock and roll methode. 19.02 ● Pers Vers. 20.02 ● Peter Blom. 21.02 ● De sportshow. 23.02 Strictly country style. 23.30 ● Jazztime. 0.02 Late date. 2.02 ● Nachtexpress. 6.45-7.00 ● Zondagmorgen.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00.

7.02 ● Reveille, kamer- en orkestmuziek. 9.02 ● Het Londens Philharmonisch orkest. 9.40 Weer wat wijzer, cursus gitaar. 10.00 Voor kleine bezetting. Klassieke kamermuziek. 11.30 ● Pistache. 14.02 't is historisch. Programma over geschiedenis. 14.30 ● Werken van Liszt. 16.10 ● Muziekfestival. Europees muziekfestival voor de jeugd in Neerpelt (België). 16.30-17.00 ● Jazz spectrum.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

19.00 ROZ-Aktueel. 19.10-20.00 Leren leven met een handicap. Klankbeeld over het kinderrevalidatiecentrum Franciscusoord in Valkenburg-Houthem.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 7.30 t/m 18.30 op elk half uur, verder 1.30

Duits: 7.00 Der fröhliche Wecker. 9.00 Frühstucksclub, Achim. 10.30 3 x 30, Haidy. 12.00 Heimatmelodie, Edy. 13.00 Die Luxemburger Unkkantine, 13.30 Sport 14.00 Superclub, Oliver, 16.00 Die Hitbox, Frank Elstner. 16.30 Die RTL-Torparade. 19.00 Superclub, Oliver, 20.00 Stars im Studio. Heute: Tina York. 21.00 RTL-Party. Matthias, 24.00 Country-M Coach, Achim. 1.00-2.00 Hallo Nachtarbeiter.

BRT II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00, 7.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.

Limburg: 5.30 Welkom weekend. 7.45 Het spionnetje. 8.10 Te bed of niet te bed. Een programma voor horizontale en verticale luisteraars.

Oost-Vlaanderen: 10.05 Weekend-melodie. 11.25 Toeristische informatie. 11.30 De hitgolf van BRT-II. BRT nationale top 30.

Antwerpen: 14.00 Zaterdagshow met om 14.00 Njam-Njam. 15.30 Zand erover.

West-Vlaanderen: 17.10 Piek-uur met de Vlaamse top 10 en andere Nederlandse liedjes 17.55 De Boekenmolen. Boekbespreking. 18.00 Wereldwensen. 18.57 Prikbord. Agendanieuws. 19.15 Kiosk. Filmnieuws. 19.53 Di Manus Tuas Domine. Katholiek-godsdienstige uitzending.

Brabant: 20.00 Tegen de sterren op. Popavond met muziek, muzikale specials. 23.00-23.40 Jazz in Europa.

ZONDAG



Alle uitzendingen in kleur
■ zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

11.00 - 11.40 Goede morgen. Het dovenprotestant in Alphen aan de Rijn.
16.00 Koken. Les 4. Presentatie: Cees Stouy. Teleac.
16.30 Les gammas. Les 34. Frans voor beginners. Teleac.
17.00 - 17.32 't Is maar een vraag. „De gelijkenissen" Bijbelverhalen.
18.15 - 18.45 Geologie. Les 7. De aarde een levende planeet. Teleac.
18.50 Paspoort. Informatie voor Turken.
19.00 Journaal.
19.05 Love boat. „De hereniging" TV-serie.
19.55 McMillan. „Hartzaken" TV-serie. Mac moet een verbale strijd leveren met een vrouw, de tandarts bezoeken en een moord oplossen.
21.05 Twee voor twaalf. Spelprogramma onder leiding van Joop Koopman.
21.45 Komt dat zien. „De wilde planten van tekenaar Rein Westra" TV-serie. Portret van Rein Westra. Presentatie: Jeanne van Munster.
22.10 Wonderland. Concert van de Amerikaanse soulgroep Commodores.
22.50 Vinger in de pap. Programma over de invloed van de confessionelen in Nederland op allerlei belangrijke maatschappelijke sectoren. Drie politici aan het woord: Drs. J. M. den Uyl (PvdA), mr. A. Kappeyne van de Coppelle (VVD) en mr. J.F. Glastra van Loon (D'66)
23.15 Journaal.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

18.00 Journaal.
18.05 Studio sport. Sportrubriek. Reportage van de vandaag te verrijden Formule I-autoraces in Monaco. Commentaar. Frans Henrichs.
18.30 Noddy. Poppenfilmserie.
18.45 ■ Haar vriend. Amerikaanse klucht uit de periode van de stomme film.
18.55 De witte steen. Dertiendelige Zweedse jeugdserie. „Den vita stenen".
19.25 Studio sport. Sportrubriek. Om 20.00 uur trekking lottogetallen.
20.30 Journaal.
20.35 Hollands spoor. Actualiteiten uit binnen- en buitenland.
21.05 Mary Hartman, Mary Hartman. Amerikaanse comedyserie.
21.35 De strijd om de stad. Gedramatiseerde documentaire over stadsvernieuwing, een stukje oud Amsterdam tussen de Amstel en de Wibautstraat, dat ongewild speelbal wordt in een beslissingswedstrijd tussen ambtelijke instanties en belangengroepen.
22.45 Herenleed. „De buitenstaander" TV-spel met Cherry Duyns, Armando, Johnny van Doorn en anderen. Een buitenstaander komt de twee heren storen... Een van hen gedraagt zich reuze vervelend en het zou hen weleens een loer kunnen draaien.
23.15 Journaal.

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

10.15 Programma-overzicht.
10.45 Landen, mensen en avonturen. „Avontuur Zuid-Afrika"
11.30 Het vuurrode speelgoedautootje. „Huis nummer 30" TV-jeugdserie.
12.00 Vijfenzeventig jaar Deutsches Museum. Reportage van de feestelijke bijeenkomst in de congreszaal van het museum van München.
13.00 Der Internationale Frühschoppen. Gastheer: Werner Höfer.
13.45 Journaal. Daarna: Spiegel van de week. Actualiteitenrubriek.
14.15 Tussenspel. Het pianotrio Francesch, Hirshorn, Maisky speelt werken van Joseph Haydn.
15.00 Een plaats onder de zon. Documentaire over het Deutsche Hilfswerk in de kliniek „Schloss Falkenhof" voor alcoholverslaafden.
15.05 De eilandkinderen. Noorse jeugdserie.
15.35 Der Mann, der zich nicht traut. Komedie door het Theater am Kurfürstendamm te Berlijn. De allerlaatste die in het huwelijk wil treden is de ambtenaar van de burgerlijke stand. Toch weet men hem te strikken.
17.50 All you need. „Jazz" De geschiedenis van de populaire muziek. Presentatie: Tony Palmer.
18.45 Journaal.
18.48 Sportjournaal. Wereldkampioenschappen ijshockey in Praag: Duitse Bondsrepubliek – DDR.
20.20 Wereldspiegel. Actualiteitenrubriek.
21.00 Journaal.
21.15 Aan lager wal geraakt. Misdaadkomedie met Eva-Ingeborg Scholz, Gustl Halenke, Klaus Lowitsch en anderen. In een villa aan de rand van de stad wonen twee dames. De ene geeft rijles, de andere spraakles. Tegenover hun huis zit vaak een zwerver en op een dag vindt men de zwerver dood......



● *JAMES STEWART en GLYNIS JOHNS*
...hoofdrolspelers in de Amerikaanse speelfilm „Dear Brigitte" (ZDF, 16.25 uur)...

22.55 Journaal.
23.00 Crisishaard Italië. Film van Wolf Feller.
23.45 Zondagavondkritiek. Mogelijkheden en grenzen van kabeltelevisie.
0.30 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

11.00 Programma-weekoverzicht.
11.30 ZDF-matinee. 1. Voordracht. Joachim Ansorge en Hartmut Becker dragen werken voor van Poesjkin. 2. Eugen Onegin. Lyrische scènes.
13.50 Actuele vragen. Minder werk voor meer mensen?
14.00 Journaal.
14.02 De draaischijf. Vrijetijdsmagazine. Te gast Günther Wewel.
14.30 Weekkroniek. Actualiteitenrubriek.
14.45 Nieuws uit Uhlenbusch. Voor de kleuters.
15.15 Heidi. „Een stormachtige nacht". Jeugdprogramma.
15.40 Levensruimten. „Het meer" TV-serie.
16.10 Journaal.
16.15 Danke schön. Nieuws van de actie Zorgenkind.
16.30 ■ Dear Brigitte. Amerikaanse speelfilm uit 1965 onder regie van Henry Koster met: James Stewart, Glynis Johns, Cindy Carol, Brigitte Bardot en anderen. Erasmus, 8 jaar, zoon van professor Robert Leaf, schrijft dagelijks brieven naar filmster Brigitte Bardot. De pers krijgt er lucht van en nodigt Brigitte uit Erasmus te ontmoeten. Na Brigitte te hebben ontmoet is Erasmus van zijn ongewone gave genezen.
18.00 Journaal.
18.02 Sport. Sportrubriek.
19.00 Dagboek. Nieuws uit de Rooms Katholieke Kerk.
19.15 Space 1999. „De verstotenen" TV-serie.
20.00 Journaal.
20.15 Perspectieven van Bonn.
20.30 Cowboys met pk. Documentaire over Amerikaanse vrachtwagenchauffeurs die voor eigen rekening en risico rijden.
21.00 Een man wil hoger op. „De doorbraak" TV-serie.
22.00 Journaal. De sport van vandaag.
22.15 Dit is uw leven. Programma rond Gunther Philip. Presentatie: Carlheinz Hollmann.
23.15 Litera-tour IX. Muziek, gesprekken, scènes en nieuwe boeken.
0.15 Journaal.

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.00 Weekjournaal voor gehoorgestoorden.
18.30 Tips.
19.00 De adelaarsrots. Voor de jeugd.
19.30 Mos uit Murnau en vlas marmer. Petra Schürmann neemt de kijker mee naar Murnau in Oberbayern. Een groot natuurgebied.
20.00 Journaal.
20.05 Rockpaleis. 20.50 Sport in de regio.
21.00 Journaal.
21.15 De erven van Lilienthal. „De armada van sportvliegtuigen" TV-serie.
22.00 Bijna een revolutie. TV-serie over studentenbewegingen.
22.45 Trefpunt Keulen. Met Alfred Biolek en Dieter Thoma.
0.15 Kunstverhalen.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

18.00 Weekmagazine voor slechthorenden.
19.00 Het huis met nummer 30. „Pas op. De wagon, meneer Koch" TV-jeugdserie.
19.30 Zielzorg. Levensvragen.
20.00 Nieuwtjes voor kinderen.
20.15 Kroniek van de familie Nagele: Anno 1914 met Willy Reichert.
21.20 Bernstein Festival. Europese première van Bernsteins Derde symfonie.
22.00 Sport.
22.30 In het land van de Etrusken. „Rijkdom en armoede" TV-serie.
23.15 Journaal.

BELGIË (Nederlands)
Kanalen: 10, 25, 44 en 47

9.30 Doe mee. Tips voor een gezond leven. Zwemmen.
10.00 Eucharistieviering vanuit Sint-Niklaas.
11.00 Confrontatie. Politieke discussie.
12.00-12.30 Journaal voor slechthorenden.
14.30 Zeilen in Cowes. Documentaire over de zeilsport.
15.20 Autosport. Rechtstreekse reportage van de start van de eerste ronden van de strijd om de Grote Prijs van Monaco voor formule 1 wagens.
16.00 Studio vrije tijd. Vrijetijdsmagazine.
17.00 - 17.45 Autosport. Rechtstreekse reportage uit Monaco van de laatste ronden en de finish.
18.30 De Bereboot. Voor de kinderen.
18.35 Let op. Gevaarlijke overweg. Komisch filmpje.
18.50 Broeksele City. Show met Andre Biolek en Jef Elbers.
19.40 Mededelingen.
19.45 Journaal en sport.
20.30 De wereld van Hedwig Courths-Mahler. „Een onbeminde vrouw". TV-spel met Ulli Philipp, Christian Wolff, Wolfgang Preiss en anderen. Ria Rottmann, een jeugdvriendin van de jong gestorven vader van Rolf trekt in in huize Matern. Heinz de zoon des huizes is niet erg enthousiast over Ria's aanwezigheid....
22.05 Festival van Vlaanderen. „Bach-confrontatie". Uitvoering in Aalst door het Kölner Kammerorchester. Solisten: Christopher Hogwood en Colin Tilney, Rainer Kussmaul, Gunnar Crantz en Katrien Cabus.
22.40 Journaal en sport.

BELGIË (Frans)
Kanalen: 3, 8, 28 en 42

12.00 Faire le point. Discussieprogramma.
13.00 Journaal.
13.05 - 13.45 Concertissimo. Werken van Maurice Ravel door Arleen Auger, sopraan, Michel Beroff (piano) en het orkest van de Süd Westfunk.
14.30 Logan's Run. Science Fiction-serie.
15.20 Autosport. De Grote Prijs van Monaco voor formule 1 wagens.
15.45 Beelden van Visa pour le monde. Monaco.
16.30 Autosport. (Vervolg).
17.40 Internationale Koningin Elisabeth-muziekwedstrijd.
18.40 Les volants. De geschiedenis van de 500 Mijlen van Indianapolis.
19.10 Dinky Duck. Voor de kinderen.
19.15 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
19.30 Journaal.
19.50 Sport.
20.20 Programma's van de komende week.
20.25 Voulez-vous jouer? Spelprogramma.
21.55 Journaal.
22.10 Rubens, schilder en diplomaat. Eerste aflevering. TV-serie.
23.05 Journaal.

● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 8.00, 13.00, 18.00, 22.30, 23.55.

6.45-7.00 Uitgebreid weerbericht. 8.10 Weer of geen weer. Programma van Bert Garthoff. 9.00 Sportmededelingen. 9.30 Magazine. Actualiteiten.

10.00 ● De ene en de andere wereld van de zondagmorgen. Rechtstreekse uitzending van de kerkdienst vanuit de Hervormde Kerk aan het Tempsplein in Heerlen. 12.00 ● Muzikaal Onthaal. Met: Willy Caron, Wim Laakman, Paco Fernandez en anderen. 13.11 De toestand in de wereld door mr. G.B.J. Hiltermann. 13.19 Avro's Radiojournaal. 13.35 Hersengymnastiek. 14.00 Kruispunt. Magazine met achtergrondinformatie over kerk en samenleving. 14.30 De hutsgeklutste kinderspelen. Voor de kinderen. 15.00 ● Wat krijgen we nou? Muzikaal programma met het KRO-orkest. Gastheer: Jacques van Kollenburg. 16.45 ● Hoe gaat het? De Zonnebloem. 17.00 Kerkdienst vanuit het kerkgebouw van de Baptisten, gemeente Treebeek. 17.58 Wilde ganzen. 18.00 Zingt Jubilate. Liederen van de nieuwe grammofoonplaat bij het Vlaamse Liedboek. 18.15 Mensen. Pastor Klamer spreekt. 18.40 ● Duo Concertante. Klassieke muziek. 19.15 ● Missa Sanctate, Caeciliae in C. Klassieke muziek. 20.30 ● In de kaart gespeeld. Klassieke verzoeken. 22.40 Avro's Radiojournaal. 22.50 ● Sherlock Holmes. Hoorspelserie. 23.25-23.55 P.M. Kanttekeningen bij de actualiteiten van vandaag en morgen.

HILVERSUM II
402 en 201 m
(na 17 uur FM-kanalen 25 en 39)

Nieuws: 8.00, 9.00, 12.00, 18.00, 22.00, 23.40.

8.10 Overweging. 8.15 ● Badinerie. Klassieke muziek. 9.10 Waterstanden. 9.15 ● Laudate. 10.00 Samen gelovend, samen kerk zijn. Eucharistieviering in Veldhoven. 11.50 Buitenlands commentaar. 12.10 Echo. Actualiteitenrubriek. 12.20 Zorg en hoop. Voor Surinaamse Nederlanders. 13.20 ● Voor de buitenlandse werknemers. 17.00 ● Muziek van Sergei Prokofjef. Klassieke muziek. 17.55 Mededelingen. 18.15 Dingen van de dag. 18.30 Boemerang. 19.05 ● Orkest Malando. 19.30 Brood en spelen. Theologie. 20.00 Journalistenforum. 20.30 Kijk op buitenland. 21.30 ● NOS/cultuur. Om 22.00 uur Openbaar kunstbezit. 22.25 De aspecten van het jodendom. De Joden in Nederland. 23.00-23.55 ● Het oog op morgen met om 23.05 Actualiteitenoverzicht radio en televisie. 23.10 De krant van morgen. 23.20 Den Haag vandaag. 23.52 Even op adem komen. Yoga.

HILVERSUM III
445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.02 ● Ko de boswachtershow. 8.02 ● Postbus 1966. Verzoeken. 9.02 ● Juist op zondag. 10.02 ● Muziek Mozaïek. 11.02 ● Avro's sportpanorama. 11.20 ● Tekst en muziek. Cabaretprogramma.

12.02 ● Klink Klaar met Elles Berger, Joop Smits en Jany Bruin. 13.02 ● Muziek uit Varastudio I. 14.02 ● Langs de lijn. Sport en muziek. 18.02 ● Jazz uit het historisch archief. Opnamen van het jazzfestival Oude Stijl 1978 vanuit het Turfschip in Breda. 18.30 ● Gort en watergruwel. Programma voor jongeren. 20.02 ● Tombola. 23.02 ● De oude Engh. 0.02 ● Eldoradio. 3.02-6.00 ● De week in.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 8.00 en 14.00.

8.02 ● Veronica klassiek. 9.00 ● Vroeg klassiek. 10.00 ● Musica Religiosa. 11.00 ● Für Elise. 13.00 ● Operamatinee. 14.02 ● Concertgebouworkest. 16.00-17.00 ● Musica Nova. Klassieke muziek.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

18.00-19.00 Sport, sport, sport.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 10.30, 12.30, 14.30, 18.30 en 1.30 uur.

Duits: 8.00 Der fröhliche Wecker, Petra. 9.00 Moment mal, Georg. 9.55 Auf ein wort. 10.00 Schlager-Frühstück. 11.00 Hörergruss-Lotterie. 13.00 Frühschoppen, Achim. 14.00 Kontakte-Partnersuche, Helga. 15.00 Hitparade, Oliver. 17.00 Das Wunschkonzert. 18.00 Sport. 19.00 Edy's Stammtisch. 20.00 Cash-Box, Frank. 22.00 RTL-Discothek. 23.00 Sport. 24.00 Achims Musicbox. 1.00-2.00 Hallo Nachtarbeiter.

BRT II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 8.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40 uur.

Oost-Vlaanderen: 6.30 Goede morgen, morgen. 7.30 De peperbus. 8.10 Hitrevue. 9.05 Weekendmelodie.

Brabant: 10.00 Brabant op zondag. 12.00 Met zeven aan de tafel. Chansons en klassieke muziek.

West-Vlaanderen: 14.00 De hitgolf van B.R.T.-2 met West-Point. 15.30 Vrij entree. Zondagmiddagprogramma.

Limburg: 17.00 Piek-uur met om 17.15: Het schurend scharniertje. 17.45: Nationale voetbaluitslagen. 18.30: Familiealbum. 18.45: Provinciale voetbaluitslagen. 19.20: Europees muziekfestival voor de jeugd in Neerpelt.

Antwerpen: 20.00 Sportsprokkels. 20.15-23.40 Verzoeken.

TOTALE OPHEFFINGS-UITVERKOOP

Toestemming K.v.K. / Heerlen 026 d.d. 30/3 t/m 29/5 1978

op álles 10-50% korting

SLA UW SLAG

Onder volledige garantie gegarandeerd door Buck meubelindustrie.

buck wonen

hoofdstraat 91/kerkrade

De Leyland Terrier en Boxer in adamskostuum.

Wij weten ze voor u aan te kleden.

G.V.W. 6.610 kg., **Reeds vanaf 24.531,–** excl.

Automobielcentrale
„DE UIVER" B.V.
Gebr. F & H Feyts
Provincialeweg Nrd. 8?-85-87 Doenrade
Tel. 04492-1931

GEMEENTE MAASTRICHT

Bij het stedelijk lyceum en havo, Eenhoornsingel 100, Maastricht, is de funktie vakant van

amanuensis (biologie)

Kandidaten dienen niet ouder te zijn dan 30 jaar, een middelbare beroepsopleiding te hebben genoten en bij voorkeur in het bezit te zijn van het volledige amanuensisdiploma. Gevoel voor onderwijssituaties is noodzakelijk.

Afhankelijk van leeftijd, ervaring en diplomabezit kan aanstelling plaatsvinden in een der rijksschalen, waarbij het aanvangssalaris kan variëren tussen ƒ 1.588,– en ƒ 2.321,– bruto per maand.

De rechtspositieregelingen van de rijksoverheid zijn van toepassing.

Nadere informatie over de inhoud van de funktie kunnen worden verkregen bij de rector, drs. C. J. M. Merks (telefoon school 043-33660).

Sollicitaties binnen veertien dagen na het verschijnen van deze oproep te richten tot burgemeester en wethouders en in te zenden aan de direkteur van de centrale personeelsdienst van de gemeente Maastricht, postbus 166, 6200 AD Maastricht.

In de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief te vermelden: „Vakaturenummer 3702: sted. lyceum".

Koeltechnisch bedrijf
H. G. M. v.d. OORD
Passartweg 35a, Heerlen
zoekt met spoed

electricien

met praktijkervaring, diploma's aanbevolen maar niet noodzakelijk. Aanm. Passartweg 35a, Heerlen, na 19 uur, 04492-2173.

Alleen bij DOSS

Een echte eiken keuken voor f 249,-

Heeft u ook zo'n saaie keuken? Met van die witte, rechte deurtjes? Een nieuwe houten keuken kost al gauw een paar duizend gulden. En die heeft niet iedereen zo maar eventjes in de keukenla.
Of heeft u een huurhuis? Dan koopt u vast geen dure keuken voor de huisbaas. Of wel soms? Gelukkig is er nu Renopanel.
Daarmee verkleedt u uw huidige keuken. In de houtsoort eiken. En dat doet u even zelf. Dankzij het handige Renopanel koffertje waarin de losse elementen zitten, die samen een echte houten keuken opleveren.
Zoals houten panelen, duostroken, houten knoppen, kontaktlijm, spatel, spijkers, kantfineer (en zelfs een kantfineersnijder), en natuurlijk een duidelijke montage-instructie.
Bovendien brengt normaal de aanbouw van een keuken onvermijdelijke rompslomp met zich mee als gesloop, verplaatsing van leidingen etc. Bij Renopanel niets van dat al. U „verkleedt" alleen de deurtjes. Resultaat, uw keuken als nieuw! Voor een verrassend lage prijs

Reno Panel®
'n fetim produkt

Doss prijs **249,-**

(Compleet d-h-z-pakket voor 6 deurtjes en 4 ladefronten)

DOSS Doe het zelf b.v.
Fons en Jan van Dosselaar, Nieuwstraat 46a Hoensbroek, tel. 045-214195



Nieuw: BMW323i.

Op het oog geen verschil met de andere BMW middenklassers. Maar op de weg wel.

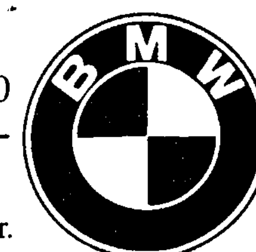
De nieuwe BMW 323i verschilt evenals de BMW 320 aan de buitenkant in zoverre van de andere modellen binnen de 3-serie, dat hij op bredere banden staat en dat niet twee, maar vier koplampen het karakteristieke front accentueren. Verder zien alle auto's van deze serie er exact hetzelfde uit. Tot u de motorkap open doet.

U staat verbaasd dat binnen één en hetzelfde model zoveel variatie in prestatie kan zijn. Wat de nieuwe 323i betreft: een zescilinder motor met injectie, 2315 cc, 143 PK. Topsnelheid 190 KM, acceleratie 0 - 100 KM in 9,5 sec. Onderstel met sportafstelling. Schijfremmen voor én achter.

Allemaal extra capaciteit voor de ware liefhebbers. Waarmee allerminst gezegd wil zijn dat de andere BMW middenklassers minder sportieve allure zouden hebben.

Het is immers juist op het punt van actief en krachtig rijden dat BMW-rijders elkaar vinden. Ongeacht de klasse.

De BMW 3-serie.
BMW 316 f 19.234,– BMW 318* f 20.561,50
BMW 320* f 23.541,– BMW 323i f 27.081,–



(prijzen inclusief BTW.) * ook met automaat leverbaar.

BMW maakt rijden geweldig.

Importeur: Alimpo B.V., Parkstraat 91, 's-Gravenhage, Telefoon 070-642810.

Uw BMWdealer:

Geleen: A.G.O. B.V., Daalstraat 38, 04494-47676. **Kerkrade:** Kera B.V., Kerkradersteenweg 5, 045-452121.

Economie vandaag

Borsumij

DEN HAAG – De internationale handelmaatschappij Borsumij-Wehry heeft vorig jaar vooral in Nederland en Duitsland erg goed gewerkt. De omzet van de Nederlandse vestigingen steeg met 8,5%, terwijl het nettoresultaat vrijwel verdubbelde.

Akzo

ZURICH – Akzo gaat de 5,5% obligatielening in Zwitserse francs, die oorspronkelijk zou vervallen in 1982, vervroegd aflossen. De stukken zullen per 31 juli tegen 100% betaalbaar zijn.

Auto's

BONN – Volgens het Instituut voor Economisch Onderzoek in Noord-Rijnland-Westfalen nadert de automobielindustrie het einde van het tijdperk van hoge verkoopcijfers. Het instituut leidt dit af uit het feit dat nu al 56% van de aankopen van auto's dient ter vervanging van wagens die van de hand worden gedaan.

Fiat

TURIJN – Fiat is van plan de komende drie jaar meer dan 7 miljard gulden te investeren om op de Europese automarkt te kunnen blijven concurreren en om de structurele crisis in de Italiaanse industrie te boven te komen.

Herrema

HOOGEZAND – Dr. Tiede Herrema, directeur personeelszaken en public affairs van Akzo NV in Arnhem, wordt hoogstwaarschijnlijk algemeen directeur van Silenka, een dochter van Akzo. De aandeelhouders zijn van plan Herrema voor deze functie voor te dragen.

Spanje

MADRID – In 1987 zullen er in Spanje ertien kernenergiecentrales staan die het land dan van 14,8% van zijn gezamenlijke behoefte aan energie zullen voorzien. Hiermee is een bedrag van 17,5 miljard gulden gemoeid.

Multinationals

GENEVE – De VN-organisatie voor handel en ontwikkeling (UNCTAD) vraagt om maatregelen om het bekende optreden van multinationale ondernemingen aan banden te leggen.

Omscholing

DEN HAAG – In Den Haag is deze week een proefproject gestart voor omscholing tot automonteurs van werklozen en werknemers, die hun werk dreigen te verliezen. Het project is tot stand gekomen door samenwerking tussen het gewestelijk arbeidsbureau en het directoraat-generaal voor de Arbeidsvoorziening.

Hoechst

FRANKFORT – Het Westduitse chemisch bedrijf Hoechst AG verwacht voor dit jaar slechts een geringe groei van zijn binnenlandse- en exportomzet, maar heeft er het volste vertrouwen in dat de ontwikkeling van de winst niet verder achteruit zal gaan.

Werklozen

NEURENBERG – In West-Duitsland is het aantal werklozen in april met 500 of 9 procent afgenomen tot 000.400. De werkloosheid kwam uitgedrukt in een percentage van de beroepsbevolking uit op 4,4 procent.

Koninginnedag

AMSTERDAM – Koninginnedag en de deze door veel Nederlanders opgenomen vrije dagen hebben volgens geldmarktkringen bijgedragen aan de spectaculaire stijging van de bankbiljettenomloop met ƒ 547 miljoen tot een nieuw recordbedrag van ƒ 17,7 miljard.

Goudverkoop

WASHINGTON – Het Internationale Monetaire Fonds (IMF) heeft op zijn laatste maandelijkse veiling van ruim 524.800 ounce van zijn edele metaal verkocht tegen een gemiddelde prijs van 170,40 dollar per ounce.

Uranium

CANBERRA – Iran wil in de periode tot 1985 van Australië ongeveer 1000 ton uranium kopen. Het land zal echter wel geen uranium aan Iran leveren voordat de Australische regering ervan overtuigd is dat Iran zich houdt aan een overeenkomst inzake nucleaire veiligheid.

Van Gelder

AMSTERDAM – Het eerste kwartaal van dit jaar van Van Gelder (papier) is veel beter geweest dan dezelfde periode van 1977. Het bestuur blijft ook van mening, dat er dit jaar een substantiële verbetering zal optreden, dat wil zeggen dat de verliezen (1977: ƒ 27,7 miljoen) zullen worden weggewerkt.

BESTRIJDING VAN GELUIDSHINDER DSM KOST KAPITALEN

Miljoenen nodig voor milieubescherming

HEERLEN – Tien procent van de investeringen bij DSM hebben betrekking op milieubeschermende maatregelen. Werd voor 1960 ongeveer een half procent uitgegeven aan milieuverbeteringen in de jaren 1970 tot en met 1972 was dit bedrag al opgelopen tot vier procent van de totale investeringen. Dit blijkt uit een publicatie in het blad Milieuhygiëne waarin de zuivering en zuiveringskosten bij DSM uit de doeken worden gedaan.

In 1960 werd bij vier mijnbedrijven en twee cokesfabrieken in totaal voor ongeveer 52 miljoen geïnvesteerd in milieubeschermende installaties, die in dat jaar ongeveer tien miljoen kosten opriepen. Ter vergelijking: in 1976 is op het Centrale Laboratorium van DSM meer dan 6,5 miljoen uitgegeven aan bestudering van milieu, meer dan vijf procent van de totale researchkosten. Wanneer de geluidshinder afdoende zou worden bestreden zouden oudere machines vervangen moeten worden door nieuwe geluidsarme installaties. Bij een sanering van drie jaar zou dit DSM 690 miljoen kosten uitgaande van een eis dat des nachts slechts 40 decibel aanvaardbaar is. Bij een saneringsperiode van 15 jaar zou een investering van 165 miljoen nodig zijn.

Hoofddirecteur dr. N. Wiarda van ABP lanceerde enkele suggesties

Bezuinigingen zonder op bouw te beknibbelen

HEERLEN – Dr. N.H. Wiarda, hoofddirecteur van het Algemeen Burgerlijk Pensioenfonds in Heerlen acht bezuiniging bij het ministerie van Volkshuisvesting zeer goed mogelijk zonder dat op de bouw beknibbeld behoeft te worden. Dit zei hij na de vlag te hebben gehesen op de nieuwe sterflat in het bestemmingsplan Douve Weien te Heerlen. Hij meende bovendien te weten, dat de huidige minister heeft verzekerd dat zeker niet word geknabbeld aan subsisies van woningen over de lager betaalden. Zijns inziens zou stadsvernieuwing belangrijk minder behoeven te kosten.

Hij dacht daarbij aan het vereenvoudigen van de procedures voor bestemmingsplannen en onteigeningen zonder daarbij overigens de inspraak tekort te doen. Op dit stuk zou een splitsing van de onteigening en beschikbaarstelling van grond en de toekomstige schadeloosstelling goed kunnen werken. Men behoeft immers niet te wachten tot de laatste man schadeloos is gesteld. Hij lanceerde daarbij het idee om de grond niet te betalen maar af te rekenen in vermogenstitels. Dat betekent een papier waarop degene, die moet wijken, evenveel in het nieuwe plan krijgt toegezegd. Dr. Wiarda vroeg zich verder af of je met premies voor woningen moet blijven doorgaan als je weet dat elke woning na gereedkomen belangrijk meer opbrengt dat de stichtingskosten hebben bedragen. Men zou kunnen volstaan met de hypotheekverlenging, een maximum vraagprijs en een locatiesubsidie. Bovendien zou de vrijesectorverkoop wat kunnen worden opgevoerd. Het eigen woningbezit kan worden bevorderd door uit het bestaande woningbezit meer te verkopen.



● *De toenemende welvaart zorgt voor meer afval, ook in Nederland. Het typisch „Hollandse beeld" van molens en klompen – onze nationale trots – wordt steeds meer vervangen door het beeld van molens en autowrakken.*

Behalve in Heerlen, waar het ABP reeds 275 miljoen gulden heeft geïnvesteerd, een bedrag dat voor verhoging vatbaar is, strekt het ABP zijn activiteiten ook uit over andere plaatsen in Limburg. Het ABP zal zijn uiterste best doen, zo beloofde hij, om uit te voeren wat in dit zwakke bedreigde gebied in zijn vermogen ligt en zeker in de nieuwe herstructureringsgebieden nog van zich doen spreken.

Prof. dr. Reynaerts over medezeggenschap

„Werknemers betrekken bij investeringsbeleid"

OOSTERWIJK – „De toetsing van investeringen moet niet uitsluitend worden opgedragen hetzij aan de overheid, hetzij aan de vakbeweging. Waar het gaat om de personeelsaspecten zijn de vakbonden en de werknemers in de onderneming het meest aangewezen. Hun bevoegdheid kan het beste via de CAO geregeld worden". Dit heeft de Tilburgse hoogleraar in de organisatie van arbeid en bedrijfsleven, prof. dr. W.H.J. Reynaerts in Oosterwijk gezegd op een bijeenkomst van het Gemeenschappelijk Begeleidingsinstituut Ondernemingsraden.

Prof. Reynaerts stelde dat de werknemer, als lid van de arbeidsorganisatie, het recht op medezeggenschap in principe toekomt over alle beslissingen. Dus ook over investeringsbeslissingen. Daar komt bij dat de door de ondernemer te nemen investeringsbeslissingen de werknemer in hun belang kunnen raken. Bovendien zouden de werknemers worden gediscrimineerd wanneer zij niet de gelegenheid zouden hebben over investeringen mee te praten en mee te beslissen. Volgens prof. Reynaerts zal Nederland met een regeling hiervan zeker niet voorlopen in West-Europa.

Meer prestatie beloning aan werknemers geven

DEN HAAG – De bedrijfsleiding zal in het jaar 2000 voor het overgrote deel uit professionele managers bestaan. Specialisatie van de staf neemt steeds grotere en betere vormen aan, in tegenstelling tot de manager die zijn specialisme reeds halverwege zijn loopbaan achter zich heeft gelaten. De werknemer zal door directe en indirecte prestatiebeloning meer bij het bedrijfsgebeuren zijn betrokken.

Kijk daarvoor naar de vermogensaanwasdeling, zijn medezeggenschap heeft een duidelijke vorm gekregen, doordat een soort parlementaire democratie in het bedrijf zijn intrede heeft gedaan. Dit is een duidelijk werkbare situatie geworden, door de verantwoording die het management aflegt en door alle openheid die inmiddels zal zijn geschapen ten genoege van alle betrokkenen". Dit zei de heer J. Kraaijeveld van Hemert, voorzitter van de raad van bestuur van de Bos Kalis Westminster Group NV op de viering van het 25-jarig bestaan van het Nederlands Centrum van Directeuren.

Ir. C. Raedts 80 jaar

HEERLEN – Maandag 8 mei viert ir. C. Raedts, oud-directeur van de Oranje Nassau-mijnen zijn 80ste verjaardag. Als lid van de Eerste Kamer, het Europees parlement en de Beneluxraad is de heer Raedts jarenlang een bekwaam pleitbezorger voor de belangen van Limburg geweest. Hij heeft zeer veel gedaan voor de verbetering van het nijverheidsonderwijs in Limburg. Als publicist over mijnproblemen en de economische en sociale structuur van het maatschappelijk leven in Limburg verrichtte hij baanbrekend werk.

Onder redactie van Henk Thonen

Beursoverzicht

Vakantie-stemming

AMSTERDAM – Bij opening van de Amsterdamse effectenbeurs heeft de aandacht zich vrijdag volledig gericht op Akzo en Hoogovens. Bij de recente vraag uit het buitenland voegde zich nu ook op grote schaal het Nederlands beleggend publiek. Hierdoor kon Akzo ƒ 0,90 toevoegen op ƒ 28,30 en Hoogovens ƒ 2,60 op ƒ 33,50. De omzetten in deze fondsen waren groot.

Op de rest van de actieve markt heerste een ongeanimeerde „vakantiestemming". Van handel was vrijwel geen sprake, daar de animo om zaken te doen bijzonder gering was, hetgeen overwegend lagere koersen tot gevolg had. Kon. Olie moest ƒ 0,70 terug tot ƒ 126,70 en Unielever ƒ 1,30 tot ƒ 114,50. Philips noteerde een dubbeltje hoger op ƒ 25,30. De bankaandelen lagen prijshoudend in de markt, met ABN ƒ 0,50 hoger op ƒ 341,– en AMRO Bank ƒ 0,30 op ƒ 75,30. De scheepvaartsector lag er eveneens ongeanimeerd bij, waarbij de koersen fractioneel lager waren. Er kwam een abrupt einde aan de hausse-stemming voor KLM. Het luchtvaartaandeel was door aanbod ƒ 3,30 in reactie op ƒ 140,50. Nat. Nederlanden zette de stijgende lijn met ƒ 0,70 op ƒ 107,10 voort. Ook de obligatiemarkt was uiterst kalm. De meeste koersen waren onveranderd tot iets vriendelijker. Dit alles bij geringe omzetten.

Er bestond een overweldigende belangstelling voor de claims van de NMB. Dit werd veroorzaakt daar er schaarste aan claims zal ontstaan, daar slechts een kleine gedeelte van de emissie op de beurs komt. Het grootste gedeelte zit in vaste handen, terwijl de staat (grootaandeelhouder) reeds heeft laten weten ook te zullen ingrijpen zo werd gezegd. Het duurde dan ook vrij lang voordat de handelaren het eens werden overe eerste koers. Die kwam tenslotte op ƒ 4,– ƒ 0,80 boven de theoretische waarde. Ook het aandeel van de NMB stond volop in de belangstelling. Ondanks een notering ex-claim noteerde het aandeel ƒ 3,30 hoger op ƒ 193,50.

Advieskoersen

Amerikaanse dollar	2,26	2,16
Engelse pond	4,25	3,95
Belgische frank (100)	7,03	6,72
Duitse mark (100)	108,25	105,25
Italiaanse lire (10.000)	27,75	24,75
Portugese escudo (100)	6,20	4,70
Canadese dollar	2,03	1,93
Franse franc (100)	50,00	47,00
Zwitserse franc (100)	115,50	112,50
Zweedse kroon (100)	49,25	46,25
Noorse kroon (100)	42,75	39,75
Deense kroon (100)	40,75	37,75
Oostenr. schilling (100)	15,04	14,74
Spaanse peseta (100)	2,98	2,63
Griekse drachme (100)	6,80	5,55
Finse mark (100)	53,75	50,75
Joegoslav. dinar (100)	12,75	10,50

Krupp

ESSEN – Het Westduitse Krupp concern heeft drie grote bestellingen uit de Sovjetunie ontvangen. Het concern gaat er een fabriek voor dimethyl terefthalaat bouwen, levert onderdelen voor een bandenfabriek en mag achttien mobiele kranen afleveren.

---

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Akzo	27,30f	28,70
ABN	340,50	342,50
Amro 20	75,00	76,00
Deli-Mij	124,60	125,00
Dordtsche	166,90	165,90
Dordtsche Pr.	166,00	164,50
Heineken	97,70	98,00
Heineken H.	89,50	89,50
Hoogovens	30,90f	32,50
HVA-Mijen	30,50	30,40
KNSM	83,50	83,00
KLM	143,80	141,20
Kon. Olie	127,40e	126,80
Nat. Ned.	106,40	107,30f
Ned. Lloyd	85,80	85,30
Ommeren	111,50	111,00
Philips	25,20	25,50f
Philips 78	24,50	24,50
Robeco	165,60	164,00
Rolinco	124,20	123,00
Rorento	132,00	132,00
Unilever	115,80	114,90

Binnenlandse obligaties

10.50 Ned. 74	111,10	111,10
9.75 id 74	111,30	111,30
9.50 id 76-1	107,50	107,50
9.50 id 76-2	109,20	109,40
9.00 id 69	104,00	103,90
8.75 id 75	108,30	108,30
8.75 id 75-2	106,70	106,70
8.75 id 76-96	107,50	107,50
8.50 id 75	105,80	105,80
8.50 id 75-2	106,20	106,20
8.25 id 76-96	105,30	105,30
8.25 id 77-92	104,80	104,90
8.25 id 77-93	105,30	105,30
8.00 id 69	102,70	102,70
8.00 id 70-95	102,90	102,90
8.00 id 70 I	102,80	102,80
8.00 id 70 II	103,00	103,00
8.00 id 70 III	104,30	104,30
8.00 id 76-91	104,20	104,20
8.00 id 77-97	102,80	102,60
8.00 id 77-92	103,90	104,00
7.75 id 71-96	102,80	102,80
7.75 id 73-98	102,20	102,20
7.75 id 77-97	103,40	103,40
7.75 id 77-92	103,30	103,30
7.75 id 70-78	100,70	100,70
7.50 id 69-94	102,00	102,00
7.50 id 71-96	101,20	101,20
7.50 id 72-97	101,00	101,20
7.50 id 78-93	102,00	101,90
7.50 id 78-88	102,60	102,90
7.50 id 69	99,90	99,90
7.00 id 66 I	101,00	101,00
7.00 id 66 I-91	100,10	100,10
7.00 id 66 II	100,60	100,30
7.00 id 68 I	100,20	100,20
7.00 id 69-94	100,10	100,10
6.50 id 63 I-93	97,40	97,40
6.50 id 63 II	97,20	97,30
6.50 id 63 III	97,10	97,10
6.50 id 63 IV	97,10	97,10
6.25 id 62 I	96,40	96,30
6.25 id 67-92	95,80	95,70
6.00 id 67-92	95,80	95,70
5.75 id 65 I-90	95,30	95,30
5.75 id 65 II	95,30	95,00
5.25 id 64 I-89	93,10	93,10
5.25 id 64 II	93,10	92,90
4.50 id 54-83	94,00	94,00
4.50 id 59-89	91,00	91,00
4.50 id 60 I-85	95,00	95,00
4.50 id 60 II	90,00	90,00
4.50 id 63-88	88,00	88,00
4.25 id 59-84	94,70	95,50
4.25 id 60-85	88,80	88,80
4.25 id 61-86	88,30	88,30
4.25 id 63 I	86,40	86,40
4.25 id 63 II	87,10	87,10
4.00 id 61-86	92,00	92,00
4.00 id 62-92	86,40	86,40
3.75 id 53-93	85,50	85,50
3.50 id st.47	80,20	80,20
3.50 id 58-83	94,60	94,60
5.25 Hoogov.	78,50b	80,00b
7.50 IHC Holl.	79,50b	82,00
7.25 Kappa 73	92,50	92,50
8.75 KNSM	104,00	104,00
8.75 KBB	–	–
5.75 KLM	103,30	103,00e
7.75 K.N. Pap.	108,00	109,30
7.25 KSH 73	0,60	0,55
7.00 Lyons N	76,50	–
7.25 M'intosh	89,00	88,20
7.25 Nat.Ned.	102,20	101,80
7.50 NBM-B	89,00b	89,30e
7.25 Nederh.	1,50	1,30
6.50 NBM	373,00	386,00
7.75 Nutricia	95,60	95,60
8.00 Nijverd.	95,50	95,50a
6.50 Océ-Gr.	106,50	106,50
4.75 Philips	94,30	94,50
10.00 Pont	111,00	111,50
7.50 Proost B.	84,60	–
6.50 Rolinco	84,60	–
5.60 id 1000	–	–
8.00 Sanders	94,70	94,80
7.00 Skol Br.	98,80	99,30
7.00 Slav. Bk.	100,00	102,60
8.75 Stev. Gr.	127,50	127,50
9.00 VMF-St.	65,50	66,20
5.25 Vih. But		98,30
7.00 W'sanen	95,70	95,70
8.75 W.U. Hyp.	128,00	130,00

Binnenlandse aandelen

ACF	162,00	158,00
Ahog.-Bob	81,00	42,00
Ahold	99,30	100,00
Amas	7,70	7,65
Amev	84,00	83,80
Amfas	106,00	106,70
Asd. Droogd.	52,60	T2,60
Asd. Rijtuig	229,00	229,20
Ant. Brouw.	244,00b	244,00l
Ant. Verf.	195,00b	195,00l
Arnh. Schbw.	55,00	56,50
Asselberg	220,00	230,00
Ass. St. R'dam	102,90	102,90
Audet	512,00b	512,00
Aut. Ind. Rt.	1730,00	1735,00
Ballast-N.	105,50	104,00e
Bam	87,70	87,50
Batenburg	361,00	361,00
Beek van	69,80	68,00
Beers	89,80	89,90
Begemann	89,80	89,50
Bergoss	55,70	55,60
Berkel P.	86,00	87,50
Blydenst. C.	280,00	272,00
Boer Druk	156,00	158,00b
Bols	69,40e	68,50
Borsumij W.	150,00	154,90
Bos Kalis	119,90	119,90
Braat Bouw	290,00	288,00
Bredero VG	1350,00	1350,00
id. cert.	1300,00	1310,00
Bredero VB	265,50	266,00
id. cert.	265,00	265,50
Buhrm. Tett.	68,20	67,80
Calvé-D. cert.	166,00	–
id. 6 pct. cert.	–	–
Centr. Suik.	58,10	59,50
id. cert.	58,10	58,50
Ceteco	265,00	270,80
id. cert.	265,00	271,00e
Chamotte	22,50	22,70
Cindu-Key	27,20	27,30
Claimindo	1600,00	1600,00
Crane Ned.	960,00	1020,00l
Desseaux	38,50	39,20b
Dikkers	55,00	55,00
Dorp en Co	163,00	163,10
Dr. Ov. Hout	340,00	344,00
Droge	1190,00	1190,00
Duiker App.	215,00	217,00
Econosto	35,10	35,80
Elsevier	283,00	283,50
id. cert.	283,20	283,70
Emba	185,00	184,00
Ennia	139,00	139,40
Eriks	89,00e	89,50
Fokker	26,30	26,30
Ford Auto	1017,00	1027,00
Fr.Gr.Hyp.	118,80	119,80
Furness	64,80	63,10
Gamma H.	30,50	31,80d
id. 5 pct.	–	–
Gel. Delft c.	200,00	200,00
Gelder cert.	27,50	31,00e
Geld. Tram	300,00	300,00
Gerofabr.	50,00	50,00
Giessen	121,00	120,50
Gist Broc.	31,50	32,00e
id. cert.	32,00	32,00e
Goudsmit	–	118,80
Grasso	102,50	104,50
Grofsmed.	–	–
Hagemeijer	77,50e	77,00
Hero Conc.	94,00	92,00
Heybroek	160,00	163,00
Hoek's Mach.	51,00e	51,00
Holec	146,00	148,00
HAL Trust	69,80	69,20
Holl. Bet.	113,80	112,10
Hunter D.	23,80	23,90
Icu	86,50	85,00
IHC Holland	14,20e	15,00
Ind. Maatsch.	221,00	221,50
IBB Kondor	81,20	81,50
Interlas	68,00	67,50
Internat. M.	44,10	44,00
Inventum	620,50	620,00
Kempen B.	106,50	107,50
Key Houth.	–	–
Klene S.	2T7,00	253,00
Kloos	165,00	166,00
Kluwer	84,20	83,80
Kon. Volker	124,50e	124,00e
KBB	–	–
id. cert.	87,60	89,00
id. 6 cum	15,40	–
KNP	45,00	45,80
Krasnap.	102,00b	102,50
KSH	0,65	0,65
Kwatta	17,50	17,80
Landre Gl.	174,50	174,50
Leids Wol.	285,10	286,20
Macintosh	59,00	59,20
Maxw. Petr.	160,40	161,80
Meneba	51,80	52,20
Metaverpa	–	2210,00
MHV A'dam	37,50	38,00
Moeara En.	290,00f	286,20
id. 1-10	3680,00	3680,00
id. 1-4	780,00	780,00
Mijnb. W.	480,00	490,00
Naarden	34,00	34,60
Naeff	84,00a	81,00
Nat. Grondb.	56,30	55,90
NBM-Bouw	30,00	29,70
Nedap	354,00	350,00
Ned. Bontw.	66,00	–
Ned. Crediet	53,20	54,00
Ned. Dagbl.	348,00	348,00
id. cert.	865,00	865,00
NMB	190,20	193,50d
Ned. SHB	196,00	196,00b
Nierstrasz	970,00	960,00
Norit	111,00	111,50
Nutricia GB	37,70	38,50
Nutricia VB	37,50	38,50
Nijverdal	44,30	44,40
Océ-Gr.	151,50	152,60
Ogem hold.	31,20	30,70
Orenstein	305,50	305,00
Otra	124,00	124,00a
Oving-D.S.	102,50	102,20
Pakhoed H.	38,70e	38,80
id. cert.	35,70e	35,80
Palembang	71,10	71,10
Palthe	44,50	45,00
Philips	–	–
Pont Hout	238,00	240,00
Porcel Fles	115,50	115,50
Proost en Br.	146,00e	147,00
Rademakers	370,00b	375,00
Reesink	172,00	174,00
Reeuwijk	83,00	–c
Reiss	151,50	153,50
Riva	365,00	366,00
id. cert.	357,50	357,50
Rohte en Jisk	61,20	61,20
Rommenholl.	263,00	266,00e
Rijn-Schelde	74,50	75,00
Sanders	116,00e	118,00
Sarakreek	55,40	55,40
Schev. Expl.	17,70	17,70
Schlumberger	810,00	790,00
Schokbeton	1040,00	1050,00
Schuitema	165,00	164,50
Schuppen	355,00	357,00
Schuttersv.	71,00	71,00b
Slavenb. Bnk.	240,40	243,50
Smit Intern.	70,50	69,20
Stevin Gr.	130,00	130,00
Stoomsp. Tw.	51,30	52,50
Tabind Phil.	36,50	36,50
Telegraaf	116,00	X16,50
Tilb. Hyp. Bk.	181,60	181,00
Tilb. Waterl.	365,00a	338,00
Tw. Kabelf.	284,00	284,50
Ubbink	179,00	18E,40
Unikap	163,20	160,10
Unil. cert.	–	–
id. 7 pct.	93,20	93,50
id. 6 pct.	82,60	82,60
Vd. Vliet-W.	98,50	98,70
Ver. Glasf.	103,00	100,70
VMF-Stork	30,50	30,50
Ver. Uitg. mij	98,20	98,00
Verto cert.	11,00	11,40
Vezelverw.	106,00a	100,00a
Vihamij Butt.	58,50	59,00
VRG-GBZ	52,70	52,50
Wegener C.	73,00	73,00b
id. cert.	71,00e	70,80e
Wessanen C.	68,30	67,80
W.U. Hyp.	379,00	379,00
Wolsp. Ede	73,50	77,00
Wyers	64,80	62,10
Wijk en Her	131,00d	–

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	78,50e	78,00
8.75 ABN	136,50	120,50
8.75 ABN	120,00	120,00
6.75 Amro 73	105,70	106,00
5.50 Amro 8.25	243,00	246,00
8.50 Bos Kal.	114,00	113,90b
6.25 Buhr T	98,50	98,50
7.25 Furn. 73	92,00	92,00
7.25 Gist-Br.	87,00	87,50
7.25 H'meijer	97,10	97,10

Buitenlandse aandelen

All. Brew.	350,00	366,00
Br. Petrol	332,00	342,00
Gevaert Ph.	91,00	92,50
Hoechst	139,00	138,00
Hoesch	46,50	46,80
Imp. Chem.	156,00	160,00
Petrofina	–	–
Pye Hold.	200,00	202,00
Solvay	168,00	168,00
Un. Miniere	545,00	545,00
Akzona	32,30	32,60
Alcan	64,00	62,00b
Amax Inc.	83,30	82,00
Am. Cyanam	59,00	59,00
Am. Motors	9,20	9,20
Am. Standard	93,20	96,20e
Am. Tel & Tel	142,50	140,00
Ampex Corp.	30,80	30,80
Asarco	35,30	36,00
Bell Teleph.	108,00	108,00
Bethl. Steel	54,50	52,50
Boeing Corp.	96,00	106,00
Bovis Corp.	1,42	1,42
Burroughs	154,00	150,00
Can. Pacific	35,10	33,80
Carl. O'Keefe	6,40	6,40
Celanese	89,00	88,00
Chrysler	28,50	27,50
Citicorp.	54,60	54,00
Cities Serv.	109,30	107,30
Colgate	47,50	48,00
Columb. Gas	62,50	61,50
Cons. Edison	51,50	51,20
Control D.	60,80	63,60
Curtiss W.	41,50	41,30
Dow. Chem.	57,80	57,40
Eastm. Kod.	124,80	119,50
Exxon (10)	104,30	105,50
Ford Motor.	114,00	113,20
Gen. Cable	33,80	34,80
Gen. Electric	117,80	114,00
Gen. Foods	65,50	68,50
Gen. Motors	146,00	144,30
Gilette	62,00	62,00
Goodrich	50,00	50,00
Goodyear	38,00	38,00
Gulf Oil	55,00	52,50
Husky Oil	58,00	58,50
Imperial Oil	39,20	39,00
Inco	34,00	34,30
IBM	610,00	600,00f
Int. Flavors	50,00	49,40
Int. Tel. en T.	69,00	68,50
Kennecott	51,50	52,00
Litton Ind.	41,00	41,60
Lockheed	51,20	55,00
Merck Co.	128,50	128,50
National Can.	36,00	38,00
Nat. Dist & C.	49,00	49,50
NCR Corp.	111,00	109,00
N.A. Philips	68,50	63,50
Occidental	55,80	54,00
Penn. Centr.	3,20	3,20
Pepsi Co	67,00	65,50
Ph. Morris	150,00	147,00
Philips P.	152,50	148,50
Polaroid	65,00	65,50
Procter & C.	191,00a	185,30
RCA Corp.	63,80	62,80
Rep. Steel	58,00	56,80
Reynolds I.	132,00	128,00
Sears	56,50	55,50
Shell Can.	28,00	28,70
Shell Oil	150,00	149,00
South Pac.	69,60	69,30
Sperry Rand	88,80	89,40
Standard Br.	53,50	53,00
Sterling Dr.	33,50	33,00
Studebaker	119,00	121,50
Sun Oil C.	93,20	92,50
Tandy Corp.	82,70	86,00
Texaco	58,50	57,50
Texas Intstr.	175,50	170,50
Transam C.	36,00	36,30
Un. Carbide	96,20	92,90
Un. Pacific	109,60	106,00
U.S. Steel	65,50	63,50
Warner L.	65,50	65,80
Westingh.	43,80	44,00
Woolworth	47,50	44,00
Dai-Ichi K.	260,00	260,00
Nippon Elec.	–	–
Pioneer El.	170,00	173,00
Sanyo Electr.	117,50	121,50
Sony Corp.	380,00	370,00
Sur. Brouw.	–	–

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

Zijn ex-vrouw: „Mijn stormachtige leven met TOL HANSSE...”

Hoewel hij met zijn platenverkoop alle records verbrak, was over het privéleven van vrijgezel TOL HANSSE weinig bekend. Voor het eerst licht zijn ex-vrouw Carla een tipje van de sluier op.

Topartsen verklaren:
Speciaal dieet dringt kanker met 80% terug!

Hoe MARTINE BIJL dansend in conditie blijft.

SPINAZIE kan het geslacht van uw baby bepalen.

Kijk mee achter de schermen van onze TV-KWISSEN.

SOPHIA LOREN praat openhartiger dan ooit over mannen, hartstocht en het huwelijk.

Wordt bikini-slank met spaghetti.

De ziekte die voor LA DEUTEKOM een obsessie werd.

Misschien toch hulp voor Amsterdams coma-meisje?

Wat verdienen onze PRINSESSEN en wat doen zij ervoor?

Dat staat alléén in PRIVÉ

Liefde op 't eerste gezicht

Overal te koop, f.1,30
of, bel even voor een abonnement:
020-585.3190

---

sphinx

De N.V. Koninklijke Sphinx te Maastricht, deel uitmakend van het Engelse Reed-Concern, is een van Europa's grootste keramische fabrieken.

In de divisie Tegels is plaatsingsmogelijkheid voor de volgende functies:

1) **TWEE ONDERHOUDSMONTEURS**

Het werk omvat onderhouds- en storingswerkzaamheden aan de gemechaniseerde installaties.

Het werk zal voorlopig geschieden in dagdienst; na enige tijd echter zal overgegaan worden op 2-ploegendienst.

Vereisten:
- diploma L.T.S. machine-bankwerken
- voortgezette Bemetel opleiding
- ruime ervaring in soortgelijke werkzaamheden

2) **EEN ELECTROMONTEUR**
in 2-ploegendienst

wiens taak zal bestaan uit het zelfstandig storingen oplossen/onderhoud uitvoeren aan gemechaniseerde installaties.

Vereisten:
- diploma sterkstroommonteur V.E.V.
- enige jaren praktijkervaring
- kennis van electronica strekt tot aanbeveling.

3) **PRODUCTIEMEDEWERKERS**
in 2-ploegendienst

wier taak zal bestaan uit het bedienen van de automatische tegelpersen en het controleren van de goede voortgang van het productieproces.

4) **OVENBEDIENDEN**
in 4-ploegendienst

wier werkzaamheden zullen bestaan uit het bedienen van de volautomatische tunnelovens.

Aan de functies 3 en 4 worden de volgende eisen gesteld:
- opleiding op L.T.S.-niveau of door ervaring verkregen gelijkwaardige opleiding
- leeftijd minimaal 18 jaar.

Wij bieden: een goede werksfeer in een modern bedrijf, goede primaire en secundaire arbeidsvoorwaarden.

Geïnteresseerden voor de functies onder 1) en 2) worden verzocht hun sollicitaties uitsluitend schriftelijk te richten aan: Personeelsdienst Tegeldivisie Sphinx, Postbus 1050, Maastricht.

Geïnteresseerden voor de functies onder 3) en 4) kunnen telefonisch een afspraak maken voor een persoonlijk gesprek (tel. 043-15558 toestel 118).

N.V. Koninklijke Sphinx Maastricht

Continental
RUBBER B.V. · AMERSFOORT

Importeur van autobanden, autoönderdelen, technisch rubber en brandweermaterialen, tevens producten van Continue- en Contimyler banden vraagt voor zijn rayon VENLO/HEERLEN een

RAYON-VERTEGENWOORDIGER

met verkoopervaring.

De man, die wij nodig hebben, is tussen 25 en 30 jaar oud en heeft een MAVO-diploma, liefst aangevuld met de assistentmarketing opleiding.

Vanzelfsprekend bezit hij goede kontaktuele eigenschappen.

Ervaring in de garagebranche is een pluspunt. Van hem wordt verwacht, dat hij samen met twee, reeds in deze gebieden werkende filiaalvertegenwoordigers en met ondersteuning van filialen in Venlo en Heerlen de omzet in het rayon stimuleert.

Inlichtingen over deze funktie kunnen, na 20.00 uur telefonisch worden ingewonnen bij onze zonemanager, de heer S. Vogels. Tel. 040-866461.

Sollicitaties kunt u schriftelijk richten aan de afdeling personeelszaken van Continental Rubber bv, postbus 71 te Amersfoort, onder ref.nr. Z 02111.

Onze Verpleegklinieken Heerlen bestaan uit een A en een B-kliniek. In de A-kliniek worden 266 lichamelijk zieken verpleegd en gereaktiveerd, terwijl in de B-kliniek 150 psychisch zieke bejaarden worden verzorgd en begeleid.

In de verplegingsdienst hebben wij op korte termijn plaats voor een

VOEDINGSASSISTENTE

t.b.v. een afdelingskeuken op de verpleegafdeling. Het diploma I.N.A.S., V.A. (verzorgingsassistente) of een vergelijkbare opleiding is vereist. Leeftijd ±19 jaar.

Indien u geïnteresseerd bent in bovenstaande funktie kunt u hiervoor in aanmerking komen door schriftelijk te solliciteren onder nr. LD 0605 bij het hoofd personeelszaken.
Daarna zullen wij graag in een persoonlijk onderhoud nader ingaan op funktie en salaris.

henri dunantstraat 3 heerlen

verpleegklinieken heerlen

---

psycho-medisch streekcentrum 'vijverdal' maastricht

In het centrum funktioneert reeds gedurende 1 jaar een unit van ±10 patiënten, doorgaans jonge volwassenen met ernstige gedragsstoornissen, met gestruktureerde klinische psychotherapeutische zorg.
Centraal in deze zorg, gedragen door een multidisciplinair samengesteld team, staat het groepsproces, terwijl daarnaast individueel psychotherapeutische behandelmogelijkheden zijn.

Het klinische behandelteam zouden wij graag uitgebreid zien met enkele

VERPLEEGKUNDIGEN

Vereist is tenminste opleiding diploma B, ervaring in respektievelijk ruime belangstelling voor voornoemde vorm van behandeling en bereidheid tot integraal mee funktioneren.

Arbeidsvoorwaarden conform CAO Ziekenhuiswezen. Salaris en rang nader overeen te komen op basis van opleiding en ervaring.

Voor inlichtingen kunt u zich wenden tot drs. Wolfs, projektleider. Telefoon 043-841777 toestel 2115, of tot de unit zelf, mejuffrouw Claessens, toestel 2025 dagelijks tussen 13.00 en 14.00 uur.

Sollicitaties te richten aan direktie Vijverdal, Postbus 88, 6200 AB Maastricht.

---

werkcentrum opbouwwerk limburg i.o.

postbus 521, 6130 AM SITTARD

het ministerie van cultuur, recreatie en maatschappelijk werk heeft ingaande 1-1-'78 subsidie verleend voor een project, dat als doel heeft:

te onderzoeken of er – in eerste instantie in de provincie limburg – aanknopingspunten te vinden zijn om een werkcentrum opbouwwerk op te richten, een instituut voor deskundigheidsbevordering en methodiekontwikkeling in het opbouwwerk. Aan dit project is een tweetal professionele medewerkers verbonden en ter ondersteuning van hen vraagt de begeleidingscommissie voor dit project een

administratief medewerkster

functieëisen:
- opleidingsnivo: havo en secretaresse-opleiding of een gelijkwaardige opleiding.
- bij voorkeur ervaring in een soortgelijke functie in het welzijnswerk.
- bereidheid om eventueel op onregelmatige tijden te werken.

taakomschrijving:
de medewerkster is belast met de verzorging van het type- en stencilwerk ten dienste van beide bovengenoemde medewerkers. zij is belast met de opzet van een dossier- en documentatiesysteem. zij bedient de telefoon en is de gastvrouw van het kantoor. zij houdt het toezicht op het onderhoud van de accommodatie en de inventaris.

geboden wordt:
een arbeidsovereenkomst voor de overige duur van het project. het project eindigt op 31 december 1979.
een salaris krachtens loac met een minimum van ƒ 1947,08 en een maximum van ƒ 2485,79 bruto per maand. opname in het pensioenfonds p.g.g.m.

sollicitaties te richten binnen 8 dagen aan de voorzitter van de begeleidingscommissie van het werkcentrum opbouwwerk limburg i.o., postbus 521, 6130 am te sittard.

TECHNISCHE SCHOOL BEEK (L.)

Het bestuur van de R.K. Stichting Technisch Onderwijs in Beek (L.) roept sollicitanten op voor de betrekking van

CONCIERGE

Vereist worden:

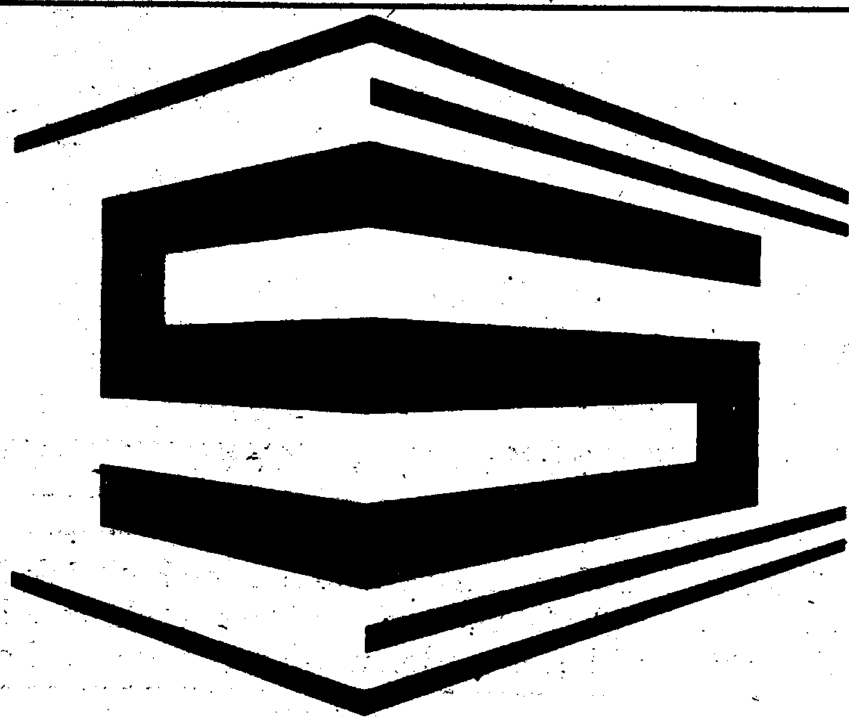
- goede contactuele eigenschappen
- technische vaardigheden
- administratieve bekwaamheden
- ervaring in de omgang met 12- tot 18-jarigen.

Eigenhandig geschreven sollicitaties, voorzien van recente pasfoto, te richten aan het bestuur van bovengenoemde stichting, adres Raadhuisstraat 9, Beek (L.), binnen 14 dagen na verschijning in dit blad.

Nadere inlichtingen kunt u verkrijgen bij de heer H. W. G. Zwart. Telefoon school 04402-2475, thuis 04403-3112.


Valdotografie: Gerda Foto, Oirsbeek

Onderstaande bedrijven realiseerden de renovatie van het nieuwe gemeenschuis "De Schepenbank" te Oirsbeek



De renovatie werd uitgevoerd door

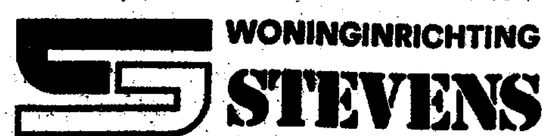
b.v. Bouw- en exploitatiemaatschappij

J. L. Schreurs Sittard

Het **complete schilder-** en **behangwerk** werd uitgevoerd door schildersbedrijf

Ad. Pfennings b.v. **Sittard**-Handelstraat 39

ook hier werden de komplete vloerbedekking en de gordijnen met toebehoren weer geleverd door



Brunssummerstraat 23 Schinveld

Uw woninginrichter van reeds meer dan een halve eeuw tel. 045-252670

De **sanitaire installatie** werd verzorgd door

Gebr. Aarts Kerkstraat 45 Born tel. 04498-1525

De electrische installatie werd verzorgd door **Elektro G. Simons en Zonen c.v.** Putstraat 80 Sittard tel. 04490-12977

Bemelmans-Jongen b.v. Belenbroeklaan 1 Heythuysen tel. 04749-2700 verzorgde ook hier weer de mechanische ventilatie


Readzaal

Valdotografie: Gerda Foto

De meubilering van massief eikehout werd door ons verzorgd uit eigen atelier

schreurs meubelen

molenstraat - limbricht - tel. 04490-16961

langs de grote weg sittard born RUIME PARKEERGELEGENHEID

IEDERE VRIJDAG KOOPAVOND TOT 22 UUR

Te koop aangeboden

Gr. partij VELDBRANDSTENEN, [illegible] Tel. 045-717628 en 723458.

Kleuren TV's grote sort. inruil als teruggen. Goed spelende grooth. Philips f 375,- f 495,- f 345,- 66 en 56 cm. beeld, alle [illegible] zwart/wit TV's v.a. f 95,- Radio Geul, [illegible] 23, Heerlen, Tel. 045-723798 b.g.g. 317062.

[illegible] te k. merk "Parma [illegible]" f 650,- Oude Kerkstr. [illegible] Tel. [illegible]

KLEUREN-TV gr. sort. o.a. Philips grooth. electronic f 795,- Nordmende voltransistor tiptronic 12 kan., teruggenomen v.d. bank f 995,- Saba 3 st. 67 cm. grooth. sensor toetsen met afst.bed., z.g.a.n. Grundig kl.tv met afst. bed. z.g.a.n. Philips grooth. f 345,- Grundig zw.-wit TV als nieuw f 195,- zw.-wit TV pr. spelend met garantie 45, 65, 95 inr. mog. Fa. Curvers, Dr. Calsstr. 23 (Station) Schaesberg 045-312901.

LUKAFLEX jaloezie te k., afm. 300x200 z.g.a.n. Prijs nader overeen te komen. Te bevr. Klimmenderstr. 52, Klimmen.

Te k. wegens huwelijkssomstandigh. 2 handgeknoopte perz. TAPIJTEN 200x300 cm met echth. cert. voor de helft v.d. prijs. Vrieheidepark Torenflat 95, Heerlerheide-Heerlen.

AARDAPPELEN v.a. f 0,20 p.kg. en fritte. J. Vaessen, naast Hotel Schiffers, Amstenrade.

Te k. IJSKAST, gasfornuis met grill en haard huisjesm. Rimweg 115, Ubach over Worms.

Grote Luikse MARKT te Ubach o. Worms. Van 10-18 uur nabij kerk. Lauradorp 50 stands met voor elk wat wils.

Te k. teakhouten KAST z.g.a.n. Vr.pr. f 175,-. Tel. 045-721954, 18-19 uur.

Antiek geloogd eiken 2-deurs HANGKASTEN en 1- en 2-deurs Mechelse kasten met glas in lood. Nachtkasten, opastoelen. Voortaan in onze kleine loods, groter maar toch kleine prijzen, dus spotgoedkoop. Beslist komen. Veldschuurweg 1A, Stein-Meers. Tel. 04495-4427.

LANGZAAMWASSER met verw. en centrifuge 175, als nw., koelkast Ruton en 5-pits gasstel, samen f 295,-, kleine z.w.-wit TV f 95,-, Rijksweg-N 4, Geleen.

Antieke KASTEN en kamers (Mechels, Henry 2 en jachtstijl) Bretonse slaapkamer, commode, secretaire en halspiegels. (gerest. en geloogd), Dorpstr. 1, Oirsbeek.

Te k. dames- en HERENFIETS f 65,- p.st., kinderfietsjes 3-11 jr., f 30,- p.st., mooi omafiets, Europalaan 107, Brunssum-Noord na 12.00 uur.

Complete eiken SLAAPKAMER, 4-drs. kleerkast met schuifdeuren en spiegel, douchecabine. Tel. 04454-1970.

Te k. electr. FORNUIS 4 platen, bakoven f 250,-, 04451-713.

Te k. eiken DRESSOIR en theekast. Grootm.stijl. Tel. 045-718024.

Ant. eiken KLEERKAST, 3-drs. met ronde spiegel, bloemmotief, tel. 045-718024.

Te k. klein grijs POEDELTJE, tevens te k. Peugeot brommer. Wilhelminastr. 1, Schaesberg Kakert.

Te k. BERGM. 2.50 m, bankst., poef, radio-TV-kast, 3 bijzett, (salontafel, mass. eiken). Abel Tasmanstr. 12, Heerlerheide.

Ignis 500 l DIEPVRIEZER te k. of te ruil tegen kleinere. Burg. Slangenstr. 5, Hoensbroek, tel. 045-211001.

Het meeste geld voor uw BOEKEN, pockets en strips vangen? Zie onder te koop gevr.

Ter overname aangeboden een KASREGISTER, tel. 045-211549.

Te k. 1 Junker bad-keuken GEISER, Dru smeedijzeren gashaard, Jan Steenstr. 71, Haanrade. Tel. 453406.

BANKSTEL te k., Corneliuslaan 52, Heerlerheide.

Te k. 1-dr. VOORDEUR 2.11,5x0.93 compl. m. gl. in lood, bronzen brievenb. en deurknops Tuinstr. 22, Vrieheide-Hrl.

Te k. TIENERKAMER en babykamer, smeedijzerst., gaskacheltje, kan, kooi. Staionstr. 16B, Klimmen, tel. 04459-1735.

Te k. kleinbeeld FOTOCAMERA met tas en belichtingsmeter f 125,-. Aalm. Verheggenstr. 11, Maastricht.

Te k. KINDERZITJE v. fiets met rug en voetst. f 20,- 1 p. stalenbedje f 25,- Vorstenstr. 1, Hrl-Eikenderveld.

KLEURKANARIES te k. met TT-kooitjes en een babyuitzet. Te bevr. tel. 045-310361.

Te k. marmeren SALONTAFEL met bijzettafeltjes, z.g.a.n. Tel. 453853.

Antieke INBOEDEL te koop. 045-721759.

Te k. eiken litsjumeaux-SLAAPKAMER, compleet. Tel. 045-718024.

Te k. weg. emigratie Ferguson RADIO stereocombinatie. Lekstr. 2 Hrl.

Heden zaterdag 6 mei grote OCCASIONSHOW bij Chrysler-Simca dealer Coumans. DSM-str. 7 (tegenover Makado) Beek. Tel. 04402-1243. Keuze uit plm. 50 gegarandeerde automobielen.

Te k. oude STRAATLANTAARNS. Elandstr. 7, Heerlen-Heksenberg.

Te k. VLEUGEL 1.7[illegible] merk Gaveau Heisterb[illegible] Hoensbroek.

ANTIEK: klokken[illegible] vrijslingers, kasten div[illegible] quit, bronzen beelden[illegible] console's, nachtkasten[illegible] dehamen, bronzen [illegible] melkbussen, stoelen, [illegible] tiek liefhebbers [illegible] moederdag alles dan [illegible] geef prijzen. Columbus[illegible] Heerlerheide. Tel. 045-[illegible]

MOEDERHAARD c.v. [illegible] 23.500 cal. inkl. pomp. [illegible] petroleumkachel 600[illegible] f 20.00 Massief eikenp[illegible] jr. gar. 2,3 cm dik, br. 7[illegible] 04405-1423.

Limburgs dagblad voor oostelijk zuidlimburg
Zaterdag 6 mei 1978 ● Pagina 13

Voerendaalse wethouders verontwaardigd: 'We krijgen Zwarte Piet toegespeeld'

VOERENDAAL - „De veel gehoorde opmerking in Voerendaal als zou de meerderheidsgroepering in de raad in het verleden verschillende noodzakelijke projecten zoals bijvoorbeeld een nieuwe sporthal alleen maar hebben vertraagd, vinden wij onjuist. Ik persoonlijk beschouw deze uitlating die ook tijdens de laatstgehouden raadsvergadering regelmatig te berde werd gebracht zuiver als een politiek spel. We krijgen de zwarte Piet toegespeeld, terwijl wij nooit tegen bepaalde investeringen waren. We vonden alleen dat er eerst een duidelijk behoefteonderzoek moest worden gehouden."

Aan het woord is wethouder ir. W. Hermans. Hij en wethouder H. Vonderhoff vinden, dat de gang van zaken vanaf het begin maar eens duidelijk naar voren moet worden gebracht. „Het college van B. en W. met uitzondering van de heer Vondenhoff heeft de zaak juist tegengewerkt. Ex-wethouder Claessens die destijds trouwens ook deel uitmaakte van de meerderheidsgroepering liet het eind augustus afweten. Opeens vond hij het niet meer nodig dat er onderzoeken zouden worden gehouden vooraleer er plannen konden worden uitgewerkt."

Motie

„In de raadsvergadering van september vorig jaar is er dan ook een motie ingediend waarin B. en W. werden verzocht gelden te reserveren voor een overdekte sportaccommodatie, de uitwerking van een verkeersplan en de verwezenlijking van een multifunctioneel gebouw. Hierbij werd wel inbegrepen dat er eerst een inventarisatie van de bestaande behoeften moest plaatsvinden. De motie werd aangenomen, maar B. en W. hebben nagelaten opdracht te geven tot het uitvoeren van een onderzoek. Vandaar ook de motie van wantrouwen tegen de heer Claessens betreffen uiteindelijk heeft geleid tot zijn aftreden," aldus de heer Hermans.

Wethouder Vondenhoff: „De heer Claessens heeft ook gezegd dat door de vertragende werking van een enquête vijfhonderdduizend gulden subsidie langs onze neus is gegaan. Maar dat verwijt is natuurlijk nonsens. We kunnen nu net zo goed dat bedrag krijgen. Misschien lopen we zelfs de kans meer te krijgen. De enquête heeft trouwens al met al zo'n vier weken in beslag genomen. Het enige dat vertragend heeft gewerkt is eigenlijk het niet uitvoeren van dat behoefteonderzoek geweest. En daar was wel een motie toe aangenomen."

Conclusie

Het onderzoek naar de behoeften van de sportverenigingen is inmiddels afgerond en de plaats waar de nieuwe sporthal komt te staan bepaald. De heer Hermans: „Verder heeft het college van B. en W. aan het POWL (Provinciaal Orgaan voor Welzijnsbevordering Limburg) opdracht gegeven om de behoeften onder de culturele verenigingen in Voerendaal te peilen.

De voorlopige conclusie is nu dat er een groot gebouw moet komen, het Laurentiushuis, goed geoutilleerd en met nevenruimten. Daarnaast zal de noodkerk in Kunrade moeten worden aangepast en zal er in Ubachsberg iets werden gedaan aan de huisvesting voor het jeugd- en jongerenwerk en voor de bejaardensoos," legt hij uit. Hetzelfde geldt voor de noodzakelijke verkeersmaatregelen in Voerendaal. Ook hier is een deskundig bureau ingeschakeld om het zaakje nauwkeurig te onderzoeken."

Balletje

Bejaarden

Matinee

Voetbalvreugde

Rondvlucht

HST

Dansfeest voor bejaarden


● Het oudste danspaar, de heer Stultjes (85) uit Ubach over Worms en mevrouw Bogaert (90) uit Firenschet.

HEERLEN - Ruim vierhonderd bejaarden genoten gistermiddag van een groots dansfeest. Het Groene Kruis nam het initiatief tot dit festijn. Twintig groepen van 20 tot 30 zestigplussers demonstreerden elkander hun vaardigheid in het volksdansen. Dit leidde tot een bijzonder gezellige boel in het ontmoetingscentrum Paulus in de Passart. De ouderen kunnen nu gaan oefenen voor een herhaling, volgend jaar.

Prijsuitreiking etalagewedstrijd

HEERLEN - Bij de etalagewedstrijd die gehouden werd ter gelegenheid van het 10-jarig bestaan van de Heerlense LDS en MDS behaalden de leerlingen Radermacher en Hendriks de eerste prijs voor hun etalage in het C & A-gebouw in Heerlen. De tweede plaats was voor de heren Engwegen en Musolf voor hun etalage in de zaak van de heer Simenis aan de Akerstraat. De derde prijs ging naar de heren Roeks en van Nunen voor de etalage die ze verzorgden in Prénatal aan de Homeruspassage.

Op de feestelijke bijeenkomst in de Heerlense stadsschouwburg kwamen ook twee gastsprekers aan het woord. Drs. Hilbrink, inspecteur van het middenstandsonderwijs in Nederland opende met zijn betoog over „de koopman die studeren moet". Mr. Velu, direkteur Public Relations Nederlandsche Middenstandsbank, was de laatste met zijn verhaal met als titel „de koopman raakt nooit uitgestudeerd". Na afloop van dit betoog dankte J. Geelen van de scholengemeenschap de jubileumcommissie voor het vele verrichte werk. In de foyer was er later op de avond een reünie voor de oud-leerlingen van de scholen.

Jongeren „spelen" raad van Brunssum

BRUNSSUM - De stichting jeugd en jongerenwerk en Vosum in Brunssum zijn al zes weken bezig met een project als voorbereiding op de gemeenteraadsverkiezingen. De bedoeling is de jongeren van Brunssum vooraf een idee te geven wat de gemeenteraad inhoudt. De zevende avond in het goed bezochte programma vindt dinsdag 9 mei plaats. Het programma vermeldt een rollenspel waarin een gemeenteraadsvergadering wordt gespeeld. Het college heeft hiervoor de raadszaal ter beschikking gesteld.

Door de videogroep van De Putgraaf worden opnamen gemaakt van de vergadering. Aanvankelijk werd door de organisatoren overwogen de burgemeester te verzoeken de vergadering voor te zitten. Men heeft echter besloten het voorzitterschap ook zelf te doen om het geheel in eigen handen te houden. Om 20 uur worden de jongeren in fracties verdeeld om hun standpunten te bepalen. Tegen 20.30 uur gaat de vergadering dan van start. De publieke tribune is geopend.

Bijeenkomst WAO en AAW

HEERLEN - Donderdagmiddag, 11 mei, om twee uur wordt er in het Pantrituishoes in Heerlen een bijeenkomst gehouden, waarvoor alle mensen die met WAO of AAW te maken hebben, uitgenodigd zijn. De uitnodiging komt van de Initiatiefgroep WAO/AAW. Het is de bedoeling om tijdens die vergadering plannen te maken voor acties tegen de bezuinigingen, die de regering Van Agt-Wiegel op stapel heeft staan. De initiatiefgroep vindt, dat de regering beter allerlei andere geldverslindende zaken kan aanpakken en het niet moet zoeken bij de WAO-ers en AAW-ers. „Velen van hen leven nu al op de rand van het minimumbestaan", aldus de initiatiefgroep, die bestaat uit de heren Gorissen, G. Gezellestraat 12, Heerlen; Baggerman uit Kerkrade (St. Joannesstraat 11); Nijboer uit Hoensbroek (Ridder Hoenstraat 69); Giesbers uit Heerlen (A. Kuyperstraat 16) en Philips uit Schaesberg (Schroederstraat 26).

POLITIEK CAFE

Niks mee te maken

De Werkgroep Heerlerheide (Lokerstraat 48) laat weten, dat zij niks te maken heeft of wil hebben met „de totstandkoming van de onlangs opgerichte plaatselijke politieke partij". Dat kan over niets anders gaan dan over de lijst van de heren Thei Vrolings en Piet Odekerken. De genoemde werkgroep bestaat al sinds 1972 en is van plan om gewoon voort te gaan op de ingeslagen weg „van gedegen voorbereiding van zaken, het kweken van vertrouwen en het plegen van goed overleg met het college van B. en W. en de gemeenteraad". Dat heeft tot goede resultaten geleid, zoals uit het plan Kronemig-Ganzeweide-Genhij mag blijken, zo stellen de leden van de Werkgroep Heerlerheide Vroeger Nu en Later in een brief, die door secretaris H. Huijts is ondertekend.

Vrolings contra Vrolings

Er zijn er nog meer die niks moeten hebben van de nieuwe lijst van Heerlerheide. Een ervan is Wim Vrolings, zelf nummer vier van lijst 4 (de Heerlense Belangengemeenschap). Hij vindt dat zijn neef Thei Vrolings en de zijnen de mensen in Heerlen-Noord niet „verkeerd mogen voorlichten". De kwestie ging over de verkeerssituatie op de Ganzeweide en de hoek Bokstraat en UNO-laan. Dat laak worden wanneer die twee neven Vrolings in de raad gekozen worden. Maar stamgasten van ons Politiek Café schatten die kans niet erg groot.

Versiliënbosch

Het saneringscomité van de Heerlense wijk Versiliënbosch heeft alle raadsleden uitgenodigd om op een zaterdagmorgen (20 mei) naar het pleintje aan de Koekoekstraat te komen. De dames en heren van de raad krijgen dan de kans om een bezoek te brengen aan bewoners van deze buurt, die al jaren lang vechten voor een renovatie, maar die bang zijn dat ze na de verkiezingen te horen krijgen dat hun huis tegen de grond moet. De verschillende fracties mogen hun standpunt ten gehore brengen en het comité heeft gezorgd voor een indrukwekkend diaklankbeeld over de wijk. Voorzitter van het comité is Jo Janssen, tot september nog raadslid voor de CPN (hij staat nu op een onverkiesbare vijfde plaats). Dus de gastheer is een bekende voor de raadsleden.


● Jo Janssen ...gastheer...

Het bord delen

Wethouder Jo Eenens, zelf lijsttrekker van het CDA, heeft alle andere lijsttrekkers van partijen die aan de gemeenteraadsverkiezingen deelnemen een brief gestuurd waarin hij een poging doet om enige afspraken te maken ten aanzien van de gemeentelijke aanplakborden. „Wij zouden u willen voorstellen", sidus Jo Eenens aan de lijsttrekkers, „de te beplakken vlakken te gebruiken in de volgorde van de lijstnummers en dan te beginnen in de linkerbovenhoek en vervolgens naar rechts doorlopend en daarna weer linksbeneden verder te gaan".

Het CDA is in ieder geval van plan zich aan die afspraak te houden en zal niet overgaan tot het overplakken van materiaal van andere politieke partijen. „Ons doel is immers", schrijft Eenens, „onze boodschap aan de kiezers over te brengen en mijns inziens kan dit optimaal gebeuren bij het aanhouden van enige zelfbeheersing".

VVD-lijsttrekker Sjir Goldstein reageerde op het verzoek: „Voor de verkiezingen van de Tweede Kamer en Provinciale Staten zijn door het college van B. en W. richtlijnen verstrekt. De meeste politieke partijen in Kerkrade gaan er vanuit dat die ook gelden voor de gemeenteraadsverkiezingen. Dat zou een logische zaak zijn. Daarbij heeft iedere partij een bepaald vlak toegewezen gekregen. Wij gebruiken bijvoorbeeld vlak 5. Volgens wethouder Eenens zou dat vlak nu 6 moeten worden. Neen, door dit schrijven komt er alleen nog maar verdere verwarring".

Duopassagiere zwaar gewond

BRUNSSUM - De 23-jarige motorrijder K.L. uit Hoenbroek heeft donderdag tegen middernacht een aanrijding gehad, waarbij zijn 22-jarige echtgenote zwaar gewond raakte. De duopassagiere is opgenomen in het ziekenhuis van Brunssum. De echtgenoot kon na behandeling naar huis. Het ongeluk gebeurde op de Karel Doormanstraat. Tengevolge van het natte wegdek slipte de motor die richting Hoensbroek reed. Hij kwam in botsing met een auto, bestuurd door de 27-jarige R. van E. uit Nieuwenhagen. De auto die over de kop sloeg kwam ook nog in aanraking met een passerende fietser. Autobestuurder en fietser raakten niet noemenswaardig gewond. Het voertuig werd wel zwaar beschadigd.

Wijnandsrade stemt in met verkoop bouwterreinen

WIJNANDSRADE - Zonder al te veel tegenstand ging de raad Wijnandsrade gisteravond akkoord met het voorstel over te gaan tot de verkoop van 27 percelen bouwterrein in het bestemmingsplan „Kern Wijnandsrade" aan particulieren. Het gaat in totaal om 17.136 m2, die volgens het college van B. en W. 1.217.380 gulden hoeven opbrengen. Dit komt neer op een bedrag van 71 gulden per m2.

Inbraak

Aanhoudingen in Heerlen

HEERLEN - De gemeentepolitie in Heerlen heeft donderdagavond een man en een vrouw, beiden twintig jaar oud, aangehouden wegens overtreding van de opiumwet. Bij de vrouw bleek een kleine hoeveelheid heroïne en speed bij zich te hebben.

De politie wist tevens een 27-jarige vechtersbaas uit Hoensbroek aan te houden in een bar in Heerlerheide wegens het mishandelen van een medebarbezoeker. Hij had het slachtoffer met een stuk glas in het gelaat geslagen waardoor deze waarschijnlijk een oog zal moeten missen.

Plan voor renovatie Blauwsteen

SCHAESBERG - De gemeente van Schaesberg krijgt volgende week dinsdag een voorstel van B. en W. te verhapstukken die gaat over de renovatie van de 77 woningen in Blauwsteen (nabij 't Eikske). Na aantal besprekingen met de raad en andere groeperingen is ertoe geleid dat alle bewoners een na, hun medewerking toezeggen. De verbeteringskosten gaan tot 55.000 gulden per woning bedragen.

+++ KUNST TE KEUR

Harr Scheffer in Caumermolen

HEERLEN – „Wie oog heeft voor de landschappen van Harr Scheffer, is voortdurend blij", zegt Walter de Bruyn in het voorwoord van de catalogus. Inderdaad. Er is niets somber, niets zwaarmoedigs in Scheffers werk, men zou van een kinderlijke blijheid kunnen spreken die zich uit in lichte, als aan de zwaartekracht onttrokken vormen, en in subtiele, zonnige kleuren. Ook daar waar die kleuren dieper zijn, in zijn lino's van 1974, 1975 en 1976, blijft het schilderkunstig spel de boventoon voeren, alsof schilderen voor deze kunstenaar uitsluitend betekent: gelukkig zijn! De schilder heeft een sterk persoonlijk kleurgevoel, een enkel fantasietje loopt vaak door meerdere stukken, zoals "een koord" en "knopen". Maar de hoofdrol is toch aan het landschap toebedeeld (La Camarque, de Bergse Maas, de Provence, Terschelling, la petite Rhône. Strandimpressies leiden een eigen leven (Schelpenland). Zijn gouaches en lino's vragen echter een moderne omlijsting, een licht en zonnig interieur om tot hun recht te komen. Een deel van het werk van Scheffer, die in 1937 te Venlo werd geboren, blijkt geïnspireerd door zijn huidige woonplaats: Ronkenstein-Reuver. Het is geen werk om er veel woorden aan te wijden, het wil gezien en genoten worden. Of niet. Het komt er op aan of men op Scheffers golflengte zit. Enkele speciale tentoonstellingsaanbiedingen zijn verkrijgbaar voor ƒ 125,– minus 20% Rijkssubsidie, plus gratis catalogus. Tot en met 7 mei in de Caumermolen.

M.M.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Passage
Ilsa de harembewaakster van de oliesheiks, 16 jr. Dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.
Girls are for loving, 16 jr. Do. t/m zo. 24 uur.

H5
Smokey and the bandit, a.l. dag. 14.30 en 20.30 uur.
Pastorale 1943, 3e week, al. dag. 15 en 20 uur.
Nous irons tous au paradis, 16 jr. dag. 14 en 21 uur.
Kom met je waldhoorn tussen mijn alpen, 16 jr. dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur.
The black Samurai, 16 jr. dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur.
Jailhouse rock, do. t/m zo. 22.30 uur.
Lady Karate, 16 jr. do. t/m zo. 22.45 uur.

UBACH OVER WORMS

6Grand-theater
(B)rokkenjagers in Tirol, 16 jr. Za. 20 uur, zo. 19 en 21 uur.

HOENSBROEK

Royal
Ontspanning uit het vergeten continent, za. 20.30, zo. 17 en 20.30 uur.

MAASTRICHT

Festival
Smokey and the bandit, a.l., dag. 14.30 en 20.30 uur.

Palace I
Blond, bloot en gevaarlijk, 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.

Palace 2
Pastorale 1943, 3e week, a.l., dag 13.45, 15.45, 17.45 en 19.45 uur.
Love me tender, 16 jr. do. t/m zo. 22.30 uur.

Studio
De twee missionarissen, 12 jr. dag. 15, 17, 19 en 21 uur.

Royal 1
De roulette, 16 jr. dag. 13.45, 15.15, 17.15, 19.15, 21 uur.
Burcht vol vrolijke ontucht, do. t/m zo. 22.45 uur.

Royal 2
Emmanuelle en de laatste der kannibalen, 7e week, 16 jr. dag. 14, 16, 18.15 en 20.30 uur.
Winnetou het grote opperhoofd, za. zo. en wo. 14 uur.
The Kung Fu fighters, 16 jr. do. t/m zo. 22.30 uur.

Mabi
The gauntlet, 2e week, 16 jr. dag. 14, 17 en 20.30 uur.
The mackintosh man, 16 jr. za. en zo. 23.15 uur.

Midi
anny Hall, 16 jr. dag. 16.15, 18.30 en 21 uur.
Soldier blue, 2e week, 16 jr. za. en zo. 23.30 uur.
Lang leve sneeuwwitje, za., zo. en wo. 13.45 uur.

Filmhuis
Ik vraag het woord, di. en wo. 20.30 uur, do. 20.30 en 23 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Caumermolen
Grafiek van Harr Scheffer. Open di t/m zo 14-18 uur. Tot en met 7 mei.

Raadhuis
Schilderijen van Varpu Spronken-Tikanoja. Open dag. 9-18 uur, za. en feestdagen van 14-18 uur. Tot 22 mei.

Reactie op machtigingenaffaire Hoensbroek

Raadslid van Haren: „Ik juich geding toe!"

HOENSBROEK – Opnieuw is op het Hoensbroekse politiebureau een klacht gedeponeerd over stemmachtigingen. Deze keer door mevrouw Knippenberg die ook tot haar eigen verbazing vernam dat zij bij de komende gemeenteraadsverkiezingen niet zelf kan stemmen. Zij verklaarde dat zij nog niet lang in Hoensbroek woont. Vier maanden geleden werd zij verzocht een handtekening te plaatsen ten behoeve van een wijkraad, volgens haar lezing. Nu voelt zij zich bedrogen daar haar handtekening gebruikt is voor een stemmachtiging. Hierbij viel weer de naam van Hoensbroeks raadslid John van Haren.

De heer van Haren noemt de beschuldigingen aan zijn adres een politiek spel van tegenstanders in de raad. Hij geeft toe dat de heer Simons, een politieke vriend, mevrouw Knippenberg verzocht heeft een machtiging te tekenen. Deze heeft volgens meneer van Haren duidelijk gesteld dat het ging om een verkiezingsmachtiging. Overigens werkt mevrouw Knippenberg bij het ABP.

Zij zal dus echt wel weten wat zij ondertekent, aldus van Haren. In het geval van het echtpaar Strüver noemt hij de beschuldiging belachelijk. Volgens hem heeft de heer Strüver de stemkaarten bij hem aan huis bezorgd. Een kort geding juicht hij toe om eindelijk duidelijkheid te krijgen en zijn naam gezuiverd te zien.

Het werken met machtigingen vindt de heer van Haren een normale zaak. „Een hoop mensen zijn niet politiek geïnteresseerd. Vanuit de contacten via mijn taxibedrijf vraag ik de mensen dan hun stem aan mij te geven. Momenteel heb ik 190 machtigingen. Daarbij is de mensen duidelijk gemaakt waar het om gaat."

Volgens zijn beweringen gaan secondanten van raadslid Grein met het L.D.-artikel, waarin deze zaak genoemd werd, langs de deur in Hoensbroek. Dit om er politieke munt uit te slaan. Hij meent dan ook dat de heer Grein „zilverlingen" heeft uitgetrokken om hem een hak te zetten.

Pianorecital in Kasteel

HOENSBROEK – De in Maastricht geboren pianist Peter Soeters geeft morgen, zondag 7 mei, om 11.30 uur in de groene kamer van Kasteel Hoensbroek een pianorecital. Peter Soeters trad reeds als 14-jarige in het Staargebouw te Maastricht op. Met John Bröcheler maakte hij in 1969 een concertreis naar New York. Tijdens dit concert voert hij werken uit van Beethoven, Liszt, Matthy Niël en Mozart. De entreeprijs bedraagt ƒ 3,–.



● Leden van Willem Tell in actie tijdens het koningsschieten.

Handboogschutterij Willem Tell

Loek de Kok voor tweede keer koning

SPEKHOLZERHEIDE – Koning Loek de Kok van handboogschutterij Willem Tell heeft dit jaar zijn titel kunnen prolongeren. Met zestig pijlen wist hij gisteren 554 punten te schieten.

De voorzitter van de vereniging W. Sommer kwam met 527 punten op de tweede plaats. Na hem kwamen J. Scholten met 514 punten en R. Deutschman met 497 punten. Bij de junioren schoot L. Ariaans met zestig pijlen 473 punten. De overige uitslagen in de junirenafdeling zijn: Br. de Kok 449 punten, J. de Kok 242 punten en K. Scholten 229 punten.

In Saroleastraat Heerlen

Nieuwe winkel met bovenwoningen

HEERLEN – De bouw van een winkel met bovenwoningen op de hoek van de Saroleastraat en de Van der Maesenstraat te Heerlen is een van de vier bouwplannen, die buiten de geldende bestemmingsplannen Centrum Zuid I en Station en omgeving in voorbereiding zijn. De andere plannen betreffen de kantorenbouw aan de Rector Driessenstraat, de nieuwbouw van het gewestelijk arbeidsbureau aan de Putgraaf en een bankgebouw voor de Banque de Paris op de hoek van de Geerstraat en de Schinkelstraat. Voor nog enkele andere terreinen worden vrijblijvend plannen ontwikkeld. Dit schrijven B. en W. van Heerlen in een brief aan mevrouw A. Diederen-Van Dijck, fractieleidster van de PPR in antwoord op haar brief, waarin zij had verzocht om meer voorbereidingsbesluiten te nemen voor alle gebieden in de binnenstad om te voorkomen dat ongewenste ontwikkelingen de binnenstadsnota doorkruisen.

Een voorbereidingsbesluit wil zeggen, dat de raad bepaalt, dat voor een bepaald gebied een bestemmingsplan in voorbereiding is waarna in het plangebied geen bouwcapaciteiten mogen worden ontplooid, die met het in de maak zijnde bestemmingsplannen in tegenspraak zouden zijn.

B. en W. zijn er niet direct voorstander van. Ten eerste wordt dan vooruit gelopen op zaken waarover de raad zich nog moet uitspreken. En voor wat betreft de binnenstadsnota doet de raad dat pas als de burgerij via de lopende inspraakprocedure haar mening heeft kunnen kenbaar maken. Ten tweede zou het een onevenredig grote last leggen op de administratie. Een voorbereidingsbesluit nemen wil zeggen, dat er dan binnen een jaar een bestemmingsplan moet zijn. Ten derde zullen aan de hand van door de raad te stellen uitgangspunten prioriteiten moet worden vastgesteld. En dat prioriteitenschema zal de basis moeten zijn voor het bepalen van de tijdsvolgorde der bestemmingsplannen. Ten vierde willen B. en W. planontwikkeling niet afremmen omdat er een belangrijk stuk werkgelegenheid mee is gemoeid. Vertraging op dit gebied zou ernstige gevolgen kunnen hebben.

Wel beloven B. en W. mevrouw Diederen dat zij er attent op zullen zijn dat de bouwplannen zoveel als mogelijk in de vaste commissie voor ruimtelijke ordening aan de orde worden gesteld. Tenslotte merkt het college op, dat de vrees voor ongewenste ontwikkeling niet zo groot behoeft te zijn omdat de gemeente zelf een aantal vitale punten in handen heeft ofwel door eigendom ofwel door het feit, dat ontsluiting niet mogelijk is zonder de noodzakelijke medewerking van de gemeente.

'De rechtvaardigen' in schouwburg Heerlen

HEERLEN – Het Publiekstheater geeft op maandag 8 mei om 20 uur in de Heerlense Stadsschouwburg een uitvoering van "De rechtvaardigen" van Albert Camus. Het stuk gaat over een groep terroristen, die in februari 1905 in Moskou een bomaanslag op grootvorst Sergeï, een oom van de tsaar pleegden. Deze aanslag en de merkwaardige omstandigheden, die daaraan vooraf gingen en er op volgden vormen het onderwerp van "De rechtvaardigen". Het stuk is geregisseerd door Ton Lutz. Medewerkenden zijn o.a.: Petra Laseur, Annet Nieuwenhuyzen, Wim van der Grijn, Hugo Koolschijn en Johan Ooms.

Autodief aangehouden

BRUNSSUM – De gemeentepolitie in Brunssum heeft woensdagnacht een 19-jarige inwoner uit deze plaats aangehouden. De knaap werd al enige tijd nauwkeurig in het oog gehouden. Na verhoor bleek dat hij gedurende de laatste drie maanden tal van diefstallen uit auto's op zijn geweten had. Bovendien had hij drie personenauto's gestolen. Twee wagens konden worden teruggevonden in Valkenburg en in Brunssum. De derde wagen die hij in Sittard had ontvreemd, had hij nog in zijn bezit. De Brunssummer bekende ook drie bromfietsen te hebben gestolen.

Diefstallen in Heerlen

HEERLEN – Naar gisteren bleek, is in de loop van vorige maand uit een woning annex school in de Kommert in Heerlen een zilveren Koptisch kruis met leren bandje ter waarde van tweehonderd gulden ontvreemd en een ovaalvormig zilveren hangertje en zilveren ketting ter waarde van 475 gulden. Uit een auto, geparkeerd aan de Groene Boord in Heerlen, zijn elf cassettes ter waarde van 220 gulden gestolen. De gemeentepolitie in Heerlen kon woensdagmiddag een 19-jarige Kerkradenaar in een winkel aan de Promenade aanhouden wegens winkeldiefstal.

Doorrijder aangehouden

KERKRADE – Maandag rond middernacht heeft de gemeentepolitie in Kerkrade de autobestuurder K. uit Eys-Wittem aangehouden nadat hij met zijn auto tot twee keer toe tegen geparkeerde auto's was gebotst. De man was na de aanrijdingen telkens doorgereden. De auto's raakten zwaar beschadigd. Bij zijn aanhouding bleek de man onder invloed van alcohol te verkeren.

Inbraak in kantine

HEERLEN – Onbekenden hebben ingebroken in een sportkantine aan de Heigrindelweg in Heerlen.

Men wist een aantal kratten bier en vruchtendrank mee te nemen ter waarde van ongeveer driehonderd gulden. Men is het gebouw binnengekomen na het vernielen van de ruit van een klapraam, waarna het hengsel van dat raam kon worden geforceerd.

KLEIN JOURNAAL

redactie wiel lankes tel. 045-718100

ALGEMEEN

BIJEENKOMST

HEERLEN – Het Nederlands Instituut voor Volksontwikkeling en Natuurvriendenwerk houdt zondag 7 mei van 10 tot 12 uur een familiebijeenkomst in Huize Eikhold aan de Valkenburgerweg 72 te Heerlen. Alle belangstellenden zijn van harte welkom. Onder het genot van een kop koffie kan dan gedachten worden gewisseld en voor de kinderen zijn er creatieve activiteiten.

VERGADERING

UBACH OVER WORMS – De kanarievereniging „De Kamerzanger" houdt op 7 mei in het gemeenschapshuis in het Lauradorp een ledenvergadering, aanvangende 10.30 uur. Tijdens deze vergadering of voor aanvang daarvan kunnen zich nieuwe leden opgeven.

ZILVEREN BRUILOFT

NIEUWENHAGEN – Vandaag, zaterdag hoopt het echtpaar Wiel Vreuls en Jet Vreuls-Cremers uit het Dorpstraat 71 te Nieuwenhagen, hun zilveren bruiloft te vieren. Om 16.00 uur is een mis van dankzegging in de H. Hart kerk te Nieuwenhagerheide en van 18.30 uur tot 20.00 uur is in het verkennersgebouw aan de Wilhelminastraat 49 gelegenheid het zilveren bruidspaar te feliciteren.

ONTSPANNING

LUIKSE MARKT

UBACH OVER WORMS – Zondag 7 mei houdt de damescomité van de voetbalvereniging Waubachse Boys van 10 tot 18 uur een Luikse markt. Er zullen ruim 50 stands worden opgesteld. Verder verlenen medewerking het showorkest The Maughties, het zangduo Marc en Dave en de accordeonvirtuosen De Kermisklanten. Op het terrein is ook een buffet en terras aanwezig.

RUILBEURS

HEERLEN – De Verzamelaar afdeling Limburg houdt vandaag, zaterdag, een ruilbeurs in hotel Tummers aan de Stationstraat te Valkenburg. Zondag 7 mei is er een ruilbeurs in het HKB-gebouw aan de Pater Beatusstraat te Heerlen. Beide beurzen zijn geopend van 13.30 tot 17 uur en iedereen is welkom.

UBACH OVER WORMS – Vandaag, zaterdag, houdt de postzegelvereniging Waubach van 15 tot 18 een ruilbeurs. Deze vindt plaats in het verenigingsgebouw 't Ströatje. Bovendien is er gelegenheid om zich als nieuw lid aan te melden. De beurs wordt besloten met een feestavond voor de leden.

HEERLEN – Zondag 7 mei houdt de postzegelclub „Onder de Loep" van 10 tot 12 uur in het Pancratiushuis te Heerlen de maandelijkse ruilbeurs. Iedereen in de leeftijd van 18 jaar is van harte welkom.

LUIKSE MARKT

CHÈVREMONT – Zondag 7 mei houdt de klaroen- en showband St. Barbara een Luikse markt op het schoolplein van de lagere school, de Blijde Boodschap te Chèvremont. Op deze Luikse markt zijn verschillende oude ambachten te zien, zoals spinnen, pottenbakken en glasblazen. Verder is er een groot aantal stands en zal ook voor de inwendige mens worden gezorgd aan een buffet. Voor de jeugd is er een grabbelton en een ballentent. De markt is geopend van 10 tot 18 uur.

NUTH – Zondag 7 mei houdt de schietvereniging De Valk op het Marktterrein van Nuth een Luikse markt. Er zullen meer dan 50 stand worden opgesteld. Deze markt wordt bovendien omlijst met een buffet en een ballonnenwedstrijd voor de kinderen.

VOGELEXCURSIE

KERKRADE – De afdeling Kerkrade-Chèvremont van het Instituut voor natuurbeschermingseducatie, houdt zondag 7 mei in de Groene Long van Kerkrade een vogelexcursie. De bijeenkomst voor deze excursie is om 6 uur bij het station van Chèvremont.

MUZIEK

OPHAALACTIE

TREEBEEK – Vandaag, zaterdag houdt de christelijke harmonie De Bazuin een ophaalactie van oudpapier. Bezocht worden de straten Ir. de Katstraat, Ed. Wintgensstraat, Engerstraat, Sterrenstraat, Maanstraat, Plein, Uranusstraat, Treebeekplein, Koolweg en de 1e en 2e Spoorstraat.

CONCERT

KAALHEIDE – Zondag 7 mei wordt in het Cultureel centrum De Jreets een matineeconcert gehouden. Het concert wordt verzorgd door de harmonie St. Jozef in samenwerking met het mannenzangkoor St. Jozef, beiden uit Kaalheide.

JONGEREN

MEI UITROEPEN

NIEUWENHAGEN – Vandaag, zaterdag worden in Nieuwenhagen de „meiköppelkes" uitgeroepen en op zondag 7 mei wordt de nieuwe meikoningin bekendgemaakt. Op pinksterzondag (14 mei) is de kroning van meikoningin 1978 en de koninginnebal.

VERKOOPACTIE

NIEUWENHAGEN – De verkennersgroep St. Tarcisius houdt zondag 7 mei van 12 tot 14 uur een verkoopactie. De meisjes en jongens van de groep zullen dan aan de deur een vliegenmepper voor twee gulden of een draagtas met inhoud voor de prijs van twee gulden te koop aanbieden. Bovendien houdt de groep in de loop van deze maand een loterij. De loten kosten een gulden per stuk.

DIEREN

CONCOURS

VOERENDAAL – De Landelijke Ruitervereniging en Ponyclub Voerendaal houdt op zondag 7 mei een concours waaraan honderd amazones en ruiters zullen deelnemen. Het concours vindt plaats op het terrein van de camping Kapelhof en begint om 10 uur. Er zullen verschillende onderdelen zoals dressuur, springen en ponyspringen worden afgewerkt.

BONDSWEDSTRIJD

HEILUST – Vandaag, zaterdag en zondag 7 mei houdt de hondenvereniging „De trouwe vriend" onder auspiciën van de OLDB de jaarlijkse bondswedstrijd. Deze vindt plaats op het terrein gelegen aan de Sportstraat te Kaalheide. Begonnen wordt op beide dagen om 9.30 uur.

PAROCHIE

MARIAVIERING

HOENSBROEK – Vandaag, zaterdag wordt om 19 uur in de H. Hartkerk van Mariarade de jaarlijkse Mariaviering gehouden. De meisjesvereniging De Klos zal naast de gebruikelijke bloemen- en kaarsenhulde, deze dienst met het jeugdkoor muzikaal omlijsten.

RADIOUITZENDING

TREEBEEK – Zondag 7 mei wordt vanuit het kerkgebouw aan de Trichterweg door Hilversum I, om 17 uur een radiokerkdienst uitgezonden. Deze dienst wordt voorgegaan door ds. C. Eijer en zal muzikaal worden omlijst door het gemengd zangkoor Sursum Corda. Degenen die deze dienst willen bijwonen moeten om 16.30 uur in de kerk aanwezig zijn.

SPEL

VANDAAG

KIENEN

SPEKHOLZERHEIDE – Vandaag, zaterdag om 20 uur in Club 208 door de Belangenvereniging.
KERKRADE – Zondag om 20 uur door fluit- en tamboerkorps „Ons Genoeger,.
UBACH OVER WORMS – 20 uur in zaal Eggen door boksvereniging BSM.
BRUNSSUM – 20 uur in het Unitasgebouw door het bazuinenkorps Jong Leven.
BRUNSSUM – 20 uur in de Burcht door de gezamenlijke verenigingen.
HOENSBROEK – 20 uur in de Raadskelder door de gezamenlijke verenigingen.
SPEKHOLZERHEIDE – 19.45 uur in zaal Krings door sportvereniging Alle Negen.

ZONDAG

HOENSBROEK – 20 uur in de Raadskelder door de handbalvereniging.
BRUNSSUM – 20 uur in de Burcht door de gezamenlijke verenigingen.
UBACH OVER WORMS – 20 uur in zaal Eggen door v.v. Waubach.
BRUNSSUM – 20 uur in het gemeenschapshuis In 't Ven door de gezamenlijke verenigingen van de Langeberg.
SCHAESBERG – 20 uur in het gemeenschapshuis d'r Sjeet door de bejaardenvereniging.
BRUNSSUM – 20 uur in hotel Kerkeveld door het harmonieorkest.
SPEKHOLZERHEIDE – 19.45 uur in zaal Krings door zangvereniging St. Rochus.
HEERLEN – 20 uur gemeenschapshuis Schaesbergerveld door s.v. Coriovallum.
BRUNSSUM – 20 uur in het Unitasgebouw door het Rumpens mannenkoor.
SPEKHOLZERHEIDE – 19.45 uur in club 208 door v.v. Rood Wit.

MAANDAG

BRUNSSUM – 20 uur in het Open Huis door drumband Willem Alexander.
BRUNSSUM – 20 uur in zaal Oberye door buurtvereniging Haansberg.
HEILUST – 19.45 uur in café Zum Blauen Bock door supportersclub Heilust.
VOERENDAAL – 20 uur in het Kunderkruis door het rondecomité.
CHÈVREMONT – 20 uur in zaal Jongen door de gezamenlijke verenigingen.
SCHAESBERG – 20 uur in het gemeenschapshuis Leenhof door v.v. Kolonia.
UBACH OVER WORMS – 20 uur in het gemeenschapshuis Lauradorp door de gezamenlijke verenigingen.
HEERLEN – 20 uur in stad Heerlen door RKVV Helios.
NUTH – 20 uur in zaal Roemgens door de gezamenlijke verenigingen.
NIEUWENHAGEN – 14 uur in het wijkcentrum de Kleikoel voor de bejaarden.
HOENSBROEK – 19.45 uur in de Bijenzwerm door de gezamenlijke verenigingen.
BRUNSSUM – 20 uur in het Unitasgebouw door B.V. Limburgia.
HEKSENBERG – 19.45 uur in het gemeenschapshuis door Heksenberg Vooruit.
SIMPELVELD – 19.45 uur in zaal Kalsbeek door het damescomité fanfare Eendracht.
KAALHEIDE – 20 uur in zaal Hermans door voetbalvereniging SVK.
BOCHOLTZ – 20 uur in zaal Palmen door de v.v. Sportclub.
SPEKHOLZERHEIDE – 19.45 uur in zaal Krings door harmonie St. Cecilia.
HEERLEN – 20 uur in zaal Hermans door gymnastiekvereniging Coriovallum.
HOENSBROEK – 19.30 uur in lokaal Schiffers door St. Jan Gebrook.

WEEKEND-AGENDA

DOKTER

Heerlen: voor spoedgevallen eigen huisarts bellen, b.g.g. 712417.
Hoensbroek - Brunssum: Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
Kerkrade-West: Men wendde zich eerst tot de eigen huisarts.
Ubach over Worms: Dokter P. Martens, Kerkstraat 41, Ubach over Worms, tel. 312364.
Schaesberg: Dokter J. Pieck, Pasweg 97, tel. 311322.
Voerendaal: Dokter Wolfs, Hogeweg 29, tel. 04446-1224.
Kerkrade-Oost - Eygelshoven: Dokter v.d. Poel, Peschbeemstraat 9, tel. 452413. Van zaterdag 12 uur tot zondagmorgen 10 uur. Dokter Limpens, St. Pieterstraat 67, Kerkrade, tel. 452630. Van zondagmorgen 10 uur tot maandagmorgen 8 uur.
Simpelveld - Bocholtz: Dokter Vijgen, Panneschlagerstraat, Simpelveld, tel. 1470.

TANDARTS

Heerlen - Hulsberg - Voerendaal: Tandarts van Gemert, Oliemolenstraat 8, tel. 717107. Alleen voor spoedgevallen op zaterdag van 9 tot 10 uur en op zondag van 11 tot 12 uur.
Brunssum - Heerlerheide - Hoensbroek - Nuth: Tandarts Schoffelen. Op de Vaart 9, Brunssum, tel. 045-252797. Alleen voor spoedgevallen spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 17.30 tot 18 uur.
Simpelveld - Bocholtz: Tandarts Jacobs Parallelweg, Gulpen, tel. 1436.
Kerkrade - Eygelshoven - Ubach over Worms - Nieuwenhagen - Schaesberg: Tandarts Lemmens, Hoofdstraat 72, Kerkrade-Oost, tel. 457220. Spreekuur op zaterdag en zondag van 11.30 tot 12 uur en van 17 tot 17.30 uur.

KERK

EVANGELISCHE LUTHERSE GEMEENTE
Heerlen: Kerk Meezenbroek, zondag dienst om 11 uur door ds. A. Allan.

GEMEENTE GODS
Ubach over Worms: Gravenweg zondagdienst om 10 uur.
Treebeek - Brunssum: Dr. Kuyperstraat zondagdienst om 10 uur.

EVANGELISCHE CHRISTENEN
Heerlen: Oliemolenstraat 1a, zondag openbare dienst om 10 uur.

GEREFORMEERDE KERK
Brunssum: Kruisbergstraat 25, zondag om 10 en 16.30 uur, ds. H. Feenstra.
Heerlen: Burgemeester Waszinkstraat 2 om 10 en 17 uur, ds. A. Kersten.

BAPISTEN GEMEENTE
Treebeek: Kerk Trichterweg 10 uur dienst door ds. C. Eijer. Om 18.30 uur bijeenkomst jongere jeugd en om 20.30 uur bijeenkomst oudere jeugd.

HERVORMDE KERK
Heerlen: Kerk Tempsplein 10 uur radiodienst door ds. H. Nortier.
Heerlerheide: Sionskerk om 9 uur ds. G. Verhaere.
Schaesberg: De Ark op de Heugden om 10.30 uur ds. L. Vogelaar.
Terwinselen: Kapel Firenschat Schaesbergerstraat 25, 10.30 uur ds. H. Drost.
Kerkrade-Chèvremont: 9.15 uur ds. J. Drost.
Waubach: Kerk Veeweg, 9.15 uur ds. L. Vogelaar.
Brunssum: Bethelkerk, 10.30 uur ds. G. Verhaere.
Treebeek: Immanuelkerk, 10.30 uur ds. E. Muntinga.
Hoensbroek: Goede Herder Kerk 10.30 uur, ds. L. Mager.
Nuth: Hervormde Kapel 9 uur ds. E. Muntinga.

WETSWINKEL

Heerlen: Luciushof Putstraat 3, elke donderdag van 19 tot 21 uur.
Eygelshoven: Saje, Markt, elke maandag van 19 tot 21 uur, tel. 351931.

SOS HULPDIENST

Heerlen: SOS-hulpdienst dag en nacht bereikbaar voor een gesprek in acute geestelijk en sociale nood, tel. 716666.

LEGER DES HEILS
Elke zondag samenkomst om 10 en 19 uur. Zondagschool voor kinderen om 11.45 uur. Schildstraat 10, Treebeek, tel. 045-211060.

GROENE KRUIS

Heerlen: Wachtdienst voor spoedgevallen op zaterdag en zondag, tel. 713712.
Bocholtz: Voor spoedgevallen in wijkverpleging, bellen 04442-1500.
Simpelveld: Voor spoedgevallen in wijkverpleging bellen 04442-1587.
Kerkrade-Oost: Wachtdienst voor spoedgevallen op zaterdag en zondag zuster Gorissen, tel. 456920 b.g.g. 452095. Telefonisch bereikbaar tussen 7 en 7.30 uur tussen 13 en 14 uur en tussen 18 en 20 uur.
Kerkrade-West: Wachtdienst voor spoedgevallen op zaterdag en zondag zuster Peels tel. 04446-1777. Telefonisch bereikbaar tussen 7 en 7.30 uur, tussen 13 en 14 uur en tussen 18 en 20 uur.

AKTIE MOEDERS VOOR MOEDERS

Heerlen: Wjngerd 43, Heerlen, tel. 712050.
Schaesberg - Nieuwenhagen - Ubach over Worms: Itersonstraat 5, tel. 045-414910.



Zuid-Limburg dit weekend in volle bloei

SITTARD – Natuurliefhebbers, toeristen en wandelaars (vooral) kunnen dit lange weekend volop genieten van schitterende bloesem in boomgaarden en aanplantingen. Zelden is er een dergelijke overvloed geweest van barstende knoppen als dit voorjaar. Het begon reeds met de kersen en bij deze weelderige bloei voegen zich momenteel pruimen, peren en appels. Er zijn geen achterblijvers in de lente 1978 en de verkiezers van „Miss Boom" zullen het heel moeilijk krijgen.

Als zon en zomer meewerken en de wintervorst zijn adem inhoudt, ligt een fantastisch grote fruitoogst in de lijn der verwachting. Weliswaar zijn enkele kersensoorten reeds bezig met de afbloei maar dit kan de bloesempret niet drukken. De kers heeft best bloeiweer achter de rug en bleef tot heden gespaard voor te lage temperaturen. Momenteel staan de perebomen in bloei en menig teler in Zuid-Limburg (vooral) is van oordeel dat de bloei nooit zo vol en prachtig was. Dit weekend beroert de lentefee ook de miljarden knoppen appelbloesem. Het wit van de andere bloeiers wordt vermengd met het rose-rood van de appelaren en samen zorgen bomen en struiken voor gekleurde ruikers. Momenteel prijken Belle de Boscoop en Summerred (zomerrood) al in hun mooiste voorjaarspakje. De Boscoop staat er na een allerbest seizoen blijkbaar weer goed voor. Deze appel verheugt zich in de komst van de nieuweling „Summerred", een appelsoort door de firma Rulkens uit Maasbracht uit Engeland geïntroduceerd. Deze appel schijnt de toets van een critiek van jaren goed te hebben doorstaan en vormt straks wellicht een aangename versterking voor het ietwat magere gamma van zomerappels. De vraag naar struiken van deze variëteit overtrof zozeer de voorraad, dat veel telers teleurgesteld moesten worden. De „Summerred" is een mooie donkerrood gekleurde appel, van een prettige maat die in september plukrijp is en buitengewoon goed van smaak is. Bovendien fungeert hij als een voorname bestuiver van de Belle de Boscoop die een dergelijke goedgeefse „rechterhand" best kan gebruiken. Ook Golden Delicious en Cox zijn dit weekend van de partij en zij verhogen mee de schoonheid en attractiviteit van het bloeiende Limburgse landschap. Deze bloei houdt een rijke belofte in. Want ruim 60 miljoen gezinnen in Nederland, W.-Duitsland, Frankrijk, Engeland en Zwitserland kijken elk jaar – naast de groenten – uit naar het lekkere sappige fruit uit ons land. Zij leggen beslag op 73 procent van alle Nederlandse producten uit kassen, tuinen boomgaarden en laagstamaanplantingen. De natuur zorgt tot op heden voor prima bloeiweer, bijen en andere insecten staan Jan de Wind graag bij bij zijn massale, zelfs grandioze bestuivingen.

Man Ulestraten overleed aan hartverlamming

ULESTRATEN – De 69-jarige Constant Quax uit Ulestraten blijkt een natuurlijke dood te zijn gestorven. Sectie die op het lijk verricht werd, heeft uitgewezen dat de heer Quax aan een hartverlamming is overleden.

Zwaargewonde bij woonkamerbrand

GELEEN – Bij een binnenbrand gistermorgen in een woning aan de Heistraat te Geleen is een vrouw ernstig gewond geraakt. De brand ontstond door een lekkende gaskraan in de huiskamer. Er volgde een enorme steekvlam met een ontploffing.

De 35-jarige bewoonster E.H., die op dat moment alleen in huis was, wist zich nog op eigen kracht naar buiten te begeven waar passanten haar opvingen. In zorgwekkende toestand moest zij naar het ziekenhuis worden overgebracht daar zij zeer ernstige brandwonden had opgelopen.



Provinciale wedvluchten

HEERLEN – Het bestuur van de Centrale Limburgse Bond van Postduivenhouders maakt bekend dat ook leden van de Phoenix mogen deelnemen aan de provinciale wedvluchten vanuit Bourges op zaterdag 3 juni (inzetten woensdag 31 mei). Verenigingen van de Phoenix kunnen voor deze concoursen tevens inzetlokalen aanvragen. Dit is echter alléén maar mogelijk als ze niet gelegen zijn in plaatsen of gemeenten waar verenigingen van de CLBvP gevestigd zijn. Men kan de inzetlokalen aanvragen bij het secretariaat van de Vervoerscommissie Molenweg 59, Eygelshoven. De wedvlucht vanuit Bourges komt tevens in aanmerking voor de bondskampioenschappen van de CLBvP.

Echtse vrijwilligster werkte in voorportaal van de dood

Truus Wolters moest hulp aan armsten staken

Van onze verslaggever

ECHT – Teleurgesteld, maar niet ontmoedigd zit Truus Wolters uit Echt, 33 jaar, bankiersdochter en vrijwilligster voor het ontwikkelingswerk, op nieuwe plannen te zinnen om weer naar Brazilië te gaan. Ze is er een half jaar geweest. Zij kreeg van de regering daar geen werkvergunning. Sinds donderdag is ze weer terug.

„Ik ben uitgezonden door de Missieraad. Ik wil daar de medische missiezusters helpen in de allerverschrikkelijkste ellende, die de Braziliaanse mensen in Belem, een stad in het noorden van het land, moeten meemaken. Ik kon een half jaar blijven op een toeristenvergunning. Die wil de regering en de politie niet omzetten in een werkvergunning. Sinds kort is daar een regering aan de macht die buitenlanders bij het ontwikkelingswerk weert. Men is bang dat die te veel over de sociale wantoestanden en het menselijk onrecht rapporteren. Maar de Braziliaanse rijken vergeten wél hun eigen ontwikkelingswerkers voldoende geld om te leven en te werken te geven...". Truus Wolters verplichtte zich vier jaar onder de armsten en ellendigsten van Brazilië te gaan werken, nadat ze vorig jaar haar studie aan de Sociale Academie te Sittard had voltooid.

Kruipen

„In de stad Belem waar ik de moeilijkste begintijd heb doorstaan, en te boven ben gekomen, leven alleen al 15.000 meisjes tussen 12 en 15 jaar in de protitutie. De melaatsenkolonie hier is een voorportaal van de zwarte dood. Die is overal te zien. In het begin heeft me dat ontzettend aangegrepen. Ik zag alleen maar de mensen, die als honden over de straat kruipen". Truus Wolters werd tewerkgesteld in een internaat van de medische missiezusters. Daaraaan had zij veel steun. Belem wordt geteisterd door de lepra. Er is geen enkele organisatie die de eigen Braziliaanse ontwikkelingswerkers steunt.

Tussen al deze mensen in het verre Brazilië met hun „onmenselijke" nood wist Truus Wolters een plaats te veroveren, om de helpende hand uit te steken. Ze deed het in dat halve jaar al te goed. De politiechefs die over haar vergunning moesten beslissen en die in het zadel worden gehouden door de rijken van de stad en van het land, lieten zich leiden door angst en niet door menselijkheid.

Evenbeeld

Truus praat over haar werk tegen wie het maar horen wil. Met berusting. Soms gloeit er een dromerig licht in haar ogen als ze weer bij de armsten en de ellendigsten, de verschoppelingen van onze aarde is, in gedachten. Het Echtse meisje besloot haar leven te geven voor hulp aan de lijdende medemens, die een evenbeeld is van haarzelf, van ons, van God.



● *TRUUS WOLTERS: leven voor de allerellendigsten.*

„Godsdienst is voor velen slechts een vlucht uit bestaan van nu. Ze bidden, steken kaarsen op, willen van alles aan God en zijn heiligen beloven als Hij hun goed gezind blijft. In de vele huisjes in Brazilië zijn afbeeldingen van heiligen de enige wandversiering". Haar illusies raakte Truus Wolters door het gedwongen vertrek uit haar noodgebied niet kwijt. Zij wacht rustig op nieuw werk. Dat zal zij doen met alle inspiratie, rust en kracht totdat zij weer naar Brazilië kan. Die kans komt, dat is haar vaste overtuiging.

Ten zuiden van Maastricht

Ook in België protest tegen mergelgraven

MERGELLAND – „Leefmilieu Riemst" houdt 12 mei een debat- en informatieavond over geplande afgravingen in het zuidoostelijk deel van de Belgische provincie Limburg. Dit zijn het Plateau van Roosburg, ongeveer 330 hectaren in de gemeenten Zichen, Zussen, Bolder en Kanne, en de afgraving van het unieke natuurgebied Plateau van Caestert in Kanne, Klein Ternaaien. Deze hoorzitting wordt gehouden in de parochiezaal Genoveva aan het Dorpsplein in Zussen en begint om 20 uur.

Zoals bekend onderzoekt het Staatssecretariaat voor Streekeconomie in Brussel op verzoek van de C.B.R., de mogelijkheid om het Limburgse gedeelte van het plateau Roosburg-Romont te betrekken bij de afgraving. C.B.R. heeft wel zekerheid omtrent het Luikse gedeelte van dit plateau dat ongeveer 330 ha groot is. Wanneer het Limburgse hierbij betrokken wordt beschikt men over een mergelvoorraad van ongeveer 230 miljoen ton. Momenteel onderzoekt het ministerie van landbouw en de Bestendige Deputatie van Limburg dit dossier.

Ingrijpen

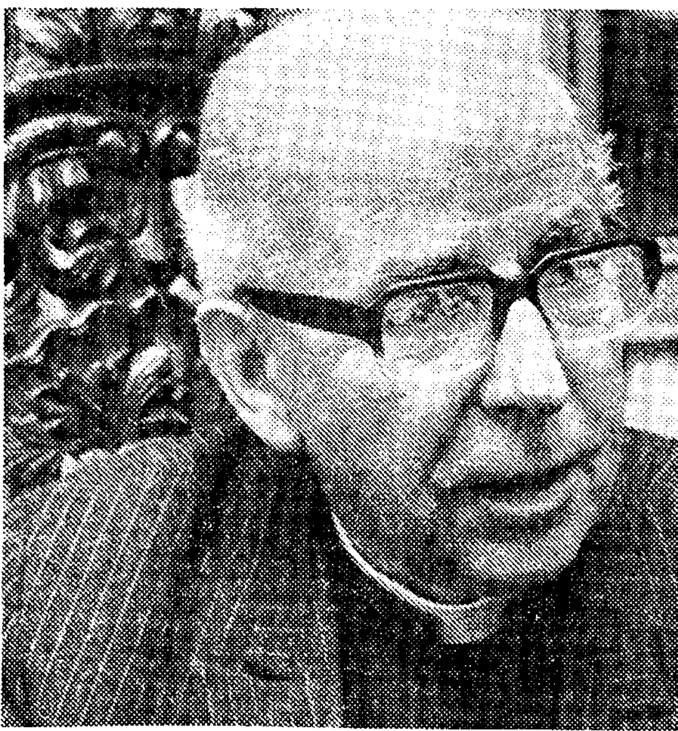
„De inbeslagname van deze landbouwgronden heeft een aantal zeer ingrijpende gevolgen. Niet alleen de broodwinning van een aantal landbouwers staat op het spel, maar ook de gevolgen voor de mensen in de toelevering en verwerking van landbouwprodukten komen in gevaar. Daarbij zijn er grote vraagtekens wat betreft de waterhuishouding, de grondwaterspiegel, de strukturering van het gebied na de afgraving, de waarde van de landbouwgronden, de invloed van zo een enorme ingreep op het landschap en de omliggende landerijen. Daar komt bij dat het hele gebied in 1970 herkaveld werd. Bovendien zal een groot aantal huizen langs de Rijksweg 17 verdwijnen", aldus Jan Peumans van „Leefmilieu".
„Ook het plateau van Caestert wordt bedreigd door de afgravingen van de C.B.R. en de ENCI. Hoewel relatief klein bevat dit plateau 40 miljoen ton mergel. Landschappelijk is Caestert een parel gezien zijn flora en fauna".

Prof. drs. Frits van Trigt (68) overleden

MAASTRICHT – In het ziekenhuis St.-Annadal te Maastricht is op 3 mei prof. drs. F. van Trigt, lid van de Sociëteit voor Afrikaanse Missiën, overleden. Hij werd 68 jaar en was al enige tijd ziek. Hij werd geboren in Eindhoven, maar bracht zijn langste levenstijd door in Limburg waar hij zich goed thuis voelde en hij, ook buiten zijn leef- en werkkring, vele vrienden maakte. Zijn persoonlijkheid was zo fijn geleed dat er natuurlijk en vanzelf een sterke straling van uitging, hij had wat men thans charisma noemt. Een ontmoeting met Frits van Trigt, ze mocht heel kort of zeer lang zijn, betekende dat men een ervaring die gelukkig stemde had beleefd.

Drs. Frits van Trigt trad in 1932 in bij de Sociëteit voor Afrikaanse Missiën, werd in 1935 priester gewijd en toen naar Rome gezonden om er exegese te studeren. Zelf had hij zich liever als missionaris in Afrika aan het werk gezien en als hij toch docent moest worden zou hij het liefst docent in de Nederlandse taal- en letterkunde geworden zijn. Hij had een bijzondere belangstelling voor de eigentijdse en klassieke literatuur waarbij het essay hem het meest bezig hield. Op het gebied van de poëzie was hij een „connaisseur" en tevens zelf aktief. Verschillende literaire tijdschriften hebben poëzie van zijn hand opgenomen. Eenmaal benoemd als docent in de bijbelexegese, aan het groot seminarie te Aalbeek, toonde hij zich dan ook een geleerde die het woord niet nuchter wilde hanteren, maar het doopte in een wijdse dichterlijke visie. Daardoor kon hij in een tijd, dat men met exacte wetenschappelijke gegevens de verhalen uit de bijbel aanvocht, als exegeet overeind blijven, niet alleen maar hij haalde er in zijn betrokken verwoording de diepere waarheid uit. Toen hij zijn opstellen in boekvorm bundelde ondervond hij daarmee dan ook zelfs internationale weerklank. De boeken „De verhalen over de aartsvaders" uit 1961 en „Het epos van Israel", bij Lannoo in België verschenen, kregen zowel een Duitse als Engelse vertaling; de laatste uitgaven verschenen in New York. Drs. Frits van Trigt werd toen het Groot Seminarie te Aalbeek samenging met de HTP te Heerlen daar professor in de exegese, waarbij hij zich nu kon concentreren op het Oude Testament. Hij is er, in 1975, gehuldigd en de feestgave voor de 65-jarige was weer een boek van zijn hand, dat de voor hem kenschetsende titel droeg „De weg van het woord".

Intussen was drs. F. van Trigt in Limburg ook een



● *Prof. drs. Frits van Trigt.*

figuur die, stimulerend en creatief, zijn bijdrage aan de verrijking van de cultuur in Limburg leverde. In Aalbeek begon hij voor de studenten een collectie op te zetten van Afrikaanse volkskunst. Die werd later overgebracht naar Cadier en Keer waar ze werd opgenomen in een nieuw Afrikamuseum dat pater van Trigt als directeur had. De exegese-professor werd ook een der beste kenners van de volkskunst uit de Afrikaanse ontwikkelingslanden. De Limburgse federatie van musea en oudheidkamers benoemde hem tot haar onder-voorzitter.

Eerder was hij ook aktief in de toneelwereld. Hij werd bestuurslid van de Speelgroep Limburg onder dr. Gabriël Beckers en behoorde tot de repertoire-commissie van dit helaas verdwenen eerste semi-beroepsgezelschap in Limburg. Pater drs. van Trigt beheerste het Hebreeuws en was zelfs een kenner van het Babylonische spijkerschrift. De uitvaartdienst vindt plaats op maandag 8 mei om 14 uur in de kapel van het Missiehuis te Cadier en Keer.

Suske

Mèt ongetwijfeld velen onzer lezers betreuren wij de (tijdelijke) afwezigheid van het ondernemende tweetal Suske en Wiske op onze pagina 2. Suske en Wiske zijn – zo dient ter verklaring te worden gezegd – vanuit België onderweg naar het Limburgs Dagblad, maar aldaar nog niet gearriveerd door het staken van de Belgische PTT...

Met de gemeenten

Provincie wil alle aandelen van Limagas

MAASTRICHT - G.S. delen de unaniem en met klem uitgesproken mening van de vaste statencommissie voor financiën, dat het aanbeveling verdient dat na DSM ook de Gasunie haar aandelenbezit in Limagas N.V. zal afstoten aan provincie en (aandeelhoudende) gemeenten. Het college zal via zijn commissarissen bij Limagas deze wens aan de orde stellen, zo is de Staten schriftelijk toegezegd.
Zoals bekend, wil DSM zijn aandelenbezit van 30 procent overdragen aan gemeenten en provincie, die thans respectievelijk 40 en 20 procent van het totale pakket in handen hebben. Aangezien statutair geen der aandeelhouders voor meer dan 45 procent in het geplaatste kapitaal kan deelnemen, zal de provincie 5/6 deel van het DSM-pakket overnemen tegen de intrinsieke waarde van ruim 19 miljoen gulden. De Gasunie bezit thans 10 procent van de aandelen van Limagas.

Sjloensheim weer open

VALKENBURG - Zondag gaan de poorten van het Sjloensheim en de Sjloensmeule, de heemtuin en watermolen van de afdeling Valkenburg van het Instituut voor Natuurbeschermingseducatie weer voor het publiek open. Vanaf deze datum tot de laatste zondag in september zijn zij geopend van 14 tot 17 uur.

De prachtige heemtuin ligt nabij kasteel Schaloen in Oud-Valkenburg aan de weg van Valkenburg naar Schin op Geul. De heemtuin geeft naast de zeldzame flora van het Zuidlimburgse land, ook een beeld van de leefwijze van de bewoners dezer streken rond 1900. Er is onder andere een oude boerentuin te zien waarin alle groenten uit die tijd gekweekt worden.
Vanuit het heempark kan men via een sluisbruggetje de watermolen bereiken die thans door een turbine aangedreven wordt. Het 'hart' van de molen bevindt zich gelijkvloers met het'muldersjhoes', de plaats waar in vroegere jaren de molenaar met zijn gezin woonde. Steenzolder en kapzolder zijn eveneens toegangkelijk.
Voor groepen van tenminste 20 personen is het mogelijk om tijdens werkdagen rondgeleid te worden. Inlichtingen hierover zijn telefonisch verkrijgbaar bij mevrouw Stevens-Debie 04406-12053.

Met mes op keel geld afgeperst

MAASTRICHT – Door hem een mes op de keel te zetten hebben twee mannen gistermiddag in de Koestraat in Maastricht een 21-jarige Belg uit Leuven geld afgeperst. De Belg was eerst door de twee mannen aangesproken die hem drugs te koop aanboden. Toen hij niet op het aanbod inging trok een van de belagers een mes en zette dit op de keel van het slachtoffer. Daarbij werd de Belg onder het dreigement „doe niet zo dom anders steek ik je" te verstaan gegeven dat geld van hem werd verlangd. Uit angst te worden gestoken heeft het slachtoffer een briefje van 100 gulden en een biljet van 1000 Belgische francs aan de twee mannen gegeven. Van het duo ontbreekt elk spoor.

PROVINCIE vandaag

Mevrouw Bakels promoveert 10 mei

LEIDEN – De uit Heerlen afkomstige mevrouw C. C. Bakels uit Leiden zal op 10 mei aanstaande promoveren in de wis- en natuurkunde op een in het Engels gesteld proefschrift waarvan de titel vertaald luidt: „Vier lineair-bandkeramische nederzettingen en hun milieu, een paleo-ecologische studie van Sittard, Stein, Elsloo en Hienheim". Promotor is prof. dr. P. J. R. Modderman. Mevrouw Bakels is 35 jaar.

100.000 erbij

MAASTRICHT – De paters Dieteren, Lohuis en Tesser hebben van hun brochure „Waarheid over een moedig bisschop" een extra druk van 100.000 exemplaren laten maken teneinde aan de grote vraag uit het hele land te kunnen voldoen. Een Duitse vertaling is nagenoeg gereed, een Franse in bewerking.

Geen paniek in Susteren

DEN HAAG Het PPR-kamerlid Jansen heeft de ministers van Binnenlandse Zaken en Verkeer en Waterstaat gevraagd of het juist is dat bij de ontsporing onlangs op het rangeerterrein in Susteren van tankwagens met o.a. het zeer gevaarlijke dimethylethergas de bevolking in de omgeving omgeving met opzet niet is gewaarschuwd om geen paniek te veroorzaken. De heer Jansen spreekt van „nalatigheid" en vraagt wat de gevolgen wel zouden zijn geweest wanneer de tankwagen met dit gas zou zijn geëxplodeerd.

Schenking voor schoolverlaters

**HEERLEN – Door mevrouw J. W. Kremers-Bisscheroux, echtgenote van de gouverneur, is een bedrag van ƒ 2500,– geschonken aan het bestuur van de Landelijke Stichting Sociaal en Diakonaal Jaar voor het projekt „Brugjaar voor schoolverlaters". Dit bedrag werd aan mevrouw Kremers ter beschikking gesteld voor een goed doel bij gelegenheid van de opening van de Lentebeurs „Alles voor Eva" door de directie van de Eurohal.
Doel van het projekt is een betere aansluiting te verkrijgen tussen school en werk voor MAVO- en HAVO-schoolverlaters. Momenteel worden de voorbereidingen getroffen voor de opzet van dit projekt in de Oostelijke Mijnstreek, zodat in september van start kan worden gegaan.**

Coumans in Beek nu dicht

BEEK – Gisteren hebben de laatste overgebleven werknemers van het staalconstructiebedrijf Coumans in Beek voor de laatste keer salaris ontvangen. Het bedrijf sloot gisteren de poorten. Om half twee werd het laatste loon uitgereikt, waarna het personeel naar huis ging. Vanaf maandag zijn zij werkloos. Of zij snel een baan zullen vinden was gisteren nog niet bekend.

Beroepen tegen DSM afgewezen

DEN HAAG – De Kroon heeft de beroepen verworpen die A. Erkens, J. Hendrix en J. Teneyr hadden aangetekend tegen de vergunning die Ged. Staten van Limburg in 1974 en 1975 hebben afgegeven voor achtereenvolgens de ABS-fabriek van DSM in Beekerveld, de derde polyethyleeninstallatie en de uitbreiding van de polypropeenfabriek. De voorschriften zijn voldoende voldoende om stankoverlast te voorkomen. Overigens vindt de Kroon het niet nodig dat bedrijfsstoornissen, waarbij mogelijk giftige of hinderlijke stoffen zijn vrijgekomen of vrij zullen komen, behalve aan de hoofdingenieur-directeur van Provinciale Waterstaat eveneens gemeld worden aan de burgemeester van Beek. De Kroon vindt waarschuwing van de burgemeester overbodig en heeft het desbetreffende voorschrift vernietigd.

Provinciale NUSO in Hoensbroek

HOENSBROEK – De provinciale NUSO-vergadering, dit is de Nederlandse Unie van Speeltuinorganisaties, wordt dit jaar in Hoensbroek gehouden op maandag 8 mei om 20.00 uur in de aula van de LTS aan de Mgr. Nolensstraat. De Hoensbroekse speeltuinorganisaties zien in de organisatie van dit evenement een waardering voor de vele werkzaamheden die in het nabije verleden zijn verricht. De Hoensbroekse speeltuinverenigingen werken namelijk sinds enige tijd samen in een overkoepelend bestuur, dat de gemeenschappelijke belangen behartigt.

Wij zijn blij met de geboorte van ons dochtertje en zusje

Eveline

Annie en Al Pinas-Derlesme

Valkenburg 2 mei 1978
Statenlaan 12

Tijdelijk adres:
De Weverziekenhuis
Afd. 2 kamer 41.

Geboren:

Sharon

dochter van

Frans Scheeren
Willy Scheeren-Römkens

Ubach over Worms, 4 mei 1978
Akkerwinde 24.

Grote vreugde in Kerkrade.
Daar is geboren op 5 mei 1978

Jeannine Helena Geraldine

Zusje van Monique

Verblijvend op kamer 208 in het St. Joseph-ziekenhuis te Kerkrade.
Hoofdstraat 156, Eygelshoven.

Boerderij

Te koop echte Limb. boerderij van oude stijl met binnenplaats met c.v. en am. keuken en krachtstroom in de bedrijfsgebouwen, alles in zeer goede staat, met 5 ha beste grond. Vraagprijs ƒ 600.000,-.

Voor uw blijken van belangstelling, persoonlijke gelukwensen, bloemen en cadeau's bij de geboorte van ons zoontje

Maurice

betuigen wij onze hartelijke dank

Kees en Liesje
Schilder-vd. Berg

Kerkrade, Kohlbergsgracht 20.

In plaats van kaarten

Op vrijdag 12 mei a.s. hopen onze geliefde ouders en grootouders

Thomas Bours

en

Elizabeth Bours-Willems

hun

50-jarig huwelijksfeest

te vieren

Uit dankbaarheid zal een plechtige h. mis worden opgedragen om 15 uur in het bejaardenhuis de Moutheuvel.

Hun dankbare kinderen en kleinkinderen.

Gelegenheid tot feliciteren van 19.00 uur tot 20.30 uur in de Moutheuvel te Stein, Heerstraat 63.

Daar het ons onmogelijk is allen persoonlijk te danken, willen wij langs deze weg alle familieleden, vrienden en kennissen danken voor de vele felicitaties, bloemen en kado's die wij mochten ontvangen op

onze huwelijksdag

7 april 1978.

U hebt deze dag voor ons tot een onvergetelijke dag gemaakt.

Lady en Marlies Verbeek-van Gastewinkel

Hoensbroek, Wetstenraedstraat 62.

IN PLAATS VAN KAARTEN

Daar het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken voor de overweldigende belangstelling en ontvangen bloemen en kado's bij gelegenheid van ons

gouden huwelijksfeest

op 22 april 1978, willen wij langs deze weg iedereen die deze dag voor ons tot een onvergetelijke dag heeft gemaakt, van ganser harte danken.

H. [illegible]
H. [illegible]-[illegible]
Kinderen en kleinkinderen.

Nuth, mei 1978.
Vaesrade 87.

---

† Heden overleed, na een langdurig en geduldig gedragen lijden, voorzien van de h. sacramenten op de leeftijd van 68 jaar, mijn innig geliefde man, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Theo Mooren

drager van de eremedaille verbonden aan de orde van [illegible]

echtgenoot van

[illegible]

[illegible]

Hoensbroek, 4 mei 1978

[illegible]

te beschouwen.

---

† Na een voorbeeldig en zorgzaam leven is heden in de leeftijd van 82 jaar van ons heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, onze dierbare moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, tante en nicht

Johanna Hubertina Appollonia Schils

echtgenote uit het 1e huwelijk van wijlen
JAN HUBERT DIRIX
en echtgenote uit het 2e huwelijk van wijlen
PETER ANTONIUS WOLTERS

Australië: J. Dirix
M. Dirix-Walraven
kinderen en kleinkinderen
Canada: M. Figura-Dirix
J. Figura
en kinderen
Geverik: A. Dulleens-Dirix
F. Dulleens
en kinderen
Stein: E. Spee-Dirix
L. Spee
kinderen en kleinkinderen
Velden: M. Dirix
M. Dirix-Geurts
en kinderen
Velden: H. Geurts-Dirix
L. Geurts
en kinderen
Beek: C. Driessen-Dirix
P. Driessen
en kinderen
Vlissingen: H. Dirix
I. Dirix-Turlings
en kinderen
Neerbeek: H. Dirix
M. Dirix-Schreurs
en kinderen
Beek: H. Dirix
E. Dirix-Philippens
en kinderen
Familie Schils
familie Dirix
Familie Wolters

Stein, 5 mei 1978
De Moutheuvel, Heerstraat (C)

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op maandag 8 mei as. om 10.30 uur in de St. Martinuskerk te Beek. Heden, zaterdagavond om 19.00 uur avondmis tot intentie van de dierbare overledene in de kapel van De Moutheuvel te Stein.
Bezoek rouwkapel begr.ond. Daemen, Heirstr. 41 te Elsloo, dagelijks van 19.00 tot 20.00 uur.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

ALGEMENE KENNISGEVING

De Heer is mijn Herder
mij zal niets ontbreken.

† 't Heeft de Heer behaagd heden tot Zich te nemen, uit de verpleegkliniek B. te Heerlen, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster en tante, in de leeftijd van 76 jaar

Antien Tjassing

weduwe van
CHRISTOFFER JAN WILLEM HESSE

Heerlen: C. St. Kalkhoven-Hesse
J.B. Kalkhoven
Hoensbroek: Wed. A. Edervcen-Hesse
Hoensbroek: C.J.W. Hesse
E. Hesse-Radix
Maastricht: H. Hesse
G. Hesse-Dröge
Heerlen: J.W. Hesse
Y. Hesse-van Bergen
Kleinkinderen en achterkleinkinderen

Heerlen, 2 mei 1978
Correspondentieadres:
Uitgeststraat 41

Op wens van de familie heeft de begrafenis zaterdag jl. in stilte plaatsgevonden op de algemene begraafplaats aan de Merebosjesweg te Treebeek.

---

† Met droefheid geven wij kennis dat heden, na een kortstondige ziekte is overleden, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Ramackers

weduwe van
MATHIAS THILL

Voorzien van de sacramenten der zieken overleed zij in de leeftijd van 78 jaar.
Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Schaesberg: Maria Peters-Thill
Jozef Peters,
kinderen en kleinkinderen
Kerkrade-West: Bertha Weeling-Thill
Henk Weeling en kinderen
Familie Ramackers
Familie Thill

Kerkrade-West, 4 mei 1978
Corr. adres: Röntgenstraat 23, Schaesberg

De plechtige eucharistieviering zal plaats vinden op maandag 8 mei a.s. om 11 uur in de kapel van Firenschat, Schaesbergerstraat 23 te Kerkrade-West, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof te Terwinselen.
Bijeenkomst in bovengenoemde kapel.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Zaterdagavond om 17.40 uur zal in voornoemde kapel voor de overledene de rozenkrans gebeden worden, waarna aansluitend avondmis.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Met leedwezen hebben wij kennis genomen van het overlijden van de heer

Wilhelmus Johannes Roelofsen

Bestuurslid van de Algemene Nederlandse Invalidenbond, afd. Oostelijke Mijnstreek.
Moge hij rusten in vrede.

Bestuur A.N.I.B. afd. Oostel. Mijnstreek

---

†

Dankbaar dat wij hem zo lang in ons midden mochten hebben delen wij u in droefheid mede dat op Hemelvaartsdag van ons is heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de leeftijd van 88 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Mathieu Pluijmen

echtgenoot van

Hubertina Monissen

Klimmen: H. Pluijmen-Monissen
Klimmen: Leo en Gerda Pluijmen-Jacobs
Hulsberg: Hub en Els Pluijmen-Heiligers
Hulsberg: Louis en Jeanne Pluijmen-Duijsens
Hulsberg: Edmond en Mia Pluijmen-Bemelmans
Klimmen: Zef en Mia Pluijmen-Paffen
Ransdaal: Roos en Harry Diederen-Pluijmen
Klimmen: Cor Pluijmen en verloofde
en al zijn kleinkinderen
Familie Pluijmen
Familie Monissen

Klimmen, 4 mei 1978
Koulenbergweg 5

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden maandag 8 mei as. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Klimmen. Bijeenkomst in de kerk. Geen dondoleance.
Zondagavond om 7 uur zal er in genoemde kerk tot zijn intentie de rozenkrans worden gebeden.
De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van het de Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek van 16 tot 17 uur.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Tot onze grote droefheid en dankbaar voor het vele dat hij voor ons betekend heeft, delen wij u mede dat heden vrij plotseling van ons is heengegaan, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van 79 jaar onze goede en zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Jean Louis Ferdinand Spronk

weduwnaar van

Maria Elisabeth Rokx

Oprichter van de bijna 50-jarige Spronk's groothandel in groente en fruit.
Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie
Hoensbroek: J.M. Spronk
H. Spronk-Derksen
Kinderen en kleinkinderen
Heythuyzen: M. Gommans-Spronk
P.L. Gommans,
Kinderen en kleinkinderen
Hoensbroek: J.H. Spronk
P.E. Spronk-Cuypers
en kind
Familie Spronk
Familie Rokx

Hoensbroek, 5 mei 1978
Kouvenderstraat 115

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op dinsdag 9 mei as. om 13.00 uur in de dekenale kerk van St. Jan Evangelist te Hoensbroek, waarna de begrafenis op de algemene begraafplaats aan de Randweg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 12.30 uur in de aula van het Uitvaartcentrum Hoofdstraat 100 te Hoensbroek.
Maandag om 19.15 uur avondwake in het oude kerkje aan de markt. De overledene is opgebaard in de rouwkamer van bovengenoemd uitvaartcentrum.
Bezoekgelegenheid van 14 tot 15 uur en van 19 tot 20 uur, zondag alleen van 14 tot 15 uur.
Voor vervoer van en naar de begraafplaats is gezorgd.

Wegens overlijden en begrafenis van

J.L.F. Spronk

zijn op 9 mei a.s. kantoor en bedrijven de gehele dag gesloten.

SPRONK'S GROOTHANDEL IN GROENTE EN FRUIT
Kouvenderstraat 115-117-119

Wij geven hiermee kennis van het overlijden van de heer

J.L.F. Spronk

Zijn vriendelijkheid zullen wij in dankbare herinnering bewaren.

Gezamenlijk Personeel van
Spronks groothandel
in groente en fruit

Hoensbroek, 5 mei 1978.

Wij willen u bedanken voor de belangstelling en het medeleven dat werd betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn man en lieve papa

Ferry Schoutrop

Mevr. Schoutrop-Rfix
en kinderen

De zeswekendienst zal heden, zaterdag 6 mei, gehouden worden om 19.00 uur in de parochiekerk van St. Pancratius te Munstergeleen.

---

†

Geheel onverwacht ging heden van ons heen, gesterkt door het sacrament der zieken, onze innig geliefde dochter, zus en kleinkind

Gertie Werdens

Zij werd 20 jaar.

Sittard: Jan Werdens
Annie Werdens-Claessens
Nanja
Johan (verloofde)
Familie Werdens
Familie Claessens

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben dinsdag 9 mei as. om 11.00 uur in de parochiekerk van Christus Hemelvaart te Sittard, Vrangendael.
Gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.40 uur.
Maandag as. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Op Hemelvaartsdag is onze gewaardeerde medewerkster

Gertie Werdens

van ons heengegaan.
Met bewondering voor haar grote moed nemen wij afscheid van haar.
Onze innige deelneming gaat uit naar haar ouders, zusje, vriend en verdere familie.
Haar kameraadschap en kollegialiteit zullen wij op onze kantoren missen.

Direktie en personeel
Horn B.V. - Sittard

Met grote verslagenheid vernamen wij 't heengaan van onze collega

Gertie Werdens

veel te vroeg, naar onze mening, werd ze uit ons midden weggenomen.
Diep medeleven gaat uit naar haar ouders, zusje, vriend en verdere familie voor wie dit verlies zo groot is.
Wij zullen Gertie Werdens met haar jeugd en levenslust niet licht vergeten.

Personeelsvereniging
Horn B.V., Sittard

Met grote ontsteltenis vernamen wij het plotselinge overleden van onze medewerkster

Gertie Werdens

Wij verliezen in Gertie een goede vriendin, aan wie wij de meest dankbare en sympathieke herinneringen zullen bewaren. Onze innige deelneming gaat uit naar haar ouders, zusje, verloofde en verdere familie.

Bestuur en medewerkers
Stichting Studetenten kelder, Sittard

---

†

Heden overleed in de verpleegkliniek te Heerlen, voorzien van het h. sacrament, onze goede en zorgzame vader en opa

Lambert Jan de Graaf

weduwnaar van
HUBERTINE JEANNE CLOSET

in de ouderdom van 82 jaar.

Hoensbroek: J. E. G. Palant-de Graaf
J. M. H. Palant
John, Roel, [illegible], Robert, Sylvia, Jeanine
Heerlen: L. E. N. Jacobs-de Graaf
J. S. Jacobs

Heerlen, [illegible] mei 1978
Oranje Nassaustraat 38

De h. eucharistieviering zal plaatsvinden dinsdag 9 mei a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Franciscus van Assisië, Laanderstraat Heerlen, waarna crematie in besloten familiekring te Heeze, Somerenseweg 120, om 14.15 uur.
Geen condoleance.
Avondmis maandag 8 mei a.s. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Wegens sterfgeval gesloten dinsdag 9 mei a.s. kantoorboekhandel

L. J. de Graaf

Oranje Nassaustr. 38
Heerlen

DANKBETUIGING

Daar het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken voor het medeleven en de overweldigende belangstelling ondervonden tijdens het overlijden en de begrafenis van mijn innig geliefde man

Frans Funcken

betuigen wij langs deze weg onze oprechte dank.
In de voor ons zo moeilijke dagen was het een grote troost te zien dat hij bij velen zeer geliefd was.

Mieke Cabo
en Lilian.

Schin op Geul,
april 1978.

De zeswekendienst wordt gehouden op zondag 7 mei as. om 11.00 uur in de Mauritiuskerk te Schin op Geul.

Enige en algemene kennisgeving

Bedroefd maar in grote dankbaarheid voor wat hij voor ons geweest is delen wij u mede dat God tot Zich heeft genomen, voorzien van het heilig sacrament der zieken, in de ouderdom van 71 jaar, mijn dierbare echtgenoot, vader en opa

Herman Johannes Tillemans

echtgenoot van

Josephina H. M. A. Schoenmakers

Brunssum: J. H. M. A. Tillemans-Schoenmakers
Schinveld: Maria en Hub. van Nuys-Tillemans
Paul en verloofde Wilma
Susan en Ingrid
Brunssum: Jean en Marie-Antoinette Tillemans-Maas
Rob en Jean
Familie Tillemans
Familie Schoenmakers

Brunssum, 5 mei 1978
Kerkstraat [illegible]

De eucharistieviering zal plaats vinden dinsdag 9 mei a.s. om 10.30 uur in de kerkkapel van het St. Gregoriusziekenhuis te Brunssum waarna de crematie zal plaats vinden om 12.45 uur in het crematorium te Heeze, Somerenseweg 120.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Bezoek aan de rouwkapel van het ziekenhuis Brunssum van 17.30-18.30 uur.

Kuratorium en fakulteitsbestuur van de Hogeschool voor Theologie en Pastoraat te Heerlen geven in dankbare herinnering kennis van het overlijden op 3 mei 1978 van

Pater Frits van Trigt

lid van de Sociëteit voor Afrikaanse Missiën en priester sinds 1935. Hij bereikte de leeftijd van bijna 68 jaar.
De eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op maandag 8 mei om 14.00 uur in de kapel van het Missiehuis te Cadier en Keer.
Frits van Trigt doceerde aan onze hogeschool vanaf haar oprichting de uitleg van het Oude Testament.
Vele jaren lang heeft hij zijn collega's, docenten en studenten geïnspireerd door een leven, gewijd aan het verstaan van de Schriften.

Mgr. E. Beel,
voorzitter kuratorium
R. van Rossum ss.cc.,
rektor

---

† Gesterkt door het sacrament der zieken, ging heden van ons heen, in de gezegende ouderdom van 85 jaar, onze dierbare moeder, schoonmoeder, oma, schoonzuster, tante en nicht

Maria Agnes Ekermans

weduwe van
PETER JOSEPH WEHRENS

Sittard: Paula Paulssen-Wehrens
Will Paulssen
Yvonne en Frans
Familie Ekermans
Familie Wehrens

Sittard, 4 mei 1978
Tudderenderweg 28

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben maandag 8 mei as. om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Jozef te Stadbroek-Sittard.
Gelegenheid tot condoleren in de dagkapel vanaf 10.10 uur.
Hedenavond wordt de overledene herdacht tijdens de avondmis van 19.00 uur in bovengenoemde kerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Daar het ons onmogelijk is aan ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare zoon en broer

Jos van Hoorn

betuigen wij hierbij aan allen onze hartelijke dank.

H. H. L. van Hoorn-Peeters
Nelly en Koos Meuwissen-van Hoorn

Brunssum, mei 1978

De zeswekendienst zal gehouden worden zaterdag 6 mei a.s. om 19.00 uur in de St. Gregoriuskerk te Brunssum.

DANKBETUIGING

Daar het ons niet mogelijk is eenieder persoonlijk te bedanken en niemand ons vergeten heeft, hebben wij gemeend u allen langs deze weg hartelijk te bedanken voor deze betoonde belangstelling en het medeleven, tijdens de ziekte en het overlijden van onze moeder,

M. H. G. Gadet

echtgenote van wijlen
G. J. KUIJPERS

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 7 mei om 10.00 uur in de parochiekerk van St. Gertrudes te Wijlre.

Kinderen Kuijpers

Wijlre, 6 mei 1978

Voor de vele blijken van belangstelling bij het overlijden en begrafenis van onze dierbare zuster, schoonzuster, tante

Maria Dohmen

betuigen wij onze oprechte dank.

Elisabeth Dohmen
Familie Dohmen

Heerlen, mei 1978

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden zondag 7 mei om 10.00 uur in het bejaardencentrum „Douvenrade" te Heerlen.

OVERLEDEN

† Joseph Nicolas Hovenbach, echtgenoot van Josephina Hubertina Eleonora Wevers in de leeftijd van [illegible] jaar, Maastricht, St. Theresiaplein 1. Eucharistieviering in de parochiekerk van St. Theresia op maandag 8 mei as. [illegible] uur, waarna bijzetting in het familiegraf op het kerkhof aan de Tongerseweg.

† Hubertus Franssen, echtgenoot van Maria Sophia Amory, in de leeftijd van 72 jaar, Maastricht, [illegible] 5. De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben heden zaterdag 6 mei om 14 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Wyck, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats Tongerseweg ingang Javastraat.

† Maria Barbara Gorren, echtgenote van Nic. [illegible], in de leeftijd van [illegible] jaar, Maastricht, [illegible]. De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op maandag 8 mei as. om 11 uur in de parochiekerk van het H. Onbevlekt Hart van Mariaberg, waarna bijzetting in het familiegraf op de r.k. begraafplaats Tongerseweg ingang Javastraat.

Rianter aanzien voor Lambertusbron

HOLSET – De Lambertusbron in Holset, waarover een interessante legende bestaat en die daarom nogal eens opgezocht wordt, krijgt momenteel een ander aanzien. De bron zelf bevindt zich op een tiental meters van de weg in een weiland en is daarom onbereikbaar voor de vele pelgrims die Holset bezoeken. Met behulp van een buis wordt het bronwater dichter bij de weg gebracht.

Gelijktijdig wordt ook de vijver die door het bronwater wordt gevoed en die in het verleden dienst deed als reservoir in geval van brand vernieuwd. De vijver krijgt een betonnen bassin met wat versieringen van Maaskeien. Een afdakje in oud materiaal zal zorgen dat het geheel een rustiek aanzien krijgt. De werkzaamheden worden door gemeentepersoneel uitgevoerd. De kosten bedragen ruim elf duizend gulden.

De Lambertusbron heeft zijn naam te danken aan St. Lambertus. Deze bezocht samen met Willebrordus in 650 het toen reeds bestaande Holset. Het was een vreselijk warme dag en beide missionarissen hadden verschrikkelijke dorst. De bewoners van het dorp waarschuwden echter om niet van het water uit de bron te drinken, want deze zou door Eburonen zijn vergiftigd. Lambertus zegende echter het water waarna uit de bron een helse draak opsteeg. Sindsdien kan het bronwater onbevreesd door mens en vee gedronken worden.



● Het in aanleg zijnde bassin waarin het water van de Lambertusbron wordt opgevangen.

Mariabeeld in Geul gegooid

Knapen versperden weg met klinkers

MAASTRICHT – Vier minderjarige jongens van een internaat uit Bunde hebben in de nacht van dinsdag op woensdag de Fregatweg in het Maastrichtse industriegebied Beatrixhaven met straatklinkers over een afstand van vier meter versperd.

De knapen hadden daartoe ongeveer 50 klinkers losgebroken uit een verkeersheuvel. Bovendien bleken ze drie wegbewijzeringsborden van de ANWB te hebben vernield. De Maastrichtse politie kwam het kwartet op het spoor toen zij tot de ontdekking kwam dat zich jongens langs de greppel van de weg verborgen hadden. Na hun aanhouding bleek bij een onderzoek dat zij eerder op de avond in Weert-Meerssen een stenen Mariabeeld uit een wegkapelletje hadden verwijderd en dit in de Geul hadden gegooid.

Pastoor Terhorst verlaat Grevenbicht

GREVENBICHT – Op advies van zijn behandelende specialist heeft pastoor Frans Terhorst van Grevenbicht besloten om het zielzorgwerk in de parochie Papenhoven/Grevenbicht neer te leggen. Deze mededeling deed de parochieherder onlangs aan het einde van de kerkdiensten.

Zijn afscheid gaat plaatsvinden op zondag 11 juni. Daags daarna zal pastoor Terhorst in het Sittardse ziekenhuis worden opgenomen. Na zijn ontslag aldaar, zal de pastoor proberen om in een kleinere parochie weer aan de slag te komen. In de Grevenbichtse Catharinaparochie heeft hij zes jaren lang baanbrekend werk verricht. Tijdens zijn ambtsperiode werd onder meer het in- en exterieur van het godshuis opgeknapt, terwijl ook andere parochieaangelegenheden door de scheidende pastoor op energieke wijze werden aangepakt.

Kritiek op stemhokjes

SITTARD – De Witte Lijst in Sittard maakt zich zorgen over de accommodatie van de diverse stembureaus. In een brief aan de gemeente schrijft het bestuur dat het zinnig is vóór de komende gemeenteraadsverkiezingen op dit punt de nodige verbeteringen door te voeren.

Bejaarden en slechtzienden kunnen volgens de Witte Lijst de stembiljetten niet lezen. Doordat het formaat is ingekrompen, valt een goed overzicht voor velen ver te zoeken. Ook de verlichting in de diverse stembureaus laat naar de mening van deze politieke groepering het nodige te wensen over. De hoogte van de lessenaars tenslotte, is voor lichamelijk gehandicapten, die zich in een rolstoel moeten verplaatsen onoverkomelijk. Gevraagd wordt het meest toegankelijke stemhokje van een laag geplaatst tafeltje te voorzien. Zodat alle kiezers hun stem naar behoren kunnen uitbrengen.

SITTARD – Van zaterdag 6 mei tot en met 28 mei exposeert Ru van Rossum grafiek in het Kitzraedthuis. De tentoonstelling is van maandag tot en met vrijdag te bezichtigen van 10 tot 12 uur en van 14 tot 18 uur. Op de zaterdagen en zondagen van 14 tot 17 uur. De tentoonstelling is zondag 14 mei 1e Pinksterdag gesloten.

Voorstel drie verloskundige centra in regio

MAASTRICHT – Er bestaan plannen om in Zuid-Limburg drie verloskundige centra in te richten en een van die drie centra in te richten tot regionaal centrum. Een en ander is bedoeld om de zorg rond de geboorte van kinderen zo goed mogelijk te organiseren. In dat kader is het ook de bedoeling dat ziekenhuizen worden opengesteld voor vroedvrouwen en huisartsen. Een en ander staat in een preadvies van een projectgroep uit de werkgroep Ziekenhuisvoorzieningen van het Medisch Regionaal Centrum (MRC).

De plannen worden momenteel door de diverse „achterbannen" van de genoemde werkgroep en van die voor eerstelijnzorg en de financieel-economische groep onderzocht. Onder een verloskundig centrum moet worden verstaan, aldus een mededeling van het MRC, een organisatie waar „perinatale zorg" – zorg, vlak voor, tijdens en kort na de geboorte – wordt bedreven in een gereglementeerd samenwerkingsverband van vroedvrouwen, huisartsen, verloskundigen en kinderartsen. In het regionaal centrum, waartoe een van de drie centra uitgebouwd zou moeten worden, zou dan naast de „normale" verloskundige zorg ook de modernste vorm van zorg voor pasgeborenen en hun moeders worden bedreven en tevens de opleiding, nascholing en research ter hand genomen. Tenslotte wordt in het preadvies van de projectgroep voorgesteld een werkgroep perinatale zorg in te stellen.

Vandaag feestdag gehandicapte kinderen

SITTARD – Vandaag is er een grote feestdag opgezet voor de gehandicapte pupillen van de Vereniging van Ouders van Geestelijk Gehandicapten. Dit bij gelegenheid van het 12½-jarig bestaan van de vereniging. De ouders van de kinderen herdachten het jubileum reeds eind vorig jaar. Daarom is deze zaterdagmiddag speciaal voor alle gehandicapte kinderen in de Westelijke Mijnstreek, lid of geen lid van de vereniging.

Het gebeuren vindt plaats in het gemeenschapshuis „De Baander" te Sittard. Als deelnemers werden ondermeer pupillen uitgenodigd uit Beek, Watersley Sittard terwijl ook anderen van harte welkom zijn. Om 15.30 uur wordt gestart. Er is een grote fancy-fair met tal van kraampjes en leuke attracties. Vanaf 18.30 uur speelt in de grote zaal de rockformatie „Bang". Als extraatje is ook Vader Abraham met zijn zeven zonen van de partij, en verder de Cascadeurs en een blaaskapel. De kinderen zijn de gast van de jubilerende vereniging. Ouders en begeleiders moeten een kleine vergoeding betalen.

Rentex en Hago gaan samen

EINDHOVEN/HEERLEN – De Rentex-organisatie in Eindhoven, waarin tien wasserijbedrijven samenwerken, en Hago Nederland BV in Heerlen, een schoonmaak- en onderhoudsbedrijf, gaan samenwerken bij de dienstverlening aan ziekenhuizen, instellingen, bedrijfsleven en de kantoorsector in Nederland.

De combinatie van de activiteiten van de twee organisaties betekent het ontstaan van een zeer veelzijdige dienstengroep in een voor de Nederlandse markt unieke vorm, aldus Rentex.

Rentex, met vestigingen door geheel Nederland, is gespecialiseerd in wasserijdiensten en verhuur en beheer van linnenkamers en personeelsgarderobes voor ziekenhuizen en instellingen. Rentex zegt hiermee in drie jaar gegroeid te zijn tot de belangrijkste organisatie in Nederland. De onderneming breidt zich de laatste tijd ook uit in wasserijdiensten en kledingverhuur in de industriële sector.

Hago Nederland BV is met 4.500 medewerkers, aldus Rentex, het tweede schoonmaak- en onderhoudsbedrijf in Nederland. Het bedrijf is gespecialiseerd in dagelijks en periodiek intern en extern onderhoud van kantoren, bedrijfsgebouwen en verplegende instellingen. Het hoofdkantoor is gevestigd in Heerlen met filialen in Amsterdam, Rotterdam, Apeldoorn en Eindhoven.

Zonder helm aan de haal

SITTARD – De 14-jarige B. uit Sittard maakt het al jong bont. Op de Rozenstraat reed hij zonder helm op een brommer. Toen een naast hem rijdende politiepatrouille hem daarover wilde aanspreken, ging hij ervandoor. Eerst op het vervoermiddel en later, toen hij daarmee was gevallen, te voet. Het mocht de jongeman niet baten. Na een korte achtervolging kon hij worden aangehouden. Dat kostte hem een tijdje op het bureau en daarna nog het een en ander van zijn ouders.

Witte lijst meent:

Inspraak voor ambtenaren bij benoeming van secretaris Sittard

SITTARD – De gemeente Sittard moet het systeem van functiewaardering voor haar ambtenaren opnieuw bezien. En wel om de duidelijk waarneembare ontevredenheid onder de ambtenaren weg te nemen en de geloofwaardigheid in het gevoerde personeelsbeleid te herstellen. Dat schrijft de lijsttrekker van „De Witte Lijst" Paul Leinarts aan de gemeenteraad. Leinarts wil ook dat de secretarieambtenaren inspraak krijgen in de nieuw te benoemen gemeentesecretaris. Met name door het opstellen van een profielschets.

Genoemde lijsttrekker wenst deze procedure om optimale garanties te krijgen dat er iemand benoemd wordt, die acceptabel is voor de meerderheid en in overeenstemming met de hoge eisen en kwaliteiten die aan de nieuwe functionaris mogen worden gesteld. Dat zou in moeten houden dat ook kandidaten van buiten de gemeentelijke organisatie, doch met een opleiding en ervaring die in overeenstemming is met de post van hoogste ambtenaar, mee kunnen dingen. „De Witte Lijst" ziet weinig heil in een beloningssysteem dat „trendsetter" moet zijn van een personeelsbeleid dat goede en vakbekwame ambtenaren wegjaagt. Dit als gevolg van de bestaande ongelijkheid in salariëring ten opzichte van andere gemeenten. Leinarts stelt dat de beloning van de Sittardse ambtenaren in overeenstemming moet zijn met het gehanteerde systeem bij andere overheidsinstanties. Kortom recht dient te doen aan de prestaties die de mensen leveren.

GEBOREN

Tamara, dochter van Eddie en Connie Franssen-Beckers, Maastricht, Scharnerweg 37b, tijdelijk ziekenhuis St.-Annadal b4-1.

---

† In de vrede van Christus is heden geheel onverwacht van ons heengegaan, voorzien van het h. oliesel, in de gezegende ouderdom van 83 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

Maria Josephina van Wersch

echtgenote van wijlen
MATHIJS BOLLEN

Wilt haar in uw gebeden gedenken.

In dankbare herinnering:
Hoensbroek: **A. G. Ritzen-Bollen**
kinderen en kleinkinderen
Hulsberg: **M. J. Bollen**
H. M. J. Bollen-Driessen en kind
Hoensbroek: **J. C. van den Hoogen-Bollen**
H. van den Hoogen
kinderen en kleinkinderen
Heerlen: **L. G. Bollen**
H. M. L. Bollen-Willems
Familie van Wersch
Familie Bollen

Hoensbroek, 4 mei 1978
Juliana Bernhardlaan 105.
Correspondentieadres: Pastoorskuilenweg 6, Hoensbroek.

De plechtige uitvaartdienst zal plaats vinden op dinsdag 9 mei a.s. om 10.00 uur in de dekenale kerk van St. Jan Evangelist te Hoensbroek, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar. Bijeenkomst is voornoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Moeder is opgebaard in de rouwkamer Nieuwstraat 118, Hoensbroek. Bezoek dagelijks van 19.00-20.00 uur.
Maandag 8 mei om 18.30 uur zal er voor moeders zielerust de rozenkrans worden gebeden in de kapel van het Piuscentrum, Juliana Bernhardlaan 105, Hoensbroek.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

† Heden overleed, in de ouderdom van 81 jaar, mevrouw

Helena Elisabeth van der Made

geboren Sanders

Heerlen: **H. van der Made**
Nederasselt: **Th. In 't Groen-van der Made**
A. In 't Groen
Heleen, Peter, Maarten
Enschede: **G. van der Made**
A. van der Made-van de Pas
Huib
Amsterdam: **R. van der Made**
M. van der Made-Colledge
Heerlen: **M. van der Made**
Huybergen: **M. Dietvorst-van der Made**
J. Dietvorst
Gonny

Welten-Heerlen, 5 mei 1978
Prof. van Itersonstraat 20.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden dinsdag 9 mei a.s. in de parochiekerk van de H. Martinus te Welten, om 10.30 uur, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.15 uur.

Rozenkransgebed maandagavond 8 mei a.s. om 18.45 uur in voornoemde parochiekerk. Aansluitend eucharistieviering.

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming, ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve echtgenoot, vader, schoonvader en grootvader

A. van der Zee

echtgenoot van
F. MEYER

betuigen wij onze oprechte dank.

Fam. van der Zee

Brunssum, mei 1978

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 7 mei a.s. in de parochiekerk van de h. Vincentius te Rumpen om 11.15 uur.

---

† Met droefheid delen wij u mede, dat heden plotseling van ons is heengegaan, in de ouderdom van 77 jaar, mijn geliefde vrouw, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder en oma

Margriet Snijders

echtgenote van
JOS VAN HELDEN

Heerlen: **J. van Helden**
Amby: **Jo en Ton van Helden-Daemen**
Heerlen: **Toos en Gerard Hansen-van Helden**
Venlo: **Lei en Ton van Helden-Groenen**
Heerlen: **Leny en Ted Snelting-van Helden**
Nieuw-Vennep: **Charles en Riet van Helden-Kool**
en kleinkinderen

Heerlen, 5 mei 1978
Tacitusstraat 86

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op dinsdag 9 mei a.s., in de parochiekerk van de H. Moeder Anna te Bekkerveld Heerlen, om 13.30 uur, waarna begrafenis op het algemeen kerkhof te Imstenrade.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleance.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Heerlen van 16.00 tot 17.00 uur.
Eucharistieviering maandag 8 mei a.s. om 18.30 uur in voornoemde parochiekerk.

De Heer is mijn Herder, er zal mij niets ontbreken

† Bedroefd, maar dankbaar voor hetgeen hij voor ons betekend heeft, berichten wij u, dat heden, na een kortstondige ziekte, in het ziekenhuis te Brunssum is overleden, mijn lieve man, onze lieve en zorgzame vader, groot- en overgrootvader, broer en oom

Kornelius Josef Klijn

echtgenoot van
MARTHA ENSELEIT

in de leeftijd van 80 jaar.

De bedroefde familie:
Treebeek: **M. Klijn-Enseleit**
Treebeek: **H. Staas-Klijn**
H. Staas
kinderen en kleinkinderen

Treebeek, 3 mei 1978
Jupiterstraat 74.

De begrafenis zal plaatsvinden op maandag 8 mei as.. Bijeenkomst aan het rouwhuis, van waar vertrek naar de algemene begraafplaats aan de Marebosjesweg te Treebeek om 14.00 uur.
Enige en algemene kennisgeving

Hartelijk dank aan familie, vrienden en kennissen voor het medeleven betoond bij het overlijden van onze zorgzame vader en grootvader

J.W. Bartels

F.N.J. Peerboom-Bartels
Kinderen en kleinkinderen

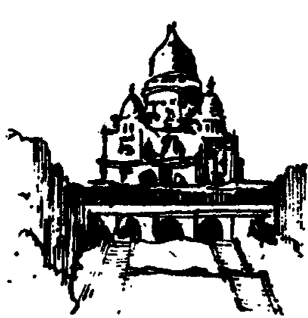
De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden heden zaterdag 6 mei om 19 uur in de r.k. kerk van de H. Petrus-Maria ten Hemelopneming te Chèvremont.

HUWELIJKEN

Resi Curfs trouwt heden zaterdag 6 mei met **Martin Heymans** om 11 uur in de parochiekerk van St. Petrus Banden te Heer-Maastricht. Receptie van 18.30 tot 20.00 uur in Aen de Wan, Einsteinstraat, Heer-Maastricht. Toekomstig adres Burg. van Laarstraat 36, Cadier en Keer.

Francoise Limpens trouwt op maandag 8 mei met **Loe Nieste** om 14.30 uur in het stadhuis van Maastricht. Receptie van 19.00 tot 20.30 uur in café Spoorzicht, St. Martinusstraat 19-21, Borgharen-Maastricht. Toekomstig adres: Heggenstraat 8, Maastricht.



Vakantie

Limburg bedevaart naar Lourdes 1978

Trein:	8-16 juni	8-16 september	(9-dg.reizen)
Vliegtuig:	9-15 juni	9-15 september	(7-dg.reizen)

Rechtstreekse treinen vanuit Den Haag, Amsterdam, Nijmegen. Vliegreis vanaf Schiphol of Beek (L).

Gratis folder. L.B.L. Bredestraat 13, Maastricht. Tel. 043 - 15715.

Ieder mens zou minstens eenmaal in zijn leven Lourdes moeten meemaken. Ook u!!!



NEPTUN-BOOTE
Compromis-Boote ständig interes. Gebrauchtboote; Ausstellung und Verkauf:
Wohnwagen - Boote
Josef Rongen
D-5102 Würselen bei Aachen
Gewerbegebiet, Adenauerstr.
Tel.: 0949-2405/2902

LASCHET
Reizen per luxe touringcar.

Spanje	11 dagen	289,—
	18 dagen	389,—
Joegoslavië	9 dagen	245,—
	16 dagen	350,—
Polen	10 dagen	639,—
Rusland	20 daagse bus/bootreis Finland/Rusland/Polen geheel verzorgd	1980,—

Boekingen bij Reisburo van Hulst:
Heerlen/Oranje Nassaustraat 15/Tel. (045) 715555
Maastricht/Grote Staat 21/Tel. (043) 12741
Sittard/Steenweg 15/Tel. (04490) 12960
Geleen/Marktpad 14/Tel. (04494) 49755

HET ZUIDEN

PARIJS — de mooiste hotels — de grootste super touringcars — de gezelligste reizen — en deskundige begeleiding — **LONDEN** — **BERLIJN** — **KOPENHAGEN** — **WENEN**

VRAAGT GRATIS FOLDER!

HET ZUIDEN TOURINGCARS
04406-15252* en 13482
VALKENBURG PLENKERTSTRAAT 44



Dierenhotel Abdissenbosch

Een dag uit, een weekend of vakantie. Uw hond of kat bij ons ondergebracht. Deskundige verzorging. Centraal verwarmd. Tijdig reserveren.

Vogelzankweg 230 045-317217 Ubach over Worms.

POLEN nodigt u uit:

Vakantiereizen per Excelsior Touringcars. Volledig verzorgd incl. EXCURSIES en VOLPENSION. Samengesteld met medewerking van ORBIS Nationaal Tourist Buro Polen. 13-daagse reizen v.a. 795,- 15-daagse reizen 930,-

Vertrekdata: 26-5, 1-7, 17-7 en 25-8 1978. Folders op aanvraag. Inlichtingen:

EXCELSIOR POLEN TOURS

Passartweg 56, Heerlen tel. 045-214939
Klingstraat 3, Brunssum tel. 045-253802.

Vakantie

Uw ideale VAKANTIE in Luxemburg. Er zijn nog enkele luxe bungalows te huur in natuurgebied Luxemburg (Beaufort). Verhuurperiode vanaf mei. Geheel ingericht voor 6 personen. Prijzen: mei-juni ƒ 625,–, juli-aug.-sept. ƒ 675,– p. week. Inlichtingen: maandag t/m vrijdag van 8-12 uur en 13-16.30 uur. Tel. 04402-2828.

SPANJE Denia bungalows en appartementen te huur, ook juli. Inl. 045-720404.

CARAVANSHOW van: Paradiso, de snelst in- en uitvouwbare caravan ter wereld. Tourcaravans: Bergland en de Roeck Jumatt, Evercaravans (Percula) nu met voortent gratis. Financiering mogelijk. Vandaag geopend van 10 tot 17 u. Vadah's Caravan Center, Houtstr. 105, Pey-Echt, tel. 04754-1584.

4-pers. CARAVAN te h. voor mei, juni en juli vrij te Opgrimbie, België. Inl. Kennedystr. 18, 04403-4112, Ulestraten.

Unieke „mei"-aanbieding ged. gr. BOERDERIJ, veel comf. pr. omgeving 6-13 mei ƒ 135,–, vrij 13-20 mei, 20-3 juni, 6-juni 17 juni en na 5 aug. Wees er vlug bij!! Tel. 05756-1352.

CARAVANHUUR: CARAVANS 5 pers. compleet ingericht. Vaststaand in de Eifel en Ardennen. Dassen, tel.: 045-455088.

Te k. weg. sterfgeval z.g.a.n. compl. 8-pers. STACARAVAN m. vaste staanpl., berging en toebeh., 25 km van Nijmegen. Tel. 045-219895.

T.E. CARAVANS uitv. KING, Sprinter, Weltbummler. Introductie type Mallorca 480. T.E. nieuwste type in stijlvolle Spaanse sfeer. Standaard alle series koelkast, kachel, getint dubbel glas, wintergeisol., topkwaliteit Limb. Caravan Centr. Steenweg 12 (centrum) Sittard, tel. 14612.

Aangeboden: LOGIES met ontbijt in het El Dorado van de watersport. Grouw (Fr.) tel. 05662-2413.

CARAVAN-SHOW van vouw-, toer en sta-caravans. O.a. Alpen-Kreuzer, Eifelland, Munsterland, Eriba, Lord, Wolf, Royale, Spider en Abrahome. Ook mooie gebruikte vanaf ƒ 1750,– plm. 15 stuks. Inruil en fin. mogelijk, ook zonder eigen geld. Caravan import A. Feyts & Zn. Hoofdstr. 76, Amstenrade. 04492-1860.

Watersportcentrum AQUA VIVA. Boten en motoren, windsurfers, vaarlessen. Breusterstr. 17, Eijsden, 04409-1855.

Luxemburg-Clervaux VAC.HUIS nog vrij. Dengler, 17 rue de Centenaire Athus (B.). Tel. 09-3263378806 en 09-35294259 en 09-35298976.

Camping Haciënda met gezellige sfeer heet u welkom, nog enkele staanplaatsen. Verkoop CARAVANS. Tevens verhuur sta-caravans juni, juli, aug. Rode Bosstr. 35, Remersdaal. België (Noorbeek, grens La Planck), tel. 09-3287687999.

Eifel - Rursee - Monschau te huur VAKANTIEWONINGEN voor 4-7 personen. Prospekt aanvragen H. Küsgens D-5102, Würselen, Rethelstr. 5, Duitsland.

Te koop uniek gelegen direct aan de Maas in watersportcentrum Aldeneik te Maaseik een ZOMERHUISJE. Evt. met Glastron speedboot in boord 130 PK, Volvo te bevr. 04490-11967.

Op vakantie met goede BANDEN. Sampermans voor alle banden. Willemstraat 80, Heerlen.

Te huur in Z. Holland, kamers v. alle comfort voorzien, vol. pens. en slapen m. ontbijt. Inl. Mevr. V. Velzen, tel. 02523-3929.

CARAVANSHOW van vouw- en tourcaravans. Knaus luxe en Super luxe Knaus komfort serie va. ƒ 6295,–. Triganovouwcaravans. 4 modellen va. ƒ 3495,–. Camping Cars Ridderbeks, Einderstr. 42-44, Heerlen (Nrd.), tel. 045-211638. Borden volgen sporthal Varenbeuk.

GRAZIELLA Biod home-car. Kwaliteitscaravans vanaf 360 kg. van polyester. Occasions en verhuur. Schout-Caravaning B.V. Julianastr. 5, Merkelbeek. Tel. 04492-1870.

Te k. 4-5-pers. nw. CARAVAN met verw. en ijskast, voortent. Prinsenbaan 28A, Koningsbosch.

Dakdekkersbedrijf J. Terheyden

vraagt nog werk voor alle voorkomende dakwerkzaamheden
Tel. 216099 en 217254, Kievitstraat 9, Heksenberg-Heerlen.

GEVRAAGD
monteur
bekend met dieselmotoren

Mevis touringcarbedrijf b.v.
Stationstraat 62
Nuth
tel. 04447-1225.

De echtelieden **Drs. P.L.C. Nelissen en M.J.G. Halders**, beiden wonende te Oirsbeek, Op de Graaf no. 21, op dit moment in algehele gemeenschap van goederen gehuwd, hebben bij de Maastrichtse Rechbank een verzoekschrift ingediend tot wijziging van dit huwelijksgoederenregime, des, dat beide echtelieden voortaan gehuwd zullen zijn buiten elke gemeenschap van goederen. Het ontwerp van deze huwelijkse voorwaarden ligt ter inzage ter Griffie van de Arrondissements-Rechtbank te Maastricht.
Bij beschikking van 20 april 1978 heeft de Maastrichtse Rechtbank bepaald, dat eventuele schuldeisers van verzoekers op dat verzoek zullen worden gehoord ter zitting van de Raadkamer der Maastrichtse Rechtbank van donderdag, 25 mei 1978 des voormiddags te 10.55 uur in het Paleis van Justitie aan de Minderbroedersberg no. 4 te Maastricht.
Mr. Th. J.M. Oostdijk,
procureur van verzoekers,
Caumerdalsestraat 1
Heerlen.

Uniek in Zuid-Limburg Alles onder een dak!

Hengelsportartikelen tegen zeer gunstige prijzen.
Sprekende handtamme papegaaien met spraakgarantie, en vele honderden andere vogels en dieren.

Tevens hebben wij een grote sortering sier-vissen, tropische vissen, vijvervissen en planten.

Ook prepareren wij alle vogels en dieren.

Neem vrijblijvend een kijkje. U slaagt altijd.

Ger Jopet
Nieuwstraat 66 Hoensbroek
John Lambrichs
Volderstraat 48, Meerssen

TORO GAZONMAAIER

Als u een nieuwe gazonmaaier nodig hebt, let dan even goed op. Koop een bekend merk. Toro is zo'n merk. Bekend in heel Europa. U ziet ze maaien op de privégazons, maar ook de hele grote Toro's op sportvelden en plantsoenen.
Toro heeft een grote keus, zoals cirkelmaaiers, cylindermaaiers, mulchers, met of zonder grasvanginrichting, in kleine en grote maaibreedtes, en niet elke maaier past op uw gazon.
Alleen een deskundige kan u adviseren en dat is toch wel belangrijk. U zult acht jaar lang met dit goed of slecht advies soms twee keer per week moeten maaien.
Ook de beste maaier moet eens gerepareerd worden. Heeft uw leverancier onderdelen in voorraad, een slijpinrichting en deskundige monteurs?
Ga kijken in het magazijn en werkplaats voordat u koopt.
Bij ons bent u welkom en kunt u zich overtuigen.
Een goed adres voor uw aankoop, met ook nog eens aantrekkelijke prijzen is:
J. J. Dabekausen b.v.
Maasbracht 04746-3100
J. J. Dabekausen b.v.
Heerlen 045-717766
Showroom ook op zaterdagmorgen geopend. Wij exposeren ook op „Alles voor Eva" in Maastricht.

De Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. breidt uit!

Daarom kunnen wij op korte termijn plaats bieden aan

opmakers

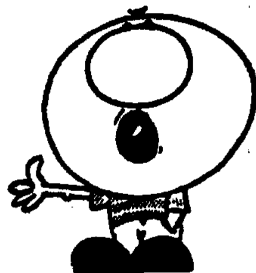
die in het bezit zijn van het certificaat montage (teksten) en/of diploma handzetter.

Ook handzetters, die opgeleid willen worden tot opmaker, kunnen reageren.

Bereidheid in wisseldiensten te werken is gewenst.
Leeftijd: 25 jaar.

Stuur een sollicitatiebrief aan het Limburgs Dagblad B.V., Nobelstraat 21, 6411 EK Heerlen, t.a.v. mr. F. van Hellemondt.

Limburgs Dagblad 'n fijne krant



uitzendorganisatie
tempo-team

Met ruim 40 kantoren door het gehele land zijn wij als een der grootste uitzendorganisaties werkzaam op een zeer breed terrein.
Wij wensen niet alleen administratief, technisch en kommercieel personeel uit, maar ook krachten in de paramedische sektor.
Voor onze vestiging te Sittard, Rosmolenstraat 8, zoeken wij op zeer korte termijn een

KANTOORLEIDER

die verantwoordelijk zal zijn voor de dagelijkse gang van zaken op deze vestiging. Voor een belangrijk deel zullen de werkzaamheden bestaan uit:
- het werven, selekteren en plaatsen van uitzendkrachten voor uiteenlopende beroepen;
- het onderhouden van persoonlijke kontakten met opdrachtgevers;
- het verrichten van een (beperkte) hoeveelheid administratieve werkzaamheden.

Wij zoeken voor deze afwisselende en boeiende funktie een zelfstandige kracht van 23 jaar of ouder, met tenminste een voltooide middelbare schoolopleiding, wiens werkervaring tot nu toe meer op het kommerciële vlak zal hebben gelegen.
Goede kontaktuele eigenschappen, een juiste dosis mensenkennis en takt zijn voor deze funktie onontbeerlijk.

U kunt uw sollicitatie (bij voorkeur vergezeld van een recente pasfoto) richten aan Uitzendorganisatie Tempo-Team Nederland B.V., Rijnsburgstraat 11 te Amsterdam, t.a.v. de afdeling Personeelszaken.
Voor meer informatie en/of het aanvragen van een sollicitatieformulier, kunt u ons natuurlijk ook even bellen: 020-156151.

De Stichting Koningin Emma kinderhuis te Hoensbroek,

een tehuis voor 36 jong volwassenen, zoekt voor zo spoedig mogelijk indiensttreding een

ADMINISTRATEUR

die zelfstandig de boekhouding en de overige administratie volledig kan verzorgen.

Gegadigden gelieven uitsluitend schriftelijk te solliciteren aan het adres van de penningmeester, G. L. Schut, Leenderkapelweg 12 Schaesberg.



psycho-medisch streekcentrum 'vijverdal' maastricht

vraagt voor:

OPNAME	Observatie en kortdurende behandelunits van 12 patiënten	PSYCHIATRISCH VERPLEEGKUNDIGEN met diploma B/MBO-V/HBO-V. SUBHOOFD met diploma's B en A/HBO-V. Aanvullende studies, die aan verbreding en uitdieping hebben bijgedragen, worden wenselijk geacht.
RESOCIALISATIE	Behandeling vanuit menswetenschappelijke benadering units van 12 patiënten	PSYCHIATRISCH VERPLEEGKUNDIGEN met diploma B/MBO-V/HBO-V
LANGDURIG VERPLEEGDEN	vooral gericht op de hospitalisatie-afdeling van 20 patiënten.	PSYCHIATRISCH VERPLEEGKUNDIGEN met diploma B/MBO-V/HBO-V SUBHOOFD met diploma B en enige jaren ervaring. Diploma MBOIW of studerende hiervoor strekt tot aanbeveling
GERIATRIE	revalidatie resp. resocialisatie van bejaarden	PSYCHIATRISCH VERPLEEGKUNDIGEN met diploma B/MBO-V/HBO-V HOOFD met diploma's B en A/HBO-V SUBHOOFD met diploma's B en A/HBO-V aanvullende studies, die aan verbreding of uitdieping hebben bijgedragen, worden wenselijk geacht. Ervaring met of belangstelling voor geriatrie.

LEERLINGEN Op 7 augustus 1978 start in ons centrum de 3-jarige opleiding tot psychiatrisch verpleegkundige.
In aanmerking voor LEERLING-VERPLEEGKUNDIGEN komen zij, die 18 jaar of ouder zijn en die in het bezit zijn van een diploma MAVO, HAVO, Atheneum of enig ander gelijkwaardig diploma.

Arbeidsvoorwaarden: rechtspositieregeling CAO Ziekenhuiswezen.
Honorering: leerlingen volgens CAO.
Andere funkties - salaris en rang nader overeen te komen.
Informaties worden verstrekt door het Hoofd Personeelszaken en Organisatie, telefoon 043-841777, toestel 2287.
Schriftelijke sollicitaties te richten aan de Direktie van ons Centrum, Postbus 88, 6200 AB Maastricht.

CREMATORIUM HEEZE - OPEN DAG

Regelmatig bereiken ons verzoeken het crematorium in Heeze te mogen bezichtigen.
Aan deze verzoeken willen wij gaarne voldoen.

Omdat bezichtiging gedurende de diensten niet mogelijk is, zullen wij zaterdag 27 mei a.s. hiervoor reserveren. Belangstellenden zijn op deze dag van harte welkom. Indien u onderstaande bon inzendt vóór 13 mei aan het crematorium, postbus 100 te Heeze ontvangt u voor genoemde dag een uitnodiging.

Ondergetekende .... (naam)

wonende te .... (plaats/straat)

geeft zich met .... (aantal) personen op voor een rondleiding in het crematorium te Heeze.



Bernardinuscollege Heerlen

vraagt per 1 augustus '78

docenten

in de vakken:

natuurkunde, 1e graads
23 lessen

wiskunde, 1e graads
6 lessen

geschiedenis, 1e graads
20 lessen

nederlands, 1e graads
20 lessen

Combinatie natuur-wiskunde mogelijk.

Sollicitatie richten aan de voorzitter van de direktie drs. M. van der Schoot OFM, Akerstraat 95, Heerlen, tel. 045-716145.

Voor het preventieve onderhoud en het uitvoeren van voorkomende reparaties aan haar wagenpark zoekt een

GROTE TRANSPORTONDERNEMING

kontakt met een

(kleiner) GARAGEBEDRIJF

De bedoeling is te komen tot een samenwerking op lange termijn. Voor eventueel noodzakelijke extra-investeringen kan worden zorggedragen.

Vestigingspapieren zijn vereist.

Schriftelijke reakties worden ingewacht onder no. 0647 van dit blad.

GEVRAAGD
ASSISTENTE
in huisartsenpraktijk te Heerlen.
Eigenhandig geschreven sollicitatie onder nummer 0649 LD Heerlen

Wij vragen met spoed een ervaren

monteur/chauffeur

in bezit van groot rijbewijs.

Zijn werkzaamheden zullen omvatten, o.a.
50% machines afleveringsklaar maken.
50% machines ophalen en bezorgen

ISENBRUCH (D)
Collé
SITTARD (NL)
LIMBRICHT (NL)

Tel. 04490-15813

VERPLEEGKLINIEK „KLEVARIE" TE MAASTRICHT

is een gecombineerde verpleegkliniek (nieuwbouw) met 400 bedden. Reaktivering en resocialisatie krijgen grote aandacht.

Op korte termijn bestaan er plaatsingsmogelijkheden op enkele verpleegafdelingen voor:

A en/of B-VERPLEEGKUNDIGEN (m/vr.)

met volledige dagtaak en wisseldienst

Tevens wordt gevraagd een:

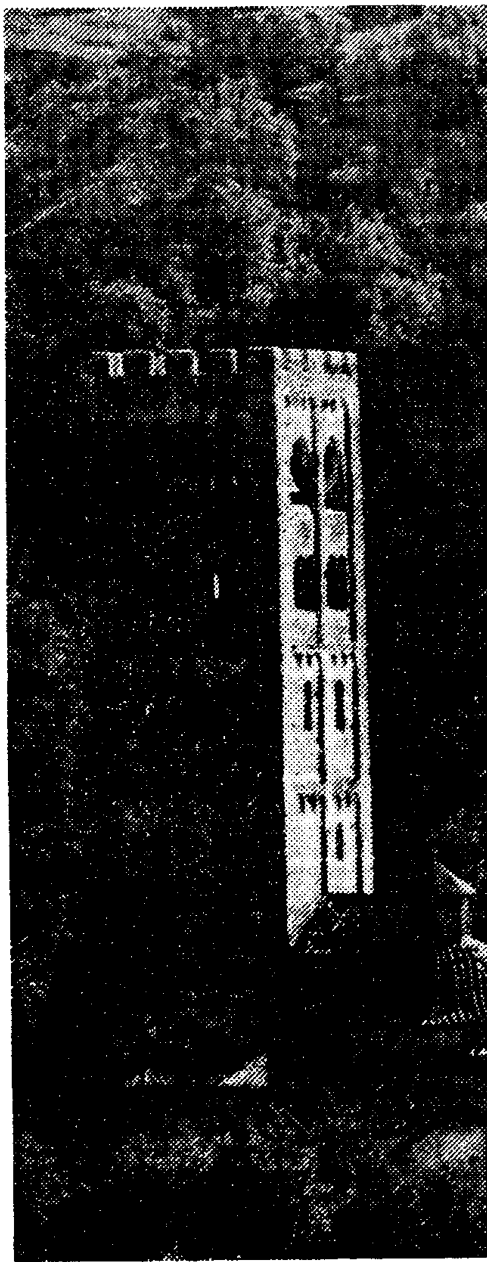
AVONDWACHT (m/vr.)

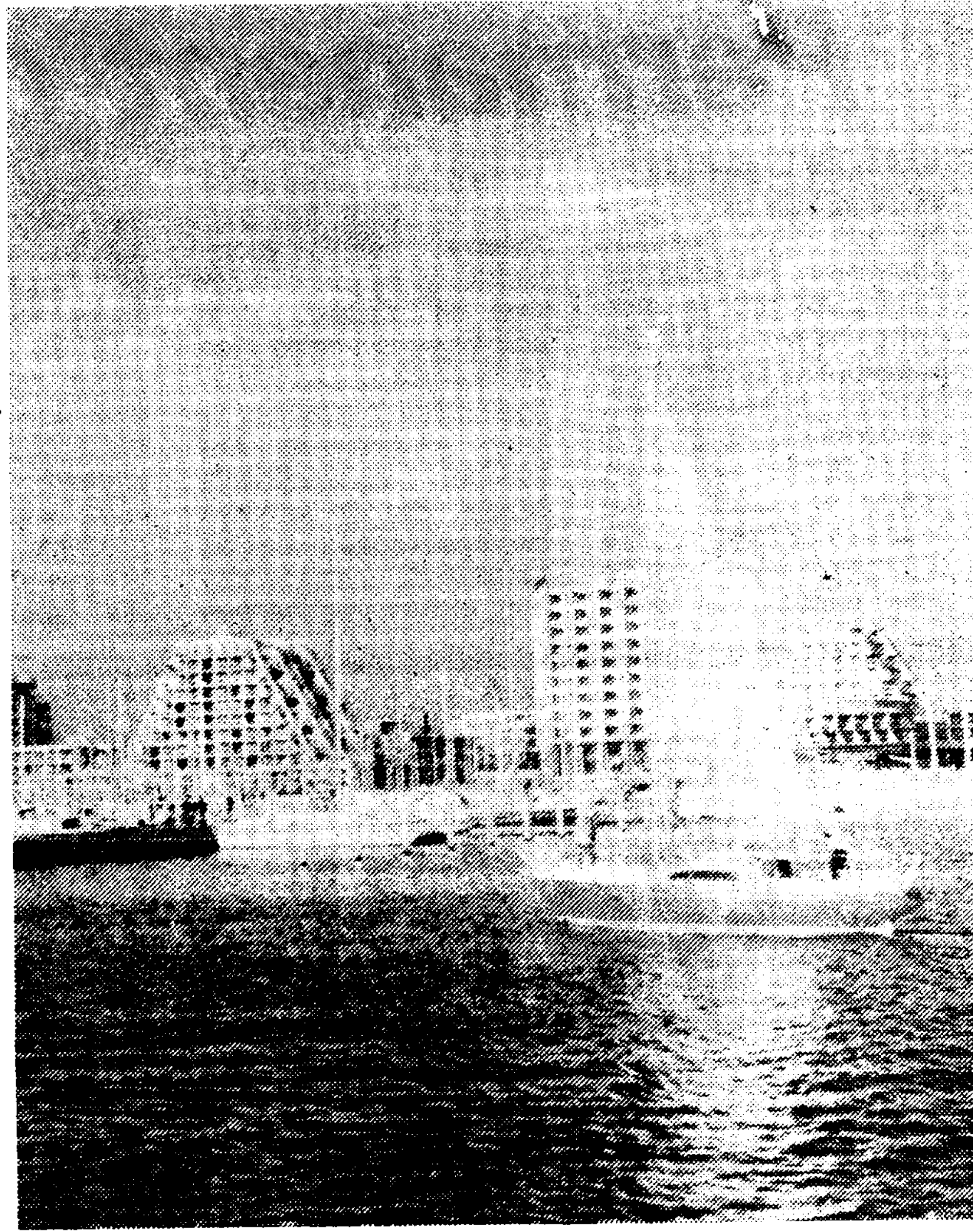
met bovengenoemde opleiding.
Inlichtingen kunnen desgewenst worden ingewonnen bij het hoofd verpleegdienst (tel. 043-10541 toestel 129 of 119).

Mondelinge of schriftelijke sollicitaties worden gaarne ingewacht door het Hoofd Personeelszaken, Polvertorenstraat 6 te Maastricht.

LA GRANDE MOTTE – Als je vanuit de Camarque in zuidwestelijke richting naar de Middellandse Zee rijdt doemt er op een gegeven moment in deze woeste en stille verlatenheid een geheel nieuwe stad op. De contouren van deze plaats doen denken aan een futuristische nederzetting gevat in de aloude piramidale vormgeving van de Egyptenaren. De naam van de stad is La Grande Motte, De Grote Hoop. Of deze naam nu verwijst naar de kolossale architectonische structuur van de plaats of naar de grote schare toeristen die hier in de zomer de vakantie doorbrengt, is onbekend. Misschien wel beide.







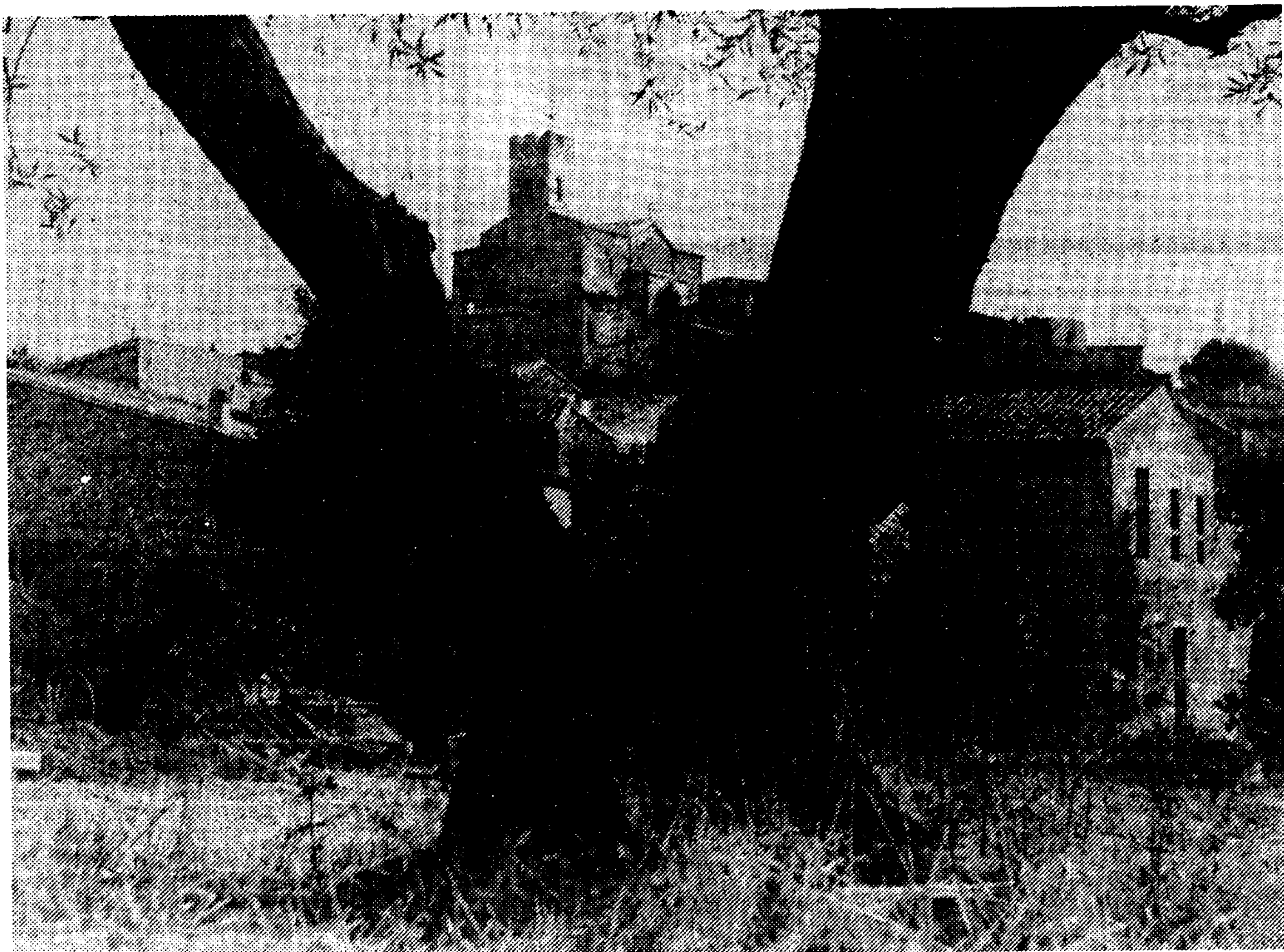
Buitenlanders kopen huizen in toeristencentra

Tweede huis in Frankrijk raakt onmiskenbaar in trek

Op vijftig kilometer afstand ligt de Côte d'Azur die al jaren in trek is bij de rijke toeristen met hun luxueuze jachten. De kunstmatige haven van La Grande Motte is volgepropt met pleziervaartuigen van minder kaliber. Wiegelend liggen zij te wachten op het moment dat hun kapiteins weer aan boord treden. De wind laat de touwen van de masten tegen het metaal klapperen, de stilte van de spookstad doorbrekend.
In La Grande Motte en in nog vier andere toeristencentra langs de tweehonderd kilometer lange kust van de Languedoc-Roussillon heeft de Franse overheid het vakantieoord gedacht voor het 'cadre moyen', zoals men in Frankrijk de middenklasse aanduidt. De middenklasse beschikt, zeker niet in Frankrijk, over genoeg geld om de vakantie door te brengen aan de patserige Azurenkust. Aan het einde van de jaren vijftig en het begin van de jaren zestig trok het 'cadre moyen', als het ware in kolonnes van tienduizend de grens over naar de Costa Brava en andere goedkope oorden in Europa. Zij exporteerden jaarlijks ettelijke miljarden francs waar de Franse staat geen cent van terug zag. Dit baarde de Franse overheid de nodige zorgen. Temeer daar het toerisme een stormachtige ontwikkeling tegemoet zou gaan en er dus elk jaar meer Fransen hun heil zouden gaan zoeken onder de goedkope Spaanse zon. De enige remedie hiertegen was volgens de Gaulle, dat de Franse staat zelf een toeristisch gebied diende te creëren dat inspeelt op de behoeften van de gemiddelde Fransman en bovendien ook nog buitenlandse toeristen zou aantrekken. Tevens zou het toerisme een gunstig effect moeten hebben voor de economie van de Languedoc-Roussillon, een streek die bijna dreigde te verzuipen in de overproduktie aan wijn.

Nieuwe gebieden

Het plan van de Gaulle kwam niet zomaar uit de lucht vallen. Vanaf 1962 had de Franse staat in het geheim reeds grote hoeveelheden grond aangekocht. In 1963 werd een interministeriële commissie geïnstalleerd en belast met de ontwikkeling van het plan. Deze commissie zette de grondverwerving op grote schaal voort. Om de grondprijzen te beschermen zorgde de commissie voor de totstandkoming van de verschillende ontwikkelingszones waar de regering het recht van voorkoop heeft bij elke landgoedtransactie. Deze gebieden bedekken een terrein van 25.000 hectare. Om het risico van prijsstijgingen te voorkomen, die het plan nadelig konden beïnvloeden, besloot men al het land dat nodig was voor de ontwikkeling van de nieuwe gebieden te kwalificeren als zijnde van openbaar belang. In sommige gebieden verplichtte de staat de grondeigenaren hun land te verkopen. Een onderzoekcommissie bepaalde daarop in samenwerking met de rechter de prijs waarmee de grondeigenaren, voornamelijk boeren, elders weer een bedrijf konden starten. Tot nu toe heeft de staat ruim 4500 hectare aangekocht voor meer dan 100 miljoen franc.
Na een uitgebreide studie kwam de interministeriële commissie tot de conclusie dat er, naast de uitbreiding en modernisering van reeds bestaande badplaatsen, ook nieuwe badplaatsen gebouwd dienden te worden. De bedoeling van de commissie was vijf toeristische gebieden te creëren vanaf de Camarque tot aan de Spaanse grens. Dit zijn La Grande Motte, Cap d'Agde, Embouchure de l'Aude en Gruissan, Port Leucate en Port Barcarès en tenslotte St. Cyprien.
Deze vijf grote toeristische regio's hebben een aantal algemene overeenkomsten zowel in planologisch als organisatorisch opzicht. Iedere regio heeft een organisatie, een Societé Economie Mixte (SEM), die verantwoordelijk is voor de uitwerking van de plannen en voor het oplossen van de specifieke problemen van het gebied. Dit is een gemengde organisatie waarin zowel de overheid als de projectontwikkelaars vertegenwoordigd zijn. De SEM houdt bijvoorbeeld scherp in de gaten of de door haar gestelde richtlijnen ten aanzien van de bouw en groenvoorzieningen door de projectontwikkelaars nageleefd worden. Tevens verkoopt de SEM de grond aan de projectontwikkelaars en makelaars.
Hierbij hanteert men een dat de prijsbeheersing van de grond waarborgt. De prijzen van de te verkopen de projectontwikkelaars liggen vast. Er kan niet over onderhandeld worden. De grondprijzen fluctueren niet omdat er geen vrije markt is van vraag en aanbod. De prijzen zijn vastgelegd volgens een index die van jaar tot jaar in de bepaalde mate verhoogd wordt. Wanneer een projektontwikkelaar grond heeft aangekocht is hij verplicht binnen vier jaar met de bouw te beginnen. Zo niet dan is hij verplicht de grond weer te verkopen en wel volgens de door de SEM opgestelde index. Grondspeculatie wordt op deze manier voorkomen.
Ook in planologisch opzicht zijn er een aantal algemene overeenkomsten. In totaal is elke eenheid berekend op een capaciteit van 150.000 bedden. Hierbij zijn alle slaapmogelijkheden zoals hotels, campings, huizen en appartementen inbegrepen. Per hectare heeft men 100 bedden gerekend en op het strand moeten 600 mensen het met een hectare doen.
De bouw van appartementen en huizen, winkels en hotels is zoveel mogelijk geconcentreerd zodat men op deze manier vrije plaatsen construeert. Het landschap blijft met deze opzet voor een groot deel in de natuurlijke staat hetgeen de aantrekkelijkheid alsmede de bereikbaarheid van de stranden vergroot.
Elk project heeft een eigen architectengroep met een hoofdarchitect, die zijn ideeën voor de globale architectuur uitwerkt en door wie de plannen van de architecten van de projectontwikkelaars eerst moeten worden goedgekeurd. Deze hoofdarchitecten, die door de overheid zijn aangesteld, dragen er zorg voor dat de nieuwe steden een harmonisch geheel vormen met een geheel eigen karakter in plaats van een mengeling van diverse architectonische opvattingen. De nieuwe steden zijn dan ook geheel verschillend van elkaar. De futuristische architectuur van La Grande Motte is bijvoorbeeld niet te vergelijken met de huizenbouw in Cap d'Agde. In deze plaats heeft hoofdarchitect. Jean Lectouteur gezocht naar een vormgeving die aansluit bij de gangbare bouwtrant in de Languedoc. De huizen zijn op een speelse manier tegen elkaar gebouwd met een grote verscheidenheid in hoogte en breedte, platte en schuine daken, belegd met de typische Languedoccienne bolvormige dakpannen, en een grote verscheidenheid



in kleur. De aantrekkelijkheid van de badplaatsen is natuurlijk van groot belang voor het toerisme. Hier kan men niet volstaan met de grote grijze blokkendozen waar de buitenwijken van Parijs mee volgebouwd zijn. En op het eerste gezicht zien de nieuwe steden er verzorgd uit. De schijn bedriegt echter. De aanblik is bij een andere bezichtiging minder fraai. De huizen beginnen nu al scheuren te vertonen. Het snelle bouwtempo en het gebruikte bouwmateriaal, dat van mindere kwaliteit is zijn hier debet aan. De scheuren, die als wijdvertakte rivieren over de huizen lopen, worden zoveel mogelijk aan het oog onttrokken door een jaarlijkse pleister- en verfbeurt opdat de aspirantkopers zich niet laten afschrikken door mankementen die er toch wel degelijk zijn.
Bijzonder kenmerk van de 'stations nouvelles' is dat de auto uit het centrum wordt geweerd. Een grote hoofdweg doorklieft de stad en kleinere zijwegen leiden naar parkeerplaatsen waar men zijn auto kan laten staan, mits men een parkeerplaats heeft gehuurd of gekocht want men slaat uit alles geld in de toeristenindustrie. In Gruissan betaalt men bijvoorbeeld voor een parkeerplaats ongeveer 4000 franc, ruim tweeduizend gulden.

Breed scala

Aangezien het de bedoeling was dat toeristen uit alle lagen van de bevolking de mogelijkheid moesten hebben in de nieuwe toeristenoorden op vakantie te gaan besloot men een breed scala van vakantieverblijven aan te leggen zoals appartementen, villa's, vakantiehuizen, hotels van verschillende categorieën en campings. De edele bedoelingen ten spijt moet men toch constateren dat het plan aan zijn opzet voorbij is geschoten. Een groot deel van de huizen en appartementen wordt namelijk gekocht door pure beleggers. De redenen van deze beleggers zijn niet altijd dezelfde. Sommige beleggers kopen nogal wat huizen met het oog op het toenemende aantal vakantiegangers, dat zij verwachten in de toekomst, terwijl de hoeveelheid geschikte recreatieruimte steeds sneller afneemt. Andere beleggers, met name de buitenlanders, zien in het huizenbezit een aardige geldbelegging waarvan de waardestijging de geldontwaarding nog aanzienlijk overtreft. Voor de Nederlandse koper zitten er bovendien nog een paar aantrekkelijke kanten aan het huizenbezit in Frankrijk. Volgens de onroerendgoedmaatschappij Intermed Consulting, die in Nederland bemiddelt bij het aankopen van woningen in Zuid-Frankrijk, verkrijgt de koper 'een jaarlijks groeiend rendement door goede verhuurmogelijkheden en aantrekkelijke fiscale aspekten', terwijl de financiële lasten in Nederland fiscaal aftrekbaar zijn. Bovendien brengt men een deel van zijn vermogen over naar het buitenland en dat is ook wel nodig ook, volgens Intermed Consulting, 'want de Nederlandse hemel is voor wie hier iets bezit – op zijn zachts gezegd – niet onbewolkt'. Op deze manier stellen de gladde verkooporganisaties de koop van een tweede huis zo aantrekkelijk mogelijk voor. En er zitten onmiskenbaar voordelen aan de koop van een huis in Frankrijk.
Speciaal voor de Nederlandse kopers hebben de banken een regeling ontworpen die hen in staat stelt in Nederland op hun eerste huis een (tweede) hypotheek te nemen tot 80 procent via een Nederlandse bank waarmee zij dan een tweede huis in Frankijk kunnen kopen. Terwijl zij in Frankrijk maar een hypotheek tot 50 procent zouden kunnen krijgen. Bovendien kan men de lasten van deze hypotheek financieren uit de opbrengsten van de verhuur gedurende de tijd dat men niet aanwezig is. Door deze gunstige perspectieven zijn de laatste jaren zeer vele buitenlanders aangetrokken. Hierdoor zijn de prijzen per vierkante meter enorm gestegen. Lagen zij een paar jaar geleden nog rond de 3000 franc per vierkante meter, nu variëren zij van 4000 tot 7000 franc per vierkante meter (1franc + ƒ 0,55).
De gewone Fransman komt er dan ook nauwelijks aan te pas terwijl dat toch de bedoeling was van de Franse regering. In La Grande Motte, dat nu voor zeventig procent klaar is en waarvan ongeveer de helft van het totaal aantal te bouwen appartementen en huizen is verkocht, is slechts 1,8 procent van de eigenaren afkomstig uit de lager betaalde bevolkingsklasse. Men kan de Franse regering er dan ook met recht van verdenken dat zij vanaf het begin meer gemikt heeft op de welgestelde beleggers uit binnen- en buitenland dan op het 'cadre moyen', zoals in de voorlichtingsbrochure wel wordt beweerd.

Een ander uitgangspunt van het project is dat de nieuwe steden ook geschikt dienen te zijn voor permanente bewoning. Zij moeten dus niet alleen ingesteld zijn op de toeristen die hier in de zomer verblijven maar ook op diegenen die zich hier definitief willen vestigen. Het was dan ook van belang dat er winkels, restaurants en allerlei andere voorzieningen zouden komen waarover de vaste bewoners het hele jaar kunnen beschikken. Maar voor goede medische voorzieningen is men aangewezen op de omliggende plaatsen. Ook heeft men er helemaal niet aan gedacht verwarming aan te leggen in de huizen. En zelfs aan de Middellandse Zee kan het in de herfst en winter behoorlijk koud zijn. Bovendien zijn er dan wel winkels maar die kunnen ook niet het hele jaar geopend zijn voor een handje vol bewoners. Toch zijn er in La Grande Motte van de 205 aanwezige winkels en restaurants er 190 gedurende het hele jaar geopend. Het gevolg is dat hier de prijzen veel hoger liggen dan in de nabij gelegen dorpen. Een beetje handige consument zal derhalve daar zijn inkopen doen. Voordat men zich voor dit soort moeilijkheden zag geplaatst werd de interministeriële commissie geconfronteerd met een aantal problemen van veel grotere omvang, die om een oplossing vroegen om het plan enige kans van slagen te geven.
Maurice Péter, ambtenaar uit Parijs en directeur van een soort recreatieschap van de overheid, zegt hierover:: Om het gebied voor het toerisme te onsluiten was het noodzakelijk dat de infrastructuur drastisch werd verbeterd. Voor het herstel van de economie is een goed wegennet onontbeerlijk. Het netwerk van snelwegen is nu bijna klaar. Deze bedienen het gehele gebied. Zij lopen vanaf de Route National die van Lyon naar Narbonne gaat, en terug natuurlijk. Tevens is eind 1977 de autoweg gereed gekomen die Perpignan en de Spaanse grens bereikt. Bovendien zijn de reeds bestaande wegen verbeterd. We hopen dat de wegen niet alleen zullen dienen voor een snelle verplaatsing van het ene punt naar het andere maar dat de toeristen ze ook zullen benutten voor een bezoekje aan de in de nabijheid gelegen plaatsen en natuurgebieden".

Wegennet

De aanleg en de verbetering van het wegennet heeft ongeveer 33 procent gekost van de totale uitgaven van de overheid, die nu liggen rond de zeven miljard franc. Maar ook hierbij kan men zijn bedenkingen hebben. Het wegennet kan in de zomermaanden de drukte nauwelijks verwerken. De toeristenkaravaan belemmert bovendien het vrachtverkeer. Het vrachtverkeer ondervindt veel vertraging en dat kost natuurlijk geld. De produkten die worden aangevoerd zijn voornamelijk levensmiddelen bestemd voor de toeristen en sterk aan bederf onderhevig. In de wintermaanden zijn de wegen net zoals de badplaatsen nagenoeg leeg. Toeristen zijn er niet en er is derhalve ook nauwelijks vrachtverkeer omdat er toch geen afnemers zijn.
Een groot obstakel voor de ontwikkeling van het toerisme vormen de muggen, die in groten getale aanwezig zijn, voornamelijk rondom de etangs, de strandmeren met zoutwater. Vijf soorten muggen zijn zeer hinderlijk voor de mensen. Péter: „Sinds 1950 leveren de departementen van de Languedoc-Rousillon een moeizame strijd tegen deze kwelbeestjes. In 1960 heerste er een koortsepidemie als gevolg van deze stekers. Zo iets is natuurlijk schadelijk voor het toerisme De staat ondersteund daarom sinds 1963 de verdelgingswerkzaamheden van de gezamenlijke departementen. Een doeltreffend antwoord op dit probleem heeft men nog steeds niet gevonden. Eerst dacht men de muggen te kunnen verdelgen met insectriciden zoals DDT die boven de meest geteisterde gebieden door vliegtuigen werden uitgesproeid. Dit bleek echter zeer schadelijk voor de flora en fauna. Bovendien raakten de muggen immuun voor de gifstoffen. Een eveneens weinig succesvolle poging was de bestrijding van de muggen door middel van vernietiging van de larven. Nu richt de verdelging zich op de sterilisatie van de muggen maar het moet nog blijken of deze poging effectief genoeg is".

Frank Munnichs

Vrijuit

Permanent de nieuwe modegril

HEERLEN – Een nieuwe modegril van de jeugd is het van ouds bekende permanent. De juiste benaming hiervoor is „permanent wave" (dat is dus Engels), wat zoveel betekent als „blijvende golf". De bedoeling is, zoals je waarschijnlijk wel weet, golven of krullen in het haar aan te brengen, die er langer in blijven dan de „met rollers naar bed" krullen. De toenemende interesse voor het permanent is vooral aanwezig bij jonge vrouwen en meisjes, maar ook jongens voelen zich soms geroepen kunstmatige krullen in hun haar te laten aanbrengen. Het stevige, conventionele kapsel, dat de kappers de regelmatigste klanten levert in de vorm van dames, die van oudsher hun haar op deze manier laten kappen, is bij jongeren niet zo zeer in trek. Het losse niet zo stijle kapsel voldoet hier meer aan de verwachtingen. Het is natuurlijk ook wel leuk krullen te hebben, die er bij het wassen niet uitgaan. Behalve dat, komt ook hier de nostalgie naar de jaren '20 om de hoek kijken. Niet alleen de mode, maar ook de haardracht uit die tijd keert terug in onze huidige wereld. Daarbij komt de invloed van het kapsel van buitenlanders, negers, en andere kleurlingen. Bij navraag bij een behulpzame leraar aan de Heerlense kappersacademie bleek, dat de meest toegepaste vormen van het permanent bij jongeren zijn: de „minivague" waardoor geen echte krullen maar een soepele, golvende beweging in het haar ontstaat en de „negerlook", waarbij juist bijzonder veel krulletjes gemaakt worden. Met een dergelijke behandeling wordt op scheikundige wijze verandering gebracht in de structuur van het haar, wat tot gevolg heeft dat het eruit moet groeien. Je moet er dus wel rekening mee houden, dat het 3 (bij de minivague) tot 6 (bij de negerlook) maanden duurt voordat het permanent er weer uit is. Bovendien zijn de kosten vaak niet gering. Laat je dus eerst deskundig adviseren door een vakman of -vrouw, om een teleurstelling te voorkomen!



Druit is een jongerenrubriek voor vetkuiven, spijkerbroekfanatici, new wavers, studenten, werkloze en werkende jongeren, punkies en junkies, mafkezen, fijne meiden, partieel-leerplichtigen, discofielen, soulkikkers, trippers en dus voor jou.

Samengesteld door:
- Theo Thissen
- Marlo Vleugels
- Irma van Veen
- Olivier Jéha
- Tjeu Seeverens

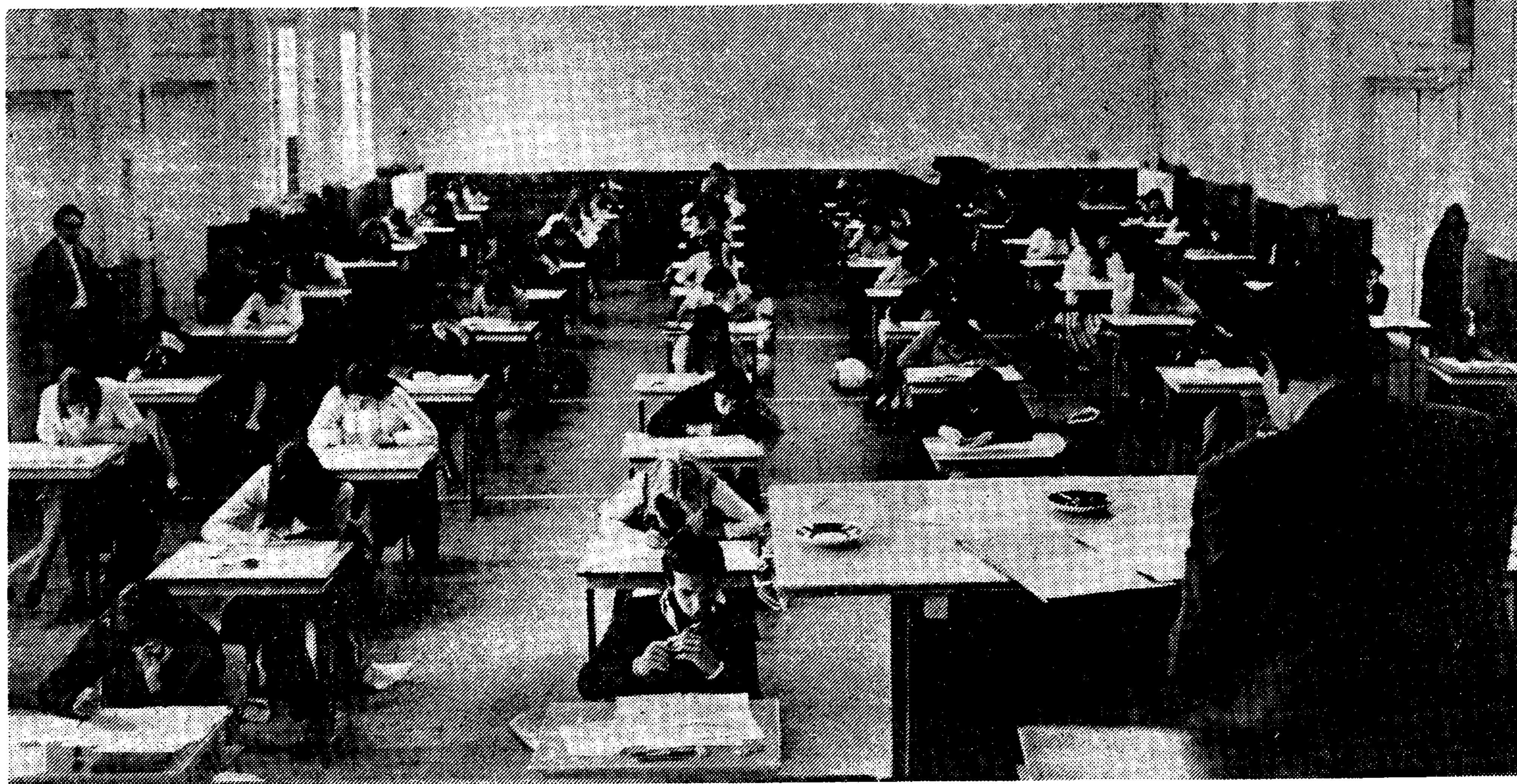
Correspondentieadres: Eynattenweg 43, Gulpen

Het stress-spook waart gretig rond

Verslaving ligt op de loer in examentijd

HEERLEN – In de maand mei leggen alle vogeltjes een ei en zijn de mensen blij. Niet alle mensen natuurlijk. Veel scholieren bevinden zich in een „angst-en-bevenfase". De mondelinge examens zijn achter de rug. Eind mei volgt voor de Havoleerlingen het centraal schriftelijk examen. De meesten weten wel ongeveer wat ze van de uitslag te verwachten hebben. Toch tref je bij een onevenredig groot deel der leerlingen examenvrees aan. Docenten kunnen wel zeggen: jij redt het wel, de leerling is er niet gerust op. Twijfel overheerst en spanningen worden vaak opgevoerd tot idiote proporties. In enkele gevallen leidt dit tot ernstige gevolgen.

● Hoeveel pillen heeft dit examenklasje geslikt?



Een bijna 19-jarige eindexamencandidate van de Havo vertelt iets van haar ervaringen. „Ik heb eigenlijk nooit nagedacht over examenkoorts. Maar ik heb er wel degelijk last van gehad. Na twee keer zitten blijven ben ik naar de Mavo gegaan om daar examen te doen. Achteraf realiseer ik me pas dat ik toen echte examenvreesverschijnselen vertoonde". „Mijn zelfvertrouwen had wel iets geleden onder de doublures. Voor het examen begon ik pas echt te roken. Dat ondanks de goede opvang op die school. De sfeer was er prettig, ik voelde me wel ontspannen. Dat roken was alleen bedoeld om mee te doen met de anderen. Naarmate de examens dichterbij kwamen werd het een roken om spanning uit te blazen. Bij anderen zag ik een toename van het druggebruik. Enkele leerlingen gingen tussen de middag even naar een „tent" om drugs te kopen en te gebruiken. Andere klasgenoten gebruikten veel kalmeringsmiddelen die de huisarts voorschreef". „Zelf vond ik achteraf dat het met mijn examenkoorts wel meeviel. Maar dat zal iedereen wel denken. Tenslotte uiten twintig scholieren hun spanningen op twintig verschillende manieren. Degenen, die de spanning afreageren worden erop aangekeken dat ze eronder lijden. Vaak zie je daarbij in het oog lopende rituelen. Maar velen willen niets uiten, kroppen hun emoties op. Verdringen ze met alcohol, drugs of gewoon roken. Uit mijn klas heeft dat ertoe geleid dat iemand na het examen in een inrichting moest worden opgenomen".

Inzinking

Nu zij weer voor een examen staat vindt onze scholiere zichzelf betrekkelijk rustig. Ze is voor de eerste mondelinge examens zelfs met roken gestopt. Na enig nadenken geeft ze echter toe dat de koorts niet aan haar voorbij is gegaan. Voor en tijdens de twee schoolonderzoeken beleefde ze een soort inzinking. „Ik had het gevoel een soort robot te zijn die plichtmatig het werk deed maar nergens werkelijk deel aan nam. In mijn droomtoestand kon ik geen kontakt verdragen. Op alles en iedereen reageerde ik geïrriteerd. Zo vlug kwaad, zo prikkelbaar ben ik nooit tevoren geweest. Als ik nuchter nadenk hoef ik me geen grote zorgen te maken over de uitslag. Maar als het erop aankomt ga je jezelf toch weer angst inpraten".

Kortom: het stressspook waart weer in volle hevigheid rond. Faalangst leidt hier en daar weer tot mislukkingen, teleurstellingen en afsluiting van mogelijkheden. Weet je wat bedoeld wordt en wil je er ook iets over kwijt: de Drinlijn kun je op zaterdag van vier tot vijf bellen. Tel. 04442 - 1695.



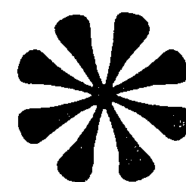
Mothers Finest groep met tomeloze inzet

Deze week laten we in de laatste aflevering van „Pinkpopjes" JAN SMEETS aan het woord over MOTHERS FINEST, de eerste buitenlandse groep die op Pinkpop '78 zal optreden.

„Deze Amerikaanse formatie bestaat uit twee blanke en vier zwarte muzikanten, die samen muziek produceren die voor zowel voor hardrock- als voor funkliefhebbers genietbaar is. Door dit zogenaamde crossover-element slaagden de leden van Mothers Finest erin, op verschillende radiostations in Amerika hun platen gedraaid te krijgen en diverse hitlijsten te halen. De kern van de groep wordt gevormd door het tweetal Joyce Kennedy en Glenn Murdock, die elkaar al ruim dertien jaar kennen. De groep heeft gewerkt als openingsact van oa. The Who, Earth, Wind & Fire, Peter Frampton en Santana.

Door tomeloze inzet is Mothers Finest uitgegroeid tot een van de beste liveacts van Amerika. De debuutelpee voor het RCA-label wordt door de groep zelf als mislukt beschouwd. Deze elpee is overigens nooit in Nederland uitgekomen. De eerste elpee die hier verscheen kreeg dan ook doodleuk dezelfde naam. Van hun beste en derde elpee „Another Mother Further" werden twee singles getrokken, waarvan „Baby Love" bijna een hit werd. De groep heeft zijn populariteit in deze streken te danken aan een uitzonderlijk goed live-optreden in het Duitse televisieprogramma „Rock Palast". Daarom ben ik ervan overtuigd dat op 15 mei vele fans van Mothers Finest in het Burgemeester Damensportpark zullen zijn. Al was het alleen al na dit optreden!


● *Mothers Finest*



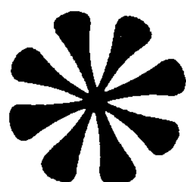
★ De voorverkoop voor Pinkpop '78 loopt weer gesmeerd. Opvallend is de belangstelling buiten Limburg, met name uit België en de Randstad. Toch maar niet te lang wachten met het kopen van een kaartje, want de kans zit er dik in dat dit festival een rekord aantal toeschouwers zal trekken, terwijl de organisatie juist maar een beperkt aantal kaarten wil uitgeven...

★ Speciaal ter gelegenheid van Pinkpop '78 wordt er zowel van Thin Lizzy als van Partner en Graham Parker een nieuwe elpee uitgebracht. Van Thin Lizzy: „Live & Dangerous", van Parker: „Parkerilla" en van Partner „A man size job requires a man-size meal"...

★ Volgende week zal de hele DRUIT-pagina gewijd zijn aan PINKPOP '78.

GEEN WERK

Op doordeweekse dagen
slenter ik
me
tussen net iets meer dan twaalf
muren
te pletter



Theo

Filmweekend in Inpoet

Van vrijdag 19 tot en met zondag 21 mei houdt Cineclub Inpoet een filmweekend. Er is geen duidelijk thema aan te wijzen in de films die vertoond zullen worden om een zo groot mogelijke variatie te kunnen krijgen. Het programma ziet er als volgt uit: vrijdag om 20 uur "De Lijkenverbrander" van Juari Herz en om 22.30 uur de film "Harlis" van Robert van Ackeren.

Zaterdag om 15 uur worden amateurcineasten in de gelegenheid gesteld hun werkstukken te tonen (8 mm amateurfilms), om 20 uur volgt dan een vertoning van de film "Stroszek" van de regisseur Werner Herzog met na afloop (± half elf) een optreden van de Heerlense jazz/rockformatie "Traist".

Zondag om 15 uur een film van de Spanjaard Carlos Saura "Elise Vida Mia", van 18 tot 19.30 uur wordt een aantal korte experimentele films gedraaid en als afsluiting van het weekend geldt dan de film "La Dentelliere" van Claude Goretta.

Op 30 april is de voorverkoop van passepartouts voor het weekend al begonnen, maar je hebt nog wel kans op zo'n kaart voor een tientje voor drie dagen. Adres Inpoet: Klompstraat 22 in Heerlen, tel. 714667.

WEKELIJKSE WIJSHEID

Jeugd is geen leeftijd, het is een mentaliteit

Sam Ullman

WEG VAN HET BUISJE

HEERLEN – Goed nieuws van Inpoet. Om te beginnen draait de cineclub zondag een film van Rainer Werner Fassbinder, één van de grote gangmakers der Duitse "Jungfilmer". In de film Chinesisches Roulette brengt Fassbinder een groepje mensen samen. Dezen hebben als kenmerk dat ze niet onbemiddeld, ontrouw en onecht zijn. Gedurende een lang weekend zijn ze aan elkaar overgeleverd. Dat loopt uit op waarheidsspelletjes die ontevredenheid en onderdrukte emoties tot explosie brengen. Letterlijk zelfs, want er valt een schot. Je kunt zondag ook al een passepartout kopen voor het filmweekend van Inpoet, dat start op 19 mei. Voor een tientje ben je erbij. De Fassbinder-film begint op de gebruikelijke tijd, dus 20 uur.

Armand

ROERMOND – De bekende zanger Armand komt vanavond in S'61, te Roermond. Je kunt in de zaal al vanaf 20 uur terecht. Armand, de bekende zanger uit de jaren zestig, wordt betiteld als een protestzanger. Dat was te merken aan zijn liedjes, zoals "Ben ik te min". Hij brengt nu ook een aantal nieuwe nummers mee en hij begeleidt zichzelf op gitaar en mondharmonika. De entree voor deze avond is vier piek. Op zaterdag 13 mei heeft S'61 ook iets voor jullie, namelijk een jazzconcert met medewerking van Fusion en Inpuls. Voor de jazzliefhebbers natuurlijk een 'must'. De aanvang ligt op het tijdstip van 20 uur/20.30 uur.

Rommelmarkt

BRUNSSUM – Jeugdhuis Fatima en Stichting Jeugd- en Jongerenwerk uit Brunssum houden zaterdag 27 mei een grote rommelmarkt. Vandaag gaat men diverse spullen ophalen. Dat gebeurt ook op 20 mei. Mensen die spullen over hebben maar ze niet zelf kunnen bezorgen worden verzocht kontakt op te nemen met het kantoor op de Merkelbeekerstraat, tel. 253846. De opbrengst is voor een goed doel: het jeugdwerk.

Nog meer film!

BRUNSSUM – Op maandagavond 8 mei draait de filmgroep van VJV-Vosum de film "Het oude geweer". Een film over terugtrekkende SS-troepen, die vrouw en kind van een burgerman vermoorden, die dan oorlogsheld wordt. De film draait in het Astriatheater aan de Rumpenerstraat in Brunssum.

Kaz Lux verdient eindelijk erkenning


● **KAZ LUX**
.....boeiende teksten.....

Zanger Kaz Lux is het type artiest, dat dagelijks knokt tegen het muzikale verleden. Voor Jan Poppubliek is hij niet de Kaz Lux, maar je-weet-wel die zanger van Brainbox, die samen met o.a Jan Akkerman en Pierre van der Linden op het eind van de zestiger, begin zeventiger jaren hits als „Down Man", „Summertime" en „Dark Rose" scoorde. Of de zanger die vorig jaar samen met Akkerman de gouden elpee „Eli" maakte. Kortom, hij wordt altijd in verband gebracht met andere musici en dat is vervelend voor een artiest die dolgraag wil bewijzen dat hij ook op eigen kracht tot alom gewaardeerde prestaties in staat is.

Zijn nieuwe elpee **„Distance" (WEA Records)** is voor Kaz Luz daarom van groot belang. Maar het gekke is, dat we op deze plaat niet de Kaz Lux horen zoals we hem van de optredens in de laatste drie jaar kennen. Van de te verwachten muzikale egotrip komt niets terecht. Integendeel. Hij kiest voor een forse inbreng van andere bekende vaderlandse musici zoals Vitesse-gitarist Rudi de Queljoe, toetsenman Rick van der Linden en voor de backing vocals o.a. Maggie McNeal. Met name de vriendschap met De Queljoe is op „Distance" innig. Rudi neemt niet alleen het zwaardere gitaarwerk voor z'n rekening, maar is ook medecomponist van drie nummers, waarvan het openingsnummer „Let's not Waste" het beste is.

Het daarop volgende „It's allright girl" toont aan dat Lux best bereid is commerciële concessies te doen. Het is wel een typisch voorbeeld van een voorspelbare hit.

Kaz Lux komt het beste tot z'n recht als hij helemaal zichzelf kan zijn. In de praktijk betekent dat rustige composities met boeiende teksten, waardoor Lux zijn sterke kant – het zingen – optimaal kan uitbuiten. Het bewijs wordt geleverd door de hoogtepunten op „Distance": „Heaven and You", „Met A Sinner" en de titelsong, die gecomponeerd werd door de Amerikaan John Haitt. „Distance" is een veelzijdige en voor Nederlandse begrippen uitstekende elpee, al toont het album aan dat Kaz Lux toch maar op andere musici moet vertrouwen. Wedden, dat op de volgende elpee „Kaz Lux BAND" staat?.....

★★★★

MOET BOTSen?

Na het beluisteren van een muzikaal zo volwassen elpee als „Distance" is het moeilijk om een oordeel te vormen over het nieuwe produkt van de Eindhovense formatie Bots: **„Wie zwijgt stemt toe". (Phonogram)** Want de muzikale middelmatigheid schrikt dan af. Maar het is niet eerlijk bij een formatie met zo'n politieke boodschap als Bots af te gaan op de beperkte muzikale capaciteiten. Bots wil op de eerste plaats heilige huisjes, zover die nog bestaan..., omver trappen en gebruikt daarvoor de muziek als middel om het (politieke) doel te bereiken. De teksten zijn essentieel, de muziek ondergeschikt. Want zeg nu zelf, is het werkelijk belangrijk of de zanger helemaal zuiver zingt als hij de tekst „Daar sta je dan als potentaat, die niets dan het vertrouwen schaadt". uitspreekt? (uit: „Klein Begonnen")

Wie let aleen op het gitaarwerk bij een tekst als: „Biokippen, biokoeien, biomensen, zure bommen, sexbommen, neutronenbommen, kan mij 't bommen?" (uit: „Dekor") of: „Ik ga naar school om te balen en ook om balen in het Engels te vertalen, prestatie en indoktrinatie, wat een traktatie". Deze twee regels zijn uit het liedje „Prestatie, prestatie" dat eigenlijk op single uitgebracht zou moeten worden.

Het is duidelijk dat Bots' boodschap door de jaren heen dezelfde is gebleven. Sex, religie en de vastgeroeste levenspatronen van de meeste jongeren zijn nog altijd de centrale thema's. De twee uitzonderingen op „Wie zwijgt stemt toe": het instrumentale nummer „De Trotzki-shuffle" en het socialistisch strijdlied bij uitstek: „Weet waar je staat".

Dank zij „Wie zwijgt stemt toe" zullen weer nieuwe jongeren kennis maken met het Bots-repertoire. Voor hen is deze elpee wel aardig. Maar wie eerlijk is moet wel bekennen dat er eigenlijk maar weinig nieuws van het (marxistisch) Bots-front te melden is. Of dat alleen aan de groep ligt?.

★★★

★ = ronduit slecht
★★ = matig
★★★ = aardig
★★★★ = goed
★★★★★ = ren naar je platenhandelaar

„Voor Mekaar": maling aan platenconcerns

Het Nederlandse popwereldje is corrupt vindt de Stichting Voor Mekaar. Om bovendien aan te tonen, dat Nederlandse popmuziek geen kopie hoeft te zijn van Engelse of Amerikaanse muziek, is er een elpee van eigen label uitgebracht door deze Stichting. De muziek hierop wordt verzorgd door de Nederlandse popgroep „Door Mekaar". Nog een reden waarom deze elpee is uitgebracht is om aan te tonen dat het niet nodig is om de almachtige grammofoonplatenconcerns te laten beslissen wat er op de markt komt. De elpee „Voor Mekaar" is een eigen productie, volledig. Het is het eerste project van de Stichting Voor Mekaar en tot stand gekomen door de belangeloze medewerking van een groot aantal mensen die ook geloven dat de mogelijkheden voor het publiek maken van allerlei soorten muziek te klein zijn en in de huidige situatie te klein zullen blijven omdat grote maatschappijen alleen op zeker spelen.

De groep „Door Mekaar" bestaat (meestal) uit zanger-basist Kaspar Peterson, zanger-gitarist Wouter Planteijdt, gitarist Dolf Plnateijdt, electrische fluit en toetsenman land Brunt en drummer Jean Eblé. „Door Mekaar" is vooral opgericht om uiting te geven aan één kollectieve emotie: Woede! De elpee is verkrijgbaar via enkele platenwinkels of door hem te bestellen bij de Stichting. Dan moet je het bedrag van ƒ 17,90 overmaken op postgiro 3902844 of gem. giro A'dam S 5500 tnv. Stichting Voor Mekaar onder vermelding van LP Door Mekaar of een briefje naar de Stichting postbus 4688 Amsterdam. Tot slot wil de Stichting kwijt dat ze geen diskjockeys en journalisten kunnen en willen omkopen, geen paginagrote advertenties zetten en de platenwinkeliers geen berg relatiegeschenken aanbieden.

Bladen graag

Ter redactie ontvangen wij regelmatig het „sociaal program". Dit is het programmablad van het psychisch gezondheidscentrum Welterhof. Een zeer leesbaar blad ook voor buitenstaanders. Het programma vermeldt nogal wat activiteiten die voor mensen van „buiten" toegankelijk zijn. Het blad verschaft ook Druit regelmatig informatie die wij via onze kolommen graag doorgeven. Andere instellingen die lezenswaardige bladen en blaadjes uitgeven kunnen daarmee terecht bij Druit. Wij tonen altijd belangstelling.

Van douche en bad tot lekkende kraan

Energie sparen levert 1200 gulden per jaar op

HEERLEN – De spaaropwekkingen die gedaan worden ten behoeve van de energie zijn de laatste jaren niet van de lucht geweest. Sinds ex-minister Lubbers in de hitte van de oliecrisis opriep tot gordijnensluiten en lampendoven, sinds het isoleren van huizen als het grote redmiddel voor warmte en energiebesparing wordt gezien en door de rijksoverheid ook wordt gesubsidieerd, zijn er heel wat tips voor stroom-, gas-, water- en lichtverbruik via de aether, via de beeldbuis, via de kranten en via vakbladen, beurzen en symposia aan de orde geweest. Toch is er onlangs nog op gewezen dat in de van het steeds stijgende energieverbruik het sparen van benzine, van warmte, van electriciteit, van warm en koud water, in verhouding weinig oplevert.



De verkoop van benzine gaat hard verder en de grote maatschappijen liggen in een ware veldslag voor prijs en kwaliteit. Er zijn de laatste tijd wat concretere zaken aan de orde geweest, die de gewone man in zijn dagelijks levenspatroon wat meer aanspreken. „Niemand", zo zei een paar weken geleden een verkeersdeskundige, „rijdt in zijn auto met de gedachten: „Als ik 100 km per uur rijd, dan ben ik zuiniger uit dan met 120 km per uur, los nog van de gedachte dat zoiets mogelijk minder riskant zou kunnen zijn. Dat is overigens statistisch nog niet bewezen in de Nederlandse omstandigheden.

Maar Duitse deskundigen hebben de wat meer voor de hand liggende zaken bekeken in een huishouden, waarbij het wel mogelijk is om in houding aanzienlijke sommen te sparen. In geld uitgedrukt kwam men per huishouden van circa vier personen op een bedrag van 1200 gulden per jaar.

De onderzoekers kwamen eerst op de proppen met een besparingsmogelijkheden, die praktisch niets opleverde. Zij hadden gehoord dat vele mannen waren afgestapt van het electrisch scheerapparaat. Niet dat zo'n apparaat het niet deed. Maar zij dachten dat er veel electriciteit mee verbruikten. In een oogwenk werd uitgelegd dat iemand, die bijvoorbeeld een jaar lang niet met een electrisch scheerapparaat zou scheren en er gewoon nog eens met scheerkwast en scheermesje tegenaan ging door het niet gebruiken van electriciteit op jaarbasis slechts 7 cent zou uitsparen aan stroomkosten. Zoiets zet – aldus de onderzoekers – geen zoden aan de dijk. Nu is dat natuurlijk niet helemaal waar als men uitgaat dat bijvoorbeeld een miljoen mensen zich zouden scheren met zo'n apparaat. En dan kun je die zeven centen met een miljoen vermenigvuldigen. Maar goed, duidelijk was wel dat een zogenaamde massale aanpak tot spaarzin op het gebied van de energie feitelijk door de enorme getallen verloren gaat.

Men pleitte en men pleit nog steeds voor een meer individuele aanpak van de spaarzin op energiegebied. Dan pas – zo zeggen de deskundigen van de communicatie – kan zo'n spaarzinactie succes boeken. Individueel gezien is het niet-electrisch scheren niet interessant als spaarzin.

Baden

Een duidelijke tip, waarbij wel besparingen op het individuele vlak optreden, noemde men het baden of het douchen. Het verschil tussen een zitbad, waarbij men flink wat warm water in het bad laat lopen en daarna behaaglijk aan de reinigingsbeurt begint, en een douche, waarbij men via de sproeier geconcentreerd de stralen water over het lichaam laat gaan is enorm groot. Men kan op deze wijze aan energie plus water zeker voor 100 gulden sparen als men uitgaat van een regelmatig bad op basis van een gezinssamenstelling van vier personen.

Keuken

Er waren zeer eenvoudige tips. In de keuken staan vaak de vries- en koelkasten vlak naast de verwarming of vlak bij het fornuis. Kijk en dat betekent voor de koelkast het oproepen van extra energie om ondanks de aanwezige warmte in de keuken toch de gewenste vriescapaciteit te houden. Een lekkende warmwaterkraan, ook al druppelt die niet zo hard, vermorst toch op jaarbasis zo'n 30 gulden aan energiekosten. Het overlopen van warm en koud water via een waterbak of wasbak is in de nieuwe ontwikkelingen van kleine technische snufjes op allerlei huishoudbeurzen te zien, nu te voorkomen door een vlotter die de kraan bij een bepaalde waterstand tot bijna aan de rand van de bak, automatisch uitschakelt. Met een dichte druk op een handle is de kraan daarna weer licht inschakelbaar.

Deskundigen zijn bezig een groot aantal tips nog eens op een rijtje te zetten. Er zijn er natuurlijk al honderden. Maar gezien tegen de achtergrond van de zogenaamde individuele benadering, wil men meer de persoon, het individu aanspreken dan de massa, gewoon in zijn dagelijkse levenspatroon. Maar dan nog zeggen de psychologen: „Ga je om bijvoorbeeld 1100 of 1200 gulden per jaar zuiniger uit te zijn ineens kieskeurig met alle apparaten, kranen, handles, stofzuigers en vele andere dingen om"? Dat is de hamvraag. Energiesparen moet weliswaar massaal gebeuren, maar kan alleen maar slagen op basis van een appèl aan het individu, en die moet het dan ook echt willen doen.

Ben Romijn

Tanzmariechen-wereld op het randje van de ondergang

'Er moet neutrale jury komen'

GULPEN – „Er is een weg om de Tanzmariechentoernooien van een totale, miserabele ondergang te redden. Dat is een jury die bóven de partijen staat. Een jury dus die neutraal is. Zoals het er nu voorstaat kan het onmogelijk langer, de wereld van die vroeger zo boeiende Tanzmariechentoernooien is bijna kapot". Dat concludeert een felle, zeer strijdbare man uit Gulpen: Theo Wolfs. Enkele jaren zelf jurylid geweest, maar „uitgestapt" omdat hij zich niet meer met de gang van zaken kon verenigen. Niet natrappend, maar op de bres om deze zaak proberen te redden, zoals hij zegt.

Een jaar of zes, zeven geleden is de aftakeling eingelijk begonnen: „De jury die tot dan toe alleen jureerde en boven alle partijen stond - je hoefde zelfs niet te proberen de heren over juryzaken te benaderen! - die jury begon toen brieven te beantwoorden. Daarna werden juryleden lastig gevallen, ze gingen zelfs discussies aan met ouders, met opleiders. Bij sommigen kwam de zwakte sterk naar voren. Er kwamen dreigementen aan het adres van de jury. Die er zich aan stoorde en zelf in de aanval ging. Toen begon de objectiviteit te smelten, de juryleden lieten zich beïnvloeden. Het ging van kwaad tot erger en nu is er eigenlijk geen weg terug meer voor velen van hen. Desondanks: er zijn nog goede juryleden, maar „één rotte appel in de mand maakt het hele fruit tot schand".



Afgunst

En die toestand duurt nu al ruim twee jaren. „De heer Sprooten uit Epen zegt het ook: het zijn eingelijk niet meer de meisjes en jongens die dansen, maar de ouders. De sfeer van vroeger is weg en wat overbleef is: afgunst. De mentaliteit in het algemeen veranderde. De concurrentie onderling heeft niets sportiefs meer. De sfeer is kapot. De ouders en dansmariekes bemoeien zich met de jurering. Ik weet het: als er iets mis is (en dat gaat bij vele zaken op) dan heeft de jury het gedaan. En vaak is dat laatste niet ten onrechte. Nogmaals: er zijn juryleden die goed zijn, maar er zijn er ook die hun plaats niet meer waard zijn. De heer Smeets uit Schaesberg zegt: jongens, jullie zijn een gat aan het graven, een enorm groot gat zelfs, waar je straks zelf in gaat vallen".

In het begin van de zestiger jaren begon de Internationale Interessen Gemeinschaft von Karnavalistische Tourniere, de IIG, met het organiseren en in banen leiden van toernooien voor Tanzmariechen. Directeur was en is de heer G. Enck uit Vaalserquartier, die het in het begin allemaal op poten zette, overal enthousiasme ontmoette; deze carnavalistische zaak groeide en groeide. De toernooien werden evenementen, waar reikhalzend naar werd uitgekeken.

Rotte appelen

„En nu is die zaak aan het afsterven. De bezetting gaat achteruit. Maar ook het publiek op zich. Wie gaan nog mee naar de toernooien? De ouders en enkele vertegenwoordigers van de carnavalsverenigingen. En de jury? Er zijn leden bij die desnoods door het vuur gaan om een tanzmariechen vooraan te krijgen. Die rotte appelen moeten er uit. De heer Smeets heeft gelijk: de kuil is al gegraven. En nu moet er een flinke, forse bezem komen die de rotte appelen in die kuil veegt. En vervolgens moet er een volkomen onafhankelijke jury komen. Als dat niet gebeurt zie ik het voortbestaan van die toernooien niet meer zitten", aldus de heer Wolfs.

Hij is thuis in deze aparte wereld. Hij is zelf jurylid geweest. Hij heeft een zus, Maddy Wolfs van de Eijsdense Krubbebieters. Hij is getrouwd met een tanzmariechen dat haar sporen op dit gebied verdiende: Finy Cobben. Hij kreeg, toen hij nog jureerde, het verwijt dat hij zus Maddy vóórtrok. „Ik heb Maddy in totaal 32 keren beoordeeld. Driemaal gaf ik haar de hoogste prijs van allemaal, tien keren de laagste en alle overige keren was ik gelijk met de anderen. En als mijn moeder vroeg waarom ik Maddy het laagste cijfer gegeven had zei ik altijd: dat was mijn eerlijke beoordeling, mijn persoonlijke mening. Maar voor de meesten van de jury van nu is de persoonlijke méning de persoonlijke vóórkeur geworden", merkt Theo Wolfs, fel op.

Afgedaan

„Dit woord: „persoonlijke mening" moest eigenlijk voor de jury een verboden uitdrukking worden. Men is toch volwassen en men mag en moet zelfs van andere juryleden kritiek aanvaarden en men moet ook daarvan leren. Met de uitdrukking: „persoonlijke mening" worden veel vragen over een gegeven oordeel afgedaan. Maar zo moet het toch niet?! Nee, men moet zich kunnen verantwoorden over het hoe en waarom van een gegeven oordeel. Hierna kan zo'n jurylid dan zelf kijken en in een eventuele discussie tot de conclusie komen dat hij toch wel fout zat. Stoort hij zich dan nog niet aan de conclusie dan moet zo'n jurylid geschorst worden. Maar zoiets kan natuurlijk alleen met een neutrale jury. Zoals de zaken er nú voorstaan, zie ik het niet meer zitten", aldus de heer Wolfs.

Er is nog iets anders. Zijn vrouw, Finy Wolfs-Cobben traint nu het duo Berti Cobben (haar broer) uit Eijsden en Inge Zimmermann uit Vaals. Allebei lid van „Vaalserquartier KV". „In oktober van verleden jaar ben ik begonnen met hen les te geven. Vanaf het begin ging het al goed. Er zit toekomst in die twee. We deden mee aan toernooien. We hadden een dansplaat. Er zat ook een „schreeuw" in, een kreet, maar het hoorde bij de muziek", vertelt Finy háár verhaal. „De heer Smeets, voorzitter van de jury maakte er geen opmerkingen over. In de eerste wedstrijd haalden „we" de vierde prijs, in het tweede toernooi de derde prijs. En toen begon het. We moesten een andere grammofoonplaat kiezen want die „kreet" was geen muziek meer, na twee wedstrijden! We hébben die plaat laten omzetten. Met heel veel tijd, moeite en geld. Maar wat steekt daar allemaal achter? Dit: er zijn mensen die ons niet gunnen dat we succes hebben. En als ze niet op een normale manier van ons kunnen winnen dan wordt er „gezocht". Met name is dit gebeurd bij enkele toernooien door, nota bene, een danspaar dat ik zelf les heb gegeven en dat tot voor kort nog door mij „getraind" werd. Dat danspaar, ik noem de namen niet, ging over naar een andere carnavalsvereniging. De jongen van dat danspaar leidt op zijn beurt een ander danspaar op en dát paar moest koste wat het kost opgehemeld worden.

Anoniem

Dus: in eerste instantie werd op een onbeschofte wijze gereageerd op de „kreet" in onze grammofoonplaat, en toen dat geen effect had in „hun" ogen, werden andere maatregelen getroffen, zoals anonieme telefoontjes bij de heer Enck en anderen. Tenslotte bleek alles toch voor niets te zijn geweest en toen was het de jury die niet deugde", aldus Finy Cobben-Wolfs. Waaraan haar man toevoegt dat dit verhaal het voorbeeld is van de grote mentaliteitsverandering onder de actieve dansers. „Voorheen keken ze: wat doe ik fout en wat kan ik er aan doen om van die fouten te leren en zo hogerop te komen. Maar nu denkt men: wat doet die andere fout en hoe kan ik hem pakken?!

De pers

En de pers blijkt ook een rol in deze zaak te spelen. „Tijdens vergaderingen van de jury worden vetes uitgevochten in plaats van dat men praat over danspassen", vertelt Theo Wolfs. „En openlijk krijgt de pers die zich in die juryvergaderingen niet verdedigen kan omdat er geen journalisten bij kunnen zijn, de schuld van een publicatie „die niet past in het straatje van enkele heren juryleden". Dán is een verhaal uit de duim gezogen.

En nog iets. In de reglementen staat dat alleen amateurs les mogen geven, geen „profs". Maar waarom mag een tanzmariechen het – toch echt niet makkelijke – vak ook niet leren? Tegen een vergoeding? Men moet toch weten dat bijvoorbeeld een tanzmariechencostuum tussen de 700 en 1000 gulden kost. En dan komen er reiskosten bij, de lessen die betaald moeten worden. Welk doorsneegezin kan dat jaren achter elkaar betalen? En waarom zijn meisjes, die anderen lessen, „profs"? Dat is toch feitelijk absurd?, zo vraagt de heer Wolfs zich af.

En hij besluit met dit: „Los van het vorige wil ik dit toch nog zeggen. De enige mogelijkheid om toernooien te redden is een totaal andere mentaliteit bij de meisjes, bij de ouders, bij de verenigingen. En er móét een objectieve jury komen. Anders is het fini".

Breur Loffeld

Recht **Vrijuit**

Navordering van belasting

De wetgever schept er een zeker welbehagen in steeds weer nieuwe belastingvoorschriften vast te stellen. Hierdoor wordt de belastingheffing hoe langer hoe ingewikkelder en bijna ieder jaar weer anders.
Dit geldt speciaal voor de inkomstenbelasting. Dientengevolge zijn vele belastingplichtigen niet meer in staat zelf na te gaan, of de definitieve aanslag, welke hun door de inspecteur is opgelegd, juist berekend is.
Maar weet de belastingplichtige na ontvangst van de definitieve aanslag nu tenminste, waar hij aan toe is? Is die aanslag nu werkelijk definitief?
De rechtzekerheid eist, dat de belastingplichtige er op moet kunnen vertrouwen, dat hem geen aanslagen meer zullen worden opgelegd.
Aan de andere kant zou het ook niet bevredigend zijn een belastingplichtige met rust te laten, wanneer hij onjuiste of onvolledige gegevens aan de inspecteur heeft verstrekt en daardoor een te lage aanslag heeft ontvangen.
In zulke gevallen kan een navorderingsrecht van de inspecteur niet worden gemist.
Artikel 16 van de „Algemene wet in zake rijksbelastingen" geeft de inspecteur dan ook een beperkt recht om niet of te weinig geheven belasting na te vorderen.
Dit recht is slechts van tijdelijke aard. De bevoegdheid om na te vorderen vervalt na verloop van 5 jaren na het tijdstip, waarop de belastingschuld is ontstaan.
Artikel 16 verbindt voorts aan het navorderingsrecht de voorwaarde, dat er een nieuw feit aanwezig is, dat de inspecteur niet bekend was of redelijkerwijs bekend had kunnen zijn, toen hij de aanslag oplegde.
De inspecteur mag dus niet navorderen, omdat hij tot een ander inzicht is gekomen en evenmin om een ambtelijk verzuim te herstellen.

Nieuw feit

Over de vraag, of een nieuw feit navordering rechtvaardigt is een uitgebreide jurisprudentie ontstaan.
Een weduwe had haar inkomen aangegeven met inbegrip van haar AWW-pensioen. Daarbij had zij opgegeven, welke bedragen aan AOW-premie en loonbelasting ingehouden waren.

De aangifte was verzorgd door een belastingambtenaar. De inspecteur herkende zijn handschrift en vertrouwde op de juistheid van de aangifte. En dus werd de aanslag vastgesteld overeenkomstig de aangifte.
Bij de regelen van de aanslag voor het daarop volgende jaar ontdekte de inspecteur evenwel, dat het AWW-pensioen niet in het aangegeven bedrag was begrepen, doch daarboven was genoten.
Er volgde een navordering.
Voor het gerechtshof te Leeuwarden bestreed de weduwe de navordering wegens het ontbreken van een nieuw feit.
Het Hof overwoog, dat de inspecteur uit de ingehouden premie en de ingehouden loonbelasting de conclusie had moeten trekken, dat de weduwe een hoger inkomen had genoten dan zij had aangegeven. In verband hiermede had de inspecteur niet mogen nalaten nadere inlichtingen te vragen, waardoor de onjuistheid van de aangifte aan het licht zou zijn gekomen.
De navordering is derhalve gegrond op een feit, dat de inspecteur redelijkerwijs bekend had kunnen zijn. Met deze motivering werd de navorderingsaanslag vernietigd.

Navordering

In de praktijk is de vraag gerezen, of de inspecteur een tweede navorderingsaanslag mag vaststellen, als hij bij de eerste een fout heeft gemaakt.
Is de aanwezigheid van het nieuwe feit, op grond waarvan de eerste navordering werd opgelegd, voldoende om vervolgens een tweede navordering op te leggen? Of is voor een tweede navordering weer een nieuw feit nodig, dat nog niet bekend was ten tijde van de eerste navordering?
Over dit vraagstuk heeft het gerechtshof te Arnhem een uitspraak gedaan. Bij de eerste navordering had de inspecteur over het hoofd gezien, dat de verhoging van het onzuiver inkomen ten gevolge had, dat de belastingplichtige geen recht meer had op aftrek van buitengewone lasten.

Dit verzuim werd door een tweede navordering hersteld. Voor het gerechtshof wees de belastingplichtige op het ontbreken van een nieuw feit.
Van zijn kant stelde de inspecteur zich op het standpunt, dat het nieuwe feit, op grond waarvan de eerste navordering werd opgelegd, hem tevens het recht gaf een tweede navordering op te leggen.

Maar het Hof overwoog, dat de zienswijze van de inspecteur tot de onaannemelijke consequentie zou leiden, dat de belastingadministratie dan ten aanzien van hetzelfde nieuwe feit een eindeloos aantal navorderingsaanslagen zou kunnen opleggen. Aldus vernietigde het Hof de tweede navorderingsaanslag.

Mr. C.A. Baron Bentinck

Med. rubriek **Vrijuit**

Hoe overleef ik zorgzame vrouwen

DE HAAG – Deze week kreeg ik iemand op het spreekuur die ik al heel lang ken. Een vrouw van een jaar of veertig, die in het verleden al vaak bij me was geweest met pijn in de rug en, daarna, met pijn in de rechterknie. Ze was met de rug al vrij vaak naar de specialist geweest, maar er was nog nooit iets gevonden, noch bij het zorgvuldigste onderzoek, noch op foto's die verschillende keren van de wervels waren gemaakt.
Nu had ze weer last van de knie. Ze was daarvoor al bij de specialist onder behandeling. Ook hier weer: niets te vinden bij een zeer compleet onderzoek. Ze vertelde dat ze veel pijn had aan haar knie. Haar werk kon ze bijna niet meer doen, dat wil zeggen zorgen voor een invalide bejaarde, betaald door het Groene Kruis, die dat terug krijgt van de bijstand. Ter completering: zij is getrouwd en heeft twee kinderen die nu zo ongeveer volwassen zijn.
Ik zag het al aankomen, zij zou wat tegen de pijn willen hebben. Moest ik wat geven? Aspirine, saridon, paracetamol? Al dat spul kan door wie pijn heeft zonder recept bij de drogist gekocht worden. Sterkere middelen? Die hebben veel bijwerkingen. Bovendien helpen ze vaak niet beter dan de gewone van de drogist. Ze zijn verschrikkelijk duur. Moet ik haar een zoethoudertje geven? Dat zou misschien tijd winnen. Waarom kwam ze nu bij me, vroeg ik me ook af.
De telefoon ging. Een mevrouw die ik ook goed kende, maar niet zozeer als patiënte. Ze is een jaar of vijftig, getrouwd. Kinderen het huis uit. Moeder woont bij haar in, uit een andere stad in het oosten van het land, sinds haar vader overleden is. Haar man, omstreeks de 60, heeft een suikerziekte, nu ook hartkwalen. Hij heeft een baan in semi-overheidsdienst, boven de loongrens. Hij loopt nu in de ziektewet, vanwege zijn hart.
De man vond eigenlijk, dat hij genoeg gewerkt had, vanaf zijn tiende jaar. Ik ben bezig hem in de wao te sturen, in de hoop dat zijn kwalen daarmee niet zullen verergeren. Hij was erg blij toen ik hem vertelde dat hij niet meer hoefde te werken, dus het ziet er naar uit dat het wel zal lukken. Het enige wat ik van de vrouw op doktersgebied weet is dat ze vaak last van eczeem heeft.
Dat alles ging door mijn gedachten toen ik haar stem hoorde. Ze vroeg me of ik die ochtend bij haar langs wilde komen. Voor haar moeder, die pas uit het ziekenhuis was. Die was wel niet ziek, maar ze wou wat weten over de medicijnen die ze gebruikt, zoals ik wist. Ja zei ik, na het spreekuur zou ik er zijn. Ze kon moeder uit bed halen.
Toen vroeg ze me, wat er nu eigenlijk met haar man was. Die liet zo weinig los, ze kwam niet uit hem wijs. Ze maakte zich zorgen. Een heel moeilijke vraag voor mij. Moeilijk omdat de echtgenoot best wel zijn reden zal hebben om niets tegen zijn vrouw te zeggen. Een van de voordelen daarvan is natuurlijk dat ze op die manier zich met hem bezig blijft houden. Normalerwijs doet ze dat niet genoeg naar zijn zin. Een andere reden zou kunnen zijn dat hij bezig is met een staakactie. Zo van: je hebt me altijd bemoederd, daar ben ik ziek van geworden. Ik kan er niets tegen doen, dus zal ik je pesten door nu lekker niets te zeggen. Dit allemaal niet bewust natuurlijk, maar naar ik dacht was er toch zoiets aan de hand. Ze zeggen daarom wel dat ik een geest als een beerput heb, altijd kwaaddenkend. Wie dat denkt heeft wel gelijk. Alleen... ik heb wel vaak gelijk, achteraf. Maar de hoofdzaak is dat ik door zo te denken mijzelf ervoor behoed mee te gaan doen in echtelijke spelletjes.

Dus zei ik dat haar man dat het beste zelf wist. Het enige wat ik losliet was, dat hij vond genoeg te hebben gewerkt en dat hij misschien wel ziek geworden was om die reden. Verder dat hij wat mij betreft ermee uit kon scheiden, ook zonder ziek te worden. Dat we voor de wao altijd wel een en ander zouden vinden.
Dat vind ik namelijk. Die man had gewerkt vanaf zijn tiende jaar, dus nu al 50 jaar. Hij mocht pas over 5 jaar met aow, daarmee had hij al veel langer gewerkt dan iemand die pas op zijn 25e is gaan werken, na een studie. Knap is de geneesheer van de ziektewet die daar wat tegen doet. Maar de artsen van de gemeenschappelijke medische dienst weten dit natuurlijk ook wel en doen er ijverig aan mee om de wao als vervroegde aow te gebruiken.

De mevrouw aan de telefoon leek wat tevreden, de rest kon ik wel bij haar thuis afhandelen. Mijn -denken was: is het voor die vrouw nodig om haar man te bemoederen? Heeft ze hem er op die manier toe gedreven om ziek te worden? Niet de eerste keer dat zoiets gebeurt. De hoorn ging op de haak en toen barstte de woordenvloed van mijn patiënte die op bezoek was los.
Ik had nu wel makkelijk praten. Dat niet meer hoeven werken. Ze geloofde er niets van. Want haar man was werkloos geweest, heel lang. Haar zoons hadden haar zorg nodig gehad, de oudste nu niet meer. Die was nu 25 zei ze. Maar de jongste moest ze nog helemaal sturen. Als voorbeeld noemde ze dat ze hem van dansles moest afhalen, ook nu nog. Want die was in een buurt waar het niet te vertrouwen was. Pas nog was de vader van een meisje dat daar ook wes, in elkaar geslagen toen hij zijn dochter kwam afhalen. Het zou haar niet overkomen dat haar kind in elkaar werd geslagen. Nee, werken was haar lot.
Ineens ging het door mijn hoofd: had zij het nodig om moeder te zijn. Was daardoor haar man werkloos geweest, om haar de gelegenheid te geven hem te verzorgen? Had zij daar nu genoeg van, sinds ze pijn in haar rug had en nu pijn in haar knie? Wilde ze dat op die manier zeggen? Het was ver gezocht, maar niet onmogelijk. Ik suggereerde haar iets in deze zin. Dat de pijn in de rug, in de knie haar maar niet zo was overkomen, misschien.
Ze stond nog niet open voor zo'n mening. Als de knie bij deze specialist niet lukte wou ze wel naar Leiden, naar het grote ziekenhuis daar. Want er moest iets zijn
Ik heb het er maar bij gelaten, bij haar. Later ook bij de mevrouw met de oude moeder en met de zieke man. Maar niet bij de vrouw die de laatste was op het spreekuur.
Vrij kort bij mij nog patiënt. Met rugklachten, voor zover ik nog wist. De vrouw had ik nog maar één of twee keer gezien. Ze kwam nu met iets dat mij niet in het lijf leek te zitten. Ik vertelde haar dat. Dat ik dacht dat ze niet aan haar trekken kwam in het leven. Dat de pijn in haar lijf kwam omdat ze verkrampt was. Als ze wilde kon ze daarvoor een afspraak maken, om erover te praten.

Ze barstte los, ook zij. Haar man was al een jaar of vier werkloos. Hij had veel hobby's en zette daar het hele huis mee vol. Zij werkte er hard bij, maar ze had er genoeg van. Ze begon te huilen. Voor het eerst sinds 15 jaar naar ze vertelde.
Het was de derde vrouw, die het nodig had iemand van haar afhankelijk te hebben om haar bestaan te rechtvaardigen. De derde die daarbij op essentiële punten niet aan haar trekken kwam en dat met haar lijf vertelde. Omdat ze het niet op een andere manier mocht van zichzelf. Ze heeft een afspraak gemaakt en komt volgende week bij me.

Boris Bouricius, arts

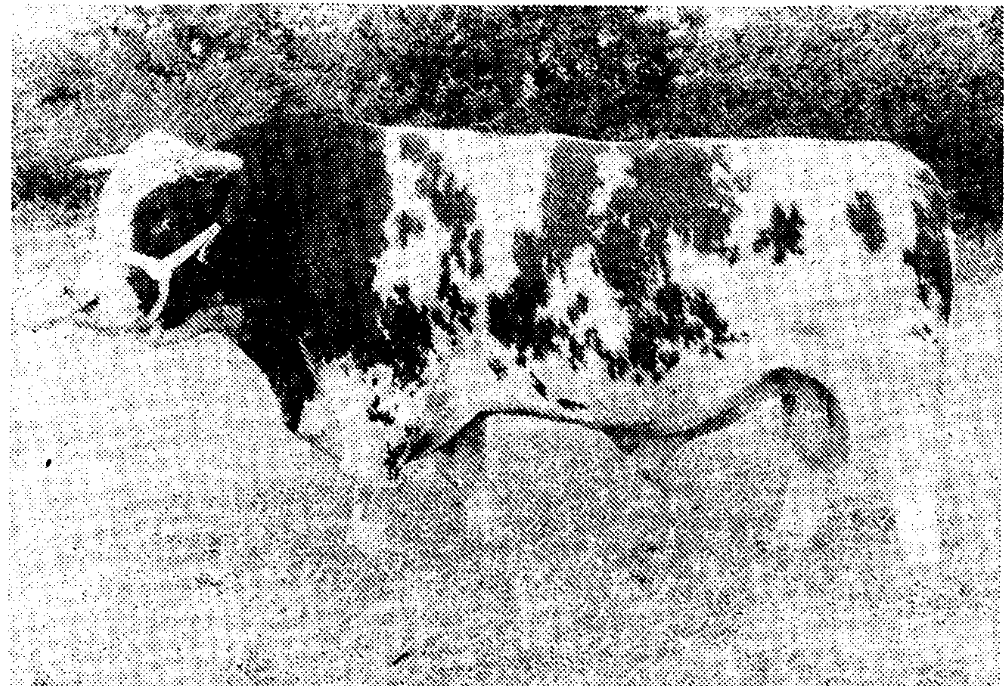
Dier **Vrijuit**

Heilige dieren hadden niets te vrezen

De vroege volken, dat is wel tot ons doorgedrongen, brachten de dierenwereld waarmee zij zo innig waren verbonden, in verband met hogere machten, in verband met de Godheid. In veel culturen waren dieren heilig. Dat dit tot in onze dagen is volgehouden, behoeft geen duidelijker voorbeeld, dan dat in India, waar nu nog de Heilige Koe wordt geëerbiedigd. Dit is zo algemeen bekend geworden, dat de uitdrukking "Heilige Koe" in onze taal een overdrachtelijk gebruik gekregen heeft. In onze hedendaagse zegswijze, kunnen we er zelfs **een stuk techniek** als de auto of, naar keuze, het openbaar vervoer mee bedoelen. In veel oude culturen treffen wij heilige dieren aan. Was het bij de Kanaänieten de Stier, bij de Egyptenaren de Stier, de Koe, de Leeuw en zelfs de Kat, noch heden tendage kennen wij een katteras dat "Heilige Birmaan" genoemd wordt en wat er van te zeggen, als velen van ons een kakkerlak zonder scrupules doodtrappen, maar wel driemaal aarzelen alvorens zij een Lieve Heersbeestje een vleugeltje zullen krenken? Hoe dat ook allemaal geweest moge zijn, dieren werden van ouds met hogere machten in verband gebracht en het is wel duidelijk dat dieren die als heilig werden gezien in een comfortabele positie geraakten. Zij hadden niets te vrezen. Zij beleefden,

Het avontuur dier

zolang het duurde, hun Avontuur aan de zonzijde van de samenleving van mens en dier. De hogere machten waarmede de "heilige" dieren in relatie stonden, bepaalden ook het lot van de mensen. De "theologie" van toen, hield zich wel zeer bezig met het dier!
De oude volken vreesden de Goddelijke machten, maar zij konden er zomaar niet mee overweg. Dat kon je wel met het dier en zo vulden de dieren een plaats in en vormden een zo noodzakelijke schakel tussen de mensen en de Godheid. En wat wil je, er was geen oude en nieuwe testament om het anders te vertellen. Met onze eigen ogen gezien, waren de mensen van de midden-steentijd nauwelijks de dierlijke staat ontwassen. Zij hadden een leefwijze die zeer dicht bij die van het dier stond. De jagende, vissende en vruchtenverzamelende nomaden, stonden dagelijks aan gevaren bloot en hoopten op succes bij de jacht. De vrees voor gevaar en hoop op succes of "zegen", is in beeld gebracht in de prehistorische wandschilderingen. De prehistorische artiesten hebben ons geen notities nagelaten.
Bronowski komt tot de conclusie dat de voor zijn dagelijks onderhoud jagende prehistorische mens, zich in die grotten ophield om, ten overstaan van de afbeeldingen, die hij er zelf had aangebracht en die zijn eigentijdse dierenwereld in beeld brachten, geconfronteerd te worden met de gevaren van de jacht. Die vroege mens die in het duister van de grot zijn licht ontstak, zal bij die flakkerende vlam met 't grillig spel van licht en schaduw op de binnenkant der rotsformatie, zich klein hebben gevoeld. Bespiegelend zal hij zich hebben één geweten, met wat zich daar voor zijn oog ontrolde. Sprak hij zich moed in? Of bad hij tot zijn Goden om succes en behouden "thuiskomst" bij de clan van zijn familie? Waren de grotten tempels voor de mensen van die tijd? Wonen deden zij er niet. De dieren die er werden uitgebeeld, werden niet uitgeroeid, wel werden zij bejaagd. Zo'n avontuur was nog te overleven, ook voor het dier. Er waren kansen aan. Met wat geluk kon je ontkomen!



● *Vroeger was een stier heilig. Later werd hij hoogstens nog als Paas-os gekroond!*

bridge door ir. j. w. gielkens

De activiteiten van de Selectieclub Zuid-Limburg zijn nog altijd zeer bevredigend, mede dank zij de inzet van het bestuur dat er telkenmale voor zorgt interessant spelmateriaal aan te dragen dat dan na afloop voldoende aanleiding tot discussie kan geven. Opvallend op dit soort bijeenkomsten is echter vaak de geringe behoefte van de spelers om te winnen, hetgeen de strijdlust en scherpzinnigheid niet ten goede komt. Men probeert wat nieuwe conventies uit en freewheelt verder rustig naar het einde.

Nu is het streven naar roem en heldendom ook groter op het slagveld dan in de kazerne; misschien is het tijd voor de selectieclub om naar buiten te gaan treden. Dit kan heel bescheiden, b.v. door wedstrijden tegen andere districten zoals Noord-Limburg, maar men zou ook heel gemakkelijk tegen buitenlandse clubs als Hasselt of Luik en tenslotte tegen het nationale heren-, dames- of jeugdteam kunnen optreden. Er zal dan aan inzet geen gebrek zijn en met een beetje critisch publiek creëert men de sfeer van nét voldoende nervositeit om de spelers op de toppen van hun kunnen te doen opereren.
Tijdens de laatste oefenwedstrijd van de Selectieclub kwam het volgende spel voor waar niemand het optimale contract van 7R wist te vinden.

Zuid gever; allen kwetsbaar

	Noord	
	♠ 7632 ♡ B75 ◇ 85 ♣ B864	
West ♠ A1098 ♡ A3 ◇ AV109765 ♣ –	N / W O / Z	**Oost** ♠ HV 5 ♡ HV86 ◇ HB3 ♣ 1097
	♠ B4 ♡ 10942 ◇ 2 ♣ AHV532	
	Zuid	

Aan één van de tafels ging het bieden:

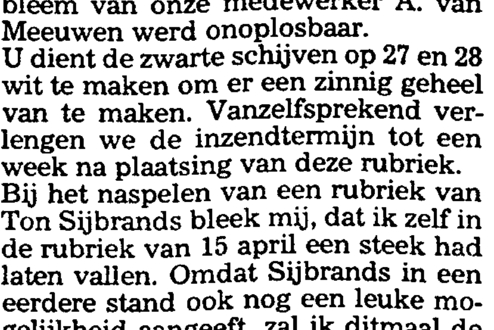
Z	W	N	O
2Kl	D	pas	3Kl
pas	4R	pas	5R
pas	6R	en allen passen.	

Tot en met het 4R bod is het bieden zonder meer goed te noemen, maar dan komt het zwakste gedeelte. Om te beginnen is 5R een te pessimistisch bod, dat plichtmatig de manche vol maakt, terwijl dit spel daar toch eigenlijk te sterk voor is. West heeft nu een probleem, schat Oost zwakker in, maar biedt na enig aarzelen toch 6R, ervan uitgaande dat Oost aanvankelijk met 3Kl geforceerd heeft en 6R al met al toch kansrijk moet zijn. Met deze beslissing bleek hij een gedeelde top te gaan scoren – zelfs klein slem werd slechts 2 keer geboden– en toch is dit eigenlijk het zwakste bod van de serie. Want wie zegt niet of op dit spel met alle eerste controles en een redelijk sterke partner geen 7R te spelen is? En als men dan toch besluit om na 5R tot 6R te verhogen, waarom partner dan niet **gratis** even aangemoedigd zijn spel nog eens goed te waarderen? Dit kan door na 5R bv 5H, 5Sch of 6Kl te bieden. U zoekt maar uit, want al deze biedingen betekenen het zelfde: partner, ik wil in elk geval 6R spelen, maar ik heb alle eerste controles en als jij wat aansluiting of lengteslagen in kleur hebt, zou er best meer in kunnen zitten. En als u als oost al weet dat partner een sterk spel met een zeer goede ruitenkleur heeft en nu hoort dat hij alle eerste controles heeft, zou u dan met uw spel mee niet tot 13 slagen kunnen tellen? Hier was dus het juiste geïnspireerde bod op het juiste moment nodig. En als die inspiratie er in een harde wedstrijd niet uitkomt, dan zit ze er waarschijnlijk ook niet in, alle kazerneoefeningen ten spijt. Dus nogmaals: hoe eerder de slag in hoe beter. Schrijver dezes hoopt het volgende bericht van de Selectieclub dan ook vanuit de loopgraven te kunnen sturen.

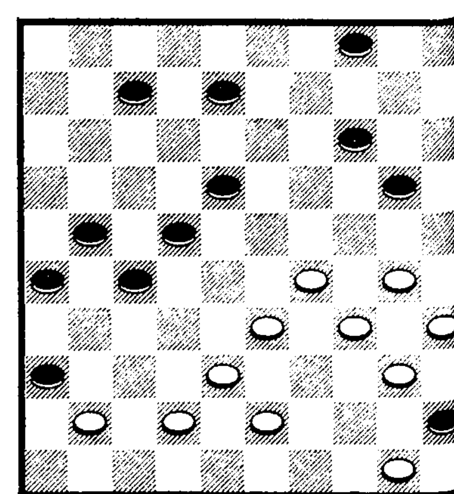
dammen door l. de rooy

Nu de inspiratie niet zo snel wil komen als anders; een situatie die de diverse wekelijkse kroniekschrijvers bekend zal zijn, zullen we beginnen met enkele aavullingen op vorige rubrieken en het herstellen van fouten, die hetzij mij, hetzij aan de zetter te wijten waren.

En ik wil dan beginnen met de fouten van anderen: het zal de aandachtige lezer opgevallen zijn dat de diagrammen uit de rubriek van 22 april het een en ander te wensen overlieten. De zetter van die rubriek moet een zwartkijker geweest zijn, want in de laatste twee diagrammen werden in totaal liefst drie witte schijven als zwarte afgedrukt. Met een beetje goede wil kwamen de lezers er wel achter dat in het tweede diagram de zwarte schijf op 35 wit moest zijn, maar het probleem van onze medewerker A. van Meeuwen werd onoplosbaar.
U dient de zwarte schijven op 27 en 28 wit te maken om er een zinnig geheel van te maken. Vanzelfsprekend verlengen we de inzendtermijn tot een week na plaatsing van deze rubriek.
Bij het naspelen van een rubriek van Ton Sijbrands bleek mij, dat ik zelf in de rubriek van 15 april een steek had laten vallen. Omdat Sijbrands in een eerdere stand ook nog een leuke mogelijkheid aangeeft, zal ik ditmaal de rolprent op een vroeger moment laten beginnen: (zie eerste diagram)



Drost speelde hier 37. ....;18–23? Sijbrands' commentaar: „Een typische Drost-zet, (te) snel gespeeld, zonder op mogelijke gevaren acht te slaan. Wit kan nu namelijk 33–29 spelen, waarna het geplande (23-28, 19x28) faalt op de damzet 29-23, 37-32, 35x2 of 4 met lichte winstkansen voor wit. Gedwongen is daarom (8-13, 13x22) Ook dan kan wit – op verschillende manieren nog wel – naar dam combinere[n] maar de resterende eindspelen z[ijn] gemakkelijk remise te houden".
U ziet wellicht wel: 32–28,37–32 of o[f] 32-28, 42-38, 37x48, 48-42, 35x4.
Het spel ging als volgt verder: 3[8.] 33–28;8–13. 39. 42–38;13–18. 40. 38–[…] en dat was de stand die ik ter opl[os]sing gaf met de opgave: zwart f[or]ceerde de winst. Wel, zwart speelde 4[0.] ...;9–13, maar zelfs nu had wit nog e[en] reddende voortzetting ter besch[ik]king in 41. 33–29, want op 21–27 vo[lgt] 31x22 (18x49) 29x20 met remise.
Tot slot nog een aanvullende opm[er]king van de heer L. Haeren uit Hoe[ns]broek bij de rubriek van 1 april, [de] partij Meesters-Velraedts. In de alda[ar] vertoonde diagramstand: Zw. 6, 8, 1[…] 12, 13, 15, 17, 18, 19, 20, 24 en 25 wit: 26, 28, 33, 34, 35, 37, 38, 49, 40, 4[…] 43, en 45.
had zwart een remisecombinatie ku[n]nen nemen door 24-30, 20x29, 13x1[…] 18x29, 17x21, 11x31). Ik vermoed d[at] zwart dit wel zal hebben gezien, ma[ar] op dat moment méér wilde. Niettem[in] veel dank aan de heren Sijbrands [en] Haeren voor hun positieve bijdra[ge] aan deze rubriek.



PROBLEEM NR. 14
Auteur: Harry de Waard te Oudew[a]ter. Van deze begaafde auteur een u[it]stekend probleem, met dito aa[n]vangstand. Ook het eindspel [is] scherp. De auteur is een voortreffeli[jk] partijspeler; hij speelt meestal aan h[et] eerste bord van de Utrechtse eers[te] klasse Ons Genoegen. Vorig ja[ar] hebben hij en uw redacteur in de wee[d]strijd Ons Genoegen-Treebeek ee[n] heerlijke partij uitgevochten met [re]mise als eindresultaat.
Oplossingen kunt u t.z.t. insturen naa[r] L. De Rooij, Meidoornstraat 59 641[…] AN Heerlen.

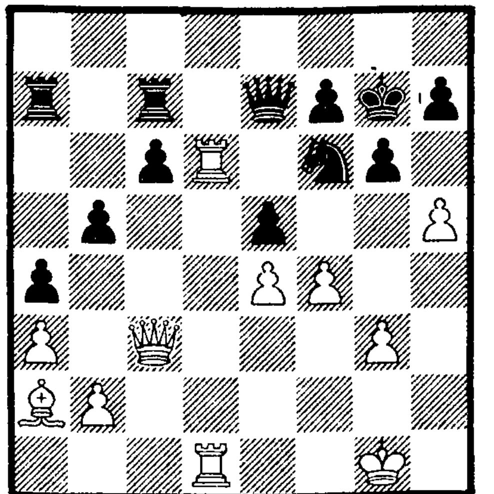
schaken door b. j. withuis

In elk toernooi, ook in het nu juist afgelopen Ned. Kampioenschap, zijn uren, dat men er van baalt. Dat zijn bepaald geen baaluren, integendeel. Een handjevol doordouwers speelt dan zo'n gehele zaterdagavond, van allen verlaten – behalve wedstrijdleiders, een enkele persman en de juffrouw van de koffie. Dan groeit de haat tegen de spelers, die alles en iedereen verhinderen eindelijk een welverdiende weekendrust te genieten. Om de maat vol te maken, breken ze dan af en toe ook nog af, om vervolgens op maandag lakoniek te capituleren. Elke westrijd kent die situaties, zij het dat dit inleidende stukje natuurlijk onrechtvaardig is. Een schaker heeft geen op ZIJN partij, en daar heeft zich niemand mee te bemoeien.

Enfin, we nemen eens twee van die uit de kluiten gewassen duels, die uiteraard nooit de actualiteit halen. Als zo'n partij uit is, dringt zich de volgende ronde al lang weer op.

Wit: P. Scheeren
Zwart: C. Baljon

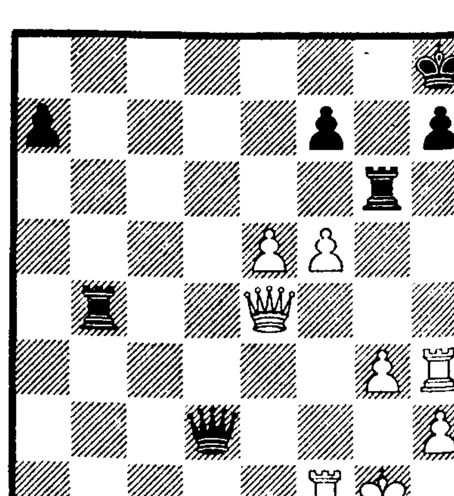
1. d4,Pf6 2. c4,g6 3. Pc3,Lg7 4. e4,d6 5. Pf3,0-0 6. Le2,e5 7. Le3,De7 8. de5:,de5: 9. Pd5,Pd5: 10. cd5:,c6 11. d6,Dd8 12. Dd2,Te8 13. Td1,Le6 14. Pg5,Lf8 15. Db4,b6 16. Dc3,Ld6: 17. Pe6:,Te6: 18. Lc4,Df8 19. 0-0,Te8 20. Lh6,Dh6: 21. Td6:,.. (Het pionoffer heeft flink stellingsvoordeel opgeleverd). 21. ..,b5 22. Lb3,a5 23. a3,a4 24. La2,Ta7 25. Tfd1,Dh4 26. Dd3,Kg7 27. g3,De7 28. Dc3,Kg8 29. h4,Tc8 30. Dd3,Kg7 (Het is duidelijk dat wit beter staat. Van nu af tot zet 40 was de tijd krap en verspeelde wit allengs het overwicht). 31. f4,T8c7 32. Dc3,Pd7 33. h5,Pf6.



34. fe5:,Pe4: 35. h6+,Kh6: 36. De3+,Pg5 37 Tf6,Td7 38. Td1,Pd8 39. Lb1,c5 40. Dc5:,Tac7 (AFGEBRO[…]KEN, men gaf niet veel meer voor wi[t's] kansen.) 41. De3,Td1 42. Td1:,Dd1: 43. Tf1,Dd5 44. Kf2,Te7 45. Te1,f6 4[6.] Df4,Dc5+ 47. Kg2,Te5: 48. Te5:,De[5:] 49. De5:,fe5: (Wit staat 2 pionnen ac[h]ter. Hij heeft evenwel een loper tege[n] een paard; dat is een voordeel indie[n] er pionnen op beide vleugels staa[n]. Bovendien staan de zwarte dam[e]vleugelpionnen op wit, een twee[de] plus voor wit. Om die redenen blij[ft] hij op remise hopen). 50. Ld3,Pe6 5[1.] Lb5:,Pc5 52. Le2,Kg5 53. Ld1,h5 5[4.] Lc2,e4 55. Kh3,Pd3 56. Kh2,Pc5 5[7.] Kh3,Kh6 58. Ld1,g5 59. Kg2,g4 6[0.] Kf2,Kg5 61 Ke3,h4 62. gh4:+,Kh4: 6[3.] Le2,Kg2, Zaterdagavond afgebroke[n] twee dagen later door wit opgegeve[n].

Wit: P. v.d. Sterren
Zwart: L. Hofland

1. d4,d5 2. c4,e6 3. Pc3,c6 4. e3,Pf6 [5.] Pf3,Le7 6. Ld3,0-0 7. O-O,Pbd7 [8.] De2,dc4: 9. Lc4:,b5 10. Ld3,b4 1[1.] Pe4,Db6 12. Pf6:+,Lf6: 13. e4,e5 1[4.] de5:,Pe5: 15. Pe5:,Le5: 16. Le3,c5 1[7.] f4,Ld4 18. Ld4:,cd4: 19. e5,g6 2[0.] Dd2,Te8 21. Tae1,Lf5 22. Lf5:,gf5: 2[3.] Dd3,De6 24. Dd4:,Ted8 25. Db4:Da[…] 26. Td1,Tdb8 27. De7,Tb2: 2[8.] Dg5+,Kh8 29. Df6+,Kg8 3[0.] Dg5+,Kh8 31. Td3,Tb6 32. Df5:,Tg8 3[3.] De4,Dc2 34. Te3,Dd2 35. Th3,Tbg6 3[6.] g3,Tb8 37. f5,Tb4



38. fg6:,Te4: 39. gf7:,Dd4+ 40. Kh1,T[…] – Afgebroken – 41. gf4:,De4+ 4[2.] Kg1,Kg7 43. Ta3,Dd4+ 44. Kh1,K[…] 45. Tf3,a5 46. Tae3,Dd1+ 4[7.] Kg2,Dc2+ 48. Kg3,Dg6+ 49. Kf2,Dc2[+] 50. Te2,Df5 51. Td2,Ke7 52. Ke3,a4 5[3.] Td3,De6 54. Kf2,h5 55. f5,Da2+ 5[6.] Kg3,Db1+ 57. Kf2,Da2+ 58. Kg1,Da1[+] 59. Kg2,Db2+ 60. Kh3,Db4 6[…] Tg7,Kf8 65. f7,.. Zwart geeft het op.



GUUS KUIJER: „Het leven is geen lolletje"

● *Guus Kuijer tussen zijn lezers.*

VARSSELDER – Zojuist is het nieuwste kinderboek van Guus Kuijer verschenen, getiteld "Krassen in het Tafelblad". Het is zijn vierde boek, waarin Madelief de hoofdrol speelt en zijn zevende kinder- of jeugdboek sinds 1975. Een flinke produktie. Van zijn boeken zijn vertalingen verschenen in het Duits, Deens en Zweeds. Het jeugdboek "Een gat in de grens" wordt verfilmd. Guus Kuijer werkt ook mee aan de KRO-schoolradioserie „Met de deuren slaan". Verder schrijft hij weer verhalen voor volwassenen in Het Hollands Maanblad. Binnenkort verschijnt er een kinderverhaal van hem in het literaire tijdschrift „Maatstaf". Een doorbraak voor de kinderliteratuur. Guus Kuijer bewoont een eenzame boerderij onder Vasselder in de Gelderse Achterhoek.

– Jij bent Gouden Griffel-winnaar 1976 en Zilveren Griffel-winnaar 1977, maar de Werkgroep jeugdliteratuur van de Vereniging van Letterkundigen protesteert tegen jouw tweede bekroning. Hebben ze wat tegen je?

„Daar heb ik nooit iets van gemerkt. Dolf Verroen, de voorzitter van de werkgroep is altijd heel aardig voor me. Trouwens, al die dames en heren zijn heel schattig. De actie tegen mij is natuurlijk van een bedenkelijk peil. maar kinderen zijn niet gek, die weten wel wat goed is".

– Worden ouders niet beïnvloed door prijzen?

„Vast wel. Maar soms werkt het ten onrechte niet uitreiken van een prijs wel zo goed. Godfried Bomans bijvoorbeeld heeft geloof ik nooit een prijs gehad. Zo gaat dat wel meer met kwaliteitswerk. Het heeft veel te lang geduurd voor Carmiggelt in de prijzen viel. Dat blijkt ook te werken. Misschien denken de mensen wel dat alleen zeer saaie en moeilijke boeken worden bekroond. Maar mijn boeken zijn toevallig leuk en eenvoudig".

– Wat vind je van het peil van de kinderliteratuur in Nederland?

„Ik vind er niet veel aan. De meesten kunnen toch immers in het geheel niet schrijven. Als ze aap, noot, Mies uit hun hoofd weten op te schrijven, hebben ze al een boek, nietwaar. Goede uitzonderingen natuurlijk daargelaten, maar ken jij ze bij name?

Annie Schmidt is een wonder. Ze wordt dan ook tot op de dag van vandaag door de officiële beoordelaars over het hoofd gezien. Ze zijn gewoon jaloers op haar. Ze heeft nog nooit een Gouden Griffel gekregen. Haar Puk van de Petteflet kreeg notabene een Zilveren Griffel. Schande. Trouwens, dat prachtige jeugdboek over de oorlog van Johanna Reiss, – De schuilplaats – dat heeft helemaal niets gekregen in dit prachtland, maar in Duitsland wel. Zo zie je maar".

– Je tweede kinderboek heet: „Grote mensen daar kon je beter soep van koken." Welke rol spelen volwassenen in je boeken?

„Volwassenen zijn in een kinderleven het veilige maar ook het lastige, soms zelfs vijandige decor. In mijn kinderboeken komen ze dan ook in die drie gestalten voor. Soms vertegenwoordigt één volwassene zowel het veilige als het lastige en vijandige. Dat is nieuw. Nieuw is de gedachte dat de volwassenen gespleten tegenover het kind staan. De volwassene denkt dat hij van kinderen houdt, maar dat is voor ten minste de helft van zijn persoonlijkheid niet waar. We rijden niet voor niets een paar duizend kinderen per jaar dood en een nog groter aantal invalide. Een groot gedeelte van onze persoonlijkheid heeft kennelijk lak aan kinderen. Als je dat niet laat blijken in je boeken dan lieg je. Als wij om kinderen gaven, reden we niet harder dan twintig kilometer per uur binnen de bebouwde kom en veertig kilometer per uur daarbuiten. Maar dat hebben we er niet voor over. We rijden ze dus liever dood. Kortom: we hebben lak aan ze".

„Dit is een grof voorbeeld. Een niet grof, maar niettemin kras voorbeeld is nog altijd het onderwijs. Iedereen weet dat het onderwijsprogramma voor negentig procent uit onzinnige ballast bestaat en iedereen weet in zijn hart ook dat het daar nu juist om gaat. We wensen het kind te belasten, en dat het daarbij ook nog wat leert, is een gelukkig en toevallig bijprodukt. De ballast is het belangrijkste. Het kind moet zich niet lekker voelen, dan weten wij ons op de goede weg. Het leven is immers geen lolletje en dat zullen ze weten. Zo vroeg mogelijk. Liefst al in de peuterspeelzaal".

„Kinderlijkheid is een combinatie van afhankelijkheid en zelfrespect. Wat ik bewonder in kinderen, is dat ze er met hun hele energie op gericht zijn om zich lekker te voelen. Een zuigeling wil een volle buik, warmte en geknuffel. Als het dat niet krijgt, gaat het schreeuwen. Dat is zelfrespect: je er niet bij neerleggen dat je je rot voelt. Maar nu. Hoe reageert de moderne volwassene daarop? Hij laat de zuigeling gewoon krijsen. De zuigeling moet kennelijk leren dat zelfrespect en afhankelijkheid niet samengaan. Hij moet leren zich rot te voelen en niettemin zijn kop te houden. De moderne volwassene erkent een ander pas dan als mens wanneer die, desnoods met diepe zelfverachting, zijn plicht doet. Je domweg lekker willen voelen, wordt gezien als een kinderlijk overblijfsel, waar een volwassen mens ver boven verheven is.In primitieve culturen ligt dat bepaald anders. Op die culturen zien wij dan ook neer. Ik bedoel die culturen die vinden dat je niet langer werkt dan nodig is. Die excuses aanbieden aan de boom die zij omhakken en aan het dier dat zij slachten. Kortom, die culturen die respect hebben voor het afhankelijke".

– Hoe vertaal je deze gedachtengang in kinderboeken?

„Het is de vraag of ik met deze gedachte bezig ben in mijn boeken. Voor de kinderen van nu maakt het niets uit of de volwassenen vroeger anders waren. Ik probeer te laten zien in welke wereld ze nu leven, voorzover ze die informatie nu gebruiken kunnen. En ik probeer dat lollig te doen of spannend, want ze hebben het waarschijnlijk al moeilijk genoeg. Ik zal ze nooit vervelen met leerstellige betogen, dat is goed voor de gekken die volwassenen heten. Mijn kwaliteiten komen dan ook het best tot hun recht als ik voor kinderen schrijf, omdat die niet houden van gezeur en van mijn hoofdpijn. Ze houden van lachen, huilen en in spanning zitten. Precies die zaken waar ik ook van hou. Maar ik ben natuurlijk zelf wel degelijk een idioot. Volwassen dus. En ik heb wel degelijk behoefte om te zeuren over mijn leed. En daarom schrijf ik ook voor die andere idioten: mijn collegavolwassenen. Het aardige van het schrijven van kinderboeken is juist dat je er niet omheen kunt zeuren. Dat je recht toe, recht aan moet kunnen bewijzen wat je waard bent, en dat is niet veel. Daarom wordt je uiterst beknopt. Heel goed. Hoe beknopter hoe beter. Tot ten slotte het totale zwijgen invalt. En dat is de dood. Precies datgene waar kinderen geen boodschap aan hebben, want die gaan niet dood. Kinderboeken schrijven is nog net niet zwijgen".

Anton van der Kolk

BEZINNING OP TAAK EN ROEPING

Vrouwelijke religieuzen maken pas op de plaats

AMERSFOORT – Het aantal vrouwelijke religieuzen in ons land vermindert snel. Uit een recent Kaski-rapport blijkt dat in de periode 1976-1977 tegenover één toetreding 4 uittredingen en 15 overlijdens stonden. Bijna de helft van de ruim 21.000 zusters van 88 congregeties is boven de 65. Over deze situatie hebben 120 afgevaardigden van de congregaties zich gebogen tijdens de vergadering van het algemeen bestuur van de Stichting Nederlandse Vrouwelijke Religieuzen (SNVR) te Amersfoort.

SNVR-voorzitster, zuster Mediatrix Hoes: „Is de zin van ons bestaan achterhaald, omdat de maatschappelijke noden die veelal de aanleiding van de stichting van onze congregaties waren – minstens in ons land – achterhaald zijn, of zijn er nieuwe perspectieven te onderkennen? Bezinning op deze vraag acht de SNVR van belang, omdat zich verschuivingen voordoen die binnenkort zeker gevolgen hebben voor het beleid en voor afzonderlijke leden. Reeds eerder dit jaar hadden de vrouwelijke religieuzen een duidelijke verschuiving in de kloosters besproken: een verandering van werkgemeenschap naar leefgemeenschap. Vroeger hadden de zusters van een klooster samen de zorg voor één of meer scholen of voor een ziekenhuis, terwijl de zusters nu meestal verschillende taken verrichten.

Om de discussie te helpen heeft het dagelijks bestuur van de SNVR de nota „Pas op de plaats....." uitgebracht. Daarin wordt allereerst het werk van de stichting zelf onder de loep genomen: het verzorgen van aangepaste opleidingen, het bevorderen van communicatie, het samenwerken met de drie andere stichtingen van religieuzen in Nederland en het tot stand brengen van concrete voorzieningen zoals de inrichting van kloosterbejaardenoorden.

Relativeren

Nadrukkelijk stelt de nota dat het religieus leven niet staat of valt met het aantal leden dat orden en congregaties tellen. „Pas op de plaats.." schrijft het niet zo'n goede zaak te vinden dat men zozeer de nadruk legt op de vermindering in aantal, „alsof de grote noviciaatsgroepen die velen zich van vroeger nog herinneren, een vanzelfsprekende maatstaf zouden vormen".

Het relativeren van de cijfers is – aldus de nota – eveneens nodig, omdat door maatschappelijke verschuivingen ook de plaats van de Instituten van actieve vrouwelijke religieuzen is veranderd. „Gelukkig, zeggen we nu, hoeft niemand meer religieuze te worden, omdat zij anders niet in onderwijs of verpleging terecht zou kunnen. Zelfs ontwikkelingswerk, eertijds bij uitstek een arbeidsterrein van religieuzen, staat in principe open voor iedere idealistisch ingestelde man of vrouw". De nota behandelt verder enkele beleidsvragen die samenhangen met de vermindering van het aantal personen en vestigingen, met het minimum aantal leden dat voor het goed functioneren van een congregatie noodzakelijk is en met het vermoedelijk uitsterven van een aantal congregaties. Ook komen er meer fundamentele punten aan de orde rond vragen als „wat is er gebeurd in de kerk, in de orden en congregaties, in de maatschappij, met de mensen, dat de religieuze levenswijze in haar geïnstitutionaliseerde vorm aan aantrekkingskracht heeft ingeboet?"

Voorts wijst de nota op de religieuze behoeften in de samenleving van vandaag en op de ontplooiing van het individu, die echter leidt tot versnippering, indien deze niet gepaard gaat met solidariteit.

Taak

Tenslotte vraagt het dagelijks bestuur van de SNVR uit te zoeken hoe religieuze gemeenschappen een nieuwe inhoud kunnen geven aan de taak die hun van oudsher in de kerk toekomt, namelijk voortrekkers te zijn en te waken over de radicaliteit van het Evangelie.

De nota zal worden besproken door de besturen van de congregaties en tijdens de regionale bijeenkomsten van de SNVR. Men hoopt in de tweede helft van 1978 eventuele conclusies te kunnen trekken. „Pas op de plaats....ontwikkelingen binnen de gemeenschappen van vrouwelijke religieuzen" is verkrijgbaar bij de SNVR, Carmelweg 1, Nijmegen.



● *De zusters op deze foto, in dit geval de zusters Carmelitessen in Maastricht, die daar enkele jaren geleden hun eeuwfeest vierden, stammen allen nog uit de tijd van het Rijke Roomsche Leven.*

»Das Fachgeschäft im neuen Stil für Sie, Ihn und Es.«

WEHMEYER

ERÖFFNET DEN HOCHSOMMER!



Strahlend günstige Preise in allen Life-Style Abteilungen.

Luigi Bertoni

Diese HEISSEN SOMMER ANGEBOTE sollten Sie sich unbedingt ansehen:

Modischer Herren-Anzug, beste Qualität	185.-
Herren-Anzug mit zweiter Kombinationshose	198.-
Sommerlicher-Anzug, aktuelles Streifen-Dessin	249.-
Nappa-Leder-Blouson mit Strickverarbeitung	159.-
Nappa-Leder-Blouson, weiches Handschuhleder	198.-
Sportliche Herren-Saccos und Blazer	100.-
Sommerlicher Freizeit-Anzug, vollwaschbar	135.-
Modischer Freizeit-Blouson, markante Applikationen	80.-
Popeline-Freizeitjacke für den gestandenen Mann	79.90
Herren-Jersey-Hose, vollwaschbar, Pastell-Töne	35.-
Hochsommerliche Herren-Hose, Leinen-Dessin	69.90
Herren-Hose, erstklassige Qualität	50.-
Polo-Hemd, 1/2 Arm, „Intermeet-Fashion"	24.90
Hochsommerliches Herren-Hemd, reine Baumwolle	19.90
Herren-Hemd, 1/2 Arm, verschiedene Farben	17.-
Modisches Herren-Hemd, „Camel Collection"	19.90
Sommerliches T-Shirt mit Kragen, aktuelle Farben	15.-
Herren-T-Shirt, reine Baumwolle, neue Sommerfarben	9.90

AACHEN
ADALBERTSTRASSE

W wehmeyer

imburgs agblad

„De voorzitter van Real Madrid heeft helemaal niets voor me gedaan"

MADRID – „Nee, ik heb helemaal geen wrokgevoelens tegenover het Venezolaanse Nationale Bevrijdingsfront, dat mij in 1963 voor enkele dagen heeft ontvoerd. Integendeel. Nog niet zo lang geleden was ik in Caracas, waar ze mij opbelden. Ze maakten wederom hun excuses voor de angstige dagen die ik toen als gijzelaar bij hen doorbracht. Af en toe sta ik nog wel eens in contact met hen, maar dat is slechts sporadisch. De leden van het Nationale Bevrijdingsfront leven nu als waardige burgers in het democratisch geworden Venezuela".



● *Puskas (rechts) en Di Stefano: een duo dat slechts éénmaal per generatie opduikt.*



DI STEFANO

de Blonde Pijl uit Argentinië vindt geen werk

Alfredo di Stefano, de 51-jarige topvoetballer van weleer, de „Blonde Pijl" die Real Madrid aan het einde van de jaren vijftig wereldberoemd maakte, wil voor het eerst in zijn leven iets loslaten over zijn bange avontuur van ruim 15 jaar geleden. Hij werd tweeëneenhalve dag gekaapt toen hij met Real Madrid in de Venezolaanse hoofdstad deelnam aan het officieuze wereldkampioenschap voor clubteams. Het Nationale Bevrijdingsfront, een marxistische guerrillabeweging, wilde met zijn gijzeling alleen maar de aandacht van de publieke opinie vestigen op de politieke problemen in het land. Er werd geen losgeld geëist.

Alfredo di Stefano: „Ze behandelden me in alle opzichten correct. Binnen het huis waarin ze me gevangen hielden, had ik beperkte bewegingsvrijheid. Het eten was goed en ik mocht zelfs kranten lezen. Natuurlijk maakte ik me ernstige zorgen over mijn gezin, want je weet nooit wat zulke jongens onder zulke omstandigheden doen. Ik geloof dat ik een van de eerste politieke gijzelaars was in de geschiedenis van Zuid-Amerika".

Geen werk

Meer wil de introverte Alfredo niet over zijn angstig avontuur kwijt. Zijn luxueuze en Latijns ingerichte flat in Madrid puilt uit van de trofeeën. In de hal staat een indrukwekkende kast met bekers en een paar zilveren voetbalschoenen sieren de schoorsteenmantel in de huiskamer. Di Stefano, die er in zijn lichtblauwe maatpak uitziet als een directeur, maakt zich zorgen over de toekomst. Het laatste jaar zat hij zonder werk. De aanbiedingen om als trainer een club roem te bezorgen, komen niet meer uit de lucht vallen. Gelukkig heeft hij een vast contract met de Venezolaanse televisie om de WK in Argentinië te verslaan. De aanbieding van de krant Clarin uit Buenos Aires, waarin hij de voetbal-

● Cruijff? Een uitzonderlijk voetballer

prestaties van de verschillende landen zal becommentariëren, betekent een welkome bijverdienste voor de Argentijnse verloren zoon, die zich in 1958 tot Spanjaard liet naturaliseren.

Alfredo, wat vind je van de politieke toestanden in Argentinië?

„Ik ben a-politiek, want de politiek heeft me nooit gelegen. De politiek is er voor de politici en de bevolking is er om te werken. Mijn familie, die in Argentinië woont, heeft nergens last van. We hebben ons nooit met de politiek bemoeid. Ieder land moet die politieke maatregelen nemen die het nodig acht. Natuurlijk moeten de burgers er beter van worden. Als het de arbeiders slecht gaat, dan ben ik natuurlijk voor de verbetering van hun omstandigheden. Trouwens, ik vind wel dat de politiek erg wordt vermengd met de sport. De sportman moet zich bij zijn sport houden. Volgens mij dient de sport alleen maar voor de gezondheid van het lichaam".

Een computer in Peru heeft voorspeld dat de Nederlandse ploeg wereldkampioen wordt. Geloof je daarin?

„De toekomst voorspellen via kristallen bollen is grote onzin. Nederland kan een gevaarlijke ploeg zijn voor Schotland, Argentinië, Spanje en Brazilië. Op het ogenblik is er geen duidelijke favoriet. Er kan nog van alles gebeuren. Nederland is een sterk internationaal erkend team. Als het tijdens de laatste WK in West-Duitsland niet geregend had, dan waren de Hollanders waarschijnlijk wereldkampioen geworden. De Spaanse ploeg telt momenteel enkele minder sterk bezette plaatsen, maar als hieraan iets wordt gedaan, kan Spanje nog voor verrassingen zorgen. Zelf zou ik het liefst zien dat Argentinië op de eerste plaats eindigde en dat Spanje tweede werd".

Wat is het verschil tussen het Latijnsamerikaanse voetbal en het Europese?

„Het voetbal in Europa is directer. In Zuid-Amerika wordt het voetbal op een meer klassieke manier gespeeld. Het is veel eleganter, de spelers zijn meer aan de bal. In Europa ligt het accent meer op doordrukken, snelheid, en de tegenstander in de kortst mogelijke tijd afmaken. Iemand die in Latijns-Amerika in het veld met zijn ellebogen werkend loopt te zwoegen, wordt uitgefloten. In Europa vindt men dit juist prachtig. Een botte doordrukker heeft in Latijns-Amerika geen schijn van kans. Alleen spelers met hoge voetbalkwaliteiten, zoals Johan Cruijff bijvoorbeeld, kan het daar maken".

Wat vind je van Cruijff

„Een uitzonderlijk voetballer. Ik vind het jammer dat hij zich uit de voetbalwereld terugtrekt, want hij zou nog veel kunnen doen. Hij zou het wereldvoetbal op een hoger peil kunnen brengen".

Wat is het verschil tussen het voetbal van vroeger en van nu?

„In een team had je vroeger een groter aantal kwaliteitsspelers. Een elftal bestond vroeger uit zeven of acht topvoetballers, die gezamenlijk de speeltrant uitmaakten. De ploeg was meer een geheel. Tegenwoordig heeft een elftal maar twee tot drie spelers van topklasse. Dat betekent dat de ploeg door twee of drie man wordt geleid. Vergeleken met vroeger is de trainer van een team veel belangrijker. Als nu een speler een slechte penalty neemt, dan krijgt onmiddellijk de coach de schuld. Daarnaast onderhoudt de trainer het contact met de pers. Vroeger kon je als speler gemakkelijk interviews aan de pers afstaan, maar dat is nu veel moeilijker geworden".



● *„Ik was een van de eerste politieke gijzelaars in Zuid-Amerika".*

Waaraan is dit verschil te wijten?

„Vroeger speelde men veel langer in de lagere divisies. Er was, geloof ik, veel meer opofferingsgezindheid in de sport. Het voetballen in de lagere divisies betekende dat je allemaal een bijbaantje had om rond te komen. Nu wil iedereen zo vlug mogelijk in de hoogste klasse komen, want dan verdient hij meer. Degenen die hun wens niet zo snel in vervulling zien gaan, houden op met de voetbalsport. Daardoor gaat er veel talent verloren".

Niet beschermd

Real Madrid heeft de spelers die bij de Madrileense voetbalclub weggingen altijd netjes bij andere verenigingen ondergebracht. Real Madrid zorgde ervoor dat zijn ex-voetballers min of meer beschermd bleven. Bij jou is dat niet het geval geweest. Waarom niet?

Di Stefano: „Ik geloof dat dat een persoonlijke zaak is van Santiago Bernabeu, de voorzitter van Real Madrid. Hij heeft niets, maar dan ook niets, voor mij gedaan, omdat ik veel meer populariteit dan hij genoot in het verleden. Vergeet niet: achtmaal landskampioen, éénmaal bekerwinnaar en vijfmaal de Europa-cup in de elf jaar dat ik bij Real Madrid speelde. Dat geeft je natuurlijk een hoop populariteit. Daarbij had ik erg goede contacten met Frankrijk, dat in die tijd de Europa-cupwedstrijden organiseerde. Waarschijnlijk was dat voor Bernabeu allemaal wat te veel. Zoals je weet is in een Latijns land de voorzitter van een voetbalvereniging veel belangrijker dan spelers bij elkaar. In Engeland is het precies omgekeerd. Een voorzitter is daar over het algemeen een onbekend iemand, de eer en roem gaan daar helemaal naar het elftal".

Wat ga je doen na de WK in Argentinië?

„Ik zit te wachten op aanbiedingen van clubs om als trainer te kunnen werken. Ik kan natuurlijk niet te lang stilzitten. Enfin, als er niets komt, dan moet ik zelf iets gaan ondernemen, maar op het ogenblik weet ik nog niet hoe of wat. Het liefst zou ik natuurlijk als trainer bij een club in de Spaanse eerste divisie werken. Ik voel er weinig voor bij een voetbalvereniging uit een lagere divisie te beginnen en deze



● *„Ik wil graag aan de slag. Maar waar?"*

● Ik hoop dat Argentinië wereldkampioen wordt

weer op te werken tot de hoogste afdeling. Dat heb ik maar al te vaak gedaan. Als de financiële condities goed zijn, ben ik ook bereid een club te trainen in Zuid-Amerika. Desnoods zou ik ook wel voor een voetbalvereniging in Marokko of Algerije willen werken".

Alfredo di Stefano is deze maand vrijwel ononderbroken 25 jaar in Spanje. Eenenvijftig jaar geleden werd hij in Buenos Aires geboren als zoon van een hereboer. Op 19-jarige leeftijd speelde hij in het eerste elftal van de Argentijnse club Rio de la Plata. De snelheid van de Argentijnse rechtsback viel op, zodat hij op het middenveld terechtkwam. Di Stefano, die in 1949 zijn club landskampioen maakte en die de meeste doelpunten van dat jaar in heel Zuid-Amerika op zijn naam had staan, viel op. De Columbiaanse voetbalvereniging Millonario uit Bogota contracteerde hem voor vier jaar.

Opnieuw kenden zijn successen geen grenzen: Millonario werd achtereenvolgens driemaal landskampioen. Alfredo wilde zich in 1953 al uit de voetbalwereld terugtrekken, maar Real Madrid deed hem een aantrekkelijk aanbod. Di Stefano bezorgde Real Madrid een gouden tijdperk. De Madrileense voetbalclub werd wereldberoemd. Di Stefano's ster schitterde op eenzame hoogte en op alle internationale toernooien was Real Madrid de favoriete gast.

Dieptepunt

Di Stefano: „Het dieptepunt van m'n carrière was voor mij de tijd na Real Madrid. Van 1965 tot 1967 trainde ik de vereniging Real Club Deportivo Espanol in Barcelona. Gedurende die jaren heb ik de meeste inspanning van mijn leven verricht, maar het heeft tot niets geleid. Daarna trainde ik een jaar lang de voetbalclub Elche, dat promoveerde naar de hoogste afdeling. Vervolgens ging ik terug naar Argentinië, waar ik een jaar lang de coach was van Boca Junior: in dat jaar werd ik met de club landskampioen en bekerhouder".

„De vier jaren die hierop volgden in Spanje bij FC Valencia waren ook erg goed. Tweemaal heb ik deze vereniging landskampioen kunnen maken. In 1975 heb ik even bij de Madrileense club Rayo Vallecano gewerkt. Wegens een meningsverschil met de voorzitter ben ik er uit gestapt. Daarna trainde ik een jaar Catellon, maar dat was niets spectaculairs. Vorig jaar heb ik niets gedaan. In december kreeg ik nog wel twee aanbiedingen: een van Racing de Buenos Aires en een van Millonario de Columbia. Beide aanbiedingen heb ik afgezegd, want ik had toen al het exclusieve tv-contract met de Venezolaanse televisie".

Een reportage van Peter Hattink, onze correspondent in Spanje

Alfredo di Stefano houdt niet van de pers. Om deze reden heeft hij nooit als aanvoerder van een elftal willen optreden. De contacten, die hij in het verleden met de persmedia heeft gehad, blonken niet uit door openhartigheid. Alfredo di Stefano staat tegenwoordig dan ook zelden een interview toe. Als hij een gesprek heeft gehad met een verslaggever, dan wordt de betreffende journalist de volgende dag opgebeld door zijn privé-secretaris, Eduardo Guerrero. Bezorgd vraagt de secretaris steevast hoe het interview is gegaan en of er geen ruzie is losgebarsten.

Verbitterd

De eens zo beroemde Alfredo di Stefano lijkt een verbitterd man, die op zoek is naar werk. In Spanje gaan de geruchten dat, als hij na de wereldkampioenschappen in Argentinië geen aantrekkelijk aanbod van een club heeft gekregen, hij gaat beginnen met het schrijven van zijn mémoires. Over deze plannen wil Alfredo di Stefano echter niets loslaten.

Aangeb. betrekkingen

Nette JONGENS en meisjes kunnen gepl. worden. Hoog loon, werkw. van 5 dagen. Wasserij Karreman, Peschstraat 28, Geleen.

METSELAARS gevraagd. Liefst in ploegverband voor akkoordwerkzaamheden omg. Aken. Aanmelden Heutz GMBH., Roermonderstr. 31, t.o. Mercedesgarage 09-4924072862 na 17 uur 045-211341.

KINDERHULP 1 jaar in Genève vanaf juli. Gevraagd: een jonge zelfstandige vrouw van plm. 20-25 jaar voor Zwitserse bankiersfamilie (vrouw Hollandse) met 3 jongens (15, 12, 10 jr.) Wonende zomers in villa en 's winters in flat. Werkster elke dag aanwezig. Gelegenheid tot perfectioneren van Franse taal, heen- en terugreis vergoed. Salaris Zwitserse Francs 550 per maand. Vereist: interesse voor kinderen en dieren, enige kennis van koken, i.b.v. rijbewijs met veel rij-ervaring, persoonlijke kennismaking v.a. 22 mei. Uitvoerig geschreven brief naar mevr. C. Bordier-van Ginkel p/a A.F. Beijderwellen, Kerkstr. 20, Rossum%Gelderland.

Leuke BARDAMES gevr. Hoog loon, weekend vrij. Tel. 04498-2150. Tel. 04492-1549.

Met spoed gevr. 1ste KAPSTER. De Wendelstr. 1, Schaesberg. Tel. 045-414506.

KAPPER of kapster of aankomend kapper of kapster gevr. Dameskapsalon Eugene Rugl, Bokstr. 41, Heerlerheide. Tel. 045-212369.

Charmante BARDAMES gevr. voor middag en/of avonduren. Vrij vervoer, goede verdienste. Bar Elysee, Wilhelminaplein 14, Heerlen, tel. 717667.

Prima KAPSTER gevr. Goed kunnende föhnen genieten de voorkeur. Kapsalon W. Geurten en zn., Akerstr. 54, Hrl.

Exclusieve bar heeft nog plaats voor een BARDAME. Tel. 04745-312.

Jongens en MEISJES gevr. voor de verkoop van sieraden. Wij verkopen huis-aan-huis. Je kunt werken van 9 tot 16.30 uur of van 16.30 tot 21.00 uur. Nog enkele mensen met rijbewijs gevr. ƒ 5,- per uur en provisie. De avondploeg is erg geschikt voor scholieren LTS, huishoudschool, VHMO minimum leeftijd 16 jr. 045-715747.

Het meeste geld voor uw BOEKEN, pockets en strips vangen? Zie onder te k. gevr.

TAXICHAUFFEURS gevr. Persoonlijke aanmelding: Maxi-Taxi Heiberg 42, Amstenrade, tel. 04492-1700.

Ervaren KAPSTER gevr. v. 1 of 2 dg. p. wk. Maison Lichtenberg, Dautzenbergst. 10, Hrl, tel. 714230 of 717533.

Eerste KAPSTER of kapper en aankomende kapper of kapster gevr. Haute Coiffure Simon . Emmastr. 6A, Nieuwenhagen, tel. 312667 b.g.g. 410413.

BROODBAKKER gevr. voor hele dagen. J. Heijnen, Nieuwenhagerstraat 80, Ubach over Worms, tel. 045-312276.

PART-TIME welke geh. vrouw wil enkele halve dagen en zaterdags werken in „Leder Bagstore" Uilegats 4, Heerlen. Afspraak tel. na 19.00 uur Tel. 04405-2658.

KELNER gevr. voor de zaterdag. Tel. 411394 Heerlen.

Eerste klas BUFFETJUFFROUW gevr. voor 1 à 2 dagen in het weekend, liefst met ervaring. Leeftijd 21 jaar. Tel. 411394 Heerlen.

Discotheek-nachtzaak vraagt nette ervaren DISK-JOCKEY, voor 1 of 2 dagen in het weekend. Tel. 411394 Heerlen.

WERKSTER gevr. v. 3 halve dg. per wk. Mevr. Popa, Stationsstr. 13, Hrl.

BARMEISJES voor avond- en dagdienst. Lucky Star bar, Heerlen, tel. 045-721759 of 717340.

Aannemersbedrijf Heuts, P. J. Jacob v. Maerlantstr. 2, Heerlen, tel. 045-417076 vraagt METSELAARS. Aanm. na 17 uur.

BIJVERDIENSTEN aang. event. WAO-er (50%). Tel. 04492-1852.

Leuke BUFFETHULP gevr. Enige erv. in omgang met mensen vereist. Café-bar-dancing Baccardi, tegenover station Hoensbroek, tel. 045-213295.

VAKANTIEHULP gevr. voor serveerwerk, boven 18 jaar, voor plm. 10 weken van 10 tot 20 uur. Br.o.nr. Ho. 327 LD Hoensbroek.

Nette SLAGERSGEZEL of halfwas gevr. Slagerij Boymans, Stationstr. 4, Hrl. tel. 045-714331.

TAXICHAUFFEURS/chauffeu gevraagd, tevens weekendchauffeurs. Pers melden Mgr. Lemmenstr. 36, Nieuwenhagen.

Gevr. HULP i.d. huish. v. 3 ochtenden p. wk. Mevr. T. Habets-Thyssen, Vlotstr. 6, Hrl. Tel. 716838, liefst 's morgens melden.

Leuke BARMEISJES gevr. vervoer aanw. event. int. Bar „Pam Pam", Nieuwstr. 148 Kerkrade. Tel. 452929.

Hotel de Heineken Hotel vraagt voor het seizoen buffetbediende, kelner, of SERVEERSTER, werkster, zelfstandig werkend kok en keukenhulp. Aanm. Grotestr. 13, Valkenburg. Tel. 04406-13649.

Gevr. voor direct café-restaurant KELNER. Hotel Therminus, Plenkertstr. 4, Valkenburg. Tel. 12210.

Voor het komende seizoen gevr. LEERLING-KOK, buffetbediende, werksters voor de ochtend en middag en ontbijtserveersters. Hotel Neerlandia, Plenkertstr. 1 en 3 Valkenburg.

AUTOMONTEUR gevr. Tel. 04406-12089.

Gevr. nette HULP i.d. huish. v. 2 ochtenden p. wk., Dr. v. Berkell. 24, Hrl., 045-419134.

BAR LA CHANDELLE vr. meisjes of j. vr. v. mid. e/o avonduren tel. 045-214453.

TAXICHAUFFEURS gevr. v. vaste dienst en uithulp. Kan ook WAO'er zijn. Genegen kl. rep. zelf te verr. Ook weekend-chauffeur gevr. Julianastr. 6, Brunssum.

FRANKRIJK, wij zoeken jongedame voor boetiek in Bretagne van juni tot sept. Duits en Frans sprekend. Bel zaterdag 6 mei of zondag 7 mei 045-252456 of schrijf Kerhoas 12, Rue des Monts d'Arree 29237 Sizun tel. 09-3398688577.

Gevr. betontimmerlieden, METSELAARS voor werk in Duitsland. Tel. 045-710268.

Ervaren DISK-JOCKEY gevr. voor de vrijdagavond. Tel. 04754-1782.

Met spoed gevr., flinke actieve JONGEMAN, leeftijd 18/21 jaar, welke nog werken wil, in meubelzaak en woninginrichting. Fraenkel, Akerstr. 176, Kerkrade-W.

BAKKERSHULP gevr. met of zonder ervaring v.a. 20 jaar. Bakkerij Wolters, tel. 312204.

Gevr. HULP in de huish., voor 2 ochtenden per week, Hermans, Koningsgraven 3, Wijnandsrade.

DISC-JOCKEY gevr. v. privéfeest te Heerlen op 28 juni 1978, met install. en muziek v. 15-45 jarigen. Br.o.n. H 232 LD Hrl.

MEDEWERKER v. ontvangst goederen emballage gevr. plm. 20 jaar. Tel. soll. te richten aan BV Kepu Z.B. grooth. Ganzeweide 175A, H'heide. Tel. 045-216533.

SPOORWEGWERKERS voor Duitsl. gevr. begin bruto uurloon DM 9,53 plus DM 5 per dag, na gebleken geschikth. DM 10,20 per uur, alleen indien u 20 jaar of ouder bent en in het bezit van rijbewijs. Melden tel. 043-622914.

Boma GMBH, vraagt voor direkt voor Duitsland ELEKTROMONTEURS (V.E.V.), c.v. monteurs, timmerlieden (herstelw.), stratenmakers, schilders (renovatie), autospuiters, hulpen voor fabriek en kanaalbouw. Melden zaterdags van 10.00-20.00 uur en zondags van 12.00-20.00 uur en dagelijks tijdens kantooruren. Tel. 080-555990 - 559330 - 555754.

Bar Extase Ganzeweide 215, Heerlerheide vr. BARMEISJES v. m.d. en a.d. voor vervoer is gezorgd. Hoog loon. Aanm. Ganzeweide 215, Hrl. of tel. 045-220849.

Gevr. v. spoedige indiensttreding een zelfst. werkend AUTOMONTEUR. Voor inl.: Esso Station J. Franssen, Julianaweg 8, Born, tel. 04498-1229 of 04403-3357.

Nette VERKOOPSTER gevraagd. Leeft. ca. 17 jaar. Schoenmode Crijns-Vloemans, Kerkstr. 83-85, Brunssum.

Gevr. BARDAME. De Viersprong Oirsbeek Tel. 04492-1873, na 14.00 uur.

BARDAMES gevr. Vervoer aanwezig. Garantieloon. Tel. 04493-2590 tot 14.00 uur.

Nieuw geopende bar MONOPOL Herzogenrath Duitsland. Holl. eigenaar zoekt nog twee nette bardames. Garantieloon en halen en brengen. Melden tel. 045-315960.

Gevr. betrekkingen

New Look GEVELREINIGING B.V. Vuile gevels? Geen probleem. Reinigen door water onder hoge druk of door gritstralen. Alle voorkomende voegwerkzaamheden. Inl.: Baanstr. 67, Schaesberg, tel. 045-312154 - 312709.

Voor snelle REPARATIES van uw kleuren-tv en radio. Bel. Elektro Bemelmans, Wannerstraat 10-12 (Markt), Heerlerheide, tel. 045-212330.

Voor thermisch isolerend dubbelglas en al uw andere GLASWERKEN: Bosch Glaswerken B.V. Voltastraat 4, Schaesberg. Tel. 045-314863*.

Wij maken oprit, tuinafrastering, sierbestrating, METSELWERK 045-315119 Schaesberg.

BOUWBEDRIJF Niva, Eurenderweg 50, Hrl. Tel. 045-412593 kan nog nieuwbouw en verbouwingen aannemen.

Behang- en schilderwerk, vraag vrijblijvend prijsopgave. SCHILDERWERKEN v. Eijck, tel. 045-316555 b.g.g. 045-317573.

Voor al uw behang- en SCHILDERWERK 045-714924 en 045-415348.

Fa. Haas het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen, rePARATIES van daken, goten, schoorstenen, dakerkers. Ook bemiddeling voor werk met rijkssubsidie. Tel 045-455922.

Let op! Wij vernieuwen en repareren alle soorten DAKEN. Erkend dakdekkerbedr. Peters, Maastrichterlaan 42, Ubach over Worms. Tel. 045-312817.

Voor alle DAKWERKEN, reparatie, nieuw herstel. vrijblijvend vrijblijvende offerte. Tel. 04447-1865.

Voor uw OPRIT, terras, sierbestrating, keien, klinkers, tegels. Bel 045-216147.

DAKDEKKERSCENTRALE reparaties en vernieuwingen van al uw dak- en zinkwerk. 045-313866, Torenstr. 26, Oirsbeek.

DAKDEKKERSCENTRALE reparaties en vernieuwingen voor al uw dak- en zinkwerk. Tel. 045-313866 Torenstr. 26, Oirsbeek.

Alles in één hand? Bel dan Hans Lips voor al uw timmer- en DAKWERK. Toupsbergstr. 86, Kerkrade-Chèvremont, tel. 045-453818.

Fa. Jan Borghans voor al uw VERNIEUWEINGEN en rep. van daken. Tevens uw adres voor al uw verbouwingen. Tel. 045-457961.

Bel voor al uw VERBOUWINGEN en metselwerk. Tel. 045-721910.

GEVELREINIGING Renovabouw B.V. Vocht en waterafstotend maken van uw gevels met 10 jaar garantie, vocht en waterdicht maken van uw kelders met 10 jaar garantie. Inl. tel. 045-256920 na 18 uur 045-457788.

Wij zijn kl. zelfst. firma I.P.S. , Interplan Service. Wij nemen werk aan als ijzervlechter, BETONTIMMERLIEDEN, schilderwerk, grondwerkers, tegen goedkope prijzen, 045-415275 of 04454-1117.

JONGEMAN 30 jr. i.b.v. kl. rijbewijs zkt. passende werkkring onversch. wat. In vaste dienst. Tel. 045-414154.

Klein bedr. kan nog BESTRATINGSWERK aannemen. Alle soorten tegels, klinkers, kinderkopjes enz. Event. and. kl. werkzaamh. tegen concurr. prijzen. Tel. 045-720692.

Direkte REPARATIES met volle garantie K-TV's stereoapp., wasauto., spoel- en droogapp., etc., koelk., diepvr. café en bedrijfskoel. Vooraf prijsopg. Wako B.V., Misbroekstr. 2, Sittard. Tel. (24 uur) 04490-10420.

Voor al uw vernieuwing of reparatie van c.v., waterleiding of GASINSTALLATIE. Tel. 04490-19726.

Voor het bestraten van uw inrit en TERRAS. Schoolstraat 10, Ubach over Worms.

Echtpaar met ruime ervaring in de meubelbranche biedt zich aan voor het exploiteren van een SHOWROOM of meubelzaak, liefst in de klassieke of stijlmeubelen. Br.o.no. HO 330 LD H'broek.

Jonge VROUW b.z.a. voor hulp in de huish. Tel. 045-251844.

Onderaannemer kan nog METSELWERK aannemen. Tel. 045-219217 of 045-218429.

Uw BANKSTEL, stoelen, kussens enz. binnen 1 week als nw. bekleed. Rechtstreeks fabriek, Luxaflex en verticale jalouzieën. Voordelig te k. nog enkele eiken en Henri II-kasten, en bureaus. Firma Kloprogge, Akerstraat 70, Kerkrade-West, tel. 412735.

BESTELWAGEN met chauffeur vrij voor alle voorkomende vervoer. 04494-47318.

PORTIER gevr. in dancing van 20 tot 4 uur Lotus Dancing, Nieuwstraat 140, Kerkrade.

Leerling KOK gevr. van 20 tot 4 uur Lotus Dancing, Nieuwstraat 140, Kerkrade.

Voor het vakkundig plaatsen van AFRASTERING, hekwerk, tussenmuurtjes en alle soorten bestrating tel. 045-216722.

GEVELREINIGING Renova Bouw B.V. Gevels onder hogedruk reinigen, stralen van oude verflagen, uitkappen en voegen, impregneren van gevels, vochtvrij maken met 10 jaar gar., kelders waterdicht maken met 10 jaar garantie. Het schilderen van uw huis, betonrep., inl. tel. 045-256920 na 18 uur 045-457788.

TV-ANTENNE met FM, tijd. ƒ 300,–, zonder FM ƒ 250,–, all-in, 100% gar. en service. Tevens alle rep. Kochen, antennebouw. Tel. 04442-1693, b.g.g. 045-453406.

Te koop aangeboden

HOUT, board, triplex, spaanpl., meubelpl. en meubelpanelen, wandpl., schoorsteenpl., schrootjes in div. soorten, Pavro anti-hernia matrassen enz. Lak, lijm, beits, gips, kalk, cement, Porion, Zusex, snelcement, anti-vocht-middel, stucadoormortel, schuurspecie enz. Tempex isolatie- en plafondpl. IJzerwaren, Valspar-verfwaren, plastic golfpl. en vlakke pl., plastic dakgoot, regenpijp en 1001 andere doe-het-zelf-art. Zachtboardplaten m. sponning en randlijsten, kozijnen, deuren, rustieke planken op maat en op bestelling. Boumans Brunssum. Alles voor de doe-het-zelver. Dr. Kuyperstr. 8a, Haansberg. Jéwé-dealer. Zelfbediening. Kijken vrij.

Mooie partij gerestaureerde antieke eiken KASTEN te k. Meubelwerkplaats A. Lenssen, Beatrixlaan 22a, Spaubeek, tel. 04493-1812.

ACCORDEONS, versterkers, gitaren. Aanbiedingen en occasions. Stalmeier Music, Hoensbroek, Hoofdstraat 70, tel. 045-214253.

KLEURENTELEVISIES. O.a. Philips; Blaupunkt enz. v.a. ƒ 350; zwart-wit tv. v.a. ƒ 50. Radio-tv v. Voorst B.V., Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 213879.

Gun u zelf een STEREO-INSTALLATIE van B & O bij uw dealer Electro Bemelmans, Wannerstr. 10-12, Heerlerheide, tel. 045-212330.

Te k. AANHANGWAGENS. Vanaf ƒ 300. Handelsweg 2, Susteren.

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en event. gespr. betaling.

ORGELS en alle muziekinstr. Ook occas. Stalmeier Music, H'broek, tel. 214253.

FARBFERNSEHGERÄTE aus Sicherstellungen. 10 Farbfernsehgeräte à 390 DM, 10 Farbfernsehgeräte à 450 DM, 10 Farbfernsehgeräte à 190 DM, 7 Farbfernsehgeräte à 590 DM. Auch in höheren Preislagen Geräte vorhanden. Unser autorisierter Kundendienst ist seit 20 Jahren stadtbekannt. Fernsehgeschäft Roth 51 Aachen Seilgraben 14, Tel. 22231.

WEEGSCHALEN - Kasregisters. Roltex b.v. Winkelmachines. Nuinhofstr. 74 Nuth- Tel. 04447-2880 b.g.g. 04405-2000.

Te k. AANHANGWAGENS en alle losse onderdelen o.a. assen spatschermen en klepsluitingen. Jo Knops autoshop Rijksweg-Z. 195 Sittard. Tel. 04490-12718.

Voor uw OPRIT, terras of tuin hebben wij voor u meer dan 100 soorten sierbestrating. O.a.: grindtegels, kinderkopjes, rondo's, omega's, enz. enz. Verder hebben wij voor u een ruime keus in tuinafrastering, spoorbielzen, verpakte zand, teelaarde, tuinverlichting enz. Kortom alles voor uw tuin. L'Ortye B.V. Amstenraderweg 3, Hoensbroek tel. 045-212358. Geopend maandag t.m. vrijdag 9.00-18.00 uur, zaterdag van 9.00-14.00 uur.

VISUITRUSTING te k. ƒ 250,–, Dahliastr. 24, Kerkrade-W.

Het alombekende adres voor aluminium RAMEN en deuren. Ook in donkerbruine kleur. Internalux, Trichterweg 3, Cadier en Keer, tel. 04407-2197

Wij hebben steeds voor u in voorraad div. modellen BARBECUES (koffermodellen) van ƒ 35,– tot ƒ 160,– Internalux Trichterweg 3, Cadier en Keer tel. 04407-2197

Rijwiel Cash & Carry Akerstraat 182, Hoensbroek, tel. 045-217687. Filiaal Kommel 10, Maastricht, tel. 043-18633. Uw goedkoopste adres voor RIJWIELEN en onderdelen. Kleuterrijwielen v.a. ƒ 59,- Div. soorten driewielers steppen en skelters v.a. ƒ 39,50. Dames- en herensportrijwielen compleet v.a. ƒ 159,- Hollands rijwiel v.a. ƒ 199,- Keuze uit meer dan 1000 rijwielen. Een jaar garantie. Maandag gesloten.

AUTOBANDEN grote voorraad, nieuw en gebruikt. Sterk concurrerende prijzen. Uitlijnen en balanceren op modernste apparatuur. J. Rouwette, Klimmen. Tel. 04405-1286.

Antieke tuin, bouwmaterialen, veldbrandstenen, eiken balken, pannen, kinderkoppen, kerktegels, keien, bielsen, tuinlantaarns, eiken vaten, hekwerken, rieten kerkstoelen, alle kleuren tuingrind, natuursteen, rotsblokken. Gunstige prijzen. KKON G. OPREIJ, Kruisberg 50 a.d. E-9 Meerssen, tel. 04403-3500. Geopend maandag t.m. zaterdag. Dinsdag gesloten.

Verse scharrelsoepkippen. ƒ 4,– per 500 gram. Slagerij en poelier. LEBOUILLE, Gozewijnstr. 15, Valkenburg, tel. 04406-12315.

Vergeet niet onze dagelijkse aanbiedingen in MEUBELEN. En vergelijk onze prijzen voor u beslist. Meubelen Fraenkel, Akerstr. 176, Spekholzerheide.

Het goedkoopste adres voor HANDWERK tafelkleden, bedsprijen en sierkleedjes. Meubelen Fraenkel Akerstr. 176, Spekholzerheide.

De nieuwste collectie Poolse HANDWERKKLEDEN is binnen, wij leveren u alles nog tegen de oude prijs, nergens goedkoper. Meubelen Fraenkel, Akerstr. 176, Speholzerheide.

Zw.-w. TELEVISIES, Philips, Blaupunkt ƒ 50,–, ƒ 75,–, ƒ 100,–, Radio Frank B.V., Bokstraat 33, Heerlerheide, tel. 213432.

Kleurentelevisies o.a. Philips, Blaupunkt, vanaf ƒ 345,–, Radio FRANK B.V., Bokstraat 33, Heerlerheide, tel. 213432.

Geldbelegging WOONHUIS t.k. Notarisstr. 4, Susteren.

SCHOENENVERKOOP tegen fabrieksprijzen J.C. van Gelen, Kampstr. Heerlerheide, 178, tel. 045-216588.

KOMPRESSORS v.a. ƒ 690,– te koop cirkel-motorgazonmaaiers 4 t 3 pk 48 cm breed ƒ 290,– electr. gazonmaaiers 30 cm ƒ 195,– waterpompen 500 W ƒ 430,– electr. motoren 220 V 2,5 pk ƒ 190,– kettingboomzagen 990 W ƒ 190,– dubb. slijpblokken v.a. ƒ 125,– betonmolens 120 l. besch. verstelb. tafelcirkelzagen 2,5-2 9 pk te com. met schaaf v.a. ƒ 350,– electr. lasapparaten tot 2,5 mm ƒ 195,– 220/380 V 200 a trapl. regelbaar tot 4mm ƒ 580,– prijzen incl. BTW Tel. 04740-2557 Peelveldlaan 57, Swalmen.

Te k. GOLF Bill. taf. bill. met lei taf. voet b. topper flipp. kast F. Smeijts Herderstr. 7, Echt. Tel. 04754-1520.

In Schinveld staat van 11.00 tot 18.00 de koffie voor u klaar bij ANTIEKIMPORT, Mariabergstr. 9, Schinveld. Wip eens even binnen. Tel. 045-211976, na 19 uur 045-253024. Handelaren speciale condities.

Te k. 3-d. KINDERWAGEN, ladder 2x20 sp. 11 m. Pr. Kam. Onnesstr. 49, Hoensbroek.

Te koop witte BRUIDSJURK maat 36-38 tel.: 04490-14756.

Te koop enkele antieke eiken KASTEN en eiken balk, Molenstr. 47, Born.

Te k. d.bl. KINDERWAGEN groene minifiets, waspalen en gebr. Junker badgeiser, Bovenderstr. 13, Merkelbeek.

Te koop massief eiken BARBLAD 220x70x6. Klingbemden 121, Brunssum, tel. 045-251398.

Te k. aangeb. mooi Barok BANKSTEL z.g.a.n. Prijs ƒ 1400,–, koopje. En 2 karpetten allebei 2 bij 3 m. ƒ 100,– en ƒ 75,–, per stuk en mooie pottenset met rek en mooie fornuis met opzet z.g.a.n. en allerleid kleingoed uit grootmoeders tijd. Pieterstraat 15, Geleen, tel. 46631.

KLEURENTELEVISIES o.a. Philips, Blaupunkt e.v.a. vanaf ƒ 375,– Zw.-w. vanaf ƒ 50,–. Dr. M. L. Kinglaan 94, Hoensbroek. Tel. 045-218596.

Te k. Gotisch BANKSTEL (eiken) Pastoor Schleidenstr. 53, Hoensbroek.

Te koop BANKSTEL Kerkstraat 66, Waubach.

Te koop wegens verhuizing HOBBYHOUT; beuken en eiken plm. 25 m2, vezelplaat 120x120 2 kleuren, zware werkbank met slijpsteen en zware bankschroef, gereedschapskasten, keukenkast form., grote diepvries, lichte motoren, zware zaagas met bladen, bascule met oude gewichten. Broekhuizenstr. 16 Ubach over Worms-Rimburg. Tel. 045-351395.

Te k. BUITENKOZIJNEN met vensters, binnendeuren en vensters. Zat. van 9-14 uur. Drievogelstr. 3, Kerkrade-West.

Te k. 6 nieuwe KNUFFELZITZAKKEN rood en zwart leer. Vr.pr. ƒ 300. Zat. van 9-14 uur. Drievogelstr. 3, Kerkrade-West.

Te k. LUXAFLEX 2 st. 2.30 m breed. Afhalen ƒ 150,– 3 mnd gebruikt. Rembrandt v. Rijnstr. 9, Haanrade.

Te k. pol. boot Thabur Jak II m. b.b. motor, Archimedes 4 pk VOLVO. Vechstraat 10, Heerlen, tel. 045-721194.

Te k. SCHARRELEIEREN van buiten lopende kippen, aardapp. en verse groenten. Boerderij Rolduc, Heyendaallaan 80, Kerkrade.

VELDBRANDSTENEN div. soorten en kinderkoppen. Tel. 04402-4392.

Te k. COMMUNIEFIETSEN v.a. ƒ 149,50 en Rally trimfiets z.g.a.n. ƒ 500,–. Willie Meijs, Groenstr. 136, Waubach.

TE k. 1-pits GASSTEL, 4-pits gasstel, 2-pits gasstel, 1 geiser. Alle op Butagas. Heerlerweg 152 Hoensbroek. Tel. 045-211729.

Een nieuwe ANTIEKBEURS van topniveau op 25 juni as. in 't Ven, van Ruysdaelstraat Brunssum inl. tel. 045-251954.

Enorme grote kollektie prachtig ANTIEK door eigen import uit de Oostbloklanden, zoals klokken, kasten, boekenkasten, secretaires, commodes, tafels, stoelen, banken, speeldozen, pianola's, schilderijen, spiegels, consoles, porselein enz. Dit alles in onze gerest. boerderij, plm. 2000 m2 verkoopruimte, eigen restauratiewerkplaats ook politoeren. Elke dag open Houben Kerkplein 2, Geulle. Tel. 04461-1355.

In- en verkoop van 17e en 18e eeuwse MEUBELEN en kleingoed. Oude kunst en antiquiteiten. Drs. F. Peters, Rijksweg 10, Baexem. tel. 04758-2271.

Vakantietijd nadert. Alle soorten vers VLEES, blikken wij voor U in (voor camping etc.). Inl. Vleeswarenfabriek De Parel, Schinveld, 045-252317.

ANTIEK te koop uit Engeland, Frankrijk en Duitsland, kasten, buro's, div. klokken, bronzen en legering beelden, klokkenstellen en zeer veel kleingoed, zeer geschikt voor de handel. 04495-2880. J. Driessen, Heerstr. Nrd. 35, Stein.

Zoekt u een open HAARD die geplaatst kan worden zonder breek- en metselwerk en een 9000 cal. warmte biedt voor een prijs vanaf ƒ 2500,– excl. BTW en toch van natuurlijke materialen is? Bel dan Internalux, Trichterweg 3, Cadier en Keer tel. 04407-2197

Van 2-18 mei GESLOTEN. Antiekimport Groenstr. 107 Geleen.

TUINLIEFHEBBERS. Profiteer nog steeds van onze aanbieding perkplanten, geraniums 10 stuks voor ƒ 16, fuxia ƒ 1,60 per stuk en verder afrikaan, petunia labelia, tabak, memisia verbena, begonia enz. enz. tegen spotprijzen. Dagelijks geopend tot 18 uur bij J. Stakenborg, Eindstraat 9, Horn tel. 04758-1612.

Te k. licht gewicht SCHUIFLADDER van 2 maal acht sporten. Overhoven 20, Sittard.

ANTIEKCENTRUM Limburg biedt u een grote collectie exclusieve antiek. N. Frissen, Pepinusbrug 8-10, Pey-Echt. Tel. 04754-3125. (vrij entree).

INTERART-ANTIEK biedt aan: een grote keuze in gerestaureerde meubelen, o.a. diverse hoekkastjes open en gesloten, mooie vitrines, eiken en mahonie kabinetten, grote keuze in eiken kisten met ronde en platte deksel, werkbureaus, schrijftafels, damesbureaus, cilinderbureau, Hollandse knopstoelen, boeren eethoeken, prachtige strakke eiken kamerkasten, buffetten, commodes, kleine kastjes, Luiks kastje, tinkast, tv-kasten enz. kachels en stoven. Alle dagen open. Interart Irmstraat 22, Simpelveld, tel. 04442-3161.

6 kleuren kwaliteits VELOURS voor ƒ 24,95 per meter. Waar? Bij Interart Irmstraat 22, Simpelveld, tel. 04442-3161.

ELECTROMOTOREN 220V. 1 pk. 3000 T. ƒ 235,– excl. BTW, 220V. 1,5 pk. 3000 T. ƒ 265,– excl. BTW 220V. 2 pk. 3000 T. ƒ 280,– excl. BTW. Thermisch beveiligd. 2 jaar garantie. Zaterdags tot 12.00 uur open. Fa. Jacobs-Jaspers, Deweverstr. 13-14 Nuth. Tel. 04447-1263.

COMPRESSOREN 220 V. 1,5 pk. Volautomatisch. Ketel 100 ltr. 275 ltr/min. 2 cyl. verrijdbaar. ƒ 1695,– incl. Zaterdags tot 12 uur geopened. Fa. Jacobs-Jaspers. Deweverstr. 13-14 Nuth. Tel. 04447-1263.

COMPRESSOREN 220 V. 1,5 pk. volautomatisch. Ketel 80 ltr. 225 ltr/min. 2 cyl. Reduc. ventiel, waterafscheider en riembeschermer. Verrijdbaar. ƒ 1495,– incl. Zaterdags tot 12.00 uur open. Fa. Jacobs-Jaspers. Deweverstr. 13-14 Nuth. Tel. 04447-1263.

AANBIEDING: Compressoren 220 V. 1 pk. volautomatisch. Ketel 60 ltr. 175 ltr/min 2 cyl. ƒ 995,– incl. zaterdags tot 12 uur open. Fa. Jacobs-Jaspers. Deweverstr. 13-14 Nuth. Tel. 04447-1263.

Aangeb. zeer exclusief Frans BRUIDSTOILET „Lente" lichtgroen-wit met sleep, hoed en handschoenen. Maat 42-44 pr. ƒ 350,–. Aalbersestr. 43, Heerlen. Tel. 045-711040.

Dassen AANHANGWAGENS. De grootste sortering in Limburg. o.a. Westfalia, Equipe, Saris, Ewa. Inlichtingen en dokumentatie bij Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade, Tel. 045-455088.

Dassen-AANHANGWAGENS. Reeds 60 jr. een begrip. Stationsstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Het is nu tijd voor het planten van: HEESTERS, rozen, coniferen, vaste planten enz. Enorme sortering. Kom vrijblijvend eens kijken in Limburgs grootste bloemen- en plantentuin. Chr. Kreyen, v. Beethovenstr. 35, Kerkrade.

WANDTEGELS effen wit 9,95 p.m., paars en wit/blauw decor 10,95, beige gevlamd 12,90 p.m., 6 soorten gevlamd 14,95, Mosa en Sfinx tegels vanaf 12,90. Eurotegel, Laanderstraat 47, Heerlen.

Te k. RADIOCASSETTERECORDER voor auto, merk Philips, Julianastraat 84, Hoensbroek.

Te k. eiken EETHOEK z.g.a.n., Beatrixstr. 6, Eygelshoven.

Alle soorten KINDERKOPJES, gebruikte zowel als nw. Maastrichterlaan 153, Vaals, tel. 04454-2363.

Electronicus ruimt w.g. ziekte zijn PRIVÉ-LAB. op. Invent.- en prijsl. wordt u op aanvr. gratis toegezonden. F.C. Postbus 1084, 6460 BB Kerkrade.

Te k. RACE-FIETS z.g.a.n. ƒ 400,–, Hyancintenstraat 28, Echt.

KEUKENBLOK met roestvrijstalen aanrecht met 4 onder- en 3 bovenkastjes. 2 witte binnendeuren, t.e.a.b. Rummeler, Munstergoedstr. 9, Bunchten, tel. 04498-2187.

Te k. antieke KEUKENKAST, ƒ 350. Hommerterweg 3, Hoensbroek.

Te k. gesloten BAGAGEWAGEN 160x100x60. Gregoriuslaan 74, Brunssum.

Te k. antieke KEUKENKAST, pr. ƒ 500. Tel. 045-414751.

Ovation Custom Balladeer acc. GITAAR, aug. 77 met origin. koffer, vr.pr. ƒ 1500. Tel. 045-220978 tussen 14 en 20 uur.

Te k. bariton SAX ƒ 400,–. Huls 44, Simpelveld.

Te k. dubb. binn. DEUREN met kozijn mah. en binn. deur plus buitendeur merb. 93x211. De Katplantsoen 8, Schaesberg.

Te koop zware eikenhouten SPOORBIELZEN à ƒ 20,– (1.2.60) nu ook lange wisselbielzen 4 à 5 m, tevens alle maten heftruckpalletten. Tel. 043-30534. Inkoop-verkoop.

AANHANGWAGENBOUWERS wij leveren torsieassen en komplete onderstellen tegen aantrekkelijke prijzen. Dabekaussen, Punterweg 7, Beatrixhaven Maastricht, 043-11510.

Gesloten BAGAGEWAGENTJE, Valkenburgerweg 75, Wijlre. Tel. 2262.

Te k. GASHAARD 10.000 k.cal. Burg. Bosstr. 12, Schinveld.

Te k. hele INVENTARIS, gewone meubels en ook antiek, Miele elektr. wasmach. geen aut., koelkast, Mechelse kast, gewone eethoek, slaapbank, butageiser, Singer trapnaaimach., 1- en 2-pers. ijzeren ledikanten, gr. bureau geen antiek, mooie 1-pers. bedstukken, klokken, 2-pits butagasstel, enz. Onderstestr. 9, Palemig-Hrl.

Grundig BOXEN, muziekverm. 40 w., 2 basboxen houten kast., 4 hogetonen kubus chroom. z.g.a.n. voor ƒ 825,–. Te bevr. Emmastr. 11, Hrl.

Te k. HARMONIUM. Huisman, Kruisstr. 36, Hrl.

Te k.a. KOELKAST 135 ltr. Tevens gevelkachel en diverse soorten dakpannen. Aan de Maas 6, Geulle, tel. 04461-1915.

Te k. vlak van diktebank 220V 2 pk. Nieuw. Peelveldlaan 57, Swalmen.

Te k. van part. antiek eiken BURO ƒ 950,–, 2-drs. eiken spiegelkast ƒ 800,–, eiken Lod. XVI-kast ƒ 1350,–, inl. 04490-19293.

Te k. GELUIDSPROJECTOR Revu, viewmaster en doek compl ƒ 675,– nw.waarde ƒ 1000,–. Julianastraat 24, Nieuwenhagen.

Te k. Philips BOXEN en Dual draaitafel. Korteweg 11, Hoensbroek.

Te k. SINGER z.z.-naaimachine electr. in koffer, als nw ƒ 225. Markt 44 Hoensbroek (naast AH) na 12.00 uur.

PIANO te k. Marshall plus Rose, 100% goed. tel. 04495-4087.

Te k. wegens omstandigheden onderbouw WEEKENDBOOT, mooi model als nieuw, afmeting ca. 6.20x2.20. tel. 04746-2774.

Te k. hele of halve VARKENS, panklaar. Slagerij Varkensmesterij W. Nelissen, Kerkstr. 158, Koningsbosch tel. 04743-216.

Te k. wit-gebloemde BRUIDSJAPON, maat 38-40 met div. Te bevr. na 18.00 uur. W.T. Jaspers, Statenlaan 71, Valkenburg.

Te k. GITAARINSTALLATIE ampec m. bijbeh. box, slechts ƒ 1750,– te bevr. Hoogstr. 127, Nieuwenhagen, s.v.p. achterom.

Te k. zwarte origineel essen SALONTAFEL, afmeting 1,60 m. lang, 60 cm breed en 40 cm hoog, half jaar oud. Vraagprijs ƒ 185,– Te bevr. F. Kramer, Elisagracht 8, Kerkrade-West (Gracht).

Te koop wegens plaatsgebrek klassieke EETTAFEL met 4 stoelen, In de Meigraaf 19 Schinveld.

Massief eiken BANKSTEL 395 klassiek bankstel echt mohair bekl. en originele Pullman vering 295 eiken eethoek 195 pracht eiken jachtkast, 2 mtr., br. 795 Pallisander wandmeubel 195 modern bankstel 195 grote sortering TV en radio meubels, salontafels, 2-zits bankjes, clubs verder tunerversterkers bandrecorders, platenspelers luidsp. boxen alles 1e klas en spotgoedkoop. O.K. hal Agnes Printhagenstr. 22, Geleen (is vlakbij markt en Albert Heyn).

Te k. 2 Perzische tapijten, leren bankstel en worteln. staande KLOK (alles als nieuw) tel. 04750-18902.

Te k. MINIWASMACHIENTJE t.e.a.b. Tel. 045-416515.

Te k. 2 h. sp.f., 5 versn., 3 DAMESF., meisjesf. 8 jr., De Wendelstr. 56, Schaesberg.

Te k. moderne EETHOEK, salontafeltje en 2 bijzettafeltjes. Baronstr. 17 Hrl.

Te k. schoongem. VELDBRANDSTENEN, à 55 ct. p.st. Valkstr. 8, Hrl. Versiliënbosch.

Gratis 2,5 kg STOOFPEREN bij aank. v. 5 kg appels à ƒ 1,– p. kg, t.w. Boskoop, Golden del. Jonath. Fruitbedr. Jean Zuylen, Kneykuilerweg 1, Bingelrade tel. 04492-1539.

Te k. gebr. dames-, heren- en KINDERRIJWIELEN. Z.g.a.n., Anjerstraat 8, Schinveld tel. 045-256719.

Kleuren TV gr. sort. o.a. Philips grootb. electronic, ƒ 795,– Nord Mende voltransistor tiptronic 12 kan. teruggenomen v.d. bank ƒ 895,– Saba 3 st. 67 cm. grootb. sensor toetsen met afst. bed. z.g.a.n. Gründig kl. t.v. met afst. bed. z.g.a.n. Philips grootb. ƒ 345,– Gründig zw. wit t.v. als nieuw ƒ 195,– zw. wit. t.v. pr. spelend met garantie 45-65-85 inr. mog. Fa. Curvers, Dr. Calsstr. 23, (Station) Schaesberg. Tel. 045-312091.

Te koop radio-versterker 50 Watt en CASSETTEDECK, platenspeler en boxen. Dorotheagracht 35 Kerkrade-West - Gracht. Tel. 413402.

Te k. MINOLTA fotokamera Himatic 7. Prijs ƒ 300,–. Wilhelminastr. 87 Hoensbroek, na 18 uur.

Antieke EETHOEK ƒ 750,– geloogd eiken Henri II-kast ƒ 1250, compl. jachtkamer, ruime keus in dichte kasten, Normandische en Bretonse kasten. Antiekgroothandel Heisterberg 5 Hoensbroek. Geopend vrijdag vanaf 13.30 tot 18.00 uur en van 20.00 tot 22.00 uur. Zaterdag de gehele dag.

Te k. GASFORNUIS en kast 2,20 m wit m. wengé. Tel. 04442-2782.

Te k. v. part. grote oude eik. bewerkte SPIEGEL, iets moois, oude hangklok, eik. nachtkast, bidst. mech. stoelen, melkb., waterpomp, schuld, oude strijkijzers, heksenk. en nog ander kleingoed. Prof. Cobbenhagenstr. 9, Kerkrade. Tel. 452642.

Te k. 1 GEVELKACHEL plus 2 mini gaskachels. Drievogelstr. 171, Kerkrade-W, tel. 418094.

Te k. Esta DIEPVRIESKIST, als nieuw, 420 liter. Stiftstr. 7, Ubach o. Worms (Abdissenbosch).

BRUIDSJURK met toebehoren, maat 38-40, te bevr. na 19.30 u., Huyn v. Rodenbroeckstr. 12, Heerlen (nabij Schelsberg).

ANTIEK: te k. antieke inboedel op Duitse boerderij, 7 km van Sittard. Tel. 09-492455726.

Te k. modern WANDMEUBEL 3 elementen zw/wit i.z.g.st. Tel. 045-411267.

Te k. KLEUREN-TV (Philips 66 cm) tel. 045-313944.

Te k. antieke STRIJKMANGEL. Accasiastraat 67, Kruisberg-Brunssum.

Te koop gevraagd

Fa. Swinkels betaalt de hoogste prijzen voor rood en geel KOPER, alum., zink, accu's, lood en oud ijzer. In de Cramer 100, Heerlen, tel. 04446-1994.

Te k. gevr. AANHANGER 2m x 1m prijs tot ƒ 400,– Tel. 045-410336.

Te koop gevraagd MOTORBLOK Zündapp of Sachs 100, 125 of 175 cc. Liefst comp. (ook onderdelen). Prijs ± ƒ 350,–. Waalstr. 9, Beersdal, Hrl. Tel. 722166.

Van Weert tot Kerkrade en van Venlo tot Maastricht verwachten wij bericht. Wij vragen te koop en betalen de hoogste prijs; dat is onze reclame BOEKEN, pockets, strips (ƒ 1,50). Wij kopen liever een boek dat ons 25 piek kost dan een dubbeltje, 045-715747, Geleenstr. 47, Heerlen.

Te k. gevr. STRIPVERHALEN en sexbladen. Van der Meer leesbibliotheek, Poststr. 38, Kerkrade. Tel. 045-457164.

Te huur aangeboden

Te h. a. halfvrijst. LANDHUIS Kakert-Schaesberg. Tuin met veel privacy, woonk., eeth. met open keuken tot 60 m2, 3 ruime slp.kamers, badkamer m. ligb., kelder en gar., c.v.-gas. Geheel geïsoleerde woning. Huurprijs ƒ 800,– p.m. Tel. 045-314098.

Grote WINKEL met keuken en opslagruimte. Kerkrade-W. Tel. 045-412939.

Kl. gem. KAMER m. alle comf. gesch. v. stud. bij centr. Hrln ƒ 200,- p. mnd. Br ond. no. A 232 LD Hrl.

ZIT-SLAAPK., c.v. gebr. v. keuken, douche, vrije opg. in centr. Hrl. Tel. 045-717190.

Het meeste geld voor uw BOEKEN, pockets en strips vangen? Zie onder te k. gevr.

STEIGERMATERIAAL te huur en bouwliften. In de Meygraaf 8, Schinveld, tel. 045-251167.

Te h. Ubach over Worms (centrum) gemeub., halfvrijst. WOONHUIS met tuin, 2 gar, c.v., opslagruimte, 4 slpk. Huurprijs ƒ 900,–, tel. 045-312232.

Te h. per 1-6-'78 WOONHUIS, bj. '1974. Constantijn Hugostr. Spaubeek. Huur pl.min. ƒ 750,–, te bevr. Mauritsstr. 39, Spaubeek, tel. 04493-2271.

Te huur LOODS afm. 20 x 10 voor div. doeleinden geschikt met krachtstroom, water en licht na 18 uur. Tel. 045-720634.

Vanaf 1 juni te h. te Wijlre ruime KAMERS m. aparte keuken, huur ƒ 310,– p. mnd., incl. c.v., warm en k. str. water, douche gebr., parkeerterr. event. Tel. melden 04455-1380.

Te h. 2 grote gemeub. KAMERS met c.v. en douche, kookgelegenh. Tel. 455399 te Kerkrade.

Gem. KAMERS te huur aangeb. alle comf., liefst alleenstaande ouder persoon. Op Heerlerheide. Tel. 045-419144.

Gemeubileerde KAMERS. Te bevr. Stationsstr. 120, Hoensbroek.

Te huur 2 gemeubileerde KAMERS te Nieuwenhagen. Tel. 045-310706.

Gem. KAMERS te huur. Te bevr. M. Pauwels, Lodewijkstr. 24, Bleijerheide-Kerkrade.

Te huur dir. te aanv. gemeub. gestoffeerde riante BOVENWONING, c.v. gekoelde huisbar, Amerik. keuken, toiletten en douche, zonterras veel eiken, gebr. v. telef. mog. centrum Sittard. Tel. 04490-15299 b.g.g. Tel. 04490-19079.

Voor heer boven 25 j. gemeub. KAMER, riant gelegen. De Wendelstr. 49, Schaesberg.

Gemeubileerde KAMERS te huur aangeboden. Dr. Calsstraat 13, Schaesberg, tel. 045-313088.

In België nabij Eijsden te h. aangeb. CAFÉ en woonhuis dir. te aanv. Tel. 09-3241766705.

LOODS te huur in Amstenrade. Grootte 200 m2; 20x10 m, spanhoogte 5 à 6 m, 2 grote schuifpoorten, goede verlichting, krachtstroom, smeerput en brede oprit aanwezig. Tel. 04492-1238.

WONING te h. a. vanaf 1 juli, event. te gebr. als kl. bedr. inl. Kapsalon Ellis, tel. 045-714112.

Gem. KAMERS te h. Tel. 219271, na 18 uur.

Te h. gem. KAMERS. Parallelweg 25, Heerlen. Te bevr. Holzstr. 3, Kerkrade.

Nette KOSTHEREN gevraagd. Ganzeweide 81, Heerlerheide, bevr. tussen 15 en 18 uur.

Te huur LANDHUIS mooi gelegen in bos te Rekem België 8 min. van Maastricht of Geleen met 2000 m2 tuin gehele huis ligt parket. eiken aanbouwkeuken etc. etc. aanvaarding vanaf 1 juni '78 Br. O. Nr. Ge 395 LD-Geleen.

Te huur aangeb. voor dame 2 doorlopende KAMERS, Sportstraat 24, Kerkrade-W.

Te huur gevraagd

Pand gevr. v. DAMESMODEZAAK, liefst Hrl.-centr., m.i.v. 1 aug. Br. o. nr. Q 227 LD Hrl.

Jonge dame zoekt WONING, etage of flat. Max. huurprijs ƒ 350,–, ƒ 400,– tel. 220312.

Wie helpt nette heer aan KOSTHUIS in Geleen of omstreken. Lfst. met huis, verkeer. Br. o. nr. GE 391 LD-Geleen.

Te huur gevr. met spoed WONING, appartem., boven- of benedenw. of ev. kamer(s) voor jongem. Br. o. nr. 0644 LD Heerlen.

Te h. gevr. HORECAPAPIEREN. Tel. 045-317042.

Alleenstaande DAME, 41 jaar, zoekt een zit-slaapkamer, met eenvoudige kookgelegenheid. Niet aan plaats gebonden. Brieven te richten aan: Mej L. Th. van Campen, v. Rijckevorselstraat 14, 3972 ER Driebergen-Rijsend. Tel. 03438-3423.

Filiaalbedrijf vraagt SLAGERIJEN te huur in Zuid-Limburg. Ook slagerijen in supermarkt. Br.o.nr. HO 331 L.D. Hoensbroek.

De Stichting Studenten Voorzieningen Heerlen zoekt KAMERS voor studentenstudio '78-'79. Tel. 045-711600 toestel 15 van maandag t/m vrijd. van 9 tot 17 uur.

Ruilen

Heerlen-Nrd-Geleen gr. EENGEZINSWON., lage huur, tegen eengezinswon. of vrijst. huis, mag ook oudbouw zijn. Event. erf en opstallen geen bezw. aanb. Br.o.n C 232 LD Hrl.

EENGEZINSWONING in Eindhoven alle comfort open keuken, c.v. en dergelijke. Huur ƒ 165,– p. mnd. tegen gelijkw. woning in Heerlen of omgeving. Huur tot ƒ 300,– per maand. tel. 040-521386, of 045-414816.

Aangeboden kleine vrij en ru[...] tig gelegen WONING te Bo[...] 3 slpk., c.v. lage huurpr. [...] geschikt voor ouder echtpa[...] of klein gezin. Gezocht [...] ruimere woning elders [...] Zuid-Limburg. Lfst. om[...] Brunssum-Heerlen. Ho[...] huurpr. geen bezw. br.o.no. 295 L.D. Sittard.

Te ruil eensgez.w. Hilversu[...] tegen WONING Brunssum [...] omg. Tel. 035-232516.

Te ruil gevr. FLAT Tenier[...] Geleen tegen ander huis of [...] in omg. Brunssum, te be[...] Postbus 494, Geleen.

Bouwvak

Groothandel en import van [...] reedschappen, boormachin[...] werkkleding en alles op las[...] bied. VAN DOOREN B.V., [...] de Cramer 17, Heerlen, [...] 711778.

ORBONS aanhangwage[...] Draagvermogen van 500 [...] 2000 kg. Rechtstreeks af fa[...] gel., dit betekent een goe[...] kwaliteit voor een lage pr[...] Leverbaar zijn: div. standa[...] dmodellen of spec. voor u [...] maat gemaakt. Tevens zijn [...] verbaar goedgekeurde chas[...] voor zelfbouw. Inl. en do[...] mentatie bij G.C.L. Orbo[...] Nieuwenhuysstr. 57A Hu[...] berg. Tel. 04405-1644 b.g[...] 04404-1794.

IJZER en staal: balken [...] maat gezaagd, betonijzerm[...] ten, profielen, kokers, ko[...] struktiepijp, staafijzer, str[...] platen. Gegalvaniseerde p[...] ten, bladlood. Voor doe-he[...] zelvers zaterdags geopend v[...] 8 tot 12.30 uur. Alles op maa[...] Jom B.V., Kastanjelaan [...] Hoensbroek. tel. 04[...] 220722/220795.

Verkoop - montage - verhu[...] Hörmann-KANTELDEURE[...] alle maten uit voorraad va[...] ƒ 299. Ev. met houtvulling [...] ingebouwde draaideur. [...] tonmolens 120, 140, 160 [...] Atika-lasapparaten, gesch[...] voor 220 en 380 Volt, 150 Am[...] traploos regelbaar ƒ 2[...] Bouwschijnwerpers, kruiw[...] gens, bouwliften enz. e[...] Vraag vrijblijvend prijs of d[...] kumentatie. Fa. Straten, He[...] weg 7, Geulle, tel. 04461-104[...]

U vraagt wij verhuren a[...] soorten BOUWMACHINE[...] Hollanders b.v. Tel. 045-2141[...] b.g.g.g 218532.

Gaat u bouwen of verbouwe[...] Huur BOUWMATERIAAL [...] Hollanders b.v. Tel. 0[...] 214192/218532.

Huur STEIGERMATER[...] ALEN bouwliften en beto[...] molens enz. bij Hollande[...] Tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

Dassen AANHANGWAGE[...] te k. en te huur. Tel. 0[...] 455088.

Wij VERHUREN bouwmac[...] steigers en electr. handgere[...] schap. P. Boels BV, Amste[...] rade, Parallelstr. 37, [...] 04492-1807; Sittard, Dorps[...] 30, tel. 04490-16010.

STEENSTRIPPEN - ne[...] geen risco! Bekijk vrijblijve[...] onze collectie steenstrippen [...] div. kleuren ƒ 32,75/m², li[...] gratis. Hogeweg 10, Voer[...] daal. Tel. 04446-2294, tegen[...] ver Rabobank.

F. Straten Voerendaal, KA[...] TELDEUREN, officieel H[...] mann-dealer-verkoop en mo[...] tage. 22 standaardmaten [...] voorraad. Verkoopprijzen [...] clusief gratis opmeten. V[...] koop ook aan handel en ind[...] trie. Vraag informatie over [...] ze mogelijkheden. Atika[...] tonmolens - zaagtafels - he[...] luchtkanonnen. Ook slijpm[...] chines - motoren - onderw[...] terpompen enz. enz. Voor a[...] informatie en prijzen F. St[...] ten Voerendaal, Tenelenw[...] 8-10, tel. 04446-1387.

Vraag niet wat wij verhu[...] Wij verhuren wat u vraa[...] MACHINEVERHUUR Wor[...] B.V., Urmond, Raadhuis[...] 32, tel. 04495-3838.

Pak nou GRAAFMACHIN[...] of compressoren. Worms B.[...] Urmond, tel. 04495-3838.

Handvorm STEENSTR[...] PEN, geel roodbruin ve[...] brandgrijs, gemakk. te bev[...] tigen voor elke doe-het-zel[...] Lijm gratis. Hogeweg 10, Vo[...] rendaal, tegenover Raboba[...] Tel. 04446-2294.

Dieren

Jonge HENNEN, aan en te[...] de leg. Tel. 04447-1284, Va[...] rade 43, Nuth.

Te k. jonge HENNEN. J. W[...] bers, Brandstr. 43, Einigha[...] sen. Tel. 04490-19217.

Te k. div. kleuren DWER[...] POEDELTJES en Yorksh[...] terriertjes. Kennel Oos Hei[...] Langstr. 50, Schimmert.

Mooie kleine DWERGPI[...] CHERTJES en dwergtekk[...] tjes m. stamb. Walem 11, Sch[...] op Geul, Tel. 04459-1237.

Te k. diverse kleur[...] DWERGPOEDELTJES [...] Yorkshire terriertjes. Ken[...] Oos Heim, Langstr. [...] Schimmert.

Te k. aangeb. mooie zwa[...] DWERGPOEDELTJES. ƒ 250,–. Tel. 04459-1237.

Te k. jonge ROTTWEILER[...] lief voor kinderen. In Den D[...] 12, Oirsbeek, 04492-2628.

Te k. 1 witte perzisc[...] KATER, 8 mnd.; schildpa[...] poes 1 jr. met papieren. T[...] 045-255545.

PAPEGAAIEN met spraakg[...] rantie. Vogel en Zaadhand[...] Slangen, Kuilenstr. 40, R[...] them-Meerssen, tel. 0440[...] 3255, dinsdags gesloten.

Jonge EZEL te k. Bissc[...] roux, De Doom 50, Heerle[...] Welten, tel. 045-717993.

Het meeste GELD voor u[...] boeken, pockets en strips v[...] gen? Zie onder te k. gevr.

Te k. mooie Amazone PAP[...] GAAI met kooi ƒ 425,- Palt[...] nette Hoensbroek, Kouv[...] derstraat 25, tel. 211269.

Goed tehuis gezocht voor [...] Bernhard met Papier. P[...] Greymanstr. 15, Schinveld, [...] 045-254098.

Te k. 1 BOUVIER, reu e[...] Mech. herder teef, tel. 0[...] 214041.

TEKKELS te k. met pri[...] stamb. Pelzer, Maasband[...] kerkweg 31, Stein.

Huub Harings niet tevreden over huidige situatie

Sponsor overweegt maatregelen

door wiel verheesen

HEERLEN – In de loop van volgende week zal de directie van Jet Star Jeans zich beraden over eventuele maatregelen, die getroffen moeten worden om enkele renners uit de ploeg duidelijk te maken dat hun optreden tot dusver niet de goekeuring wegdraagt. Chef d'equipe Huub Harings is o.a. over de Limburgers Johan van der Meer en Math. Dohmen allesbehalve te spreken. Beide Limburgers gaven in zijn totaliteit nog niet voldoende blijk van de bij profwielrennen vereiste instelling. Johan van der Meer toonde desondanks ná zijn minder geslaagd optreden in het Kampioenschap van Zürich dat hij niet onwillig is om zijn plaats in de ploeg waar te maken.

Huub Harings: „Johan zoch in ieder geval op eigen initiatief de Belgische wegen op. In Geraardsbergen werd hij zelfs negende. Dohmen daarentegen ging naar een amateurcriterium in Grevenbicht kijken. Beseft hij dan wel dat hij beroepsrenner is"? Commentaar van de Gans junior, zoon van Jet Star Jeans-directeur Joop de Gans: „Dezer dagen zullen wij alles eens op een rijtje zetten. Wij zijn vol lof over het werk van Huub Haring en een aantal renners. Anderen daarentegen verdienen minder onze waardering. Daarover zullen wij dan praten".

● *Kuiper, nog steeds leider in Romandië.*

In Roeselaere startten welgeteld 22 profs. Winnaar Marc Renier, 132 km in 3 uur. Tweede Malfait en derde op 15 seconden Desaever. Op ruim 2 minuten werden Adema en Hobo resp. 19de en 20ste.

Freddy Maertens

● DUINKERKEN – De vierde etappe (Villeneuve-St. Amand les Eaux, 210 km) in de Vijfdaagse van Duinkerken heeft geen wijzigingen in de stand teweeg gebracht. Na de door de Belg Dirk Heirweg gewonnen rit (2e 4.12 Aad v.d. Hoek, 3e Piet van Katwijk, 4e Jan Huisjes, 9e Gerben Karstens) is het algemeen klassement: 1. Maertens, 2. op 5 sec Knetemann, 3. op 23 sec Braun, 4. op 30 sec Van den Broucke, 5. op 31 sec Hoban, 6. op 46 sec Zoetemelk, 8. op 50 sec Jan Raas.

Noord-Holland

ZAANDAM – Henk Mutsaars werd eindtriomfator in de driedaagse Ronde van Noord-Holland. Met een 10de plaats werd Eric Visschers de bestgeklasseerde Limburger. Hij had 2.33 achterstand. Ad Wijnands werd 15de op 3.58.

Op de laatste dag won Jan van Houwelingen de tijdrit vóór Kamper en Nieuwdorp, waardoor laatstgenoemde leider van het klassement werd. In de slotetappe (142 km van Den Helder naar Zaandam) zegevierde Huveneers vóór De Nijs, Van Tilborg en Mutsaars, die aan deze klassering genoeg had voor de eindzege. Visschers (18de) en Wijnands (20ste) finishten op 1.40.

De eindstand: 1. Mutsaars 10.58.14, 2. op 6 sec. Frits Schür (Elite Meubel), 3. op 22 sec. Huveneers (Olympia), 4. op 27 sec. Jonkers (Union), 5. op 30 sec. Koot (Jan van Erp).

Titelstrijd in Stein

STEIN – Morgen houdt WC Bergklimmers de Ronde van Stein op het A-circuit in gewijzigde vorm. Voor het eerst zullen er, op voorstel van Tjeu Cousins, voorzitter van de Bergklimmers alleen Limburgse renners aan de start komen. Het wordt desondanks een wedstrijd met hoge inzet. De persoonlijk titels van de zeven deelnemende clubs voor amateurs, junioren en nieuwelingen staan op het spel.

De wedstrijden beginnen om 13 uur met de rit voor nieuwelingen over 40 km. Daarna om 14.15 uur de junioren voor 60 km en om 16 uur de amateurs voor 90 km. De lengte van het parcours is 2700 meter. Start en finish zijn in de Kruisstraat.

NWB

● ECHT – Het wedstrijdprogramma van de Nederlandse Wielren Bond (NWB) wordt morgen voortgezet met de Ronde van Neeritter... Aan de start komen senioren, gentlemen en aspiranten. De voor dezelfde dag geplande koersen in Haps gaan niet door.

echo's uit het peloton

In Montfort was de uitslag van een amateurronde voor NWB-renners als volgt: 1 Jac. Beurskens, 73 km in 1.49.12, 2 B. van Zandvoort, 3 H. Heymans, 4 P. Hawinkels, 5 H. Aarts, 6 M. Ramakers, 7 J. Passage, 8 H. Papen, 9 op 53 sec. J. van Boxtel, 10 op 56 sec. H. Crins, 11 P. Gijsen, 12 A. Steuten. Bij de veteranen was de klassering: 1 Paul Giesen 42 km in 1.01.12, 2 P. Stijvers, 3 op 15 sec. G. Vergoossen, 4 W. Hairwassers, Uitslag junioren: 1 Freddy Raetsen, 42 km in 1.03.57, 2 G. Leurvink, 3 J. Kurvers, 4 Th. v. Oerdt, 5 op 1 ronde P. Tholen.

De seniorenkoers in het Brabantse Heerkant werd gewonnen door M. Dinnemans. Na 56 km zegevierde hij in de massasprint (1.24.06) voor: 2 J. Verkooyen, 3 P. Stelten, 4 L. Visschers, 5 H. van Oorschot. Bij de gentlemen won L. Hoedemakers, 40 km in 58.15 vóór W. van ... en A. van Pol.

Hennie Kuiper

● DELEMONT – Ook na de derde etappe is Hennie Kuiper nog leider in de Ronde van Romandië. De rit van Morat naar Delemont (172 km) werd gewonnen door de Fransman Champaner vóór Jean-Marie Michel (op 1 sec.), Kelly (op 1.58), van Calster en Bourreau. In dezelfde tijd als Kelly werden v.d. Velde 6de, Kuiper 28ste en Lubberding 41ste.

Algemeen klassement: 1. Kuiper 13.33.37, 2 op 27 sec. De Muynck, 3 op 43 sec. Hezard, 4 op 57 sec. Sutter, 5. op 1 min. Martinez, 9. op 1.18 Lubberding, 13 op 1.38 v.d. Velde.

● CALAFELL – Willy Teirlinck, ploegmakker van Hinault, won de tiende etappe in de Ronde van Spanje. Hij legde de 201 km van Tortosa naar Calafell af in 5.32.24. Op zes seconden werd Suarez-Cuevas tweede. De verdere uitslag: 3 v.d. Haute, 4 Maccali, 5 Becaas.

Algemeen klassement: 1. Van den Haute, 2. op 39 sec. Pesarrodona, 3. op 1.01 Hinault, 7. op 1.35 Schipper, 26. op 8.18 Bal, 60. op 28.09 Fons van Katwijk, 67. op 46.25 Breur, 69. op 47.46 Prinsen, 71. op 54.29 Moritz, 72. op 57.11 Groen, 76. op 1.42.51 Nidi den Hertog.

● ZWIJNAARDE – Jan Aling zegevierde in het Belgische Zwijnaarde, 125 km in 3 uur en 10 minuten. Jos van de Poel werd tweede. Op 20 seconden volgden: 3 Adri van Houwelingen, 4 Jan van Katwijk, 5 van de Bunder, 10 op 55 sec. Bukacki, 13 de Wilde, 25 Brinkman, 26 Berkhouwer, 27 Peels, 28 Hogedoorn. Er waren in deze profkoers vijftig deelnemers.

Goede tijden in Francorchamps

SPA – Limburgse coureurs hebben gisteren goede tijden gemaakt tijdens de officiële training voor de duizend kilometer van Francorcamps van vandaag. Hub Nijsten en Christine Beckers reden resp. 4.45.3 en 4.45.5 met een Alfa Romeo 2000 GTV van Alfa Genk. Jac Cleutjens reed samen met Van Bergstein in een 3 liter Ford Capri. Hun beste trainingstijd was 4.44.3.

Vandaag begint om 2 uur de duizend kilometerrace, die ruim vier uur gaat duren.

● HEERLEN – Vandaag, zaterdag, vinden de navolgende wedstrijden om het officieus Heerlens voetbalkampioenschap plaats: terrein Palemig: RKHBS-Heerlen (14.30) en Helios-KEV (19.00); terrein Coriovallum: Coriovallum-Husk. Boys (14.30) en CSVT-Palemig 19.00).

Castenmillers voetbalkolom

Twaalf wedstrijden waren wij ongeslagen, de dertiende (dus toch!) verloren wij van FC. Amersfoort. Er was geen sprake van onderschatting. Het verlies van PEC Zwolle tegen ditzelfde Amersfoort stond daar borg voor. En toch liep het niet.

Al na vijf minuten werd het duidelijk dat wij een bijzonder moeilijke middag tegemoet gingen. We konden niet in ons normale spel komen, we knokten meer tegen onszelf dan tegen de tegenstander.

Konden wij in de wedstrijd tegen Wageningen het gemis van de geschorste Jean Colombain, zeker in verdedigend opzicht, nog compenseren, nu ook Joop van Daele een wedstrijd noodgedwongen vanaf de tribune moest volgen, ging dit duidelijk ten koste van de opbouw. Het liep niet. Spelers die normaliter een verdedigende taak hebben, wilden meer dan ze eigenlijk kunnen, wat weer ten koste van de organisatie ging. Enfin, het werd van kwaad tot erger.

In de rust konden wij nog even de puntjes op de i zetten. Op inzet en karakter creëerden wij nog talrijke doelkansen, maar ook vrouwe Fortuna lijkt zich de laatste weken van ons te hebben gekeerd. Twee „spetters" van Rob Hutting tegen de lat – Peter Prauser miste zelfs op een meter voor de doellijn en nog andere gemiste kansen waren daar voorbeelden van.

Een slecht gespeelde wedstrijd winnen is kennelijk niet voor ons weggelegd.

De periodetitel kunnen wij wel vergeten. Heracles thuis tegen SVV en Excelsior – met veruit het beste doelsaldo – in de uitwedstrijd tegen ons, zijn de grootste kanshebbers.

Dat belooft wat te worden as. zondagmiddag om 14.30 uur, want wij zijn nog volop in de race een hoge eindklassering zit er nog steeds in, maar dan zal er gewonnen moeten worden van een vooral technisch goed spelend Excelsior, dat ook voor zijn laatste kans vecht.

De schorsingen zitten er weer op en op dit moment ziet het er naar uit dat wij volledig kunnen uitkomen. Nog één keer wil ik een beroep doen op u – ons publiek – om als, reglementair toegestane twaalfde speler te fungeren.

Met elkaar zullen wij deze wedstrijd uit het vuur moeten slepen!

Ná de rust won AZ'67 de beker

Van Rijnsoever verslaat Ajax

AMSTERDAM – Opnieuw bereikte AZ'67 gisteravond een hoogtepunt. Het winnen van de finale van het KNVB-bekertoernooi. Nimmer tevoren had de Noordhollandse formatie het verder geschopt dan een halve finale van het toernooi om de KNVB-beker. Het enige wat AZ miste, was een echte nationale erkenning.

Een erkenning die de formatie van Cor van der Hart gisteravond in het Olympisch Stadion kreeg na een slechte kopie van het Amsterdam-702-toernooi aan het begin van de competitie. Roen werd Ajax met 3–0 door AZ verslagen en mocht aanvoerder Willem van Hanegem de toernooitrofee mee naar huis nemen. Nu, ruim negen maanden later, werd het na een matige eerste en een boeiende tweede helft dankzij een doelpunt van Henk van Rijnsoever (en niet zoals abusievelijk op de voorpagina werd vermeld, Kees Kist) in de tweede helft 1–0. Met die ene treffer veroverde AZ de KNVB-beker en deelname aan de Europa-Cup.

Een ongekend aantal toeschouwers bevolkte op deze zwoele avond het Olympisch Stadion: 45.000 man. Cor van der Hart, zolang hij dan nog trainer van AZ mag zijn, had een verrassing in petto. Vleugelspeler Ursem was buiten de ploeg gelaten en Peter Arntz maakte zijn opwachting. Niet als rechtsbuiten maar als rechtsachter. Niet dat dit Ajax verontrustte, maar toch moet Lerby, invaller voor Everse, vreemd hebben opgekeken dat hij niet Ursem maar linksbuiten Van Marwijk tegenover zich vond. Derhalve was Van Rijnsoever naar de linkervleugel verhuisd. Die omzetting hinderde Ajax nauwelijks.

Het stuntje van Cor van der Hart met Van Marwijk op de rechtervleugel werd in de tweede helft niet gecontinueerd. Misschien op aandringen van Hans Kraay had Van der Hart in de rust Van Marwijk en van Rijnsoever laten wisselen. Een omzetting die de kracht van de aanval moest stimuleren. Vergeefse moeite, voorlopig. Opnieuw was het Meijer die diep in de verdediging van AZ penetreerde. Op zijn voorzet greep Metgod mis maar de geschrokken Schoenaker, die voor Meskovic opdook was even verrast als Metgod en maaide over de bal heen. Ajax rook niettemin een doelpunt. Het publiek vroeg daar ook om en scandeerde onophoudelijk de naam van Ajax. Die illusie bleek ijdel want in grote tegenstelling met het spelbeeld was het uitgerekend AZ dat wel aan een treffer kwam. Hovenkamp en Van Marwijk waren op links weggesneld. De voorzet van Van Marwijk hield weinig gevaar in, maar gelegenheids linksachter Lerbij miste als een beginneling. Voor Henk van Rijnsoever was het toen zeer eenvoudig om Schrijvers te passeren: 0–1.

EHC gehuldigd

LIMBRICHT – Tijdens een gezellige bijeenkomst in kasteel Limbricht reikte Ben Romijn, hoofdredakteur van het Limburgs Dagblad, de prijzen uit aan de clubs in de hoofdklasse C strijdend voor het LD-ploegenklassement. Winnaar werd EHC, gevolgd door Wilhelmina'08 en Voerendaal. Op de foto(Ben Romijn overhandigt de EHC-elftalleider de wisseltroffee 1977-1978 en wordt daarbij gesecondeerd door bestuurslid Peters, trainer Vergoossen en de spelers Krul, Weijnen en Steegh.

Atletieksucces

Beker voor Swiftteam

NIJMEGEN – De jongensatletiekploeg van Swift uit Roermond heeft in Nijmegen voor de eerste maal beslag gelegd op de NKS-beker. Het team had een ruime voorsprong op de concurrentie en behaalde 9.170 punten. Marco Sonnemans toonde zich op het kunststof van Brakkesteijn over drieduizend meter de sterkste met 9.09,8 minuten. Peter Smit liet op de 400 m 52,7 sec. afdrukken en wierp de speer liefst 59,78 m ver. Door een andere Swiftoverwinning zorgde Verbunt op de 800 m in 2.05,2 min. en Piet Koenen bij het kogelstoten met 14,48 m.

Tijdens de wedstrijden raakte bondscoach Servee Wijsen het Zuidnederlands rekord polsstokhoogspringen kwijt aan Hans Janssen (Prins Hendriuk). De Brabander (20 jaar) kwam in Nijmegen tot 4,51 m. Het oude rekord van de Kimbriaan dateert uit 1968, gevestigd in Oslo en Klagenfurt met 4,50 m. Dit nummer werd overigens gewonnen door Eltjo Schutter (AV Nijmegen) met 4,60 m.

De eindstand:
Jongens: 1. Swift Roermond 9170 punten, 2. De Keien Uden 8379 pnt., 3. Blauwwit, Amsterdam 8288 pnt., 6. Achilles-Top Kerkrade 7191 pnt.
Meisjes: 1. DEM Beverwijk 7126 pnt., 2. Achilles-Top Kerkrade 6822 pnt., 3. Diomedon, Steenbergen 6581 pnt.
Dames: 1. DEM Beverwijk 7385 pnt., 2. Blauwwit Amsterdam 7384 pnt., 3. Thor Roosendaal 7172 pnt.
Heren: 1. AV Nijmegen met 9262 pnt.

Tulpenrallye is gestart

HEERLEN – Russel Brookes en Peter Bryant waren zonder twijfel de grote mannen van het eerste uur in de 27ste internationale Tulpenrallye, die vrijdagmorgen in Rotterdam van start is gegaan.

De Engelse fabrieksrijders toonden zich met hun Ford Escort RS 1800 veruit de snelsten van de 73 deelnemers in de eerste vier klassementsproeven. Vrijdagavond voerden zij met een voorsprong van 51 seconden op de Zweeds/Nederlandse combinatie Bror Danielsson/Bob de Jong het algemeen klassement aan.

FortunaSC voor belangrijke klus

SITTARD – Fortuna SC staat morgenmiddag voor de belangrijkste voetbalklus van het hele seizoen. Op bezoek komt het Rotterdamse Excelsior. Voor de ploeg van Joop Castenmiller geldt slechts een parool: winnen! Alleen dan houdt de Sittardse equipe kans op de nacompetitie.

Boekhorst over de spelersgroep: „Tiny Ruys heeft een bloeduitstorting op het scheenbeen en Huub Pfennings sukkelt met een knieblessure. Dit tweetal wordt medisch intensief behandeld en we hebben goede hoop dat ze beiden fit zijn."

Voor de rest is de spelersgroep compleet, dus mét Colombain en Van Daele die hun schorsing achter de rug hebben.
De wedstrijd in het Baandertstadion begint om half drie.

MVV gaat zwaar gehandicapt naar Noord-Brabant, waar morgenmiddag (aanvang half drie) de wedstrijd tegen Eindhoven op het programma staat. Bobby Vosmaer en Barry Hulshoff kunnen niet spelen, omdat ze beiden te veel last hebben van een dijbeenblessure. „We hebben wel weer Jo Bonfrère in de selectiegroep zitten," zegt manager Nico Jongen. De schorsing van Bonfrère zit erop. Voor de rest is de selectiegroep compleet.

Roda JC

KERKRADE – Roda JC en Werder Bremen treden vanavond (om 20.00 uur) compleet tegen elkaar aan in hun eerste wedstrijd voor de Europese nacompetitie. „De Duitsers hebben laten weten dat ze met een zo sterk mogelijk elftal komen," meldt Roda JC-manager Coerver.

In de basisopstelling van Roda JC ontbreken Pierre Vermeulen en Leo Degens. Leo Ehlen start als centrumverdediger en Jens Kolding als vleugelspeler.

John Pfeiffer is na lange tijd weer speelklaar. Hij mist wedstrijdritme. Wat hem betreft ligt het dus voor de hand dat hij nog even toekijkt. Jef Blatter is nog geblesseerd.

De kassa's van het Gemeentelijk Sportpark Kerkrade gaan vanmiddag om 16.00 uur open.

Jos Bongers verovert verrassend de leiding

Grimmigheid in NK

HULST – De ereklasse libre stelt niet zo bar veel voor. Dat moet een misverstand zijn, want de combattanten in Hulst gunnen elkaar het licht niet in de ogen. Ze stikken van de zenuwen. Gemiste acquitstoten bij de vleet, krampachtig spel en soms volslagen ontreddering beheersen de scène. Grimmigheid voert de boventoon. Het NK Libre is geen gezelschapsspelletje.

Er worden in de jacht op punten onvergeeflijke fouten gemaakt. Interessant voor het toernooi; onthutsend soms voor de betrokkene. Jan Arnouts faalde in de tweede beurt tegen Piet Vet op resté dedans. Zoiets mag niet voorkomen. Louis Rijvers deelde in de algemene malaise van plakkende ballen. Met een slotserie van 410 tikte de Westlander niettemin André van Ham naar zijn eerste nederlaag.

Jos Bongers lachte in zijn vuistje. De dubbele winst (tegen Rijvers in vier en contra van de Kruisweg in vijf beurten) was een geweldige opluchting voor de Nijmegenaar. Halverwege de partij tegen Henk van de Kruisweg vroeg Jos Bongers een glas melk. Na een flinke slok hervatte hij kokhalzend de partij. „Bah, het was koffiemelk!" Even later ging Jos Bongers winnend uit...

Louis Havermans liep zware averij op. De verliespartij – door een gemiste acquitstoot – tegen Piet Vet en een nutteloze discussie met arbiter Weijenhoven in de derde ronde waren flinke optaters.

Een ogenschijnlijk gave openingsserie tegen Platjouw brak door te zacht spel af op 196. Vastliggen van de ballen is het ergste wat een libre-speler kan overkomen. Louis Havermans ging dan ook meteen in de contramine

HARRY MURÉ bij N.K. biljarten

toen Theo Weijenhoven „vast" annonceerde. Kijken... nog eens kijken. De loep erbij. Het bekende afschermen van het licht met de hand en gebakkelei op fluistertoon. „Vast", hield de arbiter vol. Dat betekent: opnieuw beginnen vanuit de aanvangspositie. De spelers hebben daar verschrikkelijk de pest aan, want het ritme is meteen finaal naar de knoppen. Havermans miste dan ook prompt.

Het gevolg van het incident met de loep was een miserabele reeks fouten die hem zonder meer het kampioenschap kunnen kosten. Havermans voelde die druk. Hij verknoeide de volgende vier beurten met mislukte verzamelstoten en ging pas in de zesde herneming uit met 294.

Had die bal nu echt vast gelegen? Rotterdammer Weijenhoven, die Havermans overigens in de eerste ronde naar een evenaring van het partijrecord had geteld, gaf geen krimp: „Havermans speelt zeer krap. In de naweging komen de ballen dan nogal eens vast te liggen".

Zelf wilde de Brabander er na afloop niet meer op ingaan. „Ik heb geluk gehad dat Platjouw er niet van heeft geprofiteerd", glimlachte hij. Biljarters zijn gevoelige personen. Havermans had zich lopen opvreten van machteloosheid. Hij wilde de ellende van de partij daarom liefst zo snel mogelijk vergeten.

Stand na de derde ronde:

1. Bongers	6–125.00
2. Vet	4–128.37
3. Havermans	4–113.11
4. Van Ham	4– 60.17
5. Arnouts	2– 86.33
6. Rijvers	2– 52.23
7. Platjouw	2– 27.50
8. Van de Kruisweg	0– 17.40

Grote Prijs: kansspel met weinig mogelijkheden

Stoeien met snelheid

MONACO - Meer dan ooit is het momenteel winderige, regenachtige vorstendom aan de Cote d'Azur een smeltkroes van nationaliteiten. Uit alle windstreken zijn de habitués van de formule I-wereld en leden van de internationale jet-set in Mondaine Monaco neergestreken. Het prinselijk paradijsje puilt aan alle kanten uit. Er is geen hotel, geen pensionkamer meer te krijgen; alle entreekaarten voor de Grote Prijs zijn verkocht (zo'n 63.000 stuks). Zij die alsnog een ticket, een plaatsje in een appartement met uitzicht op 's werelds beroemdste stratenrace op de kop willen tikken, dienen fors hun relaties aan te spreken.

Geen ondermaatse kennissen als daar zijn de privé-chauffeur van de president van de chique Automobile Club te Monaco, een van de dienstbodes in het prinselijk paleis of de zoon van de politiecommissaris. De eenvoudige mensen kunnen geen enkel soelaas bieden. Op zoek naar een entreebewijs voor de mhermetisch afgesloten race, dient men in hogere sferen te zijn. De vijfde Grote Prijs '78 is niet zomaar een Formule I-race. Wat dacht u! Die race is de 'Grand Prix de Monaco': stoeien met snelheid tegen sprookjesachtige, kleurrijke decors waarachter rijkdom, deftigheid, mooie vrouwen en zelfverlakkerij schuilgaan.

Al lijkt de Grote Prijs van Monaco op een zoete operette, de acteurs zijn niettemin mannen, die op een smal stratencircuit van 3.312 meter stöeien met snelheid en spelen met risico's. Passeren tijdens de race is op deze omloop, waar het overal loerende gevaar voor de coureurs 'bedekt' wordt met miljoenen francs (geld: het enige toverwoord in Monaco); een concurrent voorbijgaan is op dit circuit vrijwel onmogelijk. Daarom zijn de vanmiddag geprogrammeerde tijdtrainingen - de felle jacht op Pole Position - zo enorm belangrijk. Daarom zijn de eerste startplaatsen voor de morgenmiddag 'draaiende' Grote Prijs van Monaco (20 coureurs, 76 ronden) op zich al een zaak van winnen of verliezen.Of, zoals Niki Lauda het grijzend uitdrukte: „Goed meedoen of meteen maar je koffers pakken.

NINO TOMADESSO BIJ G.P. MONACO

Hij heeft, de wereldkampioen, ruim uitzicht op een goede startpositie. Hij kwam met zijn Brabham-Alfa Romeo als tweede uit de vrije tijdtrainingen: 1 min. 28,84 sec.. Snelste was Carlos Reutemann (Ferrari): 1.28,34 (moyenne 134,969 km per uur). Ruim onder het officiële ronderecord dat sinds 1976 op naam staat van de Zwitserse houwdegen Clay Regazzoni: 1.30,28 (132,069 km per uur).

Liefst zeven wagens reden tijdens de vrije trainingen snellere rondjes langs het Casino dan Regazzoni destijds. Behalve door Reutermann en Lauda, werden zij bestuurd door Andretti, Villeneuve, Hunt, Depailler en Petersen. In, wat men noemen mag, voorpostgevechten een afwachting van het vanmiddag losbarstende niets en niemand ontziend niets en niemand ontziende gevecht om de eerste startpositie van een Grote Prijs, waarvan het financiële succes bij voorbaat alweer vaststaat. Dat vormt de enige zekerheid. De rest in de race zèlf is vandaag en morgen als een roulette: een kansspel met weinig mogelijkheden.

De high society en de gewone mensjes, samengeperst in het vorstendom, kijken uit naar de opvolger van Jody Scheckter, de coureur die dit seizoen overigens nog geen enkel puntje voor het wereldkampioenschap scoorde.

Dieren

Te k. zwarte Duitse DOGS, 2 mnd. m. stamb. Past. Pendersstr. 7, Banholt/Mheer.

Te k. 4-jarige Engelse volbloed v. Roy de Mont MERRIE Palenbergerweg 52, Heerlen. Na 18 uur.

Te k. COCKERSPANIEL 7½ mnd. oud, ingeënt. Eisenhowerstr. 254. Sittard. Na 17 uur.

Drachtige RUNDEREN te koop. Aan tel. Heerstraat 7, Scheulder.

Te k. KONIJNEN en stalen hokken. Guido Gezellestr. 41, Molenberg-Heerlen.

Jonge D. HERDERS m. stamb. Kennel Grubbenrevier. Hoogstr. 124. N'hagen.

KINDERBOERDERIJ „Oosheem Nieuwenhagen zondags open, ponyrijden - dieren voeren.

Te k. New Forest RIJPONNY met pap., stm. 1.30, lief en betr. ook op de weg. Tel. afspr. of na 18 uur. zond. hele dag. Tel. 04493-1907, Steenstr. 5, Puth-Schinnen.

HONDENLIEFHEBBERS. Zoekt u een jonge hond, kom vrijblijvend kijken, 15 verschillende rassen aanwezig, alle hondjes zijn ingeënt, ontwormd en met garantie. H. Aerdts, Gening 31, Afferden L.

Te k. nest Mechelse HERDERS, Nieuwstraat 6, Gulpen. Tel. 04450-2292.

Te k. weg. omst. Lha. TEKKEL, reu 3 jr. met stamb. Franckstr. 70, Kerkrade.

Te k. zeer mooie jonge langh. TECKELTJE Schandelerstr. 18 Hrl. 045-713644.

KONIJNEN te k. alle leeftijden ook slachtkonijnen Kampstr. 124, Heerlerheide.

Te k. mooi RIJPAARD, halfbloed Amb. Schimmel Merrie, braaf en lief v. kinderen tel. 04493-1719.

Te k. D.Herder, 1,5 jr. oud, teef, lief v. kind. Veldstr. 4, Rozengaard-Brunssum.

Te k. AQUARIUM compl. met vissen en planten 160 x 50 x 60 ƒ 750.- Eekhoornstr. 7 Heerlen, tel. 045-216666.

Weggelopen teef klein, langh., zwart met lichtbr. vlekken. Naam: Rikkie. Tev. te bez. tegbel. Tel. 04490-17526.

Wegens omstandigheden te koop aanb. DWERGPOEDELTJE met stamboom 2,5 jar oud. Tel. 045-720613.

Te k. jonge D. HERDERSHONDEN 8 weken oud, stamboom, Vijlenberg 50 Vijlen.

Te k. Franse HERDERSHOND (Briard), 4 mnd. oud, lief karakter. Beneluxstr. 14, Lindh. o. Worms. tel. 045-312370.

Te k. witte, zwarte en abricot DWERGPOEDELTJES m. stamb., Humcoverstr. 143, Meerssen.

Te k. 4,5 jr. blauwschimmel MERRIE, stokmaat 1.68 m, zadelmak, met goede papieren. Holterweg 10, Amstenrade. Tel. 04492-1238.

RASHONDJES. Prachtige jonge Ierse setters, bruine, zwarte en bonte cockerspaniels, chow-chow's, foxterriers Duitse staanders, heidewachtels, diverse kleuren dwergpoedeltjes, langh. en korth. teckeltjes en Yorkshire terriertjes. Ontwormd en ingeënt. Volledig garantie op gezondheid. Ook 's zondags open tot 17.00 uur. Dinsdags en 14 mei gesloten. Lochterweg 8, Bodel-Schoot (achter Weert). Tel. 04958-1851.

Weg. omstandigh. sprekende PAPEGAAI met kooi, zondagmorgen gratis af te halen. Hoofdstr. 46. Schaesberg.

Te k. 200 liter AQUARIUM komplet met ombouw, verlicht, filter, voederaut en vissen enz. ƒ 500,–. Tel. 045-352231. M.L. Kingstr. 10, Eygelshoven.

Weg. emigratie te k. BOXER reu, 2 jr. oud, bruin-wit v. kl. Lekstr. 2, Hrl.

Weg. omstandigheden te k. POINTER, wit-bruin, 1,5 jr. m. stamb. Prof. v.t. Hoffstr. 14, Hoensbroek. 045-221047.

Te k. dubb. geelk. amazone PAPEGAAI met of zonder kooi. Rennemigstr. 34. Hrl. Tel. 219766.

1-jr. PAUWHEN te koop. Aan de Maas 6, Geulle, tel. 04461-1915.

Te k. Yorkshire TERRIERS, Putstraat 81, Sittard, tel. 17759.

Te k. langharige Duitse STANDER, m. stamb., reu, 2,5 jr. Pr. n.o.t.k. Tel. 04447-2413.

Te k. koppel groene COLLIES. ƒ 35. Antoniusstr. 62, Geleen.

Goed tehuis gevr. voor jonge POESJES. Af te halen: Tolstensstraat 22, Molenberg Heerlen, tel. 045-417157.

Te k. div. KANARIEKOOIEN, bondskooien, broedkooien en nestbakjes. Bovenderstr. 13, Merkelbeek.

Te k. Yorkshire TERRIERTJES, zeer mooi en klein. Bov. Puth. 48, Puth-Schinnen.

Te k. spits. am. GORDEL gr. en goldies am. E. Rouwette, Struiverhof 80 Ten Esschen-Voerendaal.

Te k. SCHAPENWOL en kameroenschapen met lammetjes. E. Rouwette, Struiverhof 80, Ten Esschen-Voerendaal.

Te k. jonge PEKINEZEN zeer mooie. Provincialeweg-Zuid 143, Oirsbeek.

Te k. KONIJNEN, hokken en hooi. Hommert 11 Vaesrade.

GEVRAAGD: geitjes, eenden, krielen enz. Tel. 045-315378.

Te k. RIJPAARD ruin 8 jaar oud eerste klas springpaard, tel.: 04493-2010.

Auto's en motoren

Heijnen Heerlen levert uit voorraad LPG-INSTALLATIES voor Renault 4, 5 en 6 1250,– inkl. voor 12- en 14 1300,–, voor Renault 16, 20 en 30 TS 1350,–. Tevens vakk. inbouw bij: Renault-dealer Heijnen, Heerlen, Frankenlaan 1, Heerlen. Tel. 045-713600.

LPG-INBOUWSETS vanaf ƒ 298 incl. BTW. Gastanks in alle maten in voorr. Van Dooren B.V., In de Cramer 17, Heerlen, tel. 045-711778.

Nu ook AUTOSLEUTELS tevens op slotnummer. Klaar terwijl u wacht. Limb. Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen.

RADIATEUREN rep. en nw. verkoop. Limb. Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700.

REMSCHIJVEN vlakken, remtrommel uitdraaien, remvoering opklinken. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen-West, tel. 045-711700.

Hogedruk- en BRANDSTOFSLANGEN met verwisselbare krimpkoppelingen. Limburgse Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700.

Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen, 045-711700. Uit voorraad leverbaar originele RBS-TREKHAKEN met rijkskeur.

Geponste NUMMERPLATEN, geen opgeplegde. Klaar terwijl u wacht. Limb. Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700.

Voor ACCU'S Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor AUTOBANDEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLIJNEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLATEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor BALANCEREN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor SCHOKBREKERS Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

De Limburgse Accu Centrale Grasbroekerweg 67 t.o. garage LTM, tel. 711700. Voor verkoop, reparatie en laden van alle merken ACCU'S. Verkoop en opklinken van remvoeringen. Uitdraaien van remtrommels.

Dassen AANHANGWAGENS bagagewagens nieuw en gebruikt, ook te huur. Dassen, Stationstr. 6. Kerkrade, 045-455088.

SCHAFTWAGENS, caravans, aanhangwagens enkel en dubbelassers RDW goedgekeurd en uit voorraad leverbaar. Losse onderdelen voor zelfbouw en reparaties gunstige prijzen. KKON G. Opreij. Kruisberg 50 a.d. E-9 Meerssen, tel. 04403-3500. Geopend maandag t.m. zaterdag. Dinsdag gesloten.

CMC-autogas compl. gasinst. met carburateursstuk. v. a. ƒ 437,50 excl., garages extra korting. div. merken voorradig. bezorgen ƒ 15,– door heel Limb. 1x p.w. tel. 04998-2902.

VW-MOTOREN, voor alle typen met Bovaggarantiebewijs. Speciale concurrerende prijzen. Verder alle accu's, alle automaterialen met kortingen van 30 tot 50%. Donny Klassen BV, Groothandel in automaterialen, Meerssenerweg 219, tel. 043-627354 Maastricht.

Bij DONNY kijken is kopen. 400 auto's in alle typen en prijsklassen. Inruil, dir. financ. Ook zonder eigen geld. Voll. garantie. Mini 850 '75 en 74, Simca 1307 '76, Opel Kadett '76, '75, 74, BMW 2002 automaat '73, BMW 2002-1602 '72 en 70, Datsun Cherry Coupé '75, Datsun 1200 140Y. Alfa Sud 75 en 74, Allegro 1300 76 en 75, VW Golf 76, VW Passat autom. 75. Audi 80 GL 73, Viva 74, Ford 1600 L 74 - 1300 Coupé 73, 5 x Simca 1301 - 1100 - 1000 Coupé 73, 3 x VW 1300 en 1200, Diverse Stationcars, diverse goedkope inruilauto's. Bussen en Bestelauto's 8 x VW bussen en bestel, 3 x VW Pick-Up open laadbak, 5 x Ford Transitbussen en bestel, 5 x Hanomag en Mercedes bussen en bestel. Toyota bestel. Fiat 128 bestel, Diverse kleine bestelauto's en Stationcars. Let op adres; Donny Klassen B.V., In- en verkoop, alleen Meerssenerweg 219 en showroom Bloemenweg 67. Tel. 043-627354 of 11569 Maastricht.

Te k. FORD Capri 1600 GT, bj. 4 kw '73, leren dak, sportwiel, zonneschermen etc. L.C. v. Wijk, Steenbergstr. 2, Brunssum, tel. 045-253888.

T.K. MOTOR Honda 500 bwj. '74, na dubb. schijfrem, i.z.g.st. Amstenradstr. 113, Hrl., tel. 045-712794.

Te k. MINI 850 bwjr. '70, pr. ƒ 1.000,– BMW 1602, bwjr. '75. Tel. 04490-16182.

ALFA Romeo junior 1300 GT, kmst. 94.000, 1970 moet gesp. worden Salmstr. 6, Geleen na 18.00 uur.

Te koop van 1ste eigenaar Citroën Ami8 Break, i.z.g.st. Tel. 04442-1632 tussen 18 en 20 uur.

Wegens plaatsgebrek te k. zeer zeldzame OLDTIMER. Peugeot Quadrilette Fourgonette, bwj. 1920. Lichte vrachtauto met esdehouten laadbakje, waarvan slechts enkele exemplaren werden gemaakt. Motor en versnellingsbak door deskundige gereviseerd. Buiten het weinige plaatwerk is de auto geheel gerestaureerd. Prof. Mentenlaan 7, Limbricht. Tel. 04490-15343.

De juiste CARAVANSPIEGELS o.a. met 3 voor bevestiging en verder ruime sortering in accessoires voor uw auto. Ruim parkeerterrein voor de zaak. S.A.S. Autoshop, Nobelstr. 61, Heerlen, tel. 712113. 's Zaterdags ook geopend.

BMW 2500 autom. te k. i.g.st. Prijs ƒ 4500,– Te bevr. Jussen, v. Thimusstr. 28 Lemiers na 20 u. Zaterdag gehele dag.

Renaultdealer biedt de volgende AUTOMOBIELEN te k. aan: Renault 4 TL bwj. '72, '73, '74, '75, '76, '77, Renault 5L bwj. '75, Renault 5 TL bwj. '76 '76, Renault 6L bwj. '75, Renault 6 TL bwj. '72 '72 '73, Renault 12 TL bwj. '72 '73 '73 '75 '76 '76, Renault 16 TL bwj. '72 '72 '73 '75 '75 '75, Renault 16 TS bwj. '74, Renault 20 L bwj. '77, Renault 20 TL bwj. '76, Renault 30 TS bwj. '75 '76 '76, Audi 50 LS bwj. '75, Austin Allegro 1100 bwj. '75, Citroën 2 CV 4 bwj. '74, Citroën Dyana 6 bwj. '74 en '77, Citroën 1220 Club bwj. '73, Ford 1600 L bwj. '74, Simca Ralley 1 '77, Peugeot 104 GL bwj. '77, Peugeot 204 bwj. '72, VW Golf LS bwj. '74, Mazda 1000 bwj. '74, Mazda 1300 bwj. '75. Autobedrijf Heijnen, Frankenlaan 1 Heerlen, tel. 045-713600, 250 meter van Hoeve de Aar, auto's met Bovaggarantiebewijs. Verkoop werkdagen van 9 tot 18 uur, zaterdags van 10 tot 17 uur.

TOYOTA Corolla 30 '76 metall. grijs, Honda Civic '77 rood 1000 km, Honda Civic '75 1329, Citroën Dyane 6 oranje 4-drs., Datsun Cherry stationcar '74 blauw. Datsun 1200 rood 4-drs., Kadett Coupé '72 metallicbruin, Golf LS '74 geel met sportwielen, Kadett '72 Automatic, Ford Escort '71 metallicgroen, Fiat 127 rood ƒ 1000,– Ford 12M '68 ƒ 500,– Gar. Fin. Inruil B. Aretz, Barbarastr. 10, Palemig-Hrl., tel. 721268.

CHEVROLET Van (busje) '78 8-pers. Alle extra's. Buick Skylark nw., 2x Pontiac Firebird Trans-am. afn. dak '78. J. Schurgers Overstraat 19 Munstergeleen, tel. 04490-12452.

Te k. van part. zeer mooie AMERICAN autom. 6 cil. met gasinstallatie type '74 kl. metgroen. Deze prachtige auto is zo goed als nieuw. Iedere keuring toegestaan. Koopje! Inruil kleinere auto mogelijk. Jos Klijnenlaan 140 Geleen.

Te k. van part. TOYOTA Sprinter goed en mooi ƒ 750,– en Diana 6 i.z.g.st. ƒ 650,– Torenstr. 27, Oirsbeek.

ANWB-gekeurde auto's OPEL Ascona 1600S '76, Kadett Spec. '76, Ford Escort 1100 de L '75, Datsun 120Y '76, Datsun Cherry '77 4-drs., Honda Civic '76, Mini 1000 de L. '75 Toyota Corolla de L. '74, Mazda 1300 de L '73 ƒ 3200,- Daf 44 '74 ƒ 2600,- Garantie, financ. en inruil autobedrijf P. Veenstra Rotterdamstr. 98, Heerlen tel. 721406.

Te k. ASCONA eind '72 i.z.g.st. of te ruil tegen Manta bwj. '71 of '72. Kennedystr. 24, Hoensbroek-Mariarade.

Te k. MITSUBISHI Celeste GT 2000 bwj. '76, Harmoniestr. 64, Hoensbroek, tel. 213064.

Van part. te k. BMW 1802, kl. oranje, bj. '73, kmst. 75.000, ANWB-keuring toegestaan. Elisabethstr. 30, Bleijerheide.

Te k. HOGEDRUKREINIGER fa. Grahn, Maastrichterlaan 71, Beek, tel. 04402-4189.

Te k. OPEL Manta 1900S, bj. 71, prijs ƒ 2000. Vonderstr. 11, Schinnen.

Te k. 2 CV 4, medio '74, i.z.g.st. Tel. 045-714265.

Te k. goedkope AUTO'S. Heerenweg 250, Heksenberg-Heerlen.

SPITFIRE MK IV te k., i.z.g.st., vrpr. ƒ 5.500. All. van 9.30 tot 11 uur. Rothkranslaan 6, Nieuwenhagen.

Te k. HONDA CB 750 bj. 1975. Paadweg 26, Hoensbroek. Na 18 uur. Zaterdag na 12 uur.

Te k. MAZDA 818 Stationcar '73. Te bevr. Broekstraat 32, Schinveld.

Dassen AANHANGWAGENS bagagewagens nieuw en gebruikt, ook te huur. Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade, 045-455088.

Wij bieden aan met garantie: CHRYSLER 1609, brons metallic, 14.000 km, demonstratiewagen met een halfjaar garantie, 1977, ƒ 14.500,–; Chrysler Simca 1308 GT, metallic beige, demonstratiewagen met een halfjaar garantie, 1977, ƒ 16.000,–; Chrysler Simca 1308 GT, roodbruin metallic, 1976, ƒ 12.000,–; Chrysler Simca 1307 GLS, oranje, 1976, ƒ 11.500,–; Chrysler Simca 1307 GLS, roodbruin metallic, 1976, ƒ 12.000,–; Simca 1501 S, beige, 1974, ƒ 4.500,–; Simca 1301 S, groen metallic, 1974, ƒ 4.500,–; Simca 1301 S, groen, 1972, ƒ 2.500,–; Simca 1100 ES 4-deurs, geel, 1976, ƒ 8.000,–; Simca 1100 LE 4-deurs, blauw, 1976, ƒ 7.500,–; Simca 1100 LE 4-deurs, groen metallic, 1976, ƒ 7.500,–; Simca 1100 ES 4-deurs, bruin, 1975, ƒ 7.000,–; Simca 1100 ES 2-deurs, oranje, 1975, ƒ 5.500,–; Simca 1100 LS 4-deurs, blauw, 1972, ƒ 2.500,–; Simca 1100 LS 2-deurs, beige, 1972, ƒ 2.000,–; Simca 1000 GLS, blauw, 1972, ƒ 1.400,–; Sunbeam 1500 TC, beige 1972, ƒ 3000,–; Sunbeam 1300 GL, groen, 1975 ƒ 5.000,–; Fiat 128, geel, 1973, ƒ 3.750,–; Fiat 128, groen, 1973, ƒ 3.750,–; Fiat 850 S, geel, 1971, ƒ 1.250,–; Mazda 818 S, geel, 1977, ƒ 11.000,–; Mazda 1300, wit, 1971, ƒ 1.500,–; Mini 1000, geel, 1972, ƒ 2.600,–; Peugeot 104, blauw, 1976, ƒ 8.750,–; Peugeot 204, wit, 1972, ƒ 2.500,–; Toyota Corolla, groen, 1972, ƒ 4.250,–; Toyota 1000 S, oranje, 1971, ƒ 1.100,–; Renault R4, oranje, 1974, ƒ 4.500,–. Autobedrijf W. Sterns en zn. Kerkraderweg 13-15. Tel. 045-714717, 045-717830. Tel. 045-714154. Molenberg-Heerlen.

Door inruil te koop aangeb. 2 FIAT Polski '75 en '76, Fiat 127 '76, Skoda LS '74, Fiat 124 '71, Austin Mini '70 enz. Tevens nieuwe en slooponderd. van Wartburg en Skoda nieuwe Skoda uit voorr. levert. Garage de Plet de la Roy en Zn., Hoofdstr. 114, Hoensbroek. Tel. 045-212896. Dealer van Skoda, Polski, Fiat en Wartburg.

SIMCA R Ralley 1, bj. '76, 78 PK. 30.000 km gel. pr. ƒ 5400,– Gasstr. 15, Heerlen (Versiliënbosch) tel. 217177.

LET OP! Reeds vanaf ƒ 23 per week of ƒ 845 ex. in een keer rijdt ook u zo voordelig (38.9 ct. p. l) met een LPG-autogasinstallatie van Bovag-garage Vitesse (1 jaar garantie, rijkskeur en in 1 dag klaar!). Tel. 045-313744, Brunssummerweg 112, Nieuwenhagen.

Te k. VW Golf L (1e eig.) bwj. '76, kl. geel, VVN-rapp. (april '78), aanw. Vrg.pr. ƒ 9750,–. Tel. 045-352227 Eygelshoven werkd. na 17 uur.

Automobielbedrijf J.G. Vliegen, Provincialeweg 28, Terlinden-Reymerstok, 04457-224. CITROËN 2CV4 72, 75, Dyane 4, 72, 75, Dyane 6 75, Ami Super 73, AK 400 bestel 77, GSX 1 75, Mini 850 76, Mini 1000 74, Toyota Corolla 75, Datsun 120 Y 75, VW Golf 75, Fiat 128 Ralley 75, Alfa Sud TI 76, Alfa Sud 76, Opel Ascona 75, Opel Rekord 1700 75, Simca 1301 Special 73, Simca Chrysler 1308 GT, Peugeot 104 76, Peugeot 304 77.

Te k. DYANA 6, bj. '76 i.z.g.st., kl. blauw. Joost v. Vondelstr. 68, Hrl.

Te k. goede auto VW, K '70, bj. '71, zilv. metall. Tel. 04447-1329.

Te k. MINI Special bj. eind '76, Tulpstr. 26, Vaesrade. Tel. 04447-1467.

Te k. VW 1303 S renner, voor liefhebber en met div. acces. en nieuwe motor, bwj. '73. Tel. 04402-5341 na 18.00 uur. Annastr. 21 Beek.

OPEL Rekord diesel 1973, Opel Kadett special 1976, Ford Escort L 1975, Opel Rekord 4-drs. 1974, Renault R12 1971, Volkswagen kever met brede wielen en div. acc. Opel Kadett 1972, ruilen en fin. mog. L. Niks, Hilleshagerweg 57, Mechelen, tel. 04455-1700.

Te k. PEUGEOT 104 GL, bj. '76 i.z.g.st. Pr. n.o.t.k. Rembrandtstr. 67, Hrl.

Te k. VW 1300, bj. '70 met AM-Dashbord en radio, 1e eig. i.z.g.st. Jac. Schreurstr. 15, Haanrade, tel. 453368.

Te k. FIAT 131 S Mirafiori 1300, 4-drs., '77 blauw, weg. omst. Kampstr. 154, Kerkrade-West, tel. 411800 na 17 uur.

Te k. FORD Capri 2000 GT, bj. '71 i.g.st. Pr. Irenestr. 77, Kerkrade, tel. 457129.

Te k. FORD Taunus, 16 L. bwj. aug. '75, t.e.a.b. Schipholstraat 4, Heerlen. Tel. 413045.

Te k. PEUGEOT 504 TI '72, i.z.g.st. Tel. 045-710012, na 18 uur.

Doe-het-zelf-GARAGE met of te huur. Wagenschutsweg 41, open van 9 tot 22 uur. Tel. 721848. Zat. tot 15.00 uur.

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte autoonderdelen. Verboom, Leenkampsweg 2, Palemig-Heerlen. Tel. 045-720654, b.g.g. 721512.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO'S ook schadewagens. Autohandel en slooprij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen. Tel. 720418.

Te k. van part. zware MOTOR, t.e.a.b. Nieuwstr. 1, Amstenrade.

Te k. MINI Clubman 1100 cc. bwj.' okt '74. kl. lagoon, metall. pr. ƒ 4500,– Adr. Brouwersstr. 6, Chevremont-Kerkrade. Na 18 uur.

VOLKSWAGEN 1300 te k. '70, vr.pr. ƒ 400,– Tel. 045-415287.

Te k. SIMCA 1100 special, juni '74, 61.000 km pr. ƒ 3900,– Voerendaal Tel. 04446-3015.

Te k. FORD Capri 1700 GT, E. Glas. Schoolstr. 16, Hrl.

Te k. PEUGEOT 304 bwj.'70, vr.pr. ƒ 950,– J.v. Maerlantstr. 59, Hrl.-Molenberg.

Te k. van part. MINI 850 met div. extra's 4 mnd. oud, nog 8 mnd. gar. weg. aansch. gr. wagen ƒ 1000,– onder nw. pr. Te bevr. tussen 18 en 19 uur v. Alphenstr. 64, Hrl. Tel. 045-419554.

Te k. van part. VW Golf LS bwj.'75, met radio en div. extra's. Grachtstr. 104, Hoensbroek.

Te k. FORD Escort de luxe bwj. '77. Vr.pr. ƒ 7950,– Brandhofstr. 27, Schaesberg.

Te k. OPEL Kadett i.z.g.st. vr.pr. ƒ 2850,– Brandhofstr. 27, Schaesberg.

Te k. OPEL Record, type '73, vr.pr. ƒ 2250,–. Event. inruil mog. Kasperenstr. 60, Kerkrade-W.

RENAULT R 4, rood, km.st. 86.000, bj. '73. Keuring toegest. Vr.pr. ƒ 2450,–, Pr. Mauritslaan 137, Geleen.

Te k. a. MERCEDES 280 SEL, Opel Capri 1700, Hoeve 12, Spaubeek. Tel. 04493-1394.

Te k. PEUGEOT 504 GI Diesel, bj. 1973 of ruilen tegen P 504 benzine. Tel. 045-218021.

Te k. v. part. MINI 850 met div. extra's, 4 mnd. oud, nog 8 mnd. gar. weg. aansch. gr. wagen, ƒ 1000,– onder nw.pr. Te bevr. tussen 18 en 19 uur v. Alphenstr. 64, Hrl. Tel. 045-419554.

Te k. OPEL Kadett bwj. 69 i.z.g.st. Wilhelminastr. 46, Schaesberg-Kakert, tel. 316167.

Te k. DAF 44 Kombi '72 Creme. Limbr.veld-Sittard. Tel. 04490-17620.

PORSCHE 911 Turbo uitgeb. model 1977 voor en achter spoiler. Brede velgen en banden. Walcundusstr. 16 Brunssum, Op de Vos. Tel. 045-256458.

Te k. MITSUBISHI Lancer 1400 GL, rood, 32.000 km. Prijs n.o.t.k. Margrietstr. 4, Merkelbeek. Tel. 04492-2389.

Te k. DYANE Com. Bwjr. '75, 44.000 km.st. Koolhofstr. 10A, Brunssum. Tel. 255629.

Te k. TOYOTA 1000, bwjr. '74 i.z.g.st. Biesstraat 1, Brunssum. Tel. 045-251394.

Te k. OPEL Ascona 16 de L. mod. '76, na 17 uur. Julianalaan 44, Grevenbicht.

Te koop FIAT 128, bjr. 1970, i.z.g.st., Pr. Hendriklaan 61, Brunssum.

Te k. DAF 44, bwjr. '72, t.e.a.b., Eend zonder motor, goedkoop, '72, Hoofdstraat 57, Eygelshoven.

Hannomag F 20 D, bj. '71, VRACHTWAGEN met ruiten te k. Lichte roestschade, ƒ 2.400,–, Janssen, Tentstr. 48, Vaals.

Te k. v. part. OPEL Kadett Caravan (Stationcar) bj. '70, pr. ƒ 1400,–, v. Itersonstr. 5, Schaesberg. Tel. 414910.

HONDA 750 F 2 2000 km gelopen, veel acc., kleding enz. Dr. Schaepmanstr. 51, Heerlen.

ALFA 2000 GTV bj. '72 veel acc. Goed onderhouden. Dr. Schaepmanstr. 51, Hrl.

RENAULT R16 einde '70 i.g.st., kl. blauw. Tel. 045-718024.

Te k. weg. omstandigh. KADETT LS, '69, tel. 045-219124, Heerenweg 223, Hrl.

Te k. MINI bj. juni 76, km.st. 14.000. Irenestr. 55, Nuth.

Te k. MERCEDES 240 D bwj. 72, kl. wit, groene ramen, 1ste eigenaar. Brountslaan 7, Sittard, na 17.00 u. Tel. 04490-12909.

Te koop COMMODORE 250 cc, 6 cil., 1 jaar oud, tel. 045-313009.

Ford CAPRI II 1600 GT met. groen bwj. 1976, Ford Taunus 1600 L zilvergrijs met vinyl dak nov. 75, Simca 1100 type LE oranje nov. 75, Opel Kadett Coupé type 74 z.m. oranje, Opel Kadett nov. 74 geel, Opel Kadett 1200 nov. 1972. Toyota Corolla Coupé 1972 geel, Mercedes 200 D 72 kleur geel type 240 prijs ƒ 9.500. Morris Marina 1,8 T.C. bwj. 73 ƒ 2.500, Fiat 127 bwj. 74, kl. olijfgroen, Renault R4 72 kl. rood, Volvo 142 met gasinstallatie bwj. 72. Autohandel G. H. v. Kessel, Oude Heerlenerweg 12 Sittard (Leyenbroek). Tel. 04490-17548. Inruil en financiering mogelijk.

Te k. RENAULT 10, bwj. 1969, ƒ 250,–, Heerlenerweg 10. Sittard.

Wgs. vertrek naar buitenland TOYOTA Celica Liftback, 1600 ST, van 24-6-1977. Veel extra's, brede banden, radiocassetterecorder. Nieuwprijs ƒ 20.000,–. Vgr.prijs nu ƒ 16.000,–, Past. Foraginestraat 22, Buchten.

Te k. AUDI 60L, bwj. '71, ƒ 1000,–. Daslook 40, Kerkrade-W.

MINI te k. bwj. '70, vr.pr. ƒ 500,–. Poststr. 21. Schaesberg.

Te k. OPEL Olympia 1969 t.e.a.b. Heufkestr. 11, Brunssum.

Te k. OPEL Olympia type '70, blauw met zwartleren dak, prima staat. Te bevr. Burg. Boschstr. 34, Schinveld.

Te k. i.z.g.st. RENAULT 6, bwj. dec. '73, vr.pr. ƒ 4500,–. Lindeplein 17, Brunssum.

Te k. OPEL Kadett '70, ƒ 800,– i.z.g.st. Parallelweg 76, Hoensbroek.

Te koop aangeb. enkele zeer goede VAKANTIEAUTO'S Simca 1000 GLS 1972 met radio. Ford 1300 Escort 1971, nieuwe banden enz. VW kever 1970 i.st.v.nw. 1e eigenaar. Eventueel inruil en financiering mogelijk. Mgr. Feronlaan 228 H'broek, tel. 045-218573.

Weg. omst.h. te k. DATSUN 120Y bwj.'74, km.st. 52.000. Vr.pr. ƒ 4450,–. Mag gekeurd worden. Tel. 045-219044.

Te k. OPEL Kadett, bj. '71 en travelsleeper, Heirstr. 4, Elsloo.

Te k. zeer mooie MERCEDES 250 S, bj. '74. Deze auto is in nieuw staat, elke keur, tgst. Vr.pr. ƒ 15.750,–. Ligtenbergstr. 35, Kerkrade.

Te k. wegens omstandigheden, in nieuwe staat met 1 jaar garantie DATSUN 200 de luxe, Hardtop. 8 mnd. oud, kmst. 16.000. Nieuwpr. ƒ 22.495,– nu ƒ 15.750,–. Lindelaan 12, Chèvremont.

Te k. i.st.v.nw. OPEL Ascona 1600, bj. '76, kl. rood, elke keur. tgst. Vr.pr. ƒ 11.250,–. Ligtenbergstr. 64, Chèvremont.

Te k. zwarte MERCEDES 220/8, bj. '69. Pr. ƒ 5500,–. Tel. 045-455551.

Te k. i.z.g.st. FORD 1600 coupé. Vr.pr. ƒ 3750,–. Zien is kopen. Lindelaan 12, Chèvremont.

Te k. SIMCA 1301, bj. '71 i.z.g.st. Lindelaan 54, Kerkrade, tel. 453313.

Te k. YAMAHA 750 Cardan '77. Seringenlaan 23, Geleen. Tel. 04494-47133.

Te k. OPEL Kadett coupé, type '78 ƒ 4500,– onder nieuwprijs. Inr. mog. Burg. Maenenstr. 83, Elsloo.

Te k. i.z.g.st. zijnde HONDA MOTOR CB 350 R, 4 cylinder. Cruisboomstr. 11, Geulle.

Te k. VW KEVER eind '72 ƒ 1200,–, Capri ƒ 550,– Treebeekstr. 77 Treebeek.

SIMCA 1100 commercial bwj. '74 ƒ 2750,– Lindeboom, In de Stack 29 H'len.

Te k. FIAT 128 SL, Sportcoupé 1973, m. br. banden, i.z.g.st., Magelhaenstr. 15, Hrl. Tel. 218662 na 17 uur.

Te k. zéér mooie OPEL GT, type '72 met '75 motor m. garage papieren, met radio, trekhaak enz. Inruil Rennebeek rennebeek 41, Geleen. Tel. 43513.

OPEL Manta 16 N, bwj.'76, ƒ 13.500,– gel. 42.000 km, Chrysler Simca 1308 GT, bwj.'76 ƒ 11750,– gel. 46.000 km, Simca 1100 LX 2-drs., bwj.'76 ƒ 8000,8 gel. 37.000 km, Simca 1100 LX 2-drs. bwj.'76 ƒ 8400,– gel. 29.000 km, Mazda 1300, bwj.'75 ƒ 5800,– gel. 25000 km, Datsun Cherry bwj.'76, ƒ 7500,– gel. 35000 km, Fiat 127 E, bwj.'75 ƒ 5500,– gel. 37.000 km, Mini clubman 1100 bwj.'76 ƒ 6750,– gel. 36000 km, Renault R4 bwj.'68 ƒ 700,– gel. 76000, Renault R6, 1100 bwj.'72 ƒ 1200,– gel. 110.000 km, Simca 1100 LS 2-drs., bwj.'72 ƒ 1200,– gel. 110.000 km. Automobielbedrijf J. van Hinsberg b.v. Mauritslaan 51-53 Geleen. Tel. 04494-45800.

Te k. van part. opvallend zeer mooie FIAT 128 sport coupé type, '74 met schapenvel. Hoofdsteunen, radio-cass., mistlamp. Pr. ƒ 4750,– Ailbertuslaan 193, Flat-Kerkrade.

Austin Mini Clubman 1975, Austin Allegro 1500 Speciaal; Citroën 2CV 1974-1976; Citroën Dyane 1974, Citroën GS 1972, Honda Civic automaat 1976, Opel Kadett 1975, Renault R5 TL 1973, Renault R 16 TS 1973, Peugeot 104 1973, Simca 1100 LS 1975, Simca 1100 ES 1 1976, Simca 1000 GLS 1972-1975, Simca Rally I 1976, Mazda coupé 1976, Toyota Carina 1978 (3.000 km), Volvo 244 L 1975. Bovenstaande automobielen worden met garantie verkocht, zijn voorzien van een recent ANWB-keuringsrapport en zijn in prima staat van onderhoud. Onze verkoopafdeling, magazijn en werkplaats zijn iedere zaterdag geopend. AUTO CAUBO B.V., Vaals, 04454-1166, Mechelen, 04455-1592, Valkenburg, 04406-15041.

Audi 50 LS 1976, Audi GL 1976, Audi 80 1973-1974, Audi 80 LS 1973, Audi 80 GL (4-deurs, schuifdak) 1974, Audi 100 LS 1975. Bovenstaande automobielen worden met garantie verkocht, zijn voorzien van een recent ANWB-keuringsrapport en zijn in prima staat van onderhoud. Onze verkoopafdeling, magazijn en werkplaats zijn iedere zaterdag geopend. AUTO CAUBO B.V., Vaals, 04454-1166, Mechelen, 04455-1592, Valkenburg, 04406-15041.

Te k. CHRYSLER i.z.g.st., bj. '72, Mergelsweg 78, Hrl. Tel. 713392.

Te k. van 1e eig. DATSUN 260 Z 2 en 2 april 1977, duurste uitvoering, met keuringsrapport, ƒ 25.750,–. Tel. 01726-85577.

RENAULT R 5 TL '74, Datsun Cherry '75, Kadett Special '76 en '75, Kadett Stationcar '73, Toyota Corolla K 30 L '75, Peugeot 504 '71, Citroën Dyane. Inruil en fin. mogelijk. Autobedrijf Jos Denneman, Raadhuisstr. 107, Hulsberg.

Te k. Opel KADETT v. eerste eig. kleur met. groen 100% in orde met radio, bwj. eind '72 vr.pr. ƒ 2750,– Vredeshofje 21, Terwinselen 045-414108.

Te k. Opel MANTA SR '76 Matheusstr. 3 Heerlerheide inr. mog.

Te k. FIAT 600 kleur groen i.z.g.st. bwj. '72, ƒ 1250,– te bevr. Burg. Waszinkstr. 9 Hrl. tel. 045-712195.

Te k. MAZDA 818 type '75 bwj. '74 i.z.g.st. m. LPG install. Ford 15 M R.S. bwj. '69 type '70, 04493-1719.

Te k. MERCEDES 200 D, bwj. '69. Veldstr. 4, Brunssum-Rozengaard.

Te k. LELIJKE eend i.z.g.st. bwj. '72. Grefkenstraat 37, Brunssum.

Te k. Opel MANTA bwj. '71, inr. mog., Diamantstr. 7 Heerlen na 14 uur.

Koopje PEUGEOT 304 bwj. '72, kl. Bordeaux rood met schuifd. Nieuwe accu, enz. moet weg voor ƒ 1500,–. Deken Deutzlaan 169, Kerkrade.

Grootste OCCASIONCENTER van Limburg biedt aan plm. 200 1e klas automobielen met 6 mnd. tot 1 jaar garantie. Hier een greep uit onze collectie: Ford Capri 2600 GXL zilver '76, Capri 2600 Race uitvoering '75 zilver koopje ƒ 6500,– Capri 1600 XL '76 geel, Capri 2000 GXL '74 vanaf ƒ 4000,– Opel Rekord 4 mnd. oud 3600 km met schuifdak, Opel Kadett 3x '76 '76 '74 vanaf ƒ 4000,– Ford Fiësta 3 mnd. 9000 zilver, Polo '78 geel ƒ 4000,– onder nieuwprijs, Toyota GSL sportwagen '78 geel type caravan 5-bak. Scirocco TS 2x '76 '75, Passat TS '76 groen ƒ 5700,– Volvo 244 '77 met gas 30.000 km, Volvo 144 '73 spotprijs, Datsun 120U Coupé '76 koopje. Mazda 121 Coupé als nw. uitv. 5-bak 20.000 km goud, Alfetta GTV '77 bl.metall Simca 1308 GT '76 rood, BMW 528 '77 blauw, BMW 3.0 S autom. '75 blauwmetal. met sportwielen enz. BMW 2500 '75 autom. met sportwielen, schuifdak enz. Mini 1275 GT '76, 20.000 km, Mercedes 350SLC '74 groenmetal., Mercedes 350SE 4x vanaf '76 met veel extra's, Mercedes 280SE 3x vanaf '76 autom., radio, sportwielen enz., Mercedes 250E '73 en '71, Mercedes 240D '75 rood, Mercedes 220D '74 beige, 200D '76 geel, BMW 2002 '72 '73 '75, Daf 66SL '76 rood, Mazda 929 Coupé '76 goud, Citroën CX 2200 Diesel type '78, bruinmetal., i.st.v.nw. Peugeot 604 SL'77 bruinmetal., Renault R17 TS '73 groen. Koopje! Granada GXL Coupé '74 rood, Peugeot 504 Diesel rood koopje! 2CV '76 geel. Verder nog ongeveer 100 degelijke auto's in alle prijsklassen vanaf bwjr. '76 tot '72. Inruilers vanaf ƒ 350,– tot ƒ 1500,– volledige garantie ook ruilen mogelijk. Financiering volgens Amerikaans systeem. Inruil mogelijk. Lukassen, Holzstraat 67, Kerkrade tel. 045-456963.

Weg. vertr. te k. FORD T 1600 '72, ƒ 1650,– Alfa Sud '74 ƒ 3250,– Morris Marina '73 ƒ 2650,– Auto's zijn als nw. Tel. 043-17246.

VW 1200, 1300, 1302, 1970-1976, VW Polo L 1977, VW Golf Ex. 1974-1976, VW Golf L 1975, VW Golf LS 1974, VW Scirocco TS 1975, VW Scirocco GL 1976, VW Passat L - LS 1973, VW Passat TS 1975, VW Passat Variant 1974-1975, VW Bestel - Bestel met ruiten - Pick Up - Pick Up dubbele cabine, verschillende bouwjaren. Bovenstaande automobielen worden met garantie verkocht, zijn voorzien van een recent ANWB-keuringsrapport en zijn in prima staat van onderhoud. Onze verkoopafdeling, magazijn en werkplaats zijn iedere zaterdag geopend. AUTO CAUBO B.V., Vaals, 04454-1166, Mechelen, 04455-1592, Valkenburg, 04406-15041.

Te k. FIAT 127, bj. '72 v. Loon, Kaardenbekerweg 20, Klimmen, tel. 04405-1994.

AUTOMOBIELEN Jules Otten. Volvo 142 '74 geel, BMW 3.0 SI '73 groen, BMW 2002 '74 oranje, BMW 1602 '72 beige, Toyota Celica '75 5 versn. geel, Toyota Corolla 30 '75 geel, Mitsubishi 2000 Glant '75, Opel GT '73 oranje, Mercedes 280S automaat '72, Toyota Mark II '74 Coupé, Toyota Celica '73 groen, Ford Capri 2300 '74 groen, Renault R12 '73 groen, Peugeot 504 '73, Fiat 132 GLS '76 groen, koopje! Auto Bianchi A112 '74 groen, Datsun 120Y Coupé '75 rood, Alfa Romeo 1600 Giulia '73 rood, Audi 100 GL '72 groen, Ford 1600 GT Coupé '72 geel, 2CV '72 ƒ 1000,– Wartburg '73 ƒ 650,– Escort '70 ƒ 300,– Yamaha 750 cc geheel in race uitvoering '74 met L motorpak ƒ 2100,– Inruilen ook motoren. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Financiering in een dag klaar, ook zonder eigen geld. Jules Otten, Kerkradersteenweg 69, aan de kant van de Ventweg, Kerkrade, tel. 045-452916, b.g.g. 456330.

Autobedrijf A.C. Muijres B.V., Kaalheidersteenweg 185, tel. 045-413916, Kerkrade-West, Fiat-dealer biedt te koop aan: Fiat 133 '76, Fiat 131 1300 Special 2-drs. '75 en '76, Fiat 131 1300 Spec. 4-drs. '75, Fiat 127 '72 '73 '74 '75 '76, Fiat 127 '74 3-drs., Fiat 128 Coupé 1300 '73 '74, Fiat 128 '71 '72 '73 '74 '75 '76, Fiat 132 GLS 1600 '75, Fiat 124 '73, Fiat 128 CL 1100 2-drs. '76 '77, Fiat 132 GLS 1800 '74, Mini 1000 '72 '74, Mini Clubman 1100 '76, Citroën 2CV '71 '73, Simca 1000 '71, Simca 1100 GS '75, Simca 1301 Sp. '72, Simca 1000 GLS '74, Simca 1501 Special '74, Opel Rekord 2100 Diesel autom. '75, Renault R12TL '73 en R12 '71, Renault R5 TL '76, Vauxhall Viva '73, VW 13 1300 '71, VW Passat TS '75, Princess 1800 HL '76 '77, Opel Kadett '72, Ford Escort '72, Ford Escort Estate '73, Audi 60 '72, Audi 100 LS '71, Pontiac Firebird, Esprit '76. Ook diverse spotgoedkope inruilwagens. Auto's boven ƒ 4000,– met Fiat 1-2-3-garantie en ANWB-keuringsrapport. Inruil en financ. mogelijk. U betaalt bv. voor een nieuwe Fiat 127 2-drs. ƒ 227,02 per maand. Voor een Fiat 128 CL 1100 2-drs. ƒ 270,52 per mnd. en voor een Fiat 131 1300 Sport 2-drs. ƒ 314,02 per mnd. Tevens uw adres voor alle moffel-, spuit- en plaatwerk en gasinstallaties. De door ons geleverde Fiatuitlaten worden gratis gemonteerd.

Te k. AUDI 100 creme i.g.st. bwj. '72, Rijksweg Nrd. 263, Sittard tel. 04490-17765.

Te k. van part. ALFASUD okt. '73 i.g.st. kl. rood km.st. 65.000 pr. ƒ 5.300,–. Te bevr. tussen 18 en 20 uur Hertog v. Brabantlaan 52 Borgharen-Maastricht.

Te k. v. part. KADETT" 71 i.z.g.st. Huisbergstr. 58, Heerlerheide.

Te k. OPEL Ascona bwj.'72 met radio zeer mooi pr. ƒ 3200,– Bergdriesch 6, Heerlerbaan. Hrl. Tel. 04446-2135.

Te k. ALFA Romeo 2000 GTV, bwj.'72. Overstr. 36 Munstergeleen.

Te k. VW 1300 kever de luxe, kleur zeer blauw gewoon iets aparts i.z.g.st. bwj.'71, vr.pr. ƒ 1750,– inr. mog. Staringstr. 29, Heerlen.

Te k. Ascona 16S '72 Kadett '72 Rennemigstr. 29, Heerlerheide.

Te k. RENAULT R6 TL, bwj.'72, i.pr.st. Vr.pr. ƒ 1075,– Havenweg 40A Buchten-Born.

Te k. weg. omst. ALFA Sud '73, rood, i.z.g.st. koopje Tel. 04494-49383.

Te k. R4 '71, i.g.st. ƒ 1150,– wegens koop, gr. auto. Bernhardstr. 15, Puth.

Te k. OLDTIMER Austin 6 bj. 1936 klein mot. def. Prijs ƒ 5000,– tel. 04490-12713.

Te k. PEUGEOT 204 bwj. '75 km.st. 30.000. Prijs ƒ 7000,–. W. Alexanderstr. 58, Eygelshoven, na 18 uur.

Te k. SIMCA Rally I nov. '73. Vr.pr. 2200,–. Voskuilenweg 66 Heerlen. 710173 tot 8 u.

Te k. v. part. MERCEDES 200D km.st. 83.000 m. schuifd., radio-cass., trekh. Voorlaatste model i.st.v.n. ƒ 15.000,–. Tel. 045-452792.

Te k. aangeb. 4 nw. BANDEN en velgen voor Opel Kadett 155-13 zijn uitgebalanceerd. Na 18.00 uur, Dr. M.L. Kingl. 55 Hoensbroek.

Te k. PEUGEOT 304 bj. '70. Zeer goedkoop. St. Pieterstr. 32, Chèvremont.

Ton Quadflieg biedt aan: MERCEDES 280 E '76, gr. metall., sportvelgen, gekl.glas plus 4.000 km gel. Scirocco '76, all. velgen, 1e eig., geel, Scirocco '75, zilver metall. Alfetta 1.8 L '77, metall. all.velgen. Mitsubishi Celeste 1600 ST, zilver m. all. velgen '77, Mazda 818 L, zilver '77. Ford Escort '75, goud kl., Escort '75, bl.metall. m. leder dak. Capri '74, geel. VW Polo L '75, gr. metall. VW Golf '75 signaal gr. '75 m. gas-install. VW '75, geel. Opel Ascona '76 wit met leder dak. Mazda 1300 L, geel, m. zw. dak, '76, Honda Civic '75, wit m. za. dak, Simca 1100 TI '74, groen, Peugeot 104, '74 wit, Datsun Cherry '76 metall, Toyota Corolla '73 rood m. zw. dak., Corolla '72 orange, Daf 66 '73 groen, Mazda 616 '71 wit m. zw. dak, 3 mnd. of 10.000 km garantie, inruil, financiering. OL Vrouwenstr. 57, Kerkrade, tel. 045-457494.

TOYOTA 1000 spec. '72 rood, i.z.g.st. ƒ 1850,– Kadett L '70 ƒ 650,– Hamerstr. 16, Heerlen. (Bij Amb. school).

Te k. i.p.st. ALFETTA GT, metal. grijs bwj. eind '76 km 29.000 . Vr.pr. ƒ 15.250,– Tel. 14963, Sittard.

Autobedrijf J. Bogman. Het adres voor uw nieuwe FORD of gebruikte wagen met ANWB-rapport-Bov.gar.bewijs, 100% service. Ford Taunus 1600 L '74, Ford Taunus 1600 L Kombi '75, Citroën 2 CV 4 '77, Fiat 124 D '76, Fiat 131 Mirafiori '76, Simca Ralley '74, Volvo 66 GL '76, Mazda 818 S, '77, Datsun 160 '75, Fiësta 1100 L '76, Taunus 1600 GL '77, Peugeot 104 '74, Mini 1000 '75, Opel Kadett '76, Fiat 133 '75, Mitchibutchi Colt Lancer '76, tevens het adres voor compleet autoönderhoud! Weth. Sangersstr. 7, Beek (L.). Tel. 04402-2191.

MOTOR te k. BMW R 90-6, km.st. 9700 gel., met Krauserkoffers, vr.pr. ƒ 7800,–, Kristalstr. 10, Heerlen.

Voordelig met bovaggarantie OPEL Ascona gas '76, Kadett City '76 en Kadett '76, met gas als nieuw Ren. '75, 16 TS 3x Ford Escort '75, Taunus 1600 XL '72, Gar. v. Hees, Litscherveldweg 5, H'heide. Tel. 045-214341.

Te k. R5 L, bwj.'75 kmst. 33.000 i.b.v. ANWB technokeuring Tel. 045-714210 na 18 uur.

Te k. mooie RENAULT 12 TS '73 met trekh. i.z.g.st. Kremerslaan 26, Nieuwenhagen.

Te k. PEUGEOT 304 Break i.z.g.st. van alle acc. voorzien, van part. aan part, p.n.o.t.k., bj. 1974, tel. 045-411373.

Te k. van particulier FORD Taunus GXL 2000, bj. 1974. In zeer goede staat, tel. 045-312805.

Te k. OPEL Ascona, bj. nov. 1974, type 19 SR, kmst. 60.000, keuring toegest. Vr.pr. ƒ 5250,–, tel. 316390.

PEUGEOT 504 TI automaat, type '74, metallic blauw, Datsun 120 Y, bj. '75, groen, 45.000 km. Datsun 120 A coupé '74, lichtgroen met 3e deur, Opel Kadett '74, 60.000 km, oranje als nieuw, Mazda 1000 de luxe 4-drs. kleur fel-groen, 36.000 km. Renault R6 L, 38.000 km, oranje, Datsun 100 A luxe, bj. november '72, okergeel, Allegro luxe, mooie auto bj. '74, kleur oranje, Mini 1000 luxe november '74, kl. oranje, 46.000 km. Fiat 128, bj. '74, groen, Fiat 127, bj. '72 ƒ 1400,–. Opel Kadett '70 coupé ƒ 1200,–. Elke keuring toegestaan. Garantie, inruil. G.G. Auto's. Grasbroekerweg 108, Heerlen, tel. 045-722145.

FORD 1600 L, '76, Ascona 16 S, '76, 23.000 km, Opel Voyage 16 S '72, Opel Manta 16S '71, Daf 44 '72, 6 mnd. Gar. tevens alle soorten reparaties. Achter de Winkel 167, Schaesberg, tel. 317128 na 18.00 uur 317074.

Te k. OPEL Kadett bwj. '74. Inr. Kadett 70-72 met defecte motor mogelijk, Kerkhofweg 3, Einighausen, 04490-10158.

Te k. SPORTWAGEN type Fiat 124 Spieder Cabriolet, bj. eind '73, met nw. banden, magn. wielen en radio. Wagen is als nw., elke keuring toegest. Vr.pr. ƒ 6.000,–. Tel. 04490-17956.

Te k. a. PORSCHE Targa 911 T, type '71, elke keuring toegest. Vr.pr. ƒ 11.000,–, Renault 16 TS, bj. eind '73, ƒ 3.850,–; Toyota Carina, bj. eind '74, ƒ 4.750,–; Fiat 850 Sport Coupé, bj. '73, ƒ 2.250,–, met brede banden en sportwielen; Fiat 124, Spider Cabriolet, eind '73, ƒ 6.000,–; Peugeot 504, Familial als nw., type '72, ƒ 3.800,–, met 3e bank; Simca Ralley met gasinst., bj. '71, ƒ 650,–. Te bevr. Texaco servicestation, Huntstr. 2, Limbrichterveld.

Te k. zeer mooie RUSKA Buggie met nwe., 120 pk mot., nw. brede banden, verder van alle acce. voorz., Rijksweg-Nrd. 314, Sittard. Tel. 04490-13634.

Te k. CAPRI 1700 GT met vinyl dak en stereoinst. bj. '71. Vr.pr. ƒ 2.500,–, 04490-18558.

SAAB 99 TS, bj. '72, 100.000 km, compl. met LPG-install., trekhaak, radio en nw. banden, ƒ 4.500,–, 04494-47287.

Te k. PEUGEOT 504 GL '71 met trekhaak, nieuwe banden, zeer goede auto. Prijs ƒ 2.000,–, te bevr. Leliestr. 4, Sittard. Tel. 04490-11235.

Te k. MAZDA 1300 luxe '74, kleur rood, in st. van nw., tech. 100% in orde, prijs ƒ 4.000,–, te bevr. Ericastr. 24, Sittard. Tel. 04490-17090.

Wegens omstandigh. te k. VW Kever '75, zeer mooi, als nieuw, 100% tech. in orde, moet weg, km.st. 58.000, vaste pr. ƒ 4.000,–, te bevr. Ericastr. 28, Sanderbout-Sittard.

FIAT X 1/9 Special Sportcoupé te koop in staat van nieuw, bouwj. 4-8-76, kleur groen metallic, incl. ML-spoiler, bertone velgen, km.st. 8700, 1e eigenaar, iedere keuring toegestaan, Portonnekuilstr. 6, Geleen. Tel. 04494-42509.

Heden zaterdag 6 mei grote OCCASIONSHOW bij Chrysler-Simca dealer Coumans, DSM-str. 7, (tegenover Makado) Beek. Tel. 04402-1243. Keuze uit plm. 50 gegarandeerde automobielen.

Te k. PEUGEOT 204, motor '75, pr. ƒ 825,–. 218346.

Te k. VAUXHALL i.z.g.st., bwj. '70, pr. ƒ Beatrixstr. 69, Nieuwen na 5 u.

Auto SIMA B.V. biedt te aan een collectie eerste automobielen. Directe ciering mogelijk. Garant eigen serviceafdeling. Hi greep uit plm. 100 auto's: tiac Formula 400 '75, P Esprit '75, Chevrolet C LT '74 gas, Ruska Classic acc. '77, Honda Civic '77, Ascona 16, 16S autom. '76, Golf S '76, Jaguar '73, autom. Ferrari Din Honda Civic '76, Merced SE '74 pullman, Che Monza coupé '75, BMW '75, Toyota Mark II '7 Passat S '75, Datsun C 4-drs. '74, Citroën 2CV Peugeot 104 '75 gas, BM (gas) '76, Toyota MK II top '75, Renault R12 '76, Rally I '75, Simca 1000 L Ford Taunus 1600 GXL ' Ford Taunus 1600 L '73, Capri 2600 GT '73, Ford 2600 RS '72, Ford Taunus coupé '71, Ford Capri 2x, Chevrolet 3103 8 gas fa Romeo Giulia '73, '72, 2800 '72 autom., BMW 20 gas, BMW 2002 '70, Ford tang Grandé '72, Chrysle '73, Saab 99 '73, Sunbeam TC '74, Opel Kadett 1.2 '7 buggy '74 2x, NSU RO 2x, Ford Granada '73, Au LS '72 2x, Mercedes 250 tom. gas, Peugeot 304 '7 briolet, Renault 15 TS '7 K 70 '72, '71, Triumph GT Fiat 127 '72, Daf 44 '72 troën GS '71, VW 130 Rover 2000 TC '72 gas, C GS '71, VW 1302 '71, 2000 TC '72 gas, Peuge '71, Toyota 1000 '71, For GXL '71, Ford 1600 L '7 600 '71, Alfa Romeo 1600 70, Peugeot 204 '71, Audi '70, Fiat Fiat 850, coup Plm. 50 inruilwagens ƒ 500,– tot ƒ 5000,–, weide 153-155, Heerle Tel. 045-211067 b.g.g. 213

VOLVO 142 DL oker Volvo 343 DL beige 1976 vo 343 L beige 1976, Vol L bruin 1976, Volvo 66 G tion blauw 1977, Ford 1500 XL bruin 1972, For pri 1700 GT bruin 1972, Taunus 1600 luxe oranje Ford Taunus 1300 statio 1972, Ford Taunus 1600 s geel 1976, Ford Escort geel 1975, Toyota Carina St wit 1974, Toyota Carin luxe rood 1973, Toyota C 1600 spec. geel 1972, Fi geel 1975, Fiat 128 geel Datsun 160 J geel 1974 Passat groen 1974, A grijs 1973, Simca 1100 1975, Morris Marina 1. coupé beige 1975, Renau geel 1975, Opel Kadett 1973, Opel Ascona 16 groen 1976, Sunbeam 12 1973, Mazda 616 coupé 1975, Daf 66 luxe 1975 1973, Daf 66 super luxe 1974 1973, Daf 66 station 1974, Daf 66 marathon s 1974. Ook diverse goed inruilauto's. Deze auto's den met een VV inspect port en 3 maanden Bov bewijs afgeleverd. Inruil nanciering mogelijk. V dealer Charles Feyts b.v. vinciale weg Noord 9, beek. Tel. 04492-1314.

MAZDA 1300, oranje. 1974, i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 4700 't Veldje 9, Schaesberg 045-315424.

CITROËN 1220 Pallas Opel Kadett spec. '76, Kadett spec. '75, Toyota de luxe '75, Renault 5TL 1000 de luxe '75, Opel R 1700 de luxe '73, Ford 1100 L '72 auto's met ga inr. en fin. Autobedr. M Tel. 04447-2412 Hellebro Nuth.

Te k. PEUGEOT 304 GL, febr. '77, kl. oranje, 60.00 pr. ƒ 9.250,–. Tel. 045-7117

FIAT 850 Spec. 1970, i. Tuinstr. 22, Vrieheide-Hr

Feyenoord: de hausse is over

Bijna acht jaren geleden... In de hal van hotel Astoria, ergens in Arad, babbelde ERNST HAPPEL goed gemutst met Nederlandse sportjournalisten. „Ik snap niet", zei hij, „dat jullie met zovelen hier zijn terwijl Ajax en PSV thuis spelen. Zoeken jullie soms sensatie? In dat geval moet ik jullie teleurstellen. Mijne heren, er komt in Arad geen sensatie!". Laat in de middag van die Europa-Cupdag. Op het stoffige rangeeremplacement, grenzend aan de zuidzijde van het UTA-stationnetje, bleef een locomotief roetzwarte rook uitspuwend staan. Een flauw windje dreef speels en langzaam de gore gassen laag over juichende, schreeuwende en lachende mannen: de textielarbeiders van Arad. Zij leek, die vieze rookwolk, op een rouwfloers. Aan de rechteroever van de Mures was Feyenoord – temidden van roezige Roemeense vreugde – uit de eerste ronde van de Europa-Cup gestoten. Door het onbekende, onaanzienlijke Ut Arad. Cuphouder, officieus wereldkampioen (na de triomf op Estudiantes) Feyenoord was geveld door een tegenstander die niets te verliezen had, zich vastbeet aan een wereldberoemde opponent en zich vervolgens geheel léég vocht.

Landskampioen Feyenoord die in de Kuip tegen Arad niet verder gekomen was dan 1-1 (nou én?), struikelde in Roemenië over zich zélf (met het feestgedruis na de „Estudiantes-explosie" nog in het achterhoofd weigerden de Happelboys Ut Arad serieus te nemen) en over de ongeschreven wet in de sport die decreteert dat triomfen altijd met nederlagen worden afgewisseld. Altijd. Want sport wordt door mensen bedreven. En niet door robots. De wet is keihard, onverbiddelijk. Voor iedereen. RINUS ISRAEL, die fijne captain, reageerde de pijn van de desillusie af op de niets vermoedende Saarlandse scheidsrechter FERDINAND BIWERSI. De arbiter wilde, na het échec, Israel voor laten gaan; de trappen af in de tunnel die leidde naar de kleine kleedkamer. De man in het zwart legde vriendelijk, uitnodigend zijn rechterhand op Israels schouder. Rinus leek opeens door wespen gestoken. Lijkbleek, woedend schreeuwde hij: „Blijf van me af! Raak me niet aan!..". Biwersi schrok, staarde Israël niet-begrijpend aan en verdween. Weg van de razende Feyenoorder; weg van de dansende, kussende, vreugdedronken Roemenen op het harde veld van het UTA-stadion. Later in het Astoriahotel was Rinus weer de kalmte zélf. De Duitser had hem geïrriteerd. Omdat de man vooral bij hoge ballen tal van free-kicks meestal in het nadeel van Feyenoord had uitgelegd, maar... „Hij heeft niets met onze uitschakeling te maken. Ik moest mijn teleurstelling nu eenmaal afreageren. Toevallig was dat op de scheidsrechter die ik niet goed fluiten vond". THEO LASEROMS deed intussen aan zelfbeklag. „Wat hebben we te mekkeren? Niets toch zeker! Voetballen is toch doelpunten maken? Nou dan!...", zei hij die avond in het café van Aeroportul-Arad, wachtend op de KLM-vogel „Luxemburg" die Feyenoord (na de 0-0 in Roemenië) weer terug naar Nederland zou voeren. Laseroms, filtersigaretje rokend en een lauw pilsje drinkend, filosofeerde met hese stem: „Het doet ons geen goed. De image van Feyenoord is aangetast. Niet in Nederland, maar wél in het buitenland. Er uitgeknikkerd worden door een ploeg als Arad is een blamage...". Ernst Happel accepteerde nors en koel het gelijke spel dat eigenlijk een nederlaag was. Hij en zijn spelers namen voorlopig afscheid van de Europa-Cupcompetitie. Cupcompetitie. Zonder al te veel ontgoocheling. Zij hadden „ergens" gelijk. Er was geen reden voor veel droefheid. Europa-Cuphouder Feyenoord had pas het hoogste behaald dat een clubelftal maar bereiken kan: de officieuze wereldbeker. Een fantastische, niet uit te wissen prestatie. Rotterdam, Nederland was er kapot van. De verrichting eiste een reactie, een prijs. Want, de (top)vorm van sportmensen en teams is als een kabbelende golf. Omhoog, omlaag. Omhoog, omlaag. De vorm is een complex van factoren, is een altijd variabele toestand. De vorm komt nà de klasse. Dat in die weken de Feyenoorders er niet (meer) in slaagden doelpunten aan de lopende band te scoren, was niet geheel en al de verdienste van „vijandelijke" defensies. De Feyenoordschutters waren uit vorm, ontbeerden motivatie en concentratie. En Ut Arad inspireerde niet, zeg nu zelf. De vorm was verdwenen, de klasse gebleven. Zo was dàt. En niet anders. Ach, dat misstapje in Arad. Jammer, maar so what! Feyenoord was toch nog altijd Feyenoord. Of niet soms? In de Kuip zaten om de veertien dagen toch minstens 25 à 30.000 voetbalvrienden zich te verkneukelen in OVE KINDVALL, WIM WERY, WIM VAN HANEGEM, DICK SCHNEIDER, WIM JANSSEN, RINUS ISRAEL, JAN BOSKAMP en noem al die andere „wereldkampioenen" maar op. Feyenoord kon toch niet stuk!? Schreef in die dagen ene zekere TON VAN DOMSELAAR uit Bunnik niet: „Voor mij is er maar één kerk en dat is het Feyenoordstadion, voor mij is er maar één God en dat is Ove Kindvall, voor mij is er maar één legioen en dat is het Feyenoordlegioen, voor mij is er maar één club en dat is Feyenoord!". En JAN HOOGENDOORN uit Amersfoort zette zijn passie zó op papier: „Hand in hand kameraden, hand in hand met Feyenoord naar de Europa-Cupfinale. Geen club is ons te sterk, geen berg ons te hoog. Wij roodwitten stappen erover heen. Wij gaan door. Het legioen steunt het sterkste elftal van Nederland, Europa, van de hele wereld" (Twee citaten uit de in 1969 verschenen pocket „Het volk over Feyenoord"). In Rotterdam-Zuid stond een gigantisch voetbalbolwerk. Bij Real Madrid, bij Inter Milaan, bij Glasgow Rangers, bij Benfica was men er jaloers op. Niet meer dan dát. Want Feyenoord was onaantastbaar. Acht jaren zijn voorbijgegaan. Van het Feyenoord van toen resten alleen nog maar de (lege) Kuip en tal van herinneringen.

De realiteit anno '78 is, vergeleken met het nog jonge verleden, bedroevend. Een facet van die werkelijkheid kwam me een dezer dagen onder ogen. Het stond op papier, afgescheurd van de GPD-telex. Het was een soort balans, opgemaakt door ene DE WILT. Deze staat van een niet er om liegende crisis:

a – zeventien spelerscontracten lopen eind mei af;

b – tien spelers worden, als het gewestelijk arbeidsbureau permissie geeft, met salarisverlaging bedreigd. Namelijk NICO JANSEN (nog „maar" 60.000 gulden), WILLY KREUZ, WIM RIJSBERGEN, DICK ERNST (uitgeleend aan Excelsior), DICK SCHNEIDER (uitgeleend aan G.A. Eagles), EDDY TREITEL, JAN VAN DEINSEN, RICHARD BUDDING, WIM VAN TIL en RAJKO KOVACEVIC.

c – directeur PETER STEPHAN bedient zich van een terminologie waarin uitdrukkingen voorkomen als „de broekriem aanhalen", „waar niets is, verliest de keizer z'n recht" en „Feyenoord heeft geen geld meer".

Peter Stephan zette, met de jammerklachten van momenteel overbetaalde spelers in zijn oren, de puntjes op de i: „Ons verzoek aan het gewestelijk arbeidsbureau om de salarissen te mogen terug brengen, hebben wij duidelijk gemotiveerd. Onze financiële situatie uiteengezet en de sportieve prestaties toegelicht. Onze plaats op de ranglijst is lager dan die van Volendam, lager dan een aantal clubs waar slechts gebruik wordt gemaakt van semiprofs". Groots Feyenoord van weleer, wat is er van je geworden??....



● Eens liep de Kuip keer op keer vol, eens stonden tienduizenden en tienduizenden in Rotterdams straten om Feyenoord te vieren. Die tijd is definitief voorbij. Ook voor ERNST HAPPEL (voorgrond) is Feyenoord herinnering....

even APART

met nino tomadesso



Van Houten VCH wil meer subsidie

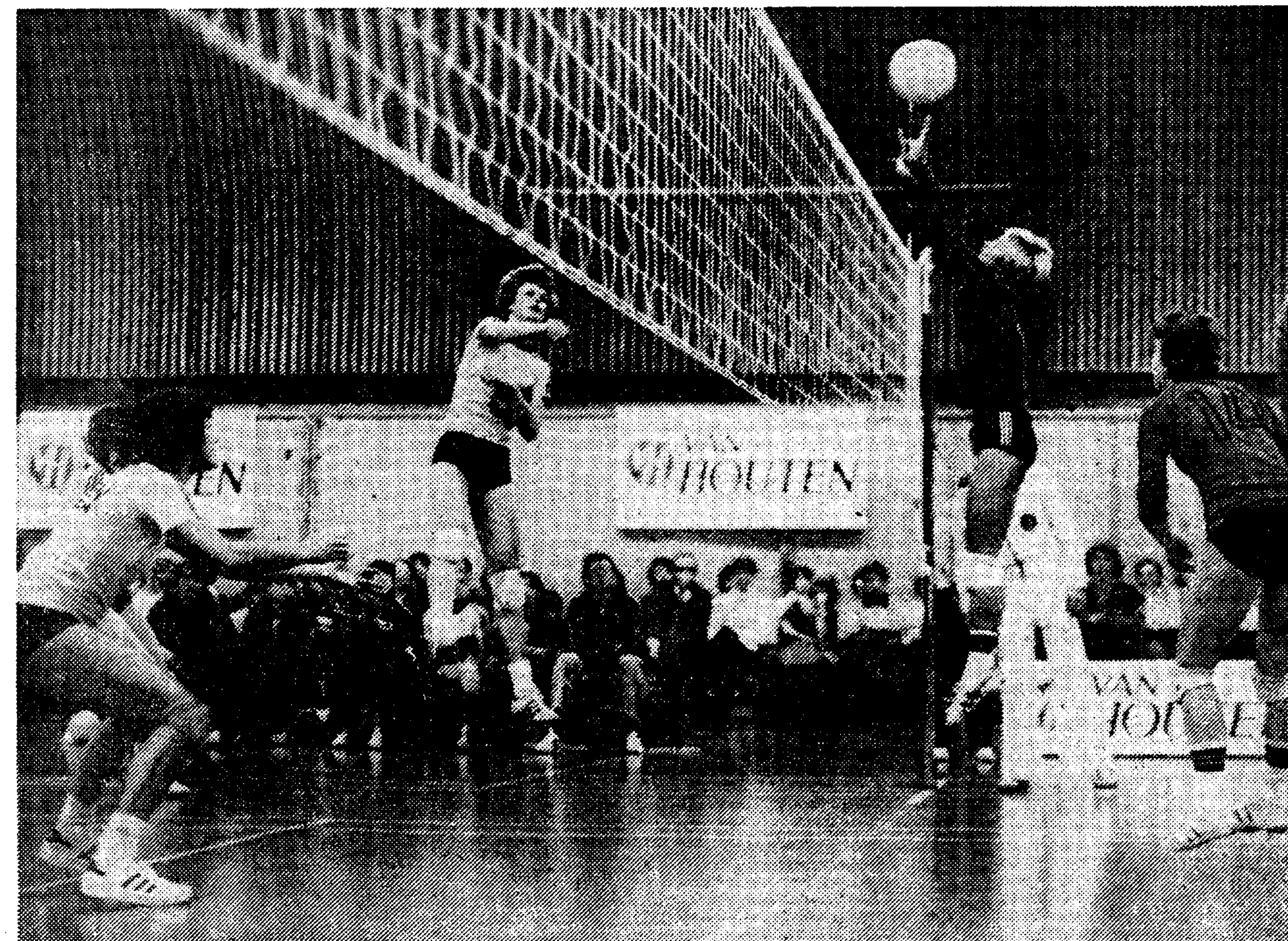
Van onze medewerker
PAUL DEMELINNE

HEERLEN – Temidden van de feestvreugde bij het behalen van de achtste landstitel, kon de voorzitter van Van Houten VCH, Alfons Spijkers, om één probleem niet heen: de financiën. De club zit heus niet tegen het bankroet aan, maar er moet wel iets gebeuren. Dat is een zeer duidelijke zaak.

Van Houten VCH staat sinds jaar en dag aan de landelijke (volleybal)top, simpelweg omdat de club veel aandacht besteedt aan de jeugd. Men kweekt zelf het talent en dat stroomt door naar de topteams. Het opleiden van goede volleyballers/sters vergt echter veel tijd. Wil men dat werk op het huidige peil voortzetten, (of eventueel nog uitbreiden), dan moet de gemeente Heerlen met geld over de brug gaan komen. Tot nu toe is dat praktisch niet gebeurd voor deze club die 300 leden telt.

„En dat terwijl wij toch met onze successen voor een flink stuk „Heerlen Promotion" hebben gezorgd", zegt praeses Spijkers. „Ik wil er met nadruk op wijzen dat de relatie met onze sponsor, Van Houten, uitstekend is. Die mensen doen – in het kader van onze overeenkomst – geweldig hun best. Uit de middelen die deze sponsor ter beschikking stelt, – en uit enkele andere bronnen –, kunnen wij de onkosten van onze vier topteams bekostigen. We kunnen zelfs iets in de verenigingsopbouw steken".

Het grote knelpunt is inderdaad de opbouw. Dat kost handen vol geld. Neem bijvoorbeeld de enorme zaalhuurkosten en de vergoedingen voor de trainers. Alfons Spijkers: „Als ik zie wat trainers bij andere clubs verdienen, dan moeten we een gat in de lucht springen. Deze mensen worden zeer zwaar onderbetaald. Wij zijn alleen maar dankbaar dat ze het toch blijven doen".



● Sponsor Van Houten komt de afspraken uitstekend na. Maar alleen dat is te weinig. De club hoopt op een grotere gemeentelijke bijdrage.

Foto: Dries Linssen

De jeugd van Van Houten VCH – ongeveer 70% van het ledenbestand, heeft ondanks alles voor veel successen gezorgd en een goede reputatie opgebouwd. „Dat kwaliteitspeil wil deze Mijnstreekclub graag handhaven, maar daarvoor ontbreekt het geld. Is contributieverhoging geen oplossing?

„Nee", zegt Alfons Spijkers. „Als die hoger wordt om de onkosten te dekken, dan wordt volleyballen een te dure zaak voor sommige ouders die hun kinderen deze sport 'gunnen'. Nee, dan zijn we op de verkeerde weg".

Een oplossing zou kúnnen zijn (volgens Spijkers) het verlenen van meer faciliteiten door de Heerlense Sportstichting en het optrekken van de jeugdsportsubsidie. Spijkers: „In velerlei opzichten hebben wij, zaalsporters, het moeilijker dan de 'groensporters' zoals voetbal en hockey".

De heer Malkenhorst, voorzitter van de Heerlense Sportraad en tevens praeses van de Heerlense Stichting voor Lichamelijke Opvoeding en Sport, kent de problemen waarmee Van Houten VCH worstelt. Daarover: „Op de begroting van 1978 hebben wij een verhoging van de jeugdsportsubsidie voorgesteld. Het gemeentebestuur heeft die echter afgewezen".

Een lichtpuntje is er overigens wel. Malkenhorst: „In juni, als de begroting van 1979 aan de orde komt, gaan wij opnieuw proberen een subsidieverhoging erdoor te krijgen. Wij zullen het gemeentebestuur dan met klem verzoeken 'iets te doen' aan deze zaak".

Praten

Het Stichtingsbestuur en Van Houten VCH gaan binnenkort rond de tafel zitten. Op de agenda staat: wrijfpunten wegnemen. Wethouder Verheugen – die de verantwoordelijke man voor Sportzaken is – heeft aangeboden om te bemiddelen.

HEERLEN/ROERMOND – De Heerlense volleybalclub Van Houten VCH, goed voor 300 leden, heeft onlangs een noodkreet laten horen. De vereniging heeft dringend geld nodig om het huidige peil te kunnen continueren. Alle hoop is gevestigd op een grotere bijdrage van de gemeente Heerlen. Sponsor Van Houten komt de gemaakte afspraken uitstekend na, maar dat is desondanks te weinig om ook de komende jaren trainers en andere zaken te betalen.

De Roermondse handbalgigant Mora Swift staat voor een ander probleem: sponsor Mora trekt zich binnenkort terug en zonder sponsor kan de Roermondse club het huidige niveau niet handhaven. Wat nu?



● Trainer Jo Gerris bij zijn ploeg. Binnenkort is „Mora" van het shirt verdwenen...

Mora Swift op zoek naar nieuwe sponsor

door wiel verheesen

ROERMOND – „Een verontrustende zaak is het verdwijnen van de sponsor niet. De belangstelling om sportclubs financieel te steunen, in ruil voor een grotere bekendheid van de firma of het product, is nog steeds aanwezig". Deze mening valt te beluisteren bij het Roermondse Mora Swift, dat met ingang van het zaalhandbalseizoen 1978-1979 het eerste deel van de huidige verenigingsnaam moet schrappen. Mora immers stopt volgend jaar de sponsoring van de Roermondse handbalgigant.

Op veel kortere termijn – bij het begin van het nieuwe verenigingsjaar in augustus – neemt ook voorzitter Jan Bastiaansen afscheid van Swift. Een andere werkkring heeft hem hiertoe genoodzaakt. Voordat hij zijn functie als voorzitter neerlegt wordt hij dus nog geconfronteerd met het zoeken naar een nieuwe geldschieter. „Ofschoon er nog geen nieuwe sponsor gevonden is, wanhopen wij bij Mora Swift allerminst", zegt hij. „Tijdens de oriënterende gesprekken die er gevoerd zijn, is ons gebleken dat er heus nog wel belangstelling bestaat voor het sponsoren van een vereniging als de onze. Echt botte weigeringen zijn we nog niet tegengekomen".

Gewaardeerd

Het feit dat Mora anderhalf jaar vóór het verstrijken van de contractperiode reeds meedeelde te stoppen met financiële steun aan Swift, maakt het overigens – vreemd genoeg – niet makkelijker voor de Roermondse vereniging om met onmiddellijke ingang een andere firma op te nemen in handbalgalerij. Jan Bastiaansen: „De vroege mededeling van Mora hebben wij ten zeerste gewaardeerd. Nu heb je immers de tijd voor het aanboren van nieuwe bronnen. Uitgerekend het feit dat we nog even tijd hebben, is er echter de oorzaak van dat eventuele gegadigden de zaak rustiger bekijken dan anders. Een belangrijk aspect is voorts dat je meestal te maken hebt met een meerhoofdige leiding van een bedrijf. De beslissing loopt vaak over enkele schijven. Het voornaamste obstakel is niettemin dat de firma's hun budget per kalenderjaar besteden.

Wij, als sportvereniging, kennen een jaar dat van 1 augustus tot en met 31 juli loopt". Dat sommige publiciteitsmedia het standpunt hebben ingenomen om de sponsornaam niet meer te gebruiken, maakt de gretigheid van firma's om de sportwereld financieel te steunen uiteraard tóch enigszins minder.

Verwarrend

Jan Bastiaansen ontkent dit niet. „Gelukkig", zegt hij, „geldt in de handbalwereld de must dat de oude verenigingsnaam nooit mag wijken voor de sponsornaam. Dan ligt de zaak toch anders dan bij sommige takken van sport waarin een vereniging het ene jaar zus of zo heet en een volgend seizoen, als er een nieuwe geldschieter ten tonele is gekomen, een totaal andere naam heeft. Zoiets werkt voor de sportwereld zélf hoogst verwarrend".

Auto's en motoren

Te k. BMW 2000, i.z.g.st., te bevr. Buskensweg 28, Heksenberg.

Te k. VW Golf LS '77, VW Golf extra '75, Ford Escort 100 de luxe, BMW 320 I '77, Opel Kadett '75, BMW 302 '76, Daf 66 '73. Inr. en fin. mog. Voll. schr. gar. Automobielbedr. J. Horsch, Rötscherweg 54, Ubach over Worms. Tel. 316696.

ANWB-gekeurde auto's: MERCEDES 280S 80.000 km, VW Kever jeans '74 in nieuwe staat, Kadett '73, 40.000 km m. sportw., radio, Commodore GS Coupé '73, Automaat kl. wit, Ford 1600 GT '72 m. sportw., radio, etc. Ford 1600 L '75, geel, Ford 1600 L Coupe '71 f 2500,–, Ford Capri 1500 GT '72, f 2900,–, Datsun Cherry Coupé '75, apart mooi, Mazda 1000 '75, 30.000 km. f 5250,–, BMW 2800 '75, f 15.000,–, Kadett '71 70.000 km f 1.750,–, Kadett Coupé '70, f 1450,– Renault R6TL '72, f 950,–. Inr., fin., gar. ook inkoop. Ganzeweide 146, H'heide (gr. weg t.o. droomkasteel).

Te k. z. m. FIAT 127 bj. '72, techn. en mot. 100%, vr.pr. f 1600,–. Marconistr. 59, H'broek.

Te k. VW 1300, type 71, m. 1302 motor, i.z.g.st., vr.pr. f 900,– Marconistr. 59, H'broek.

Te k. HONDA CB 500 bj. '75 en H. Davidson electra Glide, 1200 cc, bj. 76, Mgr. Paredisstr. 2, H'broek. Vrijdag 17 u. tot 20 uur. Zat. 12-19 uur.

Autobedrijf G. Simons biedt te koop aan o.a.: Opel Manta 16 S blauw 76, ASCONA 16 GLS oranje 77, Ascona 16 N bruin 76, Ascona 16 N geel 76, Ascona 16 N geel 75, Ascona 16 N groen 72, Ascona 16 S geel 71, Kadett City Signaal blauw 76, Kadett Speciaal 74 Geel, Kadett N 74 oker, Kadett N 74 goud, Kadett N 73 groen, Kadett Speciaal 72 wit, Mini Speciaal 77 groen, BMW 1502 76 geel, Ford Capri II rood 74, Toyota Celica 74 geel, VW Golf luxe oranje 75, VW Golf extra groen 75, Mercedes 230/6 geel 74, Mercedes 230/4 groen 75, Chevrolet Vega 73 rood, Fiat 128 groen 73. Div. inruilauto's vanaf f 500. Inr. en financ. mog., 3 mnd garantie, eigen servicedienst. Automobielbedrijf G. Simons, Nieuwstr. 127, Hoensbroek. Tel. 215691. Zaterdags de gehele dag geopend.

Te k. BMW 1502 oranje 75, BMW 520 rood 73, Honda Civic 1500 autom 4-drs. oranje 76, Opel Kadett Coupé oranje 75, Toyota Celica 1600 GT met zwart leren dak en getint glas, Toyota Corolla L 73, Toyota Corolla 1200 Coupé geel met zwart leren dak, 74, Ford Taunus 2000 GXL bruin met zwart leren dak, Ford Capri 1300 bruin 73, Opel Ascona 1600 4-drs. met gasinstall, oker 71, Opel Kadett L Stationcar oker 73, Fiat 127 blauw 72, Opel Kadett LS Coupé 69, koopje. Inr., finc. en gar. autobedrijf M. Hogenhout, Wilhelminastr. 146, Hoensbroek.

Te k. MINI 1100 speciaal, bj. eind '76, 20.000 km met radio, mistlampen en schapenvachten. f 6500,– Keerweg 6, Spaubeek.

2CV4 '70, 87.000 km f 450,–, Weltertuynstr. 6B, Heerlen-Welten.

Toyota Corolla 30 de luxe, '76, Honda Accord '77, Toyota Celica ST '73, Ford Taunus Caravan '73, Ford Taunus 1600 L '74, Opel Ascona 1900 SR '74, Opel Kadett '74, Daf 44 '74, Renault 4L '75, Renault 5 TL '75, Mazda 1300 '73, Fiat 127 '73 f 2500,–. AUTO WEBER. Brugstr. 38, Schaesberg. (Bij Markt) tel. 314175. Garantie, fin. en inr. ANWB-keuring toegestaan.

MERCEDES Benz Mercedes 280 type '77 klein nieuw model, Mercedes 280 SE '75 groen Pullman, gas., Mercedes 280 SLC Sportcoupé '75 veel extra's, Mercedes 280 S type '74 Pullman, Mercedes 250 6 mnd. oud 13.000 km, Mercedes 200 D '77 geel, Mercedes 200 D '77 rood, Mercedes 200 benzine type '74 met gas, Mercedes 200 D '73 nieuwe toestand wit, Mercedes 200 D '72 groen, Mercedes 200 D '72 beige, Ford Granada 2.3 GL '76, 4-drs. met veel extra's goedkoop, Opel Manta 1900 SR GL '76, Audi 80 LS type '74 geel. Automobielbedrijf Jurgen B.V., Teutelbroekstr. 73, Kerkrade-Chèvremont. Tel. 045-452570, inruil, goede garantie, financiëring, keuring.

MERCEDES diesel 240 D. '75, Volvo 144 de luxe type '74 Datsun Cherry 100A de luxe '75 '76, VW Golf extra '76, Opel Kadett S '75, Mini Clubman 1100 '77, Mini 1000 de luxe '76, '74, '73, Opel Ascona 1600 '76, Mercedes 200 D met schuifdak, kleurglas, radio, zeer mooi '73, Taunus 1600 L, 5-drs., stationcar '76, Toyota Corolla 30 '77 en '71 Toyota Crown 2000 5-drs. combi '76, BMW 2002 '74 en '71, Peugeot 104 L, 4-drs. '75, Toyota Carina ST 1600 5-gang '74, Chevrolet Camaro sport 6 cyl. autom. km st. 17.000 '76, Toyota Celica ST '75, Sunbeam 1600 GLS 4-drs. '75, Taunus 1600 coupé XL '71, Audi 80 LS 4-drs. '74, Volvo 144 S '68, Mercedes 280 S '70, Bedford bestel verlengd en verhoogd '73, Opel Ascona 1600 '74, Citroën DS 23 met gas en schuifdak '73, Toyota Crown 2600 de L. '76, '72 en 2000 '72, Renault R12 TL '74 en TS '73, R16 '72, Renault 17 TL sportcoupé, Audi 80 S '74, Renault R12 TL stationcar '72, BMW 3.0 CS sportcoupé autom. schuifdak, gekleurd glas '74, Austin Allegro de luxe '75, Toyota 1000 '72, Citroën 2 cv 6 '72, '75, Simca 1100 GL '72 Simca 1100 Tourist '72, Mazda 1800 Combi '72, Ford Escort 1300 Super '70 en '69. Div. inruilauto's vanaf f 250,– elke keuring toegestaan. Garantie vanaf f 3000.– 3 mnd. of 10.000 km. Inruil en fin. mog. Autobedrijf 31, Heerlen, tel. 045-720536, geopend van 9.00 tot 20.00 uur.

Koopje RENAULT R4 71 i.z.g.st. t.e.a.b. Nic. Beetsstr. 82, Molenberg-Hrl.

Te k. SUZUKI T 500 z.g. onderh. m. 2 in 1 uitl. v.d. Scheurstr. 47, Hrl. 045-715126.

Te k. FIAT 128 bj. 70 mog i.z.g.st. 4-drs. kl. geel f 600,–. Past. Schattenstr. 114. Schaesberg.

RENAULT R4 73 rood koopje f 1350,–. J. Campertstr. 24, Hrl.-Molenberg.

VW GOLF L bwjr. 75 46000 km. LPG radio, stereo-cass. etc. Tel. 04451-643.

Te k. DATSUN 1200 Coupé bj. 72 i.z.g.st. te bevr. ON-str. 18, Schaesberg. Tel 045-316778.

Te k. SIMCA 1000 okt. 74 v. 1e eig. kmst. 42000 m. radio. Dorpstr. 38, Ulestraten, tel. 04403-4520.

Te k. EEND bj. 72 groen met bruine spatborden. Marconistr. 45, Hoensbroek.

V. part. te k. zeer goed onderh. ALFASUD bj. 74 met vele acc. kmst. 46.000. Heggewikke 28, Waubach-Oost. Tel. 045-316002.

Van 'n nieuwe niet te onderscheiden, zowel mechanisch als optisch. Dure uitvoering FORD Taunus 2000 GXL, 4-drs., leren dak, enz. enz. Inruil mog. Vr.pr. f 3500,–. Marijkestr. 28, Nieuwenhagen.

Zeer aparte mooie sportief uitgevoerde TOYOTA Celica type 5-speed, dure sportvelgen, elektr. ant., raamjal., mistl., politiesirene enz. enz. halfleren dak, inr. luxe auto mog. Pr. f 4500,–. Op gen Steen 30, Schaesberg.

JAGUAR XJ 6 type 4,2 ltr. 74 aircond. Havannah brown. Pookversn. inr. mog. vraagpr. f 13.500,–. Op gen Steen 30, Schaesberg.

VW Bestel verlengd met verhoogd dak. Peugeot J7 Diesel 75 geschikt voor paardenvervoer, VW-bestel met ruiten 76, Audi 80 div. modellen 73 76, Audi 100 div. modellen 72 75, Mercedes 240 Diesel 74, Mercedes 200 Diesel '75, Mazda 919 S automatic '76, Austin Allegro 1300 '77, Vauxhall Chevette GL '77, Toyota Carina '76, Simca 1100 '76 '74, Renault R6 TL '76, Renault R17 '75, Passat LS '75, Passat Variant LS '75, Golf Diesel '77. Autobedrijf Jos. Ploemen-Schols B.V., Ambyerweg 2, Meerssen.

Te k. SIMCA 1000 Bj. '70, Lindestraat 12, Schaesberg.

Te k. DATSUN Cherry 120A coupé bwj. '76, te bevr. Waterschei 44, Melick, tel. 04752-3059.

Te k. van part. MERCEDES 220D '73 kl. herfstbeige i.pr. st. Elsenewal 7, Nieuwstadt. Tel. 04499-1357.

Te k. VW kever 1300 de Luxe kleur oranje bj. 6e mnd. 1970. In st. v. nw. met radio etc. Vr.pr. f 1400,–, tel. 04490-18398.

Te k. PEUGEOT 304 L bj. 1972, met nw banden, radio, 4-deurs, stoffen bekl. etc. i.z.g.st. keuring toegest. Tel. 04490-17875.

Te k. rode FIAT 127 Spec., bjr. 75, kmst. 50.000, m. trekhaak. Te bevr. Dr. Poelsstraat 9, Brunssum. Tel. 252517.

Te k. FIAT 128, bj. 72, i.z.g.st. f 1450. Corisbergweg 58, Heerlerbaan.

Te k. FORD Capri 1500, bjr. 69. Past. Savelbergstr. 2, Brunssum.

Te k. MINI 1000, bj. 71 met sportvelgen, i.z.g.st. H. Dunantstr. 487, Brunssum-Nrd.

Te k. TOYOTA Corolla Coupé, g.st., type 74. Prijs f 3250. Te bevr. Jeroen Bosstr. 4, Sittard.

MINI 1000, bj. juli 73, kmst. 50.000 van part., i.z.g.st. Staai 6, Grevenbicht, tel. 1853.

Te k. VOLVO 144 GL, bj. 71, inr. mog. Zuid-Weststr. 4, Schaesberg.

Te k. DYANA, bj. nov. 72 kmst. 61.000 met nw. motor vr.pr. f 2150. Bernhardstr. 30 H'broek, tel. 045-214620.

Te k. FIAT 850 Specia, i.z.g.st., bj. 69. vr.pr. f 350. Dr. A. Schweitzerstr. 31, Hoensbroek (Dem).

Te k. i.z.g.st. AUDI 100 CS Coupé, bj. 74, metal.blauw, zat. van 9-14 uur. Drievogelstr. 3, Kerkrade-West.

Te koop OPEL Ascona 16S 7 mnd. oud f 3500,– onder nw.prijs inr. mog. Rijksweg-Z 53, Sittard.

Te k. HONDA Civic 3-deurs 75 wit met brede alum. sportvelg. en trekhaak. Tel. 045-214849.

Te k. BMW 3.0 S bj. 73, Rozenstr. 45 Vaesrade.

Te k. OPEL Rekord 1900 L bwjr. 71 met LPG en trekh. f 1750,–, tevens Vauxhall Viva bwjr. 70 type 71 pr. f 700,–. Kampstraat 2, Schinveld.
Te k. DAF 55 Marathon met trekh. Trompstraat 2, Nieuw-Einde Heerlen na 18.00 uur.

Te k. HONDA alle acces. en sierspuiting. F. Janssen, Koolweg 15, Treebeek. Tel. 045-217559, de gehele dag.

Te koop OPEL Kadett bouwjaar eind 1973. Kapittelstraat 9, Ubach over Worms.

Te k. CITROËN DS bj. dec. '71, pr.n.o.t.k. NSU Prinz i.z.g.st. T.e.a.b. Rembrandt v. Rijnstr. 9, Haanrade.

Te koop FIAT 850S bj. '71 vr.pr. f 625,– Boterbloemstraat 47, Sanderbout-Sittard.

Te k. Citroën Dyane, bwj. '72 i.z.g.st. Dorpsstraat 19, Bingelrade tel. 04492-2421.

Te k. MERCEDES 220 D, bj. '74, Dorpsstraat 82, Brunssum.

Te koop VW Golf diesel, bj. '78, kl. groen, Pr. n.o.t.k. Tel. 045-316402.

Te k. BMW 2002 rood metal. Alpina v. en a. Konis v. en a. spoiler en brede velgen. Kuipstoelen. Weg. vertrek naar Duitsl. Goedkoop. Niersprinkstraat 78, Kerkrade.

Te k. MAZDA 1300 Combi type '72, verbruik 7 lit. ANWB-keuring toegest. Pr. f 2150,–, Heiluststraat 82, Kerkrade-West.

Te k. in onberispelijke staat BMW 2800 automaat '73, stereoinst. schuifd. enz. Vr.pr. f 6800,–, Akerstraat 88, Kerkrade-West.

Te k. in beslist prima st. v. onderhoud MAZDA 929, type Sedan 1976 4-deurs metall. Vr.pr. f 7200,–, Elke keuring toegest. Canisiusstr. 27, Bleijerheide-Kerkrade.

Te k. OPEL Kadett Rally bj. '69 f 500,–, Voorterstr. 189, Kerkrade, tel. 454232.

Te k.a. FORD Escort '71, vr.pr. f 1000,–, Kon. Emmastraat 7, Eygelshoven, tel. 352049.

Te k. BMW 2002 – type '71 met sportwielen, uitgebouwd m. radio en 4 carburateurs. Pr. f 2200,–, Gladiolenstraat 173, Kerkrade-West.

Te k. CHRYSLER 2000 L i.z.g.st. type '74, prijs f 2250,–, Veldsalie 4, Kerkrade-West.

Iedere dag show van gebruikte automobielen plm. 40 stuks autobedrijf JASPER B.V., Simca-dealer, Akerstraat. 162, Spekholzerheide, Kerkrade-W. tel. 045-414243.

Te k. DATSUN 1200 de Luxe bj. '72, te bevr. Kloosterbosstr. 47, Chèvremont, tel. 453930.

Te k. FIAT 127 bj. '73, f 2200,–, Geleenstraat 83, Puth, 04493-1853.

Te k. MERCEDES bestel 406 D gesloten bj. '75, met nieuwe motor (1 jr. garantie), Pieterstraat 6, Geleen.

Te k. OPEL Kadett bj. '74, Opel Manta '73, Opel Ascona '73 en '71, inruil mog. Omstraat 5, Brons, tel. 2810.

Te k. JAWA Call. 350 km.st. 12.000, bj. '73, f 800,–, tel. 04494-48021, Trompstraat 3, Geleen.

De MINI-specialist heeft uw gebruikte auto beslist. Al onze auto's zijn door ons gecontroleerd, gerepareerd, en worden met 3 mnd. G-keur garantie, d.w.z. 3 maanden volledige garantie op arbeidsloon en onderdelen. Alle garantie geldt zonder beperking van het aantal gereden kilometers, dus u heeft geen eigen risico. Bovendien krijgt u nu bij aankoop van een gebruikte auto kado: ANWB-lidmaatschap, nationale hulpbrief, internationale reis en kredietbrief, wegenwacht lidmaatschap. Enkele van onze G-keur occassions zijn: Mini 850 '76 '77; Mini 1000 '73 '74 '75 en '76. Mini-Clubman '75; Mini 1100 Special '76 '77, Allegro 1100 '74 '75 '76 en '77. Allegro 1300 '74 en '75, Marina 1.3 C '73 '74 '75 en '76, Princess 1800 DL '76, Alfasud '74, Fiat 128 '75, Ford Capri '74, Mazda 1300 '76, Opel Ascona '75, Peugeot 104 GL '76, VW Polo '76, Van Leeuwen Leyland Cars. Strijthagenweg 129, Terwinselen, tel. 045-454455.

Te k. DYANE Com. 75 i.z.g.st. Jupiterstr. 79, Treebeek, na 18 uur.

Te k. VW 412 Le 4-deurs i.z.g.st. Vr.pr. f 3500,– tel.: 045-216093 na 18 uur

AUDI 100LS '70 f 750,– Fiat 850 '70 f 200,– Daf 55 Coupé '69, f 450,– Mercedes 280S met gasinst. '73, Lindelaan 63, Geleen.

Te k. FORD Capri motor compl. met versn. bak en uitl. bj. '73 gel. 96000 i.z.g.st. tevens Vespa CIAO voor f 150,– Napeleonbaan 82, Geleen.

Te k. BMW 2500 bj. '73 tel. 04494-44125.

Te k. SIMCA 1100LE 4-drs. bj. '77 met nieuwe gasinstallatie en trekh. vr.pr. f 10.300,– Herenhofstr. 6, Neerbeek.

Te k. zéér mooie FIAT 127 '72 en Fiat 128 Rally '73 Bernhardstr. 12, Munstergeleen.

Te k. OPEL Manta bj. nov. '72 ziet er uit als nw. Kerkweg 83, Puth-Schinnen.

Te k. FIAT 128 Sport Coupé 1100 bj. '74 kmst. 62000 vr.pr. f 3500,– BMW 520 4 cil. metallic en schuifd. bj. '75 kmst. 46.000, vr.pr. f 14.000, Kelderstr. 11, Stein, tel.: 04495-3904.

Bromfietsen

YAHAMA Trial bromfiets nu van f 1799 voor f 1499, of f 134 aanbet., rest v.a. f 16.66 p. week. Alleen bij Math Salden, Limbricht.

Te k. KREIDLER 4 speed, bj. 75, zeer goed onderhouden f 1450,– Marco Polostr. 29, Heerlen. Tel. 045-215036.

Te k. YAMAHA bromf. veel chroom, bwjr. 1974, Krijgershoek 10, Neerbeek.

ZÜNDAPP v.a. f 895,–, Yamaha z.g.a.n. f 1350,–, Hercules f 575,–, Floretts v.a. f 850,–, Maxi Puch v.a. f 295,–, Vespa Ciao v.a. f 395,–, Puchs v.a. f 395,–, 6 mnd. gar. Grond, Schaesbergerstraat 51A, Terwinselen.

Te k. KREIDLER brommer i.z.g.st. Hertstraat 9, Heksenberg-Heerlen.

Te k. Zündapp MOTORBLOK met 4 versn. org. super breitwand, carburateur 19, Zündapp crossframe KS 125 compl. Horizonstr. 74 Treebeek.

Te k. brommer m. SPARTA m. helm, tel. 045-714671.

Koopjes: compl. SCHIJFREM Yamaha en Puch Maxi, 04447-1882.

Te k. ZÜNDAPP m. handversn. Te bevr. Ailbertuslaan 165, Kerkrade. Na 17 uur.

Te koop BROMMER z.g.a.n., Huyn v. Rodenbroeckstr. 12, Heerlen (nabij Schelsberg).

Te k. a. bromfiets merk ZÜNDAPP. Te bevr. Nieuwstr. 71, Kerkrade.

Te k. HONDA SS 50, iz.g.st., Marchierstr. 14B, Wijlre.

Te k. TOMOS brommer i.z.g.st. pr. f 550,–. P. Muysers, Weltertuinstr. 67, Hrl. Tel. 045-710824.

Te k. VESPA Ciao, z.g.a.n., f 350. Beatrixstraat 15, Brunssum, tel. 045-251571.

Te k. ZÜNDAPP brommer, waterkoeling koeling met verz. en veel access. f1250,- Vaesraderwienweg 7, Vaesrade Nuth.

Diverse gebruikte BROMMERS bij Willie Meijs, Groenstr. 136, Waubach.

Te k. YAMAHA veel chr. en acc. bj.76 Strausstr. 12, Geleen, tel. 42467.

Te k. Agrati- Garelli met 4-versn. Spaans-Neerbeek 37, Geleen.

Geld en goed

Alle GELDLENINGEN binnen 4 uur geregeld; 2e hypotheken binnen 48 uur geregeld. Ter Horst B.E.M.-kant. Bernhardstr. 5, Geleen (bij de markt). tel. 04494-46186.

Zaak ter overname gevraagd. Br.o.nr. HO 329 L.D. Hoensbroek.

Landbouw

Te k. KETTINGZAGEN f 300,–. Bij van Dooren B.V., In de Cramer 17, Heerlen. Tel. 045-711778

Renault-TRACTOREN met de meeste mogelijkheden. Nieuwe en div. gebruikte merken. Schouteten, Renault-dealer, Ulestraten, tel. 04403-3210.

Dassen AANHANGWAGENS bagagewagens nieuw en gebruikt, ook te huur. Dassen, Stationstr. 6. Kerkrade, 045-455088.

TRACTORBANDEN Kleber, Pirelli, Vredestein e.a. Molcon dubbellucht en gebr. tractorbanden. Rubber stalmatten J. Rouwette, Klimmen. Tel. 04405-1286.

Te k. 11-jarige STERMERRIE, kl. vos. h. 1.68 m. Bongard 5, Wijnandsrade, tel. 04447-1732.

Te huur STALLEN voor 3 paarden en buitenmanege plus 1 hectare weiland in omg. Voerendaal. Inl. tel. 045-715372.

Te k. tegen zeer aantrekkelijke prijzen: 1 fahr ladewagen 35 kub met tandemstel, 1 mengel ladewagen type LW 19, 1 Kemper ladewagen type ideaal 25 kub, 1 Rumptstad, 3 schaar ploeg hydr., 1 rumptstad, 1 schaar kantelpl. met schijfkouters, 1 Welger pers AP 41, 1 Simplex schoffelmachine 3 mtr. voor hefinr. tractor, 2 veenhuis mengmest-tanks, 2000 en 3500 ltr. Diverse Technoma sproeimach. 10 en 12 mrt. sproeibr. MECHANISATIEBEDRIJF J. Hermans, Schimmert, tel. 04404-1224. Vert. V. van Kan, Hulsberg, tel. 04405-1727.

Te k. gevr. SCHAPEN, lammeren en wol. P. J. v. Ham en Zn. Valkenburgerweg 73, tel. 04447-1563.

Te k. 15 PAARDEN en pony's. Alle van goed vererervende vader, waarvan 1 dragende merrie van heidelberg. Inr. mog. W. Janssen, St. Catharinastr. 42, Ulestraten. Tel. 04403-2141.

PRIVÉSTAL heeft nog enkele boxen vrij, event. les inbegrepen. Wij bieden: buiten manège, kleine binnenmanège en springweide. Ook voor het inrijden, concours klaarmaken en uitbrengen van u paard. Wij hebben nog plaats voor privélessen aan ruiters met of zonder eigen paard. Ook voor vereniging. Inl. v. Loon, Kaardenbekerweg 20, Klimmen, tel. 04405-1994.

Doorlopend vragen wij te koop HOOI stro enz. enz. ook ruilen, bel. 043-30534.

Te koop zeldzaam mooi RIJPAARD twee Friese tuigpaarden en arabiermerrie. Alle soorten tuig, zadels en ponyzadels, koetslampen, wagentjes enz. Tel. 043-30534.

Jonge guste KOE te k. Valkenburgerweg 75, Wijlre.

Te koop of te ruil VERPLEGINGSWIELEN, bandenmaat 7x36, electr. motor 10 pk. J. Portz, Panhuis 6, Wijnandsrade, tel. 04447-1423.

Te k. mooi RIJPAARD, merrie, wegens vertrek naar buitenl. met zadel en hoofdstel. Oosterweertlaan 103a, Heugem-Maastr.

Te koop RIJPAARDEN, grote en kleine pony's, tuigen en zadels. Inruil mogelijk. V. Akenweg 96, Caberg, 043-79370.

Te k a. 1 Hardy VELDSPUIT, 10 meter boom, a. nw. ren. Dealer Schouteten, tel. 04403-3210.

Te koop 1e klas WEIDEHOOI en speciaal paardehooi, alle soorten stro enz. enz. Bel 043-30534.

Bet. 375-575 v. KALVEREN en hoge pr. v. rundvee K. Meyer 04494-42772.

Opvangcentrum voor Zuid- en Midden-Limburg bet. hoogste pr. v. KALVEREN Jo Lindeboom 045-710945.

Opvangcentrum Noorbeek bet. hoogste pr. v. KALVEREN gebr. Huntjens 04457-209.

RUNDEREN te koop, te bevr. Onderste Puth 100, Puth, tel. 04493-1583.

Staat ter dekking DARTMOORHENGST Centaur alg. Ned. kamp. Stokm. 1,20 m. Inl. Provincialeweg 45, Vaesrade, tel. 04447-1735.

Gevonden/verloren

Verl. drie rijig parel ARMBAND m. wit gouden slotje met kl. pareltjes omg. Welterkerk en/of De Weverziekenhuis t.b.t.t.b. 04442-2519 na 20 uur.

Weggelopen Abrikoos POEDEL omg. Mariarade, naam Mandij, half gesch. t.b.t.t.b. Marconistr. 31, H'broek 221791.

Vakantie

Dassen AANHANGWAGENS bagagewagens nieuw en gebruikt, ook te huur. Dassen, Stationstr. 6. Kerkrade, 045-455088.

Het meeste geld voor uw BOEKEN, pockets en strips vangen? Zie onder te k. gevr.

Te k. SPEEDBOOT met trailer, 55 pk Crijsler motor, prijs f 6000,– Te bevr. Bautscherweg 110, Heerlerbaan.

Te k. CARAVAN Kip 450 L, dubb. ramen, voortent i.st.v.n. bwj.'74. Te bevr. Bautscherweg 110, Heerlerbaan.

CARAVANS compl. inger. te h. in Heimbach, Hellenthal en Roggel, S. Degenkamp. Tel. 045-211705.

Te k. 3-pers. TOERCARAVAN met voort. Ir. Mr. Dr. v. Waterschoot v.d. Grachtstr. 26, Heerlerheide-Litscherveld.

CARAVAN te h. veel luxe f 200,– p. wk., te bevr. Tost, Aachenerstr. 50, Herzogenrath-Duitsland.

Te k. te Sprinter CARAVAN 5,30 m. met wintervoortent, compleet ingericht, 7 slpk. prijs f 8.800,–. Br. o. nr. 0643 LD-Hrl.

Te k. 8-pers. STACARAVAN z.g.a.n. compl. inger. met TV en 2 ijskasten, groot bordes, gazon en aanplanting, schommelbank, tuinstoelen. Staanpl. Lanaken (België). Oranjestr. 26, Hoensbroek.

Te k. CAMPINGWAGEN, merk Trigana, met binnentent en voortent, gascomfort en div. voor 18.00 uur te bevr. W.T. Jaspers, Statenlaan 71, Valkenburg.

Reclameaanbieding, 7 meter STACARAVAN, nieuw, 2 slaapkamers, compleet met ijskast, gasstel, tafel en lampen f 9950,–, toercaravans Bergland en Roeck Jumatt f 6495,–; div. merken stacaravans. Wij leveren alle merken voortenten met 100% korting. Caravanbedrijf Cremers, Reeweg 84, Ubach o. Worms, tel. 045-312558.

Te k. CARAVAN „Kip" f 2000,– onder nieuwprijs 2x gebr. Tel. 045-310178.

5 pers. caravan 1976 z.g.a.n. te k. tel. 04754-2475.

Te k. 8 pers. BUNGALOWTENT f 500,–, z.g.a.n. te bevr. Oranjestraat 37 Brunssum (Egge).

Te k. Euro Kip CARAVAN, zeer mooi, Rijksweg Zuid 24, Susteren.

Te h. a. VAKANTIEHUISJE camping Mooi Zutendaal (B). Te bevr. Nieuwstr. 71, Kerkrade.

Te k. tour- of STACARAVAN Kip Goldstream, te bevragen. Holzstraat 57, Kerkrade, tankstation Ploum.

TOURCARAVAN te k. met voortent, verwarming en ijskast. Schatsberg 13, Oirsbeek.

Te k. VOUWCARAVAN Scout Senior de Luxe 6-pers., bwjr. '73, vr.pr. f 2400,–, Grijzegrubben 76, Nuth. Tel. 04447-2040.

Te k. 6 pers. TENT complete uitrusting. Parallelstr. 24, Nuth.

Te k. a. z.g.a.n. KAMPEERWAGEN Erka Corvett met vele extra's 2x gebr. prijs f 2000,– Kempkensweg 28, Amstenrade. Tel. 04492-1874.

Te koop z.g.a.n. CARAVAN Sprite Sport, wintervast, koelkast, gasverw. 6-pers., 800 kg met voortent. Tel. 045-712527.

Te k. KAJUITZEILBOOT „Domd" 7.40x2.40 mtr. 4 sl.pl. 9,5 pk Evinrude. Gebr. Duschstr. 6 Wijlre. Tel. 04450-2127.

Te k. 3 à 4-pers. CARAVAN met verw. en voortent. Prijs f 2750,–. Tel. 04405-1246. Schoolstraat 24, Hulsberg.

Te koop aangeb. stalen MOTORBOOT afm. 7.50x2.40 m. Tel. 04458-1598.

Caravan VOORTENTEN, topmerken nu nog met kortingen tot f 300,–, nu bestellen en later halen en betalen gaat ook. Tot 21.00 uur, Caravan Stock, Demerstraat 6, Heer-Mstr. Tel. 621793.

VOUWCARAVAN Walker 5-pers. met voortent luifel binnententen res.wiel enz. nog splinternieuw aan een zeer voordelige prijs. Inruil en gem. bet. mog. Caravan Stock, Demertstraat 6-6a, Heer-Mstr., tel. 621793.

Te k. STACARAVAN 8-pers. standpl. Reigershorst, Montfort, tel. 04461-5431.

Te k. TOURCARAVAN merk Constructam 4-pers. 2 tafels, nieuwe voortent. Te bevr. 04754-1278.

Te k. VOLVO Penta 115 pk, inboord met Z-drive. Croughs, Markt 2, Linne, tel. 04746-3445.

Te k. aangeb. KLAPCARAVAN Bohème maxi. Dr. Poelsstr. 29, Amstenrade.

Rubber BOOT met buitenboordmotor te koop. Rijksweg-Nrd. 18A, Geleen. Tel. 04494-43353.

Te k.a. CARAVAN merk Mostard i.z.g.st. Na tel. afspr. 04499-2081.

Te k. TOURCARAVAN Casablanca S m. „de Reu". L. 3.85 m. 5-pers. Met voortent. Pr. f 6500,–, Narcisstraat 4, Kerkrade-West, tel. 418867.

Huwelijk

Stichting Trait-d'Union biedt als stichting zonder winstdoel aan ieder die een levenspartner zoekt zekerheid, bemiddeling tot slagen zonder extra kosten. Deskundigheid, samenwerking van 24 consulenten, onder wie 10 erkende huwelijksconsulenten. Ruime PARTNERKEUZE: door talrijke ingeschrevenen in het gehele land. Vraagt u eens onze uitv. inl. in blanco enveloppe! Hoofdadm. Postbus 122, Ede. Afd. Maastricht Wilgenlaan 30, tel. 043-13626. Erkend door de Raad van Toezicht.

Jongeman, 30 jr. m. goede betr. en i.b.v. auto zkt. ser. KENNISM. m. nette jonge vrouw tot 30 jr. Br.m. foto o.e. retour. Br.o.nr. M 231, LD Heerlen.

MAN 36 jr. z.k.m. jonge dame plm. 30 jaar. Kind geen bezw. br. on. nr. HO 326 LD Hoensbroek.

Welke nette eerlijke sympathieke jonge VROUW, die net als ik schuldloos gescheiden, zou met jonge man van 38 jaar in contact willen komen om samen nog wat van het leven te maken. 1 kind geen bezwaar. Br. o. no. KE 4994 LD-Krd. op erew. retour.

LUCKY STAR bar speciaal voor u. Zat. en zondags intieme sfeer en gezelligheid. Vanaf 4 uur geopend. Gringelstr. 3, Heerlen.

Nette HEER 39 jr. zkt. kennism. met dame 35 t.m. 45 jr. 2 kind geen bezw., voor vaste vriendschap. Br. o. no. D 232 L.D. Hrl.

Zondag 7 mei DANSEN in het Irenehuis door de alleenstaanden vereniging Brunssum. Eerste klas orkest.

Alleenst. HEER 52 jr. 1.65 m, r.k. zkt. kennism. met een dame r.k. van 48-50 jr. Ben Limb. woonachtig in de Achterhoek (Gld.) maar wil in Limb. komen wonen. Br.o.nr. F232 LD Hrl.

Wedn., 53 jr, 2 kinderen 12-19 jaar, z.k.m. • lieve VROUW, geen uitg.type. Br. o. nr. BR 215 LD Brunssum.

HEER 68 jr. goed uitziend, 1.69 groot, slank, klein vermogen met mooi huis, zoekt vrouw leeft. 55-60 jr. Br. ond. nr. RO 161 LD-Roermond.

Nette DAME wed. zkt. kennism. met nette heer tot 65 jr. Adres, tel. worden op erew. beantw. Br. ond. nr. RO 162 LD-Roermond.

WEDUWE 55 jr. goed uiterlijk zkt. kennism. met all.st. heer uit, beslist goed milieu tot 60 jaar. Brieven liefst met telefoonnr. onder nr. VA 197 LD-Valkenburg.

R.k. vrijgez. agrariër wnt. all. op een boerderij zkt. langs deze weg kennism. m. r.k. MEISJE van 30-40 jr. Ben all. zijn moe, houdt v. lief zijn, humor, vakantie, enz. Br.o.n. G 232 LD Hrl.

Weduwe 67 jr., zoekt KENNISMAKING met nette heer tussen 60 en 70 jr. om zo de eenzaamheid op te lossen. Brieven met foto worden beantwoord. Br. o. no. KE 4996 LD Krd.

Jonge VROUW 36 jr., 2 gr. kind. zoekt kennismaking met heer, niet ouder dan 42 jaar, liefst in het bezit van auto. Br. o. n. NI 7150 LD-Nieuwenhagen.

JONGEMAN 27 jr. zoekt kennismaking met nette jongedame of jonge vrouw. Gescheiden geen bezwaar. Brieven met foto onder erewoord retour o.nr. HO 328 L.D. Hoensbroek.

KENNISMAKING. Aard. j. vrouw, gescheid. 28 j. 1 kind z.k.m. een leuke man midd. niv. tot 35 j. die veel van kinderen houdt, huiselijk en kreatief is. Verder ook behoefte heeft aan een intense fijne relatie. Alle uitv. br. met foto worden beantwoord. Discr. verz. Br. ond. S 296 LD Sittard.

Ben begin 50, 1.70 groot, Limburgse, middelb. opl., gescheiden, ben romantisch, kunstzinnig, gevoelig en vrolijk, houd van de natuur. Financ. onafh. welke gestud. HEER durft nog een duidelijke relatie aan om zo nog iets moois van de toekomst te maken. Br.ond.nr. Ro 163, L.D. Roermond, event. foto op erew. retour.

JONGEMAN 34 jr. gesch. i.b.v. mooie woning en auto zkt. ser. kennism. met meisje of j. vrouw. Br. liefst met foto o.e.retour, Br.ond.nr. Si 297, L.D. Sittard.

Weduwnaar, 63 jaar zoekt ser. kennismaking met huiselijke DAME om de eenzaamh. op te lossen. Br. onder nr. Br. 216 LD Brunssum.

Contacten/clubs

NIEUW, nieuw: privéclub International, Kesselskade 38, Maastricht. Maandag t/m zaterdag sexfilms van 11.00 u. voormiddag. Laatste nachtvoorstelling 0.30 u.

Sexbar International, Kesselskade 38, Maastricht, 043-16710 vrgt. moderne MEISJES v. life-show. Club is open van 16.00 tot 2.00 u. behalve 's zondags.

100% discretie bij SUZANNE tel. 045-256670.

Een goed betrouwbaar en plezierig arbeidersechtp. 60-66 jaar zoekt dito ECHTPAAR voor gezelligheid. Geen auto, geen bezwaar. Omgeving Brunssum. Br. onder nr. BR 210 LD Brunssum.

Voor prettig RELAXEN „Bar-film-sauna-solarium Eden-Club", 4 charmante gastvrouwen. Geopend 12-24 uur. Wilhelminasingel 127, Maastricht. Tel. 043-50813.

Doorlopende FILMVOORSTELLINGEN Shop Privé, Stationstr. 31, Sittard, tel. 04490-12526.

CONTACTBURO Privé. Voor uw discrete relaxadres. Stationstr. 31, Sittard. 04490-12526, b.g.g. 04498-2222.

„MADSON CLUB". De grootse en exclusiefste club in Zuid-Nederland. Bar, sauna, solarium en relax enz. Voor u in Kerkrade, Nieuwstr. 110, te,. 045-454372. Geopend ma./vrijdag van 14.00- 24.00 uur. Zaterdag van 14.00- 19.00, zondag gesloten.

Privé bij SYLVIA, bel. 045-420375.

Privé vertoeven bij JOSEPHINE v. 12 tot 23 uur beh. zondags, tel. 045-714006.

Nieuw PRIVÉ bij Sylvia en Blondie, 045-420375.

Ben nog getrouwd 57 jaar in bezit van wagen en wel gesteld. Zoek leuke VRIENDIN van 48 t/m 51 jaar. Br.o.nr Sp. 197 Spekholzerheide.

Gehuwde zakenman 45 jaar zoekt aardige VRIENDIN tussen 35 en 45 jaar. Brieven worden streng geheim beantwoord. Br.on.nr. SP 196 LD Spekheide.

Vrijheid, blijheid. Dagelijks geopend vanaf 14.00 uur met charmante bediening. BAR ELYSEE, Wilhelminaplein 14, Heerlen, tel. 717667.

MANDY en Carmen voor de echte gezelligheid en een gratis drankje. Tevens leuke assistente gevr., Ook buitenlandse. Tel. 043-15632.

Exclusief en discreet vertoeven in Bar PLAY-BOY CLUB weg Susteren - Maaseik. Geopend ma. t.m. za. van 14 tot 2 uur. Tel. 04745-312. Wij bieden een keuze uit internationale gastvrouwen.

Het meeste geld voor uw BOEKEN, pockets en strips vangen? Zie onder te k. gevr.

Laats nieuws op PRIVÉ, kom naar Tosca en maak het mee. Met video, tel. 045-215031.

S.L. ECHTPAAR 35 jr. zkt. idem voor int. vriendschap en uitgaan omg. Roerm.-Sittard. Br. o. nr. 0641 LD-Heerlen.

Heer, 40 jaar bezoekt gaarne DAMES tot 60 jaar. Voor privécontact. Geen financ. bedoelingen. Br.o.nr. GE 392 LD Geleen.

LUCKY STAR bar iedere dag vanaf 2 uur geopend. Gringelstr. 3, Heerlen.

NIEUW bij Belinda: Lydia en Angelique. Tel. 045-419071.

JONGEMAN 26 jr., sport. ingest. (o.a. volley, zwemmen) z.o.a. voor aanst. vak 'n sport en betr.bare reisgenoot. Br. svp. o. nr. 0642 LD-Hrl.

NIEUW!!! Suzanne en haar assistente, 100% discretie verzekerd. Van 12 tot 23 uur. Tel. 045-256670.

Lesb. meisje 24 jaar met vaste relatie zoekt VRIENDIN, liefst uit omgeving. Br. o. nr. GE 394 LD-Geleen.

De grootste PRIVÉCLUB van het zuiden. Altijd 10 internationale meisjes aanwezig. Dagelijks ook zondag. Tel. 04704-2808, Parallelweg 9, Reuver.

KEGELCLUB (beginners) zkt. nog enkele echtparen 35 à 45 jr. We kegelen 1x per 14 dagen. Inl. Tel. 711080.

CONTACTBUREAU „Eureka" voor serieuze kennismaking. Vrijbl. inl. tel. 04166-2534.

Intiem gezellig BAR Pam Pam charmante bediening. Van maandag t/m zaterdag. Nieuwstr. 148, Kerkrade, tel.: 452929.

Bar La Chandelle intieme en gezellige BEDIENING. Geopend van 14 uur Nieuwstr. 134 Hoensbroek naast onze friture.

CONTACTBURO Limburg. Privéadressen in Limburg. Geen ber. Keuze d.m.v. n. foto's. Rijksweg zuid 178 B Geleen. 11-23 uur. Tel. 04494-46884.

KENNISMAKING, vriendschap, correspondentie, eenzaamheid oplossen, sex zonder winstbejag, enz. Strikte geheimhouding! Inl. Kontaktcentrale, Postbox 458, Den Bosch.

Diversen

BANDEN voor alle doeleinden. ABC Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

DIEFSTAL? Uit voorraad leverbaar: winkelspiegels, tv-circuits, muurkluizen, brandkasten, alarmsystemen, kortom alles voor veiligheid. Kuma-beveiligingstechniek Geleen, tel. 04494-47235, Barbarastraat 26a-26b, t.o. ziekenh. (Ook op maandagochtend geopend).

TV DEFECT? Kleur zw.wit. Service. Pino komt direkt. 045-253687. Ook zaterdag.

TV-REPARATIE. 's Morgens gebracht, 's avonds klaar. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709.

INLIJSTEN. Aluminium lijsten. Elke maat leverbaar. Klompstraat 8 Heerlen.

BRUIDSREPORTAGES in kleur. Wij maken een vlotte moderne kleurenreportage die u zelf kunt samenstellen vanaf de kleine afdrukken die u gratis van ons ontvangt. Tijdelijk bij iedere reportage een vergroting 30x40 cm op linnen gratis. Kom vrijblijvend informeren. Fotografie Harry Quix b.v. Groenstr. 3, Geleen, tel. 47307, Promenade 60C Heerlen, tel. 712073. Niet de eerste de beste, na 10 jaar ervaring.

KOMMUNIEFOTOPRENTJES, 3 kleurenvergrotingen en 15 fotoprentjes voor f 47,50 alleen bij fotografie Harry Quix, Groenstraat 3, Geleen en Promenade 60c, Heerlen.

In tien dagen bruin met ZONNEHEMEL. Afspraak tel.: 351806 te Eygelshoven.

Wij STOFFEREN klassieke moderne en antieke eethoeken, bankstellen, fauteuils en kussens. Stoffeerderij J. Latten, Mgr. Lemmensstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-212457.

TV of ant. DEFEKT. Wij komen direkt. Service t/m 21 uur TV-Dienst, Schelsberg 41, Heerlen. Tel. 045-720024.

Voor direct gevr. charmante DAMES. Gehaald en gebracht. Event. garantieloon. Zat. zond. vrij. Intern mogel. van 21.00 tot 3.00 uur. Funny Club, Putstr. 54, Sittard, tel. 04490-15299 b.g.g. 04490-19079.

H.H. antiquairs, 2de pinksterdag 15 mei antiek in de IAO-hal te Nieuwenhagen. Inschr. tel. 045-317735 en 045-315273 en 045-310392.

Voor echte SCHAPENVACHTEN en bekledingshoezen zijn we het juiste aangewezen adres. Matten voor elke wagen leverbaar. S.A.S. Autoshop Nobelstr. 61 Hrl. tel. 712113. Ruim parkeerterrein. 's Zaterdags geopend.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten. Zuid-Limb. TV-service, tel. 045-314122.

STEREOREPARATIE zonder voorrijkosten Zuid-Limburg TV-service tel. 045-314122.

Comfortabel bruin worden onder de ZONNEHEMEL 10 daagse kuur voor f 100,– Zonder verbrandingen, geen zonnebril nodig, bel voor een afspraak: Mevr. Soons, Rooseveltstraat 62, Schimmert, Tel. 04404-1793.

KAPSALONBANK te k. Kapsalon Ellis, tel. 045-714112.

PROFICIAT oma! Van Gaby, Anja, Ria en Hans.

Bent u in het bezit van SCHAPEWOL? Dan kunt u bij ons terecht om originele wollen artikelen, zoals bv. dekens, dekbedden, garens en tapijten, te laten maken. Vraag voor meer inlichtingen onze prijscourant aan. Tilburgsche wolindustrie H. Sleddens B.V., Stadhuisplein 363, 5038 TH Tilburg. Tel. (013) 422412 b.g.g. 670156.

Heden zaterdag 6 mei grote OCCASIONSHOW bij Chrysler-Simca dealer Coumans DSM-str. 7, (tegenover Makado) Beek. Tel. 04402-1243. Keuze uit plm. 50 gegarandeerde automobielen.

Comfortabel bruin worden met SOLDRON solarium zonnehemel. Kuur van 10 dagen voor f 100,– voor afspraak mevr. Soons, Rooseveltstr. 62, Schimmert. Tel 04404-1793.

Bruin worden!, met ZONNEBANK en ronde zonnehemel 10 x 0,5 uur f 80. Tel. 045-253237.

Lijst 8 HUB SCHEEREN Woord en Daad

SVK-trainer Timmermans geenszins benauwd

Blijft SVK eerste klasser?

KERKRADE – KAALHEIDE Deze vraag hebben wij ons op een van de twee wekelijkse oefenavonden aan trainer Jos Timmermans op het knusse veld van SVK gesteld, toen hij samen met zijn selectie van 15 spelers bezig was. „Ja", klinkt het meteen zonder blikken of blozen, SVK blijft eerste klasser.

Zonder enige nervositeit of opwinding vertelde hij ons: „wij hebben een zeer goed elftal met een prima geest en zijn ongelukkigerwijs in degradatiegevaar terechtgekomen. Door een zege van SVM op Swift'36 afgelopen zondag is SVM uit deze netelige positie gekomen en blijft dus eerste klasser. Maar ook wij fiksen dat en zijn geenszins benauwd, dat wij eruit vliegen. In de uitwedstrijd a.s. zondag tegen SVM pakken wij één winstpuntje en wanneer wij hetzelfde Pinkstermaandag thuis tegen Swift'36 doen, dan zijn wij evenals SVM voor het eerste klasserschap behouden". Deze vastbeslotenheid van trainer Jos Timmermans konden wij alleen maar waarderen. Maar ook zijn ploeg deelt deze mening. En gezamenlijk zijn zij van plan van Swift'36 zelfs te winnen, en dan is het eerste klasserschap sowie-so voor SVK gered. Kijk zegt de SVK oefenmeester en met hem de bestuursleden: „Wij hebben aan het begin van de competitie de „ziel" uit het elftal verloren, toen Ronnie van de Kruk en Roger Smith onverwachts naar het Belgische AS Eupen als semi-profs zijn vertrokken. Zij beiden waren samen met Jo Bessems onze goalgetters. Deze tegenslag heeft het team aanvankelijk moeilijk kunnen verwerken en dat heeft ons vooral in het begin parten gespeeld. Maar deze tegenslag zijn wij nu volledig te boven en het elftal draait weer prima. Dit hebben wij vooral ook tijdens de laatste (echte) competitiewedstrijden bewezen en dit zullen we ook laten zien in het noodgedwongen verlengstukje van de competitie. Wij zijn in elk geval vol goede moed en zullen ons volledig van de eerste tot de laatste minuut van de beide komende beslissingswedstrijden inzetten.

De 230 leden tellende voetbalvereniging met 5 senioren- en 6 juniorenelftallen elftallen vormen samen met trainer Jos Timmermans een hechte band en de onderlinge verstandhouding is uitstekend. Jammer zitten wij op een steenworp afstand van het Roda-JC-terrein JC terrein en zijn er in onze naaste omgeving niet minder dan twaalf amateurclubs, waardoor wij helaas te weinig publiek trokken tijdens onze thuiswedstrijden. Maar nu wij in een alles beslissende fase voor het behoud van het eerste klasserschap terecht zijn gekomen, zullen de Kaalheidenaren ons niet in de steek laten en zullen zij ons massaal komen aanmoedigen. Dit was ook de mening van het actieve dagelijkse bestuur, voorzitter R. Goovaerts, sekretaris Hub Willems en penningmeester Hub Vrancken.

SVK uit Kaalheide heeft overigens vooral de laatste jaren opvallende successen geoogst. Sinds de oprichting in 1945 promoveerde SVK vanaf 1975 achtereenvolgens van de 3e, naar de 2e klasse en voorheen tot het voorbije jaar meteen door naar de 1e klasse. En al deze mooie successen werden behaald met trainer Jos Timmermans, die zijn oefenmeesterdiploma's verwierf aan de sportschool in Keulen.

Na vijf achtereenvolgende jaren als oefenmeester bij SVK te hebben gewerkt, zal Jos Timmermans zijn club overigens in de beste verstandhouding na afloop van dit seizoen verlaten om als trainer van de voetbalvereniging Heilust te gaan fungeren. Maar voorlopig denkt hij hieraan nog niet. Zijn gedachten zijn nu volledig geconcentreerd op het behoud van het eerste klasserschap van SVK en hiervoor doet hij alles wat in zijn niet geringe vermogen ligt. En daarom ook van onze kant veel succes.



• *Trainer Timmermans van SVK (rechts) met een groot deel van zijn selectiegroep, die het tegen SVM en Swift'36 moeten gaan maken.*



• *Voetballeidster Tinny Zijlstra, moeder van drie voetballende zoons bij Walram.*

Tinny Zijlstra voetballeidster bij Walram:

„Ook zoon Marcel wil moeder als leidster"

Van onze medewerker
JACQUES V/D HEIJDEN

VALKENBURG – Tinny Zijlstra, dameskapster en moeder van drie flinke zoons: Ronny (14), Maurice (11) en Marcel (7) heeft als hobby: jeugdleidster van een team dat zij vanaf het E-team tot het D-team vijf jaar begeleidde voor de nieuwbakken 1e klasser Walram uit Valkenburg.

In haar riante woning aan de Lindelaan, toont zij zich een volleerde gastvrouw en vertelt honderd uit over haar hobby. Vijftien jaar geleden kwam zij met haar man naar Valkenburg, waar men vlug in de gaten had dat Wim Zijlstra een verwoed voetballer was bij Groene Ster in Heerlerheide, de geboorteplaats van het paar. Wim ging bij Walram spelen en doet dit nog. Werd dit seizoen nog kampioen met het vierde. Bovendien ging hij de jeugd trainen en zo werd Tinny bij de sport betrokken en bij Walram. Men vroeg haar een elftal te begeleiden en daar het bloed kruipt waar het niet gaan kan, werd dit het E-elftal, waarin Ronny speelde.

Na 5 jaar wisselde zij dit elftal voor een jonger team, dat van zoon Maurice en juist toen werd haar „oude" elftal kampioen. De jongens hadden hun „oude" leidster echter niet vergeten. Zij moest bij de huldiging én het feest zijn. Hiervoor moest zij dan haar vakanties in Oostenrijk onderbreken en naar huis komen. Drie dagen lang werd er gefeest. Tinny: „Onvergetelijk en dan te denken dat ik er niets meer mee te maken had". Zij heeft nooit problemen met „haar" jongens. Zij vertrouwen haar en zij leeft midden tussen hen in. Als zakenvrouw weet zij met mensen om te gaan.

Tinny peinzend: „Weet u, je gaat kijken en dan hang je er plotseling tussen. Het gekke is dat je er dan ook niet meer van los komt". Het neemt haar allemaal zo veel tijd in beslag dat zij naast zaak en gezin hoogstens nog een uurtje kan vrijmaken voor tennis. Het gebeurt wel dat zij terug komt met haar team van een uitwedstrijd en een ander team klaar staat, dat te weinig vervoer heeft. Zij springt dan steeds even in. Het gaat immers om de jongens, om Walram, waarvan zij de perfecte organisatie in de jeugdleiding roemt. Hoeveel jaren nog? Zij weet het echt niet. Trouwens: Marcel is in aantocht en die wil „Mam" ook als leidster.

Internationale motorcross in „Gat van Treebeek"



• *Op het motorcrosscircuit van Treebeek komen de motorsportfanaten zondagmiddag aan hun trekken. Borg voor spanning en felle strijd staan 22 buitenlandse coureurs uit negen landen.*

Van onze medewerker
THEO KEYDENER

TREEBEEK – De Stichting ter Bevordering Limburgse Motorsport organiseert zondag op het crosscircuit „Gat van Treebeek" onder auspiciën van de FIM en KNMV een internationale motorcross. Start eerste manche: half drie.

De trainingen beginnen zondag om 12 uur. Uit negen landen heeft de SBLM 22 rijders gecontracteerd. Dit zijn: **Engeland:** Vic Allen, Fred Rowe, Paul Hunt, Mike Pearche, Terry Dyer en Mike Stevens.
Zweden: Bertil Fransson, Christer Nyström en Lars Nilsson.
België: Kluts, Spineu, Fleerakkers en Coorens.
Luxemburg: Carlo Reichling en Fred Bintener.
Spanje: Manuel Martinez en Illa.
Oostenrijk: Martin Flaz.
Venezuela: Brandt.
West-Duitsland: Jurgen Kessel en Hans Rottler.
Italië: Pierro Biama-Besquet. Wat betreft de Nederlandse deelname: Nationaal kampioen Kees van der Ven (H22), Frans Sigmans (H3), Jo Lammers (H24), Ad Lammers (H30) (H30), ARNO BOSCH Benny Wilkens (H27), Jac Verwaayen (H28), Peter Klomp (H25), Henk Poorte (H23), Marcel Deibergen (H26), Nico Maassen (H29) en Frans Nijhof (H23).

Confrontatie

Een prognose bij dit rennersveld is moeilijk te maken. Veel wordt verwacht van de tweestrijd tussen de kersverse nationale kampioen Kees van der Ven en zijn „leermeester" Frans Sigmans. Tijdens de internationale motorcross in de 500 cc-klasse van Valkenswaard moest Sigmans in Van der Ven zijn meerdere erkennen. De confrontatie tussen beiden in de kwartliter-klasse is in het voordeel van Sigmans.

In dit internationaal spektakel wil Arno Bosch (Heerlen) in deze voor hem vreemde klasse voor eigen publiek een hoofdrol spelen. Het blijft een vraag of de Nederlandse der buitenlandse oppositie kunnen weerstaan. Reeds enkele jaren vervullen Nederlandse coureurs een hoofdrol in de internationaal internationale en de buitenlanders zijn erop gebrand om die hegemonie te doorbreken. In het bijprogramma starten de Limburgers: ZIJSPANNEN: Arno Dreezen/Philip Klijnen. 500 cc CC-JUNIOREN: Ger van Zijl, Jac en Ton Mulders (allen Maastricht) en Peter Twikler (Heerlen). KREIDLERFORMULE: Bruno Koren (Heerlen).

Koersen in Koningsbosch

KONINGSBOSCH – Morgen worden er op de baan van Koningsbosch voor de vierde maal dit seizoen paardekoersen gehouden. Aan de start verschijnen volbloeds, halfbloeds, ponies. Een van de duels (in de A-dravenijen) gaat tussen Ignard G en Idas. Bij de ponies – grote middelmaat – wordt het een strijd tussen Nicka (stal Alberts) en Trilly (stal Mimo).

Turntreffen

BREE – In de sporthal te Bree vindt morgen om 14.00 uur het jaarlijkse turntreffen plaats tussen de ploegen van Belgisch Limburg en Nederlands Limburg. In vier categorieën turnen de sterkste turners en turnsters van beide Limburgen, t.w. dames, meisjes, jongens en heren.

In de Limburgse ploegen zijn de volgende gymnasten opgenomen:
Dames: ploegleider H. Senden (Sittard), turnsters K. Willemse, M.v. Dijk, L. Gruisen, J. de Haas, allen (Swentibold Sittard), A. Jacquemont (Eendracht Kerkrade), H. Tahiti (Fides Heerlen).
Meisjes: ploegleider W. Jacobs (Kerkrade), turnsters M. Feyen, E. Handels, A. Olischlager allen (Eendracht Kerkrade), J. Hamers, N. Aalmans, J. Flekken allen (KDV Bleyerheide).
Heren: ploegleider J. Bemelmans (Brunssum), turners H. Bremen, J. Opstals (SSS Helden), M. Aalmans (KDV Bleyerheide), G. Wiertz (Eendracht Kerkrade), F. Scholte, W. v. Beurden (Olympia Schinveld).
Jongens: ploegleider J. Bremen (Kerkrade), P. Frissen, P. Goossens (Excelsior Schimmert), G. Erens, E. Heynen (Eendracht Kerkrade), J. v.d. Borst (Hercules Reuver), R. Wijnands (Olympia Schinveld).

Ruime winst Mariarade

HOENSBROEK – Het begint erop te lijken dat de Limburgers en de Brabanders elkaar proberen een voet dwars te zetten in de tweede klasse van de veldkompetitie korfbal. Het Hoensbroekse Mariarade vocht weer als vanouds een spannende strijd uit tegen streekgenoot KIDO uit Roermond en won met 9–5. Voor Mariarade scoorden Don Goossens 2x John van Lubeck 2x Max Go 1x Jeanette Ramakers 1x Gerrie de Vries 1x Douwe Wand 1x Hans Minnen 1x. De stand 1. Wandelbos 14–26, 2. DOT 15–17, 3. Oranje Wit 15–17, 4. Ready 14–13, 5. Excelsior 14–13, 6. NKV 14–11, 7. KIDO 15–11, 8. Mariarade 13–10, 9. Kanaries 14–10.

M. Boesten nieuwe voorzitter BBH

HEERLEN – Tijdens de algemene ledenvergadering van de Bowling Bond Heerlen werd Mathieu Boesten (49) tot voorzitter gekozen, als opvolger van Rob van Dam. De heer Boesten was reeds vice-voorzitter. Het bestuur werd uitgebreid met Ben van Dinther en Jos Debets. Chris Buursen werd in het bestuur herkozen en fungeert als waarnemend secretaris.

AGENDA

VOETBAL

HEER: VV Scharn Pinksterjeugdvoetbaltoernooi met meer dan 100 elftallen. Speeldata: 6, 7, 14, 15 en 16 mei.
ROERMOND: Swift-terrein Roermond 17.00 heden. 6 mei Fortuna SC A1 selectie-Wilhelmina '08. A1 om Limburgs kampioenschap. Scheidsrechter Mevissen. Wedstrijdduur 2x40 minuten.
NIEUWSTADT: Finale bekertoernooi damesvoetbal RKHBS-Leveroy op terrein FC Ria zondag 7 mei aanvang half drie. Bij gelijk spel verlengen, daarna eventueel strafschoppen. Referee J. Haas.

ZAALVOETBAL

HEERLERHEIDE: heden 6 mei vanaf 11 uur in sporthal De Varenbeuk zaalvoetbaltoernooi om Lange Jan wisseltrofee. Deelnemende clubs: Burla Boys (winnaar '77), Marktz. Boys, De Spil, FC Ego, Marathon, SCC, De Haantjes en organisatrice FC Blue Counters. Prijsuitreiking half negen (des avonds) in café Metro, Oude Kerkstraat 7, Heerlen.

HONKBAL

MAASTRICHT: sportpark West; zondag 7 mei 11 uur HSCM 2-Black Wings 2 zondag 7 mei 14 uur HCSM-Tilburg.

RECEPTIES

HEERLEN: SV Heerlen 1 recipieert t.g.v. kampioenschap 3A en promotie naar tweede klasse. Heden 6 mei 19-20 uur Café Sport, Schandelerstraat 80, Heerlen.
HEERLEN: receptie damesteam RKHBS t.g.v. 1A kampioenschap voetbal. Heden 6 mei van 18 tot 19 uur in feesttent op Kerkplein, Heerlerbaan.

VOLLEYBAL

SITTARD: heden 6 mei sportcentrum Limburg: volleybalwedstrijden NKS met Nederlandse en Belgische deelname.

DAMMEN

KERKRADE: vandaag 6 mei Gemeenschapshuis Heilust, Ons Limburgstraat 57, Kerkrade. Aanvang voorronden persoonlijke damkampioenschappen van Limburg (hoofdklas en eerste klasse).
KERKRADE: heden 6 mei in clublokaal VOS-Kerkrade eerste ronde Limburgse damstrijd voor junioren en aspiranten.

DAMTITELS BRUNSSUM

BRUNSSUM – De Brunssumse damtitel in de eerste klasse is verrassend naar Wim Joosten (De Ridder) gegaan die clubgenoot Theo van Megen in de laatste ronde sinds lange tijd een nul bezorgde.

In de pupillenklasse gingen de ereplaatsen naar DIOS-spelers. Dennis Joosten behaalde met een honderd procent score de titel, terwijl clubgenoot Dik Huitink beslag legde op de tweede plaats. Henk Roes en Ronald Tangelder (De Ridder) eindigden in de juniorenfinale met ieder dertien punten gelijk op de eerste plaats en zullen nu in een beslissingsmatch van drie partijen om de titel gaan strijden. In de hoofdklasse- en aspirantenfinale is er na de voorlaatste ronde geen wijziging gekomen in de rangschikking en hebben respectievelijk Anton Pierik en Theo Collin (De Ridder) nog steeds de eerste plaats in bezit.

Winst voor Excelsior

ROERMOND – Het Sittardse Excelsior behaalde in de tweede klasse van de veldkompetitie korfbal een kostbare overwinning op de ploeg van Ready uit Roermond. Ondanks het feit dat de Ready-ploeg wel ongeveer zeker was van prolongatie van hun tweede klasserschap speelde de ploeg toch helemaal voluit. Het werd een 8-9 overwinning voor de ploeg van Excelsior die lange tijd een ruime voorsprong had gehad doch deze door persoonlijke fouten tegen het einde van de wedstrijd nog in gevaar zag komen. Voor Excelsior scoorden Maarten Reintjens 3x, Gert Hofland 2x, Jac van Dijk 2x, Jannie Oort 1x, Funs Massen 1x. De stand: 1. Wandelbos 14-26, 2. DOT 15-17, 3. Oranje Wit 15-17, 4. Ready 14-13, 5. Excelsior 14-13, 6. NKV 14-11, 7. KIDO 15-11, 8. Mariarade 13-10, 9. Kanaries 14-10.

Concordia-heren in finale Treslingbeker

Van onze medewerker
HENK MEIJERS

ALBLASSERDAM – Voor de halve finale van de J.D. Treslingbeker moesten de Concordia-heren de verre reis naar Alblasserdam ondernemen.

De plaatselijke hockeyclub Souburgh was de tegenstander van de Roermondenaren. De wedstrijd zelf was een echt bekerduel. De kwaliteit van het hockey had te lijden onder de spanning en onder de temperatuur.

Voor het publiek een erg leuke wedstrijd omdat beide ploegen aanvallend hockey speelden.

Na acht minuten keken de Roermondenaren al tegen een 1-0 achterstand aan. Het was de jonge Souburgh-midvoor, die zowel de laatste man als de keeper wist te verschalken. Het Concordia-strafcornertrio wist in de volgende minuut de stand al weer gelijk te trekken. Maarten Coolen sloeg perfect aan, Han Brinkman stopte op dit magnifieke veld met de hand en Ivo Peters sloeg hard in, 1-1. Verdere strafcorners werden door Concordia niet benut, ook al door het goede optreden van de Souburgh-keeper. De Roermondenaren hebben beslist nog doekansen gehad, maar in de afwerking ontbrak het aan accuratesse. Direct na de pauze lieten de Concordia-spelers zien hoe of het wel moest. Er werden bijzonder mooie combinaties op het veld gelegd en in de achtste minuut kon wederom een strafcorner verzilverd worden 1-2. Halverwege de tweede helft nam Souburgh weer het heft in handen, Concordia bleef teveel in de verdediging hangen en met enig geluk kon de voorsprong vast gehouden worden. Bij een van de geheide scoringskansen van de mannen uit Alblesserdam wist Maarten Coolen op de doellijn, nadat zijn keeper reeds gepasseerd was, redding te brengen. Coach Jos Gerlag was dan ook beslist niet tevreden met het vertoonde spel, zoveel kansen om zeep helpen mag in zo'n belangrijke wedstrijd niet gebeuren. Morgen moet Concordia voor de finale naar Epe in Gelderland waar de Eper mixed hockeyclub als gastheer mag optreden voor de finalisten. Concordia hoopt op een aantal Roermondenaren die om twee uur hun heren 1 willen ondersteunen en er mede voor willen zorgen, dat Concordia de „double" kan halen in dit toch al zo succesvolle seizoen.

Sterke zaalhandbalteams in derde Mosam-toernooi

MAASTRICHT – Voor de derde maal in successie organiseert de Maastrichtse handbalvereniging Mosam een groot internationaal zaalhandbaltoernooi. Dit weekeinde 6 en 7 mei zullen tien – voor de sterkte van het Westeuropese handbal representatieve – ploegen gestalte geven aan de opzet van de organisatoren: tophandbal brengen in Maastricht.

Voor de dames-equipe van Mosam – die de promotie naar Neerlands hoogste klasse onlangs op een haar na miste – vormt dit toernooi daarnaast een uitgezochte gelegenheid ervaring op te doen tegen sterkere tegenstanders. Toch zal de Maastrichtse formatie – meer dan in de voorgaande jaren – een stempel kunnen drukken op dit toernooi: Mosam is sterker geworden en moet in staat worden geacht voor de een of andere stunt te zorgen.

Twee poules

De tien deelnemende ploegen zijn ingedeeld in twee poules en dat maakt het voorspellen van de uiteindelijke winnaar erg moeilijk, zo niet onmogelijk. Mosam vormt samen met Polisens (Zweden), Forst Brixen (Italië), Hypo Bank (St. Pölten uit Oostenrijk) en het Roermondse Mora Swift groep A.

De ploeg van Jo Gerris onderging de laatste weken opnieuw een drastische verjonging en men kan zich afvragen hoe deze „face lift" heeft uitgepakt. Marjo Smeets zal na haar enkelblessure nog niet van de partij zijn; Els Boesten daarentegen wel.

In groep B is idem Hellas – de Nederlandse kampioen – de belangrijkste kandidaat voor de poulezege. De Haagse dames zullen het moeten opnemen tegen Gruppo Sportivo Roma (Italië), LC Bruhl St. Gallen (Zwitserlan). Borlänge (Zweden) en Jong Oranje.

Vandaag start

Twee ploegen, die reeds hadden toegezegd, hebben alsnog moeten afzeggen. Guts Muths uit Berlijn en Bayer 04 Leverkusen (de winnaar van verleden jaar) konden zich niet vrijmaken van competitieverplichtingen en zijn dus zaterdag en zondag in Maastricht niet van de partij. Het toernooi begint zaterdag om 11.30 uur in Sporthal De Geusselt (tot 19.30 uur) en zal daar zondag om 9 uur worden voortgezet en tot 17 uur duren.








Norton BV Hoensbroek
is een expanderend en goed renderend bedrijf dat deel uitmaakt van een grote internationale onderneming met een personeelsbestand van 22.000 werknemers. Deze onderneming is op de wereldmarkt toonaangevend op het gebied van schuur- en slijpmiddelen. Voor de vestiging Hoensbroek zoeken wij contact met geïnteresseerden voor de functie van

hoofd administratie

Deze functionaris, die rechtstreeks rapporteert aan de controller in Brussel, zal worden belast met de algehele leiding van de administratie. Tot zijn takenpakket behoren o.m. de boekhouding, de salaris- en pensioenadministratie, de maandelijkse rapportering, alsmede het opstellen van de jaarrekening.
Voor deze functie gaan de gedachten uit naar een

MBA-er

met een vooropleiding op VWO-niveau en (bij voorkeur) studerend voor het SPD-diploma.
Kandidaat dient op bovengenoemde gebieden een ruime ervaring te hebben opgedaan in het bedrijfsleven. Praktijkkennis op het gebied van de fiscale en sociale wetgeving is noodzakelijk.
Deze functie eist naast goede leidinggevende capaciteiten goede contactuele eigenschappen i.v.m. de vele externe contacten.
Kandidaat dient de Engelse taal goed te beheersen.
Voor deze afwisselende en ruime ontwikkelingsmogelijkheden biedende functie wordt een zeer aantrekkelijk salaris geboden met interessante emolumenten (studiekostenvergoeding, gunstige premieregeling, reiskostenvergoeding).
Verder is voorzien in een pensioenverzekering.
Leeftijd: circa 30 jaar.



Belangstellenden worden uitgenodigd hun sollicitatiebrief - met ter zake doende gegevens (onder bijvoeging van een recente pasfoto) - te richten aan Drs. H. J. Benders van GITP/Bedrijfspsychologie, Franciscusweg 15, 6411 GH Heerlen.

adviseurs voor personeelbeleid en organisatie

z.o.l. bedrijven heerlen
werkzaam in het kader van de sociale werkvoorziening, zoeken op korte termijn een

ervaren typiste/ adm. medewerkster

t.b.v. de afdeling financiële administratie.

Vereist worden:
- MAVO/HAVO of gelijkwaardige opleiding;
- diploma typen;
- enige jaren ervaring strekt tot aanbeveling;
- leeftijd tot 25 jaar.

Salaris afhankelijk van opleiding en ervaring.

De bij de overheid gebruikelijke rechtspositieregelingen zijn van toepassing.

Sollicitaties – onder vermelding van „sollicitatie" in de linkerbovenhoek van de enveloppe – binnen 10 dagen te richten aan de direkteur van de Z.O.L.-bedrijven, postbus 330 te Heerlen.

Algemene vergadering van de Rabobank

te **Schinveld**

Hierdoor roept de Coöperatieve Raiffeisen-Boerenleenbank w.a., gevestigd te Schinveld zijn leden op tot het bijwonen van de algemene vergadering die gehouden wordt op donderdag 25 mei 1978 om 20.00 uur in het klooster, Kloosterlaan 7, Schinveld.

Verkorte agenda
1 Opening
2 Aanwijzing secretaris en stemopnemers
3 Notulen vorige vergadering
4 Aanwijzing leden, belast met voorlopige vaststelling notulen
5 Balans en winst- en verliesrekening 1977
6 Wijziging statuten
7 Wijziging huishoudelijk reglement
8 Machtiging tot het doen verlijden van de notariële akte van statutenwijziging
9 Bestuursverkiezing
10 Verkiezing Raad van Toezicht
11 Mededelingen
12 Rondvraag
13 Sluiting

De volledige agenda, de volledige tekst van de statutenwijziging en de wijziging van het huishoudelijk reglement alsmede de jaarrekening 1977 liggen vanaf heden op het kantoor van de bank voor de leden ter inzage.

Het bestuur,
H. K. J. van Nuys, voorzitter.

Rabobank 



presenteert zijn nieuwste

''VERKOOP SUKSES''

STIJLVOLLE
EIKEN - WOONWAND

370 cm breed. Een imposant en degelijk uitgevoerd stuk vakwerk met dekoratieve profileringen.
Een luxe meubelstuk met stijl en status, voor een uitzonderlijk lage prijs.
Haast niet te geloven

slechts DM **1595.-**
Spec. aanbieding.



möbel debetz

Wegweiser der Wohnwelt

HERZOGENRATH

GRENSOVERGANG KERKRADE 800 MTR.

imburgs WOONBLAD

Bel conto

Zaterdag 6 mei 1978 • Pr[illegible]

Prijs

[illegible]

Geringer aantal huizen in de steigers, gereedgekomen en in uitvoering

Woningbouw minder in heel het land

Er zijn in de maand maart van dit jaar in Limburg bijna 400 woningen minder in de steigers gezet dan in dezelfde maand van 1977. Er kwamen vergeleken bij die maand in 1977 nu ook bijna vierhonderd minder gereed en er werd ook nog eens aan minder nieuwe huizen gewerkt. Limburg vormde daarmee geen uitzondering. In heel het land is de bouw van nieuwe woningen aanmerkelijk teruggelopen.

In de maand maart 1978 werd volgens gegevens van het Centraal Bureau voor de Statistiek met de bouw van 11.580 woningen begonnen tegen 10.874 in maart 1977. Het aantal voltooide woningen bedroeg in maart 1978 7.990 (waarvan 3.300 of 42% huurwoningen) tegen 8.513 (waarvan 4.110 of 48% huurwoningen) in de overeenkomstige maand van 1977.

In de periode januari tot en met maart 1978 werd met de bouw van 25.382 woningen begonnen tegen 20.003 in de overeenkomstige periode van 1977; voltooid werden 23.160 woningen tegen 24.065 in de periode januari tot en met maart 1977.

Over de 12-maandsperiode april 1977 tot en met maart 1978 luiden de aantallen woningen, alsmede de procentuele verschillen ten opzichte van de periode april 1976 tot en met maart 1977, als volgt:

Begonnen:		
woningwetwoningen	29 735	(–21%)
premiewoningen	41 417	(–22%)
ongesubsidieerde woningen	33 225	(–13%)
totaal	104 377	(–13%)
Voltooid:		
woningwetwoningen	34 291	(–7%)
premiewoningen	47 756	(–4%)
w.v.		
huurwoningen	14 835	(–13%)
ongesubsidieerde woningen	28 185	(+26%)
huurwoningen	858	(+32%)
totaal	110 142	(+1%)

In uitvoering ultimo maart 1978 alsmede de procentuele verschillen ten opzichte van ultimo maart 1977:

woningwetwoningen	31 175	(–13%)
premiewoningen	44 838	(–12%)
ongesbusidieerde woningen	32 744	(+18%)
totaal	108 757	(–5%)



• [illegible]

Aftrek onderhoud niet voor iedereen voordelig

[illegible]

RABARBER UIT 1977 NU OOGSTEN

Veel werk in moes- en siertuin

In de Bloeimaand mei kunnen in de groentetuin toch nog vrij veel gewassen worden gezaaid. Om een vroege oogst van stamhonen te verkrijgen, worden de zaden begin mei in bloempotten gelegd. Er komen vijf bonen in elke pot. De potten worden tot de helft met compost gevuld, hierop komen de bonen en dan nog een laagje grond van ongeveer een centimeter. De grond wordt gegoten en de potten worden in een broeibak gezet.

Zodra de planten over de potrand komen, kan de grond worden bijgevuld, maar men moet er wel voor zorgen dat er een gietrand blijft van een centimeter. Als men geen broeibak heeft, kunnen de potten ook achter een licht keukenraam worden gezet. Eind van de maand kunnen de bonen in groepjes worden uitgeplant. Om ze goed aan de buitenlucht te laten wennen, worden er gedurende acht tot tien dagen nog beschermende kapjes over de groepjes gezet.

Ook stokbonen worden in groepjes gezaaid, maar eerst worden de stokken geplaatst, die ongeveer een halve meter diep in de grond moeten komen. Op anderhalf tot twee meter hoogte worden de twee rijen samengebonden met behulp van een dwarslat of -stok, die over de kruisingen komt. De ruimte tussen de twee rijen stokken kan benut worden door er sla te planten.

Bescherming

De stokbonen kunnen tevens dienst doen als bescherming voor windgevoelige planten als bijvoorbeeld augurken, die al in de eerste helft van mei kunnen worden gezaaid, tenminste als de grond niet te koud meer is. Men moet erop bedacht zijn dat alleen de kiemkrachtige augurkzaden in de grond komen. De platte zaden moeten voor het zaaien verwijderd worden. Op een bed van één meter twintig breed komt één rij. In het midden van het bed wordt een halve steek diep een greppeltjes gegraven van ongeveer vijftig centimeter breed. Hierin komt verse paardemest en de uitgegraven grond komt er weer bovenop, waardoor er een dammetje ontstaat. Hierdoor wordt de grond goed geventileerd en alle wortels krijgen voldoende zuurstof.

Andere planten die zonder bezwaar bij bonen in de buurt kunnen staan, zijn: aardappelen, wortels, bloemkool, selderij, salie, maïs en komkommers. Een kwalijke combinatie met bonen vormen venkel, uien, knoflook en tomaten. Deze planten brengen bacteriën voort die een juiste ontwikkeling van de bonen tegengaan.

Op voedselrijke lichte klei en in de volle zon kan na 20 mei suikermaïs worden gezaaid in groepjes van vier zaden. Als de maïs is opgekomen, worden de groepjes zo uitgedund, dat telkens de twee krachtigste planten overblijven.

Tomaten maken de meeste kans op een goede oogst als ze in de tweede helft van mei op 50 tot 60 centimeter afstand van een zuidmuur worden geplant. Zodra de planten zo groot zijn dat de zijscheuten kunnen worden vastgeplakt, moeten deze verwijderd worden. Alleen de hoofdstengel moet overblijven. Elke stengel wordt met een stok gestut.

De hele maand mei kunnen met tussenpozen stamerwten worden gezaaid. De rijenafstand moet 30 centimeter zijn en de erwten worden om de 2 à 3 centimeter in een vore gelegd die zo diep is, dat de zaden met vijf centimeter aarde kunnen worden bedekt. Als de planten ongeveer tien centimeter hoog zijn, krijgen de hogere erwterassen een steuntje door er rijshout bij te zetten.

Rabarber, die het vorig jaar geplant is, kan nu geoogst worden. De onderkant van de stengel wordt aangevat en met een snelle beweging losgedraaid. Stukjes steel die zouden blijven zitten (zoals bij afsnijden gebeurt) gaan rotten. Per keer mag niet meer dan de helft van de bladeren worden geplukt, anders zou de plant uitgeput raken.

Als er nog kale plekken in de moestuin zijn kunnen deze worden opgevuld met tuinkers, mosterd of kervel, die met korte tussenpozen worden gezaaid, zodat men ze steeds vers kan plukken.

Op hete, droge meidagen moeten de pas geplante vruchtbomen en struiken worden begoten. Ook de stam en de takken vragen een sproeibeurt.

Eenjarigen

Op een windvrij, zonnig zaaibed kunnen in de loop van mei de volgend jaar bloeiende kokjesbloemen, muurbloemen, muskuskaasjeskruid en vingerhoedskruid worden gezaaid. Violieren, asters en leeuwebekjes kan men zaaien in de eerste helft van mei. Deze laatste zijn eenjarige bloemen. De meeste in de bak voorgekweekte zomerbloemen, bijvoorbeeld asters en margrieten, worden na half mei uitgeplant. Als het erg koud wordt, moeten de plantjes met kappen of krantepapier worden beschermd. Afrikaantjes en zinnia's mogen beslist niet voor 20 mei worden uitgeplant. Ze zijn niet tegen de minste nachtvorst [illegible]

[illegible] grond. Het best komen ze tot hun recht als ze in groepjes van 12 tot 15 stuks worden gepoot met rondom een vrije ruimte van ongeveer 15 centimeter. [illegible]

Bij het [illegible] in de groentetuin als in de siertuin het gebruik van chemische [illegible] worden vermeden. [illegible] een gezonde [illegible]. Hardnekkige [illegible] distels en paardebloemen moeten [illegible] worden uitgestoken, bijvoorbeeld met een lang mes.

Hypotheekrente per 2 mei 1978

[illegible] in de afgelopen twee weken kunnen [illegible] genoemd. Opvallend is dat enkele banken [illegible] met een vijf jaar vaste rentevast op 8% [illegible] op 8,25%, terwijl het normaal gangbare percentage [illegible] 7,75 is.

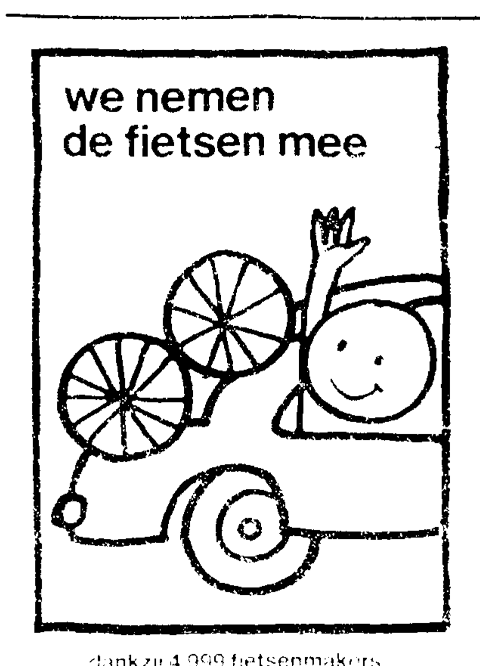
[illegible]	[illegible]	afsluitprovisie	rente in procenten met en zonder gemeentegarantie	
ABN	5 jaar	1,5	8,0	8,0
	1 jaar	1,5	7,75	7,75
Amro[illegible]	5 jaar	1,5 2	8,0	8,0
	variabel	1,5 [illegible]	7,75	7,75
[illegible]	20 jaar	1,5	8,25	8,25
[illegible]	5 jaar		8,0	8,0
[illegible]				
[illegible] NVBL	5-10 jaar		7,9	7,9
Ned. Midden[illegible]	5 jaar	1,5	8,0	8,0
	3 jaar	1,5	7,8	7,8
Rabobank [illegible]rente	variabel	1,25	8,0	8,0
Rabo-hypotheekbank	5 jaar	1,5	8,25	8,25
RPS	5 jaar	1	7,75	7,75
Spaarbank [illegible]				
[illegible]	5 variabel	1,5	7,75	7,75
[illegible]	5 variabel	1,5	8,9	8,9
Westland[illegible]				
[illegible]	10 jaar	2	7,7	7,9
[illegible]	5 jaar	2	8,1	8,3
[illegible]	variabel	2	7,9	7,9

Vereniging 'Eigen Huis' klaagt:

Makelaars ontduiken prijzenbeschikking

„De Prijzenbeschikking voor de makelaarstarieven die een half jaar geleden in werking is getreden, wordt stelselmatig ontdoken" aldus de „vereniging eigen huis" in haar maandblad.

de Prijzenbeschikking", aldus de 'vereniging eigen huis' in haar maandblad.



dankzij 4.999 fietsenmakers

Kantoorkosten en advertentiekosten maken volgens de Prijzenbeschikking deel uit van de courtage en mogen dus niet extra worden doorberekend.

„Toch gebeurt dat. Als deze kosten vóór de Prijzenbeschikking bij de provisie van de makelaar zaten inbegrepen en er later bovenop worden gezet, dan wordt met de invoering van die Beschikking natuurlijk geen prijsverlaging van 18% bereikt", aldus de 'vereniging eigen huis'. De doorberekende kantoorkosten bijvoorbeeld kunnen leiden tot een verdubbeling van de makelaarskosten.

De Nederlandse Makelaarsbond is nooit erg gelukkig geweest met de prijzenbeschikking. „Maar wij hebben niet de indruk dat leden van de NBM systematisch en stelselmatig die beschikking ontduiken. Aan onze leden is gezegd dat de beschikking geen reden mag zijn om nu boven de tarieven onkosten in rekening te bregen. Er zijn evenwel bemiddelaars die het altijd al gedaan hebben [illegible]", [illegible] heer Taileur van de bond van makelaars. [illegible] afspraken tussen bemiddelaars en klanten kunnen ook na de afkondiging van de beschikking nu een half jaar geleden [illegible] extra kosten boven het [illegible] in rekening worden gebracht.

Expositie en studiedag rondom projecten van bouwacademies

Zaterdag 20 mei [illegible] studiedag gehouden [illegible] thema "Beleving [illegible]". Aanleiding [illegible] expositie van [illegible] denten van [illegible] Bouwkunst [illegible] Arnhem en [illegible] studiedag en [illegible] hebben plaats in [illegible] zaal van [illegible] Rotterdam.

De [illegible] Stichting COWOM [illegible] en Omgeving [illegible] dat de projecten [illegible] demies van [illegible] steeds meer [illegible] ben op vraagstukken [illegible] band houden met [illegible] deze externe [illegible] COWOM in 1975 [illegible] ste maal ƒ 10.000,– [illegible] kroonde studenten [illegible] algemene [illegible]. Dit [illegible] inzendingen [illegible] exposeerd [illegible] kroond, die [illegible] de ontwerpers [illegible] worden toegelicht. [illegible] is gratis. [illegible] deelneming [illegible] mei a.s. bij het Bouwcentrum, **Weena 700, postbus [illegible] 3003 AG Rotterdam (tel. [illegible] 11 61 81, toestel 2001).**

Muziek verdringt zoemers en bellen

Microprocessors integreren steeds meer in het dagelijkse [illegible]. Uit Groot-Brittannië is nu al een deurbel met zo'n stukje [illegible] geïmporteerd. Dat techniekje zorgt ervoor dat na de druk [illegible] belknop een melodietje door het huis klinkt. Een paar [illegible] ziekjes en een energiebron van twee kleine batterijen [illegible] geprogrammeerd kunnen worden: kinderliedjes, kerstliedjes [illegible] populaire Nederlandse liedjes en meezingertjes. [illegible] gelijk [illegible] tijdtikkertjes door heel het huis aan te [illegible]. "Chime machine" wordt in ons land geïmporteerd door [illegible] Klok in Heemstede.

EEN HUIS KOOPT U BIJ STIENSTRA

BORN

Holtum: halfvrijstaand herenhuis met c.v., garage en tuin. Bouwjaar 1975. Indeling o.a.: entree met toilet, woonkamer met aparte eetkamer en verbinding naar keuken met moderne inrichting. 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, vlizotrap naar zolder. De gehele parterre is belegd met Spaanse tegels. Aanvaarding juli 1978. Vraagprijs **ƒ 193.000,–** k.k.

EYGELSHOVEN

Drive-in woning met c.v. en ruime tuin. Indeling o.a.: Souterrain: hal, grote garage 44 m2. Parterre: woonkamer 40 m2 met open keuken van 11 m2, de woonkamer en keuken hebben tuinkontakt. 1e verdieping: 4 slaapkamers, 2 bergkasten en badkamer met douche, vaste wastafel en 2e toilet. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs **ƒ 140.000,–** k.k.

HEERLEN

Noord: halfvrijstaande souterrainwoning met c.v. en garage. Indeling o.a.: Souterrain: hal, provisiekelder, garage annex hobbyruimte 40 m2, tuin ca. 19 m diep op het zuiden. Parterre: royale hal met plavuizen, woonkamer in L-vorm ca. 40 m2 met open haard, open keuken, groot balkon op het zuiden. 1e verdieping: 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet en gekleurd sanitair. 2e verdieping: zolder te bereiken via vlizotrap. Aanvaarding direkt. Koopprijs **ƒ 200.000,–** k.k.

De Loonr, vrijstaand geheel verbouwd landhuis met c.v., garage en tuin. Indeling o.a.: hal met plavuizen en oudhollands plafond ca. 27 m2, toilet, badkamer met ligbad, vaste wastafel en douche, woonkamer 72 m2 met zitkuil en Noorse plavuizen (leisteen), keuken met moderne installatie, garage, berging, waskeuken, tuin achter ca. 22 m diep en aan de zijkant ca. 20 m. 1e verdieping: 3 royale slaapkamers met de mogelijkheid er meerdere van te maken. Oppervlakte 310 m2. Aanvaarding direkt. Vraagprijs **ƒ 340.000,–** k.k.

Zomerstraat, op goede stand gelegen en goed onderhouden tussenwoning met c.v., berging en een ruim terras. Indeling o.a.: vestibule, hal met toilet, keuken met houten aanrechtcombinatie, woonkamer 26 m2 met parketvloer, terras en berging via de achterkant te bereiken. 1e verdieping: 3 slaapkamers waarvan 1 met parketvloer, badkamer met douche en vaste wastafel. 2e verdieping, te bereiken via vaste trap alwaar een ruime zolderkamer van 19 m2. Aanvaarding augustus 1978. Koopprijs **ƒ 152.000,–** k.k.

Kloosterkoolhof, woonhuis met c.v. en berging. Indeling o.a.: kelder, royale hal, kantoortje, woonkamer ca. 33 m2 met open haard, open keuken met eetbar, bijkeuken, toilet en patiotuin ca. 12 m diep. 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste wastafel, zolder geheel beplankt en beschoten. Aanvaarding ... 1978. Vraagprijs **ƒ 145.000,–** k.k.

HOENSBROEK

Kennedystraat, ... halfvrijstaand woonhuis met c.v. en garage. Indeling o.a.: luxe entree, L-vormige woonkamer ca. 35 m2 met open haard en veel schoonmetselwerk, keuken met aanbouwkeuken, ingebouwde koelkast, vaatwasser en afzuigkap, serre. 1e verdieping: 3 slaapkamers, badkamer, zolder te bereiken via vlizotrap. Aanvaarding juni 1978. Vraagprijs **ƒ 142.500,–** k.k.

Akerstraat-Noord, in oudhollandse stijl verbouwd woonhuis met garage en carport. Indeling o.a.: fraaie entree met plavuizen, woonkamer met eikenvloer en schouw, luxe eiken keuken met o.a. koelkast, afzuigkap, kookplaat, oven en vaatwasser, overdekt terras. 1e verdieping: 3 slaapkamers en badkamer. 2e verdieping: zolder en zolderkamer. Fraai aangelegde ruime tuin. Aanvaarding juli/augustus 1978. Koopprijs **ƒ 178.000,–** k.k.

HULSBERG

Goed gelegen drive-in woning met c.v. en tuin. Indeling o.a.: entree met verbinding naar garage en berging, verdiepingstrap, royale overloop met toilet en garderobe, woonkamer 8.40x4.50 alles met betegelde vloer, keuken met tuinkontakt, 3 ruime slaapkamers, badkamer met douche en vaste wastafel, aparte 2e toilet, zolder geheel beplankt en beschoten. Aanvaarding 1 juni 1978. Vraagprijs **ƒ 1.1.000,–** k.k.

KERKRADE

De Gracht, hoekwoning met c.v., berging en tuin. Indeling o.a.: keuken ca. 14 m2 in open verbinding met de woonkamer, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Aanvaarding direkt. Vraagprijs **ƒ 126.000,–** k.k.

Bleyerheide, rustig gelegen en goed onderhouden halfvrijstaand woonhuis met berging en tuin. Indeling o.a.: 2 ruime kelders, hal, toilet, woonkamer ruim 35 m2 met terrasdeuren en 1 wand in stucwerk, keuken 14 m2 met aanrechtcombinatie, berging met aansluiting wasautomaat, tuin ca. 10 m diep, 3 royale slaapkamers, badkamer met douche en 2e toilet, ruime zolder, hobbykamer en mansardekamer. Veel hardhouten kozijnen en deuren. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs **ƒ 134.500,–** k.k.

LIMBRICHT

Mooi gelegen halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Bouwjaar 1972. Oppervlakte ca. 265 m2. Indeling o.a.: woonkamer 7.00x4.13x3.43 met kolommen en een gedeeltelijk open keuken met massief notenhouten eetbar, ingebouwde servieskast en eenvoudige aanrechtcombinatie. 1e verdieping: 3 royale slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, vaste trap naar 2e verdieping alwaar slaapkamer en bergingen. Onderhoudstoestand goed. Aanvaarding direkt. Vraagprijs **ƒ 160.000,–** k.k.

Susteren, tussengebouwd woonhuis met c.v., berging en tuin. Indeling o.a.: royale hal, entree met toilet en verdiepingstrap, woonkamer ... met parketvloer, aparte eetkamer 15 m2, keuken. 1e verdieping: 3 royale slaapkamers, badkamer met douche en vaste wastafel, zolder te bereiken via vlizotrap welke geheel beplankt en beschoten. Aanvaarding september/oktober 1978. Vraagprijs **ƒ 135.000,–** k.k.

OIRSBEEK

Bei enkampsweg, vrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Indeling o.a.: garage, was- en provisiekamer, entree, woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs **ƒ 198.500,–** k.k.

SCHAESBERG

Nabij de Kakert stijlvol vrijstaand herenhuis met c.v., degelijke stal en grote tuin. Bouwjaar 1935. Oppervlakte 933 m2. Indeling o.a.: diverse kelders, royale hal met trappenpartij, woonkamer ca. 33 m2 met open haard en parketvloer, betegelde keuken met moderne installatie, kinderkamer, stal ca. 60 m2 met zolder. 1e verdieping: 4 grote slaapkamers, moderne badkamer met ligbad, dubbele vaste wastafel en 2e toilet. 2e verdieping: grote beplankte en beschoten zolder van 42 m2 en logeerkamer. Aanvaarding in overleg. Koopprijs **ƒ 295.000,–** k.k.

SITTARD

Overhoven, vrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Indeling o.a.: L-vormige woonkamer ca. 45 m2 met open haard, keuken, bijkeuken. 1e verdieping: 3 royale slaapkamers, luxe badgelegenheid met douche en vaste wastafel, aparte toilet, zolder te bereiken via vlizotrap. Oppervlakte ca. 410 m2. Bouwjaar 1975. Aanvaarding medio 1978. Vraagprijs **ƒ 228.000,–** k.k.

STEIN

Goed uitgevoerde en gemoderniseerde halfvrijstaande middenstandswoning met c.v., grote berging, garage en tuin. Indeling o.a.: kelder, mooie entree, geheel verbouwde luxueuse eetkeuken met o.a. servieskast, kunststof aanrechtcombinatie, dubbele spoelbak, wasemkap, elektrische oven e.a., woonkamer met open haard en barretje in schoonmetselwerk, 3 slaapkamers waarvan 1 met schrootjesplafond en muurkast, prachtige badkamer met ligbad en vaste wastafel op zolder, berging met aansluiting wasautomaat. Bouwjaar 1955. Aanvaarding augustus 1978. Vraagprijs **ƒ 123.000,–** k.k.

UBACH OVER WORMS

Gelegen aan woonerf modern halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Bouwjaar 1975. Indeling o.a.: hal met betegeld toilet, Z-vormige woonkamer met niveauverschil, open keuken met moderne aanrechtcombinatie, 3 slaapkamers, betegelde badkamer met ligbad, vaste trap naar zolder welke geheel beschoten en beplankt. Aanvaarding juni 1978. Vraagprijs **ƒ 155.000,–** k.k.

URMOND

Nabij de molen gelegen halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Indeling o.a.: hal met breukmarmeren vloer, mooie L-vormige woonkamer 31 m2 met open keuken, terras en aangelegde tuin, 3 ruime slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet en aansluiting wasautomaat, vlizotrap naar zolder. Aanvaarding direkt. Vraagprijs **ƒ 152.000,–** k.k.

Goed onderhouden en mooi gelegen halfvrijstaand woonhuis met c.v. en garage. Bouwjaar 1972. Indeling o.a.: ruime entree, hal, woonkamer met deur naar terras, gedeeltelijk betegelde keuken met r.v.s.-aanrecht, voor- en achtertuin, 3 slaapkamers waarvan 2 met muurkast, betegelde badkamer met ligbad en vaste wastafel. Aanvaarding medio 1978. Vraagprijs **ƒ 151.000,–** k.k.

VAALS

Goed onderhouden tussenliggend woonhuis met c.v. en tuin. Bouwjaar 1972. Indeling o.a.: ruime entree, woonkamer 27 m2, keuken, berging, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, dubbele vaste wastafel, 2e toilet en bidet. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs **ƒ 135.000,–** k.k.

vraag onze brochure:

SAMEN MET STIENSTRA

Vaak krijgen wij vragen in de geest van: "Wat kan 'n makelaar nou eigenlijk voor mij doen", "Wat kan het makelaarskantoor STIENSTRA allemaal en hoe werken die mensen nou precies ?"
Om hier een antwoord op te geven hebben wij een speciaal boekwerkje samengesteld, waarin wij hebben getracht voor eenieder duidelijk te maken hoe onze organisatie werkt.

Of u nu een nieuw of een bestaand pand wilt kopen; een goede hypotheek zoekt of uw huis wilt verkopen:
in "Samen met Stienstra" staat uitvoerig omschreven op welke terreinen onze organisatie u van dienst kan zijn.
Alles hiervan wordt u tot in details uitgelegd. Bel ons even en wij sturen u "Samen met Stienstra" gaarne toe.

STIENSTRA, DE KOMPLETE ORGANISATIE ALS HET OP HUIZEN AANKOMT

Onze kantoren te Heerlen en Maastricht zijn op werkdagen geopend van 9-18 uur. Dus ook na 6 uur kunt u bij ons terecht. 's Zaterdags zijn beide kantoren geopend van 9-13 uur.

STIENSTRA — heerlen — maastricht

BON VOOR MEER INFORMATIE s.v.p. aankruisen wat gewenst wordt.

Wilt u mij/ons s.v.p.:
- ☐ gegevens sturen over (het) pand(en) te
  in de prijsklasse van ... tot
- ☐ de "Woninggids" voor Zuid-Limburg toezenden.
- ☐ "Samen met Stienstra" toezenden.

NAAM:
ADRES:
PLAATS: TEL.

Bon - in gesloten enveloppe zonder postzegel - aan Stienstra bv, antwoordnr. 40 Heerlen of antwoordnr. 83 Maastricht.

De lente heeft veel gezichten

Eigenlijk is het vreemd. De één denkt - als je het woord lente noemt - aan bloesems. Een ander aan een wei vol lammetjes. Wéér een ander ziet een boom voor zich, die op uitkomen staat. Of een veld vol bloeiende tulpen. De oorzaak is, dat we de lente allemaal anders beleven. Dat blijkt ook uit de vele foto's, die er in dit seizoen gemaakt worden. De lente heeft veel gezichten en steeds meer mensen proberen het voorjaar op hun manier in beeld te brengen. Hier is een aantal mogelijkheden, dat u misschien kan inspireren er zèlf deze lente ook met de kamera op uit te trekken.

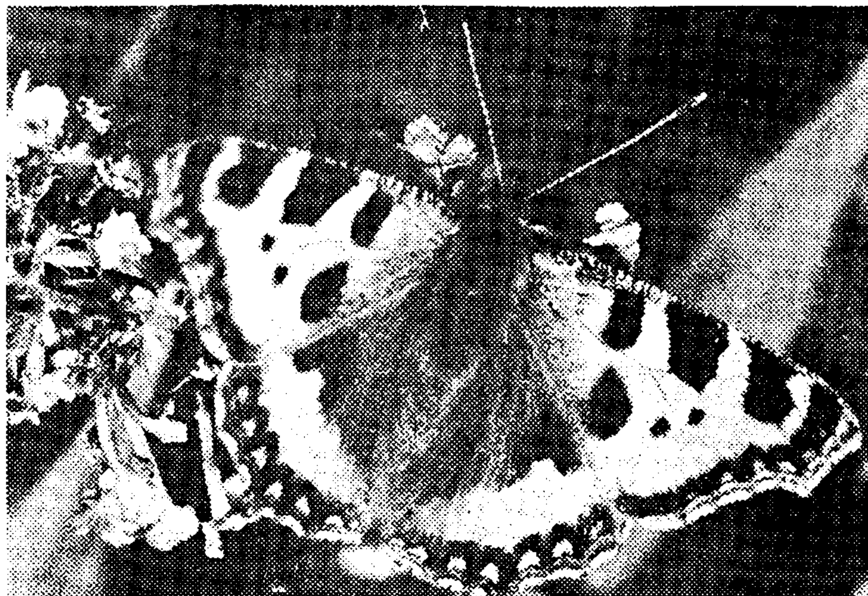
Neem nu de foto hieronder: een echte lenteplaat van jonge mensen in een boomgaard. Een bijna nostalgisch aandoende foto en toch ook weer niet, want juist de laaste jaren wordt de natuur weer méér per fiets ontdekt. Wie dat in deze lentedagen doet, kan met een dergelijke foto thuiskomen, die vooral zo sterk is omdat die fietsen een rustpunt vormen. Via deze blikvanger wordt het oog geleid naar de jongelui en naar het oude schuurtje op de achtergrond.

Uit zo'n plaat blijkt, dat de kwaliteit van een foto vaak wordt bepaald door de opbouw. Wie kans ziet om een sterk element (bijv. zo'n stel fietsen) op de goede plaats het beeld te krijgen, maakt een foto, waar je echt met veel plezier naar kijkt.

Wolken en koeien

Ook een gezicht van een hollandse lente: een stel kalveren, die nieuwsgierig te hoop zijn gelopen om de fotograaf te bekijken. 't Is wel een bezwaar, dat ze wat slordig zijn gaan staan, zodat koppen, lijven en poten in elkaar over lopen. Maar de foto is vooral geslaagd door die mooie wolkenlucht. De kontrastrijke wolkenpartij was te danken aan een eenvoudig hulpmiddel: een geelfiltertje dat er voor zorgt, dat wolken kontrastrijker worden afgebeeld. Zo'n geelfilter is niet voor alle kameratypen verkrijgbaar, dus informeer wel even bij uw fotohandelaar. En - het mag alleen bij zwart/wit foto's gebruikt worden omdat kleurenfoto's erg geel zouden worden als u zo'n filter gebruikt.

Een knappe foto, waarbij de blik allereerst op de fietsen valt en via de jongelui wordt geleid naar het schuurtje en verder de boomgaard in.



Ook dat is een „gezicht van de lente": een vlinder op een bloem. De foto werd gemaakt met een voorzetlens, waardoor het mogelijk is van heel dichtbij toch scherpe foto's te maken.

Letten op details

De lente heeft veel gezichten. Eén ervan is de wereld van de kleine dingen: de bloemen en de insekten. Een probleem is, dat ze meestal pas mooi worden en goed uitkomen, wanneer ze van erg dichtbij worden gemaakt. Wie het wel eens heeft geprobeerd, weet, dat je dan met een „gewone" lens niet ver komt, beter gezegd: niet dichtbij genoeg kunt komen. Afhankelijk van de kamera, die u gebruikt, kunt u tot ongeveer één meter van uw onderwerp nog scherpe foto's maken. Dichterbij wordt alles onscherp.

De eenvoudigste oplossing is: uw kamera voorzien van een „bril" in de vorm van een voorzetlensje. Dat is verkrijgbaar voor veel soorten kamera's en stelt u in staat om foto's te maken van dichtbij tot heel dichtbij, afhankelijk van de voorzetlens, die u gebruikt. Bij kamera's met een verwisselbare lens is er ook de mogelijkheid van tussenringen, of zelfs van een uittrekbare balg. Ook in deze gevallen kan uw fotohandelaar vertellen wat er bij uw kamera mogelijk is.

Vlinders vangen

Als u over een voorzetlens beschikt, dan kunt u beginnen met dat boeiende avontuur van vlinders of andere insekten „vangen" in foto's. Zoals op deze plaat is gedaan, 't resultaat van veel geduld en een beetje geluk: een erg mooie opname, die op een heel bijzondere manier de lente, die we nu beleven in beeld brengt. Een lente die het waard is om er véél foto's van te maken!



Het aksent bij deze echt-hollandse plaat valt vooral op de goede wolkenlucht. Het kontrast in de wolken kan worden versterkt door een geelfilter te gebruiken.

Lezers vragen

Viltstiftvlekken

Iedere avond is het weer een hopeloos probleem de viltstiftvlekken van de handen van mijn zoontje af te boenen.

Is er nu niet een andere oplossing dan water en zeep, waarmee kinderhanden haast niet schoon te krijgen zijn?

Het is inderdaad zo dat viltstiftvlekken na eindeloos boenen met water en zeep nog niet verdwenen zijn. Bovendien worden de handjes door al dat geschrob helemaal ruw en dus pijnlijk. Doelmatiger en ook voor de kinderen heel wat plezieriger is het om een zogenaamd verfrissingsdoekje te gebruiken. Door de eau de cologne verdwijnen de vlekken weer als sneeuw voor de zon.

Oude gewichten

We zijn in het bezit gekomen van oude gietijzeren gewichten, die totaal verroest zijn. Hoe krijgen we die weer een beetje toonbaar?

De roest verdwijnt door de gewichten een paar uur uit te koken in een oude pan gevuld met water, een paar lepels slaolie, een scheut azijn en flink wat zout. Dan worden de gewichten met warm water afgespoeld en de losgeraakte roest kan nu met een mesje of met een stuk schuurpapier voorzichtig worden verwijderd. Als er dan nog roest op zit, moeten de gewichten weer in de pan en in een sopje water en waspoeder nog enkele uren op het vuur. Als ze zijn schoongemaakt en helemaal opgedroogd, worden ze weer volmaakt glanzend door ze na te behandelen met kachelpoets.

FLEURIG AANZIEN VOOR KAMER EN BALKON

Bloemen en planten op het balkon geven ieder huis een fleurig aanzien. Wil men op een klein balkon nog voldoende ruimte overhouden, dan kunnen bloembakken aan de buitenkant worden gehangen op dezelfde hoogte als het balkonhek. De bakken zijn meestal gemaakt van hout, eterniet of plaatijzer. Houten bakken zijn makkelijk te hanteren en isoleren goed tegen warmte en kou. Het nadeel is dat ze niet lang meegaan. Men kan de bakken behandelen met een hout-conserverend middel, maar dan moeten ze minstens een maand drogen voordat ze gebruikt kunnen worden. Maakt men de bakken zelf, dan moet men planken kiezen die minstens twintig millimeter dik zijn. De zijkanten worden met hoekbalken aan elkaar geschroefd.

Bakken die langer zijn dan een meter, worden erg onhandig. De diepte moet minstens 25 cm zijn en de breedte 30 cm willen de planten voldoende ruimte hebben om goed te gedijen. Als binnenbekleding is zink geschikt, met afvoerpijpjes door in de bak geboorde gaten.

Eterniet-bakken barsten snel en zijn vaak te ondiep. Plaatijzer laat zich uitstekend vormen, en bakken van dit materiaal kunnen voor allerlei ruimten passend worden gemaakt. Het isoleert echter niet en roest snel.

De meeste planten moeten een uiterst voedzame aarde hebben. Een mengsel van een derde deel bladaarde, een derde deel fijn turfstrooisel, een zesde deel scherp zand en een zesde deel goed verteerde koemest is hievoor geschikt. Begin mei kan de Oostindische kers in de bakken worden gezaaid. Deze plant verlangt weer een wat minder voedzame grond. De klimmende soort is vooral erg decoratief. Bij nachtvorst moeten de jonge plantjes met kranten worden afgedekt. Nog een mooie rankende plant is de pronkboon. Bovendien kunnen de jonge peultjes hiervan als groente worden gegeten.

Een wonterharde winterharde is de maagdenpalm. Vooral het bonte blad doet het erg goed. De bloei is niet zo rijk. Planten die in de volle zon kunnen staan, zijn onder meer de leeuwebek, geranium, petunia en de Oostindische kers. In de halfschaduw mogen de ageratum, pantoffelbloem, lathyrus en de siertabak. Op een schaduwrijke, maar wel lichte plaats doen de zonnewende, de Japanse hop, de fuchsia en de begonia het goed.

Behalve in bakken kunnen de bloemen natuurlijk ook in oude potten, tonnen en dergelijke worden geplant. Zelfs conservenblikken die met autolak in een leuk kleurtje worden geverfd, zijn bruikbaar. Ze worden bevestigd aan een kale balkonmuur. Daar kunnen bijvoorbeeld dan kamerplanten in worden gezet die 's zomers naar buiten mogen. Onder in de blikken wordt een aantal gaatjes geboord, waardoor het overtollige water weg kan.

Het is beter voor de kamerplanten ze op een niet te koude dag in mei buiten te zetten. Doe dat zo mogelijk in de regen, anders kunnen ze met behulp van een gieter eens goed worden afgespoeld. In deze tijd groeien de wortels van de gezonde planten door de hele aardkluit heen. Extra voeding is daarom nodig. Sterk groeiende planten moeten eenmaal per week bemest worden. Het is zaak vooral nu de bladluis en ander schadelijk ongedierte te lijf te gaan. De nieuwe scheuten en bladeren zijn nog erg teer en schadelijke insecten kunnen zich heel snel verspreiden. Gespoten kan worden met zeepspiritus. Dat is een mengsel van 20 gram zachte zeep en 10 gram spiritus op een liter water.

De verpotte exemplaren van de amarylis hebben in mei zoveel wortels ontwikkeld, dat de plant nu nooit meer helemaal droog mag staan. Deze plant heeft 's zomers veel water, voedingsstoffen en lucht nodig. Kamerplanten die omstreeks de maand mei bloeien, zijn bijvoorbeeld de knolbegonia, vlijtig liesje, hortensia, geranium, kaaps viooltje en gloxinia. De minder gevoelige soorten kunnen een plaatsje krijgen in de tuin of op het balkon.

Hout vergeelt niet meer

Daarop werd gewacht: een niet vergelende schrootjeslak, die speciaal geschikt is voor lichtere houtsoorten. In de lak is een stof gemengd die ultra-violet licht filtert, waardoor het vergelen wordt tegen gegaan. De structuur- en nerfafwerking van vuren, grenen, ramin, hemlock, berken, essen en limba blijft volledig behouden.

Voordat men begint met lakken, wordt het houtoppervlak licht geschuurd met papier nummer 120. Daarna wordt de nieuwe Sadolinlak opgeroerd en in twee tot drie lagen met een platte harige kwast opgebracht. Zonodig kan het oppervlak na de eerste behandeling opnieuw geschuurd worden. Als het mogelijk is, is het aan te raden het hout, voordat het wordt aangebracht, rondom een paar maal te lakken.

Bij gebruik in vochtige ruimten als badkamers en keukens kan als beschermlaag Sadotopp kleurloos nummer I op basis van urethaan-alkydhars worden aangebracht. De kwasten kunnen worden schoongemaakt in zeepwater: ze moeten nagespoeld worden met schoon water. De nieuwe lak is milieuvriendelijk en niet brandbaar. En ook zuinig in het gebruik: met één liter kan 12 tot 15 m2 worden gelakt.

tip

Olielamp brandschoon

Het lampeglas van de tegenwoordig weer veel gebruikte olielampen kan het best worden schoongemaakt met een ouderwetse lampewisser. Ook bruikbaar is een zacht flesseborsteltje en een eveneens zachte doek. De pitten mogen nooit worden afgeknipt, maar met papier kan men het zwartgebrande deel eraf wrijven. De brander zelf wordt gereinigd met een fijn borsteltje.

Vuile lampepitten kan men eventueel schoon krijgen in een sterke sodaoplossing, daarna flink naspoelen en goed laten drogen.

Extra zithoek voor rustig uurtje

Als in een reeds gemeubileerde kamer een extra zithoek gemaakt moet worden om naar de televisie te kijken of om zich even rustig in een hoekje te kunnen terugtrekken, kampt men vaak met het probleem dat het plaatsen van bijvoorbeeld een extra bank met een tafeltje ervoor te veel plaats inneemt.

Een goede oplossing kunnen de hier afgebeelde elementen zijn, die uitgaande van een zelfde constructie in principe gemakkelijk tot een tafel of een bank zijn te maken en toch niet veel plaats innemen. Doordat een bank is opgebouwd uit verschillende elementen, blijft het mogelijk de zite-elementen afzonderlijk als bijschuifmogelijkheid voor de „hoofd-zit" te gebruiken. Het voordeel van een zelfde opzet voor tafel en stoelen is ook het feit dat de zithoek dan al snel als een geheel wordt beschouwd.

De elementen zijn opgebouwd uit rondom geschaafde hardhouten planken (2,5-10 cm), waarvan alle hoeken afgerond zijn. De afmetingen van de elementen houdt men zoveel mogelijk gelijk om de onderlinge eenheid te bevorderen. Men gaat uit van een hoogte voor het tafelblad en zittingplaats van 35 centimeter. Voor de afmetingen in het horizontale vlak (breedte en diepte) kan men 60 centimeter in het vierkant nemen. Met deze afmetingen onstaan zeer goed bruikbare elementen, die afhankelijk van de keuze van de houtsoort al dan niet gelakt kunnen worden. In het laatste geval neemt men een houtsoort met een mooie nerf, bijvoorbeeld essenhout. Na verloop van tijd treedt dan wel enige houtverkleuring op.

Bewerking

Het is belangrijk de delen nauwkeurig op maat te zagen, waarna begonnen kan worden met het afronden van de hoeken. Dit geeft de op zich vrij hoekige meubels een veel zachtere lijn.

Men begint met het afronden van de hoeken van de lange kanten met een reischaaf. Met een kleinere davidschaaf kan men de hoeken verder afronden, waarna ze kunnen worden afgewerkt met schuurpapier. Het ronden van de uiteinden van de delen is veel moeilijker in verband met snel splinterend hout. Men steekt hier met behulp van een scherpe beitel ronde kanten aan het hout. Met een kleine davidschaaf, altijd schavend naar het midden om splintering te voorkomen, wordt het vervolgens verder afgerond. Indien men de houten delen van een beschermende laag wil voorzien, is het verstandig dit nu al te doen om kans op vuil worden te verkleinen. Vergeet hierbij niet dat het verdunnen van de lak een betere hechting geeft. Planden die elkaar kruiselings overlappen worden met vier bouten aan elkaar bevestigd. Voor de bouten kan men patentrozet boutjes nemen, het type met bout en bijbehorend busje. Gaten voor de bouten kan men met behulp van een verticale boorstandaard recht in het hout boren. Vervolgens boort men de holten, waarin de koppen van de bouten verzinken. Dan smeert men een beetje lijm in alle gaten om de schroefhulsjes in het hout te bevestigen.

Monteren

Door de gelijmde hulsjes steekt men de bouten en bevestigt zo de kruislings overlappende delen aan elkaar. De delen die kops tegen elkaar aan komen te zitten kunnen steeds worden verbonden met iedere keer 3 deuvels van 7 centimeter. Door deze deuvels over de volle lengte iets af te platten, kan bij het erin slaan het teveel aan lijm ontwijken.

Gemakkelijk zelf te maken

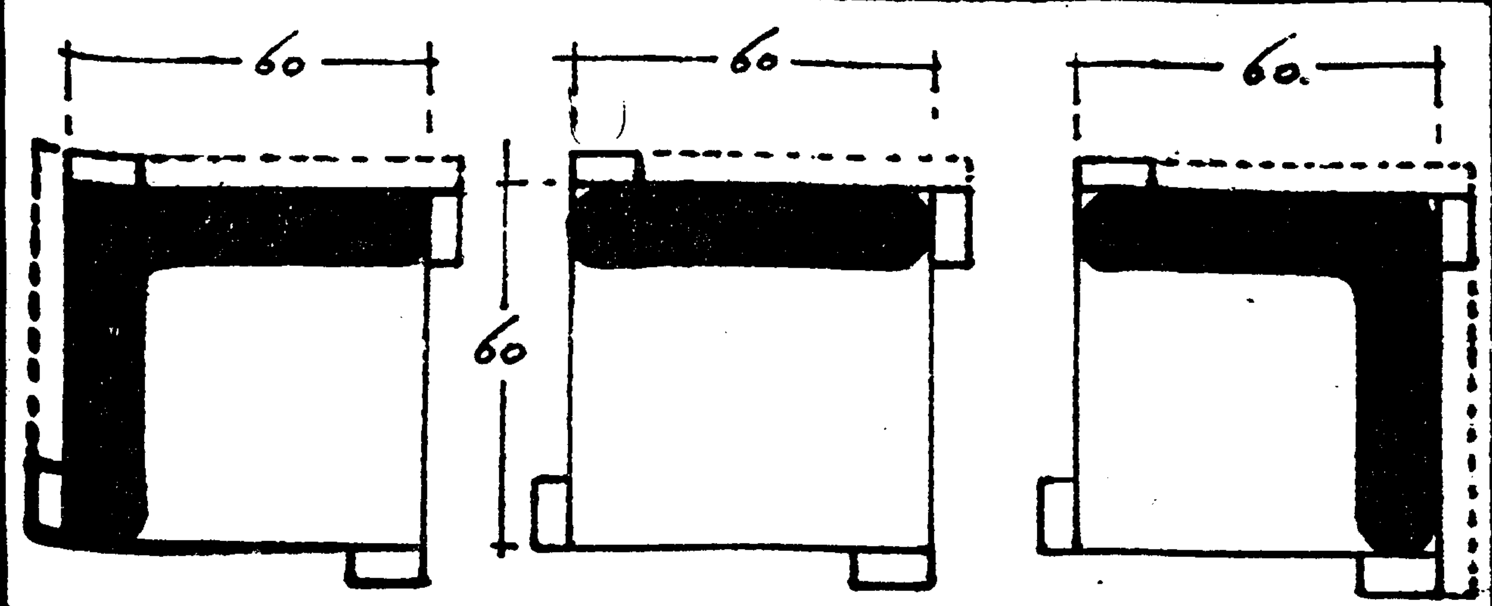
Platen voor de zitting en de tafel worden opgelegd op steunlatten, die bevestigd worden tegen de binnenkant van het onderstel. Men doet er goed aan de plaat van de stoel t.o.v. de bovenkant van de houten delen van het onderstel (aangebracht op 35 cm) 2 cm te verlagen. De zittinghoogte wordt dan 33 cm, dit om ervoor te zorgen dat het kussen later gedeeltelijk in een bak ligt, waardoor het niet zo snel zal wegschuiven.

Het tafelblad houdt men gelijk met de bovenkant van de vier delen van het onderstel.

Afwerking

Na het monteren van de houten delen, steunlatten en platen, schaft men de uitstekende stukjes van de deuvels af. Het uiteindelijk resultaat is afhankelijk van het spel van vormgeving, detaillering en kleur. De kussens die in de zitelementen komen, spelen natuurlijk een belangrijke rol.

Behalve tafel- en zitelementen zijn er met hetzelfde onderstel nog andere invullingen te maken. Men kan hierbij denken aan een plantenbak of een bak om planten en tijdschriften in op te bergen. Zo kan iedereen de elementen aanpassen aan zijn eigen wensen en eventueel na verloop van tijd ombouwen.



„Was ik maar een zeilzak"

Vrouwen legden wensen over boot op tafel

AMSTERDAM – Ter gelegenheid van de Hiswa '77 werd de „vrouw aan boord" verzocht om, onder vermelding van soort en afmetingen van het betreffende schip, haar wensen, suggesties en klachten over de scheepsindeling en -inrichting kenbaar te maken. De bedoeling van dit onderzoek was ontwerpers en-bouwers aan te sparen om bij de bouw van pleziervaartuigen de vrouw meer inspraak te geven, zodat zij later niet hoeft te roeien met de vaak onhandige riemen die mannen haar hebben toebedacht. De ongeveer 125 antwoorden leverden veel opbouwende kritiek en gedachten omtrent het scheepswerkterrein van de vrouw.

Er kwamen veel identieke klachten, zij het op verschillende wijze uitgedrukt. Gladde vloeren die om een doodsmak vragen; bekleding die moeilijk schoon te maken is; wc's die door het minste geringste verstopt raken; schroeiplekken op het plafond wegens geringe afstand tot het comfoor, een comfoor waar je alleen voor kabouters op kunt koken; een schip als een drijvende doodskist met veiligheidsvoorzieningen uit het jaar nul; mannen hebben meer aandacht voor opbergruimte voor de zeilen...; was ik maar een zeilzak, dan kreeg ik een zee van ruimte toebedeeld.

De opmerkingen van zeilvrouwen overtroffen verreweg die van motorboot-vrouwen, die geen bepaalde wensen voor het interieur hadden, maar wel een algemene klacht over te weinig ruimte om buiten te kunnen zitten. Het bedrijfsleven reageerde in groten getale met brochures over „ideale" schepen, comfoors, bekleding, vloerbedekking, enz.

Te weinig vrouwen worden betrokken bij de bouw van hun schip. Te veel vrouwen waren niet tevreden met de indeling, inrichting, leefbaarheid en veiligheid aan boord, of, zoals een der inzendsters kort maar krachtig concludeerde: „Te veel is onpraktisch opgesteld of geconstrueerd, hetgeen een indirecte bedreiging voor de veiligheid van de bemanning is".

Affiche opplakken

Om een mooi affiche of een op groot formaat afgedrukte foto op te hangen is het verstandig deze eerst op vezelplaat te plakken. Vaak gebeurt dit op de verkeerde manier met bobbels en scheuren als gevolg. Dat is vreselijk jammer en echt niet nodig: als men onderstaande beschrijving opvolgt kan iedereen het rustig zelf doen zonder bang te hoeven zijn voor een slecht resultaat.

Neem een stuk vezelplaat dat in beide richtingen een paar centimeter langer is dan de op te plakken prent. Bij een dikte van 16 mm hoeft men niet bang te zijn voor kromtrekken, maar dit kan ook worden voorkomen door beide zijden te beplakken met papier van dezelfde dikte. Bedenk echter dat een prent op een dikke plaat vaak beter uitkomt.

Het opplakken zelf doet men met gewone behangerslijm. Vooral niet te dik insmeren, liever tweemaal dun dan éénmaal dik! Het belangrijkste is echter dat men het papier insmeert en niet het hout. Het papier rekt namelijk sterk uit door het insmeren met lijm, wel één cm per meter. Uiteraard afhankelijk van de papierdikte. Na het insmeren even wachten en dan opplakken. Door een voldoende grote plaat te nemen heeft men hierbij enige speling. Vanwege het uitrekken is afzagen op de juiste maat vooraf toch niet goed mogelijk. Uitwrijven gebeurt met een zachte doek, hetgeen weinig problemen zal geven als men heeft gezorgd dat er geen lijmklodders onder zitten. Na het opplakken kan de plaat op de gewenste grootte worden afgezaagd. Had men een te kleine plaat genomen dan had men een stuk van het affiche moeten afsnijden. De rand kan afgewerkt worden door een hardhouten latje rondom of met een plastic tape in de gewenste kleur. Gewoon schilderen kan ook maar men moet er aan denken dat vezelplaat, zeker op de snede, veel verf opzuigt, zodat meermalen schilderen noodzakelijk zal zijn.

Om de plaat op te hangen worden aan de achterzijde twee ogen ingeschroefd en vervolgens plat tegen de plaat gebogen. Hier tussen spant men een stevig touwtje, dat achter een spijker, schroef of haak in de muur kan worden gehaakt. Het is natuurlijk ook mogelijk de plaat op te hangen, d.m.v. touwtjes naar de plafondplint of naar een speciale schilderijrail.

Parasoldrooghek

Een parasol waar het doek van kapot is, kan nog heel uistekend dienst doen als droogrek. Het doek wordt helemaal verwijderd en de baleinen worden gevernist of in een lichte tint geschilderd.

Vrij veel wasgoed kan hier een plaatsje krijgen. Eventueel kan onderlangs de parasol nog een draad worden gespannen. Als de was droog is, kan de parasol zo weer worden weggezet. En dat is een voordeel boven een permanente droogmolen, die meestal in de tuin een ontsierend element vormt.

Zonder lus

Handdoeken en theedoeken zonder lussen blijven toch hangen. Ze kunnen heel makelijk worden opgehangen aan „knijperrekjes". Drie à vier wasknijpers worden met één helft naast elkaar op een plankje geschroefd. Het plankje wordt nu voorzien van schroefoogjes, zodat het aan de muur kan worden bevestigd. Om de aanblik te verlevendigen, kan men het geheel in een fris kleurtje verven. Ook in de badkamer is zo'n rekje handig. Ieder gezinslid krijgt een bepaalde kleur knijper voor de eigen handdoek.

Mesterom verzekert uw huis...

Een huis kopen is een veel-omvattende zaak. Behalve een uitgekiende hypotheek heeft u ook een aantal verzekeringen nodig. Een opstalverzekering bijvoorbeeld en een risicoverzekering. In sommige gevallen is het zelfs mogelijk en wenselijk om een hypotheek te nemen op basis van een levensverzekering. De verkoopadviseurs van Mesterom kunnen u helpen bij het kopen van een huis. Zij kunnen u volledig wegwijs maken op het gebied van hypotheken en verzekeringen. Een huis van Mesterom betekent dan ook een zekere zaak.

GELEEN
Aan groen-voorziening gel. ruim woonh. m. berging en c.v. Ind.: hal, toilet, grote keuken, ruime woonk. (ca. 34 m²), hal, keuken en woonk. m. plavuizen vloer. Berging. Verd. 3 slaapk's, badk. m. ligbad. v.w. en 2e toilet. Zolder, voortuin, achtertuin m terras. Bwjr. 1976.
Kooppr. ƒ 135.000,– k.k. Aanv. in overleg.

MEERSSEN
Fruit-plantage best. uit 2 percelen resp. 16.900 m² en 5.400 m². Opstand ± 5.000 laagstambomen o.a. Golden Delicious, Cox, Winston, Boskoop en Conférences. Mach. berging. Water- en elec. aansluitingen aanwezig.
Kooppr. ƒ 10,– p. m² k.k.

SPAUBEEK
Uitst. gel. m. vrij uitzicht a.d. voorzijde half-vrijst. woonh. m. garage en c.v. Ind.: hal, toilet, open keuken, ruime woonk. (ca. 4.1 m²). Garage. 1e verd. overloop, 3 slaapk's, badk. m. ligbad en v.w. 2e verd. zolder. Div. schrotenplafonds. Voor-, zij- en achtertuin. Bwjr. 1968. Perc. opp. 320 m².
Kooppr. ƒ 158.000,– k.k. Aanv. medio juni 1978.

GELEEN
Op eerste stand gelegen, halfvrijstaand woonhuis met garage en c.v. Indeling: Kelder, begane grond: hal met tegelvloer en toilet, keuken met elektrisch fornuis, koelkast en wasemkap, woonkamer met open haard in veldbrand wand. 1e verdieping: 3 ruime slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste wastafel. 2e verdieping: zolder met c.v.-ketel. Voor- en achtertuin, perceelsoppervlakte 353 m² Bouwjaar 1960.
Vraagprijs: ƒ 195.000,— K.K. Incl. vloerbedekking, glas- en overgordijnen en 2 luxaflexen. Aanvaarding: 1-10-1978.

SCHAESBERG
Half vrijst. woonh. m. garage en centr. verw. Ind. kelder, beg. grond: hal m. natuurstenenvloer, toilet, keuken, ruime L-vormige woonk. (± 32 m²) m. open haard. Garage 6.50x4.00. 1e verd. overloop m. 2 muurk., 4 slaapk's, badk. m. ligbad en v.w. 2e verd. zolder. Voor- en achtertuin m. terras. Perc. opp. 273 m².
Vraagprijs ƒ 145.000,– K.K. Aanv. medio sept. 1978.

BRUNSSUM
Goed gel. ruim halfvrijst. woonh. m. garage en c.v. Ind.: hal, toilet, werkkast, keuken 4,2x2,9, living ca. 35 m² m. open haard. Verwarmde garage. 1e verd. 4 slaapk's, badk. m. ligbad, v.w. en 2e toilet. 2e verd. zolder, voor- en achtertuin m. terras. Bwjr. 1969. Perc. opp. 272 m².
Koopprijs ƒ 180.000,– K.K. Aanv. medio aug. 1978.

LIMBRICHT
Zeer goed gel. uitst. onderh. halfvrijst. woonh. m. garage en c.v. Ind.: souterrain, garage, kelder, hobby-ruimte. Beg. grond: hal, toilet, ruime keuken, riante woonk. m. plavuizen vloer. Verd. 3 ruime slaapk's, badk. m. ligbad, v.w., 2e toilet. 2e verd. m. kantoor en 4e slaapk. Voortuin, achtertuin, terras. Blijvend vrij uitzicht a.d. voorzijde. Bwjr. 1974. Perc. opp. 321 m².
Kooppr. ƒ 255.000,– k.k. Aanv. in overleg.

BRUNSSUM
Uitst. gel. vrijst. woonh. m. centr. verw. Ind. souterrain: kelder en ruime garage, beg. grond, hal, toilet, open keuken, woonk. m. open haard, travertin-vloer in woonk. en keuken, buitenberging. 1e verd. 4 slaapk's, badk. m. douche en v.w. 2e verd. zolder. Voortuin en flinke achtertuin met zonneterras.
Kooppr. ƒ 205.000,– k.k. Aanv. medio juli 1978.

Kerkrade

In het bestemmingsplan „Kaalheide" wordt hard gebouwd aan 38 luxe herenhuizen in vier verschillende typen. Van die woningen zijn er 32 voorzien van een garage en 6 van een carport. De woningen zijn voorts voorzien van een ruime doorzonkamer en 3 slaapkamers, een luxe betegelde badkamer en een grote zolderverdieping.
Prijs vanaf ƒ 143.000,– v.o.n.

Nieuwenhagen

In het bestemmingsplan „Hoefveld" worden een aantal speels opgezette, luxe herenhuizen met garage gebouwd. Grote woonkamer met open haard, charmante keuken, 3 slaapkamers, badkamer met luxe sanitair. Op tweede verdieping welke te bereiken is via vaste trap, bevindt zich een ruime hobbyruimte, berging en c.v.-ruimte. Vanzelfsprekend zijn deze huizen voorzien van een garage.
Prijzen: vanaf ƒ 199.500,— v.o.n., exclusief bouwrente.

SITTARD
Goed gel. ruime, uitst. onderh. drive-in woning m. garage en centr. verw. Ind. beg. gr. hal met parketvloer, hobby-ruimte c.v. slaapk./kantoor. Garage. 1e verd. toilet, keuken, woonk. met ged. schrotenwand. 2e verd. 3 slaapk's, badk. m. zitbad, v.w. en 2e toilet. Gehele pand aluminium ramen en kozijnen. Ged. dubb. beglazing. Achtertuin met terras grenzend aan plantsoen. Bwjr. 1970.
Kooppr. ƒ 135.000,– k.k. Aanv. 15-7-1978.

KERKRADE
Zeer degelijk geb. goed onderh. ruim halfvrijst. herenhuis m. berging, dubbele autostalling en centr. verw. Ind. souterain: kelder, beg. gr., hal. bijkeuken, keuken, woonk. (± 30 m²) studeerk. m. v.w., badk. m. douche, v.w. en toilet, berging, overdekte stalling voor 2 auto's. 1e verd. woonk., keuken en ruime slaapk. 2e verd. slaapkamer, badk. m. douche, v.w. en 2e toilet, zolder. Perc. opp. 695 m².
Vraagprijs ƒ 185.000,– K.K. Aanv. medio juni 1978.

OIRSBEEK
Op goede stand gel. ruime geschakelde terraswoning m. garage en c.v. Ind. ruime hal m. garderobe. Verd. toilet, berging, keuken m. eetbar. Z-vormige living (pl.m. 32 m²) en terras. Beg. gr. berging, 5 slaapk's, badk. m. ligbad, v.w. en 2e toilet. Grote garage. Achtertuin. Bwjr 1974. Perc. opp. 247 m².
Vraagpr. ƒ 165.000,– k.k. Aanv. medio juli 1978.

HEERLEN
Ruim vrijstaand herenhuis m. centr. verw. Ind.: kelder, entree m. sierpleister wanden, toilet, ruime keuken (4.00 x 3.50) L-vormig aanrecht m. dubbele spoelb., koelk., electr. kookplaat, wasemkap, 4 bovenk. en decortegelvloer.
L-vormige woonk. (± 35 m²) met grote schoonmetselwerk open haard partij. Badk. (3.00 x 2,10) m. ligbad en v.w. (gekleurd sanitair) Verd. overloop, 3 ruime slaapk's. Zolder bereikb. via vaste trap. Perc. opp. ca. 688 m². Aanv. in overleg.
Prijs op aanvraag.

VOERENDAAL
Aan bosrand grenzend ruim halfvrijst. woonh. m. gar., c.v., flinke voortuin en achtertuin (25x9 m) op zonkant m. veel privacy. Ind. gelijkvloers: royale hal, toilet, keuken, woonk. (40 m²) m. parketvloer. 1e verd. overloop, 3 slaapk's, badk. m. ligbad, v.w. en 2e toilet. Overloop en slaapk's met parketvloer. Bwjr. 1973. Perc. opp. 436 m².
Kooppr. ƒ 175.000,– k.k. Aanv. direkt.

MAASTRICHT
Uitst. onderh. woonh m. berging en c.v. Ind. entree m. werkkast, keuken, woonk. in ged. sierpleisterwerk. Toilet. 1e verd. 2e toilet, 3 ruime slaapk's, badk. m. douche en v.w. 2e verd. zolder, 4e slaapk. c.q. hobbyruimte. Voor- en achtertuin m. terras. Bwjr. 1974. Aanv. medio juni 1978.
Vraagpr. ƒ 140.000,– k.k.

SUSTEREN
Goed gel. halfvrijst. woonh. m. centr. verw., garage en carport. Ind. ruime hal m. tegelvloer, toilet, keuken, woonk.m. open haard. Serre uitgev. in schoonmetselwerk, garage en carport. 1e verd. 3 ruime slaapk's, badk. m. douche en v.w. 2e verd. zolder. Bwjr. 1972. Perc. opp. 276 m².
Vraagpr. ƒ 179.000,– K.K. incl. stoffering en luxaflex. Aanv. 1-8-1978.

HOLTUM BORN
Uitstek. onderh. woonh. m. centr. verw. en berging. Ind. hal, toilet, keuken m. aanrecht m. ingeb. 4 pits gasstel, elec. oven, ingeb. koelkast, woonk. ÷ 27 m². 1e verd. 4 slaapk's, badk. m. douche en v.w. en 2e toilet. 2e verd. zolder. Bwjr. 1970. Voor- en achtertuin (op zonkant) Achterom bereikbaar.
Vraagpr. ƒ 125.000,– K.K. Aanv. in overleg.

NIEUWSTADT
Uitstek. gel. halfvrijst. woonh. m. garage voor 2 auto's. Ind. hal, toilet, keuken, L-vormige woonk. ± 44 m² met ged. tegelvloer en schoonwerk, garage 10x3, 1e verd. 3 slaapk's, badk. m. douche en v.w., 2e verd. vliering. Bwjr. 1967. Grote voortuin 10x7 en fraai aangelegde achtertuin. 16x7/10. Perc. opp. 374 m². Vrij uitzicht a.d. achterkant.
Kooppr. ƒ 147.000,– k.k. Aanv. 15-6-1978.

BEEK
Op 1e stand gel. goed onderh. halfvr.st. woonh. m. berging en centr. verw. Ind.: kelder, beg. gr. hal, toilet, hal m. plavuizenvloer, bijkeuken, keuken met schrotenplafond, woonk. m. open haard, sierpleisterwerk en houten delen vloer (± 30 m²) berging.
1e verd. 3 ruime slaapk's, grote badk. m. ligbad, douche, dubbele vaste wastafel en 2e toilet. 2e verd. zolder. Voortuin en binnenplaats. Perc. opp. 205 m².
Vraagpr. ƒ 175.000,– K.K. Aanv. medio aug. '78.

Inlichtingen: Draai 04402-3636
dé onroerend-goed-lijn.

Postbus 77, Elsstraat 13, Beek (L), Telefoon: 04402-3636* Kantooruren: ma t/m vr 10-18 uur, di-do 10-19.30 uur, zat. 10-13 uur. Telefoon na kantooruren: bestaande bouw 04461-5352; nieuwbouw 04404-1810/04760-3117.

mesterom
MAKELAARDIJ O.G.

18/LD

WONINGEN

AMSTENRADE
Te koop vrijstaand landhuis met voor- en achtertuin, garage en c.v., gunstig gelegen langs de provinciale weg Hoensbroek-Valkenburg, het pand verkeert in een goede staat van onderhoud en heeft een royale indeling; voorportaal, hal, toilet, woon- en eetkamer ca. 42 m², keuken, serre. 1e verdieping: 3 royale slaapkamers, badkamer met ligbad, trappehuis met vaste trap naar beschoten en beplankte zolder ca. 60 m². Aanvaarding oktober 1978. Koopprijs ƒ 295.000,– k.k.

BERG EN TERBLIJT
Te koop luxe nieuwbouw landhuisjes met ruime indeling, gelegen op goede stand. Documentatie op aanvraag.

BERG EN TERBLIJT
Lindestraat, te koop landelijk gelegen groot woonhuis met grote garage ca. 60 m², c.v. en tuin met tuinhuis, totale perceelsoppervlakte ca. 785 m². Indeling: 2 kelders, hal, woonkamer ca. 8x4 m met open haard, keuken, bijkeuken, kamer ca. 4x3,2 m, waskeuken ca. 2x5,3 m. 1e verdieping: 6 ruime slaapkamers allen met vaste wastafel, douche, toilet. 2e verdieping: 2 grote zolders met geïsoleerd dak. Het pand verkeert in een goede staat van onderhoud en is geschikt als woonhuis, pension e.d. Aanvaarding direct. Vraagprijs ƒ 290.000,– k.k.

GELEEN
Leliesingel, te koop gerenoveerde woning met tuin. Indeling: woonkamer ca. 6,5x3,6 m, keuken 5x2 m met aanbouw en apparatuur, vloer betegeld met plavuizen, hal, w.c. betegeld, betegelde doucheruimte met lavet, verdieping: 2 slaapkamers resp. 2,2x2,3 m en 6,5x2,85 m, droge kelderruimte, tuin ca. 16 m diep. Vraagprijs ƒ 87.000,– k.k.

GELEEN/HAZELDERVELD
Scheumerbeek 5, te koop luxe woonhuis op goede stand en ruime indeling met garage, c.v. en tuin, bouwjaar 1977. Indeling: garage 8x3,2 m, gedeeltelijk 5,2 m, hal, toilet, Z-vormige woonkamer ca. 40 m² met parket, keuken met inrichting, 3 ruime slaapkamers, toilet, badkamer met o.m. ligbad, grote zolder. Aanvaarding op korte termijn. Koopprijs ƒ 167.000,– k.k.

HEERLEN
Te koop nabij de Erk geschakelde hoekwoning met c.v., tuin en garage. Indeling: hal, toilet, woon-eetkamer ca. 10x4,36 m, keuken, bijkeuken, verdieping: 3 ruime slaapkamers, badkamer. Aanvaarding in overleg. Koopprijs ƒ 165.000,– k.k.

HEERLEN
Hofstraat te koop mooi gelegen middenstandswoning met ruime indeling, c.v. en tuinen. Bouwjaar 1972. Indeling: hal, toilet, ruime berging, trappehuis, grote woonkamer met aansluitend open keuken met inrichting, verdieping, 3 royale slaapkamers, badkamer met o.m. ligbad, bergruimte, zolder bereikbaar via vliezotrap met mogelijkheid tot 4e slaapkamer. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 135.000,– k.k.

HEERLEN
Te koop luxe nieuwbouw patiobungalows in het plan Douve Weien. Uitgebreide documentatie op aanvraag.

HOENSBROEK
Nieuwstraat te koop halfvrijstaand woonhuis met tuin, garage en c.v. Indeling: beg. grond: ruime hal met marmeren vloertegels en schrootjesplafond, toilet, ruime L-vormige woonkamer ca. 45 m², keuken ca. 2,5x3 m met c.v.-ketel, verdieping: 4 slaapkamers resp. 3,5x4 m, 3,5x3 m met vaste wastafel, 1,8x2,6 m en 1,8x3,2 m, badkamer met douche en vaste wastafel, zolder bereikbaar via vliezotrap geheel beschoten. Aanvaarding op korte termijn. Vraagprijs ƒ 190.000,– k.k.

KERKRADE/TERWINSELEN
Te koop mooi halfvrijstaand woonhuis met garage, c.v. en tuin, bouwjaar 1977. Indeling: hal met tegelvloer, toilet, bergruimte, grote L-vormige living met parketvloer en schuifpui naar terras, gedeeltelijk open keuken met aanbouwkeuken, 1e verdieping: 3 ruime slaapkamers met o.m. ligbad, bergruimte, 2e verdieping: bereikbaar via trap, grote slaapkamer, bergruimte en c.v.-ruimte. Aanvaarding direct. Vraagprijs ƒ 153.000,– k.k.

MAASTRICHT
Meerssenerweg te koop goed gelegen woonhuis met ruime indeling, tuin en c.v. Indeling: hal met marmeren vloer, trappehuis, woonkamer ca. 11,5x3,6 m, keuken, studeerkamer, tuinhuisje, 1e verdieping: 3 slaapkamers en douche, 2e verdieping: 2 slaapkamers, zolder. Aanvaarding direct. Koopprijs ƒ 198.000,– k.k.

MAASTRICHT
Edmond Jasparstraat te koop ruim halfvrijstaand woonhuis met c.v. en tuin. Indeling: kelder, 2 ruimten resp. 3,5x3,2 m en 4,5x2 m apart bereikbaar vanaf buiten, beg. grond, hal met tegelvloer, toilet, Z-vormige woonkamer ca. 8x4,8x4,2 m met aparte toegang, keuken ca. 3x3 m, 1e verdieping: 4 slaapkamers resp. 2,5x2 m, 3,8x3,5 m met muurkast, 4,5x3,2 m met muurkast en balkon en 3x3 m met muurkast, badkamer met douche, 2e verdieping: via vaste trap met 3 kamers. Aanvaarding op korte termijn. Vraagprijs ƒ 250.000,– k.k.

MAASTRICHT/BELFORT
Te koop mooie tussenwoning met c.v. en tuin. Indeling: hal, toilet, ruime woonkamer, keuken met luxe aanbouwkeuken, 3 royale slaapkamers, badkamer, via vaste trap bereikbare 2e verdieping alwaar bergruimte, c.v.-ruimte en volledig afgewerkte kamer. Aanvaarding juli 1978. Vraagprijs ƒ 136.000,– k.k.

SIMPELVELD
Oude Molenweg te koop boerenwoonhuis met erf. Het object valt onder de monumentenzorg en moet verbouwd worden. Indeling: 2 kamers en keuken beneden, 3 slaapkamers boven en grote zolder, het erf is bereikbaar via een grote poort. Prijs op aanvraag.

TREEBEEK
Wyenweg te koop groot woonhuis met bedrijfsruimte, geschikt als b.v. meubelshowroom enz. Nadere informatie op aanvraag.

ULESTRATEN
Te koop zeer exclusieve bungalow met garage, luchtverwarming, tuinen en zeer royale indeling: hal, woonkamer 65 m² met open-haardpartij, keuken met luxe uitgebreide aanbouwkeuken, bijkeuken met wasmachineaansluitingen, 2 royale slaapkamers met aansluitend badkamers voor beide slaapkamers apart, garage 9x4,2 m, 4 ruime kelders, de woning is zeer luxueus afgewerkt met massieve eikehouten deuren, tegelvloeren, eiken balkenplafonds, koperbeslag enz. Aanvaarding in overleg. Prijs en nadere informaties op aanvraag.

ULESTRATEN
Pater Nottenstraat, te koop mooi gelegen degelijk gebouwd vrijstaand woonhuis met garage, c.v. en mooi aangelegde tuin, indeling: ruime hal, toilet, woonkamer, keuken met inrichting, serre, verdieping, overloop met grote muurkast, badkamer met o.m. douche, 3 royale slaapkamers, zolder geheel beschoten. De staat van onderhoud is uitstekend. Aanvaarding direct. Koopprijs ƒ 198.000,– k.k.

BEDRIJFSPANDEN

HEERLEN
Te huur in wijkwinkelcentrum aantrekkelijke winkelruimte, op korte termijn te aanvaarden. Nadere informaties op aanvraag.

HEERLEN
Willemstraat, te koop groot herenhuis, geschikt als kantoor, pension, kamerverhuur e.d. Aanvaarding op korte termijn. Vraagprijs ƒ 165.000,– k.k.

HEERLEN/CENTRUM
Te huur zeer representatieve kantoorruimten in units v.a. 250 m². Nadere informaties op aanvraag.

MAASTRICHT
Graanmarkt te koop zeer mooi woonhuis met kantoor, bedrijfsruimten en bijbehorende terreinen. Nadere informaties op aanvraag.

Wij zoeken voor onze cliënten woningen, landhuizen en beleggingsobjecten in diverse prijsklassen.

Nadere informaties van 'a maandags t/m vrijdags van 8.30-17.30 uur. Zaterdags is ons kantoor gesloten.

Penners & Schoenmakers
Makelaardij Heerlen B.V.
Heerlen - Laanderstraat 27 - Tel. 045-718330

De eethoek heeft veel functies

„Kom, we gaan aan tafel" is mogelijk een van de meest gebruikte zinnen ter wereld en omvat daarbij tevens een zekere tijdsduur die men om de eettafel doorbrengt. Gezien de steeds meer toenemende sfeer die bij het „tafelen" in zwang komt, groeit ook de vraag naar een goede en verantwoorde eetgroep.

Daarbij mogen we niet uit het oog verliezen dat een „eetkamer" meestal ook nog voor andere doeleinden bestemd is. Moeder zal er mogelijk haar naaimachine hanteren, vader zijn administratie doen en de kinderen hun huiswerk maken. Natuurlijk is dit niet in ieder gezin zo, maar door de bank genomen klopt het wel zo'n beetje. En als het in uw geval klopt, zult u daar ook rekening mee moeten houden.

Een duidelijk beeld moet voor ogen staan, waarvoor deze aanschaf noodzakelijk is en daarbij dient met de toekomst rekening gehouden te worden. Even denken: kleine kinderen worden groter en waarvoor wordt de eettafel nog meer gebruikt? Want die tafel is het belangrijkste meubel, daaraan moet gegeten worden en mogelijk nog andere dingen gedaan. Een tafel dient in eerste instantie dus praktisch te voldoen. Dat hij ook esthetisch verantwoord moet zijn, komt, althans in veel gezinnen, op de tweede plaats.

Normaliter is een eettafel van hout en dit hout is een veelomvattend woord, want er bestaan zachte en harde houtsoorten. Overweeg wat in uw situatie het meest geschikt is en stel daarbij het doel van de tafel voorop. Een zachte houtsoort, (vurehout of grenen) is wel aantrekkelijk om te zien, maar in de praktijk voor een gezin met kleine kinderen absoluut af te raden.

In veel gevallen is het aan te raden om een houten eetgroep „blank" te laten. Naturel (dus ongekleurd) hout is bij beschadigingen eenvoudiger te herstellen en met een goede (harde) lakafwerking komt de struktuur van het hout nog meer tot zijn recht.

De afwerking met een harde finishlaag is ook belangrijk bij eventueel morsen, want kringvorming en uitgebeten plekken zijn geen versieringen. Laat u daarom vooraf goed informeren en maak duidelijk waarvoor u, met name de tafel, nog meer denkt te gebruiken.

Vraag dan tegelijk of het blad massief of gefineerd is, want een massief blad is beter bestand tegen zwaarder gebruik en eenvoudiger te repareren bij onverhoopte beschadigingen. Sommige houtsoorten kunnen alleen gefineerd gemaakt worden, hierbij is een massieve lijst rondom dan aan te bevelen. Een keerbaar tafelblad is soms geen overbodige luxe, hoewel de praktijk uitwijst dat dit keren meestal grote rompslomp geeft en eigenlijk alleen in het begin, als het nog een nieuwtje is, gedaan wordt. Zo'n blad bestaat dan meestal uit twee verschillende materialen. Een ander facet is de grootte van de tafel, want dit kan problemen geven als er eens gasten komen. Uitklapbare en uitschuifbare bladen bieden dan een oplossing. Er zijn rechthoekige, vierkante, ronde en ovale tafels. De tafels met de grootste bladoppervlakte zijn rechthoekig (langwerpig) en voorzien van twee uittrekbladen. Zo'n blad kan gemakkelijk vergroot worden van 125x80 cm tot 210x80 cm en soms nog groter. Hebt u weinig ruimte voor uw eetgroep, kies dan in elk geval een rechthoekige of vierkante tafel.

Eetkamerstoelen met hoge ruggen komen steeds meer in de belangstelling, maar het accentueert wel de eetgroep. Dit kan in kleinere ruimten soms blikbeperkend werken. Open ruggen suggereren daarentegen meer ruimte omdat men er doorheen kan kijken. Hoe u de rug neemt, hangt van de smaak af, maar probeer eerst hoe de stoel zit, want niet alleen de zitting is daarbij bepalend, de rug heeft een niet mindere funktie. Vooral bij lage ruggen kan de steun soms net tegen de verkeerde plek van het lichaam drukken en dat is op de lange duur erg storend. Stoelen met gestoffeerde ruggen zijn nogal kwetsbaar. Door het telkens aanraken wordt de bekleding snel vuil.

Wordt de stoel ook als bijzetstoel gebruikt, dan is een gestoffeerde zitting over het algemeen prettiger, maar kinderen en morsen kunnen, aan tafel, problemen geven. Een praktische bekleding is dan zeker op haar plaats. Een ongestoffeerde zitting met daarop eventueel een los kussen(tje) voldoet natuurlijk ook goed, is meestal goedkoper en makkelijker schoon te houden en te vernieuwen. Misschien voelt u iets voor een biezen zitting, hiervan heeft u lang plezier (geen stofferkosten meer) en het is een natuurlijk materiaal.

Armleuningen aan een eetkamerstoel is nog niet zo'n heel gek idee. Het zit behaaglijk en geeft een apart aanzien en zeker als bijzetter is een armstoel veel comfortabeler.

En dan komt de vraag: hoeveel stoelen? Vanzelfsprekend ligt dit aan de grootte van het gezin maar toch ook aan het bezoek wat u mogelijk krijgt. Een ratjetoe van stoelen is niet direct een visitekaartje, vandaar dat zes stoelen in een normaal gezin wel noodzakelijk zal blijken.



Foto voor moeder en oma

In veel gezinnen is een moeder, zelfs als ze een verlanglijstje maakt, in de eerste plaats huisvrouw. Ze mag iets leuks voor zichzelf kiezen en wat komt er op dat lijstje? Dingen die ze in het huishouden nodig heeft: nieuwe glazen, een houten slabak of een mixer. En dat, terwijl er echt wel een kado is, waarvan ze heel persoonlijk kan genieten en dat echt voor haar bestemd is: een fotokado, bijv. Ze zijn er in allerlei variaties en misschien zit er een idee in één van de volgende suggesties.

U wilt het bescheiden houden wat de kosten betreft omdat de kinderen het zèlf betalen? Kies dan een mini-fotoalbum, u weet wel: zo'n klein mapje met plastic bladen. Er past een aantal kleurenfoto's in, dat gekozen kan worden uit de al aanwezige kollektie. Handig om foto's van huis, kind, hond en de hoogtepunten van het leven steeds bij je te hebben, waar je ook naar toe gaat.

De moeder-die-wat-wensen-mag kan ook een groter kado kiezen: een vergroting van een geslaagde kleurenfoto, die ze zelf kan aangeven. Dat „groot" slaat dan op het formaat en niet zozeer op de prijs, want zo'n kleurige reuzenfoto is echt niet kostbaar. De gevers(s) moeten wel bij de fotohandelaar even vragen of de betreffende foto geschikt is voor het gewenste formaat, want het moet natuurlijk wel een scherp negatief zijn. De foto plakken op spaanplaat of in een lijstje: een prachtkado en zéér persoonlijk.

Lijstje

Nog een idee: voor die leuke foto van vroeger (of van nu) is een lijstje vaak een welkom geschenk. Het is verkrijgbaar in alle prijsklassen van zeer voordelig tot zilver-duur.

Poster of puzzel

Nog twee mogelijkheden, die geschikt zijn als fotogeschenk voor moeder: een kleurenfoto, uitgevoerd als poster. Erg leuk, vooral in een jong gezin, zo'n grote plaat van een gezinslid aan de muur. En wie het wat speelser wil houden: het is ook mogelijk een foto uit te kiezen, die op een groter formaat wordt uitgevoerd en dan tot puzzel wordt verwerkt. Zodat moeder – als ze dit kado ontvangt – stukje voor beetje het eigen gezin al puzzelend onder haar handen kompleet ziet worden.



● *Of je ze nu van verder afneemt (foto 1) of van dichtbij (foto 2)... ze zijn voor een moeder of grootmoeder een kostbaar bezit. In dit artikel een aantal suggesties voor een fotogeschenk voor een moeder.*

Denken aan oma

En bij al die geschenkmogelijkheden van foto's is het natuurlijk ook mogelijk om ze toe te passen voor de oma('s) van het gezin. Die zullen zo'n mini-album of een vergroting in kleur, of een mooi fotolijstje erg waarderen als een van de kleinkinderen het middelpunt daarvan vormt.



Tijdig beginnen

Wie u ook met een fotokado gaat verrassen: begin er zo vroeg mogelijk mee. Want het maken van zo'n album of van een vergroting kost tijd. En als er nog een poster, een lijstje of een puzzel gemaakt moet worden, dan is het verstandig om niet op 't allerlaatst te komen. Want dan zou het kunnen zijn, dat uw fotogeschenk op de grote dag nog niet klaar is. Dat zou jammer zijn, want bij alles, wat we zo langzamerhand al bezitten is er iets, dat je nooit genoeg kunt krijgen. Dat zijn: de foto's van de mensen, waar je van houdt en van de momenten, die een hoogtepunt in je leven zijn geweest.

– HIERLANGS AFKNIPPEN –

Vlugger met zuivel

Schoonmaken is voor de vrouw net zoiets als tollen, touwtje springen, knikkeren en vliegeren voor kinderen. Op een gegeven ogenblik zit het in de lucht. De vrouwen krijgen de kriebels en ineens zie je ze ijverig ramen lappen en bellen poetsen en matten kloppen en meubeltjes in de was zetten. Zou het een soort virus zijn of gewoon de behoefte de boel open te gooien als het mooie weer eraan komt en de dagen beginnen te lengen? Juist omdat het langer licht is, zie je ineens zoveel meer. Die veeg op het behang. Het feit, dat de eettafel nodig eens een kwastje verf moet hebben. „Vooruit, pa", zegt moeder dan, „jij ook aan het werk". En voordat je het weet is het hele gezin in touw (de kinderen uitgezonderd, want die moeten nu net zo heel verschrikkelijk nodig knikkeren) en is de Grote Schoonmaak aan de gang.

Dat „grote" mag u wat ons betreft wel vergeten, want zoals vroeger is het gelukkig niet meer. Toen was zo'n grote schoonmaak nog écht nodig, want de huizen waren zoveel groter en de huishoudelijke apparatuur zoveel minder uitgebreid dan nu. Een stofzuiger was toen nog net zo zeldzaam als een dienstmeisje in deze tijd, maar dienstmeisjes waren er in overvloed en goedkoop. Wonder, dat er groot schoongemaakt werd, want mevrouw kreeg haar thee toch nog wel op tijd in de salon.

Voorbij is die tijd, maar evengoed mag het huis zo nu en dan wel eens een flinke beurt krijgen en het voorjaar is daar hoe dan ook de aanlokkelijkste tijd voor.

Dankbaar werk ook, trouwens, want de resultaten zijn zeer zichtbaar in blinkend heldere ramen en brandschone vitrages. Jammer alleen, dat het eten in deze drukke dagen wel eens in het gedrang dreigt te komen. Gelukkig staan de huisvrouw heden ten dage heel wat mogelijkheden ter beschikking om in een wip een maaltijd op tafel te brengen.

„Convenience food" heet dat, natuurlijke weer in het Engels, maar evengoed zouden we het gemakseten kunnen noemen.

Allerlei kant-en-klare gerechten, zo uit een pakje en talloze andere produkten, die knappe koppen in de levensmiddelenindustrie voor u hebben bedacht.

Wat niet bedacht hoefde te worden, omdat het er altijd al was, dat zijn de zuivelprodukten, zoals kaas en kwark en yoghurt en vla en lekkerouderwetse pap.

Opperbest gemakseten, waar je enorm veel mee kunt toveren. Mam glimlacht haar geheimzinnige glimlach en bedenkt, dat de liefde van de man door de maag gaat, zodat het nu het beste ogenblik is om hem erop voor te bereiden, dat hij behalve die eettafel, die nu zo gezellig gedekt staat, ook nog even de keukenkast moet witten.

Het aardige is, dat er helemaal geen toverkunst voor nodig is. Het is gewoon goed gebruik maken van de produkten van Moeder Natuur en van een beetje inventiviteit en creativiteit.

Risotto met tomatensla

Het recept van de originele eenvoudigste en zonder moeite te bereiden risotto is het volgende:

200 g uien, 60 g boter, 2 kopjes rijst (droogkokende), 3 kopjes water, 1 bouillontablet, 200 g oude kaas, zout.

Fruit de in fijne ringen gesneden uien in boter glazig en daarna met de gewassen rijstkorrels, die met poreus papier gedroogd zijn, goudgeel. Doe het water met bouillontablet erbij en kook de rijst in 20 minuten gaar. Roer van het vuur af de geraspte kaas erdoor en maak de risotto zo nodig met wat zout op smaak af. Geef er tomatensla bij.

Boerenomelet

100 g mager rookspek, 20 g boter, rest groente (wortel, prei, knolselderij, bloemkool, dorperwtjes), zout, tijm, 6 eieren, 50 gr oude kaas, 6 eetlepels melk, peper, paprikapoeder, aromazout. Garnering: tomaat, peterselie.

Snijd het rookspek in zeer kleine stukjes en bak het zachtjes uit in een braadpan in de boter. Smoor hierin ca. 5 minuten de kleingesneden groenten maak het geheel met zout en tijm af. Klop de eieren met de geraspte kaas, melk en kruiden los.

Bak hiervan eventueel in 2 porties in een koekepan een dikke omelet door steeds met een vork de gestolde rand van de omelet naar het midden van de pan te trekken. Ga hier zolang mee door tot al het ei gestold is. Laat de omelet uit de pan op een schaal glijden. Leg de groente op de helft van de omelet en klap de andere helft eroverheen. Garneer hem met plakjes tomaat en peterselie.

Wil men snel klaar zijn dan kan een blik groentemacedoine dienst doen. Met wat rauw geraspte ui kan hij pittiger worden gemaakt.

Quick jachtschotel

4 uien, 20 g boter, 2 teentjes knoflook, 300 g mager gehakt, zout, peper, worcestersaus, tijm, majoraan, 8 grote gare aardappelen, 2 dl melk, 100 g oude kaas, 1 ei, peper, nootmuskaat, 2 grote appels.

Snipper de uien en smoor alles glazig in de boter met het sap van de uitgeknepen teentjes knoflook.

Voeg het gehakt toe en roer dit met een vork los, tot alles grijs van kleur is en maak het op smaak met zout en de kruiderij.

Verhit de gare aardappelen in de melk en maak er met de geraspte kaas (houd hiervan iets achter), het ei, peper, nootmuskaat een luchtige puree van.

Doe een laag onderin een beboterde vuurvaste schaal. Leg hierop de helft van de in schijfjes gesneden appelen, daarop een laag gehakt, dan weer een laag appel en tenslotte het restant aardappelpuree. Strooi er de achtergehouden geraspte kaas over. Plaats de schotel gedurende 20 minuten middenin een op 200 graden voorverwarmde oven.

Doordat geen jus wordt toegevoegd moet de aardappelpuree aan de zeer slappe kant zijn daar de schotel anders te droog wordt.



– HIERLANGS AFKNIPPEN –

Tegenlicht is vaak een bondgenoot

Licht maakt het fotograferen niet altijd gemakkelijk. Vooral de dosering van licht kan soms problemen geven. Datzelfde licht is ook vaak een mogelijkheid om bijzondere resultaten te bereiken. Dat geldt vooral voor foto's die worden gemaakt met tegenlicht.

De meeste foto's worden zo genomen, dat de lichtbron zich achter de fotograaf bevindt of met een belichting van de zijkant. Het voordeel is, dat het onderwerp dan het meeste licht ontvangt. Maar het kan ook anders. Dan bevindt de lichtbron (de zon, een lamp of een raam bijvoorbeeld) zich achter het onderwerp. Vaak veroorzaakt dat een tekort aan licht aan de voorkant, waardoor en een donkere figuur ontstaat. Op deze wijze kunnen bijvoorbeeld foto's worden gemaakt met een silhouetachtig effekt.

Lensopening aanpassen

Wanneer u een tegenlicht foto wilt maken zult u zien dat de naar de kamera gerichte kant van uw onderwerp nogal donker is. Heel logisch, want die kant zit in de schaduw. Om te voorkomen dat uw onderwerp helemaal zwart wordt kunt u – tenzij u dat silhouet juist wilt natuurlijk – de „lichtkraan" van uw kamera iets verder opendraaien. Afhankelijk van de mogelijkheden van uw kamera kunt u dan een iets grotere lensopening nemen of een langere belichtingstijd instellen. Bij de zgn. automatische kamera's moet u dus die automatiek (kunnen) uitschakelen.

Weerkaatsing

Fotografen, die op de mogelijkheden letten van weerkaatst licht, zijn vaak te vinden in de buurt van water. Daar ontstaat namelijk het effekt van spiegelingen in het water en dat kan mooie resultaten geven.

Het voordeel van in water weerkaatst licht is ook, dat het in kleine lichtpuntjes wordt verdeeld, waardoor het niet als een grote en felle zon de lichtverhouding van de foto verstoort. Ook sneeuw en ijs of andere lichtweerkaatsende voorwerpen als glaswerk kunnen voor verrassende effekten zorgen.

Lichtstralen

Dat is de derde mogelijkheid van tegenlicht. Het zal meestal gaan om de zon als lichtbron en het klassieke voorbeeld is de bosfoto met een „lichtharp". Een voorbeeld van zo'n lichtharpfoto is bij dit artikel afgedrukt. De foto is genomen op een wat nevelige ochtend in het bos, de zon breekt net door de mist heen waardoor de schaduwstrepen van de stammen voor het „harpeffekt" zorgen. Ook deze foto is niet moeilijk te maken mits u er voor zorgt, dat de zon niet rechtstreeks in de lens schijnt. Een zonnekapje kan daarbij goede diensten bewijzen. En een belangrijk punt is natuurlijk, dat u er op een wat nevelige morgen vroeg genoeg op uit zult moeten trekken om met wat geluk met die zonnedoorbraak vast te kunnen leggen.

Mensen, die niet zo van vroeg opstaan houden, kunnen overigens een dergelijke foto ook wel maken wat later in de namiddag als de zon al wat zwakker begint te worden.

Fotograferen is schrijven met licht. Dat doet iedere fotograaf. Wie de mogelijkheden benut van het tegenlicht doet méér. Hij of zij speelt dan met de mogelijkheden van het licht door de lichtbron zelf in het beeld op te nemen, door het weerkaatste licht te laten zorgen voor een bijzonder effekt of door met de kamera te proberen de lichtstralen zo in het beeld te vangen, dat er een nieuw en verrassend resultaat ontstaat. Zo wordt licht met recht een bondgenoot van fotografen.



● *Wie er voor zorgt dat de zon niet direct in de lens schijnt en wat experimenteert met belichtingstijden en verschillende lensopeningen kan met zo'n foto thuiskomen.*

Onroerend goed

Te koop in Beek (L.)

Vrijstaande villa met voor- en achtertuin en garage. Bouwjaar '46. Het pand verkeert in uitstekende staat van onderhoud en heeft een royale indeling. Geheel voorzien van c.v. (tot op zolder).
Indeling: hal, toilet, woonkamer met parketvloer (Eiken) en open haard, keuken, bijkeuken, eetkamer.
1e verdieping: 2 grote slaapkamers, L-vormige studeerkamer met parket en open haard, badkamer met ligbad, strijk- en naaikamer. Eiken trap tot op zolder. 3e slaapkamer met vaste wastafel op zolder. Het pand is geheel onderkelderd. Oppl ± 500 m2. Direkt te aanvaarden. Prijs n.o.t.k. Inlichtingen: tel. 04494-43263.

Uw woning verkopen? Voor een groot aantal van onze relaties zoeken wij koop- of **HUURWONINGEN** in Zuid-Limburg vanaf ƒ 60.000,– t.m. ƒ 450.000,–. Geschikte objecten worden direct aangekocht of in bemiddeld. Vraag vrijblijvend inlichtingen aan de geld- en woningwinkel H.J. Raats B.V., Hoofdstraat 376, Postbus 164, Hoensbroek, tel. 045-220522.

UBACH OVER WORMS. Te k. halfvrijst. woonhuis met tuin. Geschikt voor klein gezin. Binnenkort vrij te aanvaarden. Koopprijs ƒ 105.000,– k.k. Kerkraads Onroerend Goed Mij (KOM) B.V., Poststr. 36, Kerkrade. (Tel. 045-456543 T. H. Hendriks)

KERKRADE. Te huur bovenwoning, in centrum. Aparte ingang, 3 slaapkamers, badkamer, berging, keuken, woonkamer en suite. Huur per mnd. ƒ 600,–. Kerkraads Onroerend Goed Mij (KOM) B.V., Poststr. 36, Kerkrade (Tel. 045-456543 T.H. Hendriks)

KERKRADE te huur winkelruimte in centrum. Geschikt voor boetiek; speciaalzaak. Oppervlakte 85 m2. Huurprijs per jaar ƒ 12.000,– excl. BTW. Kerkraads Onroerend Goed Mij (KOM), B.V. Poststr. 36, Kerkrade (Tel. 045-456543 T. H. Hendriks)

HOENSBROEK Dr. Philipsstraat 50. Goed gelegen A.Z.L. (tussenwoning) te koop tegen elk aannemelijk bod. Spoedig vrij (bezichtigen na 15 uur.

Te huur of te koop gevr. vrijstaand **HUIS** met garage, grote woonk., min. 3 slpk., in omg. Brunssum. Br. o. nr. 0587 LD Hln.

SPAUBEEK halfvrijst. woning met gar. en c.v., gas, uniek uitzicht, terras en grote aangelegde tuin op Z. Veel privacy, beg. gr.: hal, toilet, kelderkast, keuken, doorzonkamer (open haardmogelijkh.) 1e verd. 3 slpk. (1 met v.w., w. en k. str. wat.), badk. met ligbad en 2e toilet, 2e verd. via vaste trap, gr. kamer met dakkapel, zolder en div. bergruimten. Potterstr. 29, tel. 04493-1830.

Te k. groot **WOONHUIS**, gelegen Wijenweg, Trebbek. Grote garage, bedrijfs- of hobbyruimte verbonden met woonhuis. Pr. ƒ 119.000,–. Tel. 04442-1231.

SCHAESBERG, Pieterstr. 10, te k. woonh. m. achtertuin, bijz. o.a. schrootjesplafonds, openh. keuken m. inb. app. e.d. vr.pr. ƒ 128.000,–.

Groot zakenpand te k. in centrum van **HEERLEN** voor alle doeleinden, geschikt. Br. o. nr. E 232 LD-Heerlen.

Taxaties onr. goed

Beëdigd taxateur A.J.H. Leenaers
P. Romboutsl. 2 Heerlen 717237

BOUWPLAATS te k. gevr. voor landhuizen of bungalows. Min. 400 m2. Aanbiedingen: Postbus 167, H'broek of tel. 045-213928.

Uw **WONING** verkopen? Voor een groot aantal gegadigden, waarvan vele elders uit het land, welke door werkgever overgeplaatst worden naar Zuid-Limburg, zijn wij zoekende naar een koopwoning v.a. ƒ 70.000 t/m ƒ 500.000. Vraag vrijblijvend inlichtingen: Ass. G. M. Geurts B.V., Nieuwstr. 22-24 Postbus 129, Hoensbroek. Tel. 045-211668.

MAASTRICHT. Te koop in aanbouw zijnd geschakeld luxe herenhuis met garage en tuin (opp. grond 320 m²). Ind.: hal met travertinvloer, toilet met fonteintje, grote living (51 m²) met open haard en schuifdeur naar terras, hardhouten open trap, luxe keukeninrichting met komplete apparatuur. Verdieping: overloop, badkamer met ligbad, douchebak en wastafel: apart toilet met fonteintje, 4 ruime slaapkamers waarvan 2 op balkon uitkomen. Vaste hardhouten trap naar grote zolder met mogelijkheid voor 5e slaapkamer of hobbyruimte. Uitvoering o.a. met gekleurd sanitair, thermopane, hardhout etc. Koopsom ƒ 300.000,– v.o.n. exclusief rente tijdens de bouw. Aanvaarding: medio november 1978. Inlichtingen: Stroom, Lenting & van Gangelen B.V., Stationsstraat 12 te Maastricht. Tel. 043-11737 b.g.g. 04409-2578.

Te k. **HOEKPAND** Centrum Kerkrade, geschikt v. verhuur v. 3 appartementen. Huuropbr. ƒ 12.000, p. jr. Vr.pr. ƒ 155.000,– k.k. Inl. tel. 045-253370.

DILSEN (B.) op enkele km. afst. van Ned. grens zeer landelijk gel. vrijst. boerderijtje met schuur en stallen op 15 aren weiland. Prijs ƒ 155.000,– k.k. Inl. BVI Rijksweg 312 Maasmechelen.

HEERLEN Aarveld tussenwon. met c.v. en berging. Ind. o.a.: kelder, hal, toilet, woonkamer ca 28 m2 met openslaande deuren naar terras, keuken, leuk tuintje en berging, 3 slpk. met kasten, badk. met ligbad en vaste wastafel, zolder alwaar mansardekamer. Aanvaarding 1 mei 1978. Vraagpr. ƒ 147.500,– k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255

Buitenkant **NIEUWENHAGEN.** Halfvrijstaande middenstandswoning te koop (1955) a) de ruimte van binnen- en de ruimte rondom, b) het geheel goed verzorgd c) fraai gelegen met uitzicht op uitgestrekt weiland, d) ruime slaapkamers en ongekende gezellige ruime living, e) spoedig vrij ƒ 178.000,–. Br. on. nr. 0646 LD Hrl.

SCHAESBERG aan de Brugstraat halfvrijst. woningen met c.v. en gar. Ind. o.a.: hal met toilet, woonkamer, open keuken met installatie, terras, 3 slpk., badk. met douche, vaste wastafel, 2e toilet en aansluiting, wasautomaat, ruime hobbyzolder en berging. Verkoopprijzen vanaf ƒ 144.220,– v.o.n. De vermelde prijs is exclusief eventueel renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255

KLIMMEN. In het B-plan Ransdaal halfvrijst. woningen met c.v. en gar. Ind. o.a.: hal met toilet, L-vormige living met open haard, open keuken met installatie, 3 slpk., badk. met ligbad en vaste wastafel, aparte 2e toilet, vaste trap naar 4e slpk.. Verkoopprijzen van ƒ 212.636,– tot ƒ 220.896,– v.o.n. De vermelde prijzen zijn exclusief eventueel renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255

EYGELSHOVEN. Aan de Wimmerstraat halfvrijst. splitlevel woningen met c.v. en inpandige gar. Ind. o.a.: hal met toilet, gar. met toegang naar kelder, hobbyruimte, woonkamer en open keuken met installatie, terras, 3 slpk., c.v.-ruimte en bergkast op de overloop, badkamer met ligbad, vaste wastafel, 2e toilet en aansluiting wasautomaat. De achtertuin komt uit aan de Anselderbeek en is ca 48 m diep. Verkoopprijzen van ƒ 228.760,– tot ƒ 240.200,– v.o.n. De vermelde prijzen zijn exclusief eventueel renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255

URMOND. Nabij de molen gel. halfvrijst. woonhuis met c.v., gar. en tuin. Ind. o.a.: hal met breukmarmeren vloer, mooie L-vormige woonkamer 31 m2 met open keuken, terras en aangel. tuin, 3 ruime slpk., badk. met ligbad, vaste wastafel, 2e toilet en aansluiting wasautomaat. Vliezotrap naar zolder. Aanvaarding direkt. Vraagprijs ƒ 152.000,– k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255

GELEEN aan stadspark, vrijstaand herenhuis met grote tuin, totaal 425 m2, c.v.-gas, royale indeling: voorportaal, kelder, hal, woon- en eetkamer met o.a. ligbad. Vaste trap naar beschoten zolder (55 m2). Beschikbaar oktober 1978. Huurprijs in overleg. Eventuele koopsom ƒ 250.000,– k.k. Irenelaan 18, tel. 47287.

UBACH OVER WORMS. Gel. aan woonerf modern halfvrijst. woonhuis met c.v., gar. en tuin. Bouwjaar 1976. Indeling o.a.: hal met betegeld toilet, Z-vormige woonk. met niveauverschil, open keuken met mod. aanrechtcombinatie, 3 slpk., betege. badkamer met ligbad, vaste trap naar zolder, welke geheel beschoten en beplankt. Aanvaarding juni 1978. Vraagprijs ƒ 155.000,– k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255

H'heide: tussenliggende midd. **WONING** op goede st. Ind.: gang, w.c., berg., keuken, terras, leuke tuin-doorzonk., gar. 1e verd.: badk. m. ligb., 2e w.c. en 3 slpk. 2e verd.: c.v., ruimteberging en 4de slpk. Vr.pr., incl. stoff., ƒ 145.000,– k.k. Tel. 214978.

GENK-HOUTHALEN. Omg. domein Hengelhoef: woonhuis met alle comfort, tel. 011-357134 te koop.

Te k. grote **BUNGALOW** te Vaesrade. Rozenstr. 45, Vaesrade.

Hypotheekrente v.a. 7,4%

Vraag ons advies voor de hypotheek die bij u past. Wij weten er alles van. Super Adviesbureau, Vondelhof 6. Brunssum, tel. 045-254478.

KERKRADE Bleyerheide rustig gel. en goed onderhouden halfvrijst. woonhuis met berging en tuin. Ind. o.a.: 2 ruime kelders, hal, toilet, woonkamer ruim 35 m2 met terrasdeuren en 1 wand in stucwerk, keuken 14 m2 met aanrechtcombinatie, berging met aansluiting wasautomaat, tuin ca 12 m diep, 3 royale slaapkamers, badkamer met douche en 2e toilet, ruime zolder, hobbykamer en mansardekamer. Veel hardhouten kozijnen en deuren. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 134.500,– k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255

HOENSBROEK Akerstraat Noord. In Oudhollandse stijl verbouwd woonhuis met gar. en carport. Ind. o.a.: fraaie entree met plavuizen, woonkamer met eiken vloer en schouw, luxe eiken keuken met o.a. koelkast, afzuigkap, kookplaat, oven en vaatwasser, overdekt terras, 1e verd.: 3 slpk. en badkamer, 2e verdieping: zolder en zolderkamer. Fraai aangel. ruime tuin. Aanvaarding juli/aug. 1978. Koopprijs ƒ 178.000,– k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255

Te k. vrijst. **HERENHUIS** uit 1935 te Schinnen. Woonk. met open haard (50 m2), 5 slaapk., zolder, kelder, 2 badk., keuken en bijkeuken, dubb. garage, terras; alles c.v.-gas. Huis is helemaal vernieuwd, eigen grond 2500 m2. Ligg. in een veilige str. zond. doorg. verkeer, leuke buren. Tel. 04493-2459. Prijs n.o.t.k.

KLIMMEN: te k. kl. bungalow '72 grondopp. 500 m², bevattende hal, kamer, 3 slp.kamers, badk. gar. en zolder. Aanv. okt. Pr. ƒ 250.000,– K.K. Inl. America V'burg, tel. 04406-12118.

HEERLEN: te koop of te huur: halfvrijst. herenhuis met c.v., garage. Ind.: beg. gr.: hal, keuken en bijkeuken, living ca. 55 m², studeerkamer (kantoor), tuin, kelder; 1e verd.: overl., 4 grote slpk., badk. (met ligbad), 2e verd.: zolder, berging, en 5e slpk., gelegen aan de Heideveldweg. Inl. Horstink Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum. Tel. 045-256161.

Mooie **MIDDENSTANDWONING** m. gar, gr. badk., ligb. plus w.c., mooie omg. nabij centr. Schaesberg. Godfr. Bomansstr. 42.

SITTARD ruim vrijst. woonhuis gel. aan de Broeksittarderweg 174. Met voor-, zij- en achtertuin, tuinschuurtje, kelder, compl. luxe keukeninr., unieke openhaardmogelijkh.. woonkamer 10,5 x 3,75 m, 2 toiletten, badk. m. ligb., vitrage en vloerbedekking incl. c.v. Het geh. is in uitst. st. van onderh. Kooppr. ƒ 168.000,– Te bevr. Jeroen Boschstr. 27 Sittard. Tel. 04490-12903.

MAASTRICHT. Beleggingspand te koop aangeboden aan de Gerechtigheidslaan 2. Bruto huuropbrengst ƒ 19.000,– per jaar. Acht verhuurde kamers. Aanvaarding direct. Koopsom ƒ 155.000,– k.k. Cornelis Brorens, makelaar en taxateur o.g. Geleen Oranjelaan 211. Tel. 04494-40030.

GELEEN-ZUID: te koop v. part. woonhuis met c.v., garage en tuin. Inl. na 17.00 uur. Tel. 04493-41893, in het weekend de hele dag.

Laat zien wat u te koop heeft ...

Plaats een reuzepiccolo met foto in het Limburgs Woonblad. Uw advertentie krijgt daardoor méér aandacht en u een betere koper!? 1 kolom met een foto van 40 mm hoog of 2 kolommen met een foto van 60 mm hoog met één of meer grote woorden of regels.
Geef u advertentie op bij een van onze kantoren of stuur uw foto met tekst naar: Limburgs Woonblad, Postbus 14, 6400 AA Heerlen.

Limburgs Woonblad zo vast als een huis elke zaterdag in het Limburgs Dagblad

BOUWTERREIN te k. gevraagd voor 1 of meerdere woningen in iedere gemeente. Directe afhandeling voor geschikte percelen. Aanbiedingen: MULLENERS VAST GOED B.V. Dr. Duysenslaan 33 Grevenbicht. Tel. 04497-1763

LIMBRICHT. Mooi gel. halfvrijst. woonhuis met c.v., gar. en tuin. Bouwjaar 1972. Oppervl. ca 265 m2. Indeling o.a.: woonkamer 7.00 x 4.13 x 3.43 met tuindeur en gedeeltelijk open keuken met fraaie natuurhouten eetbar, ingebouwde servieskast en aanrechtcombinatie, 3 royale slpk., badk. met ligb., vaste wastafel en 2e toilet, vaste trap naar 2e verdieping alwaar slaapkamer en bergingen. Onderhoudstoestand goed. Aanvaarding direkt. Vraagprijs ƒ 166.000,– k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255

UBACHSBERG, Grispenstr. 27, te k. rustig gel. halfvrijst. herenh. m. c.v. gr. gar., voor- en achtert. bwj. '73, ind.: hal, toilet, bergkast, L-vorm. woonk. plm. 40 m2, keuken. Verd.: gr. badk. m. o.m. ligb. en toilet, 4 slpk., (1 m. balkon en 1 m v.w.) Pr. n.o.t.k.

BRUNSSUM tussenw. gr. keuken m. inb. app. woonk. 3 slpk, douche wc, zolder, kelder, garage m. inrit achterom, c.v. ƒ 115.000 k.k., tel. 045-311866.

HULSBERG: Beneluxstr. 4, te k. van part. huis met gar. en c.v., kamer 38 m2, parket open haard, eiken stijldeuren. Eiken aanbouwkeuken met alle app., 3 slaapk., 1 met v.w., douche met v.w. en 2e toilet. Vaste trap naar zolder. Voor- en achtertuin. Prijs op aanvraag. Aanv. in ov. Tel. 04405-2061.

Te koop gevraagd

Voor onze Duitse en Nederlandse cliënten vragen wij huizen in Z.-Limburg tot ƒ 300.000,–.

Bruckner makelaar Aken

Tel. 09-4924132692, na 19 uur 045-713627

SCHAESBERG. Te k. tussenwoning m. c.v., goed onderh. Gelegen bij Markt. Woonkamer, keuken, bijkeuken en douche. 1e verd.: 3 slpk., zolder met 4e slaapk. via vaste trap. Kelder, berging en achtertuin. Direct te aanv. prijs ƒ 90.000,– k.k. Te bevr. Tel. 045-316280.

CADIER EN KEER, luxe afgewerkt halfvrijst. huis met c.v., garage, voor- en achtertuin, hal met marmeren vloer en toilet. L-vormige woonk. pl.min. 60 m2 met open eiken keuken, open haard en parketvloer. 1e verd.: 3 ruime slpk., badk. m. ligb. en 2e toilet. 2e verd.: beplankt en beschoten zolder te bereiken via vliezotrap. Vr.pr. ƒ 250.000,– k.k. Te aanvaarden in overleg. Irenestr. 21, tel. 04407-1687.

Halfvrijstaand huis te koop aan de **SCHELSBERG.** Tel. 045-352037.

Te koop gevr. voor div. relaties **WOONHUIZEN** bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Zuid-Limburg. Geschikte objecten worden direct aangekocht. Inl.: Horstink-Brunssum B.V. , Gem. buro in onr. goed, Merkelbeekstr. 4, Brunssum. Tel. 045-256161.

Te k. gevr. **BOUWGROND** gemeente Kerkrade min. front breedte 16 m. Tel. 045-416292.

GELEEN-ZUID: te koop halfvrijst. herenhuis m. garage en berging, gel. op grens Geleen-Spaubeek. Ind. o.a.: royale woonk. met parket, ruime hal en keuk., 4 slpk., badk. m. ligb. en v.w., 2e toilet. Aanvaarding aug. Vr.pr. ƒ 176.000,– k.k. Tel. 04494-47882.

Woning verkopen??

Ons kantoor heeft een wachtlijst met gegadigden voor een huis of bungalow in alle prijsklassen. Daarom is snelle verkoop mogelijk. Bel Super Adviesbureau onr. goed. Vondelhof 6, Brunssum, tel. 045-254478.

T. koop halfvrijst **WOONHUIS** met garage en tuin mooi gelegen, goed onderhouden, 3 slaapkm., bouwj. '69 te Ubach o. Worms. Huurwoning moet beschikbaar zijn. Br.o.no. NI 7151 LD N'hagen.

MUNSTERGELEEN halfvr. st. won. met veel privacy en garage. Burg. Ramaekersstraat Beg. gr. hal, toilet, keuken, woonk., 1e verdieping: badk., m. ligb., 2e toilet, 3 slpk. 2e verdieping: mansarde kam. berging c.v.-ruimte prijs, ƒ 185.000,– k.k. Tel. 04494-43275.

Te k. van part.:

Fraai gelegen halfvrijst. geschakelde woning met inpandige gar. en tuin op het zuiden. Ind.: grote hal, toilet, keuken (3x3,5), woonkamer m. parket en open haard (9x4,2). 1e verd.: 4 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet, zolderberging. Aparte c.v.-ruimte. Vraagpr. ƒ 239.000,– k.k. Inl. Gerlachusstr. 2, Mheer-Banholt.

VALKENBURG. Groot vrijstaand herenhuis, gebouwd in 1930. Geschikt voor dubbele bewoning en momenteel verhuurd als appartementen. Inhoud 1100 m3. Oppervlakte 1400 m2. Totaal 14 kamers. Aanvaarding in overleg. Koopsom ƒ 300.000,– k.k. Cornelis Brorens, makelaar en taxateur o.g. Geleen, Oranjelaan 211, tel. 04494-40030.

SPAUBEEK. Te k. halfvrijst. herenhuis met gar. en c.v. Vrij uitzicht, voor- en achtertuin. Ind: hal, woonkamer, keuken, 1e verd.: 3 slpk., badk. 2e verd.: 4e slpk, hobbykamer en berging. Aanv. aug. '78. Vraagpr. ƒ 163.000,– k.k. Potterstr. 53, tel. 04493-2259.

Te k. **BUCHTEN-BORN** halfvrijst. woonhuis met gar. en tuin, mooie hal met toilet, grote kamer, open keuken. 1e verd.: 4 slpk., badk., met ligbad, zolder via vaste trap te bereiken alwaar 5e slaapk. en bergruimte. Aanv. juni-juli 1978. Vraagprijs ƒ 150.000,– k.k. Tel. 04498-2328.

HEERLEN-WELTEN: te k. woonh. type vrijst. met gar. en c.v., bwjr. 72. Ind.: hal, woon-/eetk., gr. keuken, toilet. Verd.: 4 slpk., badk. waterontharder, spouwmuurisolatie, markiezen, eiken deuren, meerdere extra's, aanv. nov. 78. ƒ 237.000,–. Tel. 045-714423.

SIMPELVELD: te koop halfvrijst. herenhuis met tuin en garage, c.v., 2 kelders, beg. gr.: hal, toilet, woonk. ca. 40 m², keuken en bijkeuken, berging: 1e verd.: overl., 3 slpk., badk.: 2e verd.: overl., 2 slpk., gelegen aan de St. Nicolaasstr. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum. Tel. 045-256161.

HEERLEN: te koop halfvrijst. woonh. met garage en c.v., 3 slpk., gelegen aan de Bronkstraat 23. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4, Brunssum, tel. 045-256161.

Te koop in **WEERT** op laar vrijstaand huis (met aangebouwde smederij) tet. opp. 2000 m2, te bevr. 04494-47008.

Alleenstaande **HOEKWONING** te koop aangeboden. Ind.: gr. woonkamer, keuken, kantoortje, 4 slaapkamers, badkamer, ligbad en 2e toilet. Grondopp. plm. 400 m2. Te aanv. m.i.v. 1 juli p.n.o.t.k. Inl vanaf 8 mei tussen 9 en 16 uur. Tel. 045-311286.

Halfvrijstaand **WOONHUIS** goed onderhouden. Ind.: kamer met open keuken, aanbouwkast, afzuigkap. Douche m. vaste wastafel, bergruimte, kelder, 3 slpk., 2 grote, 1 kleine geheel gestoff. Prijs n.o.t.k. Inl. 04402-4932.

URMOND: vrijst. woonhuis t.k. bj. '74. Ind.: 2 kelders, ruime hal en keuken, huisk. 30 m² gehele ben.vloer betegeld, 3 slpk., gr. badk., zolder met vliezotrap. Aanv. okt. Prijs ƒ 198.000,– k.k. Inl.: Maalsteenstr. 4, tel. 04495-2579.

BEEK, Veldekelaan 64. Van part. t.k. op goede stand gel. gr. halfvrijst. herenhuis 600 m³ en ruime gar. en c.v. bj. '73. Ind.: kelder, gr. hal m. schrootjesplafonds, Z-woonk. (ca. 40 m²) met open haard en schoonmetselwerk, open keuken m. compl. inb.app., 4 slpk. wv. 2 m. v.w., badk. m. ligb., dubb. v.w. en 2e toilet, vaste trap naar gr. 5e slpk., c.v.ruimte m. boiler en berging. Het huis is perf. onderh. en heeft hardh. kozijnen. De tuin is zonn. en mooi aangel., ligging gunstig t.o.v. alle scholen. Aanv. in overleg. Pr. n.o.t.k. Inl. : 04402-1397.

Te koop **BUCHTEN-BORN:** B. Hausmansstr. 11, 2 onder 1 kap whs. met gar. (nu in gebr. als kant.) en tuinschuur, fraai gelegen bij sportpark Het Anker. Ind.: hal m. toilet, woon/eetkamer m. open hrd. en massief parketvl., moderne open Alno-keuken m. eetbar, voorz. van el. kookpl., oven, gril, afz.k., vaatw. en gr. koelk., ruime kelder, betegelde tuinkamer over geh. br. v.d. woning. Badk. v.w. en douche, vliezotrap naar ruime zolder. Geheel in prima staat v. onderh. Fraaie siertuin, voor/achter. Vraagprijs ƒ 173.000,– k.k. Aanv. in overleg. Bezicht. na tel. afspr. 04498-1271.

Te k. **KERKRADE-WEST** modern woonhuis met c.v. gr.woonk., keuken, bijk., badk., w.c., 4 slaapk., 2 kelders en zolder. Prijs ƒ 130.000,– inl. Kampstr. 169 na 18 uur.

Te huur in

Brunssum: WINKELRUIMTE

op het drukste punt van het winkelcentrum. Zeer geschikt voor confectie, stoffen en kleinvak. Uitbreiding mogelijk. Br. o. nr. B 232 L.D. Hrl.

Fraai **VILLAHUIS** Meerssen, markant vrijstaand op een hoek in goede omgeving te Meerssen. (Rothem) aan de zijde van Maastricht, met volledig souterrain, en rondom aangelegde tuin (heuvel). Ind.: brede hal met tegelvloer en muren in handvormbaksteen. Zeer grote, rustieke woon/zitkamer in L-vorm met marmeren vloer, sierpleister, schroten, hoek-open haard, thermophane, terras. Aanliggende eetkeuken m. luxe inrichting en betegeling. Badkamers (1 m. ligbad/1 m. douche), 4 grote slaapk. (1 m. balkon), zolder (vaste trap), logeerkamer, provisiekelder, c.v., extra grote garage. Prijs ƒ 350.000,– k.k. Ing. van Cromvoirt, klasse in woongoed. Beëdigd taxateur/makelaar o.g. Tel. 04752-1943 (ook zat. 10-13 u.). Herkenbosch, Sportlaan 1.

Gegadigde voor **HERENHUIS.** Voor een goed gelegen herenhuis (of villa) tot een prijs van ƒ 350.000,– in Heerlen of directe omgeving kan ons exclusief kantoor u op verzoek snel in contact brengen met een serieuze gegadigde. Aanbiedingen worden vertrouwd behandeld. Ing. van Cromvoirt, klasse in woongoed, beëdigd taxateur/makelaar o.g., tel. 04752-1943 (ook zat. 10-13 u.). Herkenbosch, Sportlaan 1.

Zeer luxe **WOONHUIS** Born. Volledig vrijstaand met tuin omgeven aan rand van Born te Buchten. De ind. is bijz. bezienswaardig. Grote hal met hardh. trap, tegelvloer, schoonmetselwerk, schrotenplafond. Riante L-woon/zitkamer met parketvloer, schoonmetsel- en sierpleisterwerk, balkjesplaf., glas in lood, zonwerend glas, massief hardh. deuren, en evt. open haard. Luxe keuken met betegeling, balkjesplaf., inbouwapp. (oven verlichting e.d.). Fraaie grote badkamer met betegeling en luxe sanitair (ligbad, douche, wast., 2e toilet e.d.). Zolder, grote garage. Prijs op aanvraag. Ing. van Cromvoirt, klasse in woongoed, beëdigd taxateur/makelaar o.g., tel. 04752-1943 (ook zat. 10-13 u.). Herkenbosch, Sportlaan 1.

Te koop **WINKELPAND** te Heerlen, 1000 m² met 2 app. bovenwoningen en gr. gar. plm. 100 m², kelder 300 m² c.v. Het geheel ook achterom per auto bereikbaar. Centrum station AZ. Inl. 04750-12273.

AMSTENRADE: te k. halfvr.st. riant herenh. Ind. bet. hal m. toil., font., meterk., gard.k., keuken (12 m²), living (32 m²) bet. overd. terras 25 m², gr. tuin o. arch. aangel. 30 m d., gar. en berg. 27 m², c.v., 1e et.: 2 gr. slk., 1 kl. slk., bet. badk., douche, v.w., vliezotrap n. besch. en bepl. zolder, opr. en voortuin, tot. opp. 475 m². Pand verk. in uitst. st. v. onderh. Vr.pr. ƒ 195.000,–. Aanv. na overl. Inl. 045-715627, na 19 uur 04492-2086.

Nuth

Halfvrijst. land. gel. patio-**BUNGALOW** met gar. Tot. opp. 365 m2. Ind. L-vorm. living, gr. eetkeuken m. aanbouwk., luxe badk. m. ligb. douche en dubb. wast., 2 royale slpk., kelder. Pr. op aanvraag.

ƒ 194.000,– k.k.

vr.pr. **NIEUWENHAGEN** halfvrijst. herenhuis m. garage en tuin, tot. grondoppervl. 474 m², hal, ruime living, kompl. inger. keuken, 3 slpk., badk. m. ligb., gr. zolder.

Bocholtz

DRIVE-IN m. veel komfort: beg. grond: hal, gar., sauna en douche, w.c., tuinkamer, berging, terras, 1e verd.: L-vorm. zitk. m. parketvl., eetk., keuken, compl. inger. 2e verd.: 3 slpk. m. parketvloer, badk. m. ligb. Veel schrotenplafonds. Pr. op aanvraag.

ƒ 164.000,– k.k.

vr.pr. type vryst. herenhuis in **KERKRADE,** Haanrade m. gar. en tuin. L-vorm. living 40 m², gr. keuken m. bijk., 3 slpk., badk. m. zitb. en 2e toilet. Luxe uitv.

ƒ 164.000,– k.k.

vr.pr. **BEEK:** halfvrijst. herenhuis m. gar. en tuin, tot. oppervl. 338 m², kelder, hal, L-vorm. living (39 m²) m. open h., mod. keuken m. bijk., 4 slpk., badk. m. douche en v.w., bwjr. '64.

ƒ 210.000,– k.k.

vr.pr. **STEIN:** lux. halfvrijst. herenhuis m. zwembad, gar. en tuin. Tot. opp. 415 m². Ind.: kelder, hal, royale Z-vorm. living 50 m², keuken m. aanb.keuken, 1e verd.: 3 slpk. (22 m², 16,5 m², 10,6 m²), badk. m. ligb. en 2e wc, zolder.
Bruckner makelaar, Annastr. 28, Aken, tel. 09-4924132692. Na 19 uur tel. 045-713627.

MAASTRICHT: te koop Parkplan Keerderstraatje, twee in aanbouw zijnde halfvrijstaande luxe herenhuizen met garage en tuin. Ind.: hal met travertinvloer, toilet met fonteintje, grote living (51 m²) met open haard en schuifdeur naar terras, hardhouten open trap, luxe keukeninrichting met komplete apparatuur. Verdieping: overloop, badkamer met ligbad, douchebak en vaste wastafel: apart toilet met fonteintje, 4 ruime slaapkamers waarvan 2 op balkon uitkomen. Vaste hardhouten trap naar grote zolder met mogelijkheid voor 5e slaapkamer of hobbyruimte. Uitvoering o.a. met gekleurd sanitair, thermopane, hardhout etc. Koopsommen: ƒ 342.000,– en ƒ 381.000,– v.o.n. excl. renteverlies tijdens de bouw. Oppervl. percelen: 465 m² en 880 m². Aanvaarding: voorjaar 1979. Inlichtingen: Stroom, Lenting & van Gangelen B.V., Stationsstraat 12 te Maastricht. Tel.: 043-11737 b.g.g. 04409-2578.

EYGELSHOVEN: te koop zeer goed onderhouden drive-in woning met vooren achtertuin. Souterrain: ruime hal. Garage: 10.10x4.00 met aansluiting wasautomaat. Berging: 3.18x2.30, bet. gr. ruime overloop met toilet. L-vormige kamer met parketvloer en deur naar tuin. Keuken met schrootjesplafond. Verd.: overloop met bergkast, c.v.-ruimte, badkamer met douche, 2e toilet en vaste wastafel. Slaapkamer: 3.20x2.85, slaapkamer: 3.20x2.60 met muurkast, slaapkamer: 3.70x2.90 met vaste wastafel, slaapkamer: 4.20x2.15. Aanvaarding in overleg. Prijs ƒ 168.000,– k.k.

ULESTRATEN: te koop vrijstaand woonhuis met garage en tuin. Ind.: beg. gr.: hal, toilet en bergkast. woonkamer met plavuizenvloer, oudhollands plafond en veldbrandmuur. Open keuken met luxe eiken keukeninstallatie. Garage. 1e verd.: ruime overloop, 3 slaapkamers, badkamer met douche, 2e toilet en v.w. 2e verd.: ruime zolder via vliezotrap. Aanvaarding: in overleg. Prijs ƒ 215.000,– k.k.

SITTARD: te koop halfvrijstaand woonhuis met tuin en garage. Mooie hal met marmeren vloer en sierpleister. Grote kamer: 10.50x3.60 m, schrootjesplafond, bar, open keuken met luxe installatie, 3 slaapkamers, badkamer, beschoten zolder. Garage is verwarmd. Mooi aangelegde tuin met veel privacy. Het geheel is zeer goed onderhouden. Aanvaarding spoedig. Prijs ƒ 175.000,– k.k.

BUCHTEN: te koop vrijstaand herenhuis met c.v., garage, carport en tuin. Souterrain: provisiekelder en hobbykelder (7x4 m). Ind.: beg. gr.: hal, garderobe, meterkast, toilet. L-vormige living met open haard, plavuizenvloer, luxe open keuken. 1e verd.: overloop, 4 slaapkamers met parketvloer, luxe badkamer met ligbad, douche, bidet en 2 vaste wastafels. In het hele huis zijn veel wanden van schoonmetselwerk en schrootjesplafonds. Perceeloopervlakte: 423 m². Te aanvaarden plm. november 1978. Koopsom ƒ 275.000,– k.k. Voor inlichtingen: Stroom, Lenting & van Gangelen B.V., Stationsstraat 12, Maastricht. Tel. 043-11737. Zaterdags geopend: van 10.00 tot 12.00 uur.

Heerlen, Heerlerbaan in aanbouw zijnde **HEREN-HUIZEN** volledig onderkelderd met garage. Inl.: aannemersbedrijf de Vries, Postbus 24, Hoensbroek. Tel. 045-220075.

Mr. A.N.J.M. Janssens en mr. A.Fl. Gehlen Notarissen te Heerlen

zullen op maandag 8 mei 's middags om 15.00 uur (precies) in café Bijsmans te Heerlen, Akerstraat 7, overgaan tot verkoop in het openbaar bij opbod en afslag ex art. 1223, lid 2 van het B.W. van:

GEMEENTE HEERLEN

WONING met erf en tuin en garagewerkplaats met kantoorruimte, Anjelierstraat 125A, kad. bek. als gemeente Heerlen sektie O nummer 1009, groot 8.25 aren.

Het woonhuis bevat een L-vormige woonkamer, keuken, 4 slaapkamers en badkamer.

Betaling koopprijs: uiterlijk op 1 juli 1978. Na betaling kan koper zich het bezit van het gekochte verschaffen op grond van de grosse van de akte van veiling.

Bezichtiging: in overleg met bewoner.

Nadere inlichtingen ten kantore van de genoemde notarissen te Heerlen, Valkenburgerweg 19 (045-713906).

Mr. A.N.J.M. Janssens en mr. A.Fl. Gehlen notarissen te Heerlen

zullen op woensdag 10 mei 1978 's middags om 15.00 uur (precies) in café „Bijsmans" te Heerlen, Akerstraat 7, overgaan tot verkoop in het openbaar bij opbod ex artikel 1223 lid 2 van het Burgerlijk Wetboek van:

GEMEENTE HEERLEN

WONING met erf, Sittarderweg 18, kad. bek. als gemeente Heerlen, sektie D nr. 8004, groot 96 centiaren;
Aanvaarding: koper kan zich na betaling – uiterlijk op 1 juli 1978 – het bezit van het gekochte verschaffen op grond van de grosse van de akte van veiling.

Bezichtiging: op de dinsdagen 2 en 9 mei a.s. 's middags tussen 2 en 4 uur.

Nadere inlichtingen ten kantore van de genoemde notarissen te Heerlen, Valkenburgerweg 19 (045 - 713906).

KERKRADE

Notaris H. J. van Reij te Sittard

zal op woensdag 17 mei 1978 des namiddags om 3 uur in café-restaurant Turk (Rutten) aan de Markt 49 te Kerkrade-centrum, ex artikel 1223 lid 2 B.W. in het openbaar verkopen:

GEMEENTE KERKRADE

het woonhuis met grote brandschade en 2 garages aan de Nieuwstraat 72, kad. sectie F nummer 3736, groot 2.83 are.
Het pand bevat:
beneden: hal met 5 vertrekken
eerste verdieping: 5 vertrekken
tweede verdieping: geheel verbrande zolderruimte.
Aanvaarding: geheel vrij van huur terstond na betaling van de koopprijs.
Betaling: uiterlijk 30 juni 1978.
Bezichtiging: in overleg met genoemde notaris.
Nadere inlichtingen ten kantore van genoemde notaris, Parklaan 20 te Sittard, tel. 04490-17373.

GREVENBICHT

NOTARIS A. A. OOMEN te STEIN, zal op woensdag 17 mei as. des namiddags om drie uur precies in café het Trefpunt aan de Kerkstraat 24 te Grevenbicht, ten verzoeke van zijn opdrachtgevers in het openbaar verkopen:

het WOONHUIS met GARAGE, ondergrond, tuin en aanhorigheden - waaronder begrepen verwarmingsapparatuur en gedeeltelijke stoffering - staande en gel. te Grevenbicht, hoek Catharinaplantsoen 15, kadastraal bekend gemeente Grevenbicht, Sectie B nummer 3877, groot 3 are 56 centiare.
Het pand bevat woonkamer, keuken, twee slaapkamers, bad met douche, w.c. en berging, alles gelijkvloers.
Aanvaarding: vrij van huur en geheel ontruimd na betaling van de koopsom.
Betaling: vóór of uiterlijk op 1 juli 1978.
Bezichtiging: woensdag en zaterdag namiddag van 3-5 uur op vertoon van toegangsbewijs, af te geven door de notaris vnd. of in overleg met de heer Fr. X. Pernot te Grevenbicht, Houtstraat 40.
Nadere inlichtingen zijn verkrijgbaar ten kantore van de notaris vnd. tel. 04495-2046.

Boerderij

Te koop echte Limb. boerderij van oude stijl met binnenplaats met c.v. en am. keuken en krachtstroom in de bedrijfsgebouwen, alles in zeer goede staat, met 5 ha beste grond. Vraagprijs ƒ 600.000,-.

I. G. J. M. Schoonbroodt, cand. notaris,

waarnemende het vacante kantoor van notaris G. L. Meuwissen te Meerssen,
zal op woensdag 24 mei 1978 om 3 uur 's middags precies, in het café van de heer J. de Vos aan de Vliegenstraat 58 te Bunde, krachtens bevel van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht om uit onverdeeldheid te geraken, in het openbaar en volgens de plaatselijke gebruiken verkopen:

GEMEENTE BUNDE:

het halfvrijstaand herenhuis met garage en tuin aan de Beukenlaan 26, kadastraal bekend gemeente Bunde, sectie C nummer 1055, groot 2.68 are.
Dit mooi gelegen pand is voorzien van gas, water, electriciteit en centrale verwarming.
Het bevat: gelijkvloers: hal, toilet, woonkamer en keuken; eerste verdieping: vier slaapkamers en badkamer met ligbad en toilet; tweede verdieping: grote zolder (vaste trap).
Aanvaarding: vrij van huur en pacht op 15 juli 1978, na betaling van de koopsom. Betaling van de koopsom: uiterlijk 15 juli 1978.
Bezichtiging: op 9, 11, 16, 18 en 23 mei 1978, telkens van half vier tot half zes 's middags, op vertoon van een toegangsbewijs af te geven ten notariskantore.
Nadere inlichtingen worden verstrekt ten notariskantoor.

TE KOOP

Geleen - Stationstr. 21 – gunstig gelegen groot ouder type halfvrijst. woonh. m. c.v., kelder en achtertuin en aanhorige bedrijfsruimte c.q. magazijn. Vr.pr. ƒ 130.000,– k.k.

Geleen - Napoleonbaan nrd. 96 – tussenwoning m. gr. tuin, berging, badkamer, kelder, gask. verwarmd. Ind.: gang, woonk. m. schuifdeur, keuken, bijkeuken. Verd.: ruime overloop, 3 gr. slaapk., vaste trap naar beschoten zolder, waarop mansardekamer. Vr.pr. ƒ 105.000,– k.k.

Sittard - Fr. Halsstr. – halfvrijst. woonh. m. garage, siertuin en c.v. Bwjr. 1972. Ind.: hal m. bergk., doorzonk., moderne keuken. Verd.: overloop m. 3 ruime slpks., w.o. 1 m. vaste wastafel, badk. m. ligb., beschoten zolder. Blijvend vrij uitzicht. Vr.pr. ƒ 149.500,– k.k.

Sittard - Winston Churchilllaan – halfvrijst. woonh., bwjr. '77 m. garage, berging, tuin. Ind.: ruime hal m. kelderkast, doorzonk., mod. open keuken. Verd.: 3 gr. slpks., badk. m. ligb., 2e toilet, zolder bereikb. via vliezotr., mogelijkh. voor 4e slpk. Het pand is geheel geïsol. Vr.pr. ƒ 179.000,– k.k.

Ulestraten - Paus Joannesstr. 34 – uniek gelegen halfvrijst. landh. m. gar., c.v., mooie siertuin. Ind.: ruime bet. hal m. garderobe, woonk. plm. 60 m² m. open haard en gr. terras m. panoramisch uitzicht, mod. keuken, 1e verd.: 3 slpks., mogelijkheid voor 4e slpk., pr. badk. m. ligb., douche en 2e toilet, 2 wastafels enz. Zeer degelijke afwerk. Prijs op aanvraag.

Ulestraten - Europastr. – uitst. onderh. patiobungalow m. c.v. en gar. Bwjr. '75. Ind.: voorportaal, ruime hal uitgev. in sierpl. en leisteen, toilet, slpk. m. vaste wastafel, berging m. aparte stookruimte. 1e verd.: woonk. 45 m² m. open haard, wanden geheel uitgev. in sierpl., mod. keuken m. afzuigkap, koelk., kookpl. etc., 3 slpks. w.o. 1 m. bergk., badk. m. 2e toilet. Het geheel is zeer goed afgewerkt o.a. m. hardhouten deuren. Aanv. direct. Prijs op aanvraag.

Maastricht - Heerdergroenweg – ruime tussenwoning m. c.v., gar., kelder en achtertuin. Ind.: ruime hal m. toilet, woonk. 38 m², gr. keuken, badk. m. toilet en aparte stookruimte. 1e verd.: 3 slpks. Prijs op aanvraag.

Bocholtz - Koolhoverweg – plm. 10 km van Heerlen. Halfvrijst. woonh. bwj. '76 m. gr. tuin, gar. m. berging en c.v. Ind.: bet. hal, T-vorm. woonk. 40 m2 m. luxe tegelvloer, open aanb.keuken. 1e verd.: ruime overloop m. aparte deuren, 3 slpks., badk. 2e toilet, vaste trap naar beschoten en geïsol. zolder waarop 4e slpk. Vr.pr. ƒ 175.000,–. Aanv. direct.

Hoensbroek - Singel 16 – Halfvrijst. woonh. m. 2 garages, waarvan 1 aan zijkant en 1 achterom, berging, tuin en c.v. Ind. gang m. kelderkast, woonk. m. open haard, open keuken, bijkeuken. 1e verd.: overloop, 3 ruime slpks., badk. m. ligb. en 2e toilet. Vaste trap n. beschoten zolder waarop 4e slpk. Vr. pr. ƒ 119.000,–

Beek - Kakebergweg – Tussenwoning m. c.v. Ind.: gang, kelder, woonk. 32 m², keuken en berging. 1e verd.: 3 slpks. w.o. een m. vaste wastafel. Zolder bereikb. via vaste trap. Oppervl. perceel 355 m². Aanv. direct. Vr.pr. ƒ 137.500,– k.k.

Schinveld - Groesweg – halfvrijst. hoekwoning m. leuke voor- en achtertuin, gr. garage m. berging. Ind.: hal m. kelderkast, woonk. (plm. 38 m²) m. parketvl., open aanb.keuken m. app. w.o. afzuigk., afwasautom., etc. Verd.: ruime overloop, 3 gr. slpks., badk. en vliering. Aanv. juli '78. Vr.pr. ƒ 137.000,– k.k.

Neerbeek - Laathofstr. – halfvrijst. ééngezinswoning (gelegen bij woonerf) m. gar., leuke voor- en achtertuin en c.v. Ind.: hal, L-vorm. woonk., luxe open aanbouwkeuken, bijkeuken. De gehele benedenverd. is voorzien van plav. vloeren 1e verd.: 4 ruime slpks., badkam. m. ligbad, 2e toilet, beschoten zolder m. gr. dakraam waarop 5e slpk. Vr.pr. ƒ 159.000,– k.k.

Maastricht - Heugemerweg – (plm. 800 m. v. toek. universiteit), ruime tussenwoning m. c.v., berging en kleine tuin. Bwjr. 1964. Ind.: gr. hal m. marmervloer en kelderk., woonk. m. marmer. vloer en open keuken. Verd.: 4 gr. slpks., badkamer en beschoten zolder. Vr.pr. ƒ 125.000,– k.k.

Oirsbeek - Drossaertweide – lux. terraswoning m. inpandige garage, gr. zonneterras v. 24 m², siertuinen, inhoud plm. 450 m³, bwjr. 1972. Ind.: ruime hal m. hardhouten plafond, hardhouten trap, Z-vormige woonkamer m. een diagonale ruimtewerking v. 11 meter. Open luxe keukeninrichting m. riante ontbijtbar en aparte bergkast. (woonk. en keuken voorzien v. tegelvloeren). Verd.: 4 ruime slpks., badkamer m. ligbad, 2e toilet en vaste wastafel, aparte c.v.-ruimte en waskeuken. Pand is voorzien van aluminium ramen en deuren en veel schoonmetselwerk. Vr.pr. ƒ 186.000,– k.k.

Munstergeleen - Burg. Luytenstr. – zeer courant halfvrijst. woonhuis, bwjr. '75, m. blijvend vrij uitzicht, garage, berging, c.v. en grote tuin. Totale opp.: 400 m². Ind.: betegelde hal, doorzonkamer, moderne keuken. Verd.: ruime overloop, 3 gr. slpks., badkamer m. ligbad en douche, 2e toilet en vaste wastafel. Vaste trap naar beschoten zolder waarop 4e slaapk. Het pand is geheel geïsoleerd. Aanv. plm. sept. '78. Vr.pr. ƒ 195.000,– k.k.

Hoogcruts (Gem. Noorbeek, Klein Zwitserl.) - Provinciale weg – zeer mooi en gunstig gelegen vrijstaand woonhuis m. berging, garage en aanhorig winstgevende vakantiewoning, vormende één geheel. Grote siertuin en terras, oppervl. 600 m². Ind. woonhuis: hal, L-vorm. woonk. (plm. 45 m²), keuken, kelder, bijkeuken en toilet. 1e verd.: 3 zeer gr. slpks., badkamer en zolder. Ind. vakantiewoning: hal, woon- en eetkamer (plm. 40 m²), open keuken. 1e verd.: 3 gr. slpks. waarvan 2 met vaste wastafel, badkamer, 2e toilet en vaste wastafel, beschoten zolder. Aanv. direct. Prijs op aanvraag.

Born - Graaf v. Loonstr. – rustig gelegen halfvrijstaand woonh. m. garage, siertuin, c.v. en serre. Ind.: hal m. kelderk., L-vormige woonk. (plm. 40 m²) m. oud-Holl. balkenplaf., massief eiken open aanbouwkeuken m. appar. o.a. m. afzuigk., koelk., kookpl., oven etc. Woonk. en keuken zijn voorzien van Quartz tegelvloeren. Verd.: overloop m. muurkast, 3 ruime slpks., badk. en beschoten zolder. Lux. afwerk. Vraagprijs ƒ 175.000,– k.k.

TE KOOP EN/OF TE HUUR GEVRAAGD

Wij zoeken op zeer korte termijn voor enige onzer relaties woonhuizen en bungalows, gelegen in Midden- en Zuid-Limburg. Schriftelijke en telefonische aanbiedingen te richten aan onderstaand adres.
Inlichtingen: zaterdag van 10 tot 13 uur. Ma. t/m vrijd. tijdens kantooruren.

assurantiën en bemiddeling in onroerend goed geleen bv

DE BRUIJN
NACHTEGAALSTR. 91 GELEEN TEL. 04494-40955

Volop leuke kado's voor moederdag

1) Leuke tafellampen
1500 echt eiken voetjes met echte rundlederen kapjes, hoogte 29 cm compleet voet en kap.
Hardyprijs netto *f* 35,–

2) Echt eiken voetje met linnen kapje, hoogte 37 cm compleet voet en kap
Hardyprijs netto *f* 29,95

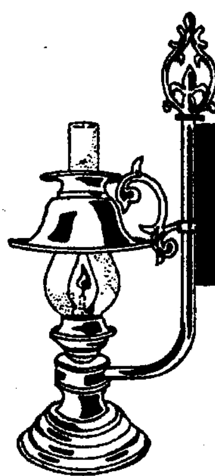
3) Echt eiken voetje met linnen kapje, hoogte 40 cm compleet voet en kap
Hardyprijs netto *f* 45,–

VLOERLAMP

Hoogte 165 cm, houten voet en rundlederen kap. Normaal 369,90.

Netto
200,-

Geleen, Rijksweg-Zd. 78, tel. 04494-46889



IMPORT - EXPORT - EN GROS

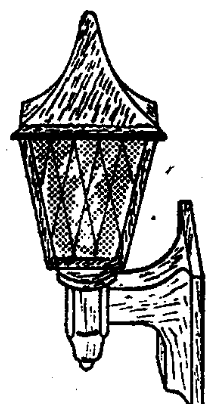
Hardy verlichting

Uw speciaalzaak:

- ★ Als het om lampen gaat
- ★ Als het om keuze gaat
- ★ Als het om kwaliteit gaat
- ★ Als het om echt voordeel gaat

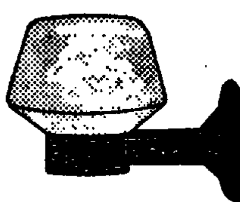
Filiaal: Eindhoven, Tongelresestraat 445A, tel. 040-813801

NU KEUZE UIT MEER DAN 250 SOORTEN BUITENLAMPEN



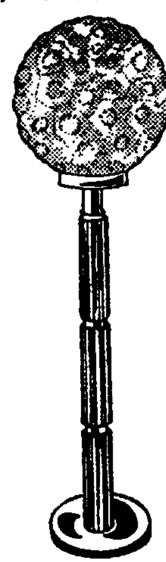
Art. 1062
Roestvrije buitenlamp, volledig kunststof
Hardyprijs 29,95 netto

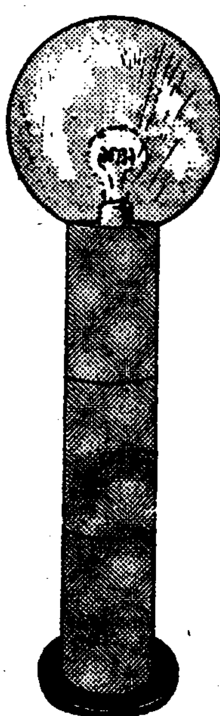
ONZE VERKOOP-KNALLER!!!



Roestvrij!
Zwart kunststof armatuur met wit opal-glas
Art. 1069
Hardyprijs Nu netto **10,95**

Art. 1065
Staande buitenlamp, kunststof staander met mooie glaskogel in diverse grootten en uitvoeringen
Hardyprijs vanaf 19,95 netto





Waterdichte staande buitenlamp van kunststof met mooi „blasenglas" 4 verschillende maten
Art. 1070
38 cm hoog, netto 25,–
Art. 1071
60 cm hoog netto 35,–
Art. 1072
76 cm hoog netto 39,95
Art. 1073
115 cm hoog, netto 50,–

Onze collectie moet u gewoonweg gezien hebben!!!

2e HYPOTHEKEN
Dit zijn onze tarieven voor bezitters van eigen woningen

	72	84	96	120
20.000	370.07	330.21	300.31	258.45
30.000	549.56	489.78	444.94	382.17
40.000	729.06	649.36	589.58	505.89
50.000	908.56	808.93	734.21	629.60

Andere bedragen en looptijden eveneens mogelijk.

CLAESSENS
assurantiën • financieringen
Rijksweg Zuid 211 Geleen Tel. 04494-48430
bij geen gehoor 04494-45870

EUROSETT
Kunststof ramen en deuren met isolatieglas!!

Wij leveren direct vanaf fabriek met en zonder montage, voor bestaande bouw en nieuwbouw.

Beste kwaliteit tegen laagste prijzen. Minder verwarmingskosten en nooit meer schilderen.

Inlichtingen en verkoop:
Vaals, Ceresstraat 277, tel. 04454-2165.

BOUWGROND IN FLORIDA

Veilig waardevast perceel bouwgrond te koop in Florida (Amerika).
Prijs *f* 12.800,– v.o.n.
Eigendomsbewijs via Nederlandse notaris mogelijk.
Geen oneigenlijk gebruik van fiskale en juridische mogelijkheden.
Dokumentatie en inlichtingen:
. van Gangelen, Stationsstraat 12, Maastricht.

Joop Schoonwater Massief Parket

Ons nieuwe telefoonnummer is: 41694.

Op de Vey 61 b.g.g. 48100, GELEEN

AUTOBEDRIJF J. Bogman

Het adres voor uw nieuwe Ford of gebruikte wagen met ANWB-rapport - Bovaggarantiebewijs - 100% service.

Ford Taunus 1600 L 1974
Ford Taunus 1600 L Kombi 1975
Citroën 2 CV 4 1977
Fiat 124 D 1976
Fiat 131 Mirafiori 1976
Simca Rally 1974
Volvo 66 GL 1976
Mazda 818 S 1977
Datsun 160 1975
Fiesta 1100 L 1976
Taunus 1600 GL 1977
Peugeot 104 1974
Mini 1000 1975
Opel Kadett 1976
Fiat 133 1975
Mitsubishi Colt Lancer 1976

Tevens het adres voor compleet autoönderhoud!

Weth. Sangersstr. 7, Beek (L).
Tel.: 04402-2191.

Gevestigd per 8 mei 1978

fysiotherapeut

P. M. J. Göttgens
Rijksweg-Noord 27
6131 GH Sittard

Voor afspraken dagelijks van 13.30 tot 17.00 uur.
Tel. 04490-16565, toestel 19.

Te koop gevraagd in Limburg ten zuiden van Roermond **vrijstaande boerderij** met min. ha grond. Tot *f* 750.000,–. Aanb.: Makelaardij



Hendriks B.V. Heerlen.
Tel. 045-714315.



SITTARD

De Stichting Katholiek MAVO
vraagt voor de Mavo mr. Nic. Beckers, Pres. Kennedysingel 20, Sittard

docenten

Frans	± 15	lesuren
Duits	± 6	lesuren
Engels	± 12	lesuren
Handelskennis	± 10	lesuren
Maatschappijleer/katechese	± 5	lesuren

Combinaties van vakken zijn mogelijk.
Sollicitatiebrieven binnen 8 dagen te richten aan Stichting Katholiek Mavo, De Limpensstraat 2, Sittard.

Inlichtingen bij de directeur van de school, dhr. J. Cuypers, telefoon school: 04490-12093; privé: 04490-16155.

Exclusieve keukens
PRO NORMBOUW HEERLEN
Schelsberg 111-113

GEBIT GEBROKEN
met NAGTEGAAL gesproken.
Reparatie in 1 uur klaar.
St. Franciscusweg no. 24
Heerlen, tel. 045-711504.

Gevraagd in centrum van Heerlen

APOTHEKERS-ASSISTENTE

Liefst met ervaring.

Brieven onder nr. 0645 LD Heerlen.



VERENIGING VOOR MIDDELBAAR ONDERWIJS IN LIMBURG
Postbus 143 Sittard

vraagt voor de onder haar bestuur staande r.k. Mavoschool Mater Misericordiae Cadier en Keer per 1 augustus 1978

DOCENT(E) voor:

FRANS 2e of 3e graad 9 lesuren

Sollicitatiebrieven spoedig te richten aan het bestuur van bovengenoemde Vereniging onder vermelding van de naam van de school.

Inlichtingen worden verstrekt door de direkteur van de school, dhr. J. Rouschop, telefoon 04407-1593, privé 04407-1928.

Wegens uitbreiding van onze aktiviteiten vragen wij voor spoedige indiensttreding een

jonge ZELFWERKENDE KOK

in de leeftijd tot 35 jaar.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan:

De bedrijfsleiding van
BOWLINGCENTRUM HOEVE DE AAR
Welterlaan 45, Heerlen.

NEU
Skalp®-Haarprothetik
macht jedes Toupet überflüssig!
● Kein Abnehmen mehr (Patent No. 2500170) total ins Haar integriert.
● Keiner erkennt den Zweithaarträger völlig neue Ansatztechnik, absolut nahtlose Übergänge.
● Keine andere Haarergänzung bietet diese unübertroffenen Vorteile
Sie können damit Ihr Haar waschen wie früher, schwimmen, saunen, Sport treiben und lieben mit vollem Haar Ihr Aussehen wie früher.
Skalp-Haarprothetik nur bei: **Stuppi-Haarpraxis**
Aachen, Heinrichsallee 48, Telefon 50 52 76
Toupets 295,– DM – Sofortprogramm – Maßperücken

ALUMINIUM ROLLUIKEN ZONNESCHERMEN

Op iedere gewenste afmeting geleverd en gemonteerd.
Vraag vrijblijvend inlichtingen en prijsopgave.

's Zaterdags tot 13 uur geopend

Debets aluminium B.V.
Voltastraat 2,
SCHAESBERG
tel. 045-314256 - 315077

Onteigening
In de zaken van de gem. Kerkrade (proc. mr. L'Ortye) contra Steinfeld en mr. Moszkewicz("derde") cs. is de opneming door deskundigen bepaald op 12 mei 1978 te 10.30 uur ter plaatse waar het te onteigenen goed is gelegen.

De griffier

Bij beschikking van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht d.d. 25 april 1978 werd in het faillissement van **Willem van Elk**, wonende te Elsloo, Kempken 16 Mr. H.J.L. Kerkhoffs als curator ontslagen en werd ondergetekende tot curator benoemd.

Mr. L.M. Bückmann
Sint Servaasklooster 30A
Maastricht

Specialist
zoekt

DOKTERS-ASSISTENTE

Brieven onder nr. 0650, L.D. Heerlen.

TORO GAZONMAAIER

Als u een nieuwe gazonmaaier nodig hebt, let dan even goed op. Koop een bekend merk. **Toro** is zo'n merk. Bekend in heel Europa. U ziet ze maaien op de privégazons, maar ook de hele grote Toro's op sportvelden en plantsoenen.
Toro heeft een grote keus, zoals cirkelmaaiers, cylindermaaiers, mulchers, met of zonder grasvanginrichting, in kleine en grote maaibreedtes, en niet elke maaier past op uw gazon.
Alleen een deskundige kan u adviseren en dat is toch wel belangrijk. U zult acht jaar lang met dit goed of slecht advies soms twee keer per week moeten maaien.
Ook de beste maaier moet eens gerepareerd worden. Heeft uw leverancier onderdelen in voorraad, een slijpinrichting en deskundige monteurs?
Ga kijken in het magazijn en werkplaats voordat u koopt.
Bij ons bent u welkom en kunt u zich overtuigen.
Een goed adres voor uw aankoop, met ook nog eens aantrekkelijke prijzen is:
J. J. Dabekausen b.v.
Maasbracht 04746-3100
J. J. Dabekausen b.v.
Heerlen 045-717766
Showroom ook op zaterdagmorgen geopend. Wij exposeren ook op „Alles voor Eva" in Maastricht.

Dakdekkersbedrijf J. Terheyden

vraagt nog werk voor alle voorkomende dakwerkzaamheden
Tel. 216099 en 217254,
Kievitstraat 9,
Heksenberg-Heerlen.

Exclusieve plafond-tegels
Panabel en Letimex
PRO NORMBOUW HEERLEN
Schelsberg 111-113

Open huis.
U komt toch ook kijken?

De opening van het Handelsterrein vieren **wij met een grandioze** expositie van het Citroën Gamma 1978

Zoals de nieuwe GS special met zijn zwaardere, maar ook zuiniger motor.
De CX in zijn sportieve uitvoering CXGT I en de C-35 bedrijfswagen.

Zaterdag 6 mei (vandaag)
hartelijk welkom

Autobedrijf Nizet BV
Industriestraat 14, Sittard.

SEHEN, WAS MAN PLANT!

Exklusive Fliesen
+ schönstes Sanitär
+ ausgewählte Accessoires
= 150 kompl. Vorschläge
1000 qm AUSSTELLUNGSFLÄCHE
Sie brauchen keine Phantasie
Sie sehen die fertige Planung.

Geschäftszeit: Nl. Sommerzeit
MO – FR. 9.00 – 13.30 Uhr
14.30 – 19.00 Uhr
SA. 9.00 – 14.00 Uhr

FLIESEN-STUDIO GOTTFRIED HOLLANDS
5120 Herzogenrath 3 - Kohlscheid, Weberstr. 2 – Telefon 02407/3028

FUHREN — woninginrichting

Kompleet eiken inrichting *f* 3895,-

Salonkast 2.50 mtr	*f* 1085,-
Bankstel	*f* 1785,-
Salontafel	*f* 198,-
Eethoek	*f* 827,-

Tapijt

Nylon vilt 200 cm	9,95
Nylon 400 cm	39,00
Nylon bloem	79,00
Hoog pool	59,00

Matrassen

80 x 190	*f* 89,-
90 x 190	*f* 98,-
120 x 190	*f* 139,-
130 x 190	*f* 148,-
140 x 190	*f* 169,-
140 x 200	*f* 198,-

Kompleet moderne inrichting *f* 1967,-

Salonkast 2.50	*f* 795,-
Zitelem. 3-2-1	*f* 598,-
Salontafel	*f* 79,-
Eethoek	*f* 495,-

KLASSIEK - INTERIEUR - VLOERBEDEKKING - GORDIJNEN

HEERLERHEIDE
Ganzeweide 64-66-68-70
Ingang Wannerstraat 24
Telefoon 045-212156
Maandags gesloten
4000 m2 toonkamers

VALKENBURG
Walramplein 14-16
Telefoon 04406-15191
Maandags gesloten
600 m2 toonkamers

MODERN - INTERIEUR

HEERLERHEIDE
Schelsberg 175
Telefoon 045-722170
Maandags gesloten
800 m2 toonkamers

Morgen laatste dag

Alles voor Eva

22ste Lentebeurs voor het gezin

Veel nieuws en gratis modeshow

Dagelijks geopend van 14.00-22.30 uur

eurohal maastricht

PARKETVLOEREN!!!

GER BLOEMEN

Wij lenen u graag geld. En spelen daarbij open kaart.

CMV BANK

Heerlen-Molenberg, Kerkraderweg 46, tel. 045-413700
Brunssum, Kerkstraat 294, tel. 045-251043
Geleen, Rijksweg Z-211, tel. 04494-45870

EYGELSHOVEN

Te koop halfvrijst. woonhuis uit 1974 met c.v. en garage, Z-kamer 33 m2, keuken, hal, 3 slaapk., badkamer, 2e toilet, voor- en achtertuin.

HOENSBROEK (Nieuwstraat 78)

HOENSBROEK (Bergstraat 35)

HOENSBROEK

KERKRADE (Frederikagracht 11)

Prachtige woonkamer 36 m² met fraai open keuken, 3 slpkam., grote badkamer, bergkamer, voor- en achtertuin. Koopprijs f 129.000,- k.k.

SIMPELVELD

Te koop halfvrijst. landhuis, prachtig gelegen. Woonkamer 46 m2, grote keuken 12 m2, 4 slaapk. met terras, badkamer, 3 muurkasten, kelder, ingebouwde garage onder het woonhuis, fraai aangelegde tuin, bouwjaar 1968, opperv. 3,60 are. Vraagpr. f 210.000,- v.o.n.

KERKRADE

Vrpr. f 140.000,- k.k.

HOENSBROEK

KERKRADE (W)

Te koop ruim, representatief halfvrijst. herenhuis met c.v. en gar., uit 1973. Ruime woonkamer met schoonmetselwerk, schrootjesplafond, open haard, ingebouwde lichtspots, mod. keuken met veel apparatuur, ca 55 m2, luxe hal, 7 m2, betegeld terras, luxe badkamer 8 m2, 2de toilet, 3 slpk., kelder, grondopp., 425 m2, inhoud: 700 m³. Prijs n.o.t.k.

KERKRADE (W)

VAALS

HOENSBROEK

Te koop groot halfvrijstaand woonhuis met c.v. en garage. Doorzonkamer, keuken, bijkeuken, 4 slaapk., badkamer, kelder, groot terras van 50 m2 en groot aangelegde tuin waarin 2 vijvertjes en 2 beregingen. Thermopane beglazing en kozijnen van kunststof. Vrpr. f 125.000,- k.k.

HOENSBROEK

Te koop groot halfvrijst. herenhuis met c.v. Fraaie moderne doorzonkamer met open haard 40 m2, grote keuken, badkamer, grote overloop, 4 slaapk., 2e verd. 3 slaapk., grote tuin, centraal gelegen. Vr.pr. f 170.000,- k.k.

assurantiën h.m. geurts bv

Afd. onroerend goed
Nieuwstraat 22 - 24 Hoensbroek
Tel. 045 - 211658

Rolluiken in ALUMINIUM en KUNSTSTOF (P.V.C.)

22 jaar ervaring in fabrikatie en service

Bestel geen dealers op andere adressen
Tel. 045-453418

Rolluiken „Isolatie"

ZONNESCHERMEN - ZONNESCHERMEN

EUVEKO

ASSURANTIËN EN ONROEREND GOED BV

Direktie: F.A.L. Meert / Ing. H.L.W. Steenbakkers

TE KOOP:

ELSLOO DROSS. SALDENSTRAAT.

ELSLOO VAN OLDENBARNEVELDSTRAAT:

BORN WIJNGAARDKAMP

GELEEN BOERHAAVESTRAAT.

GELEEN MEZENSTRAAT

GELEEN MOZARTSTRAAT

f 152.000,- K.K. Aanvaarding in overleg.

OUD-GELEEN, NORBERTIJNENSTRAAT: vrijstaand

GELEEN, HAESELDERVELD RIJNBEEK: nieuwbouw

Koopprijs f 175.000,- k.k.

NUTH, BERNHARDSTRAAT: moderne halfvrijstaande middenstandswoning (het woonhuis is slechts d.m.v. de garage aan belendend pand geschakeld.) Ind.: hal met toilet, L-vormige woonkamer met kelderkast, ruime woonkeuken met moderne keukeninstallatie en c.v.-ketel (aardgas), ruime garage. Verd.: overloop, 3 slpk., ... met vaste wastafel. Het pand heeft een mooie en zeer vrije achtertuin. Tot. grondopp. 288 m2. Vraagprijs f 185.000,- K.K. Aanvaarding rond 1-10-1978.

STEIN DROSS. ... STRAAT

ULESTRATEN ... STRAAT

MUNSTERGELEEN

SWEIJKHUIZEN BOS EN VELDLAND.

TE HUUR AANGEBODEN:

GELEEN ZUID LUXEMBURGSTRAAT:

BRUNSSUM RUMPENERSTRAAT/HOEK ... STRAAT:

6162 AB. GELEEN RIJKSWEG-NOORD 45
TELEFOON 04494-49450

Inlichtingen en bemiddeling via ons kantoor of via uw eigen (NBM-)makelaar.